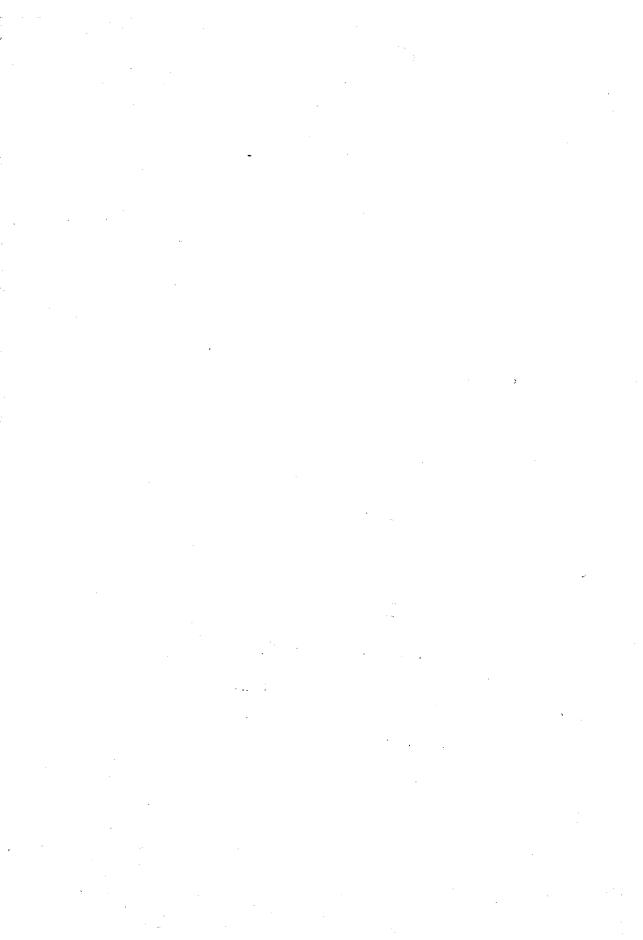
نوت كايك ب المراز المائية بياراً المراز المرازية بياراً المائية بياراً المائية بياراً المائية بياراً المائية بياراً المائية بياراً المائية بياراً

تَأْلِيفٌ اللَّكُوْرُ مُحَلَّمَ شَا دُمُحَّكُ صَالِحَ « رُسِمَ الْمَيْلِ زَرُلُوَهُ »

> الناشيد واراللتاب والعربي



بمنع المعوق عنوكة لدار الحيتاب العمل بندوت الطبعة الشانية طبعة مَرْدِيدة وَمُنقحة 180٧ هـ - 1900 م

وارالكناب ثالعني

الرملة البيضاء _ ملكارت سنتر _ الطابق الزابع تلفون: ۸۰۵٤۷۸/۸۰۰۸۱۱/۸۰۰۸۳۲ تلكس: ۱۱-۵۷۱۹ - ۱۱ بيروت ـ لبنان



مقدمة الطبعة الثانية

ثلاث سنين مضت على التاريخ الذي ظهر فيه هذا الكتاب (نقد الموازنة) مع طبعته الأولى . . . كانت الطبعة (بحكم أنها أول خطوة) تعاني من هنات، وسَهُوات ونقائص ناتجة من رداءة الطبع ، والأخطاء المطبعية ، والأخطاء العائدة إلى عدم التحري في مراجعة الملازم عند الطبع ، ونقائص أخرى جعلت نَفَراً من إحراننا ينساقون إلى الحكم عليه مقدّما بالفشل : في بيان قيمة ذاته وخصائص شخصيته . . . وبفقده القدرة على الظفر برضا القارىء .

لكن الكتاب على الرغم من كل ذلك ـ استطاع أن يجد خُظُوةً عند القراء ، وجاء الإقبال عليه أكبر مما وضعناه في حسابنا المنظور ، كما أن اهتمام المَظَانِّ المعرفية باقتنائه لمكتباتها ، جاء بحماس وتقدير بالغين أديا إلى نفاد نسخ الكتاب من السوق بسرعة .

لماذا ؟!

إن مجرد اندفاع القراء السريع نحو أي أثر كتابي ليس - بالبداهة - دليلا على أن حظ ذلك الأثر من الجودة قد بلغ الذروة ، أو أنَّ الغاية قد تحققت منه ، لكن إذا وضعنا في اعتبارنا أن الكتاب - أيًّا كان نوعه - من غير القراء هو

مجرد أوراق مهجورة مُلَوَّثة بالحبر ، وأن الوظيفة الأساسِيَّةَ لأي فَنِّ كتابي هي تحقيق اللقاء والتقابل بين محتوى الأثر ومتلقيه ـ أدركنا أن لمجرد إقبال القراء على الكتاب ، وجنوحهم إليه ثم نفاد نسخه من السوق مدلولات هامة :

أولها: أن هذا النوع من الدراسات - دراسة معطيات النقد القديم - وماجينك حوله منذ ألف سنة أو يزيد - قد احتفظ منذ قديم زمانه وحتى اليوم بحيويته وقدرته على مجاراة الحياة ، فهو قديم حديث لا يزال ولن يزال موضوعا خصبا للدراسة وصالحا للمناقشة وزيادة القول ، وأن الحديث بقدراته وإبداعاته وأفانينه لم يُلْغِهِ ولم يُقلِّلُ من قيمته ، وأن المعاصر إن يك يعيبه ، فلأنه بقي حبيس الرفوف طويلا في انتظار يد ، تطوره ، وتدرجه مدرج العافية .

وثانيها: أن حاسّة القراء ، سواء أكانوا من سَدَنة الأدب العربي ، أو من شُداته المبتدئين ـ تغنيهم عن دعوة تسوقهم إلى ما ينشر من الكتب ، وعن وصف يهزُّهم نحو المضامين التي تعالجها . . . والشاهد هو إقبال القراء على هذا الكتاب فقد كان لأجل ذاته وليس لأجل صاحبه ، ولا بفعل دعاية تملأ جوانحهم بالبهر والإعجاب . . .

ولا دليل - على ذلك - أقوى من أن الكتاب لم ينل ذرة من حقه في الدعاية ، ولم يحظ من خارج لحمته أو واقع بنائه - بكلمة مكتوبة ، أو مرئية ، أو مسموعة تدعو القراء إليه ، بل لم يُقَدَّم إليهم كما ينبغي أن يقدِّم . . . الأمر الذي يؤكد حكمنا، وهو : أن القراء ليسوا بحاجة إلى من يدفعهم إلى قراءة شيء مما ينشر . . . وأن فطنتهم هي الكفيلة بِسَوْقِهم نحو الكتب ، كما أن بَدائِهَم المنطبعة فيهم - هي الكافية لدفعهم إلى المَهام التي وُكِلَتُ إليهم في التمييز بالمُداقة الواعية بين ما يستحق أن يُقبَلَ عليه ، وما يستحق أن يُعْرَضَ عنه وَيُرفَضْ - بين ما يحِقُ له أن يتجلّى ، ويعلو ، وبين ما يجب أن يختفي ويسقط (في نَدْحة عن تأثيسر الشهرة ويعلو ، وبين ما يجب أن يختفي ويسقط (في نَدْحة عن تأثيسر الشهرة

المحبوبة ، أو الثناء الرفيع ، أو العطف الخالص ، أو ما يضادها) .

وثالثها: إذا سلّمنا بأن مقطع الرأي في استقطاب الكتب للقراء - منوط بمقدار ما تأتي من جديد، وبمقدار مساهمتها في فتح شَهِيَّة القارىء لتذوق الموضوع الذي تعالجه، وللتحرك به قدر المستطاع نحو الإبداع أو حتى الابتكار المُقلّد..، وأخيرا بمقدار ابتعادها عن التكرار - فإننا لن نكون بعيدين عن عطاء اليقين لو اعتمدنا على إقبال الناس على هذا الكتاب، فحكمنا عليه وعلى مناقشاته بالجِدَّةِ، وكذلك إذا حكمنا عليه بالاستقلال، وبالابتعاد عن تعاطي فئات رتيبة طال بها البيات، وسئمت الأفكار من رصدها المتكرر ... وذلك باعتبار أن الأصل الأول، والعامل الأساسي في جذب الكتب للقراء - هو جِدَّتُها واستقلالُها وابتعادُها عن التكرار ...

وقد تقول: إن هذا الاستنتاج مما لا ينهض بمفرده حجة دامغة في عرف المُسْلِمات، وهو حق ، إلا أنه يقيم أكثر من حجة . . . لأن ثمة طائفة من الأدلة ، تواكبه ، وتؤيده ، ومن هذه شهادة واقع الكتاب، وهي أهمها .

فواقع الكتاب ـ ومهما أرخي حبل الجدل عنده ـ ليحكم له بأنه جهد بذل للتوصل إلى إعادة بناء ، إن لم يكن عملية خلق جديدة . . . وأن ما يميزه هو أنه لم يَمْسَهُ التكرار ، ولم يصبه داء التقليد الآلي ، وإن لم يَحْلُ من شبه أثر للتقليد المنتقى الذي يربطه بركيزة ثقافية زاخرة . . . ولئن تكن معالجته تدور على النقد الأدبي الذي يَشِفُ عن هالة من المعرفة ، وعن مدرسة جمالية فنية تَشِعُ من أعماق عشرة قرون من الزمن تقريبا ـ فإن ذلك لا يسبب له معابة ، ولا يعني أنه هجرة زمنية نحو القدم . . . أو هروب إلى يسبب له معابة ، ولا يعني أنه هجرة زمنية نحو القدم . . . أو هروب إلى دَهَاليز الظّلمات في أعماق الماضي !!!

إن الكتاب الذي ينتصب شامخا ليقول: (لا) لأكثر من مائة وخمسين كتابا وآلاف المقالات . . . فيكشف عِوَجَ كل منها . . . ، يَـدْ حَضُ انحيـازَ

هذه ، وتحاملَ هذه وانتصارَ هذه . . ثم لا يكتفي بذلك ، بل يقارع الجميع بالحجة ، ويطرح كلَّ مُسَلَّمة ومسلَّمة من أدلتهم للمناقشة بحكم مُدَلَّل جديد لم يسبقه فيه أحد ـ كتاب لا تلصقه صِمةُ التكرار ، أو الابتذال ، أو مَعَابَةُ قصر الحبل في المُحاجة ، أو فُهاهةُ المنطق في حُكُوماتِهِ بين الخصوم . .

غير أننا (على الرغم من كل ذلك) نعترف بأن كتابنا هذا ليس ببدع من الدراسة ، فقد سبقنا من أكثر من الحديث عن الضّيم الذي أصاب أبا تمام ، والظُّلامَةِ التي وقعت عليه ، وأظهر التفجع من عدم سعي النقاد إلى الانتصار من هذه الظُّلامَة . . . كما أن هناك من جِلَّةِ العلماء من تَبرَّم بموازنة الأمدي ، وتَاًقَفَ في ضيق شديد من صنيعه في أبي تمام ، ودفعه إياه عن الإجادة والسبق الذين يشهدان له في كل كلمة من كلماته . .

إذن فالكتاب لم يأت من العدم ، لأنه امتداد لتلك الصرخات التي رفعها الأئمة القدامي عندما شعروا بفداحة الخسارة التي انتابت أدب الأمة وذوقها الأدبي ، نتيجة لإيقاف المد الذي أوجده أبو تمام وأمثاله في الشعر بسبب أن شعرهم شعر فكر وفلسفة وإبداع وتجدد . . ، شعر غزير في المحتوى ، ولا يلقي حمولته لمتلقيه إلا بكد ذهن وأنه ينبغي التجنب من هذا النوع من الشعر ، والانتحاء نحو الشعر السهل القائم على المساجلات الغزلية وشواهد الأغاني .

أجل ، إن هذه الحركة التقويضية السالبة هي المسئولة عن إدبار الناس عن كل شعر له سند من المعنى الغزير ، أو ينطلق من مقام تهذيب أو فكر يحتاج فهمه إلى كد ذهن . . . اقلب النظر في الفترة ما بين عهد المتنبي والمعري ، والعهد الحاضر ، وامعن النظر في أكثر ما خط في هذه الفترة من تاريخ الأدب والنقد الأدبي ـ تجده دعوة ملحة إلى السهولة والوضوح وتجنب المعاني العميقة والتجديد ، وكل ما يخرج بالشعر من مذهب العمود الشعري . . وتجده بالتالي نفياً باتاً سرمدياً للشعراء الذين أبدعوا في المعاني

أو أبتكروا وطوعوا الشعر للفكر والفلسفة ، أو إرهاصات الفلسفة .

فلو كتب لخط أبي تمام الاستمرار ، ولم يقض عليه لكان لنا أدب غير هذا الأدب الذي يفرض حضوره علينا الآن ولكان لنا _ بثلاثي المجد الذي خلفته مدرسة أبي تمام وهو (المتنبي والمعري والخيام) فأوجب لنا حضوراً في آداب الأمم _ أمجاداً أعظم وأشمل . . ومئات أخرى من هذا النوع من الثلاثي . . ولكان لنا مقام جلال أهم وأكبر عند الأدب الأممي وفي مسارات الفكر شرقاً وغرباً ، وما كنا مرغمين على الاقتيات على شعر الإسفاف وعلى لعب الحاوي وشعر الرياء والزيف ، بل شعر منادي النّخاسة في مدارج الطرق : الأعطاف المرتجة ، الثغور اللولؤية ، الخدود الوردية . . الخصور الدقيقة . . الخ .

وهكذا فإن الكتاب (وإن كان بحثه يدور على نقد الطائيين) ـ إنما يُغْييْ غاية واحدة ـ هي الإبانة عن الظلم الذي وقع على الأدب عندما وقع على أبي تمام وهو دولة أدبية لا تماثلها دولة أديب ، بل لك أن تقول : الإبانة عن عوامل سيق بواسطتها الشعر وعاطفة الشعر إلى الحضيض ، والفكر إلى اجترار الماضي ، والعقل إلى العطل . . أجل ، إن معالجاتها تدور في منطقة البداية ولم يبلغ الكلام فيه النصاب بعد . . ولكن لاقدح ، لأن الغاية منها ـ بأدق التعبير ـ هي دفع الباحثين إلى مثل هذه الدراسة وإلى توسيع مباحثها . .

وعلى أية حال :

فهذا (نقد الموازنة) يَجِلُّ لديك من جديد وقد استفرغ فيه الوسع ، ليكون مستوفياً لمؤهلات النجاح ، وصالحاً ليحلَّ المكان الصحيح من الثقافة، والفكر ، وعلى الأخص الثقافة التي تقف من السفاف والضحالة ، وقفة النقيض للنقيض ، ولا ترضى بمهادنة الفوضى وسَقَطِ المُتاع . . .

ويمتاز (نقد الموازنة في هذه الطبعة (الثانية) أنه يحمل إضافات جديدة نافعة تشكل في مجموعها ثلث الكتاب وتشمل:

١- باباً جديدا ، هو الجزء الأول بفقراته المتنوعة ، وقد أُوفِي فيه بواجبات الضرورة أزاء الخصومات بأنواعها ، وأنماطها ، فآثارها في تطور النقد الأدبي ، كما سِيْقَ فيه من الأدلة ما يثبت أن الخصومات كانت العامل الأساسي في شحذ الهمم ، وخلق النقد الأدبي ، ابتداء بالعهد الجاهلي ، ومرورا بصدر الإسلام ، فالعهدين الأموي ، والعباسي ، فالأدوار التي تلت هذه العصور . . . وقد أدرنا النقاش فيه ، حول الخصومات الدينية والأدبية ، والفكرية ، والعلمية ، والسياسية ، وتيارات هذه وتلك ، وآثارها في خلق المعرفة ، وفي تزويد النقد الأدبي بمقومات حيوية وعناصر التكوين . . . مع التركيز على الخصومات بين أنصار الطائيين ، والكتب الكثيرة التي عالجت هذه الخصومات ، وساهمت بدورها في خلق مدارس النقد الأدبية .

٧ - فصلين جديدين وضعناهما لإكمال ما أعرض الإمام الآمدي الصفح عنه ، وهو بيان ما للشاعرين من الفضائل والمزايا ، فقد عقد الآمدي في موازنته فصلا ، لبيان فضل أبي تمام ، والآخر لبيان فضل البحتري ، ولكنه لم يأت بشيء ذي طائل في كلا الفصلين ، فاضطررْنا إلى سد هذه الثغرة ، بالفصلين الجهديدين ، حيث استقصينا فيهما بجهد وكد - كُلَّ ما شَفَّ لنا من مزايا الشاعرين ، من واقع أقوال أئمة العلم والنقاد ، فواقع شعر الشاعرين ، ثم من واقع تأثيرهما على الحياة الأدبية والفكرية ابتداء بالمتنبي ، وابن المعتز ، وقدامة ، ومروراً بالمعري ، وصاحب الصناعتين ، وانتهاء بالخيام ، والعدواني والرماني ، والسكاكي ، والتبريزي ، والتفتازاني . . . وقد بذلنا ما أسعفتنا الطاقة لوضع كل شاعر في مكان يليق به وتُؤ مِّلُه له فضائلُه ، مع السعي إلى الانتصار من ظُلاَمةٍ أصابته ، أو غَمْطٍ دفع به عن منزلة كان له فيها السعي إلى الانتصار من ظُلاَمةٍ أصابته ، أو غَمْطٍ دفع به عن منزلة كان له فيها

قدم ثابتة ، أو فضيلة هو فيها سيد الموقف . .

ومما تمتاز به هذه الطبعة أيضا أنها تجنبت الأخطاء التي وَصَمتِ الطبعة السابقة ، سواء أكانت أخطاء ناجمة عن سبق قلم ، أو أخطاء مطبعية ، أو أخطاء اخرى . . . كما أن تعديلات كثيرة أُعْمِلَتْ فيها بهدف جعل الموضوعات أوفق وأنسب . . .

غير أن الكتاب - مع كل ذلك - لا يعتبر قيّماً إلا إذا اشتمل على شيء من التغطية لمجد مَنْسِيِّ غفلته الأقلام . . . ، أو على محاولة تمثل شيئا من أمارة صنحو أومن أمارة تلمس لمشارف الطرق بهدف الاهتداء إلى الأحسن . . أو على تحرك لبناء الذات لأجل الذات ، للارتقاء بها منها . . .

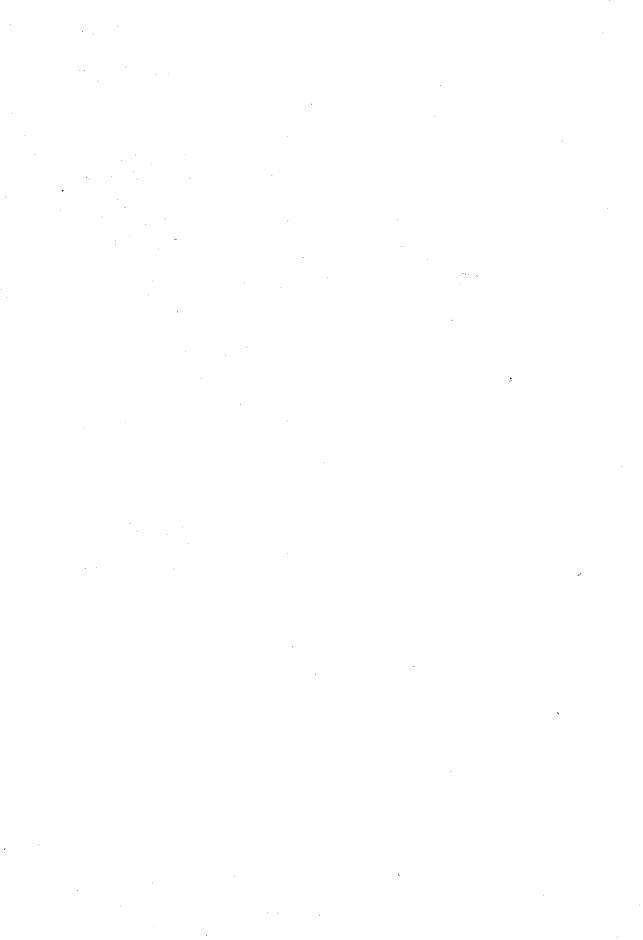
هذا ، وشكرا لرجال « دار الكتاب العربي ببيروت » وشريكها « مركز الكتاب » في الإمارات العربية المتحدة على ما بذلوه من جِدِّ واجتهاد في إعادة طبع هذا الكتاب . . ، شكرا لهم على مسعاهم في خدمة الدين والعلم والأدب . . .

ووفق الله الجميع . . ، الَّالهُم هَيِّيْء لنا من أمرنا رشدا

الشارقة: ٢ من ذي القعدة / ١٤٠٦ هـ.

الموافق: ٨/يوليو/تموز/١٩٨٦ م.

د . محمد رشاد محمد صالح



مقيمة الطبعة الأولحب

هذه مجموعة أوراق ليست بنت ليلتها . إنها حصيلة عشرين سنة أو تزيد . . وكان من حقها أن تُزَفَّ إلى القراء قبل الآن بفترة ، لكنها تَريَّتْ لتستجمع شيتها وتكمل الناقص من أعطافها . . إن فكرتها تعود إلى شرخ الشباب ، عندما كنا طلابا ندارس كتاب (الموازنة بين الطائيين) في مدرجات الأزهر في دور (الليسانس)، كان الحسن بن بشر (الآمدي) إذ ذاك ـ سيد الموقف ، وأبو عبادة البحتري ، من خلال كتاب الآمدي إمام الشعراء . . . ، وحبيب أبو تمام ـ الطائي ـ من المطرودين من دائرة الإجادة ، حيث كان مَقَامُه في نظر أتباع مدرسة «عمود الشعر العربي » خلف أبواب موصودة لا تسمح له بدخول حلبة الشعراء المجيدين ، لأنه، كما يرى الآمدي ، من شفان مورب أسجاف مصطنعة ، وتعاويذ ملفقة ، وشعر يعاني من نشفان الماء . . .

كان الجدل بين الطلبة حول - أي الطائيين أشعر - قائما في حَدْمة لا تفتر ، وفي شدة لا تجد المهادنة إليها سبيلا . . . طبعا لم يكن جدلا مُشِعّاً ، خلاقا ، بسبب العقم الذي كان يلتوي به ، والعصبية التي كانت تزاحمه ، إلا أنه كان جدلا استقطب الطلبة وسيطر على بؤرة اهتماماتهم الأدبية

والمعرفية ... وقد كنت أنا وبضعة من الزملاء في صف الحبيب الطائي ، نستفرغ الجهد لنخفف من حدة التوتر وننتصر له قدر المستطاع ... كنا نتلوي على نار الإثارة والعصبية التي أججها معارضو أبي تمام ، وكنا نرى في صنيعهم إهمالا للحقيقة ومقوماتها ، وإهداراً للقيمة الشعرية الموجودة في شعر أبي تمام .. ولمعالجة كل ذلك ما كان لنا بُدِّ من مناقشة الزملاء ، ومداولة الحوار معهم ، درءاً لِتعِلَّات علمائنا في الانصراف عن الانتصار لأبي تمام .

. ما أكثر أن غالينا في مناقشة أصحابنا ، عسانا نتمكن من التحدث ولو لحدالهمس، لصالح أبي تمام ، لكن نصيبنا كان دائما الفشل ، بل كان صوتنا يضيع في خضم ذلك الجدل الصارخ ، الذي أثارته جبهة ممتدة من العام التاسع والخمسين من المائة الرابعة من الهجرة ، وإلى يومنا هذا بمقومات تؤلف عناصرها طائفة كبيرة من الكتب ، وكومة حجج وأدلة أقامها أئمة رسخت وطأتهم واشتدت عارضتهم . جبهة يقودها الإمام الأمدي ، والقطربلي والعسكري ، والمرزباني ، والسجستاني ومهرويه ، وغيرهم من القدامي والمحدثين ، من بعيدي المستمر ، وأشداء المعترض ، المزودين بأقصى الخائر علمية .

أجل ، كان يمكن ألا نفشل لو كنا انصرفنا عن التقدم في ضوء خطوات بعض المعارضين لأبي تمام ، ولم نَمْتَحْ مما متحوا منه في صرخاتهم الثاكلة لانتصار أبي تمام ، وكذلك لو لم نسر على الخط الذي سار عليه شراح ديوان أبي تمام في دفاعهم عن أبي تمام ، ولم نحتم بالألفاظ الطنانة ولم نخرج شقشقتنا . . لكننا أخطأنا الطريق عندما سرنا على هديهم ففشلنا في الوصول إلى الغاية . . . غير أن ذلك لم يَفُتَّ في عضدنا وحاولنا ، وحاولنا ، وهأنذا أضع بين يدي القارىء حلقة من سلسلة محاولاتي للدفاع عن أبي تمام ، من غير أن أهتم خلال نقد الأمدي في موازنته بين شعر أبي تمام والبحتري ، من غير أن أهتم بمن يرفضها أو يستمرئها . . ذلك أنني لا أريد أن يكون عملي من باب الثرثرة

للتغلب على الثرثرة ، ولا من باب إثبات المنفي ، أو نفي الثابت لجاجا . . بل أريد له أن يكون مجموعة أحكام ونقد وقضاء لم تطعم بتخرصات وافتراضات ، أحكاماً تستهدف سبراً واستقصاء أعملناهما لنمحص الجوهر من الشوائب ونبرز الحق في جلوة من برهان نرجو ألا يخطأه الصواب .

على أن طرح موازنة الامدي للنقد في العصر الحديث ـ لا محالة ـ تخلق مظانا من شأنها أن تثير بعض التساؤ لات التي يأتي في مقدمتها ، ما يعود إلى قدم القضية التي طرحناها للنقد والبحث ، إذ أن مدار كتاب الموازنة بين الطائيين للآمدي ، هو في كله وجزئه معالجة للخصومات حول الطائيين الضاربة في القدم حتى القرن الرابع من الهجرة ، ونقدنا لهذا الكتاب ـ من غير ما جدل _ هو إحياء لتلك الخصومة في الأذهان ، وهذا _ من غير ريبة _ قد يدفع بالبعض إلى أن ينحي باللائمة علينا بتهمة إحياء جدل عفته الأيام .

واستدراكا لمثل هذه المظنة نضطر إلى القول: بأن الجدل الذي طرحناه تحت عنوان « نقد الموازنة » ، وحاولنا معالجة معطياته ـ إنما هو بالفعل جدل قائم مستعر لم يخمد له الأوار بعد ، فهناك كثيرون من الأساتذة المحدثين والنقاد الجامعيين قد دونوا مؤلفات متنوعة متعددة ، في العقود الثلاثة الماضية من النصف الثاني من القرن العشرين وخصصوا كتبهم ، أو أكبر حيز منها بدراسة الخصومة حول الطائبين ، في تفصيل شامل ونقد مستوعب . . كما أن هناك من الأساتذة والدارسين من هو عاكف حاليا على دراسة هذه الخصومة لإبرازها في أطروحات المعاهد الأدبية العليا ، ومظان البحث العلمي الأخرى في البلاد العربية والإسلامية ، وفي معاهد الدراسات الشرقية بالبلاد الأجنبية . . أضف إلى ذلك أن حياة الأدب والنقد التي نعيشها حاليا هي في أدق صورها ـ حومة صراع بين مغرم بالحديث ، يَعَافُ نعيشها حاليا هي في أدق صورها ـ حومة صراع بين مغرم بالحديث ، يَعَافُ القديم ويَتَقَرَّزُ منه ، وبين رَجْعِيِّ ذهبت عنه حقيقة القديم ، وبقيت قيودها فتحولت من حكمة ورقابة بصيرتين إلى الحجر الأعمى والعداء اللجوج ، بهذا

فنحن ، إذن ، لا نعيش بعيدين عن الخصومات حول الطائيين . وبالتالي فإننا بانتحائنا نحو الخصومات حول الطائيين ـ لا نقحم على الزمان والحياة ، ما يمكن أن يعتبر طفرة مخلة ، ولا شذوذا يحول دون الأدب ووظيفته ، كلا . . إن معالجتنا لهذه القضية إنما هي من صميم القضايا الأدبية القائمة في عالمنا الحديث .

ثم إن المؤلف لم يعتور موضوع الخصومة حول الطائيين في نقده للموازنة من واقع التعلق بالقديم وبقداسة القدم ، ولا من واقع الاهتمام بالجديد وكفره بالقديم ، وإنما من النقطة التي يلتقي فيها القديم والحديث ، وتقف من المذهبين القديم البحت والحديث البحت وقفة النقيض للنقيض ، فلا هي مثلا ترفض الاستعارة ، والكناية ، والتشبيه ، وما إليها من فنون البلاغة الكلاسيكية ، لأنها وليس غيرها - هي أداة شعر التفاعيل والأدب القديم ، ولا تتمسك بالوحي والرمز ، والإشارة لأنها أدوات الأدب الحديث ليس إلا . . كما لا يحصر النقد في «العصاب» و (الأنا) و (الهو) و أللا على التنافر والغرابة ، و اللاشعور) وغيرها من قضايا علم النفس . . ولا في التنافر والغرابة ، والمحسنات البديعية ، والإسناد والوصل والفصل ، والتشبيه ، والاستعارة ، والمحسنات البديعية ، ولكنها تأخذ من كل بنصيب أوفى ، نصيب يساعد على الإبداع ويقضي على اللجاج ، ويزيل قيود الأثرة ، والتحجر ، والعصبية .

بهذا الملحظ فإن منزع المؤلف في كتابه «نقد الموازنة» ليس إحياء جدل استمر الحديث حوله طويلا، وغايته كذلك لم تكن تطعيم القطب المعارض للبحتري والآمدي بشحنات من الكراهية وروح الانتقام، كما أن غرضه لم ولن يكون حطم من سار على الدرب المخالف له ولشاعره أبي تمام - حطمة من شأنها أن تكون مذهب وحدِها. كلا . . إن المؤلف قد صدر في كتابه من غاية واحدة هي محاولة حسم الموقف والوصول إلى قول فصل في خصومات كثر جلبها، ولم يطب المقام فيها لأحد سوى الآمدي،

ورجال مدرسته ومن تبعهم ، حيث دارت الدفة لصالحهم ، ونالوا التصفيق والاستحسان في كل ما أتوا به من نقد وتحليل ورفض ، وتأييد ، وتبحيل . فقد ابتغى المؤلف في كل ما طرحه من القضايا أن يكون صديق حق ، وأن يقدم صداقته للحق على العلاقات الأخرى ، بما فيها الصداقات المقدسة القائمة بين الأب والابن والتلميذ والمعلم .

الدوافع التي دفعتنا إلى وضع الكتاب:

إذا كانت الدوافع التي حفزت لوضع الكتاب متعددة، فإنها جميعها تلتقي في رافد واحد هو النفاذ إلى ذلك الثابت الرتيب الذي أوجده الآمدي بواسطة كتابه «الموازنة» وحَطَّ بسببه من شأن أبي تمام، ورفع مقام البحتري، وعقد له لواء الشعر الجيد، فقد أردنا أن نثبت أنه، على الرغم من سكوت الكثيرين من أثمة النقد ورجال الأدب القدامي على عمل الآمدي في الموازنة، وتأييد طائفة كبيرة منهم له ـ هناك أخطاء بشعة وعثرات، وخطوطاً معوجة، وهِنات، وسَهوات وقعت فيما قضى الآمدي للبحتري، بالغتين منذ يوم الأحكام، وأن استمرار هذه الأحكام في قوة وصلابة بالغتين منذ يوم الآمدي وإلى اليوم، وأخيرا بروزها في هالة من الجلال العلمي ورهبة المكان وقداسة القدم ـ لا يدل على أن الآمدي بريء من الأخطاء في هذه الأحكام، وأن صنيعه في موازنته أجل من أن ينفذ إليه بالتحليل والنقد، أو حتى بالتخطئة.

ذلك، أنه لاشك، أن ما أصاب أبا تمام لا يعود إلى منقصة فيه وفي شعره، وإنما يعود إلى غُمْطٍ أصابه من المعارضين، وإعراض وتحامل تدثرت بهما المدرسة النقدية التي أوجدها معارضوه، فقد أستطاع الآمدي بذخائره العلمية، وقدرته الجدلية المرنة الخارقة ـ أن يلم شعث النقد المعارض لأبي تمام والمتمثل في أشتات من أعمال ابن المعتز، وأبي العباس القطربلي،

ومهرويه ، وأبو على محمد بن العلاء السجستاني ، وأن يخلق من شتيتهم جبهة عريضة واسعة قوية ، مهمتها دفع أبي تمام عن الشعر الحسن ، والارتفاع بالبحتري لوضعه على رأس معاصريه أجمع ، حيث تدرج الجمهور - بفضل هذه الجبهة وبفضل الجهود التي بُذلت فيها ، بخاصة جهود الأمدي المتميزة بالعمق الواسع ، والغور البعيد - على السير في موكب الأمدي ، فرسموا بصماتهم تحت كل كلمة ساقها الأمدي ورفاقه نقدا ، وتحليلا ، ودحضا ، وتأييدا .

إن هذا هو الذي جعل القطب المناهض لأبي تمام ، والسائر على ريح الأمدي ـ يكسب ثقلا رزينا ، وبعدا زمنيا ، ويتحول جهده إلى واقع رتيب ثابت يدعمه بعد معرفي جدلي ملأه الجلال من كل جهة . . . وقد نتج عن ذلك أن أصبح الناس يطوون الكشح عن مداخلة الأمدي في موازنته ، وعن تناول أعماله فيه بالتحليل ، والمداقة . والاختبار الجامع ، وذلك إما للاسباب السابقة وإما تحرجا من أنْ يَمسُوا القديم بسوء ، وإما ترفعا عن النزول إلى نقد يقوم على الرفض والهتك والعصبية ، وإما لعدم توافر الفرصة لبعض النقاد الأئمة للعكوف على جزئيات ما أتى به الآمدي ورفاقه ، وذلك بسبب توفرهم على أعمال أخرى أهم شأنا من تحليل مقول الآمدي وتمحيص أعماله . وإما لا هذا ولا ذاك ، بل لأن صنيع الآمدي قد وافق أهواءهم أو رأوا في الموافقة معه والسير على نهجه ـ نوعا من رفعة شأن ، بحكم أنه المد الناجح المد الذي يكسب راكب موجه بعداً في المكانة ، وجلالا في المقام وقدرة على تحقيق الذات . . .

وهكذا، فإن هذه الأسباب هي التي أوجبت لكتاب الآمدي «الموازنة» أن يبقى كما هو بعيدا عن متناول النقد، وفي مأمن من أي مساس يوهنه أو يحط من شأنه . . . ولا تقل لي : إن هناك بعض الكتب التي نقدت الآمدي نقدا مستوعبا ، ووقفت مع موازنته وقفة طويلة . . لأن هذه لم تأت إلا لتقعد

الدنيا وتقيمها على إيقاع موازنة الأمدي . . فنقدها إذن نقد تأييد ، بل نقد سرد ووصف، يكرر ويلوك ما لاكته الألسنة فقط . . إن هذه الكتب لم تأخذ من معايير النقد مَنْزعًا وإنما اعتمدت على ذوق أربابها ، والذوق إن لم يسر مع خط القانون ، والمسلمات المعمول بها ، يكون مُعَرَّضا للقبول والرفض والسقم والصحة . . .

على أننا لا نقول هذا للإهدار من قيمة هذه الكتب ، لأننا نعتقد أن بعضها وإن اعترتها هذه المنقصة ـ كتب قيمة ومن طرز جديدة تحتوي من الفوائد والأراء ما لا يحتويها غيرها. . .

وعلى أية حال ، فإن محاولتنا التي تجسدت في هذا الكتاب « نقد الموازنة » هي محاولة تأتي على رأس حقبة من زمن كثر القيل والقال فيها حول الطائيين ، ودونت مؤلفات عديدة بعضها تناول الطائيين مباشرة وبعضها من خلال معالجتها للخصومة التي دارت بين أنصار الطائيين . وبعضها من خلال دراستها للأدب والتاريخ أو النقد الأدبي ، وقد تمخضت هذه وهذه عما يربو على ١٥٠ كتابا مختلفة المضمون ، متنوعة المشارب ، تعود في عمومها إلى الفئات الخمس التالية :

(أ) كتاب يقف في صف أبي تمام ويدافع عنه دفاعا مستميتا . ولكنه بسبب استفاضته في الاتهام ، ورفعه النبرات الصارخة ، ثم بسبب ابتعاده عن النقد الموضعي التحليلي المستدل - أخفق في الدفاع عن أبي تمام فأضره من حيث أراد أن ينفعه . . ومن هذه الكتب: كتاب أبي بكر الصولي ، وشرح ديوان أبي تمام لابن المستوفي ، وكتب أخرى للمحدثين .

(ب) كتاب يكرر على طول الخط ما قاله الأمدي للطائيين وعليهما ، ومن ثم فإنه يشبع أبا تمام اتهاما ويرفضه ، وفي مقابل ذلك يزيد البحتري تبجيلا وإجلالا . . . ومن هذه الكتب كتاب « الصناعتين » لأبي هلال العسكري ، فهو في كل ما يتصل بأبي تمام والبحتري تكرار لما أورده الأمدي

في كتابه « الموازنة » ، ومن هذه الفئة من كتب المحدثين أيضا كتاب « النقد المنهجي » للدكتور محمد مندور ، وكتاب « تاريخ النقد العربي » للدكتور زغلول سلامة ، وأكثر كتب النقد والأدب المدونة باللغة العربية منذ النصف الأول من القرن العشرين وحتى يومنا هذا .

(ج) كتاب نقد وتحليل وترجمة يعتور أبا تمام الطائي ويدافع عنه ، لا بأن يتخلل موازنة الآمدي ويرد على اعتراضاته على أبي تمام ، ، . . وإنما بإبراز مزايا وأفضال أخرى لأبي تمام ،ومن هذه الكتب ، كتاب شرح ديوان أبي تمام « للخطيب التبريزي » وأبو تمام حياته وشعره « لمحمد عطا » وأبو تمام شاعر المعتصم « لعمر فروخ » ، وأبو تمام حياته وحياة شعره «للبهبيتي» وكتب أخرى كثيرة .

(د) كتاب نقد يحاول أن يَعْذِرَ أبا تمام في أخطائه . . فه و لا يرفض اعتراض الأمدي ، بل يؤيده مع التركيز على سوق الأعذار لأبي تمام ووضع مبرر لسهواته . . ومن هذه الكتب كتاب « الوساطة » لعبد العزيز الجرجاني ، وكتاب « شرح ديوان أبي تمام » للمرزوقي ، ويمكن أن يكون كتابه الانتصار من ظلامة أبي تمام من هذه الوتيرة .

(هـ) كتاب أخبار وروايات يكتفي بإضفاء صفات الجلال على أبي نمام ، من خلال استنكاره صنيع الأمدي ، ورميه إياه بالتعصب والتحامل ضد أبي تمام ، في عبارات عابرة حيث لا يرضى بالدخول في غمار الخصومة حول الطائيين ، لا فيما يتصل بالأمدي ولا بغيره . . ومن هذه الكتب كتاب «معجم الأدباء» لياقوت الحموي ، وكتاب «الأغاني» لأبي الفرج الأصبهاني و« الفهرست » لابن النديم ، وفي كتب المحدثين : مقدمة « أخبار أبي تمام » للدكتور أحمد أمين ، ومقدمة « شرح ديوان أبي تمام » للدكتور عبده عزام ، وكتاب « تاريخ الأداب » لجرجي زيدان ، وكتب أخرى كثيرة .

إن هذه الكتب التي بلغت زهاء مائة وخمسين كتابا ، إلى جانب الأراء المتضاربة فيها ـ هي التي حفزتني نحو الموازنة لتخصيصه بدراسة موضوعية بعيدة عن كل ما قيل للآمدي وعليه ، وقد حاولت أن تكون دراستي بمُداقة ، وعلى أساس من منطق شبه علمي ، حيث كانت نِشدتي ـ هي الوصول إلى الحقيقة . وكسب البينة على وجود تحامل أو تعسف في الموازنة ، أو وجود أخطاء أو سهو فيما قاله الآمدي للطائيين وعليهما . . وقد خرجت بعد استفراغ الجهد وإقصاء التحري بالنتائج التالية :

ا _ إن تعصب الآمدي على الطائي أبي تمام وتحيزه للبحتري - على الرغم من أنه طلب العافية منه في أول كتابه وبرأه الكثيرون منه - أمر مفروغ منه في كل قضية طرحها الآمدي في « موازنته » . . ويمكن أن نستشف هذا التعصب بوضوح في باب المُحَاجَّة ، فقد ذكر الآمدي فيه من حجج خصوم أبي تمام ما يبلغ ضعف حجج أنصاره ، واستخدم فيه للدفاع عن البحتري قرابة عن أنصار البحتري في تحيز عجيب ، حيث أورد أربع عشرة رواية من عنده عن أنصار البحتري في تحيز عجيب ، حيث أورد أربع عشرة رواية من عنده لدعم آرائهم وأورد المحاجة وكأنه طرف من أطراف الخصومة بل هو المحامي الغيور للبحتري ، وقد جرى على [نفس] هذا التعصب في باب السرقات ، فقد أورد مائة وخمسين سرقة لأبي تمام ، وعده سارقا يسطو على معاني الآخرين ، في حين أنه أعرض عن ذكر سرقات البحتري البالغة كما قال ابن طيفور ، والمرزباني وآخرون غيرهما: (ستمائة سرقة) - سوى أربع وثمانين سرقة . .

ومن صور تعصب الأمدي على أبي تمام ـ أنه أكثر من ذكر المرذول والمبتذل من شعر أبي تمام ، ولم يذكر شيئا من مبتذل البحتري ومرذوله ، بحجة أنه لم يرذل ولم يبتذل . وهذا هو التعصب بعينه ، لأن مبتذل البحتري ومرذوله أكثر مما لأبي تمام من المبتذل والمرذول ، لا في حد الضعف

والضعفين بل ما يكاد يبلغ عشرة أضعاف ، ويكفي أن نفهم أنه جعل خمسة آلاف بيت مداراً لثمانية عشر معنى فقط ، أي كرر ثمانية عشر معنى في خمسة آلاف بيت هي مجموعة مدائحه للخلفاء . . . أما تعبيراته المرذولة فيكفي أن نفهم أنه كرر كلمة « النغل » عشرات المرات في أهاجيه ، إضافة على تعبيرات رذيلة وإسفاف من نوع آخر .

ويمكن أن ندرك عمق تعصب الآمدي للبحتوي وميله عن أبي تمام بوضوح أكثر أيضا ـ من واقع حيز الدفاع والهجوم الذي خصصه بالمساس بالطائيين . أو بإبراز فضلهم ، فقد جند أكثر من مائتين وواحدة وأربعين صفحة من حجم المطبوع من كتابه لإبراز أخطاء أبي تمام والنيل منه ، وأربعين صفحة . فقط للإبانة عن أخطاء البحتوي . . وفي حين أنه خصص بإبراز أفضال أبي تمام سبع عشرة صفحة ، خصص بإبراز أفضال البحتوي مائة وخمس عشرة صفحة ، مما يعني أن نسبة ٥٨٪ من حيز الأفضال قد خصصت بإبراز افضال البحتوي ، و١٥٪ منه بإبراز أفضال أبي تمام ، وأن نسبة ٩٠٪ تقريبا من حيز الأخطاء والمآخذ قد خصصت برفض أبي تمام والنيل منه ، و٠١٪ بالأخذ على البحتوي ، وتفسير ذلك ليس إلا شيئا واحدا ـ هو أن كتاب «الموازنة » إنما وضع لتدمير أبي تمام وزعزعة كيانه وليس لغرض آخر .

٧ - هناك أخطاء منهجية يعاني كتاب الموازنة منها ، ومن هذه الأخطاء حصر الآمدي جل الموازنة التفصيلية بين الطائيين في المديح ، فقط ، حيث شغل : أربعمائة وثلاثا وعشرين صفحة من الحيز الذي خصصه بالموازنة التفصيلية - بتشبيب الشاعرين ونسيبهما وبكائهما الدمن وأشباه ذلك ، مما جاء في ابتداءات أبي تمام والبحتري ، في قصائدهما في المديح ، كما خصص ثلاثا وأربعين صفحة من الموازنة التفصيلية بخروج الشاعرين من النسيب إلى المديح ، وأربعين صفحة لمعانيهما في المديح ، مما يعني أن الموازنة التفصيلية في كلها وجزئها - تدور على ما للشاعرين أبي تمام والبحتري - من

المديح فقط. وهذا من الخطإ بمكان ، لأن الموازنة بين شاعرين ، لأحدهما وهو البحتري ما يزيد على أربعمائة تشبيب ونسيب ، وللثاني منهما وهو أبو تمام ما لا يزيد على مائة وثلاثين تشبيبا ونسيبا على أكثر تقدير - إنماهو موازنة حادت عن الحق وبعدت عن الحقيقة . . . موازنة لا يعنيها النقد المحايد قدر ما يعنيها الجدل للجدل .

ثم إن الآمدي قد قصر جل موازنته التفصيلية على المعاني التي أكثر فيها البحتري من قول الشعر ، وأقل أبو تمام فيها ومن هنا فإنه جعل نصيب البحتري ، من الشواهد التي ساقها في موازنته التفصيلية ، قرابة ستمائة وأربعين شاهدا ، ونصيب أبي تمام ثلاثمائة شاهد فقط ، كما أعطى البحتري فضل القيادة والريادة ولواء الجودة في أكثر من أربعين موضوعا ، في موازنته التفصيلية ، وأعطى أبا تمام ما هو لا شيء ، أو الشيء التافه .

٣- إن اكثر ما خطأً الأمدي من أبيات أبي تمام وأكثر مآخذه عليه - هو تخطئة في غير محلها ، لأن ٣٥٪ من الأخطاء التي عدها الأمدي على أبي تمام ليست بخطإ ، و٤٠٪ من مجموع هذه الأخطاء له وجه مقبول من الصحة . ولا يبقى من هذه الأخطاء إلا ٣٠٪ فقط ، حيث يمكن حمل (٢٥) منها على وجوه شاذة و(٥) منها على أنها أخطاء حقيقية لا وجه لها من الصحة تماما . . . إذن فهذه المآخذ لم تنل التحري ولم تأخذ حقها من السبر والاستقراء والتمحيص . . على أن هناك أخطاء وتناقضات وسهوات وهنات أخرى كثيرة لا نريد أن نثقل المقدمة بذكرها .

إذن، فكتاب «الموازنة» للآمدي على الرغم من صفات الجلال ودقة الإصابة والصحة التي أضفيت عليه، وعلى الرغم من تصفيق القدامى والمحدثين له _ كتاب يعاني نقصا في التحري، وعجزا واسعا في إصابة شاكلة الصواب، وأخطاء فادحة لا يجوز للنقد النزيه أن يتجاوزها غُفُولاً، أو

يُبرِّيء ساحتها مجاملة أو تساهلا . .

إن هذا السبب هو الذي تلتقي فيه أسباب انسياقي نحو الموازنة ، ومسعاي في وضع هذا المؤلف « نقد الموازنة » لأنقد الآمدي وأظهر ماله وعليه ، مع بذل الجهد في الابتعاد عن كل ما يمكن أن يعتبر حيفا ، أو تأيا عن منطق الصواب أو ولوغا في السفسطة والعصبية .

لكن الكلمة الحقة

هي: أن كل ما سقناه هنا ليس لأجل الاستخفاف بكتاب الآمدي «الموازنة» ولا للتقليل من قيمته ، لأنه عندنا: الأستاذ، والمدرسة ، والمرجع الأم، في كل ما كتب في النقد والبلاغة منذ الد ٣٥٠ هـ، وإلى يومنا هذا . . ذلك الكتاب الذي وقف شامخا كالطود ، متحديا كالدهر ، قويا لا يُشَقُّ له غبار ، عظيما لم ينل منه الزمان ورجاله وتقلباته . فحسبه من قوة الحجة ، وجلال الحكم ، وغزارة المحتوى أنه وقف يتحدى النقاد قرابة ألف سنة ، دون أن يتمكن أحد منه ، مع ازدحام الطريق بكثرة المعارضين الأشداء الغلاظ المتعصبين عليه وعلى شاعره البحتري ، ممن امتلأوا غيظا وحاولوا أن ينالوا منه بصورة أو بأخرى ، ولكنهم لم يفعلوا سوى أنهم كشروا عن الأنياب ، ونشبوا الأظافر ، وقدموا الدليل تلو الدليل على عجزهم ، أكثر من تقديمهم الدليل على قوتهم أو على انتصارهم ضده .

وهكذا يظل كتاب الإمام الآمدي « الموازنة » بين الطائيين أس الأساس والمدرسة الجامعة . . . كتاب نقد مطرد منعكس في صورة تشرّف الآمدي ورجال جيله ، صورة يُنبّه بها الأدب العربي ونقده ، فما زال ولا يزال هو الحجة التي لا يفت في عضدها شيء ، ولا تنال منها محاولة ، وإذا كنا قد أطلنا الوقوف معه فليس ذلك مما يمس عظمته إذ أننا لم نبغ أن نسامته أو نسامت مؤلفه الإمام في شيء . . . كلا . . . ! ! إننا أردنا بذلك الإبانة عن وجه الحق ووضع الإصبع على وجوه الأخطاء وعلى بعض النواقص التي تخللت

الموازنة بين الطائيين ، أما أن نكون قد قصدنا المساس بالآمدي فأمر نبرأ إلى الله منه وندعو الله أن يقينا من الولوج فيه .

واقع كتاب «الموازنة بين الطائيين»

يبقى بعد هذا أن نقول: إن كتاب الموازنة بين الطائيين كتاب لا يزال -على الرغم من الطبعات المختلفة التي برزت منه موزعاً بين شتيت ضائع، وأجزاء كبيرة متداولة تجمعها دفتا كتاب الموازنة المطبوع، والذي هو في متناول العموم حاليا . . وإذا كان هذا الكتاب كما يقول ياقوت الحموي : عبارة عن عشرة أجزاء ، فإن الأجزاء المطبوعة منها لا تشتمل على أكثر من ستة أجزاء هي : المُحَاجَّة ، وسرقات أبي تمام ، أخطاء أبي تمام في المعانى ، عيوب أبى تمام في الاستعارة والجناس والمطابقة والأوزان ، سرقات البحتري، وعيوبه، فضل الطائيين، والموازنة التفصيلية. أما الأجزاء الأخرى فلا وجود لها ، وقد خمن الدكتور مندور ورجح أن تكون الأجزاء المفقودة هي : الجزءان السادس والسابع ، ويتألفان من : رد الآمدي على القطربلي، ومناقشة الآمدي (لقد)، و(هل)، ثم الجزءان التاسع والعاشر: ويؤلفهما: (باب الشبه) و(باب الأمثال)... وقد راجعت المخطوطات القديمة في دور الكتب العامة بمصر ولبنان وبغداد ـ فتبين لي أن هناك أبوابا أخرى مفقودة أو كالمفقودة ، وأحد هذه الأبواب هو باب الرثاء ، وقد يكون هو الباب التاسع أي الباب الذي تلا الموازنة التفصيلية ، يـدل على ذلك ورود بعض عناوين الرثاء في النسخ المخطوطة غير أن الباب يعتبر مفقوداً أبضا . .

وحيث إن وظيفتنا في هذا الكتاب هو التحليل والنقد ، وليس التحقيق ـ قررنا أن نكتفي في نقدنا للموازنة بما هو موجود بين دفتي كتاب الموازنة المطبوعة فقط ، حيث تخطينا السرقات منه ، ولم نتمهل عندها بحكم أنها لا

تدخل باب النقد ، ويمكن حمل أكثرها على المعاني الشائعة والسرقات المقبولة . . كما أننا لم نقف عند الموازنة التفصيلية إلا عند الأبيات التي أطال الأمدي الوقوف عندها وحللها ونقدها معللا ، أما بقيتها فقد تركناها لأننا نعتبرها أحكاما لم تقم على أسس من التمحيص ، والمُداقة ، والنقد التحليلي - قدر قيامها على أسس من تفريخ الذات ومقتضياتها ، ذلك أن النقد الذي لا يتجاوز مداه كلمات : مثل «هذا أحسن » أو «أكثر إصابة » أو «هو أروع » أو ما أشبه هذه الكلمات الفضفاضة المطاطة - لا يحسب من النقد وإن انتصرنا له وأقمنا العالم معنا في تأييده . . .

أما فيما يتصل ببقية الكتاب فقد وقفنا عندها وقفة طويلة وحاولنا فيها أن نطرح كل ما في الموازنة للتحليل والنقد بدقة وبمنأى عن التحيز . . ولكن لما كان الأمدي قد اكتفى في باب فضل الطائبين بالعنوان وشيء قليل من الموضوع ، فإننا أسهبنا بعض الشيء في ذكر أفضال الشاعرين ومميزاتهما فيه ، ووازنا بينهما في بعض موضوعات القصيد ، كما ذكرنا في باب أخطاء البحتري نماذج من أخطاء البحتري الكثيرة التى أهمل الآمدي ذكرها .

وقفة مع مؤلف الموازنة وتعريف به:

هـو الحسن بن بشر بن يحيى الآمـدي ، يُكَنَّى أبـا القـاسم ، ويلقب بالآمدي ، ولـد في البصرة ، وترعرع فيها ، لكن المترجمين لـه لم يذكروا تاريخا دقيقا لولادته واكتفوا في الأكثر بذكر تاريخ وفاته ، حيث أوردوا أنها كانت عام ٩٨٠ أو عام ٩٨٧ ميلادياً .

انحدر من أسرة بصرية مستورة الحال غير ذات شأن . . أكمل الأدوار التعليمية الأولى في البصرة ، وفي مظان المعرفة القائمة في عهده هناك ، ثم يَمَّمَ بغداد ، وأُتْبَع هذه الدراسة بدراسات أخرى تمت على أيدي جهابذة ، وفطاحل ، ومنهم النحوي اللغوي : إسحاق بن إبراهيم الزجاج ، وقد قرأ

عليه مباشرة . والأديب الناقد اللغوي الرؤ اسي ، وقد تتلمذ عليه بـواسطتين ، وآخرون غيرهما وكلهم من جِلَّة العلماء .

كتب لكبراء البصرة وقضاتها . . ، وهو كثير الرواية ، حسن التذوق ، بليغ التصنيف جيد التأليف ، يُرى في تآليفه بصمات الجاحظ ، ومناهج تأليفه وطريقة بيانه ـ فتآليفه خالية من السجع ، وسائرة على الطبع ، بعيدة عن التكلف ، لكن مع غزارة المعنى وعمق المحتوى .

له كتب كثيرة ، وفي مقدمتها «حاجة الإنسان إلى أن يعرف نفسه»، كتاب « المختلف والمؤتلف في أسماء الشعراء»، كتاب « في شعر البحتري »، كتاب « الرد على أبي عمار فيما خطأ فيه أبا تمام»، كتاب « الموازنة بين أبي تمام و البحتري»، كتاب « نثر المنظوم»، كتاب « أن الشاعرين لا تتفق خواطرهما»، كتاب « إصلاح ما في معيار الشعر لابن طباطباً»، كتاب « ما بين الخاص والمنزل في معاني الشعر»، وكتاب « في تفضيل امرىء القيس على الجاهليين » .

غير أنه اشتهر بكتابه المعروف « الموازنة بين أبي تمام والبحتري » الذي يعتبر بناء جديدا ، ومدرسة لم تعهد من ذي قبل في أوساط النقد والأدب

تدل كتبه على ولعه بالشعر: دارسا له ، ومؤرخا لذويه ، وناقدا للمتخصصين من نحلة الشعر وأسرة الأدب . .

.. نقده نقد جامع لوجوه النقد ، وإن كان أميل في كثير منه إلى الطبع . . وهذا مما لا ينقص منه شيئا ، طالما كان الطبع مزودا بذخائر علمية ، أو بالقيم وتجارب السابقين ، ولم يصب بشيء يضعفه أو يقلل من قوته واستقامته .

على أننا لا نريد أن نسترسل في الكلام للتعريف بالإمام الأمدي . . فما

في موازنته بين الطائيين ، وكتبه الأخرى ـ كفيل ليشهد له بما يتمتع به من جلال علمي ، وقدرات خارقة للعادة ، ومواهب فريدة في نوعها ، ولذلك نتركه يعرف نفسه بنفسه من خلال كتابه « الموازنة » الذي طرحناه للدرس ، والنقد ، والتحليل في الصفحات القادمة . . . أما عنه فيكفي أن بلغ المعارضون لكتابه رقما جِدّعال، من غير أن يتمكنوا من المساس برأيه أو التهوين من شأنه . .

وبعد:

فقد أطلنا الوقوف عند المقدمة ، ولم نكن لنقف هذه الوقفة ـ لولا ما توجسنا من الخيفة ، بأن يسبق الحكم بالتنديد بالكتاب قرائته ، وأن يحكم البعض عليه بالرفض قبل أن يتخلل ثناياه وأعطافه ، إلا أن المقدمة لا تصل إلى حد النصاب إلا إذا فتحنا فيها حيزا صغيرا لبيان ما في كتابنا « نقد الموازنة » من تركيب وبناء وإعادة بناء ، ورفض وأحكام ، ذلك أن الكتاب يشتمل بمحتواه التكويني على ثلاثة أنواع من الدراسة : ترجمة وتاريخ ، سرد ورواية ، تحليل ونقد وحكم . . . ، وأما من جانبه التركيبي وهيكله فإنه عبارة عن مقدمة (۱) وبابين :

الباب الأول

وهو عبارة عن فصلين عقدناهما لنعطي فكرة عن حياة الطائيين «أبي تمام والبحتري » بصفتهما ، بطلي «الموازنة بين الطائيين» ومدار الخصومة والحوار الدائر في موازنة الأمدي ، غير أننا لم نطل المقام عند الفصلين وأكتفينا بذكر نبذة صغيرة عن حياة الطائيين الشخصية والاجتماعية والثقافية فقط .

⁽١) هذا الهيكل التركيبي خاص بالطبعة الأولى ، أما في الطبعة الشانية فهـو عبارة عن ثـلاثة أبـواب هي : الأول الخصومات ، الباب الثاني : ترجمتا أبي تمام والبحتري ، والباب الثالث ويشتمل على عشرة فصول .

وفيما يتعلق بالباب الثاني فهو عبارة عن ثمانية فصول :

الفصل الأول: عبارة عن دراسة هيكل كتاب الموازنة ومنهجه ثم نقد المنهج والإبانة عما يعانيه من النقص.

الفصل الثاني: محاجة الخصوم: وقد أوردنا حجج أنصار الطائيين، كما أوردها الآمدي وأدار الحوار بينهما، وأتبعنا كل فقرة منها بنقد حاولنا أن يكون نقدا مستوعبا.

الفصل الثالث: أخطاء أبي تمام في المعاني ، وقد طرحنا فيه كل ما أخذه الأمدي على أبي تمام في المعاني ، وخطًاه ، وأردفنا كل فقرة منها بنقد وتحليل ، وأقمنا ما تيسر لنا من الحجج ، لنثبت عدم إصابة كثير من الآراء التي أخذت على أبي تمام ، ورفض بسببها من دائرة المجيدين .

الفصل الرابع: أخطاء أبي تمام في الجناس، والطباق والعروض، وقد حاولنا فيها ـ أن نفصح عن وجه الحق قدر المستطاع.

الفصل الخامس: أخطاء البحتري في المعاني ، وقد أوردنا فيه كل ما أخذه الآمدي على البحتري ، إلى جانب حججه التي ساقها لانتصار البحتري ضد الذين خطأوه ، حيث حاولنا أن نبين وجوه الصواب والخطإ فيها .

الفصل السادس: نماذج من أخطاء البحتري التي أهملها الآمدي، وفيه أن نعطي نموذجا صغيرا من أخطاء البحتري الكثيرة.

الفصل السابع: أفضال أبي تمام والبحتري، وقد أَتْبَعْنَا ما أورده الآمدي في هذا المجال، وهو جد قليل نبفقرات نقد، ثم عقدنا موازنة مختصرة بين الشاعرين في مزاياهما ومواهبهما وطرقهما في وضع القصيد وقول الشعر.

الفصل الثامن: الموازنة التفصيلية، ولم نقف عندها طويلا، واكتفينا بنقد ما نقده الآمدي معللا فقط.

ذلك هو كتابنا «نقد الموازنة» الذي نأمل أن نكون قد أوفينا به بشيءٍ من الحقوق التي هي علينا تجاه مجتمعنا وأدبنا وتاريخنا ، ونرجو أن يكون من القيمة ما يجعله أهلا لكسب رضا أساتذتنا ولإشباع رغبات أبنائنا من الدارسين .

وأخيرا . . .

لا يسعني إلا أن أقدم أسمى آيات الشكر لجامعة الأزهر التي ما انفكت طوال التاريخ تهطل ديمة وهتونا ، فقد كان حضنها لي بمنزلة حضن الأم وهي التي مكنتني من إكمال دراستي ، منذ الثانوية إلى نهاية الدكتوراه .

هذا وضراعتي إلى الله أن يجعل عملي هذا خالصا لوجهه . اللهم منك الرشد فارشدنا ومنك الهدي فاهدنا . اللهم آتنا من لدنك رحمة وهيء لنا من أمرنا رشدا .

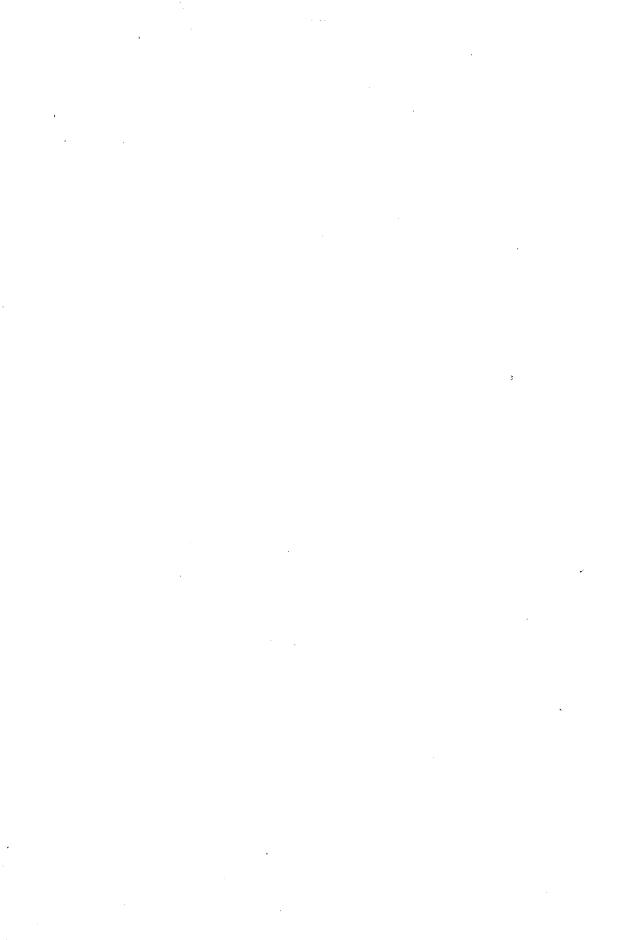
د . محمد رشاد محمد صالح

الجرِّوالأُولِي

الخصوماست

الفصل الذول: تمهيئ الخصومات: تعريفها ، أنماطها ، تدجها (را الخضومات ذات الصبغة الدينية عنومات الفينية عنومات الفلسفيت المنطق ال

٤. الخضومات العلمية



ا لخصومات

تمهيد:

إن نقد الأمدي في كتابه «الموازنة بين الطائيين » يعالج نوعا من الخصومات الثقافية ، والتّحاجِ الفكري ، وهو النوع الذي تجلى في سلسلة من المعطيات الفكرية بوازع من الترف المعرفي ، أو بدافع إثبات الذات والمغالبة ، حيث يمكن إعادة جماع عوامل هذه الخصومة ، بل أكثر الحجاج القائم على الانتصار ، أو الدفع والرفض ، إلى نوازع الانتماءات العرقية والنّحليّة والاتجاهاتِ ، وأقلّها إلى أغراض تعليمية أو قيمية . . . ، ولكن هذا لا يضير الخصومة ، طالما أنها خلقت دعائم معرفية لا تُطال ، وتسببت في ظهور مدارس ، ومذاهب تفيض بالشراء المعرفي الواسع ، ثراء يجد الفكر العربي والإسلامي فيه سندا يئل إليه ، ليستمد منه قوة التحدي ، وعناصر المقاومة والاستمرار .

إن الجدل السياسي والفكري والديني ، الذي تجلى على شاكلة الخصومات ، والنقاش المفتوح ، بين القطبين المعارض والموافق ، إبتداء من العهد الجاهلي وحتى نهاية القرن السابع الهجري ـ قد لعب دورا هاما ، وخلاً قا في دفع عجلة الفكر إلى الأمام ، وفي سوق الناس إلى التفنن في

النقد ، والبناء ، وإعادة البناء ، بل وفي التفاعل والرفض . حتى أنه ليس من نوافل القول إذا قلت : إن كل الثراء الثقافي الموجود وكل ما خَلَفه الفكر العربي ، هو نتاج جدل الحوار ومعطيات الأخذ والرد والمحاجة . . . ، أو أنَّ الخصوماتِ ومحاجاتِ الخصوم وجدلياتها ـ هي الأسباب التي تقف وراء ما نملكه من الثقافة والفكر والحضارة ، مما يجعل الكشف عنها كشفاً عن عنصر الاستمرار ، عنصر البقاء والتطور . . لكن ما يثير الأسى أن قليلاً من أهل التأليف من اهتم بالجدليات الخاصة بالتَّحاجِ والنقاش الذين برزا على أرض الخصومات . . ، كما أن هذا الاهتمام لم يتجاوز شذراتٍ وردت في سياق جمل اعتراضية فقط . . . ؟

وهكذا ، فإننا نضطر قبل الدخول في نقد الموازنة ، وهو علاج للخصومة بين الطائيين إلى أن نأخذ يد البدار لجمع شتيت ترتبط بالخصومات ، ومناقشاتها بشكل عام ، والخصومات الفكرية عند العرب بشكل خاص ، لندلف بعدها إلى الخصومة حول الطائيين التي تشكل الحجر الأساسي في موضوعنا القائم على دراسة ونقد الأمدي للطائيين في كتابه «المولزنة » ، وهو ما أنا آخذ فيه .

الفصل الأول

الخضومات: تعريفها، أنماطها، تأثيرها في لنقدالأدبي

١ ـ ما هي الخصومة :

لا يُدهِ شَنَك استخدامُنا لكلمة الخصومة ، فقد يُثير عندك شعوراً يناقض وما نحن نريده . . . ، إننا نعني بالخصومة هنا - المناقشاتِ التي قامت على وجه المنازعة ، وقوبل فيها الحجة بالحجة ، للمغالبة ، وإفحام الخصم فقط . . . ، وهذا المعنى هو المفهوم البسيط للخصومة ، وقد سارت عليه المعاجم العربية (۱) عن بَكْرَةِ أبيها . . ، وبهذا المعنى ، فإن الخصومة التي نحن بصددها ، تنفصل عن الجدلية (ديالكتيك) الحديثة ، والجدل الأرسطي ، أو الكانطي - بفواصل شاسعة . . . إننا نعني بهذا النوع من الخصومة التي كانت دوماً إكْسِيْرَ الحياة ، والوسيلة المثلى لإلهاب الفكر ، وخلقِ أنماط جديدة منه ، ولشحذِ الهِمَمِ ، وتحوير الأذهان حول أحسن السبل لخلق أفضل ، وتطوير أشمل .

⁽۱) انظر في هذا المجال كلا من: لسان العرب جـ ۱۱ ص ۱۰۳-۱۰۳، ومفردات القرآن لراغب الإصبهاني: «ولا تجادلوا»، و«جادلهم»، وسيورة «المُجَادَلَة»، والمصباح المنيرج۱ ص ۱۱۶، والمعجم الوسيط جـ ۱ ص ۱۱۱، وانظر كذلك معجم العلوم الاجتماعية لليونسكو كلمة «جدل» أو جدلية المادة «ودائرة المعارف البريطانية مادة الجدل» «أو جدلية المادة».

وعلى هذا فإن الخصومة (بهذا المعنى) يمكن أن تُعرَّف بأنها ظاهرة من الظواهر الدالة ، المنبثقة من موقف من مواقف التحدي الناجم عن المعاناة الرامية إلى تخطي الموقف والارتقاء إلى الأفضل ، أي أنها أداة حركة وحفز للخلق من جهة ، وللرفض من جهة أخرى . . ، وليس الرفض والخلق (في عرف الحضارة) سوى مَصَابِّ تَنْصَبُ فيها عناصرُ البقاء ، والتطور ، في قانون الحياة .

فلقد ثبت عِلْمِيًا أن تطورَ الحضارة ، والنتوءاتِ التي تَجَلَّتُ على شكل الانتهاءات والثوابت ، والمتغيرات ، في مسار الحضارة - لم يكن سوى نتاج مثل هذه المواقف (مواقف التحدي والخصومات) ، والسبب ببساطة : هو أن وجود التحدي فرع لوجود التنافس ، ووجود التنافس إنَّما يعني الحركة ، فكلما كان التنافس كانت الحركة ، وكان التطور ، وكلما غاب التنافس غابت الحركة ، وذبل عنصر الاستمرار والتطور في الحياة .

وبتَمَعُنِ في التاريخ نجد أنَّ كلما اشتدت مَظاهرُ الخصومة وزاد التحدي شدةً _ زاد عنصر التطور قوة . . . ، وبالتالي زادت معطيات الإنسان الفنية والعلمية والفكرية _ نماء وتجددا ، وبالعكس ، كلما خَبتَتْ روحُ الجدل والمنافسة ، وتَخَثَرتُ ردودُ فعلها في مسارات جانبية _ ارتكست عوامل التقدم وقُدُراتِ الإنسان الخلَّقة في تفاعلات عقيمة ونتائج أبتر أو غير مثمرة!!

والنقد الأدبي هو أحد الأنماط الفكرية التي اكتسبت النماء والقوة في أرض هذا النوع من الخصومات ، فقد كانت الخصومات دائماً هي التربة التي وضَعَتْ بُذُوْرَ النقد منذ نشأته الأولى ، وهي الضرع الذي لبنه ، والحضن الذي رَبَّاه منذ عهد الصبا ، وإلى أن استغلظ ، واستوى على سُوْقِهِ .

والنقد الأوروبي - قديمه وحديثه - لا يشذ أيضاً عن هذه القاعدة ، فالنقد الإغريقي ، وهو أُمُّ لما ظهر في أوروبا من النقد الأدبي في أطواره

المختلفة - إنما قام على أساس جدل بلاغي، اتسع مجالًه مع اتساع الخصومات والمُحاجَّة بين المدارس السُّوْفَسْطَائِيَّة والمدارس الفلسفية في اليونان القديمة، ثم ظل يَمُدُّ وَيَجْزِرُ على حسب اشتداد هذه الخصومات وارتخائها . . ، مُتَدَرِّجا في الأطوار التي مَرَّتْ بأوروبا من التيارات الفكرية والأدبية ، وهو ما قُتِلَ - بحثا ودراسة - من قبل الدارسين وأهل العلم ، مما يُعْفِيْنَا من عَناء إقامة الحجج وإجراء بحث بشأنه .

وأما فيما يتعلق بالنقد العربي فلعل المَردَّ العلميَّ الذي يُسَوِّغُ تطور النقد الأدبي على أرض الخصومات ، هو : أن النقد الأدبي كان دائما منزعا ينزع إليه أصحاب السلائق المختلفة من العرب لأغراض متعددة :

منها: ما كان يعمد إليه الناس للمَساس ببعضهم البعض ، عن طريق التغلب في تَحَاجٌ عقلي أو أدبي . . ، ومنها: ما كان يجري بدافع غرض سياسي ، كان يبتغيه أرباب السياسة في طور من أطوار التاريخ. وكان هناك نوع آخر من النقد يتخذ من حلبة التحكيم مسرحا له ، وكان مُغيًّاه أحدَ الإثنين: إما التوصل إلى حكومة مَرْضِيَّة بين المحتكمين في قصيدة أو فردة بيت ، وإما التمكن ـ من خلال الْفَتِّ في عَضُدِ الخصم ـ من الشهرة ، أو من ببت ، وإما التمكن ـ من خلال الْفَتِّ في عَضُدِ الخصم ـ من الشهرة ، أو من ليشدة التعماعية أو علمية . . ، هذا ، إلى جانب النقد الذي كان يداوله الناس ليشدة تعليمية ، أو لخلق إضافات فكرية ، عن طريق تحليل ما وصل إليه ألنقاش والمُحاجَّة بين قطبي الموافق والمعارض من حوار النقاد لرفض شاعر أو قبوله ، أو لتقديم شاعر على شاعر ، أو لبخس حقه ، أو عن طريق ترتيب الشعراء وتقسيمهم إلى طبقات على ضوء آثارهم الأدبية ، أو على حسب الأبعاد الزمانية والمكانية التي تدرجوا فيها .

وإذا كانت هذه هي الأغراض التي دار عليها النقد الأدبي عند العرب في الجاهلية والأدوار التي تلتها ، فإنها ـ وإن فُسِّرت تفسيرات متعددة ـ لا تخرج «بقضها وقضيضها» من المُحاجَّة والخصومة ، الأمر الذي يؤكد (لا محالة) أن النقد العربي قد نبت في أرض الخصومات ، وترعرع في حضنها ، وأن الخصومة هي التي وضعت النقد الأدبي منذ ظهرت له شَطْأَتُهُ الأُولى إلى أنِ اشْتَدَّ عُوْدُه ، وداحت له الدوائح .

وهكذا نستخلص من هذه المقدمة القصيرة صورة عامة للخصومات ، وأسباب ارتباطها بالنقد الأدبي ثم تأثيرها فيه ، على الرغم من المسارات المختلفة التي اتخذت هذه الخصومات لنفسها طوال التاريخ . وكان ينبغي أن نكّتفي بذلك ، وأن نتحول عن الخصومات العامة إلى الخصومات بين الطائيين ـ لولا أن موضوع الخصومة بصفة عامة ، وكونه بكراً لم تَدْنُ إليها يدُ بحث مستفيض ، يقتضيان أن نتقدم بالبحث إلى فكرة عن أنماط الخصومات وآثارها ، في تطوير النقد العربي منذ الجاهلية ، وحتى القرن الرابع الهجري ، راجين أن يكون جهدنا هذا تمهيدا لدراسات مِحْوَريَّةٍ تَخَصُصِيَّة ، سَتُجْرى فيما بعد بإذن الله .

٢ ـ أنماطُ الخصومة وتأثيرها العام في النقد الأدبي عند العرب :

إنّ الدارس لتاريخ العرب يرى أنّه يحمل في تضاعيفه نوعا من الجدال القائم على الصراع القبلي ، وخصومات تدور على مجادلات كلامية ، ومساجَلةٍ ، ولَباقَةِ منطق ، وسرعةِ جواب ، كما أنه يتضمن اتجاهاتٍ تعددت بتعدد الظروف ، ومتطلبات الحياة ، وتطوراتٍ مِحْوَرِيَّة ، وهامِشِيَّةٍ تعددت صورُها ومَراسِيْها ، مما يجعل تقسيمها إلى أقسام محددة ، حسب تدرجها في سُلَّم التطور - أمراً صعب المنال . . . ولعل في هذا من الدليل ما يُعلِّلُ عُدُوْل كل من ألفَّ عن الأدب العربي (من المشارقة والمستشرقين) تأليفا قيما - عن « منهج الأدباء إلى همنعج التطور » و « منهج المدارس » و « « منهج تصنيف الأدباء إلى طبقات » و « منهج التطور » - إلى « منهج تاريخي » يعرض الأدب على حسب

تدرجه في سُلَّم التاريخ ، وفي مسارات الخلق ، والإبداع ، والرفض ، وإعادة الخلق . . . ، لا جَرَمَ أنَّهم أَحَسُوا بالصِّعاب التي حُفَّت بالمناهج الأخرى غير المنهج التاريخي ، فلم يجدوا مناصا من الجنوح نحو المنهج التاريخي . . . فقد اختار هذا المَنْحَى كذلك كُلُّ من وضع مُؤَلِّفاً في النقد عند العرب ، وابتغى به تحديد مسارات النقد منذ نشأته في عهد الجاهلية وحتى يومنا هذا(١) .

وحيث إن الخصومات لا تختلف في سيرها ومُعْطَيَاتِها في النقد عن الأدب ، لأنَّها - كما قلنا - أوْعية وأوانٍ نَضَحَتْ بالنقد الأدبي عند العرب ، وأوجدت مدارس نقدية - فإننا لا نجد مُنتدَحاً عن الانتحاء إلى ما جنح إليه مؤرخو الأدب العربي في اختيار منهجهم ، وأن ندرس الخصومات على حسب رُسُوها في مُنْحَنِياتِ التاريخ ، فنقسمها إلى قسمين :

- ـ الخصومات في الجاهلية .
- ـ الخصومات في الإسلام .

حيث نأخذ الخيط من الجاهلية ، وننحدر مع الزمن حتى نهاية القرن الرابع الهجري .

أ ـ الخصومات في الجاهلية :

ولعل أول ما يستوقفنا من الخصومات في الجاهلية هو أنها مع دورها الهام في خلق أدب قولي رفيع - لم تتجل - غالباً - كأدب لأجل الأدب، وبهدف إثراء الأدب، وإنما لأن الفن كان أداة يعمد إليها ذوو النّحل من الجاهلين للوصول إلى المُغَيّا النّاتي

⁽۱) انظر: المقدمة في كل من « النقد المنهجي » للدكتور مندور ، و« النقد الأدبي عند العرب » لطه إبراهيم ، و« النقد الأدبي » لأحمد أمين ، وكتب أخرى وضعت في النقد الأدبي عند العرب .

فقد روي (١) عن عَمْرِو بْنِ الْعَلاءِ ، أنه قال : « أنَّ عَمْروَ بنَ كلثوم التَّغْلِبِي ، لم يكن ليقول قصيدته المشهورة ، لولا أنه أراد أن يفخر بها ، وأن يذكرها للحرب»، وروي أن كَثيراً من أثمة الشعر في الجاهلية قد تَبرَّأُوْا من قول الشعر عندما قَعَدَتْ بهم السنَّ، فقد ورد أن «النابغة (١) الذُبيانيَّ» و «لَبِيْدَ بنَ ربيعة» (٣) قد آليا على أنفسهما إنشاد الشعر ، بعد أن بلغ بهما العمرُ مبلغا من النضج ، وهذا يدل على أن الجاهلين لم يكونوا يكتنفون الشعر لِنِشْدَةِ تعليمية، أو أهداف قيمية ، تُضفي على صاحبها الوِقار والجلالَ ، كلما أكثر منها وتعمق فيها ، وإنما لأعراض ذاتية في أضيق حدودها .

وعلى أية حال فإن الخصومات الجاهلية التي أثرت في تطوير النقد العربي قد دارت حول محورين أساسيين هما:

١ ـ الخصومات التي تجلت على شاكلة المُقَارَعَةِ الشعرية (حروب كلامية) ، وهي :

ما ظهر في حقل المفاخرة بالأنساب ، والأحساب المتمثلة فيما سمي بعدئذ بالحماسة (٤) ، وهو الشعر الذي يشمل الفخر والتهديد والوعيد .

ـ وما ظهر في صورة هجوم ودفاع قوليين ـ وهو الهجاء .

⁽١) جمهرة أشعار العرب لأبي زيد القرشي ، المقدمة ، ص ٩٩ ط دار نهضة مصر للطبع والنشر تحقيق على محمد البجاوي .

⁽٢) المصدر السابق ، المقدمة ص ٨١ ، الشعر والشعراء لابن قتيبة ص ٧٠ ـ ٨١ ، الأغاني ط بولاق ج ٩ ص ١٦٢ ـ ١٧٦ .

^{· (}٣) طبقات ابن سعد جـ٦ ص ٢٠ ـ ٢١، الشعر والشعراء ص ١٤٨، شرح شواهد المغني للسيوطي ص ٥٦، شرح ، جمهرة أشعار العرب المقدمة ص ٩٠ .

⁽٤) استخرجت ذلك من المناحي التي نحاها الشعراء في قصائدهم التي جمعت في باب الحماسة ، ومن كلمة الحماسة التي يدور معناها حول النسك وفعلي الخير والشجاعة ، انظر : الحماسة شرح التبريزي ج 1 ص // لسان العرب (ح م س) ، حماسة أبي تمام من جرا ص ١ إلى ج ٢ ص / ٢٧٧ .

والنوع الأول هو أكثر مناحي الخصومة المعتمدة على الفن القولي في الجاهلية ، ولا أدل على ذلك من كتب المختارات الشعرية المُتْخمَة بشعر الحُماسَة ، حتى أنها سميت بالحماسة لتَغلّبِ الشِعر الحُماسِيِّ فيها على غيره من أنواع الشعر(۱) .

ولا عجب في جنوح الجاهليين إلى كلاالنوعين من الشعر، لأن ذلك إنما يعود إلى الاستراتيجية التي كانت تتطلبها الحياة الجاهلية ، فقد كانت الحياة في الجاهلية قائمة على جغرافية الوحدات المستقلة ، إذ كانت القبيلة هي الوحدة ، وبالتالي ، الدويلات الصغيرة المستقلة القائمة على نظام قبلي ، وكانت الوسيلة الوحيدة للمحافظة عليها - هي تماسكها في الداخل عن طريق دعم عراها الأسريّة ، وفي الخارج ، عن طريق إحاطتها بسياج من الدعاية التي من شأنها أن تخلق نوعا من الردع لدى المتربصين بها . ولم يكن هناك ما يساعد على رأب الصدع بين الشُعبِ ، والبطون في القبيلة ، وعلى تعميق ما يساعد على رأب الصدع بين الشُعبِ ، والبطون في القبيلة ، وعلى تعميق دعائم الوحدة فيما بينها ، ولا ما يُنبّه بمكانتها بين القبائل - غير الشعر الذي كان قرارة لكل ما يملكه الجاهلي من أرومة ومجد وسُؤْدَد ، والذي كان يلعب نفسَ الدور الذي تلعبه الأجهزة الدعائية في عصرنا الحديث . ولعل في هذا ما يكفي لتبيان أسباب عِلل جنوح الجاهليين إلى الشعر ، وأسباب إكثارهم من الشعر الحماسي والهجائي بالذات (٢).

٢ ـ الخصومات التي برزت لنشدة تعليمية ولإثراء المعرفة: وتتألف من الخصومات التي اتخذت من التّحاجّ في نقد الشعر إطارا ـ وهو ما تبلور في احتكام الشعراء إلى الخبراء في الفنون الشعرية، وفي نقد الشعراء لبعضهم

⁽۱) احتل باب الحماسة في حماسة أبي تمام مساحة تقرب إلى نصف الكتاب ، بينما احتلت تسعة أبواب أخرى النصف الثاني ، وتكاد تكون على نفس الغرار كتب الحماسة الأخرى ، انظر حماسة أبي تمام من ج ١ ص ١ إلى ج ١ ص ٢٧٧ ، وحماسة البحتري طكمال مصطفى القاهرة ١٩٣٩ ، باب الحماسة وفهرس دار الكتب أول ٢٠٢٠٤ ، ثان ١٢٠٣ ئ.

⁽٢) أنظر : العمدة لابن رشيق ج ١ ص ١٩-٣٦ ط دار الجيل بيروت ، والشعر والشعراء لابن قتيبة ص ١-٠٠٠ وانظر فيه الشعر الجاهلي .

البعض ، وعلى الرغم ، من أن ما نقل من هذا النوع من الخصومات قليل الأ أنها مع قلتها تدل على وجود نوع من النقد ، ومن هذا القليل ما روي بأسانيد (١) بلغت خمسة : أن الشعراء كانوا يحتكمون إلى النابغة الذّبياني بعُكاظ ، ويعرضون عليه قصائدهم ، وأنه كان يقضي بينهم ويحكم لمن وجد في شعره من عناصر القوة ونباهة المعنى .. بالريادة ، وقد احتكم إليه ذَاتَ مرة ، « الأعشى ، والخنساء ، وحسّانُ بنُ الثابت في أيّهم أشْعَرُ » فحكم بعد أن سمع قصائدهم للأعشى بالريادة والسبق ، وللخنساء بأنها ثانية اثنين بعد الأعشى ، ولما جاء دور حَسّانَ قال له وهو يرد على اعتراضه : يا ابنَ أخي ، ولك شاعرٌ ولكنك أقللتَ جِفانكَ وسَيُوْفك وفَخَرْتَ بمن وَلَدْتَ ، وليس بمن ولَدَكَ ، مشيرا إلى قول حسان :

لَنَا الْجُفَنَاتُ الْغُرُّ يَلْمَعْنَ فِي الضُّحَى وَأَسْيَافُنَا يَقْطُرْنَ مِنْ نَجْدَةٍ دَمَا وَلَانَا بَنِي العَنْقَاءَ وَابْنَيْ مُحَرِّقٍ فَأَكْرِمْ بِنَا خَالًا، وَأَكْرِمْ بِنا ابنما

هكذا تناقلت الرواياتُ القصة ، وقد لَهِجَ بها كلُ من تعرض للكتابة في النقد والأدب الجاهليين ، حيث خصص البغدادي (٢) بها ثلاث صفحات من كتابه ، وأوردها صاحبا الأغاني (٣) والموشح (٤) بخمسة أسانيد مختلفة (٥) وشاركهما في رواية القصة ابن قتيبة (٦) « في الشعر والشعراء»، وصاحب

⁽۱) تعرض لهذا النوع من النقد في الجاهلية كثيرون من النقاد المعاصرين ، انظر للدكتور عبد الرحمن عثمان ١ ـ معالم النقد الأدبي : النقد في الجاهلية (النقد اللغوي) ٢ ـ المداهب النقدية من ص ٢١٢ ـ ٢٢١ ، وللأستاذ طه أحمد ابراهيم : تاريخ النقد الأدبي عند العرب من ص ٨ إلى ٢٥ ط لجنة التأليف والنشر .

٠ (٢) خزانة الأدب للخطيب البغدادي ج٣ ص٤٠٣ وما بعدها .

⁽٣) الأغاني لأبي الفرج الأصبهاني ج ٤ ص ٢ وما بعدها.

⁽٤) الموشح للمزرباني ص ٨٣ ـ ٨٤.

⁽٥) رجالها عدول لا يشق لهم غبار ومن بينهم: الرياشي، الأصمعي، عمرو بن العلاء، الصولى.

⁽٦) الشعر والشعراء ص ٢٦٤ ـ و٢٧٠ .

الاستيعاب (١) ، وآخرون غيرهم ومن بينهم صاحب الجمهرة (٢)...،

وقد أثارت القصة زوبعة كبيرة بين المؤيدين والراوين لها، ووقف النقاد المعاصرون منها موقفين متضادين: فريق ذهب إلى رفض القصة من أساسها، بحجة: «أن الجاهليين لم يكونوا يعرفون جموع القلة والكثرة، ولو كانوا على دراية بها لاعترضوا على القرآن الكريم، وحيث إن اللازم لم يحدث فالملزوم غير وارد، والقرآن الكريم غاص بجموع القلة من فئة الجفنات والأسياف، فما ذكر من اعتراض النابغة على حسان إذن، ليس سوى ترهات وشطحات من صنع الخيال»: (٣).

أمًّا الطائفة الأخرى - وهي جمهرة من العلماء - فقد ذهبوا إلى الحكم بصحة القصة مؤكدين «بأن الجاهليين كانوا يعرفون جموع القلة والكثرة ، وكونهم لم يعترضوا على القرآن ، إنما يعود إلى أن القرآن الكريم لم يستخدم جموع القلة على شاكلة الجفنات والأسياف . كما أن زعم من زعم بأن الجاهليين كانوا على غير علم بجمعي القلة والكثرة - لا يستقيم مع القواعد العربية التي استقاها النَّحاة من شعرهم وبُناةِ أفكارهم (أ).

هذه جماع ما ساقه الجانبان أزاء قصة النابغة مع حسان ، وأعتقد أن أصحاب المذهب الأوّل هم المصيبون فيما ذهبوا إليه ولي فيه ما يلي :

لقد استخدم القرآن الكريم جموع القلة بكثرة كاثرة ، ابتداء من جمعي المؤنث والمذكر السالمين ، إلى جموع القلة الأربعة للتكسير ، قال

⁽١) الاستيعاب ص ٣٤١.

⁽٢). الجمهرة في أشعار العرب لأبي زيد القرشي المقدمة ، أخبار النابغة ص ٨١ - ٨٣ وروايتها ِ تختلف عن الأغاني والموشح وقد خلت من البيث الثاني : ولدنا بني العنقاء الخ .

⁽٣) انظر: تاريخ النقد الأدبي عند العرب للاستاذ طه إبراهيم ص ١١٧ - ١٢٠.

⁽٤) انظر معالم النقد الأدبي « نقد الجاهليين » للدكتور عبد الرحمن عثمان و «المذاهب النقدية » من ٢٠٠ _ إلى ٢٠٥ ، وانظر حديث الأربعاء للدكتور طه حسين ج ٢ ص ١٥ وما بعدها .

تعالى: (١) ﴿ زُيِّنَ لِلنَّاسِ حُبُّ الشَّهَ وَاتِ مِنَ النِّسَاءِ الْبَنِيْنَ وَالْمَاْتِ وَالْمَاْتِ وَالْمُوْ مِنَاتِ وَالْقَانِتِيْنَ وَالْقَانِتَاتِ. . الخ ، وقال (٢): ﴿ وَمَا أَمُوالُكُمْ وَلاَ أَوْلاَدُكُمْ بِالَّتِيْ تُقَرِّبُكُمْ عِنْدَنَا زُلْفَى ﴾ وقال (١): ﴿ تَعَالَوْا نَدْعُ أَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ وَأَنْفُسَنَا وَأَنْفُسَكُمْ ﴾ وقال (٥): ﴿ إِنَّهُمْ فِنْيَةٌ آمَنُوا بِرَبِّهِمْ . . ﴾ وقال (٢): ﴿ سَبْعَةُ أَبْحُرٍ مَّا نَفِدَتْ كَلِمَاتُ الله ﴾ ، وقال (٧): ﴿ إَنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيئِآتِ : وقال (٨): ﴿ أَسُورَةُ مِنْ ذَهَبِ ﴾ .

- كل جموع القلة تعتبر من صيغ العموم إذا أضيفت إلى شيء يدل على الكثرة أو حُلِّيَتْ بالألف واللام ، وقد فسرها المفسرون في القرآن بأنها صيغة عام تستغرق جمع الأفراد ففسروا « المسلمين » : بكل مسلم ، و« أبناءكم » : بجميع الأبناء ، و«الحسنات» : بكل الحسنات (٩) وجمهور الأصوليين على أن المفرد والجمع المُحَلِّيْنِ بأل غير العهدية - من صيغ العموم (١٠).

⁽١) مسورة آل عمران آية ١٤.

⁽٢) سورة الأحزاب آية ٣٥.

⁽٣) سورة سبأ آية ٣٧.

⁽٤) سورة آل عمران آية ٦١.

⁽٥) سورة الكهف آية ١٣.

⁽٦) سورة لقمان آية ٢٧.

⁽٧) سورة هود آية ١١٤.

⁽٨) سورة الزخرف آية ٥٣ .

⁽٩) انظر التفاسير الأم في تفسير مثل هذه الجموع، وانظر قبوله تعالى : ﴿ وبشرى للمؤمنين ﴾ سورة البقرة آية ٩٧ تفسير جوير الطبري، وانظر نفس المصدر في تفسير قوله تعالى : ﴿ آمن الرسول بما أنزل إليه من ربه والمؤمنون ﴾ البقرة آية ٢٨٥ طبري ، وانظر قوله تعالى ﴿ قبل للمؤمنين يغضوا من أبصارهم ﴾ ﴿ وقبل للمؤمنات يغضضن من أبصارهن ﴾ آيتي ٣٠ - ٣١ سورة النور . نفس المصدر، وتفسير القرطبي وابن كثير . وانظر اليعقوبي في حاشية ابن كثير ج ٧ سورة الأحزاب حيث فسر المسلمون، بمن أسلم والمؤمنون بمن آمن، والصابرون، بمن صبر، ومن للتعميم بالإجماع .

⁽١٠) انظر: المحلي على جمع الجوامع ج ١ الكتاب الأول باب العام، وإرشاد الفحول للشوكاني والمحصول للتفتازاني باب العام صيغ العموم.

- كل جمع قلة إذا أُضيف إلى شيء يدل على الكثرة مثل ضمير الجمع، أو إذا حُلِّي بالألف واللام غير العهدية، تصبح جمع كثرة - قاله علماءُ البلاغة(١) والنحو(٢) وأصول الفقه(٣)، ف «الجفنات» و«أسْيَافُنا» في بيتي حسان بن ثابت إذن جمع كثرة، ومن ثم فإن اعتراض النابغة على حسان : إما ناشيء عن خطائه هو، أو عن خطإ الرواة، لأن (أل) في الجفنات لا تحتمل غير معنى الاستغراق، إذ أن المقام مقام مبالغة وتهويل . . ، ولكأن حَسَّانَ يريد أن يقول: إننا كرماءُ وشجعان في إغاثتنا للملهوف، وفي استجابتنا لدعوة المستغيث، فأصحاب القرى والوفادة والضيافة هم منا، نسبا ومصاهرة، وكل الجَفَناتِ الغُرِ اللائي يَلْمَعْنَ في الضحى هي لنا وليست لغيرنا - كما أننا أولو بأس ونجدة، لنا مع النخوة والشهامة منزلة تَقْطُرُ منها سيوفُنا نَجْدة، ويستميت في سبيلها كماتُنا شهامة . . . وقد نجح في التعبير عن غرضه بأحسن صورة .

وهكذا لا يبقى مجال للشك في أن دَسًا ما قد وقع إما في القصة ، وإما عليها ، إذ أن الأسياف ، والجفنات ، هنا جمع كثرة - لا محالة - الأولى بسبب إضافتها إلى ضمير الجمع ، والثانية بسبب دخول الألف واللام عليها ، فلا مكان لاعتراض النابغة إذن ، إذ أنه لو كانت الأسياف والجفنات جمعي

⁽۱) انظر: شروح التلخيص الأربعة باب المسند إليه ، أسباب تعريف المسند إليه بالألف واللام ج ا ص ٢٤٥ وما بعدها ، انظر المطول للإمام التفتازاني ج ١ نفس الباب انظر: تجريد العلامة البناني علي مختصر السعد التفتازاني ج ١ نفس الباب ص ٢٢٩ ـ ٢٤٣ وللسكاكي بحث مطول في هذا المجال انظر: مفتاح العلوم للسكاكي الكتاب الثالث باب المسند إليه .

⁽٢) انظر: خزانة الأدب للبغدادي ج ١ ص ١٠٨ - ١١٠ ، باب شواهد جمع المؤنث السالم ، وانظر: ج ٣ ص ٤٠٣ وما بعدها ، والصبان على الأشموني على ألفية ابن مالك ج ١ . باب الإعراب وباب جمع المؤنث السالم « وباب التعريف ، انظر: كافية ابن الحاجب ، باب جمع التكسير .

⁽٣) انظر: جمع الجوامع لابن السبكي باب العام ، وانظر: باب العام في المحلي على جمع الجوامع ، وحاشية البناني على شرح المحلي ج١ ص ٤١٠ وما بعدها ، وانظر الأم لـلإمام الشافعي (رض) ج١ المقدمة «باب الكتاب والسنة » باب ما يدل على التعميم ، وشرح مراقي الصعود للإمام الشنقيطي ، وإرشاد الفحول على الأصول للإمام الشوكاني ج١ باب الكتاب

قلة ـ لكان جموع القلة التي وردت في القرآن بنفس الصيغة موضع اعتراض من كفار قريش وصناديدها ، خاصة وأن بعض هذه الجموع إنما وردت في سياق لا يمكن حملها على ما بين الثلاثة إلى خمسة عشر فردا ، بل الملايين الملايين، ومن هذا السياق قوله تعالى (١): ﴿ والذَّارِيَاتِ ذَرُواً ، وَالْعَادِيَات ضَبْحاً ﴾ ، وقوله (٢) ﴿ وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَها ﴾ ، وقوله (٣): ﴿ وَجَعَلْنَا لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَة ﴾ وقوله (٤): ﴿ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُم أَزُواجاً ﴾ . . . ، وهو احتمال وقوع دَسِّ في القصة ، قد دفع بالفارسي وابن جني إلى رفض القصة من أساسها ، وبالمبرد إلى إهمال ذكرها .

لكن ذلك كله لا يقلل من قيمة هذه القصة وأمثالها وأهميتها في الكشف عن النقد النشيط في العهد الجاهلي ، فأيا كان أمرها لا يمكن أن يُغْفَل الدورُ الذي لعبته هذه الفئة من الروايات والأخبار في تطوير النقد ، سواء في حَفْزِ هِمَم الناس للانصراف نحو دراسة وتحليل هذه الروايات ذاتها ، أو في شحذ همم هواة النقد للاتجاه نحو نقد لغوي .

فالقصة إذن (صحيحة كانت أم منتحلة) إنما يدل على أن الشعراء الجاهليين كانوا قد دأبوا على الذهاب إلى النقاد، لينقدوا لهم شعرهم فينالوا به خُظْوَةً من المجد والسؤد وإذا حكموا لهم بالسبق والريادة وجودة الشعر، أو ليتمكنوا من الوقوف على ما بشعرهم من الضعف، إذا حكموا لهم بغير ذلك، فيتسنى لهم تفادي الضعف، والخطأ فيما ينشأونه من الشعر فيما بعد. . . ، يدل على هذه الحقيقة ما دأب عليه شعراء الإسلام في بداية ذي بدء من حياة الاستقرار في الدولة الإسلامية ، فقد روي (٥) أن كُثير عَزَّة كان يقصد ابنَ عَتِيْقِ دائما ويُسْمِعُه شعره الإسلامية ، فقد روي (٥) أن كُثير عَزَّة كان يقصد ابنَ عَتِيْقِ دائما ويُسْمِعُه شعره

والسنة ، انظر : المستصفى للإمام الغزالي ج ١ ص ١٢٠ وما بعدها .

⁽١) سورة الذاريات آية ١. سورة العاديات آية ١.

⁽٢) سورة الزلزال آية ٢.

⁽٣) سورة النحل آية ٧٨.

⁽٤) سورة النحل آية ٧٢ .

⁽٥) الأغاني ج ١ ص١٤٣، الموشح للمزرباني ص ٢٣٧ ـ ٢٣٨ ، وانظر : الموشح أيضا ص =

ويطلب إليه أنْ يحكم فيه ، وأن ابن عتيق كان يُبَصِّرهُ بما في شعره من وجوه الرداءة . . وورد (۱) أن عُمَر بْنَ ربيعة وَالزِّبْرِقانَ ، والمُخبَّل ، وعَبْدة ، قد تحاكموا إلى «ربيعة بن حذار» ليقضي بينهم بأيهم أشعر، وليبين لهم سمات يتميز شعر كل منهم بها . . ، وهناك عشرات القصص من هذا النوع الذي يصدر عن النقد جزءاً وتفصيلا ، ويعد امتدادا لما كان دائبا في الجاهلية ذلك أن الذوق النقدي (ناهيك عن مقاييس نقدية) لا ينضج في حقبة أو حقبتين من الحياة ، فلا شك أنه كان في الجاهلية نوع من النقد اللغوي والإنساني ، وأن هذا النقد قد انتقل إلى المسلمين عندما وضعت الحروب أوزارها ، يعضد ذلك ما روي (۲) من احتكام « امرىء القيس » ، و« عَلْقَمَة الفَحْل إلى أم جُنْدُبَ في أيهما أشعر وما روي (۳) من تصحيح أهل المدينة إقواءَ النابغة في شعره ، واعتراض طرفة (٤) على المسيب بن علس في قوله : وقد أَتَناسَى الهَّمَ عَنْدَ احْتِضَارِهِ بِنَاجٍ عَلَيْهِ الصَّيْعَرِيَّة مُكْدَم

لاستخدامه الصَّيْعَرِيَّة في الجمل، وغير ذلك مما يُخْرجنا شرحُهُ عن

۲٤١ ـ ۲٤٨ وقارن ما فيه بنقد سكينة بنت الحسين (رض) لكثير ص ٢٢٦ ـ ٢٢٧ ، والأغماني ج ١٦ ص ١٦٢ وما بعدها .

⁽۱) الشعر والشعراء لابن قتيبة ص ١١٤ وص ٢٨٧ ، طبقات ابن سلام ص ٩٨ ، الإصابة ج ١ ص ٢٤ه و١٥٥ ، والاستيعاب ص ٥٦ ، والمفضليات ص١٢٣ إلى ٢٠٩ .

⁽٢) الصناعتين لأبي هلال العسكري ص ٧٧ ط صبيح ، المزرباني في الموشح من ص ٢٧ إلى ٣٣ ط نهضة مصر وقد روى القصة نقلا عن المبرد وابن المعتز ، وكثيرين آخرين بأسانيد متعددة ، ديوان امرىء القيس ص ٤٠ وديوان علقمة ص ٥ ، الشعر والشعراء ص ١٧٠ - ١٧١ ، وابن سلام ص ١٧٠ - ١٧١ .

⁽٣) طبقات ابن سلام ص ٥٥، الشعر والشعراء ص ١٠٨ - ١٢٨، الأغاني ح ٩ ص ١٥٩ وما بعدها، ديوان النابغة ص٣٦، الموشح ص ٤٥، اللسان مادة (قوى) العمدة الإقواء، والإسناد، والإكفاء من ج١ ص ١٦٥ ـ ١٦٩، مقدمة جمهرة أشعار العرب ص ٨٢ و٨٣.

⁽٤) الشعر والشعراء ص ١٣٥ ، اللسان (صعر) ، عيار الشعر ص ٩٦ ، الصناعتين من ٨٥ ـ ٨٦ ، مقدمة جمهرة أشعار العرب ص ٩١ ، ٩٢ .

أصل الموضوع الذي نحن بصدده ، فلنكتف بما قدمناه ، لنرى تأثير هذه الخصومات في النقد العربي .

- تأثير الخصومات الجاهلية في النقد الأدبي:

بقدر ما أفادت الخصومات الجاهلية الفنّ القولي شعراً ونثرا ، أفادت النقد الأدبي ، وكان تأثيرها فيه هو العنصر الأمّ في توجيهه ، وفي استقامة مناهجه فيما بعد ، وإذا كانت وجوه هذا التأثير متعددة متشعبة ـ فإن أهمها يمكن أن يتلخص في :

1 - اتخذ النقاد - من مذاهب الجاهليين الشعرية ، في المديح والهجاء وفروعهما التي احْتَدَمَ جَدَلُها بين شعراء القبائل في خصومات متنوعة - الخطوط الأساسِيَّة للشعر التي يجب أن لا يشذ عنها الشعراء أيا كانوا . . . ، يقول ابن قتيبة : «ليس لمتأخر الشعراء أن يخرج عن مذهب المتقدمين في هذه الأقسام ، فيقف على منزل عامر ، أو يبكي عند مُشَيَّدِ البنيان ، لأن المتقدمين وقفوا على المنزل الداثر ، والرسم العافي ، أو يرحل على حمار ، أو بغل ، أو يصفهما ، لأنَّ المتقدمين وردوا على الناقة والبعير ، أو يرد المياه العذب الجواري ، لأنَّ المتقدمين وردوا على الأواجِنِ الطّواَمِيْ ، أو يقطع إلى الممدوح منابت من النَّرجِس والأس ، لأنَّ المتقدمين جروا على منابت الممدوح منابت من النَّرجِس والأس ، لأنَّ المتقدمين جروا على منابت الشيْح والحنوة والعرارة » . وقد وقف عَمْرة بْنُ (۱) العلاء وابنُ الأعرابي (۲) موقف المعارض الثبْتِ المتشدد من الشعر الحديث ، دفاعا عن الشعر الجاهلي وتعصبا له ، وهو ما تحدثت عنه الكتب الأدبية باستفاضة .

⁽۱) قال ابن رشيق القيرواني: كان أبو عمرو بن العلاء يقول: «لقد أحسن هذا المولد حتى هممت أن آمر صبياننا بروايته. وكان لا يعد الشعر إلا ما كان للمتقدمين » قال الأصمعي: «جلست إليه ثماني حجج فما سمعته يحتج ببيت إسلامي » ، العمدة ج١ ص ٩٠ - ٩١ . (٢) روى المرزباني بسند عن ابن الأعرابي أنّهُ قال: «إنما أشعارُ المُحْدَثين مثلُ الريحان يُشَمُّ يوماً ، ويذوي ، فيُرمى به ، وأشعار القدماء مثل المسك والعنبر ، كلما حركته ازداد طيباً » الموشع ص ٣٨٤.

ومن هذا الباب إطلاق النقاد على المذاهب الشعرية الجاهلية، كذلك، اسم (عمود الشعر العربي) الذي يجب على كل من يريد أن تكون له حُظْوَة من القبول في الشعر - أنْ يتمسك به وينسج على منواله، بقول الأمدي (١): « ولأن البُحْتَرِيَّ أعرابيُّ الشعر، مطبوعُ على مذهب الأوائل، وما فارق عمود الشعر المعروف، وكان يتجنب التعقيد ويستكره الألفاظ . . . - فهو بأن يُقَاسَ بأشجع السُلَمِيِّ وأبي يعقوب المَكْفُوف، وأمثالهم من المطبوعين - أولى . . وقد رفض (٢) وصف أبي تمام للمرأة لأنه يختلف عن الأوصاف الكثيرة التي درج عليها الشعراء القُدَمَاء، كما رفض كثيراً من معانيه لكونها مختلفة عن عمود الشعر .

٢ ـ نقد المتبصرون بالشعر وعلماء النقد في القرن الأول الهجري آثار الأدباء الجاهليين فوضعوا بذلك أسسا سار عليها النقاد والشعراء سواء بسواء ، ومن هذا النوع من النقد أخذ العلماء على طرفة قوله(٣):

أُسْدُ غَيْلٍ فَإِذا مَا شَرِبُوا وَهَبُوا كُلَّ أَمُوْنٍ وَطِمِرّ

قالوا: إنه جعل هباتهم عند الآفة التي تدخل عقولهم ، وليس هذا من الفخر في شيء. ونعوا كذلك على حسان قوله (٤):

وَنَشْرَبُها فَتَثُرُكُنا مُلُوكاً وأُسْداً ما يُنَهْنِهُنَا اللِّقَاءُ

وعدوه أعيب من قولة طرفة ، لأنه حصر شجاعتهم وَجُودهم في وقت يغيب عنهم الوعيُ والإرادةُ وقد استحسنوا مقابل ذلك قول عنترة العبسي (٥) .

^{·(}١) الموازنة ج ١ ص ٣ .

⁽٢) الموازنة: أخطاء أبي تمام ج١ ص ١٣٧ إلى ص ١٥٩ ط دار المعارف القاهرة ومواضع اخرى منها.

⁽٣) الشعر والشعراء ص ١٤٨ ، ديوان طرفة ص ١٢٥ ، الموشح ص ٧٨ ، الخزانة ج ١ ص ٢٨ .

⁽٤) ديوان حسان بن الثابت ص ٣٠

⁽٥) الشعر والشعراء ص ٢٠٨ ، ديوان عنترة ص ١٢٥ .

وَإِذَا شَـرِبْتُ فَـإِنَّنِي مُسْتَهْلِكٌ مَالِيْ وَعِرْضِيْ وَافِرٌ لَمْ يُكْلَم

على أنه أحسن من قول سابقيه طرفة ، وحسان ، ولكنه ليس بجيد ، وفضلوا عليه قول امرىء القيس(١):

سَمَاحَةَ ذَا ، وَبِرَّ ذَا ، وَوَفَاءَ ذَا ، وَنَائِلَ ذَا ، إِذَا صَحَا ، وَإِذَا سَكَرْ وفضلوا على قول امرىء القيس قول زهير (٢):

أَخِيْ ثِقَةٍ لَا تُهْلِكُ الْخَمْرُ مَالَهُ وَلَكِنَّهُ قَدْ يُهْلِكُ الْمَالَ نَائِلُهُ

وقد تمسك النقاد بهذا النقد ، واتخذوا منه مقياسا لأحكامهم النقدية في الشعر ، فأفادوا بذلك كل شاعر قال شعرا في هذا الباب إذ جعلوهم يتجنبون أخطاء طرفة ، وحسان ، وينحون منحى زهير وامرىء القيس ، ويزيدون عليهما بخلق معان إضافية ، وممن تجنب الخطأ وأتى بالزيادة وأجاد (في هذا الباب) من المتأخرين . البُحْتُرِيُّ في قوله (٣):

تَكَرَّمْتَ مِنْ قَبْلِ الْكُولُوْسِ عَلَيْهِمُ فَمَا اسْطَعْنَ أَنْ يُحْدِثْنَ فِيْكَ تَكَرُّماً

وقد وقع موقع إشادة من النقاد. وقال المتنبي (٤):

تَعَجَّبَتِ الْمُدَامُ وَقَدْ حَسَاهًا فَلَمْ يَسْكُرْ، وَجَادَ، فَمَا أَفَاقًا

ولكنه دون قول البحتري في المنزلة.

_ ومن هذا النوع من التأثير كذلك ما روي : أن أحيحة بن الجلاح قد

⁽۱) ديوان امرىء القيس ص ١١٣ العمدة لابن رشيق ج١ ص ١٣٩ دار الجيل بيروت.

⁽٢) ديوان زهير ص ١٤١، الشعر والشعراء ص ١٤٨.

⁽٣) ديوان البحتري ج١ ص ١٤٧ ، نقد الشعر ص ٢٣٨ .

⁽٤) من قصيدة مطلعها: «أيدري الربع أي دم أراقا؟ » - ديوان المتنبي ، أول قصيدة من قوافي القاف

أخذ على الشماخ قوله(١):

إِذَا بَلَّغْتِنِيْ وَحَمَلْتِ رَحْلِي عَرَابَةَ فَاشْرِقِيْ بِدَمِ الْوَتِيْنِ(٢)

وقال له بئس المجازاة جازيتها ، فما لبث أن اتخذ النقاد من هذه الملاحظة محكا جربوا عليه الشعر فعزوا ذا الرمة إلى الخطإ في قوله (٣): إِذَا ابْنَ أبي مَوُسَى بِللاً بَلَغْتِهِ فَقَامَ بِفَاسٍ بَيْنَ جَنْبَيْكِ جَازِرُ

واستبشعوا قول عبد الله بن يحيى بن خاقان (٤) :

إِذَا رَمَيْتِ رَحْلِي فِي ذُرَاهُ فَلاَ يِلْتُ الْمُنَى مِنْهُ إِنْ لَمْ تَشْرِقِي بِدَم

ونعوا لهذا السبب على أبي دهبل الجمحي في قوله (٥):

يا ناقُ سِيْرِيْ وَاشْرِقِيْ بِدَم ٍ إِذَا جِئْتِ الْمُغِيْرَة

وقد أخذ العلماء هذه المآخذ على الشعراء الثلاثة الذين ذكرناهم ، لأنهم لم يتعلموا من خطإ الشماخ بن ضرار ، فما تجنبوا ما تقزز منه المتبصرون بالشعر في بيت الشماخ وفي مقابل ذلك أضفوا صفة الإجادة والحسن على قول الفرزدق في ناقته (٦):

مَتَى تَأْتِي الرُّصَافَةِ تَسْتَرِيْحِي مِنَ الْأَنْسَاعِ وَالدَّبَرِ الدَّوامِيُ

⁽١) جعله ابن سلام في الطبقة الثالث من الشعراء الجاهليين ، طبقات الشعراء لابن سلام ص

⁽٢) ديوان الشماخ ص ٩٢، الأغاني ج ٩ ص ١٢٨، الخزانة ج٣ ص٣٤.

⁽٣) ديوان ذي الرمة ص ٢٣٨ ـ ٢٣٩.

⁽٤) الخزانة ج ٣ ص ٣٦، الموشح ص ٩٧.

⁽٥) الخزانة ج ٣ ص ٣٤.

⁽٦) ديوان الفرزدق ص ٨٣٨ ، الأغاني ج ٩ ص ١٦٩ ، الموشح ص ٩٦ .

وعلى قول أبى نُواس^(١) في ناقته :

فَإِذَا الْمَطِيُّ بِنَا ؟ بِلَغْنَ مُحمِّداً فَظُهُوْرُهُنَّ عَلَى الرِّجالِ حَرَامُ وقوله (٢):

فَلَمْ أَجْعَلْكِ لِلْغِرْبَانِ نُحْلًا وَلاَ قُلْتُ: اشْرَقِيْ بِدَمِ الْوَتِيْنِ

لأنهما تجنبا أخطاء الشماخ وما وقعا فيما وقع هو فيه ، ونجد أبا تمام أيضا يَتبرَّأُ من قول الشماخ إذ يقول (٣):

لَسْتُ كَشَمَّاخِ الْمُذَمَّمِ فِي سُوْءِ مُكَافَاتِهِ وَمُجْتَرَمِهُ أَشْرَقَهَا مِنْ دَمِ الْوَتِيْنِ لَقَدْ ضَلَّ كَرِيْمُ الْأَخْلَاقِ عَنْ شِيَمِهُ

ومن هذا النوع من التأثير أيضا:

ما رُوي أن كلا من « النابغة الذبياني » و« دُرَيْدِ بْنِ الصَّمَة » و« حسَّانِ ابن الثابت » كان يُقْوِي ويُسَانِدُ في الشعر ، ففطن النقاد الجاهليون إلى ذلك ، فَبَصَّرُوْهُمْ بمكامن أخطائهم ، وجعلوهم يُصحِّحُوْن ما وقع في شعرهم من هذا النوع من العيوب . وقد تحولت هذه اللفتة النقدية فيما بعد إلى قاعدة للنقد تناولها كل من تعرض للنقد(٤) الأدبي في كتاباته ، ابتداء من ابن سلام ، إلى من تلاه من النقاد ، منذ القرن الثالث وحتى القرن التاسع الهجري ، وقد أصبح موضع عناية الشعراء إذ لم يكتفوا بالابتعاد عن الإقواء ، والسناد ،

⁽١) ديوان أبي نواس ص ٢٩٧ ، الخزانة ج ٣ ص ٣٠ .

⁽٢) ديوان أبي نواس ٣١٢، الخزانة ج ٣ ص ٣٥.

⁽٣) الخزانة ج٣ ص ٣٦، الموشح ص ٩٧.

⁽٤) انظر ابن سلام ص ٥٩ ، العمدة لابن رشيق ج١ ص ١٦٥ ، جمهرة أشعار العرب المقدمة ص ٧٨ ، ٧٩ ، الموشح من ص ٢ إلى ١٢ ، انظر نقد ابن المعتز في رسائله رسائل بن المعتز ص ٧٠ ـ ٤١ تحقيق خفاجي .

وعيوب القوافي الأخرى ، بل طفقوا يباهون بخلو شعرهم من هذه العيوب ، يقول جرير (١)

فَلاَ إِقْواءَ إِذْ مُرسِ الْقَوَافِيْ بِإِقْواءِ الرُّواةِ وَلاَ سَنَادِ

ويقول ذو الرمة (٢): وَشِعْرِ قَدْ أَرَقْتُ لَـهُ غَرِيْبِ أَجَنَّبُـهُ الْمَسَانِـدَ وَالْمُحَـالاَ

وقال السيد الحميري (٣):

أَحُوْكُ وَأُقْوِيْ وَلَسْتُ بِلَا حِنِ وَكَمْ قَائِلٍ لِلشِّعْرِ يُقْوِي وَيَلْحَنُ

ولعل الأخير يقصد بالإقواء: السناد، وربما سناد الرِّدْفِ، وقد عَدَّهُما كثيرون من العلماء واحدا. وسناد الرِّدْف مما لم يسلم منه شعر أيا كان نوعه ، واكثر الشعراء يساندون إسناد الردف، وقد أوردنا بحثا لهذا في الجزء الثالث من هذا البحث(٤).

٣- تمسك النقاد العرب في القرن الأول الهجري بمبلغ ما وصل إليه الجاهليون من الكمال في الوصف مدحا وذما ، وما عَدّوه حَسَنا وهُجنا في شعرهم - على أنه المثل الأكمل الذي يجب احتذاؤه ، ولا يجوز لشاعر أن يُولِّي مُدْبراً عنه ، لأن الحسن في الشعر هو ما طابق الحسن في الشعر الجاهلي، والرَّدْيءُ ما شذ عنه ، وقد تبعهم في ذلك من جاء بعدهم ، وكان بدوره جماعا من الآراء النقدية التي أَثْرَتِ النقد في مقاييسه ، وفي دعائمه . . . ، ونماذجها كثيرة تكاد تكتظ بها الكتب الأدبية ، ومنها (للمثال

⁽١) ديوان جرير قافية الدال ، والموشح ص٣.

⁽٢) ديوان ذي الرمة ص ٤٤٠ ، اللسان (سند) .

⁽٣) الموشح ص ١١ .

⁽٤) انظر الباب الثالث من هذا البحث «أخطاء البحتري».

وليس للحصر) رد الأصمعي قول الشاعر(١):

وإذا الدُرُّ زَانَ حُسْنَ وجُوْهٍ كَانَ لِلدُّرِ، حُسْنُ وَجْهِكَ ـ زَيْناً وَتَوْيدِيْنَ طَيِّبَ الطِّيْبِ ـ طِيْباً أَن تَمَسِّيهِ، أَيْنَ مِثْلُكِ أَيْنَا

قائلا: ما يساويان لقعة بعرة ، وأُجود الشعر ما صدق فيه قائله ، وانتظم المعنى كقول امرىء القيس (٢):

أَلَمْ تَرَيانِي كُلَّما جِئْتُ طَارِقاً وَجَدْتُ بِهَا طِيْباً وَإِنْ لَمْ تَطَيَّبِ

وقد تبع في ذلك سكينة بنت الحسين (رض) في أخذها (^{٣)} على كثير قوله (٤) :

ومَا رَوْضَةٌ بِالْحَزْنِ طَيِّبَةُ الثَّرى تَمُّجُ النَّدى جَثْجَاتُها وَعَرَارُهَا بِأَطْيَبَ مِنْ أَرْدَانِ عَزَّةَ مَوْهِناً وَقَدْ أُوْقِدَتْ بِالْمَنْدلِ الرَّطْبِ نَارُها

إذ قالت له: أرأيت لو أن من مُنْتِنَةً بَخَرَتْ بِمَنْدَل رطب ، أما كانت تطيب ، ألا قلت كما قال سيدُك أمرؤ القيس ؟! وذكرتِ البيت ، مع أن وجه الرفض في نقد سكينة مدعوم بمنطق لا مكان لإنكاره ، وليس كذلك وجه الرفض في نقد الأصمعي!

ومن هذا الباب أيضاً رد النقاد قول ابن هَرَمَة (٥): تَرَاهُ إِذَا مَا أَبْصَرَ الضَّيْفَ كَلْبُهُ تَكَلِّمُهُ مِنْ حُبِّهِ وَهْــوَ أَعْجَمُ

^{. (}١) الشعر والشعراء ص ٧٥٦ ، اللالي ص ١٥ ، الموشح ص ٣٤٤ .

⁽٢) ديوان أمرىء القيس ص ٤١ ، الشعر والشعراء لابن القتمية ص ٤٨٨ .

⁽٣) وردت في الموشح تارة باسم قطامة وتارة باسم مدنية ولم يورد الموشح القصة باسم السيدة سكينة (رضي) ، وقد ورد في الشعر والشعراء باسم السيد سكينة (رضي) أنظر الموشح ص ٢٣٦ وما بعدها ط نهضة مصر، والشعر والشعراء ص ٢٨٧، واللسان (ندل).

⁽٤) انظر المصادر السابقة وديوان كثير ص ٩٣ ، والصناعتين ص ١٠٣ ٢ ط البابي الحلبي بمصر.

⁽٥) نقد الشعر ص ٢٣٨ ، الشعر والشعراء ص ٧٢٩ .

لأنه وصف كلبه بالكلام ، وهو أعجم ، وخرج عما سار عليه عنترة العَبْسيُّ فيما أخبر به عن شكية فرسه إليه التعب لدوام الحرب إذ قال(١):

فَازْوَرَّ مِنْ وَقْعِ الْقَنَا بِلَبَانِهِ وَشَكَا إِليَّ بِعَبْرَةٍ وَتَحَمُّحُم ِ لَوْ كَانَ يَدْرِيْ مَا الْمُحَاوَرَةُ اشْتَكَى وَلَكَانَ لَوْ عَرَفَ الْجَوابَ مُكَلِّمِي

فلم يخرج الفرس عن التَّحَمْحُم إلى الكلام ، مع أن البيتين ينبعان من نوع واحد من الغلو ، بهذا الفارق ، أن تقديم عنترة على ابن هرمة يناصره الدليل ، وهو تعليق عنترة الكلام بدراية الفرس . . .

وقد بلغ تمسك النقاد بهذه القواعد مبلغا جنحوا معه إلى الشعر الجاهلي جنوحا دفع بهم إلى أن يُولُّوا الوجه عن الاستشهاد بحديث النبي عن بل أولُّوا ما ورد في الحديث معارضا للشعر الجاهلي ، فقد أنكر الأمدي (٢) قول أبي تمام :

وَصَنِيْعَةٍ لَكَ ثَيِّبٍ أَهْدَيْتُهَا وَهْيَ الكَعَابُ لِعَائِذٍ بِكَ مُصْرَمِ حَلَّتُ مَحَلً الْبِكْرِ مِنْ مُعْطَى وَقَدْ زُقَتْ مِنَ الْمُعْطِي زِفافَ الْاَيِّمِ

لأنه استخدم الأيم بمعنى الثيب ووضعه مقابل البكر واستشهد في رفضه ذلك بقول الشماخ (٣) .

يَق رُّ بِعَيْنِي أَنْ أُحَدِّثَ أَنَّها وَإِنْ لَمْ أَنَلْهَا أَيِّمٌ لَمْ تَزَوَّج

ورفض قول رسول الله ﷺ وهو حديث صحيح ، أخذ به الشافعي

⁽١)، الصناعتين ص ١٢١، شرح المعلقات للتبريزي ص ٢١٢، نقد الشعر ص ٢٣٨.

⁽٢) الموازنة ج 1' ص 177 ، الوساطة للجرجاني ص(Y)

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ١٦٩.

(رض) وغيره، وهو الحديث الذي وضع البكر مقابل الأيم (١):

« الأَيِّمُ أَحَقَّ بِنَفْسِهَا مِنْ وَلِيِّهَا ، وآلْبِكُرُ تُسْتَأْذَنُ فِي نَفْسها» (٢) وحديث : « . . . قَالَ : بِكْراً أَمْ أَيِّماً (٣)» ؛ ولكن ذلك لم يقع للآمدي فرفض بيت أبي تمام على أنه خطأ ، والسبب استخدامه الأيم مكان الثيب .

ب: الخصومات في الإسلام وتأثيرها في النقد الأدبي:

عندما ظهر الاسلام ، وأُدِيْلَ من القوى المعادية له ـ اتسعت رقعة الحياة العربية ، ودخل في الإسلام أفواج من الأعاجم ، بأفكار وعقول وأهواء ، تختلف في خلفيتها ونمطها ـ عن تلك التي سادت مناخ الجزيرة العربية قبل الإسلام ، فكان سببا في بروز مناخ جديد أفسح المجال لحَزَازَات ، وخلافات أدت مع تراخي الزمان إلى نَعراتٍ طائفية ، بين المنتمين إلى أسرة الاسلام ، من ذوي أرومات عربية ، وأنساب أعجمية ، وكانت نتيجة ذلك :

أن اشتد حَدَمُ الصراع الفكري ، وتعمقت الخصوماتُ السابقة التي قامت في العهد الجاهلي ، واتجهت إلى مسارات جديدة ، وخصومات ذات تنظيم ، وسلوك اتخذت من الدين ، والفكر ، والسياسة ، والعلم - أوعيةً وإطاراتٍ نحسب أن مقومات البحث لا تكتمل إلاّ إذا أعطينا إلمامة عن جداولها التي احتدمت فيها تلك الخصومات ، وشكلت بدورها مناخاً ملائما لتوسع الجدل ، واستمرار المواقف ـ على أننا لا نطيل الوقوف بها ونقصر البحث على النقاط الأساسية فيها ، ثم ننعطف بالسير إلى أثارها فلنبدأ بالأول فالأول :

⁽١) الأم للإمام الشافعي (رضي) باب النكاح) انظر شرح الروض الفائق ج ٤ شروط النكاح.

⁽٢) رواه أبو داود والترمذي وابن ماجة في النكاح انظر في الأول كتاب النكاح الباب الخامس والعشرين ، والثاني الباب الثامن عشر والثالث حديث رقم ١١ من باب النكاح ، وانظر أحمد ج ١ ص ٢١٩ و ٢٤٢ و٢٧٤ و ٢٧٤.

⁽٣) انظر النسائي، كتاب النكاح، الباب السادس.

١ ـ الخصومات ذات الصبغة الدينية البحتة

وأول ما نَسْتَشِفُ منها ـ تلك الخصومات التي احْتَدَمتْ بين قطبي الدين والإلحاد وبين الزهد والمجون وذلك في بَدْأَة ذي بدء من الإسلام، ثم على امتداد الأدوار التي تلتها، فهي التي تُؤلِّفُ أكثرَ العوامل تأثيرا في تطوير النقد، لأسباب كثيرة، أهمها يعود ولا شك إلى التيارات التي تدرجت في سُلَّم الأحداث بين الدين والإلحاد، وبين الدعوة الإنسانية للإسلام والدعوة العلمية والفكرية، ثم إلى ما ظهر من الخصومات بين قوسي الدين والشبهات. فقد شكلت هذه التيارات العنصر المحور والأساسي للخلق والإبداع، ولدفع الفكر والفن إلى مسارات ومسالك جديدة، ثم لتسخين الجدل الخلاق الذي انساق إليه دعاة هذه التيارات للوقوف دون استفحال خطر خصمها، أو لقطع دابره، وكان جماع تجلياتها ـ أخذاً ورداً ـ نتائجَ علميةً . كان للنقد الأدبي منهما القِدْحُ الْمُعَلَى .

... ولا تقل لي: إن مثل هذا الحكم هو مزعمٌ يعوزه التحريُّ والوعيُ البصير ... بَلِ ارْمِ بنظراتك إلى البعيد البعيد ، حيث الحضارات الأولى وانْعِم التدبر، ثم الحدر مع خط سير التطور ، في الأمم ثقافيا وحضاريا ، وتمعَّنْ في أحداثها ـ تجد كل ما يستوقفك ، هو خطى وبصماتُ وأفعالُ ورَدُوْدُ أفعالٍ تضرب بين نقطتي التضاد بين العقيدة واللاعقيدة حتى أقصى النهاية ... عندئذ تُؤمن بأن الحِجَاجَ والنقاش المفتوح والمنازعاتِ والخصوماتِ هي التي أوجدتُ لي ولك كل ما نملكه من ثقافة وحضارة ووجوه معرفة ، سيان منه ما كان علما ، أو فكرا ... عائدا إلى الفنون الجميلة (١)

⁽۱) الموجز في تاريخ الحضارة والثقافة ، لحسن سعفان القاهرة ۱۹۵۸ ، علم الإنسان لنفس المؤلف ط بيروت ۱۹۶۱ وانظر الثقافة والمجتمع تأليف R.Wollhim ط لندن ۱۹۶۱ ، ص ۷ وما بعدها .

Socialism and Culture, London, By R.Wollhim, P.7 - 16. وانظر : مقدمة كتاب مراجعة أعمال أرسطو ترجمة أكسفورد، تأليف جي . أ . سميث، و . د . روس ، لندن ١٩٠٢:

مثل الموسيقى ، والنحت ، والبناء ، والرقص ، والشعر ، والبلاغة ، أو إلى الفنون الحرة (۱) مثل الأدب والنقد وما إليهما . . ، فقد كانت الخصومة - بين مدرستي الإلحاد والدين في اليونان - هي السبب الأساسي لتطور الفلسفة في المدرستين المشائية والإشراقية ، وكذلك في ظهور النقد الاجتماعي والفكري والأدبي فيها ، كما أن أكثر الآثار الفنية القديمة المتواجدة حاليا في مصر (۲) والهند (۳) وفارس (٤) وغيرها - إنما تمثل فكرة دينية تجلت في الإبداع الفني ضد التيارات اللادينية ، وقل الشيء نفسه في الفلسفات (٥) اللاهوتية التي نئات على متن التاريخ عبر آلاف من السنين ، فقد كانت أثرا عكسيا للانحرافات الخلقية والشذوذ الفكري ، والعَقدي ، مما يدل على أن هذه الفنون والفلسفات لم تأت لإثراء المعرفة لأجل المعرفة ، أو لتطوير الحياة السياسية ،

The Introduction of the Consult of the Works of Aristole, by J. A. Smith, and W.D. Rosstrne, Oxford, London, 1952.

Welson, J.A. The Culture of Ancient Egypt: 1951/. CH of pyramids and Temples.

(٣) انظر : دائرة المعارف الدولية لعام ١٩٦٣ ج ٦ الفن وفن العمارة في الهند ص ٢٠٢ إلى ٢٠٠

Encyclopedia International, ED 1963. Indian and Architecture. P.202 - 210.

۱۹۹۸ لنظر: إيران ماضيها وحاضرها تأليف ويلبير د . ان ، طبعة رابعة لندن ۱۹۹۸. Wilber. D.N, Iran past and present. London, 1958.

(٥) الأسفار المقدسة في الأديان السابقة للاسلام ، للاستاذ على عبد الواحد وافي : القاهرة ، ١٩٦٧ ، وعلم الاجتماع الديني ، للاستاذ حسن سعفان ، القاهرة ، ١٩٥٧ ، وانظر : دائرة المعارف الدولية ط ١٩٦٧ ج ١٨ ص ٧٩ . اللاهوت :

Encyclopedia International, V18, P.79, Theology.

وانظر : غرائب النظم والتقاليد والعادات للرستاذ علي عبد الواحد وافي ، القاهرة ١٩٥٩ .

⁽١) أنظر: مسرحية الضفادع لأريستوفانس، وأنسظر: تعليق عبدالسرحمن عثمان على هسذه المسرحية في كتابه مذاهب النقد وقضاياه، ط ١٩٧٥ ص ١٦٩.

⁽٢) انظر: ثقافة مصر القديمة وحضارتها، تأليف ويلسون. ج. أط لندن ١٩٥١ الأهرامات والمعامد:

أو لحل مشاكل إقتصادية أو لإضافة بعد _ وإنما للحرب على الانحرافات العقدية والشذوذ الفكري .

وعلى أية حال ، فإن التيارات المعرفية التي تدفقت من نبع الخصومة بين الدين والإلحاد ، ثم من الجدل الذي قام بين الإسلام ، ودعوات عقدية أخرى لإزالة بعض الشبهات من واقع الدين ـ لم تكن قليلة ، وإنما كثيرة متنوعة لعل أهمها هو الذي يلتقي في الحرب المباشرة التي حمي وطيسها بين علماء الدين والتيارات الملحدة ، وبين أدب الزهد ، وأدب المجون ، وكذلك بين مثيرى الشبهات والدافعين لها.

وكان أول ما طفح منه على السطح هو ما ظهر على شاكلة التأويل الخاطيء للقرآن الكريم، أو تلك المحاولات التي برزت للنيل من محمد ودينه، من خلال إثارة الشبهات، وطرح الأسئلة المجافية لبساطة الدين الإسلامي، وقد انبرى الإسلام لهذه كلها في حماس صارم بلغ ذروته في التساؤلات «السبعة عشر» التي تجمعت في القرآن الكريم في فئة ﴿يسألونك عن ﴿(١)، وفي ردود القرآن على هذه الأسئلة، وغيرها، إلا أن هذه المحاولات لم تكن من الخطورة في قوتها وتأثيرها على الدين، بقدر ما كان للتساؤلات التي كانت تطرحها الفلسفة الهلينية، ومخلفات الزراتشتية، تلك التي كان يمكن أن يكون لها الخطر الأكبر _ لولا أن المسلمين قد شمروا عن ساعد الجد دفاعا وهجوما ومن خلال إبانة المَحَجَّة، ودفع الشبهات عن القرآن بالقرآن بالحُجج العقلية تارة، وبمعطيات مظاهر الكون والطبيعة تارة أخرى.

إن المُحاجَّةَ والخصومات التي كانت تدور في أخذ ورد بين أطراف

⁽۱) البقرة: آيات ۲۱۰، ۲۱۷، ۱۸۹، ۲۱۹، ۲۱۹، ۲۱۹، ۲۲۰، ۲۲۲، المائدة آية ٤. الأعراف آية ۱۸۷. الانفال آية ۱، الإسراء آية ۸۵. الكهف آية ۱۳ طه آية ۱۰۰ والنازعات آية ٤٢. والذاريات آية ۱۲.

الجدل حول هذه التساؤلات إنما كانت تقوم برمتها على الإبانة في القرآن والإسلام من معالم الجلال ورفع الشبهات ودفع حُجَج الخصم عن طريق دَحْضِها، ونقضها، بسوق الأدلة عليها من واقع فكرها..، ومن ثم فإن هذه المُحَاجَّة لم تكن سوى ممارسات نقدية ميدانية، ابتداء من كشف المعاني إلى رد لفظ الخصم، أو تسفيه عباراته، إلى التماس خطإ في حجته، مما يمكن أن نعده نقداً جزئيا تفصيليا، وإن سيطرت عليها أفكارٌ عامة في بعض وجوهها وصورها.

ولئن تكن المدارس المنبثقة من الخصومات بين الدين والإلحاد متعددة فإنها تعود جملة وتفصيلاً إلى حركة التأويل والتفسير، فدراسات إعجاز القرآن ...، أما الأولى فإرهاصاتها الأولى تتمثل في الجهود التي بذلت في سبيل تبسيط (۱) الدين وتقريبه إلى الأذهان ، وذلك لأن أهم شيء استقطب اهتمام الرسول على أساس أنه جزء من مهام الرسالة .. ، وكان القرآنُ بحكم كونه كتابا يحمل بين دفتيه نواميس الشريعة ، والعقيدة ، والخليقة ـ المحور الذي تنصب عليه عناية النبي على الذي لم يَبْغ سبيلاً أكمل لتحقيق هذا الغرض (تقريب الدين إلى الأذهان) ـ سوى دفع وحفز أصحابه إلى تلاوة القرآن وإلى درك معانيه آناء الليل وأطراف النهار .. ، ومن ثم فلا بد أن نجد كبار الصحابة أولً من يَوْمُونَ القرآنَ بهدف الوصول إلى مراميه وكشف كوامنه وخوافيه على العامة (۲) .

⁽۱) أما تبسيط الدين فلأن شعار الرسول على كان تبسيط كل شيء ، يدل عليه قوله : هلك المتنطعون ، وقوله : يسروا ولا تنفروا . . ، وأما تقريبه الدين إلى الناس فلإبانته معاني القرآن وحثه الناس إلى تلاوته . . أنظر في ذلك تفسير الطبري ج ١ ص ٢٥ والإتقان ج ٢ ص ٢١ ومواضع أخرى منه .

⁽٢) زعم ابن خلدون: « . . أن العرب كانوا يفهمون القرآن ومفرداته وتراكيبه لأنه لغتهم» ولكن زعم ابن خلدون لا يتفق مع المنطق ويصطدم بواقع الحياة الاجتماعية المحسوسة ، إذ إن هناك كثيرا من الكتب الإنجليزية والعربية والفرنسية في العصر الحاضر لا يعرفها إلا صنف معين من أبناء هذه اللغات ، وهم الذين بلغوا درجة كبيرة من النضج . . ، والعرب في بدء الإسلام _ _

تلكم كانت الأسباب التي دفعت بأصحاب الرسول وعلى من أمثال عبد الله بن عباس، وعلى بن أبي طالب، وأبي بن كعب، وعبد الله بن مسعود (رضي) - إلى وضع النواة الأولى لتفسير القرآن الكريم، وقد انصبت اهدافُهم كلُها على تقريب القرآن ومعانيه إلى فهم العامة، وعلى إيضاح الشُّبهات التي من شأنها أن تؤدي إلى المروق عن الدين إذا أُسِيْءَ الفهم في معناها . . ، هذا إلى جانب أنهم كانوا يبغون من التفسير سَدَّ التَّغرات التي كان يمكن أن ينفذ منها نَقَاتُو السُّمُوْم من المتشككين المارقين إلى قلوب المؤمنين، خاصة وأن العرب لم يكونوا يعرفون معاني القرآن إلا لِمَاماً ، لأنهم لم يكونوا قد بلغوا من النضج الثقافي ما يُؤهّلُهم لمعرفة معاني القرآن العربي والتقاليد فهما كاملا ، فكانوا مضطرين إلى اللجوء إلى الشعر (۱) العربي والتقاليد العربية (۲) حتى إن كبار الصحابة كانوا يئلون إلى عرب البادية لفهم ما انْبَهَمَ العربية (۲) حتى إن كبار الصحابة كانوا يئلون إلى عرب البادية لفهم ما انْبَهَمَ

ومهما كانوا أذكياء - لا يستثنون من هذه القاعدة التي يحكم بها ناموس الحياة ، أضف إلى ذلك أن زعم ابن خلدون لا يتفق وما روي : أن عمر بن الخطاب - رضي - قرأ : ﴿ وفاكهةً وأبًا ﴾ فقال : هذه الفاكهة قد عرفناها فما الأبُ ؟ . فقال : إن هذا لهوالتكلف يا عمرٌ ، ولا يتفق أيضاً مع تلك الأحاديث الكثيرة التي وردت في تفسير القرآن ، فقد عقدت الصحاح الستة أبوابا خاصة لتفسير القرآن بالروايات المرفوعة والموقوفة ، وروي عن عائشة أن الرسول على كان يفسر آيات من القرآن . علمهن إياه جبريل انظر الطبري ج ١ ص ٢٩ وانظر البخاري ج ٧ ص ٤٠٤ والموافقات للشاطبي ج ٢ ص ٥٧ ، والموافقات للشاطبي ج ٢ ص ٥٧ ، ومقدمة ابن خلدون ص ٣٦٩ .

⁽١) يشهد بذلك ما نقل عن الأصحاب في استشهادهم بالشعر لتفسير القرآن الكريم ، وقد أورد السيوطي أكثر من مائة وثمانين سؤالاً وجهه نافع بن الأزرق إلى ابن عباس فاجابه مستشهداً بالشعر في جميع الأسئلة ، وقد ورد بعض هذه الأسئلة في المعجم الكبير للطبراني ، وأورد بعضها ابن الأنباري في كتابه «الوقف » ، أنظر : الإتقان ج ١ ص ١٢٠ - ١٣٣ ، وأخرج ابن الأنباري عن عكرمة عن ابن عباس ، قال : إذا سألتموني عن غريب القرآن ، فالتمسوه في الشعر ، ديوان العرب، المصدر ج - ١ ص ١١٩ .

⁽٢) يشهد بذلك الكم الهائل من شرح الكلمات والمصطلحات الخاصة بالعهد الجاهلي . . وفي التفاسير الأم منها فيض جَدُّ واسع ، ويكاد يكون ثلث تفسير مجاهد بن جبر من هذا النوع من الشرح . . .

عليهم من آي القرآن ، فقد رُوي أن عمر (١) (رضي) كان يطرح مفردات القرآن على أبناء القبائل العربية لكشف الغامض من معناها ، وأنه سَئَل ذات مرة عن معنى التَّخَوُف في قوله تعالى ﴿ أَوْ يَأْخُذَهُمْ عَلَى تَخُوفٍ ﴾ (٢) وهو يخطب على منبر الجمعة ، فقال له رجل من هذيل : التخوف يعني التنقص في لغة هذيل ثم انشد : (٣)

تَخَوَّفَ الرَّحْلُ مِنْهَا تَامِكاً قَرِداً كَمَا تَخَوَّفَ عُوْدَ السَّبْعَةِ السَّفَنُ

وروي عن ابن عباس قال (1): ما كنت أدري ما قوله عز وجل (رَبّنا افْتَحْ بَيْنَنا وبَيْنَ قَومِنَا) حتى سمعت بنت ذي ينزن تقول لزوجها: «تعال أُفَاتِحَكَ» أي أحاكمك. ويعني ذلك كله أن الشعر الجاهلي، والتقاليد العربية القديمة _ كانا يشكلان المَعِيْن الأول الذي كان يعب ويصدر منه صحابة الرسول عليه لتفسير القرآن الكريم، كُلما أَشْكَلَ عليهم فهم السياق، أو إتجاهات معنى المفردات، أو الجمل . . . في القرآن الكريم.

وإذا كان انتحاء الأصحاب رضوان الله عليهم هذا المنحى إنما يعني فتح الطريق لتفسير القرآن باجتهادات(٥) شخصية ، وبآراء عقلية ، وأفكار موروثة جاهلية أو كتابية ، جنح إليها من اكتنف الآيات البينات تفسيرا

⁽١) انظر : الإِتقان في علوم القرآن جـ ٢ ص ٢٧١ ، وكتاب الموافقات ج ٢ ص ٥٧ و٥٨ ط مصر .

⁽٢) سورة النحل آية ٤٧.

⁽٣) انظر: الموافقات ج ٢ ص ٥٧ و٥٨ ، وللأستاذ أحمد أمين بحث مستفيض في هذا الصدد ، انظر: فجر الاسلام ص ١٩٤ إلى ٢٠٨ ط ١٣ النهضة المصرية ١٩٧٥ والبيت لابن مقبل انظر اللسان مادة (الخف).

⁽٤) اللسان ج ٢ مادة (فتح) ص ٥٣٩، الإتقان ج١ ص ١١٣ وقد نقله عن ابن أبي حاتم أنه أخرج الحديث عن قتادة عن ابن عباس.

⁽٥) أنظر: فجر الإسلام ص ١٩٠ - ٢٠٠.

واستنباطا فيما بعد (١) - فإن الشيء الذي لا يمكن لأحد إنكاره - هو أن هذا النوع من التفسير قد لعب دوراً كبيرا في تغذية الفكر اللاهوتي الإسلامي بجرعات علمانية كانت نواة لما ظهر فيما بعد من الفقه النظري ، والنحو ، والبلاغة ، والعلوم العربية الأخرى ، كما كان له تأثيره البالغ في تطوير دوح العلم والدفع بأربابه إلى دراسات المقارنة بين الجمال القرآني الفني ، والجمال الفني المتواجد فيما أثر عن العرب من القول ، وهو ما سنراه في دراستنا لتأثير الخصومات الإسلامية في تطوير النقد العربي .

ومن جملة ما أثرت الفكر العربي معرفياً ، على الأخص في مجال النقد هو دراسات إعجاز القرآن ، فقد كانت حواراً ناقداً بقدر ما كانت إبانة ودحضاً وسوق حجة ، وإثبات حق . . ، فلا شك أن أهم الأسباب التي لعبت دوراً كبيراً في تطوير النقد الأدبي - هو : المُحَاجَّة التي دارت بين أطراف النقاش حول الإعجاز في القرآن . . ، ودراسات الإعجاز قديمة تضرب جذورها في القدم حيث السنين الأولى من خلافة الأمويين ، وكان طفحها الأول هو ما ظهر في زحمة الأراء المتعارضة التي دارت حول الإعجاز القرآني ونوعية هذا الإعجاز . . . ، أما أن القرآن للإعجاز فهو ما ثبت بالقرآن ، قال تعالى : (٢) ﴿ قُلْ فَأْتُوا بِسُورةٍ مِنْ مِثْلِهِ وَادْعُوا شُهَدَائَكُمْ مِنْ دُوْنِ الله إِنْ كُنتُم صَادِقِيْن ﴾ فلم يستطع بلغاء العرب الإتيان بمثلها .

وأما ما هو الإعجاز؟ هل القرآن معحز في ماهيته؟ وإذا كان الجواب نعم، فهل هو معجز بأسلوبه، أو بما يحتويه من أخبار غيبية وقصص؟؟! أم لا هذا ولا ذاك، وإنما لأنَّ الله منع الناس من التصدي للقرآن ـ اتجاهات

⁽۱) ورد أن كثيراً من أثمة التفسير من التابعين كانوا يستفسرون أهل الكتاب لفهم معاني القرآن وكان من بينهم المجاهد، وابن جريج انظر تفسير ابن جرير الطبري ج ٥ ص ٣٤٤ وابن خلكان ج ١ ص ٤٠٥.

⁽٢) سورة البقرة آية ٢٣ وفي سورة يونس آية ٣٨: ﴿فَأَتُـوا بِسُورة وادعوا من استطعتم من دون الله..﴾

انتحاها عدد كبير من أئمة العلم ، ولكن الجمهور(١) على أن القرآن معجز بأسلوبه ، ولإثبات هذا الإعجاز (أن القرآن معجز بأسلوبه) صرف كثيرون من أهل العلم ، والمتبصرين بالشعر واللغة همهم نحو إثبات إعجاز القرآن من خلال إبراز وجوه الحسن ، والجمال الفني ، وجلال السبك فيه . . . مستعينا بمقاييس بلاغية قائمة على نوع من النقد البلاغي التحليلي ، وعلى المقارنة بين أسلوب القرآن البديع وبين بدائع الشعر العربي .

وقد كثرت الأبحاث في مجال الإعجاز في القرآن وشغلت الدراسات التي أجريت حوله حيزا كبيرا في كتب الفكر ، والأدب ، والدين ، وهو ما يعذرنا في عرضنا الصفح عن خوض غمار التفصيل فيه ، مستدركين نقطة واحدة هي : أن حركة الإعجاز وما أثارت من الأبحاث والدراسات وإن كانت قد امتاحت من الخصومة ، وسعت حثيث السعي لرد أقاويل المرجفين ، والمنتحلين صفة الدين ، والدخلاء عليه ـ إلا أنها كانت في حد ذاتها نهضة في عالم النقد ، انتشلت النقد من النقد العام وحوله إلى نقد شبه تفصيلي معلل ، مهد للنقد الموضعي الذي ظهر بعدئذ في كل من الموازنة والوساطة ودلائل الإعجاز وأسرار البلاغة والكتب الأخرى، فقد استطاعت هذه المدرسة أن تفرض آثارها على المذاهب النقدية أجمع ، وأن تبرز بصماتها على كل خطوة خطاها النقد عند العرب في مساراته التكاملية ، ابتداء من ابن سلام الجمحي ، وابن قتيبة ، والآمدي ، إلى ابن رشيق ، وابن الأثير ، ومن تلاهم .

٣ ـ على أن هناك خصوماتٍ أخرى نيطت بالدين ، ولكن تأثيرها في الأدب والنقد لم يكن متشعباً تشعب آثار الخصومات التي تدرجت في مسائل الإلحاد ، والإعجاز ، والتفسير ، وأهميتها تلي أهمية التيارين السابقين في بناء

⁽١) أجمع علماء أصول الفقه على أن الإعجاز في القرآن بنظمه ويسورة واحدة مهما كانت صغيرة . انظر : شرح جمع الجوامع للمحلي وحاشيته للعلامة البنائي ج ١ باب الكتاب ص ٢٢٢ ، وانظر : إعجاز القرآن للباقلاني : « وجوه إعجاز القرآن ».

النقد وتقويم عوجه . . . وتتألف من :

مدارس الحديث، وتيار الزهد والمجون

أما الأولى: فهي ثمرة جهود (لا يطاولها جهد) بذلها أثمة العلم، ورواة السنة وقد انطلقت وشائجها الأولى من نقطتين أساسيتين. قول الرسول على من كذب علي متعمداً فليتبوّأ مَقْعَدَهُ مِنَ النّارِ» ثم المحنة التي اجتاحت المدن الإسلامية نتيجة للفتن، وتكتل الفرق الدينية، وجنوح أرباب النحل من كل فرقة إلى وضع أحاديث على الرسول لصالحها، ولكسب الرأي العام، يقول ابن أبي الحديد (٢) إن أصحاب الفرق هم الذين نحلوا أحاديث عن الرسول، وأن الشيعة هم أول من وضع الأحاديث، وما ظهر من الأحاديث الموضوعة بين الفرق إنما كان رد فعل لما انتحلت الشيعة من الأحاديث.

إن تحري الصدق خوفاً من وعيد الرسول على « فَلْيَتَبَواً مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ » ثم السعي للوصول إلى الصحيح من المنحول ، والصادق من الكاذب في الأحاديث حرصا على أمانة الحديث - قد أدت إلى ظهور مدرسة السنة (٣) والحديث وقد قامت على قاعدة علمية لتحقيق نصوص الحديث ، وفرز صحيحه من منحوله ، حيث طبقت تطبيقا دقيقا شبه ميدانى ، كانت محصلتها

⁽۱) صحيح البخاري كتاب العلم ، ومسلم ، كتاب الزهد ، وسنن الترمذي كتاب الفتن ، وابن ماجة المقدمة ، وأحمد ج ٢ ص ٤٧ و٨٣٣ .

⁽٢) شرح ابن أبي الحديد على نهج البلاغة ج ٣ ص ١٧ وما بعدها ، ولفظه: « واعلم أن أصل الكذب في حديث الفضائل كان من جهة الشيعة فإنهم وضعوا في مبدإ الأمر أحاديث مختلقة في صاحبهم حملهم على وضعها عداوة خصومهم ، فلما رأت البكرية ما صنعت الشيعة وضعت لصاحبها أحاديث . . ولقد كان الفريقان في غنية عما اكتسباه واجترحاه».

⁽٣) للاستاذ أحمد أمين بحث مستفيض في شرح أسباب ظهور هذه المدرسة وعواملها حيث ذكر خمسة عوامل لانتحال الحديث . أنظر : ط النهضة المصرية ١٩٧٥، فجر الإسلام ص ٢١٨ إلى ٣٥٥ .

تلك الأحاديث الصحيحة التي تحملها الكتب الصحاح حاليا(١).

إن هذه الطريقة في تحقيق النصوص ، وتمييز صحيحها من منحولها ، وكذلك الخصومات التي برزت بين مذاهب أهل الحديث (٢) ، ومدارس الكلام ، وفي مقدمتها مدارس الاعتزال - هي التي قام عليها هيكل النقد العلمي والأدبي ، واستقامت معها مناهج النقد الأدبي عند العرب ، وسوف نلقي الضوء على كل ذلك ، عندما نناقش آثار الخصومات الدينية في تطوير النقد الأدبى .

وأما فيما يتصل بتيار الدين والمجون ، فقد تمثل حضوره الأول في بعض مظاهر سلوكية ، طفت على السطح في المدن الإسلامية الرئيسية في أخريات سني عثمان بن عفان (رضي) ، وكانت في حد ذاتها طفرة على الحياة البسيطة التي دأب عليها المسلمون حتى ذلك العهد .

وكانت من تلك الظواهر (٣) ظاهرة البذخ ، والترف ، والمجون التي لم تكن تتمشى مع الخط الذي سار عليه رسول الله على وخليفتاه أبو بكر وعمر (رض) من حياة التقشف ، وقد أثرت هذه الظاهرة بأدبها ، وتنادرها ، وغنائها ـ الفن ، والأدب بقدر جد كبير ، تسببت في خروج بعض الصحابة (٤)

ص ۳۳۵ - ۳۳۳ .

⁽۱) لا نقصد بالكتب الصحاح هنا هو ما اصطلح عليه الناس عامة أي الصحاح الستة ، وإنما نعني بها: الصحاح الستة ، وكتب الحديث الثلاثة « المستدرك » للحاكم، والمسند لابن حنبل ، والموطاء للإمام مالك ، وأحاديث أخرى صحيحة مبثوثة في ثنايا كتب الحديث .

⁽٢) كان أهل الحديث دائما في حرب متواصلة مع المذاهب الكلامية ، فبينما كان أهل الحديث يقفون عند النص المنقول عن الشرع كان علماء الكلام ينقدون النص ورجاله من الصحابة ويرفضونه ، انظر : الشهرستاني ج ١ ص ٦٢ ، وأصول الدين لعبد القاهر البغدادي ص ٣١٧ . وو٣٣ ، وتأويل مختلف الحديث لابن قتيبة ص ٢١ وما بعدها ، وشرح ابن أبي الحديد ج ٤ ص ٤ - ٥٤ وما بعدها .

⁽٣) لقد ساق صاحب الأغاني قصصا وروايات تعكس حياة اللهو والعبث أيام الأمويين انظر: الأغاني ج ٢ ص ١٢٢ وج ٧ ص ١٣٧ وما بعدها وص ١٣٧ ، وج ٤ ص ٥٥ وج ٦ ص ٥٣ وج ٤ ص ٣٥ وج ١ ص ١٥٧ ص ٥٣ وج ٤ ص ٣٩ وج ١ ص ١٥٧ . (٤) كان أبو ذر (رض) هو حامل لواء هذا الاعتراض ، انظر: تاريخ الطبري ج ٢

على السلطة وظهور تيارات معادية للترف تدعو إلى الفضيلة والأخلاق ، وتشن حربا لا هوادة فيها على المجون والترف ، تحولت مع تراخي الزمن إلى مذاهب أدبية صوفية ، لعبت هي الأخرى دوراً هاماً في إثراء المعارف ، وفي تعديل مسار النقد وتقويم الأدب .

على أنه كان هناك تيارات أخرى ، تدفقت من الخصومات الدينية ، ونيطت بها ، ولعل أهمها هو تيار التشريع (الفقه ، وأصول الفقه ، والفقه النظري) وخصومات دينية أخرى - كان الأخلق بنا أن نفتح حيزا لها في هذه الدراسة ، لولا أنّنا نتوخي الاختصار ونسعى إلى التركيز على محور البحث - ظنا منا أن ما ألممنا به من الخصومات الدينية سوف تعطي من النماذج ما من شأنه أن يغني عن التفصيل - يجعلنا ننعطف بالخصومات الدينية إلى صور من تأثير هذه الخصومات في تطوير النقد الأدبي عند العرب .

آثار الخصومات الدينية في تطوير النقد الأدبي عند العرب:

لعل أبرز ما ظهر من آثار الخصومات الدينية في النقد هو:

أولاً: النقد البسيط القائم على تحقيق النصوص، وتحقيق الروايات للتوصيل إلى فرز المنحول عن الصحيح، وقد سنه المسلمون لأول مرة في خلافة عثمان بن عفان حينما جمعوا(١) نصوص القرآن، وأقروا ما تأكدت لهم صحته، وأحرقوا ما ثبت لهم أنه ليس من القرآن، وقد دأب على هذه السنة أهل الحديث(٢) في تحقيق ما روي عن الرسول على وفعلاً - إذ مَحَصُّوا الأسانيد، وميزوا موضوع الحديث عن صحيحه، ووضعوا بذلك قانون نقليا التزم به كل من سار على درب النقد التدويني، ابتداء من نقد المفاضلة،

⁽١) انظر: فجر الإسلام طدار النهضة المصرية، ١٩٧٥ ص ١٩٥٠ وأشهر المشاهير ص ١٩٧٠ م ٧٣٧ وما بعدها.

⁽٢) انظر: قواعد الحديث للقسامي ص ٤٥ و٤٧ و٥٠ و ٥٠ و أُسرح مسلم للنووي ج ٢ ٢٢ ج ٢ ص ١٥٢ من ص ١٥٢ ، ١٢٥ وانظر: الجزء الثالث من تيسير الوصول والجزء الرابع ص ١٣٨ من الملل والنحل لابن حزم.

إلى نقد الطبقات ، إلى نقد المقارنات ، فنقد الموازنات .

وقد عُني أول من عُني بهذه القضية في الشعر كمقياس نقدي - «عمرو ابن العلاء (۱)» وتلاه «محمد بن سلام الجمحي» (۲) «فابن قتيبة» حيث أثاروا قضية الانتحال في الشعر وأبرزوا المنحول عن الصحيح في الشعر كلما وجدوا إلى ذلك سبيلاً ، ثم سار على دربهم كل من تناول قضية النقد الأدبي عند العرب بحثا ودراسة فيما بعد . (۳) .

ثانياً: نقد المقارنات: ونعني بها المقارنات التفصيلية اللغوية ، والفنية ، القائمة على التكوين الوصفي ، والقيمي ، والمقصود بأولهما هو النقد الذي لا يقوم على استخدام المنهج ، ولا ينحو نحو اصطناع المقاييس النقدية ، وتنصب غاياته في التوصيل إلى خاصة من خواص يتفرد بها صاحب نص، بينما نقصد بثانيهما نقداً يستخدم المقاييس النقدية التي سبقها والتي يعترف بها النقاد ، ويضيف أبعادا جديدة عليها ، وينقد النص نقدا موضوعيا تحليليا . ولكن كلا النقدين المذكورين يعتمد على المقارنة مع فارق واحد هو أن الأول يستخدم المقارنات للمفاضلة العامة والوصول إلى الخصائص ، والثاني يستخدمها مع سبر واستقراء للوقوف على الحسن والقبيح في النص ، ومدى إصابة صاحب النص في التعبير . وفي كلتا الحالتين ، فإن المقارنات

⁽١) أنظر: طبقات الشعراء لابن سلام الجمحي ص ٢٣.

⁽٢) نفس المصدر صفحات ٢٢ ـ ٢٣ . ٨٤

⁽٣) أنظر: الشعر الجاهلي ونشأته ، فنونه ، صفاته لفؤ اد أكرم البستاني ، ط بيروت ١٩٢٧ من ص ١٣ إلى ص ١٦ ، والكتاب برمته بحث انتقادي ، في انتحال الشعر وقضاياه . أنظر: Margolioth , the origins of Arabic Poetry , 7 مصادر الشعر العربي لمرجليوث : R.A.S 1987, P : 417 - 449.

وانظر: كتاب «الأدب الجاهلي» لطه حسين ط القاهرة، ١٩٢٧، وانظر ما كتبه كل من محمد فريد وجدي في «الرد على الشعر الجاهلي»، القاهرة، ١٩٢٦، ومحمد لطفي جمعة، في «الشهاب الراصد»، القاهرة، ١٩٢٦، ومصطفى صادق الرافعي «الرد على كتاب الشعر الجاهلي»، القاهرة، ١٩٢٦، ومحمد حسين «الشعر الجاهلي والرد عليه» القاهرة ١٩٢٦، ومحمد أحمد الغمراوي « النقد التحليلي للرد على كتاب الأدب الجاهلي»، القاهرة ١٩٢٧.

التي استعملها النقدان الوصفي ، والقيمي ، ليست سوى امتداد لذلك النقد الذي استخدمه علماء الإعجاز القرآني في كتبهم وهو ما نوجزه في الاتجاهات النقدية الثلاثة:

المقارنات اللغوية العامة التي قامت على بيان مدى الإصابة في المعنى ، وكان مرادها جمع أجود ما قيل في موضوع واحد ، ثم مقارنة كل واحد بالآخر ليتبين أيهما أكثر إيفاء بالغرض في تجسيد الموصوف ، وأداء المعنى ، مثل جمع أحسن ما قيل في وصف الخيل وفي وصف الناقة ، وفي الهجو ، أو المديح ، أو الرثاء . . . وأبو هلال العسكري هو أحسن من يمثل هذا التأثر ، وكتابه الصناعتين يكاد يكون أمشاجاً من هذا النوع من المقارنات ، إذ نجده (۱) يجمع بين أقوال امرىء القيس ، وأبي نواس ، وكثير في مخاطبة الأعجم والمتخارس ، ثم يستحسن قول كثير ، ويرفض قول صاحبيه ، ونجده يجمع أقوال امرىء القيس (۲) وقول علقمة في وصف الفرس ثم يحكم بالأجود لامرىء القيس في قوله : (۳)

على سابح يعطيك قبل سؤاله أفانين جري غير كزِّ والوانِ ويحكم لعلقمة بأن شعره جيد في قوله(٤)

فأدركهن ثانيا من عنانه يمر كمر الرائح المتحلب ويرد قول امرىء القيس: (٥)

«فللسوط ألهوب وللساق درة» . . الخ ، ونجده يجمع سبعة (٦) نماذج من

⁽١) وقول كثير الذي استحسنه أبو هلال هو:

كاني أنادي صخرة حين أعرضت من الصم لو تمشي به العصم زلت كاني أنادي صخرة حين أعرضت من الصم لو تمشي به العصم زلت الصناعتين ط عيسى البابي الحلبي ، ١٩٧١ ، ص ٧٦ ـ ٧٧ .

⁽٢) الصناعتين ، الكتابة والشعر ص ٨٠ .

⁽٣) البيت ورد أيضاً في ديوان امرىء القيس ١١١ وفي العمدة ج١ ص ١٤٨ دار الجيل بيروت .

⁽٤) ديوان علقمة ص٧، الشعر والشعراء ص١٧١.

⁽٥) ديوان امرىء القيس ، ص ٧٨ ، الموشح ص ٢٩ ، وما بعدها ، ط دار نهضة مصر ١٩٦٥ الشعر والشعراء ، ص ١٩٧٠ ، اللسان ج ٢ ص ٢٤١ - ٢٨١ .

⁽٦) الصناعتين ص ٨١.

مدح الأعشى، والأخطل، وكثير، والنابغة في مدائحهم للملوك، ثم يختار منهم قول النابغة: (١).

«فإنك كالليل الذي هو مدركي». الخ وقوله «بأنك شمس والملوك كواكب». الخ، ونجد نفس الشيء عند عبد العزيز الجرجاني، فقد أورد قصيدة (۲) المتنبي في وصف معركة حامية بين « ابن عمار» و« أسد»، ثم قارنها بجولة من المصارعة حمي وطيسها بين «الفتح بن خاقان» وأسدمفترس جاء في قصيدة للبحتري، حيث نجده يفضل البحتري على المتنبي في الوصف. ونرى المبرد (۳) ينحو هذا المنحى أيضاً بكثرة، فقد قارن بين قول طرفة، وعنترة، وامرىء القيس في العطاء وقت السكر، ففضل قول امرىء القيس في العطاء وقت السكر، ففضل قول امرىء القيس في العطاء وقت السكر،

سَماحةُ ذا ، وبُسرذا ، ووفاءُ ذا ، ونائلُ ذا ، إذا صحا ، وإذا سكر ونجد نفس الخط عند كل من الصولي (°) والمرزباني (٦) وآخرين غيرهم وهم كثر .

- مقارنات تفصيلية فنية تستهدف الكشف عن وجوه فنية بلاغية ، أو الكشف عن الأخطاء عن طريق عقد مقارنات إما بين الوجوه الفنية الموجودة في النص من التشبيه ، والاستعارة والمجاز ، وبين الوجوه الفنية التي جاءت في النصوص الأخرى ، وإمابين المعاني الصائبة في النص وبين المعاني الخاطئة

⁽١) ديوان النابغة ص ٧١ .

⁽۲) انظر: الوساطة ، ص ۱۱۵ وما تلاها .

 ⁽٣) نقل هذه المقارنة صاحب الموشح أنظر: ص٧٨ ـ ٧٩ ، ومثيلات هذا النوع من مقارنات المبرد مبثوثة في الموشح أنظر: ص٩٤ ـ ١٨٢ .

⁽٤) ديوان امرىء القيس ص ١١٣، والعمدة ص ١١٨.

⁽٥) انظر رسالة الصولي إلى مزاحم بن فاتك في تأليفه: أخبار أبي تمام، من ص ١ إلى ٥٨ ط بيروت .

⁽٦) انظر: الموشح ص ٩٥ إلى ٩٩ والكتاب غاص بأنواع المقارنات.

في النصوص الأخرى لإثبات الخطإ وبيان الوجه الصحيح من الخطإ في الكلام، ومرد هذا النوع المقارنات التي تنزع إلى النقد «كلية - إنما يعود إلى مدرسة الإعجاز القرآني، فقد كان علماء الإعجاز وأولهم واصل بن عطاء والفراء، وآخرهم الباقلاني، والجرجاني، هم الذين وضعوا أسس هذه المقارنة للإبانة عن جلال السبك في القرآن الكريم، فسنوا بذلك شرعة في النقد لم يتخل عنها النقاد في نقدهم للشعر قيد أنملة، ولمعرفة ذلك يكفي أن ننظر إلى الموازنة، والوساطة لنجد صاحبيهما لا ينعيان على شاعر في أخطائه اللغوية أو الفنية والوساطة لنجد صاحبيهما لا ينعيان على شاعر في أخطائه اللغوية أو الفنية ويسلكان نفس المسلك الذي سار عليه علماء الإعجاز في الموازنة.

نجد الجرجاني (۱) مثلا يذكر شعرا جيدا لأبي تمام ، ثم يردفه بمطبوع من شعر أعراب البادية ، فيرفض بذلك بيت أبي تمام ونجد الآمدي - وقد وضع كتابه الموازنة على أسس من المقارنات والموازنات التفصيلية - يوازن بين شعر أبي تمام البحتري بغرضين أساسيين : التوصل إلى تنظير شعر الشاعر - وإلى بيان خطإ وقع في شعر أحد طرفي الموازنة من الشاعرين ، أو الإفصاح عن وجه حسن أو قبح في شعرهما ، فنجده يجمع (۲) بين ابتداءات أبي تمام ، والبحتري ، ويعقد المقارنة بينهما ، ثم بينهما وبين ابتداءات غيرهما ، فيخرج بقاعدة يدرج ابتداءات كل من الشاعرين تحتها ، وفي الوقت نفسه (۳) يوازن بين شعر الشاعرين ، ثم يقارنهما بغيرهما من السابقين ، أما لتأكيد الخطإ أو إزاحة الحجب من وجوه الرداءة أو الجودة في شعرهما .

مقارنات النظائر: ونقصد بهما المقارنات التي عقدها النقاد، وخاصة أصحاب النقد التعليمي بغرض الاستشهاد لأفانين بلاغية طرحوها في كتبهم، وهي مقارنة تقوم على التمثيل، والاستشهاد، بشعر أو بأشعار لإثبات وجه من

⁽١) انظر: الوساطة ص ١٥٩، وما تلاها، وانظر مقدمة الكتاب، من ص ١ إلى ٥٠.٠

⁽٢) انظر: الموازنة ج ١ ٤٣٠ إلى ٤٤٧.

⁽٣) انظر المصدر.

وجوه البلاغة وللإبانة عن فن بلاغي لتعليم النشيء.

وهذه هي الأخرى من آثار الخصومات الدينية لأنها ليس إلا امتدادا لما كان يسير عليه المفسرون للقرآن الكريم في العهد الأول، ثم في السنين الخمسين بعد المائة من الهجرة في شرحهم لمعاني المفردات في القرآن، فأصبحت مقارناتهم قاعدة متبعة لدى علماء اللغة من أئمة العربية، وأرباب البلاغة التعليمية، وأصحاب النقد التقريري، منذ النصف الثاني إلى ما تلاه من الأعقاب والسنين.

ولعل أحسن نموذج لهذا النوع من المقارنات ، هو ما سار عليه ابن طباطبا العلوي في عيار الشعر(۱) وقدامة بن جعفر(۲) في نقد الشعر، إذ نجدهما ، يطرحان قضية بلاغية ، ثم يتبعانها بأمثلة من أشعار الجاهليين ، والإسلاميين ونجد الشيء نفسه عند ابن رشيق القيرواني في كتابه العمدة(۳) وهناك في أخبار أبي تمام ، والوساطة من قياس الأشباه ، والنظائر ما يمكن (مع التسامح) تسميته بمقارنات النظائر ، فقد ملىء معظم أجزاء الكتابين بالمقارنة بين أخطاء متشابهة للشعراء ، فالصولي في « أخبار أبي تمام » يسوق مثلا بيتا لأبي تمام عده النقاد خطأ فيبرر هذا الخطأ بذكر أخطاء شعراء آخرين ، فمثلا يورد(٤) قول أبى تمام : (٥).

ما زال يَهْذِي بالمواهب حتى ظننا، أنَّهُ مَحْمـومُ

⁽۱) أنظر: عيار الشعر، من ص ٢٨ إلى ٤١، ومن ص ٩٦ إلى ١٠٠، ومن ص ٧٦ إلى ص ١٧٤، وص ١٧٢، ومن ص ١٧٢.

⁽۲) أنظر : نقد الشعر من ص ۱۰۷ إلى ص ۱۳۰ ، ومن ص ۲۲٥ إلى ۲۵٥ ومن ص ۲۱۶ إلى • ۳۸۰ .

⁽٣) انظر العمدة لابن رشيق ج ٢ المديح ، الرثاء ، والعتاب.

⁽٤) انظر: أخبار أبي تمام ص٣٢_٣٣.

^(°) وقد اعترض كثيرون على هذا الشعر ، انظر الموشح ، ص ٤٨٥ ، ط نهضة مصر ١٩٦٥ الصناعتين ط بيروت ، ص ٣٨٠، باب المبالغة ، وانظر : ديوان أبي تمام قصيدة «أصغى إلى البين مغتراً فلا جرماً » ص ٢٨١ - ٢٨٣ ط دار الفكر للجميع بيروت .

قال: وقد نعى النقاد على الطائي خطأه في هذا المديح ولكنهم لم يسقطوا قول أبى نواس⁽¹⁾:

جُــدْتَ بــالأمــوال حتى قيــل: ما هــذا صحــيحُ وقول عبد (٢) اللص العبيدي:

ما كان يُعطي مثلها في مثله إلا كريم الخيم أو مجنون وقول البحتري: (٣).

إذا معشرُ صانوا السِّماح تَعَسَّفَتْ به هِمَّة مجنونةٌ في ابْتِذاله ونظير ذلك مما تكرر بكثرة في أخبار أبي تمام (٤) للصولي .

وأما الجرجاني ، فقد بنى معظم « وساطته بين المتنبي وخصومه » على تبرير خطإ المتنبي بذكر أخطاء الآخرين من فحول الشعراء، والمقارنة بين خطئه وأخطائهم وكتابه فيض من هذا النوع من المقارنات ومن تبرير الأخطاء بالأخطاء (٥).

ومن العوامل التي أثرت في تبلور النقد الأدبي وكانت حصيلة دراسات دينية هو النقد الترنيمي أو نقد الرص والرصف، وهو النقد الذي يعتمد على النظم والسبك وعلى موسيقى الكلمات، ومعطيات نسق الكلم،

⁽۱) انظر دیوان أبی نواس ص ۷۰ .

⁽٢) ذكره الجاحظ في أبيات منسوبة لابن الطثرية ، الحيوان ج ٣ ص ٣٣ ، وأنظر : أخبار أبي تمام رسالة الصولي إلى مزاحم .

⁽٣) ذكره المرزباني في سرقات البحتري من أبي تمام ، وعقب عليه بقوله « وهذا أجن من ذاك » الموشح ، ص 7.0 ط نهضة مصر 19.0 وانظر ديوان البحتري ج 1 ص 17.0 وأخبار أبي تمام المصدر.

⁽٤) أنظر: أخبار أبي تمام ص ٣٠-٣٣ و٣٤ و٣٦ و٣٦ وما بعدها، وأنظر مواضع أخرى من الكتاب.

⁽٥) أنظر: الوساطة من ص ٥٣ إلى ص ٣٧٠.

واتساقها مثل الأصوات، والنبرات الموافقة الرامزة إلى المعاني الخافية أو معاني المعاني، ويدور اهتمام هذا النقد على رصف الكلمات وعلى مدى قدرة الشاعر والناثر على اختيار الكلمات ورصها وعلى الجمع بين الكلمة وأختها وإدراك المعاني التي يعطيها الكلام بنظمه. وقد فطن الأدباء العرب منذ عهد قديم إلى أهمية تناسق الكلمات والجمل والأبيات، فقد روي(١) أن عم عبيد بن الحصين الراعي قال له: «أينا أشعر أنا، أم أنت؟ قال: بل أنا يا عم، فغضب: وقال: بم ذاك؟ قال: بأنك تقول البيت وابن أخيه، وأقول عم، فغضب: وأنشد عن أبي البيداء الرياحي نعيه على الشعر المتنافر غير المتلاحم: «وشعر كبعر الكيش فرق بينه لسان دعي في القريض دخيل.» وأنشد خلف الأحمر قول بعض الشعراء: «وبعض قريض القوم أبناء علة يكد لسان الناطق المتحيفظ» وقال الجاحظ: «أجود الشعر مارأيته متلاحم الاجزاء سهل المخارج فتعلم بذلك أنّه يمري في اللسان كما يجري الدهان ».

غير أن هذه اللفتة لم تقع موقع اهتمام كمعيار للنقد إلا بعد أن تبناها العلماء المسلمون في دراساتهم لإثبات إعجاز القرآن بنظمه ، وبينوا أسباب هذا الإعجاز ، ولخصوه في الأسلوب ، وفي سياق الكلام المنظم ، وتناسق الكلمات مع بعضها البعض ، ثم تناسق الحروف في المفردات ، فالأصوات الموسيقية الناتجة من ذلك التناسق، ووضعوا بذلك قاعدة بلغت أوج كمالها عندما انتقلت قضية الإعجاز إلى عبد القاهر الجرحاني . ذلك الذي أثبت نظرية الإعجاز بالنظم في القرآن بدلائل تفصيلية ، وبتطبيقات شبه معملية أجراها على الشعر الجيد ، والرديء في دقة لم يسبق وبتطبيقات شبه معملية أجراها على الشعر الجيد ، والرديء في دقة لم يسبق إليها أحد (٢) وقد استخلص من تجاربه أن سر الجمال والجلال في السبك إنما يعود إلى النحو (٣) وإلى قاعدة رص الكلمات ، وعلى هذا الأساس قسم يعود إلى النحو (٣) وإلى قاعدة رص الكلمات ، وعلى هذا الأساس قسم

⁽۱)الموشح للمرزباني، ص ۲۰۰ ط نهضة مصر ۱۹٦٥ العمدة لابن رشيق ج ۱ ص ۳۵۷، والبيان والتشبيه ج۱ ص ۷۱، ۷۱.

⁽٢) انظر دلائل الإعجاز ط المنار ص ٢٨٧ - ٢٨٨ وص ٤٩ و٢٠٦ و٦١ - ٦٢.

⁽٣) يقول عبد القاهر: «فلا ترى كلاماً قد وصف بصحة نظم أو فساد ، أو وصف بمزية وفضل فيه =

المفردات إلى ثلاث فئات: (١).

فئة المعمول ، فئة العامل ، فئة الإعراب ، وبين خصائص كل فئة وآثارها في التقديم والتأخير ، ونوعية استخدامها: « إن الألفاظ لا تفيد حتى تؤلف ضربا خاصا من التأليف ويعمد بها إلى وجه دون وجه من التركيب والترتيب»(۲).

وإذا كان هذا النقد لم يقع موقع الاهتمام من النقاد العرب ، ولم يزد تأثيره إلا في مجال البلاغة التعليمية بل(٣) في تعريف فصاحة المفرد وفصاحة الكلام - فإن هذا النقد قد وقع موقع اهتمام من كثير من مدارس النقد الحديثة في أوروبا في القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين(٤).

زعم الدكتور محمد مندور^(٥) إن أول من وضع أصول البديع كمقاييس نقدية هو ابن المعتز ، وقدامة في كتابيهما «البديع» و«نقد الشعر» ، والصحيح خلافه ، فأول من وضع البديع واستخدمه كشكل من الأشكال الفنية ، وجمال السبك ، هم علماء الدين الذين أجروا دراسات لإثبات

إلا وأنت تجد مرجع تلك الصحة ، وذلك الفساد ، وتلك المزية ، وذلك الفضل إلى معاني في النحو وأحكامه » ، دلائل الإعجاز ص ٤٩ .

⁽١) أنظر: كتاب « العوامل المئة » لعبد القاهر ، المقدمة . ط القاهرة .

⁽٢) أسرار البلاغة: ص ٢.

⁽٣) لقد عرف البلاغيون فصاحة المفرد بخلوه من التنافر ، ومن الغرابة ، ومن الخلاف وفصاحة الكلام بخلوه من تنافر الكلم ، ومن ضعف تأليف ، ومن التعقيد اللفظي ، أو المعنوي أنظر : تلخيص المفتاح باب الفصاحة والبلاغة المقدمة ، انظر شروح التلخيص الأربعة: المقدمة باب الفصاحة والبلاغة ، وانظر مفتاح العلوم للسكاكي ، خاتمة باب المعاني وأنظر : تجريد العلامة البناني على مختصر السعد التفتازاني ج ١ ص ٥٧ وما بعدها ط الشيخ أحمد الحلبي

⁽٤) انظر: دائرة المعارف الدولية طبعة ١٩٦٤ ج ١١ ص٢٠: النقد الأدبي ، وأنظر مذاهب النقد الأدبي للدكتور عبد الرحمن عثمان ص ١٢٩، والنقد المنهجي للدكتور مندور ص ٣٣٤، وانظر: النقد الأدبى للدكتور رشاد رشدي طبيروت.

⁽٥) انظر: النقد المنهجي للدكتور محمد مندور ص٠٠ إلى ٧٥ ط دار النهضة المصرية .

الإعجاز في القرآن بنظمه ، فهبُوا جاهدين لإماطة اللثام عن بدايع القرآن واصطلحوا على وجوه البلاغة بأنواعها، ومنها وجوه تحسين الكلام - اسم « البديع » ، وقد استعمل الفراء في كتابه « معاني القرآن » مصطلحات كثيرة للبديع ، والفراء يسبق «ابن المعتز» و«قدامة» بأكثر من مائة وعشرين سنة ، ثم جاء ابن قتيبة فأكثر من المصطلحات التي لم تكن موجودة قبل - في كتابه « مشكل تأويل القرآن » ، وذكر أمشاجا من وجوه تحسين الكلام واصطلح على مجموعها البديع (۱) . وأبو هلال العسكري يعترف بوجود كتب وضعها السابقون في البلاغة وأن أكبرها وأشهرها كتاب (البيان والتبين) للجاحظ(۲) ، فالفضل في ظهور علم البديع وفي ظهور النقد الأدبي على أساس علم البديع يعود أون ، كلا وجزءا إلى دراسات الإعجاز القرآني ، وزعم الأستاذ مندور بأن ابن المعتز أول من وضع أصول البديع ، زعم يجانبه واقع تدرج علم البديع في مسار التحركات العلمية فهو مرفوض . على أن الفضل الذي يعود إلى ابن المعتز وأبي هلال العسكري وقدامة والسكاكي ، إنما يعود إلى أنهم جمعوا المعتز وأبي هلال العسكري وقدامة والسكاكي ، إنما يعود إلى أنهم جمعوا وضعوا علم البديع في كتاب واحد أو وضعوا بعض الأسماء على أفنانه (۳) ، وليس لأنهم وضعوا علم البديع ».

⁽١) للدكتور محمد زغلول سلام بحث مستفيض في هذا المجال أورده في كتابه « اثر القرآن في تطور النقد الأدبي » أنظر فيه البديع لابن المعتز ص ١١٥_ ١١٩ .

⁽٢) انظر الصناعتين المقدمة ص ١٠ ـ ١١ .

⁽٣) يدل على ذلك أن ابن المعتزقد أورد شواهد للبديع من القرآن سبق للفراء وابن قتيسة والجاحظ أن أوردوها ، ويدل أيضاً أن بعض مصطلحات البديع قد كانت موجودة قبل أن يضع ابن المعتزكتابه ، ومنها الاستطراد ، فقد ذكر العمدة عن البحتري أن أبا تمام أنشده من شعره وقال له : إنه الاستطراد ، العمدة ج ٢ ص ٤٠ ، ومنها الإيغال ، ومنها الالتفات ، بل أكاد أقول : إن فنون البلاغة (البيان والمعاني والبديع) السبعة عشر التي أوردها ابن المعتز في كتابه (البديع) هي مبثوثة في كتب الجاحظ وابن قتيبة والفراء ، أنظر العمدة لابن رشيق ج ١ كتابه (البديع) هي مبثوثة في كتب الجاحظ وابن قيبة والفراء ، أنظر العمدة لابن رشيق ج ١ الذين أرادوا أن يبرزوا جوانب البديع في القرآن كابن أبي الإصبع والرماني . . انظر الإتقان ج ٢ ص ٨٣ أي أن ثلاثة أرباع البديع الموجود المتداول حالياً إنما وضع فقط لابراز البديع في القرآن . . أضف الى ذلك أن كل من خط في البديع من القدماء إنما علل اندفاعه إلى ذلك =

وأما فيما يتصل بتأثير هذا النوع من النقد على مسيرة النقد فيكفي أن جميع الكتب البلاغية منذ القرن الخامس الهجري وحتى عصرنا الحاضر قد غصت بالبديع واحتل البديع الحيز الأكبر منها.

هذا مجمل من أهم وجوه تأثير الخصومات الدينية في النقد الأدبي ، وتطوره، وهو وإن كان غير جامع لجميع وجوه التأثير من هذا النوع من الخصومات فإنه فيما نعتقد قدوفي بوجوه الضرورة حقها ، ولا نريد أن نتمهل في التفاصيل التي قد لا تتفق ما يتقاضانا المنهج في بحثنا ، إذن فلندلف الآن إلى ما بقي من خصومات.

٢ ـ المحاجات الفلسفية ، أوالمحاجات التي تجلت على امتداد العداء بين الدين والفلسفة . . .

عندما انتهى المسلمون من فتوحاتهم دب بينهم ما يظهر - في العادة - بين الشعوب وقت استقرارهم من الشكوك ، والحديث عن الغيب، والمصير، وما إليها من الأسباب الميتافيزية المقلقة للإنسان . وقد كانت الهمسة الأولى لذلك هي ما تهامس به الناس حول الآثام ، وهل يكون مرتكبها كافرا ؟ ثم تطرقت إلى الحديث عن الجبر ، والاختيار ، والحسن ، والقبح ، وكان عندئذ قد تحول الهمس إلى جدل صارخ(۱) .

ولا بدع أن تظهر هذه الأفكار في حاضرة الإسلام ، وقد جمعت بين جوانحها فرقا شتى من أمم كانت لها فلسفتها وحضارتها ، وقد دخلت في الإسلام ، وهي متخمة بأفكار اكثر الحديث فيها الفلاسفة اليونان ، والزراد شتيون ، والنصارى النسطوريون . .

لإبراز جمال الإعجاز في القرآن ، انظر مقدمة أبي هلال العسكري في الصناعتين ، ومقدمة البديع ، لابن المعتز .

⁽١) انظر: الفرق بين الفرق ص ١٢٢ - ١٣٢ ، فجر الإسلام ص ٢٤٢ تاريخ الإسلام السياسي ج٢ ص ٣٢٧ .

كان الوقت إذ ذاك عام خمسة وثلاثين هجريا ، وكان المكان حاضرة الإسلام ومهجر الرسول على ، وقد بدأت الفكرة عندما ساورت الناس (١) الحيرة في قتلة عثمان ابن عفان ، وهل هم من الكفار أم من المسلمين ؟ ، فذهب قوم، وهم نواة لما ظهر في دعوة الخوارج فيما بعد إلى أنهم كفرة ، وقوم أخرون، وهم نواة لما ظهر في دعوة الأشاعرة فيما بعد على أنهم مؤمنون ، وذهب آخرون وهم المرجئة على أن الله أعلم بهم ، « وأنهم لا يلهجون بشيء وقى الله سيوفهم من التلطخ به »(٢).

كانت هذه الظاهرة هي اللبنة الأولى للخصومة التي طغت على مسرح الأحداث بعد حربي الجمل ، وصفين ، في محوري العقل والعاطفة . وكانت تمهيدا لذلك الجدل الفكري الواسع الذي عصف بكثيرين من أرباب العلم ، وتمخضت في النهاية عن مدارس فكرية قائمة على العلوم اللاهوتية البحتة ، وعلى النقد العلمي التجريدي إبان العهد العباسي الأول ، وهو ما عرف «بمدرسة علم الكلام» .

وعندما بلغ النقاش والجدال الذين احتدم معهما النزاع، ومقارعة الحجة بالحجة ، والحروب الكلامية - أشدهما - اضطر اقطاب الحوار إلى اللجوء إلى الحجج العقلية ، فكان السبب الأساسي لاندفاع المسلمين إلى فلسفة اليونان ، وما خلفته الأمم الأخرى من الفكر والفلسفة كعُدَّة تلائم العُدَد التي كان يستحدمها الخصم ضدهم ، فلم يلبثوا أن سموا بالموقف وتساموا في الفلسفة ، وكان نتاجه ظهور علم الكلام الذي يعد علوم اللاهوت الإسلامية ، وإن شئت فقل محاضر دفاع عن الدين بسلاح الفلسفة (٣) .

⁽١) أنظر: الاسلام من ص ٢٧٩ ـ إلى ٢٨٣.

 ⁽۲) انظر: الملل والنحل لابن حزم ج ٤ ص ٢٠٤ ، أنظر قصيدة ثابت قطنة ، الأغماني ج ٨
 ص ٩٢ ، أنظر الشهرستاني هامش الملل والنحل ج ١ ص ٩١ .

⁽٣) انظر: الفرق الدينية ، الفصل الثالث من الباب السابع ، فجر الاسلام ، ص ٢٩٢ إلى ص ٣٠٢ .

وعلى الرغم من أن هذه المدرسة «مدرسة علم الكلام» قد استطاعت أن تفتق أكمام الحقيقة ، وتفضح مكامن الزَلَّة في مذهب الخصم ، وتدحر كل طاغ سولت له نفسه أن يمس الاسلام بلطخة نقص - إلا أنها لم تكن في مأمن من النقد ، إذ لم يتردد رجال الدين في مؤاخذتها ، وشن الحرب ضدها ، واتهامها بسوء النية ، وبالسعي إلى تحويل العقيدة السمحة الإسلامية البسيطة إلى معضلات كان الإسلام في غنى عنها .

إن هذا التطور حدى ببعض علماء المسلمين أن يتبنوا تيارات مناهضة لمدرسة علم الكلام، تمثلت في تيارات الظاهرية، ورواة الحديث، والدعوة السلفية، حيث تكاتفت وألفت جبهة رفض، تحارب جميع مدارس علم الكلام - وفي مقدمتها مدرسة الاعتزال - وتتربص لها الدوائر. وكانت المعارك بين هذه الجبهة، ومدرسة علم الكلام معارك ممتدة متواصلة، لم يخمد لها لهب إلا بعد طول أخذ ورد، امتلكا ناحية الحياة الفكرية في عواصم البلاد الإسلامية لحقب من الزمن.

وهكذا يسلمنا البحث حول الخصومات إلى خصومة من نوع خاص .. خصومة كل بالله عنه المختلف عن الخصومات السابقة التي يُغيِّي فيها كل جانب إلى غاية تختلف عن غاية الجانب الآخر ، فهذه الخصومة تدور رحاها بشدة بين فئين من نحلة واحدة ، فئتان يرميان إلى شيء واحد ، هو حماية الإسلام ، ولكنهما يختلفان في وسيلتهما إليه ، فرجل الكلام إنما يبدأ من العقل وينتهي بالدين ، ومعارضوه يبدأون من الدين وينتهون بالعقل ، وبما أن الجانبين اتفقا في ممارستهما على استخدام النقد العلمي المتمثل في تسفيه آراء بعضهم البعض بالبرهان ، والجدل ، والسبر ، والاستقراء ، وبمقارعة الحجة بالحجة ، على أساس من النقد ، واستخدما أدق أنواع الحوار الناقد والجدل المستدل في نقد بعضهما البعض - فإن ثمار جهدهم كانت مقاييس نقدية جديدة اكتملت معها بنية النقد الأدبي وبلغت بها الموازين نصابها .

آثار المحاجات الفلسفية وخصوماتها في تطور النقد الأدبي:

١ ـ فتحت التيارات التي اتبعتها ـ والمحاجة التي تداولت في إطار الهجوم ، والدفاع ، والرفض ، والتخطئة ، والتأييد ، في حوار الفكر والعلم ـ حيزاً كبيرا لمنهج الاستقراء والسبر في النقد الأدبي ، فقد زهد النقاد بفعل هذه التيارات وتأثيرها عن قبول الروايات على علاتها، وطفقوا بعد ذلك يوزنون كل كلمة ، أو قولة بمقياس عقلي ، وبما خلفته التقاليد ومقتضيات البيئة العربية ، ثم يتبعونه بالبحث عن حالة الأسانيد ورجالها ، موالين البحث والدراسة عن الواقع ، والظروف للوصول إلى الصحيح عن طريق عقد المقارنة بين نص ، ونص ، ومرجع ومرجع . . . يقول ابن سلام(١)في شعر حسان . . «وقد حُمِل عليه ما لا يُحمل على أحد . ولما تعاضهت قريش واستتبت وضعوا عليه أشعاراً كثيرة لا تليق به» ونجده ينظر إلى ما نسب إلى حسان بنظرة ريب. ونجد(٢) المفضل الضبي يستقبح صنيع خلف الأحمر، ويتهمه بالانتحال ويتحسر على الآثار التي يمكن أن يترتب عليها . وتتراءى لنا هذه الحقيقة اكثر حينما نتحرى عن كثب كتب المآخذ على العلماء وكتب الروايات الأدبية حيث نقف على طفرة في مسيرة النقد فنستبين أن العلماء في هدي ما خلفته مدارس الفكر الإسلامية ـ لا يكتفون في رواية قصة أو شعر بإسناد واحد، وإنما يوردونه بأسانيد مختلفة ، فنجد المرزبانيُّ (١) والإصبهانيُّ (٢) لا يكتفيان في ذكر خبر بإسناد واحد وإنما يجمعون أسانيد متعددة لإثبات قصة ، أو شعر ، أو نقد جاء على ألسنة الأدباء والشعراء . ونرى الفارسي (٣) ، وابن جني يرفضان قصة النابغة مع حسان ـ على الرغم من أنَّها

⁽١) طبقات ابن سلام الجمحي ص ٨٤.

⁽٢) مقدمة المفضليات ، مرجليوث ، مصادر الشعر العربي .

⁽٣) انظر : الموشح ص ٢٨ ـ ٣٣ وص ٤٥ ـ ٤٩ ، واكثر الروايات في الكتاب بأسانيد متعددة .

⁽٤) الاغاني انظر: روايات الأغاني، والكتاب كله شاهد على هذه الحقيقة.

⁽٥) خزانة الأدب ج ٤ ص ٤٠٣، وما بعدها .

رويت بسبعة أسانيد ـ (١) ، ونجد الشيء نفسه في مراجعاتنا للآمدي إذ نراه يستوعب (٢) المصادر ، ويرجع إلى مصادر لم تقع في أيدي الناس للتأكد من صحة ما رواه من فردة بيت ، أو قولة فنية .

٧ ـ فتحت الخصومات الفكرية ـ الباب على مصراعيه ، أمام منطق أرسطو في العلوم العربية والدينية ، فقد انتقل منطق أرسطو برمته إلى العلوم العربية ، والعلوم الشرعية وأصبح قياس أرسطو بنوعيه الحملي ، والإستئنائي ـ جزءاً من قضايا الاستنباط ، والاجتهاد في الفقه الاسلامي (٣) ، وانتقل بعد ذلك عدوى حدود ورسوم المنطق الأرسطي إلى النحو ، والصرف ، والبلاغة .

ويتراءى لنا هذا التأثير والانطباع في الدراسات الدينية بوضوح في تعريف الموضوعات الفقهية التي عالجها كتب الفقه الاسلامي ، إذا نرى كل موضوع (٤) يبدأ بتعريف قائم على الحدِّ ، والرَّسم ، فالشرط في العبادات مثلا: «ما يلزم من وجوده الوجود ولا يلزم من عدمه العدم » ، والسبب : «ما يضاف الحكم إليه للتعلق به من حيث أنه معرف للحكم أو غيره » ، والمانع : « الوصف الوجودي الظاهر المنضبط المعرف نقيض الحكم » . والصحة : « موافقة ذي الوجهين الشرع » ، وكلها تعريفات اسْتُقِيَتْ من منطق أرسطو ، وقائمة على الطرد والعكس .

⁽١) رواها المرزباني بسبعة أسانيد ، أنظر الموشح ص ٨٢ ـ ٨٧ ط دار النهضة مصر ١٩٦٥ .

⁽٢) انظر: الموازنة ج ١ ص ٨٩ و١٦٥ ط دار المعارف المصرية.

⁽٣) القياس في أصول الفقه قائم على القياس بين جزئين للوصول إلى حكم ، ولكن أداة هذا القياس الهامَّة ، هي قياس أرسطو بنوعيه الحملي والاستثنائي ؛ انظر شرح المحلي وحاشية البناني على جمع الجوامع ج ٢ ، الكتاب الرابع ص ٢٠٢ ، والكتاب الخامس ص ٣٤٢ ، وكتاب أصول الأحكام للشوكاني ج ٢ : القياس والاستدلال .

⁽٤) انظر باب شروط الصلاة وشروط الوضوء في كل من شرح « روض الفائق ، وشرح المنهج » لشيخ الاسلام زكريا الانصاري ، أنظر : شروط الصلاة في «سبل السلام في شرح بلوغ المرام » تأليف الحافظ ابن حجر العسقلاني ج ١ ص ١٧٥ ط الجمهورية العربية وأنظر : كتاب الحيض في المراجع السابقة .

وفيما يتصل بالعلوم العربية فإضافة على التعريفات المنطقية التي عرفت بها الكتب العربية ـ موضوعات النحو والصرف والبلاغة ـ نتبين أيضا آثار المنطق الأرسطي في البلاغة التدوينية، فقد غزاها المنطق في صور متعددة منها مثلا في باب الإسناد(۱) حيث عرف الخبر فيه: « بما يحتمل الصدق والكذب»، وفي باب المسند إليه (۲) حيث تحولت البلاغة إلى قضايا منطقية بحتة تمثلت في محاولات كتب البلاغة شرح أسباب تقديم المسند إليه وتأخيره، وقضية سلب العموم، وعموم السلب، وأسوار القضايا، وأمثال ذلك ـ من خلال منطق اليونان.

وأمَّا تأثير هذا الانتحاء في مجال النقد ، فهو ما يمكن أن نراه في نقد الشعر لقدامة ابن جعفر فهو يفيض (٣) بمنطق أرسطو في تقسيماته ، وفي مقدماته ، وفي نظرته للشعر ، بل وفي كله وجزئه .

إنَّ هذا الاتجاه ليس سوى قبس من الذي دار في معترك الصراعات الفلسفية والفكرية بين فئات مختلفة من الإسلام، كالذي دار بين علماء الحديث وعلماء الكلام، والتي سبقت البلاغة التعليمية بقرنين أو يزيد. وقد انصاع لهذا التأثير كل من ابن المعتز⁽³⁾ وصاحب الصناعتين⁽⁹⁾ وكل من كتب في البلاغة منذ القرن الثاني من الهجرة وحتى يومنا هذا. وقد بينا كل ذلك في موازنتنا الحديثة بين الطائيين في الجزء الثالث من هذا الكتاب

⁽١) أنظر: تجريد العلامة البناني على مختصر السعد التفتازاني ، ج ١ ص ١٢٩ ـ ١٣٥ وأنظر السكاكي: مفتاح العلوم الكتاب الثالث ، باب الإسناد.

⁽۲) تجرید البنانی ج۱ ص ۲۲۹ .

⁽٣) قسم قدامة الكلام إلى خمسة أقسام ، ومحاسن الكلام إلى ١٣ نوعا ، وعناصر الشعر إلى أربعة : أنظر نقد الشعر من ج٣ ص ٢٨ ـ ٦٤ وما بعدها وص ٢٤ ـ ٨٩ ـ ٧٧ .

⁽٤) أنظر: البديع لابن المعتز ط١٩٣٥، ص٥٥٥، ص٧٥٥ ص٣٦٥.

⁽٥) أنظر: الصناعتين طعيسي الحلبي ص ١٧.

٣ ـ الخصومات السياسية ، أو المحاجات الأدبية في رحاب أرباب السياسة :

لقد أدخلنا المحاجات القائمة على الاحتجاج البحت، في باب الخصومات من باب التسامح، لأن الخصومات التي نحن نعنيها هي التي تقوم على المناصرة لفكرة أو لنحلة أو لمذهب، أو على المنازعة المؤيدة بالحجة وفقه البرهان بهدف المغالبة. وما كان يدور في بلاطات الخلفاء لم يكن من هذا النوع إلا فيما هو جد قليل

أما هذا النوع من المحاجة فيعود إلى ما كان دأب عليه أرباب السياسة ووجهاء حواضر الدولة الإسلامية على جمع الأدباء والعلماء والشعراء في مجالسهم، كنوع من الإناقة الاجتماعية وجلال المنزلة وأبهة الحسب . . .

حيث كانوا يرتبون حواراً جدلياً بينهم لأجل النقد والتصحيح والإبانة . . . وقد نقلت روايات كثيرة عن المناقشات العلمية التي اتخذت من مجالس الخلفاء منذ صدر الإسلام وحتى العهود المتأخرة ، مسرحا لها ، وقد تعرض الكثيرون لجمعها لدرجة أن بلغ مقام بعضهم عندها من الطول والشرح والتفصيل حداً نجد إضافة أية دراسة بعده مدعاةً للملل . لكننا نستحسن أن نعطي نموذجا عنها ، فهناك أكثر من مائة رواية من هذا النوع من المحاجة ، وقد عجت بهاالكتب . ومن خلال تتبعي للروايات في هذا المضمار وجدت النماذج التي رويت باكثر من إسنادين واتخذت من بلاطي الأمويين والعباسيين مسرحا لها ـ تبلغ ثلاثة وأربعين (۲) نموذجا ثلاثة عشر منها ذكرت لعبد الملك بن مروان ، ومنها نقده لكثير عزة في قوله في مدح عبد العزيز بن مروان : (۳) «وما

⁽١) يكاد يبلغ ما خصصه الطبري ببحث الخصومات السياسية أكثر من ١٢٠٠ صفحة ، وما خصصه ابن الأثير ٥٠٠ صفحة ، عدا ما ذكروه في بطون كتبهم بشكل غير منظم .

⁽٣) الطبقات ٤٦٣ وزهر الآداب ٣٥٨ والموشح ص ٢٢٧ واللآليء ص ٦٦ والصناعتين ص ٧٥٧_ ٨٠.

زالت رقاك . تسل ضغني . . » إذ قال لعبد العزيز ما مدحك وإنما جعلك راقيا للحيات ، ونقده لجرير لقوله في مدح عبد الملك بن مروان : (١) . هذا ابن عمي في دمشق خليفة لو شئت ساقكم إلي قطينا فقال له : جعلتني شرطيا لك ، أما قلت : لو شاء ساقكم إلي قطينا ، ومنها نقده للراعي في قصيدته التي مدح بها عبد الملك وهي : (٢) . أخليفة الرحمن إنا معشر حُنفاء نسجد بكرة وأصيلاً عرب نرى في مالنا حق الزكاة منزلا تنزيلا فقال له : ليس هذا شعرا ، هذا شرح إسلام وقراءة آية . فقال له : ليس هذا شعرا ، هذا شرح إسلام وقراءة آية .

أهيم بدعدٍ ما حييتُ فإنْ أمت فواحزناً من ذا يهيم بها بعدي فقال بعض من حضر: أساء القول: أيحزن لمن يهيم بعده ؟ فقال عبد الملك: فلو كنت قائلًا ما كنت تقول ؟ فقال:

أهيم بدعد ما حِيْيتُ فإن أمتْ أُوّكِل بدعْدٍ مَنْ يَهِيمُ بها بعدي فقال أنت والله أسوأ قولاً، فلما قيل له فما كنت أنت قائلاً يا أمير المؤمنين قال أقول:

تحبكُمُ نفسي حياتي فإن أمتْ فلا صلحتْ دعد لذي خلة بعدي ومن هذه النماذج مواقف الرشيد نُقد فيها أبيات للشعراء ومنها ما روي أنه صحح قول العماني الراجز: (٤) .

⁽١) الشعر والشعراء لابن قتيبة ص ٩٤ الموشح للمرزباني ص ١٨٩ وديوان جرير ص ٧٩٥.

⁽٢) جمهرة أشعار العرب طادار نهضة مصر ١٩٦٧ ص ٩٢٢.

⁽٣) الصناعتين ط عبسي البابي القاهرة ص ١٢٠ الأغاني ج ٩ ص ١٦٠ الشعر والشعراء ص ٣٧٣

⁽٤) الموشح للمرزباني ص ٤٥٦.

كأن أُذْتَيْهِ إذا تشوف قادمة، أو قلما محرفا فقال له ألا قلت: «تخال» حتى يستوي الإعراب وروى أنه (١) أخذ على أبي نواس قوله: «فإن عصا موسى بكف خصيب». قال له: ألا قلت: فباقي عصا موسى بكف خصيب، فقال أبو نواس هذا والله أحسن ولم يقع لي، وهناك صور أخرى من هذه الوتيرة في النقد، منها ما أوردته كتب التاريخ أن الخليفة المتوكل (٢) قرأيوماً: قوله تعالى: ﴿وما يشعركم أنها إذا جاءت لا يؤمنون ﴾ بفتح أن فقال له الفتح يا سيدي بالكسر فخطأه المتوكل وتجادلا وأصر كل منهما على موقفه ثم تراهنا على عشرة آلاف درهم يدفعها من لا يكون الحق من جانبه على أن يكون يزيد بن محمد المهلبي يدفعها من لا يكون الحق من جانبه على أن يكون يزيد بن محمد المهلبي ولكن الرجل توجس خيفة من سقوطه عند أحدهما فأحالهما إلى المبرد وكان بالبصرة، فأشخص إلى دار الخلافة وتمثل لدى المتوكل، فعرضت عليه الآية فحكم بصحة قول المتوكل، وساق حججا رضي بها الجميع. ومن هذا الغرار ايضا ما روي أن جارية غنت بحضرة الواثق قول الشاعر (٢).

أظلوم إنَّ مصابكم رجلًا أهدى السلام تحية ظلم

فاختلف من كان بالحضرة في إعراب كلمة «رجلا» فمنهم من قال: إنها بالرفع على أنها خبر (إنَّ)، ومنهم من قال: بالنصب على أنها اسم إنَّ، والجاريةُ تصر على أن شيخها أبا عثمان المازني قد لقنها بالنصب، فأمر الواثق بإشخاص المازني، فأشخص، وتمثل بين يدي الخليفة، وحكم بنصب، «رجلًا» على أنه مفعول لمصدر هو مصابكم، فعارضه اليزيدي

⁽١) ديوان أبي نواس ٩٣ الموشخ ص ٤٢٦.

⁽٢) ترجمة المبرد في كل من : طبقات النحويين واللغويين للزبيدي ، إنباه الرواة على أنباه النحاة للقفطي ، خزانة الأدب ج ١ وشواهد «أن وأخواتها ».

⁽٣) انظر: نعمان المازني ـ بكير بن محمد ـ في نزهة الالباء ، وابن خلكان ، والبيت للعرجاء عند ابن خلكان ، وللحارث بن خالد المخزومي عند صاحب الخزانة ..

ولكن ابا عثمان أفحمه بحجة.

وهناك مواقف أخرى من نقد الخلفاء(١) ، والأمراء لا نستبعد أن يبلغ عددها مئات ، لو أخذنا بجميع الروايات ، أو إذا أدخلنا في حسابنا ما دار في بلاط الخلفاء في مصر ، والأندلس ، وغيرهما مما يجعلنا نعترف بأن ما قدمناه من أنواع المُحاجَّة لا يغنينا عن الاعتذار عن عدم استيفائنا حق الخصومات السياسية في صور أشمل ، وأوسع . فهناك أنواع من الخصومات السياسية لا تقل أهمية في تأثيرها في النقد الأدبى مما قدمناه ، ومنها على سبيل المثال: الخصومات بين عواصم الخلافة الثلاث بغداد، والأندلس، والقاهرة _ والخصومات بين الأمويين ، والعلويين ، والزبيريين ، والعباسيين ، وخصوَمات العرب والعجم. فكل واحد من هذه الأنماط من الخصومات قد لعب دوراً له أهميته في الأدب والنقد ، لكن استقصاء البحث في هذه الخصومات كأنماط سياسية ، وكعوامل نهضة فنية ، وأدبية ، وفكرية وكحركة ، وحدث ـ يحتاج إلى دراسة أشق ، لا قبل لنا بها في هذا الكتاب المحدودة غايته في الخصومات بين الطائيين ـ بخاصة وأننا قد عرضنا بعضا منه في الصفحات السابقة ولا نرى في الإكثار منه كثير فائدة . أضف إلى ذلك أن هناك من أشبع هذه الخصومات بحثا ودراسة. كتاريخ ، وكحدث ، وكدول ، وتحول سياسي . ومن هؤلاء الطبري(٢) وابن قتيبة(٣) وابن الأثير

⁽۱) انظر الشعر والشعراء ص ۲۰۱ - ۷۷۰ ، والموشح من ص ۲۳۳ إلى ص ۳۸۷ ، والأغاني ج ۹ ، ص ۳۰۰ وج ۸ ص ۲۹۲ ، وج ۲ ص ۱۹۰ وانظر : عيار الشعراء : ص ۱۰۸ - ۱۰۱ وانظر : عيار الشعراء : ص ۱۰۸ - ۱۰۱ والأمالي للمرتضى ج ۲ ، ص ۱۰۸ - ۲۷۸ والصناعتين ص ۱۷ ، ۱٤۱ ، ۷۰ ، ۱۰۱ ، وانظر لسان العرب كلمات (كرز) و(جلد) و(سرب) و(ذيل) وديوان القطامي ص ۱ ، ۵۰ هـ ٤ لله ۱ ، وديوان كثير ص ۱۱ ، وزهر الاداب ص ۳۵۷ ، ۳۵۸ القطامي ص ۱ ، مهرة أشعار العرب ص ۱۷۵ ، وخزانة الأدب ج ص ۹۱ ، والعمدة لابن رشيق ج ۱ ص ۷۷ ،

⁽٢) انظر تاريخ الطبري ج ٤ من ص ١٢ - ٢٠٢ وج ٥ ص ٧٥ - ١١٩ وص ٣٨٧ - ٤٦٤ وص ٢٥٠ - ١٢٦ وج ٢ ص ١٦٦١.

⁽٣) انظر الإمامة والسياسة ط ص ١٥٢ ـ ٢٠٨ وج ٢ ص ١٣ ـ ١٤١ . انظر : البداية والنهاية لابن =

تأثير حجاج الساسة في النقد الأدبي ١ مقاييس قيمية تتعلق بأدب الكلام:

لقد أدرك النقاد من خلال متابعتهم لما كان يدور في مجالس الخلفاء والأمراء من النقد ـ أن الشاعر إضافة على القدرة الشعرية التي يجب أن يتمتع بها ، يجب أن يكون لديه أيضاً دربة في اختيار الكلمة المناسبة في المكان المناسب، فحذروا الشعراء من استهلال المديح بما يتطير منه ، أو بما يُستجفى من الكلام ، ومن التشبيب بامرأة يوافق اسمها اسم بعض نساء الممدوح ، يقول ابن طباطبا(۲) العلوي : « وينبغي للشاعر أن يحترز في أشعاره ومفتتخ أقواله بما يتطير منه ، أو يستجفى من الكلام ، والمخاطبات ، كما يجب أن يتجنب التشبيب بامرأة يوافق اسمها بعض نساء الممدوح» ـ وقد اقتبس هذا يتجنب التشبيب بامرأة يوافق اسمها بعض نساء الممدوح» ـ وقد اقتبس هذا عبد الملك بن مروان استاء من قول ذي الرمة : (۳) «مابال عينك منها الماء ينسكب» وكانت بعين عبد الملك رمشة ، وهي تدمع دائماً ، فتوهم أنه عرض به فقال له :

الأثير ج ٣ ص ١٣٨ - ١٦٤، وج ٤ ص ٦ - ٢٢١، وج ٥ ص ١٧ - ١٨٥ ومروج الذهب ج ٣ ص ١٧١ ـ ١٨٥ ومروج الذهب ج ٣ ص ١٧١ ـ ١٧٧ وفجر الإسلام ط ١٣ القاهرة ص ٢٥٢ ـ ٢٧٩ .

⁽۱) انظر: الدولة العربية الإسلامية لعلي حسني الخربوطلي ص ١٤٠-٢٥٢ واليعقوبي ج ٢ ص ٢٣٧ ـ ٢٣٠ و٣٨ ص ٩٠ ـ ١٩٦.

⁽٢) انظر: عيار الشعر ص ٢٢ ـ ٢٦ ، والعمدة لابن رشيق ج ١ ص ٢٢٢ ط دار الجيل بيروت ١٩٧٢ .

⁽٣) انظر: عيار الشعر ص ١٢٢، الصناعتين ط البالبي الحلبي القاهرة ص ٤٥١ ووقع شبيه ذلك لشاعرٍ مدح هشام بن عبد الملك بقوله:

والشمس قد كادت ولما تفعل كانها في الأفق عينُ الأحول وكان هشام أحول فظن أنه غمز به في شعره فأمر به فحجب عنه مدة

ومن قول جرير: أن «أتصحو، أم فؤادك غير صاح _ فقال: (بل فؤادك يا بن اللخناء) «وحينما قال الأخطل(٢): «خف القطين فراحوا منك أو بكروا» قال له: «بل منك لا أم لك». وعندما أنشده أرطأة بن سهية (٣) قوله: وأحسب أنها ستكِرُ حتى تُـوَفِّيْ نذرها بابي الوليد

استقذره وقال له تكلتك أمك ، والسبب أن الشاعر قد أخطأ في تشبيبه لأن أبا الوليد هو كنية عبد الملك بن مروان .

ومن هذا النوع من النقد اهتمام النقاد بتحوير المديح والثناء في الفضائل النفسية مثل الشجاعة والكرم، والعقل والعلم، ومكارم الأخلاق، لا في الأشياء التي تتعلق بالظاهر مثل جمال الوجه وحسن الملبس، والمركب الفاره، والمسكن الجميل يقول قدامة بن جعفر(ئ): «أفضل مديح الرجل ما قصد به الفضائل النفسية الخاصية لا بما هو عرضي فيه، وما أتى من المديح على خلاف ذلك كان معيباً» وقد استلهم هذا المعيار النقدي من قول عبد الملك بن مروان لعبدالله بن قيس الرقيات(٥) «إنك قلت في مصعب بن الزبير:

إنما مصعبٌ شهابٌ من الله تجلَّت عن وجهه الظلماء وقلت في : (٦)

يَا تَا فَ وَ مَا فَ وَ وَ مَا فَ وَ وَ مَا فَ وَ وَ فَ مَا الله الله الله الله وقد أورد قدامة أبياتا من قول ابن خريم، ورفضها لأن المدح فيها

⁽١) انظر: العمدة ج ١ ص ٢٢٢.

⁽٢) انظر: الأغاني ج٢ ص٢٩٣، وعيار الشعر ص١٢٢، وما بعدها.

⁽٣) انظر: عيار الشعر ص١٢٣، الموشح ص٢٧٣.

⁽٤) انظر لقدامة بن جعفر- نقد الشعراء ص ٢١٤، والصناعتين للعسكري ص ١٠٤.

⁽a) انظر الشعر والشعراء ص ٥٢٤، اللآليء ص ٢٩٦.

⁽٦) انظر طبقات ص ٥٣٤ ، واللآليء ص ٢٩٦ .

ينصب على أوصاف الجسم وما هو عرضيًّ.

٢ _ نقد المفاضلة

يعد نقد المفاضلة من صميم آثار الخصومات حول الشعراء ومن جملة المحاجة حول من هو أشعر في الجاهليين ثم في الإسلاميين، وقد قام هذا النقد على مفاضلة قيمية (۱) سنها أول من سنها عمر بن الخطاب، فقد روي أنه قال لابن عباس: «ألست تنشدني لشاعر الشعراء، فقال له: ومن شاعر الشعراء يا أمير المؤمنين؟ قال: زهير قال: ولم صيرته شاعر الشعراء؟ قال: لأنه لا يعاظل الكلام، ولا يمدح رجلاً بغير ما فيه» ورُوي أنه كان يتعجب من قول زهير: فإن الحق مقطعه ثلاث: أداء أو نفار ، أوجلاء . .

وسمى زهيراً قاضي الشعراء (٢) ، وروي عن لبيد بن ربيعة أنه قال : (٣) أشعر الشعراء الملك الضليل ، والشاب القتيل ، والشيخ أبو عقيل ، وروي عن أبي طريفة قوله (٤): «كفاني من الشعراء أربعة: زهير إذا طرب، والنابغة إذا رهب، والأعشى إذا رغب ، وعنترة إذا غضب».

وإذا كانت المفاضلات أو نقد المفاضلة قد بدأت بالخصومات حول الشعراء الجاهليين في أيهم أشعر؟ فإن مسار هذا النقد لم يستقم إلا بالخصومات السياسية في عهد الأمويين ، وفي هذا العهد تحولت الخصومات إلى خصومات ذوات أبعاد خفية يضل فيها الرؤي ، أو يزيغ فيها البصر ،

⁽٤) لا نعني بالقيم هنا ، القيم الفنية والجمالية . . وإنما القيم الخلقية ، أو القيم الجمالية التي تعود إلى وظيفة الأشياء .

⁽٢) أنظر جمهرة أشعار العرب المقدمة ص ٦٩ ، والعمدة ج ١ ص ٩٨ ، وابن سلام : أخبار زهير ابن أبي سلمي .

 ⁽٣) انظر العمدة ج ١ ص ٩٥، والملك الضائيل هو امرؤ القيس، والشاب القتيل هو طرفة،
 والشيخ هو لبيد نفسه . .

⁽٤) انظر جمهرة اشعار العرب، المقدمة ص ٧١.

وكان إلهاء الناس عما يدور في أروقة الحكم الأموي ، كما قلنا ـ هو الصخرة التي تنكسر عليها اهتمامات أرباب السياسة حيث توصلوا إلى أن الصراعات الفكرية والدينية والعرقية ، بل إثارة أي نوع من الجدل ـ هو أمثل وسيلة لإلهاء الناس عن السياسة ولصرف أفكارهم وأنظارهم عن الانشغال بأمر الخلافة وعن الظلامات التي تقع على الناس. ومن هذا المنطلق روج الخلفاء الأمويون الجدل حول أيهما أشعر: الفرزدق أم جريرٌ ؟ وجدالات أخرى ، ويعد نقد المفاضلة أثرا من آثار هذا الجدل ، وقد امتد فيما بعد ليحل في المقارنات والموازنات بين الشعراء ، وكان له أثره الكبير في تطوير النقد الأدبي .

٤ - الخصومات العلمية ، أو المحاجات في ظل الحركة العلمية :

نقصد بالحركة العلمية هنا: أوسع مجالها، أي كل ما عُني المسلمون بالتفكير فيه من تشريع وتفسير وحديث وتاريخ. . . وقد نسبت العرب عن بكرة أبيها إلى الأمية ، فهي أمشاج من القبائل الرُحَّل ، والقبائل المتوطنة في الجزيرة العربية الموغلة في حياة بدوية ، تقوم دعائمها على الرعي والصيد وشيء من التجارة وأعمال السلب والنهب .

ذلك ما لهج به المستشرقون^(۱) وكثيرون من العرب استناداً إلى قوله تعالى : ﴿ هو الذي بَعَثَ في الْأُمِيِّنَ رسولاً ﴾ (^{۲)} ، وقوله ﴿ وقل للذين أوتو الكتاب والأُمِّيِّنَ أأسلمتم ﴾ (^{۳)} ، وقوله : ﴿ ذلك بأنهم قالوا ليس علينا في الأميين سبيل ﴾ (³⁾ .

⁽١) انظر محمد كرد علي « الإسلام والحضارة العربية » ج ١ ص ١٣٤ والآلوسي « بلوغ الأرب في معرفة أقوال العرب » ج ٣ ص ٣٧ وانظر العقد الفريد ج ٣ ص ٣ ومقدمة ابن خلدون ص ٣١٤ ، وفتوح البلدان للبلاذري ط أوروبا ص ٤٧١ وما بعدها .

⁽Y) سورة الجمعة آية Y.

⁽٣) سورة آل عمران آية ٢٠.

 ⁽٤) سورة آل عمران آية ٧٥.

وإن يكن يوافق هذا وواقع حياة العرب قاطني البادية قبل الإسلام ، فإنه لا يتفق وواقع حياة الحضر من العرب إذ ذاك ، كما يجانب واقع ما جنح إليه الكتاب السماوي في مخاطبة العرب ، فقد استخدم جدلا منطقيا ، وأقيسة علمية ينم عن أن طرف الخطاب ليس فقط يقرأ ويكتب ، وإنما هو أيضاً شخصية مثقفة العقل ، ناضجة الفكر ، قوية في جدالها ، تسوق البرهان وتقارع الحجة بالحجة ، : ﴿ وإذا قيل لهم لا تفسدوا في الأرض قالوا إنما نحن مصلحون ﴾ ﴿ ألا إنهم هم المفسدون ولكن لا يشعرون ، وإذا قيل لهم آمنوا كما آمن الناس قالوا أنؤ من كما آمن السفهاء ﴾ ﴿ وإذا جائتهم آية قالوا لن نؤ من حتى نؤتي ما أوتي رسل الله ، الله أعلم حيث يجعل رسالته ﴾ (١) ، وقد أردف القرآن هذا الجدل بأقيسة منطقية :

﴿ ولو شاء ربك لآمن من في الأرض جميعاً ﴾ (٢) ﴿ ولو شئنا لآتينا كل نفس هداها ﴾ (٣) ﴿ وقالوا لن تمسنا النار ﴾ (٤) ﴿ إلا أياماً معدودة قل اتخذتم عند الله عهداً فلن يخلف الله عهده، أم تقولون على الله ما لا تعلمون ﴾ (٥)؟؟ وغير ذلك من الآيات القرآنية المبثوثة في السور المكية والمدنية (٢).

⁽١) سورة البقرة آيات: ١١ و١٢ و١٣.

 ⁽۲) سورة الانعام آية ۱۲٤.

⁽٣)(٤) قياسان استثنائيان تقريرهما: ولو شاء ربك لآمن من في الأرض كلهم جميعاً ، ولكنه لم يرد ، فما آمن كل من في الأرض، وفي الثاني ولو شئنا لآتينا كل نفس هداها ولكننا لم نشأ ، فلم نؤت ، فلم يهتدوا ، انظر سورة يونس آية ٩٩ وسورة السجدة آية ١٣ . انظر أضواء البيان تفسير سورة البقرة .

⁽٥) سورة البقرة آية ٨٠ وهي من قياس السبر والاستقراء تفسير الشيخ محمد أمين الشنقيطي ط رياض ج ١ .

وقد أورد القرآن الكريم كلمة الكتابة واشتقاقاتها قرابة ثلاثمائة مرة (١) ، وكلمة القراءة نحو تسعين (١) مرة ، كما استخدم كثيرا من الآلات الخاصة بالقراءة والكتابة (٣) ، ومعنى ذلك أن العرب كانوا على درجة لا بأس بها من العلم والثقافة ، ولم يكن القادرون على الكتابة في المسلمين - كما زعمه البعض - سبعة عشر شخصاً فقط(٤) ، وإنما كان هناك عدد كبير من المسلمين وقت ظهور الاسلام يقرأون ويكتبون ، وأن كثيراً من نساء مكة كُنَّ يقرأن ويكتبون . وأي كثيراً من نساء مكة كُنَّ يقرأن

على أننا لسنا مع الذين يُضفون على (١) الجاهليين أرقى صفات الحضارة ، ويدعون لهم ثقافة راقية بلغت حد الفلسفة والعلوم المختلفة . فالحقيقة أن العرب وإن كانوا على قدر من الثقافة إلا أن هذه الثقافة لم تبلغ مبلغا يؤهلهم للفلسفة ، وما ذكره البعض من فلسفة الجاهليين ، فإن هذه لا تعدو أن تكون إرهاصات علمية فلسفية ، ونتفا ضئيلةً مما يساور الإنسان في

⁽۱) انظر سورة الإسراء آيات : ٩٣ و١٠٦ و٤٥ و٢٣ وسورة المزمل آيتي ٣ و٣٠ وسورة يونس آيتي ١٥ و ٩٤ ، وسورة الحاقة آية ١٩ وسورة العلق آية ١ و٣ ، سورة الأعلى آية : ٥ وسورة القيامة آية ١٨ ، وسورة الشعراء آية ٩٩ .

⁽٢) انظر سورة البقرة آيات : ٢٨٢ و١٧٨ و١٨٣ و١١٦ و٢١٦ و٢٤٦ و٢٨٢ و١٨٧ و١٨٣ .

⁽٣) سورة الانعام آيات: ٧ و ٩١، وسورة آل عمران: آية ٤٤، وسورة لقمان آية ٧٠، وسورة العلق آية ٤، وسورة القلم آية ١.

⁽٤) انظر البلازري فتوح البلدان ط أوروبا ص ٤٧١ وما بعدها ، وانظر : الإسلام والحضارة العربية لمحمد كرد على ج ١ ص ١٢٤ ، والآلوسي بلوغ الارب ج ٣ ص ٣٧ ومقدمة ابن خلدون ص ٣١٤ .

⁽٥) جاء في قصة إسلام عمر بن الخطاب رواها ابن هشام ج ١ ص ٣١: أن عمر وجد صحيفة قرآنية في يد شقيقته ، مما يدل على أن كثيراً من نساء العرب إذ ذاك كن يقرأن ، وأن المسلمين ، وأكثرهم من الطبقة الثالثة إذ ذاك كانوا ينسخون صفحات من القرآن ويقرأونه خفية ، وبعيداً عن أعين قريش المترقبة .

⁽٦) أنظر بلوغ الأرب للألوسي ج ١ ص ٣٠٨ وج ٣ ص ١٥٥ و١٧٨ وص ٢٦٩ ، وانظر جواد على ج ٥ ص ٣١٤ وما بعدها .

أطوار الحضارة الأولى ، من القلق أزاء مجهول ميتافيزي ، أو ما يمكن تسميته خواطر فلسفية .

إلا أنَّ الثقافة الجاهلية التي تقف دون خط الفلسفة لأمر - ربما يعود إلى ضآلة الثقافة ، أو لعدم توافر الأسباب المؤدية إلى الفلسفة ، وربما لعدم توفر العرب الجاهليين عليها - لا يمكن عد محاجاتها وخصوماتها من الخصومات ذات الطابع العلمي ولا يمكن أن تعد خصومات بمعناها العلمي ، إلا تلك التي تمتد خيوطها من سني بعد الرابعة والثلاثين(٢) من الهجرة ، وأما ما سبقها فعلى الرغم من أنها كسبت لون الصراع بعض الشيء ، فإنها لا تدخل في عدد المحاجات والخصومات التي شطأت فروعها في سني العقد الرابع من الهجرة وما تلاها .

وهكذا أصبحت العقلية العربية الإسلامية تجمع بين جوانحها منذ أطوارها الأولى أمشاجاً من العلوم تتقاسمها العلوم العربية ، والتفسير، والفقه ، والفلسفة ، والكلام والتاريخ ، والأدب ، مما يطول بنا القول لو أننا اردنا أن نستقصي جميع ظواهرها التي برزت مبعثرة ، ثم تضامت شتاتها وانصهرت في زحمة الخصومات لتستدرج مع تراخي الزمن في مدارس ومذاهب علمية شتى - فحسبنا ما أبناه من ملامح هذه الظواهر، ثم ما أسلفنا عن دراسة لبعض ظواهر الخصومات الدينية والفكرية ، والسياسية ، التي هي بدورها تكون ظواهر الخصومات الدينية والفكرية ، والسياسية ، التي هي بدورها تكون

⁽۱) ومما اثر عن العرب الجاهليين مماله صبغة فلسفية قول الأعشى: استأثر الله بالوفاء وبالعدل وولى المملامة الرجلا وقول الآخر:

حياة ثم موت ثم بعث حديث خرافة يا أم عمرو

رأيت المنايا خبط عشواء من تصب تُمتْمه ومن تُخطىء يُعَمَّرُ فيهُ رِمِ (٢) أي بعد مقتل عثمان بن عفان وظهور قرن الفتنة في الدولة الإسلامية ، انظر البداية والنهاية لابن كثير أحداث سني ٢٣-٣٠.

شطرا من الخصومات العلمية ، ثم أخيرا ما نأخذ الآن في استبانة ما اصطبغ منها بصبغة النقد (وهي البقية) من الخصومات العلمية ، حيث نجلوها قدر المستطاع على حسب تدرجها في جدول النحو والأدب والروايات الأدبية .

١ ـ النّحو:

كان علماء النحو من أشد النقاد على الشعراء ، يحاسبونهم ، ويأخذون عليهم أخطاءهم ، ويبصرونهم بعيوبهم التي كانت تقع في شعرهم متمثلة في أخطائهم في النحو والاشتقاق ـ فقد روي أنَّ الأخفش قد خطأ بشاراً في قوله : (١)

والآن أقصر عن سُمَيَّة باطلي وأشار بالوَجْلي علي مُشِيْرُ وفي قوله: (٢)

على الغَزَلى مني السلام فربما لَهُوتُ بها في ظل مخصرة زُهْرِ وقال : لم يسمع في الوجل والغزل (فَعْلى) وإنما قاسها بشار ، وهذا مما لا يقاس، وأخذ الأخفش على بشار أيضا قوله . .

تُلاعِبُ نِیْنَانَ البحور وربما رأیتَ نفوساً من جَرْیها تجری وقال: لم یسمع «بنون» و«نینان»

وروي عن عبد الله بن أبي إسحاق قال للفرزدق في قـول: (١) مستقبلين شمال الشام تضربنا بحاصب كنديف القطن منثورِ على عمائمنا تُلْقَى وأرجلِنا على حراجف مخها ريرِ

⁽١) الموشح للمرزباني ص ٣٨٤ ديوان ج ٢ وابن خلكان ج ١ ص ١١٠ والأغاني ج ٣ ص ٢٠.

⁽٢) الموشح للمرزباني ص ١٨٥، ديوان بشار ص ٢٣٧، الشعر والشعراء ص ٧٣٧.

⁽٣) الموشح للمرزباني ص ١٨٥ وما بعدها . .

^{, (}٤) ديوان الفرزدق ص ٢٦٢ ، الخزانة ص ١١٥ ، طبقات بن سلام ص ١٦ ، الموشح ١٥٦ .

وإنما قياس النحو «مخها رير» بضم الراء . وروي أن عنبسة بن معدان قد خطأ الفرزدق في قوله (1) .

تُريك نجومَ الليل والشمسُ حَيَّةُ زحامُ بنات الحارث بن عباد فقال له: الزحام مذكر. وروي أن عيسى بن عمر النحوي قد أخذ على النابغة قوله(٢): من الرقش في أنيابها السم ناقع » وقال: « الصحيح ناقعاً ».

وهناك مآخذ كثيرة عدها النحاة (٣) على الشعراء ، فقوموا بذلك الشعر ، وأزالوا عنه العوج . حتى لا نكاد نخطيء القول إذا قلنا : إن النحو هو العنصر الأم في تصحيح روايات الشعر وتقويم المعوج منها ، يقول الأصمعي (٤) وأقمت بالمدينة زمانا ما رأيت بها قصيدة واحدة صحيحة ». إذن فالقصائد الجاهلية الصحيحة المتداولة بين الناس ليست سوى نتاج جهود مضنية للرواة العلماء وأئمة النحو الذي بذلوا كل جهدهم للتنقيح وإزالة الإعوجاج في الروايات .

على أنه يجب القول: بأن النحو قد أخذ من الشعر بقدر ما أعطاه وأكثر، فقد كان الشعر المعول الأول الذي عول عليه النحاة في إقامة بنية النحو ووضع قواعده، ولا أدل على ذلك من آلاف مؤلفة من الأبيات التي ساقها النحاة شاهدا على ما طرحوه من القضايا، فقد بلغت الأبيات والشواهد في كتاب سيبويه ألفا وخمسين بيتاً، وفي «مغني اللبيب» ما يقارب ثمانمائة وخمسين بيتاً، وفي «الخزانة» للخطيب، وفي شروح الكافية، أرقاماً تتراوح بين ألف وخمسمائة، وألفين وخمسمائة بيت. لكن هذه الجهود من النحاة لم تلبث أن تحولت إلى قوانين تمسك بها النقاد أجمع، وقبلوا من الشعراء ما تلبث أن تحولت إلى قوانين تمسك بها النقاد أجمع، وقبلوا من الشعراء ما

⁽١) ديوان الفرزدق ص ١٥٩، الموشح ص ١٦٥ ـ ١٦٦.

⁽٢) انظر مآخذ العلماء على الشعراء في الموشح ، انظر نفس المصدر أقوال الجرمي والأخفش في عيوب الشعر ص ٤ إلى ٤٥ وانظر : عيوب الشعر لقدامة في نفس المصدر ص ١٢١ - ١٣٢ .

 ⁽٣) طبقات الشعراء لابن سلام ، ص ١٥ وما بعدها ، الموشح ص ٥٠ ديوان النابغة ص ٦٩ .

⁽٤) انظر المزهر ج ٢ ص ٢١ وما بعدها.

أتوا به من شعر وفقا لهذه القواعد، ورفضوا ما خالف تلك القواعِد.

هذا جانب من الخصومات، أو التحاج النقدي الذي اكتنفه النحاة بشكل عام لتقويم الكلام، وإزالة المعوج من اللغة، وهناك خصومات من نوع آخر، وهي الخصومات بين مدرستي البصرة والكوفة، وهي بدورها أفادت النقد الأدبي كل فائدة _ أفادت مدرسة النحو البصرية بوضعها القواعد العامة للنحو والاشتقاق، ومحاولة تطبيقها على اللغة العربية، ورفض ما ورد منها مخالفاً لهذه القواعد وإحالتها إياه إلى الشذوذ والندرة _ وأفادت مدرسة الكوفة باستيعابها جميع الروايات، والشواذ والموافقة على ما أتى به عرب البادية دون التقيد بالشذوذ والنادر، فإذا قال أبو تمام مثلاً: (1)

ثانيه في كبد السماء ولم يكن الاثنين ثانٍ إذ هما في الغار

وخطأه النقاد لأنه استعمل كلمة كان من غير اسم ـ رضي به الكوفيون على أنه لغة تتحدث بها طيء ، وذهب عليه شعراء البادية . وحينما نسب البصريون قول الشاعر : (٢)

يلومسونني في حب ليلى عسواذلي ولكنني من حبها لَعَمِيلُ ولكنني من حبها لَعَمِيلُ ولكنني من حبها لَعَمِيلُ وليون والي الشذوذ لأنه أدخل لام الابتداء في خبر لكن _ أجازه الكوفيون والبصريون واعتبروه لغة . . وقد بلغت المسائل الرئيسية التي اختلف عليها الكوفيون والبصريون مائة وإثنتي مسألة (٣) كلها من صميم النقد اللغوي .

⁽١) انظر: شرح ديوان أبي تمام للتبريزي ج ٢ ص ٣١١، ديوان أبي تمام قصيدته في حرق الأفشين .

⁽٢) أنظر : باب ، إن وأخواتها ، في الأشموني ج ٢ ، وانظر كتب النحو_ إن وأخواتها _ .

⁽٣) انظر: الإنصاف في مسائل الخلاف بين البصريين والكوفيين لابن الأنباري ، وانظر: التبيين في الخلاف بين البصريين والكوفيين لأبي البقاء العكبري .

٢ ـ الأدب والروايات الأدبية

بلغ ما ذكره الموشح مآخذ علماء اللغة ونقاد الأدب والرواة على الشعراء من أخطاء لغوية وقيمية وفنية ما يكاد يصل إلى أربعمائة مأخذ (١)، منها ما رواه أن الأصمعي قد عاب على كعب بن زهير في قوله: (٢).

مقذوفة بدخيس النحض بازلها له صريف صريف القعو بالمسد وقال: إن الصريف في الذكور من النشاط وفي الأناث من الإعياء والضجر، وقد أخطأ كعب في الاستعمال. ومن أحكامه النقدية على النابغة، وزهير، وأوس أيضاً قوله (٣) أنهم لم يكونوا يحسنون صفة الخيل. وخَطًا كميتاً في قوله: (٤).

أَرْعِدْ وأبرق يا يزيد لد فما وعيدُك لي بضائر

وقال لا يجوز أرعد وأبرق ، يقال للسماء رعدت السماء وبرقت . ورفض أبو محرز^(٥) خلف بن حيان الأحمر قول جرير :

فيالك يوم خيره قبل شره تَغَيَّبَ واشيْهِ وأَقْصَرَ عاذِلُهُ

وقال ويحه ما ينفعه خير يؤل إلى الشر، والأجود أن يقول (خيره دون شره) ومن هذا الباب ما نقله الموشح عن ابن المعتز: أنه عزا ما قاله بن

⁽٢) انظر الموشح ص ٥١، وديوان كعب بن زهير ص ٢٠ والوساطة ص ٢٢.

⁽٣) انظر الموشح ص ٥٠.

⁽٤) المختار من شعر بشار ص ١٦٨ واللسان (ب رق) الموشح ص ٣٠٨-

⁽٥) العمدة ج ٢ ص ٢٤٨ والموشح ص ١٢٥.

سلام الجمحي (1) في تعليله تقديم زهير على الشعراء بأنه كان أبعدهم سخفا وأشدهم اجتنابا من حوشي الكلام – إلى عدم إنعام النظر ، ثم أورد لزهير من الأبيات ما فيها سخف وحوشي الكلام (7).

ومن هذا النوع أيضاً ما أورده المزرباني وغيره من نقد ابن أبي عتيق لعمر بن ربيعة في قوله (٣).

[قالت: أتعرفن الفتى، قلن نعم] قد عرفناه وهل يخفى القمر؟! إذ قال: له: أنت لم تنسب بها، وإنما نسبت بنفسك.

وهناك مئات من هذه المواقف التي ذكرها المرزباني وقد توفي عام ٣٨٤هـ(٤) ناهيك عن المواقف الأخرى من هذا الباب التي أوردها غيره ويمنعنا ضيق حويصلة البحث عن استيعاب أي منهما .

وبعد: فإننا (بسبب توحينا الاختصار) قد أغفلنا كثيرا من الخصومات، واكتفينا في كثير مما تعرضنا له بإعطاء النماذج فقط، ومن ثم فإنه لا يسعنا إلا الاعتراف بأننا لم نوف الخصومات من هذه الناحية التي قصدنا إليها حقها من البحث والدراسة التفصيلية، وعذرنا في ذلك ينبثق من نقطتين، أولهما: ندرة المصادر التي عالجت الخصومات بشكل تحليلي محوري، وثانيها عدم: كون موضوعها خارجاً عن مسار الكتاب مع سعة جوانبها وتعدد شعبها.

وأيًا كان ، فإننا نرجو أن تكون الصورة التي جلوناها عن الخصومات العامة ، كافية كتقدمة لدراسة الخصومات بين الطائيين ، وفي تبين الجذور التي نبتت فيه هذه الخصومات ، على أننا نأمل أن تكون هناك دراسات

⁽١) الموشح ص ٥٨ و٥٩.

⁽۲) الموشح ص ٥٩ و ٦٠٠ .

⁽٣) ديوان زهير ص ٣٧٤ وانظر الموشح ص ٥٩ - ٦٣.

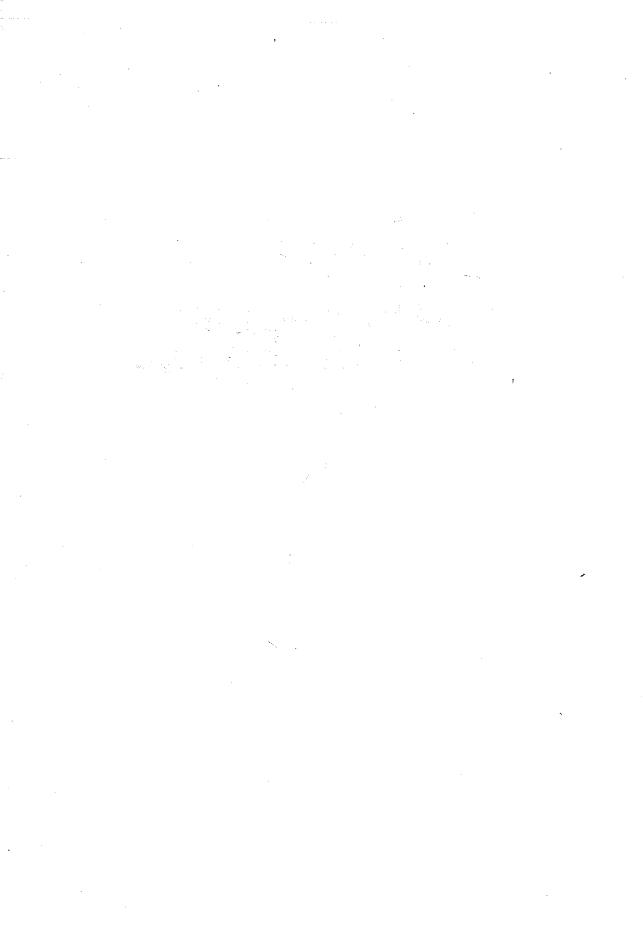
⁽٤) الاغاني ج ١ ص ١٨١ والموشح ص ٣٢٠.

محورية مخصصة أخرى لتحليل هذه الخصومات بجميع سوالبها وإيجابياتها . هذا ، وقد حان الحين لنأخذ في دراسة الخصومات بين الطائيين وتحليل آثارها ونقدها.



الغصلي الثانيت

الخصومات بين أنصارالطائيين أسبابها ـ أطرافها ـ تأثيرها في سيرالنقدالأد بجيب



الفصل الثاليت

الحضومة حول الطاكيين

١ ـ أسباب الخصومة:

من الممكن إرجاع عوامل المحاجة ، والخصومات الجدلية التي تسعر أوارها بين أنصار كل من أبي تمام والبحتري إلى نوعين أساسيين :

_ عوامل تعود أسبابها إلى مشرب كل من الفريقين ، وانتماءاتهم المذهبية والعرقية ، والفكرية .

وعوامل تعود جذورها إلى حزازات وأحقاد تعششت بين جوانح أعضائها ، واستولت عليها ، ثم اتخذت من الخصومة منفثاً لتفريغ الشحنات والأحقاد .

وفيما يتصل بالفئة الأولى ، فلعل أهم صورها هو الذي يتراءى لنا في الخصومة بين أنصار القديم وأنصار الجديد ، أو بين الأدباء ، وهواة الأدب المحافظين، وأنصارهم من جهة والأدباء وهواة الأدب الثوريين وأنصارهم من جهة أخرى، وهي من خصومات قديمة دأب عليها الأقدمون وتتوخل جذورها في القدم إلى عهد الأمويين وما قبله . فقد روي أن عمر(١) بن العلاء كان

⁽١) انظر الشعر والشعراء لابن قتيبة ، ص ٦٠٥ .

يرفض الفرزدق ، وجريراً ، والأخطل ، وقال فيهم كلمته المعروفة : « لقد كثر هذا المُحُدَث ، وحسن ، حتى لقد هممت بروايته » . ورُوي أن إسحاق بن إبراهيم الموصلي أنشد الأصمعي : (١).

«هـل إلى نـظَّرة إليك سبيـل فيروَّى الصَّدى، ويشفى الغليل إن ما قـلَّ عندك يكثُرُ عندي وكثير ممن تجبُّ القليـلُ

فقال له الأصمعي: لمن تنشدني ؟ فقال لبعض الأعراب ، قال : والله هذا هو الديباج الخسرواني! فقال إنهما لليلتهما. قال لا جرم . إن أثر الصنعة والتكليف بين عليهما»، فقد تحول الشعر عنده في غمضة عين من الديباج الخسرواني إلى سجف مصطنعة وتعاويذ كلامية ملفقة ، لا لشيء ، بل لأنه يرفض الجديد ، ويستشبعه ، ولا غرابة لأن هذا دأبه ومذهبه ، فقد رُوي أنه أنشد الأصمعي للمحدثين : (٢).

وإذا السُّرُ زان حسنَ وجوهٍ كان للدر ، حسنُ وجهك ، زينا وتنزيدين طيِّبِ الطِّيْبِ طيبا أَنْ تَمَسِّيه ، أينَ مثلُكِ أينَا

فردهما قائلًا: ما يساويان لقعة بعير ، وأجود الشعر ما صدق فيه قائله ، وانتظم المعنى كقول أمرىء القيس : (٣) .

ألم ترياني كلما جئت طارقاً وجدت بها طيباً وإن لم تطيب

إذن، فهذا الرفض لم يكن لرداءة الشعر، أو الغثاثة في معناه، وإنما لأن الاصمعي من هواة الغريب، ولا يرى الحسن إلا في القديم.

لكن دور هذا التعصب ـ سواء استشبعنا الحبدة الى القديم والتعصب

⁽۱) انظر تاریخ بغداد ، ج ۲ ص ۳٤۲ ، وتهذیب تاریخ بن عساکر ، ج ۲ ، ص ۱۹٤ ، وأخبار أبي تمام ، ص ۱۷۰ ـ ۱۷٦ ، والوساطة ، ص ۱۹ ، والأغاني ج ٥ ص ۱۷٥ ـ ۲۷ ، ومعجم الأدباء ، ج ٦ ص ۲۰ .

 ⁽٢)أنظر الموشح ص ٣٤٤ ، واللآليء ص ٦٥ ، والشعر والشعراء لابن قتيبة ص ٤٨٨ .
 (٣)انظر ديوان امرىء القيس ص ٤١ ، والمصادر المذكورة في الصفحة السابقة .

له ، أو استحسناها ـ كان جدُّ كبير في تأجيج الحوار والجدل ، بل حتى في تسعير نار العداء أحياناً بين الخصوم في الخصومات حول الطائبين ، ذلك أن من لا يقبل غير القديم ولا يستحلي إلا ما عُزي إلى القدامى ـ لا يرضى بالحديث إلا ما جرى بريح المتقدمين ، وما صبَّ على قوالبهم ، ولم يشذ عنهم قيد أنملة .

فأبو تمام الذي أجدً الشعر، وخرج على المعاني المألوفة مثلًا - لا جرم يأتي في عداد المرفوضين عند هذا القوم، والبحتري وهو الآخذ بالتقاليد القديمة والسائر على نهج القدامي - لا بد أن يكون من المحظوظين المحبوبين عندهم، ومن ثم فلا بدع أن نجد أبا تمام مطرودا من حلقة ابن الاعرابي موصدا دونه أبوابه، وأن يبلغ به كرهه لأبي تمام إلى أقصى درجات الكراهية.

فقد روي (١) أنه أنشد يـومـاأبياتا من شعـر أبي تمام على أنها لبعض شعراء هذيل ، والأبيات هي :

وعاذل عذلتُهُ في عنذْله فَظَنَّ أنِّي جاهلٌ من جَهْلِه

ولما استتم المنشد أمر بكتابة الأبيات ، فكتب ثم قيل له: أحسنة هي ؟ قال: «ما سمعت بأحسن منها» قيل إنها لأبي تمام قال: خرِّق، خرِّق، وقال في شعر أبي تمام كذلك: «إن كان هذا شعراً فكلام العرب باطل»(٢). ولكن لا تثريب عليه ، لأنه شغف بحب القديم ويكره الجديد أياً كان شكله .

وأما عن الفئة الثانية ، من عوامل الخصومات بين أنصار الطائيين في

⁽١) والبيت من أرجوزة أبي تمام المعروفة وهي طويلة ، ديوان أبي تمام ، ص ٢٠٥ ، أخبار أبي تمام ، ص ١٧٥ ، وتهذيب تاريخ دمشق لابن عساكر ، ج ٤ ص ٢٢ ، ومروج الذهب ، ج ٤ ص ٧٣ .

⁽۲) مرآة الجنان لليافعي ، ج ۲ ص ۱۰۲ ـ ۱۰۹ ، والنجوم الزاهرة لابن تغري بردى ، ج ۲ ص ۲۲۱ ، وشذرات الذهب لابن العماد ، ج ۲ ص ۷۲ ـ ۷۲ .

أيهما أشعر ؟ فإن الغاية من خصومتها لم تكن هي الأخرى التوصل إلى الحقيقة ، بقدر ما كانت تنصب في غاية عدائية هي : نيل كل طائفة من الأخرى، ومساس المتخاصمين ببعضهم البعض، بمعنى أن المحاجة لللب الشاعرين ، وطلب معايبهما ، أو الإفصاح عن مزية من مزاياهما لم تكن إلا للكسب،حيث كان المتخاصمون يتخذون من ذلك سببا للوضع من بعضهم البعض ولكسب الرياسة ،ونباهة المقام بين القوم . . . وإذا كانت هذه الغاية تعد في ذاتها من المثالب فإن قوادمها وخوافيها تتألف من كبار الأثمة في الأدب حيث يأتي على رأسهم الصولي ، وأبو الفرج الأصبهاني والمرزباني ، والأمدي الحسن بن بشر ومن تتلمذ عليهم فقد كان الأمدي تلميذاً لأبي موسى الحامض (١) الذي كان يكره الصولي ، ويكثر من التشنيع عليه ويثلبه ، وكان بينهما عداوات وأحقاد وضغائن لا حد لها . (٢) وعندما توفي كل من الصولي وأبي موسى الحامض وجاء دور الحسن بن بشر الأمدي ، وأراد أن ينتقم لشيخه ـ وضع كتابه «الموازنة» ليدحض بها الصولي ، من خلال النيل من أبي تمام الذي دافع عنه الصولي دفاع المستميت . وحيث كان أبو الفرج الأصبهاني من حيث الانتماء العلمي مرتبطا (٣) بالصولي ، فهو بدوره شمر عن الأصبهاني من حيث الانتماء العلمي مرتبطا (٣) بالصولي ، فهو بدوره شمر عن الأصبهاني من حيث الانتماء العلمي مرتبطا (٣) بالصولي ، فهو بدوره شمر عن الأصبهاني من حيث الانتماء العلمي مرتبطا (٣) بالصولي ، فهو بدوره شمر عن

⁽۱) هو أبو موسى سليمان بن محمد بن أحمد النحوي البغدادي المعروف بالحامض وقد لقب بالحامض لشراسة خلقه ، وكان المقدم بين أصحاب ثعلب وخلفه بعد موته ، انظر تاريخ حياته في وفيات الأعيان ، ص ٣٠٦ ، ونزهة الالباء ، ص ٣٠٦ ، ومعجم الأدباء ، ج ٤ ص ٢٥٤ ، والفهرست ص ٧٩ .

⁽٢) انظر في هذا مقدمة شرح ديوان أبي تمام للتبريزي وقد أشار الصولي إلى هذه العداوة في رسالته إلى مزاحم بن فاتك يقول فيها: « وأنت أعزك الله تشهد لي من بين الناس: أن أبا موسى الحامض كان يثلبني عندك وتنهاه ويكثر من عيبي والطعن على سائر ما أمليه وأنه لا فائدة في شيء منه فلما توفي وحملت كتبه إليك وجدت أكثر ما أمليه من كتاب الشامل في علم القرآن وكتاب الشبان والنوادر وما مر من شعر أبي نواس قد كتبه كله بخطه واتخذ منه أصولاً ينفق منه تفاريق على من يقصده ويطلب فائدته فأكبرت ذلك وكثر منه عجبك » أخبار أبي تمام ص ١٠ - ١١.

⁽٣) لقد تتلمذ للصولي في كثير من أدبه ، ولكنه لم يكن ثقة ، كالصولي الذي روى عنه الدارقطني يــ

ساعد الجد ليهاجم كل من حاول أن ينال من أبي تمام ، وعلى رأسهم الآمدي ، وهكذا دواليك في الخصومات التي أخذت تترى نابعة من الأحقاد والضغائن ، وانصبت في جدول واحد ، هو الانتقام والوضع عن الطرف المخاصم ، من خلال النيل من شاعره أبي تمام ، أو شاعره البحتري أو إبراز مزية من مزاياهما .

وكانت هناك خصومات أخرى نتيجة للمنافسات التي كانت بين شاعر وشاعر ، ولعل ما كان بين دعبل الخزاعي وأبي تمام ـ هو أحسن مثل له ، فقد روي عن دعبل أنه قال عن أبي تمام (١): « إن ثلث شعره محال ، وثلثه مسروق ، وثلثه صالح » . وقد كان يميل عليه ويثلبه ويقول « : « إنه كان خطيبا وشعره بالكلام أشبه منه بالشعر » . (٢)

ولمخلد بن بكار الموصلي أيضاً أهاج مقذعة نال بها من أبي تمام في القليل والكثير(٣)، ولكن موقفه وموقف دعبل إنما هو ناجم عن حقد الشعراء على بعضهم البعض وعن روح التنافس التي سادت بينهم ، بخاصة وأن أبا تمام قد استأثر بنوال الخلفاء والسراة دونهم . (٤).

وهكذا، فإن الخصومة حول الشاعرين البحتري وأبي تمام ، وإن عمت بلواها سنين طويلة ، لم تكن نتيجة حب لأحد الشاعرين ، أو بغض فيه ،

ي ، والمرزباني وكثيرون غيرهما ومنهم أبو هلال العسكري . . .

⁽١) انظر الموازنة للأَمدي ج ١ ص ٢٠ وما بعدها ، والموشح ص ٤٦٣ ـ ٥٠٥ ، وانظر أخبـارأبي تمام ص ٦١ ـ ٦٤ ففيه تفاصيل كثيرة عن هذه العداوة .

⁽٢) انظر الموشح للمرزباني ص ٤٦٥ ، وأخبار أبي تمام ص ٢٤٤ .

⁽٣) انظر في ذلك اخبار أبي تمام ص ٣٣٥ـ٣٤٥ ط المكتب التجاري للطباعة والتوزيع ببيروت ، وانظر أيضاً تاريخ بغداد للخطيب ج ٨ ص ٥٤ـ٥٥، ومرآة الجنان لليافعي ج ٢ ص ١٥٦، والأغاني ج ٦ ص ١٧٠ .

⁽٤) يقول الإصبهاني: «إن أبا تمام قد استأثر بعطاءات الخلفاء، ولم يستطع أحد من الشعراء أن يفوز بمنزلة لدى الخلفاء أو ينال عطاء منهم إلى أن مات أبو تمام فتقاسم الشعراء عطاءات الخلفاء فيما بينهم » الأغانى (ساسى) ج 10- ص 197.

وإنما استهدفت تحقيق أغراض « الأنا » والمقاصد الشخصية .

ولا أدل على ذلك من سلوك كل جانب من المتخاصمين، فلو نظرنا مثلًا إلى مناظرة الحاتمي مع أحد مشايخ البصرة في أيهما أشعر: أبو تمام ، أم البحتري ، نجد كلا من الطرفين يريد إبداء فضله وقهر خصمه ، دون أن ينتحي إلى نقد علمي أو تحليل مفصل أو أن يستند إلى دليل له من المنطق نصيب، يقول الحاتمي: «جمعني ورجل من المشايخ من البصرة ذات يـوم، وكان هذا الرجل ممن يوما إليه في عالم الشعر ـ مجلس بعض الرؤساء ، وكان خبره قد سبق إلى في عصبيته للبحتري وتفضليه إياه على أبي تمام ، وَوَجِدت صاحب المجلس مُؤْثراً لاستماعنا في هذا المعنى ، فأنشأت قولًا أنحيت فيه على البحتري إنحاء أسرفت فيه ، واقتدحت زناد الرجل ، فتكلم وتكلمت وخضنا في أفانين من التفضيل ، والمفاضلة : والمماثلة ، غلوت في جميعها غلواً ، شهده جميع من حضر المجلس وكانوا جلة الوقت ، وأعيان البصرة ، فاضطر إلى أن يقول ما يحسن أبو تمام يبتدىء، ولا يخرج ، ولا يختم _ (مثل البحتري) ثم ساق شواهد من أبيات البحتري . . . وكنت ساكنا إلى أن استتم كلامه ، فكأن الجماعة أعجبهم ذلك عصبية عليٌّ ، لا على أبي تمام، لأني كنت كالشجا معترضاً في لهواتهم، وأسر كل واحد منهم إلى صاحبه سرأ يوميء به إلى استيلاء الرجل عليٌّ ، فلما استتم كلامه وبرقت له بارقة طمع في تسليمي له ، ابتدأت فقلت : لست ممن يُقَعْقَعُ له بالشِّنان ولا يقرع له بالعصا، «لا إله إلا الله»!! استَنَّتِ الفصالُ حتى القَرْعَى . . هل هذه المعانى إلا عون مفترعة ؟؟ قد تقدم أبو تمام إلى سبك نضارها .»

ثم يبدأ في الرد على الرجل ويكثر من الاستشهاد ، إلى أن يقول : فَعَيَّ عن الجواب قصورا ، وأحجم عن المساجلة تقصيرا ، وحكمت الجماعة لي بالقهر وعليه بالنصر . . . الخ .

وبإمعان في هذا الحجاج نجد أن الحاتمي لم يبغ من إفحام الرجل

نباهة لأبي تمام بقدر ما أراد إظهار القوة والقدرة على المحاجة ودحض الطرف وبيان القدرة العلمية(١).

وقد اشتدت هذه العصبية حتى بلغ الأمر بالبعض أن صحف كلام أبي تمام ليتمكن من المساس به ، وقد أشار الصولي إلى ذلك في رسالته لمزاحم ابن فاتك (٢) ، كما بلغ الأمر بالآمدي أن تعصب لأنصار البحتري تعصبا سافراً، وشغل حيزا كبيراً من كتابه «الموازنة»(٣) بذكر محاجة قائمة على لجاج ، وسفسطة ، وكان الأجدر بالآمدي أن يطوي الكشح عن ذكر مثل هذا الحوار الذي إن يدل على شيء فإنما يدل على تعصبه على أنصار أبي تمام .

على أن المستنتج من هذا كِله هو أن الخصومة بين أنصار الطائيين كما لم تكن ، في أكثرها ، تهدف الوصول إلى نصرة شاعر ، وإضافة بعد في النقد لم تكن أيضا لنشدة تعليمية ، وأن جداولها كلها قد انصبت في سعي كل من أطراف الخصومة إلى الفت في عضد خصمه ، متخذاً من المحاجة لأحد من الطائيين أو على أحد منهما وسيلة لكسب نباهة أو منزلة علمية أو للتغلب على الخصم .

والممض أن كل طائفة من الفريقين، لا يدفع في واقع حجاجه ـ شاعر الطائفة الأخرى من الفضل الخاص به ، فأنصار أبي تمام لا يدفعون البحتري عن حلاوة اللفظ وحسن الديباجة ، وأصحاب البحتري لا يدفعون أبا تمام عن لطيف المعاني ورقيقها ، والإبداع والإغراب فيها ، والاستنباط لها . ولكن الصراع المحتدم يدور حول أيهما أشعر ؟؟ أبو تمام أم البحتري . . على حين أن اعتراف أصحاب البحتري لأبي تمام بالمعاني المبدعة ، وكذا الاستنباط

⁽١) زهر الآداب ج ٣ ص ٦٥٥ - ٢٦٢ ، وللحاتمي مع المتنبي مثل موقفه مع الشيخ البصري ، انظر: التحفة البهية ص ١٤٤ - ١٠٩ .

⁽٢) قال الصولي مخاطبا: مزاحم بن فاتك: «وقد رأيت أعزك الله بعض هؤلاء الجهلة يصحف ايضاً على أبي تمام ثم يعيب ما لم يقله أبو تمام قط» أخبار، أبي تمام ٥٦ .

⁽٣) انظر الموازنة ج ١ ص ٦ - ٧٥ .

للمعاني _ إنما هو اعتراف له بكل ما ينشده الشعراء ، وبكل فضل ناله امرؤ القيس وأمراء الشعر الأخرون ، أي أنه اعتراف من هؤلاء بتقدم أبي تمام على البحتري وتفضيلهم له عليه ، ولكنهم لا يريدون أن يبوحوا بهذا الاعتراف تعنتا ولجاجاً .

على أنه يبدو أن أنصار أبي تمام هم الذين أفرطوا بادىء ذي بدء في التعصب لأبي تمام، وعلى البحتري، وأن إكثارهم من إضفاء صفات التبجيل والحسن والجودة والجمال على شعر أبي تمام وتقديمهم إياه على المتقدمين والمحدثين، قد حفز معارضيهم إلى النهوض بالأمر، ومعاملة المثل بالمثل أو بما هو أقوى وأشد، فكانت النتيجة أن بخس حق أبي تمام، ولم يعط ما يستحقه من الرتبة.

يؤكد هذه الحقيقة الأخبار الواردة في كتب المؤرخين ، يقول صاحب الأغاني في سياق الحديث عن أبي تمام : (١) .

« وفي عصرنا هذا من يتعصب له فيفرط حتى يفضله على كل سالف وخالف ، وأقوام يتعمدون الرديء في شعره ، فينشرونه ، ويطوون محاسنه ، ويستعملون القحة والمكابرة في ذلك ، ليقول الجاهل بهم : إنهم لم يبلغوا علم هذا وتمييزه ، إلا بأدب فاضل ، وعلم ثاقب ، وقد فضل أبا تمام من الرؤساء والكبراء ، والشعراء من لا يشق الطاعنون عليه غباره ، ولا يدركون وإن جدوا آثاره».

ويقول المسعودي: «والناس ($^{(7)}$ في أبي تمام على طرفي النقيض، متعصب له يعطيه أكثر من حقه ويتحدث عنه معاندا له». وقد سبق أن استنتج ابن المعتز ما نحن بصدده إذ قال: «لولا $^{(7)}$ إفراط اصحاب أبي تمام

⁽١) الأغاني ج ١٥ ـ ص ١٠٠ ط (ساسي).

⁽٢) انظر مروج الذهب ج ٧ ص ١٥٣ ، وانظر مواضع أخرى منه من ذلك ج ٧ ص ١٦٦ ففيه حديث عن أبي تمام وشعره .

⁽٣) انظر البديع لابن المعتز ص ١ وما بعدها ، وانظر الموازنة للآمدي (احتجاج الخصمين) .

المتعصبين له وتقديمهم إياه على المتقدمين والمتأخرين لما بلغ الأمر بأصحاب البحتري أن يفرطوا في النيل من أبي تمام وأن يبخسوا حقه».

ويؤيد هذه الحقيقة أيضاً أن جل اهتمام أصحاب البحتري مقصورً على الرد على اعتراضات أنصار أبي تمام وحججهم، ومن ثم فإن حجاجهم يدور على إبطال هذه المزاعم والتقليل من شأن أبي تمام والطعن في عيون أشعاره، بل السعي لتحمل الأخطاء له وذكر مثالبه. فموقف أنصار البحتري إذاً هو موقف رد ونفي ودفاع، وموقف أنصار أبي تمام هو موقف ادعاء وإثبات. وهذا يدل على أن أنصار أبي تمام هم الذين بدأوا بالمحاجة فحفز وا بذلك أنصار البحتري للدفاع عنه.

وأيا كان الأمر فإن الشيء الذي لا يقبل الجدل بأية صورة من الصور هو أن الخصومة بين أنصار الشاعرين قد ظلت على أشدها لبرهة من الوقت وأنها لم تفتر إلا بعد مضي حقبة من الزمن (١) وأن اطراف الخصومة لم يضنوا باستخدام جميع أنواع الأسلحة العلمية التي كانت تحتويها كنا نتهم ، كما لم يبخلوا في الاستفادة من جميع مواهبهم وقدراتهم الجدلية ، لدحض الجانب الآخر والنيل منه والوضع من مكانته ، وبالتالي لخلق جلال وفضل لشاعرهم .

وحيث إن البحث لم يقتصر على جانب دون الآخر ، أو ناحية دون النواحي ، بل - عمت كل مناحي الجدل ، وشملت كل الزوايا المرتبطة بالنقد من إفحام الخصم ، وإبطال حججه ، وتزييف برهانه ، والتماس الأخطاء له ، ودحض مزاعمه متمثلة في تحليل ونقد وتمحيص ودراسات وأبحاث نقدية موضوعية ضربت في قطبي الجدل العلمي ومقارعة الحجج بالقدح المعلي - فإن الجانب المستفيد من هذه الخصومة لم يكن سوى النقد الأدبي الذي خرج مفعماً بأنواع من القواعد والمبادىء الراسخة وصار فناً له قواعده ، ومدارسه المستقلة .

⁽١) الحقبة ثمانون سنة وقد استمرت الخصومة بين أنصار الشاعرين منذ توفي أبو تمام تقريبا إلى نهاية القرن الرابع الهجري تقريبا أي ما يقرب إلى ١٥٠ سنة .

٢ ـ اطراف الخصومة

مهما قيل في المتخاصمين حول أيهما أشعر أبو تمام أو البحتري ـ فإنهم لا يمكن أن يعتبروا شيئاً سوى كونهم فئات يرتدون ، على الأقل ـ مسوح المنتصر لأحد الشاعرين ، إن لم يكونوا أنصارا بالفعل ، فهم إذن ليسوا سوى جبهتين فقط أحدهما تنتصر لأبي تمام والثانية للبحتري ، حيث إن كلا منهما يسعى جاهداً إلى اثبات الفضل والريادة لشاعره وإلى النيل من شاعر خصمه ، أي أنهم يشكلون في مجموعهم فئتين فقط ، لكن الشكل الذي تدرجت فيه الخصومة يوقفنا على نماذج رباعية مكونة من فئات أربع هي :

1 - فرقة مولعة بالقديم بحكم ثقافتها وتخصصها ويأتي في مقدمتها النحاة لأن النحو قائم جزأ وتفصيلا على أبيات وشواهد جاهلية ومخضرمة وأموية ، وليس لأشعار العهد العباسي الأول وما تلاه دور فيه ، ومن ثم فإن النحاة في عمومهم مع البحتري ، لأنه يجري بريح القديم ، ويصب في قوالب القدامي ، ويلازم خطاهم ملازمة التابع للمتبوع ، ولا يحيد عنهم قيد أنملة .

ومن هنا فلا عجب أن نرى منزل البحتري لدى النحاة المعاصرين للطائيين _ أمثال أبي العباس المعروف بثعلبة (١) ثم تلميذه وخليفته أبي موسى سليمان بن أحمد المعروف المسمى بالحامض (٢) ، وكذلك

⁽۱) إمام الكوفيين في النقد واللغة ولد سنة ٢٠٠ وتوفي سنة ٢٩١ هجرية نزهة الالباء ص ٢٩٣ الفهرست ص ٧٤ وفيات الاعيان ٤٢ ـ ٤٣ وقد ذكره الحسن بن بشر الأمدي في عداد المعارضين لأبي تمام والرافضين لشعره والثالبين له ولكنني لم اعثر حتى اعدادهذا البحث ـ على مقولة تدل على ثلب أبي العباس لأبي تمام ، انظر الموازنة ج ١ ص ٢٢ ط دار المعارف بالقاهرة .

⁽٢) هو من اعداء الصولي ومن المشنعين عليه ، ويستتج من رسالة الصولي لمزاحم بن فاتك وإسهابه في إضفاء الصفات النبيلة، والعلم، والكمال، والخلق، على أبي العباس ثعلب، وعلى أبي العباس المبرد ، ثم نعيه على الذين خلفوا من بعدهما من علماء الزمان ، ثم اتهامه المخالفين بالمكابرة والطعن في العلماء واستحقار أهل العلم ـ أنه يعرض ويغمز بأبي موسى الحامض ، وأبي إسحاق الزجاج وقد خلفا ثعلب والمبرد في مدرستي الكوفة والبصرة ، مما يدل على أنهما كانا ممن بضع من أبي تمام فضله ، ويطعن عليه ، انظر رسالة الصولي لمزاحم بن فاتك ص ٧ ـ ١١ من أخبار أبي تمام .

المبرد(۱) وتلميذه أبو إسحاق الزجاج ـ رحيبا ومكانه مرتفعاً ، وأن يجد البحتري منهم مؤازرة لأنه يعب ويصدر مما يعب ويصدر منه هؤلاء النحاة ، ويسير على الخط الذي هم عليه سائرون . أما أبو تمام الذي يجدد في الشعر(۲) ويترك عمود الشعر العربي ويجنح إلى استعارات وتشبيهات ينبو عنها فهم المتمرسين على القديم . ويغوض على المعاني الدقيقة ويُغَمِّض ويكثر من الإبداع مما يمجه سمع المتمسكين بالشعر الجاهلي ـ فقد كان النحاة منه في الجناح المعارض بل كانوا قطبا مضادا له ولزمرته ، ولا يستثنى منهم إلا عدد ضئيل ، من هذا العدد مثلًا الفضل بن محمد أبو العباس اليزيدي (۳) وأبو محمد عبد الله بن جعفر بن درستويه (٤) .

⁽¹⁾ كان المبرد من أصدقاء البحتري الحم .. ومن منادميه في مجالس الشراب ، كما كان من أشد المولعين به ، وقد أثنى عليه كثيراً قال الحسن بن بشير الأمدي نقلا عن الأخفش عن المبرد أنه قال : «ما رأيت أشعر من هذا الرجل . يعني البحتري ولولا أنه ينشدني كما ينشدكم لملأت كتبي وآمالي من شعره » الموازنة ج ١ ص ٢٢ ط دار المعارف المصرية .. وللمبرد مواقف مختلفة من أبي تمام فقد روي أنه قبل للبحتري في معنى تعاوره هـ و وأبو تمام . أنت في هذا أشعر منه . فقال «كلا والله ذاك الرئيس والأستاذ . ما أكلت الخبز إلا به » فقال له المبرد : « تأبى يا أبا الحسن إلا شرفاً من جميع جوانبك » انظر الأغاني ص ١٠١ ج ١٨ وانظر مواقف المبرد الأخرى من أبي تمام في أخبار أبي تمام ص ٢٧ - ٢٨ وص ٢٠٢ وفي مروج الذهب ج ٧ ص الأخرى من أبي تمام في أخبار أبي تمام ص ٢٥ - ٢٨ وص ٢٠٢ وفي مروج الذهب ج ٧ ص

⁽٢) وروي القاسم بن اسماعيل قال كنا عند التوجي فجاء ابن أبي وهم السدوسي فانشده قصيدة لأبى تمام يمدح بها خالد بن يزيد أولها .

طلل الجميع لقد عفوت حميدا وكفى على رزئي بداك شهيدا قال فجعل يضطرب فيها وكنت عالما بشعره فجعلت أقومه فلما فرغ قلت يا أبا محمد كيف ترى هذا الشعر؟ فقال: « فيه ما أستحسنه وفيه مالا أعرفه ولم أسمع بمثله، فأما أن يكون هذا الرجل أشعر الناس جميعاً ، وأما أن يكون الناس جميعاً أشعر منه ». أنظر أخبار أبي تمام ص ٢٤٥.

⁽٣) أحد أئمة النحو المعروفين في مدرسة البصرة كان من المولعين بشعر أبي تمام روى الصولي عن عبيد الله بن عبد الله بن طاهر قال جاءني فضل اليزيدي بشعر أبي تمام. فجعل يقرأه علي ويعجبني جهل مقداره فقلت له: الذين جهلوه كما قال في شعره: « فإن أكثرهم أوكلهم بقر » فقال لي : هذه العلة في أمرهم، وله مواقف أخرى مؤيدة من أبي تمام: أنظر أخبار ابي تمام ص ١٠١ وص ٢٢٢.

⁽٤) له مواقف مؤيدة لأبي تمام انظر زهر الأداب ج ٢ ص ٧٧٥ ـ ٧٧٠ -

على أن التعصب على أبي تمام لم يكن خاصة بالنحاة فقط بل كان سمة اتسم بها كل من كان له أدنى صلة بالأدب القديم ، فقد كان أئمة اللغة وحفظة الشعر والمولعين بالغريب والنوادر . من المائلين على أبي تمام وعلى طرف النقيض منه ، وقد سبق أن اشرنا من قبل إلى آراء ابن الأعرابي في أبي تمام وقوله في شعره : بانه إذا كان هذا شعراً فكلام العرب كله باطل ، فابن الأعرابي هنا معروف في تعصبه لأنه لم يتمرس إلا على الشعر القديم ولم يتعود سمعه إلا على ما هو قديم ، فما كان منه غير أن يتعصب على أبي تمام وينكره ، مع أنه كان يستشهد بشعره على أنه كان أجود شعر دون أن يفهم أنه له ، فقد روي(۱) أنه كان يمضي إلى إسحاق الموصلي فقال له علي بن محمد المدائني إلى أين يا أبا عبد الله ؟ قال إلى هذا الذي نحن وهو كما قال الشاع في : (۲) .

نَرمي بأشباحنا إلى ملِكٍ نأخذُ من مالهِ ومن أدبِه ولو فهم أنه من أبي تمام ما استشهد به مكابرة وكرها لأبي تمام المحدث.

وكان موقف أبي حاتم السجستاني ، وهو أستاذ ابن دريد اللغوي ، موقفا مشابها لابن الأعرابي من أبي تمام ، فقد روي (٣) أنه أنشد شعراً لأبي تمام ، فلم يكن يعرف معناه ، وجعل الذي يقرؤه يسأله عن معانيه ، فلا يعرفها أبو حاتم ، فقال : «ما أشبه شعر هذا الرجل إلا بثياب مصقلات ، خلقان ، لها روعة ، وليس لها مفتش » ، وقل الشيءنفسه في « مهرويه »(٤)

⁽۱) انظر الشريشي ج ۱ ص ۲۷۸ والموشح ص ٥٠٥ دار النهضة ومعجم الأدباء ج ۲ ص ۲۱۷ وج ۵ ص ۲۱۸ والفهرست ص ۱۰۶.

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ٤٣ ط دار الفكر للجميع بيروت والبيت من قصيدة في مدح أبي الحسن الشهابي .

⁽٣) الموشح للرزباني ص ٤٦٥.

⁽٤) له مواقف مضادة لأبي تمام ، انظر الموازنة للآمدي ج ١ ص ٢٠- ٢٢ ، دار المعارف المصرية وأخبار ابي تمام ص ٢٤٦ - ٢٤٦ .

« وأبي علي محمد بن العلاء السجستاني » (١) ومن يدور في أفـ الأكهم، من اللغويون المتعصبين على أبي تمام .

على أن هذه المواقف من اللغويين أزاء المُحْدَث ، ليست جديدة ، فمنذ وضعت غزوات الفتوح الإسلامية أوزارها ، وعاد العرب إلى الشعر ، وانكب الرواة على نقل الشعر القديم ـ كانت مواقف الرواة والنقاد معارضة للمحدث ، بخاصة إذا حدث أن جرى المحدث برياح لا تشتهيها سفنهم ، ولا توافق أهوائهم الكلفة بعشق القديم ، ولا أدل على ذلك ما أورده القدامي عن مواقف أبي عمرو بن العلاء و « يونس بن حبيب » و « عمرو بن عبيد » « فالأصمعي » ، و « ابن الأعرابي » - أزاء المحدث ، وقد غصت بذكرها كتب التراجم (٢) ، والأدب ، والتاريخ وأوردنا طائفة منها في ثنايا الصفحات السابقة ولا نرى حاجة إلى تكرارها .

٢ ـ الفئة الثانية:

أما الفئة الثانية فهي طائفة تجمع بين القديم في لغته ، وعمقه ، والحديد في طرافته وتعبيره ، وتتألف من طبقة الكتاب ، والأدباء والشعراء ، وهؤلاء أكثرهم مع أبي تمام ، وفي الوقت نفسه لا يدفعون البحتري عن حسن الديباجة ،والأسلوب الجميل . وفي مقدمة هؤلاء يأتي « الحسن بن وهب » فقد روي أنه كان يُجلُّ أبا تمام ، وأنه كان أجل الناس في نفسه ، وأنه كان يحفظ

⁽١) من المتعصبين للبحتري ، أنظر : الموازنة ج ١ ص ٢٢ - ٢٣ .

أكثر قصائده(١) ، وأن مواقفه مع أبي تمام كانت(٢) كريمة . وكانت مواقف الحسن بن رجاء أيضاً على شاكلة مواقف الحسن بن وهب ، فقد روى المبرد عنه قوله: « ما رأيت أحداً قط أعلم بجيد الشعر قديمه وحديثه من أبي تمام» (٣) وقد أثنى عليه في مواقف كثيرة مختلفة. (٤) وأما محمد بن عبد الملك الزيات فمع ما كان له من الجلال والمهابة ، كان من المعجبين بأبي تَمام ، وقال له ذات يوم: « والله ما أحب بمدحك مدح غيرك لتجويدك وإبداعك ولكنك تنقص مدحك ببذله لغير مستحقيه»، فقال: « لسان العذر معقول ولوكان فصيحا»(٥). وأما الأدباء الموسوعيون أمثال الأصبهاني والصولي فهم على طول الخط مع أبي تمام وكتبهم مليئة بالإطراء والثناء عليه (٢).

كمًّا أن طائفة الشعراء كانوا مع أنصار أبي تمام، كانوا يفضلونه على غيره من الشعراء ومنهم: ابن المعتز وابن الرومي، وابن الجهم، وعمارة بن عقيل، وأبو العيناء، والبحتري نفسه ، كانوا يجلون أبا تمام وينظرون إليه نظرتهم لأساتذتهم وأئمتهم في الشعر(٧). ولم يشذ عنهم في هذا المجال إلا «دعبل

⁽١) أخبار أبي تمام ص ١١٤ وانظر أيضاً الفهرست ص ١٢٢ والأغماني ج ٢ ص ٥٥ ـ ٥٥.

⁽٢) انظر الاغاني ج ١٥ ص ١٠٣ و١٠٧ وفوات الوفيات ج ١ ص ١٣٧ وُلُعبة الأيام ص ٥٩ و٦٦ و٦٢ والعقد الفريد ج ٤ ص ٣٥٦ وأخبـار ابي تمام ص ١٠٨ و١٠٩ و١١٤ و١١٨ و١٨٣ و١٩٤ و١٩٩ ومواضع أخرى منها.

⁽٣) أخبار أبي تمام ص ١١٤ والطبري ج ٣ ص١٥٢٠

⁽٤) أنظر أخبار أبي تمام الفصل الخامس.

⁽٥) انظر المحاسن والمساوىء ج ١ ص ٩٣ ودلائل الإعجاز ص ١٧٤ والأغاني ج ٢٠ ص ٥١ وعيون الأخبار ج ٢ ص ٢٥٢.

^{· (}٦) يقول الأصبهاني: « وقد فضل أبا تمام من الرؤ ساء والكبراء والشعراء من لا يشق الطاعنون عليه غباره ولا يدركون وإنجَدُّوا آثاره، ولم يرَ الناس بعده، إلى حيث انتهوا إليه في جده نظيراً ولا شكلاً ولولا أن الرواة قلد أكثروا له وعليه ، وأكثر متعصبوه الشرح لجيد شعره وأفرط معادوه في التسطير لرديثه والتنبيه على رذلة ودنيئة ـ لـذكرت عنـه طرفـاً» انظر الأغـاني ج ١٥ ص ٩٨ و١٠٠ و١٠٧ وأما الصولي فكتابه أخبار أبي تمام فيض من الاطراء على أبي تمام ، انظر أخبار أبي تمام ، باب تفضيل أبي تمام ص ٥٩ ـ ١٤٠ ، ورسالة الصولي لمزاحم بن فاتك ج ١ ص ٥٦ . (V) وفيما يتعلق بابن المعتز ، فقد استشهد بلقطات من خمس عشرة قصيدة من قصائد أبي تمام =

في كتابه «طبقات الشعراء » بينما لم يذكر للبحتري إلا قطعة هيامه بغلامه ، وقد ذكره ضمن مصطنعي النكت ، والمضحكين ، مثل «ماني المجنون » و - « الموسوس » ومن إليهم . أما أبو تمام فقد ذكره ابن المعتز في طبقاته ضمن الحارثي والمبرد ، والرياشي ، وكبار الشعراء والادباء الأخرين ، وملأ خمس صفحات من كتابه بذكر أفضال أبي تمام . يقول في سياق الحديث عن شعره : «ولو استقصينا ذكر أوائل قصائده الجياد التي هي عيون شعره لشغلنا قطعة من كتابنا هذا بذلك ، وإن لم نذكر منها إلا مصرعا ، لأن الرجل كثير الشعر جدا . . وأكثر ماله جيد ، والرديء الذي له ، إنما هو شيء يستغلق لفظه فقط ، فأما أن يكون في شعره شيء يخلو من المعاني اللطيفة ، والمحاسن والبدع الكثيرة ، فلا . وقد أنصف البحتري ، لما سئل يخلو من المعاني اللطيفة ، والمحاسل حلاوة ، أما أن يشق غبار الطائي في الحذق بالمعاني يغلظ لفظه ، إنما ألفاظه كالعسل حلاوة ، أما أن يشق غبار الطائي في الحذق بالمعاني والمحاسن ، فهيهات ، بل يغرق في بحره «انظر: طبقات الشعراء ص ٢٨٢ ـ ٢٨٦ والمحاسن ، فهيهات ، بل يغرق في بحره «انظر: طبقات الشعراء ص ٢٨٢ ـ ٢٨٦ وص ٢٨٦ ـ ٢٨٦

ولابن المعتز ايضاً مواقف كثيرة مؤيدة لأبي تمام ذكرها الصولي ، والآخرون ، في دفاعهم عن ولابن المعتز ايضاً مواقف كثيرة مؤيدة لأبي تمام دكرها الصولي و ٩٠٠ و ١٠٠ و ١٠٠ و ١٠٠ و ١٠٠ أبي تمام ، أنظر : اخبار أبي تمام للصولي ص ١٩٧ و١٥٣ ـ ١٥٣ و١٥٣ و١٦٣ و١٦٣، وابن و٢٠٠ و٤٠٠ و١٦٣ ، وابن

عساكر في تاريخ دمشق ج ٤ ص ٢٢. وفيما يتعلق بابن الرومي ، فقد كان يجل أبا تمام ، وكان البحتري دائما موضع سخرية منه ولم يكن يعده شاعرا يقول :

والفتي البحتري يسرق ما قا ل ابن أوس في المدح والتشبيب ناه فسمعناه لابس أوس حبيب كل بيت له يجود مع انظر ترجمة البحتري في وفيات الأعيان لابن خلكان . وأما ابن الجهم فقد كان من أكبر المدافعين عن أبي تمام ، وأهم صديق له ، وقد هاجم دعبل مرات كثيرة لثلبه أبا تمام ووضعه منه ، وكان يكفر دعبل ويلعنه ، ويطعن على أشياء من شعره ، انـظر وفيات الأعيــان ، ترجمــة علي بن الجهم ، وأبي تمام ، وانظر : شرح التبريزي لديوان أبي تمام - في قوله : « إن يكمه مطرف الإخاء » . . الخ ، ولعمارة بن عقيل ايضاً مواقف مشابهة للشعراء اللذين ذكرناهم فقد ذكر الأغاني ، وابن عساكر عن المبرد قال : « قدم عمارة بن عقيل بغداد فاجتمع الناس إليه ، وكتبوا شعره ، وسمعوا عنه فقال له بعضهم هـا هنا شـاعر ، يـزعم قوم أنـه أشعر النـاس طرا ، ويزعم غيرهم ضد ذلك فقال « أنشدوني له ، فأنشدوه : « غدت تستجير الدمع خوف نوى غـد » فقـال : كمـل والله ، إن كـان الشعــر بجـودة اللفظ وبحسن المعــاني واطـراد الكـلم ، فصاحبكم هذا أشعر الناس وإن كان بغيره فلا أدري ». انظر الأغاني ج ٥ ص ١٠١، و ابن عساكر ج٤ ص ٢٢ ـ ٢٣ وفيما يتصل بأبي العينا فيكفي أنه استشهد بكثيـر من أشعار أبي تمـام في الشعر ، انظر أخبار أبي تمام ص ٩٣ ، ٩٦ ، ١٨٢ ، ١٨٥ ، ٢١١ ، وأما عن البحتري وإجلاله هو لأبي تمام فتراجم البحتري فيض واسع عنه ، انـظر ترجمـة البحتري في كــل من _

الخزاعي $^{(1)}$ و $^{(1)}$ وهو أبو العنبس $^{(2)}$ وموقفهما من أبي تمام موقف المنافس والحاقد ، وهو أمر من المعلوم بالضرورة .

ت الفئة الثالثة:

أما الفئة الثالثة التي تأتي بعد الفئتين اللتين ذكرناهما وشملتا النحاة ، اللغويين وفئة الأدباء فتتألف من طائفة متمرسة على الأدب ولها حظ كبير في القدرات الجدلية والنقد، لأنها استوعبت جميع ما خلفه القدماء من الاستدراكات اللغوية والفنية والنفسية على الشعراء ، فجاءت مزودة بكل الأسلحة ، وتصدرت نقد الشعر ، وبيان المسروق ، وغير المعروف من معانيه . وهذه الفئة هي فئة النقاد ، ويأتي في مقدمتها فيما يتصل بالخصومة بين الطأئيين ، أبو الضياء بشر (٣) بن أبي يحيى ، الذي وضع كتابا في أخذ البحتري عن أبي تمام . وأحمد بن أبي طاهر (٤) ، وقد وضع كتابا عن سرقات أبي تمام ، وكتابا عن سرقات البحتري من أبي تمام وغيره وله مآخذ نقدية على معاصريه ، والسابقين عليه . والصولي (٥) وله كتابان ، هما أخبار أبي تمام وأخبار البحتري ، وهما من الكتب التي عالجت الخصومات بين أنصار

الموشح وفيات الأعيان ، والأغاني ج ١٨ ص ١٦٧ ـ ١٧٥ والإرشاد ج ٧ ص ٢٢٦ ـ ٢٣٢ .

⁽١ و٢) وضع أبو العنبس أخبارا كاذبة للنيل من أبي تمام ، أخبار أبي تمام ص ٢٤٦ ، أنظر مثالب دعبل لأبي تمام في ج ١٥ ص ١٠١ - ٢٠١ من الأغاني طساسي ، وانظر الموشح للمرباني طدار النهضة القاهرة ص ٢٠٤.

⁽٣) انظر : معجم الادباء لياقوت ج٢ ص ٣٦٨ ، والموازنة بين الشعراء زكي مبارك ص ٣٥ وما بعدها والموازنة بين الطائيين ص ٢٢ .

⁽٤) هو أحمد بن أبي طاهر المعروف بطيفور ، كان أحد الأدباء الرواة ومن المذكورين بالعلم الغزير ، وله مصنفات كثيرة انظر : تاريخ بغداد ج ٢ ص ٢١١ ، معجم الأدباء ج ١ ص ١٥٢ والفهرست ص ١٦٤ .

⁽٥) الف قرابة أربعين كتابا ، وجمع أشعار ، ودواوين لأكثر من ثلاثة عشر شاعراً ، من أشهر الشعراء ، كان يتمتع بملكات عالية ، وشهرة عريضة : انظر : مقدمة أخبار أبي تمام وترجمة الصولي في كل من وفيات الاعيان لابن خلكان ، والفهرست لابن النديم في كتب أخرى .

الطائيين. وابن المعتز (۱) وله ثلاثة كتب، في معالجة الخصومة بين الطائيين. وأبو الحسن بن بشر الآمدي والقاضي الجرجاني والمرزوقي (۲) . . . ومواقفهم تختلف بحسب نقدهم لكل من أبي تمام والبحتري ، ولكن لا يخفى الدور الذي لعبه أبو الحسن بشر بن يحيى الآمدي في كتابه «الموازنة » في إضفاء صفات التبجيل ، والأفضلية على البحتري وفي إبراز حسنات البحتري وسيئات أبي تمام . والسبب كما قلنا يعود إلى انتماءات هؤلاء النقاد العقدية والثقافية والعرقية . فالآمدي تلميذ لأبي موسى الحامض ، أحد أعداء الصولي ، والمشنعين عليه ، ومن ثم فإن نظرنا إلى صنيع الآمدي في «الموازنة» وقد بدا فيها التعصب على أبي تمام - يجب أن لا يكون بمعزل عن هذه الحقائق ، وأن لا ننظر إليه ككتاب نقد للنقد ، وإنما أيضاً كأثر من آثار الانتقام ، وذلك لأن الآمدي في موازنته ، لم ينقد بقدر ما فرغ الشحنات ، وانتقم لأستاذه أبي موسى الحامض ، وهذا ليس من باب رمي القول تخبط ، وإنماهو حقائق سوف نميط اللثام عن جانب منها حينما يتاح لنا نقد الموازنة في الجزء الثالث من هذا الكتاب . (۲) .

٤ ـ الفئة الرابعة:

وهناك فرقة رابعة ، وهي الطائفة التي تجمع بين النقد ، والبلاغة ، ويأتي دورها بعد دور أصحاب كتب الخصومات الأصلية ، ورجال هذه الفئة

⁽۱) له رسائل في محاسن شعر أبي تمام ومساوئه ، وكتابه ، سرقات الشعراء ، كان مرجعا للآمدي في كثير من موازنته ، كما أن كتابه البديع هو أول مبحث منهجي في الشعر والبلاغة ، انظر المؤتلف والمختلف ١٤٥ ، والبغدادي في خزانة الأدب ج ١ ص ٣٠٠ ، والأغاني ج ٥ ص ١٤٠ ـ ١٤٦ (ساس) ـ والفهرست لابن النديم ص ١١٦ ، نزهة الألباء لابن الأنباري ص ١٩٠ ـ ٢٩٩ .

⁽٢) سنبين دورهم في علاج الخصومات في الصفحات القادمة انظر الجزء الثاني من هذا الكتاب ، الفصل الأول ، آراء العلماء والنقاد في أبي تمام ، وانظر في هذا الفصل أيضاً : مدخل بلب الأحتجاج . (٣) أنظر الجزء الثالث من هذا الكتاب ، باب اخطاء أبي تمام في المعاني وباب أفضال أبي تمام ، وباب أفضال البحتري وانظر في هذا الجزء أيضاً باب : احتجاج الخصمين (أنصار أبي تمام والبحتري) وانظر الجزء الثاني من هذا الكتاب الفصل الأول .

في أكثر كتاباتهم وأحكامهم، جماعون أكثر من كونهم مبدعين، أو مبتكرين، ولعل أدق وصف لهذه الفئة هو أنها تعيش على فتات الموائد العلمية السابقة عليها، ويأتي على رأس هذه الطائفة أبو هلال العسكري (١) وابن رشيق القيرواني (٢) والثعالبي (٣) وضياء الدين بن الأثير (١). وشارحو ديوان أبي تمام بوجه عام ، ثم السكاكي (٥)، فالتفتازاني (٦)، فالقزويني (٧) ومن إليهم من أهل البلاغة والتاريخ والأدب ، وقد انقسمت هذه الفئة على نفسها ، فبعضها احتفظ بالمنهج الذي ذكرناه ، وجمع بين النقد والبلاغة ، وبعضها انفرد بالبلاغة وترك النقد جانباً .

فأبو هلال العسكري ، وابن رشيق القيرواني ، والثعالبي ، وابن الأثير - من الذين استمروا في الخط الذي رسموه لأنفسهم . حيث أخذوا فيما اخذوا في مجال النقد . ما قاله السابقون ، وما استدركوه على أشعار الجاهليين ، والأمويين ، والعباسيين ، وذكروا آراءهم سردا دون أن يعلقوا على هذه الأراء اللهم إلا ما نجده عند ابن الاثير وابن رشيق وهو ليس بكثير، وجله يدور على النقد الحكمي العام ، وأما فيما يرتبط بأبي تمام ، البحتري ، فقد نقلوا -

 ⁽١) له تصانیف تربو علی ثلاثین کتابا : انظر الارشاد لیاقوت ج ٣ ص ١٣٥ ـ ١٣٩ ، وبغیة الوعاة للسیوطي ص ٢٢١ والنثر الفني لزکي مبارك ج ٢ ص ٩٤ ـ ١٠٢ .

⁽٢) له تصانیف كثیرة مختلفة . انظر : الارشاد لیاقوت ج ٣ ص ٧٠ ـ ٧٤ وشذرات الذهب لابن العماد ج ٣ ص ٢٩٧ .

⁽٣) له عشر مصنفات جمع فيها أقوال السابقين ، وآراءهم ، انظر : دمية القصر للباخرزي ، ص ١٨٣ ـ ١٨٨ ، وحياة الحيوان للدميري ج ١ ص ١٦٣ ـ ١٦٤ وشذرات الذهب لابن العماد ج ٣ ص ٢٣٦ والنثر الفني لزكي مبارك ج ٢ ص ١٧٩ ـ ١٩٠ .

⁽٤) لَهُ مَصْنَفَاتَ كَبِيرةَ هَامَةً : انْظُرِ شَذْراتَ الذَهِبِ لابنِ العَمَادِ جِ ٥ ص ١٨٧ وما بعدها ووفيات الأعيان ترجمة ضياء الدين ابن الأثير .

⁽٥) كتابه مفتاح العلوم يعد من أخطر الكتب التي حصرت النقد الأدبي في البلاغة وقد كتب عليه أكثر من خمسين شرحا وتعليقا ، وتلخيصا ، وقد نظم السيوطي الجزم الثالث منه ، وسماه عقود الجمان انظر : الجواهر لعبد القادر بن أبي الوفاء ج ٢ ص ٢٢٥ وبغية الوعاة ص ٤٢٥ وابن قطلوبغا ص ٢٥٠ .

⁽٦)و(٧) سما من شارحي مفتاح العلوم وملخصيه . أنظر بغية الوعاة للسيوطي ص ٤٢٥ ، وما بعدها .

بخلاف ابن الأثير الذي انتحى منحى أبي تمام، وفضله على الجميع، وبخلاف صاحب العمدة فإنه لم يحفل بكثير من نقد الأمدي في ما يرتبط بأبي تمام . . . - كل ما أورده الأمدي من غير أن يحذفوا منه كلمة ، حيث بدوا وكأنهم صدى لكل ما قاله الأمدي (في الموازنة) في مجال النقد ، لكنهم كلهم لم يتمكنوا من التخلص من سلطان أبي تمام في الجوانب الفنية ، فقد اختاروه في كل ما يتعلق بالبديع والبيان ، و أوردوا جل شواهدهم تقريباً - من ديوانه .

أما اللذين انكبوا على البلاغة - فيتقدمهم السكاكي وشراح كتابه «مفتاح العلوم» فقد كانوا مع أبي تمام ، وأكثر شواهدهم من أشعار أبي تمام ، وسنبين جوانب من خصائص هؤلاء ، وهؤلاء عندما نأخذ في دراسة تأثير الخصومة بين الطائيين في تطوير النقد الأدبي (١) .

تأثير الخصومة حوال الطائيين في تطور النقد الأدبي:

لا تتصور أن هناك منتدحا ـ لتجسيد الخصومة في النقد الأدبي ، ولكشف سبل ترسب آثارها في روافد النقد ، كفكر ورأي حينا ، وكمذاهب ومدارس أحيانا أخرى ـ غير أن نجلو آثار هذه الخصومة . وحيث أن الكتب والدراسات العامة هي أول مارست فيه آثار الخصومات في تدرجها الطبيعي فإن دراستها تعطي إلمامة عن كل ما يتصل بتأثير الخصومات على المعرفة وعلى النقد الأدبي بالذات . . من هنا فإننا نجتزىء بذكرها حيث نجدها تتألف من أربعة أنواع هي :

١ ـ الكتب التي هي من صميم الخصومة:

وهي الكتب التي أبرزت جانباً مما يتعلق بأحد الشاعرين ، سواء ، فيما

⁽¹⁾ انظر الجزء الثالث من هذا الباب.

يتعلق بثقافته ، أو مزاياه وجودة شعره ، فالكتب التي وضعت في أبي تمام ، والبالغة أربعين كتاباً (١) سبق أن ذكرناها في الجزء الثاني من هذا الكتاب ، وكذلك الكتب التي وضعت في البحتري ، وبيناها في الفصل الثاني (٢) من الجزء الثاني ـ هي كتب يمكن عدها ـ وإن ظهر بعضها في القرن العشرين ـ

(١) انظر الفصل الأول من الجزء الثاني من هذا الكتاب والكتب باختصار هي: للآمدي: «محاسن أبي تمام»، «الرد على أبي تمام». لأبي الضياء بشر: «ما احذ البحتري عن أبي تمام ». لابن الدهان : المآخذ الكندية عن المعاني الطائية. لابن طيفور : سرقات البحتري من أبي تمام وسرقات أبي تمام. لمجهول: ذكره محمد كرد على في كنوز الاجداد ط دمشق ١٩٥٠. لأبي حمده على : النقد الأدبي حول أبي تمام والبحتري. ليوسف البديعي : هبة الأيام وفيما يتعلق بابي تمام. لعبد المتعال الصعيدي نقد أبي تمام. للبهبيتي : أبو تمام الطائي. للملاوي: أبو تمام. للحاتمي: مجلس في مزايا أبي تمام. لطه الحاجري: أبو تمام في مصر. لمحمد أحمد الحسيني: أبو تمام وموازنة الأمدي ، للصولى: أخبار أبي تمام ، لشمس الدين درويش: أبو تمام ، (ترجمة) ، للدكتور محمد بدراوي: الحركة النقدية حول مذهب أبي تمام ، للدكتور محمد جميل سلطان : _ أبو تمام ، لسيد الأهل : عبقرية أبي تمام. لابتسام هارون: أبو تمام ثقافته من خلال شعره، للخالديين: اخبار أبي تمام ، لمخضر الطائي : أبو تمام الطائي ، للسيد محسن الأمين : أبو تمام حبيب الطائي ، للدكتور محمد عزام : ليال خمس مع أبي تمام ، لعمر قدري : أبو تمام ، لعواد سركيس : أبو تمام كما جاء في المراجع ، لرفيق خوري : أبو تمام (ترجمة) ، لفارس أديبه : الرثاء بين أبي تمام والبحتري ، لعمر فروخ: أبو تمام شاعر المعتصم ، لقدامة : الرد على ابن المعتز ، للقطربلي: أغلاط أبي تمام، لمردم بك: أبو تمام والبحتري، للمرزباني: أحبار أبي تمام ، لمحمد أحمد المرزوقي : الانتصار من ظلامة أبي تمام ، لمحمد عطا : الشاعر أبو تمام ، لمحمد علي الزاهدي : أخبار أبي تمام ، لأبي الضياء : سرقات البحتري من أبي تمام ، لعبد القادر الجرجاني : المختار من دواوين المتنبي والبحتري و أبي تمام . (٢) وقد شرحنا هناك أسباب قلة الكتب التي وضعت في البحتري ، وهـذه الكتب باختصـار هي : عبث الوليد للمعري ، طيف الوليد لعبد السلام رستم ، البحتري دراسة وتحليل لاسحاق كنعان ، عبقرية البحتري لسيد الأهل ، البحتري (سلسلة الشواتح) لمحمد صبري ، البحتري ﴿ سلسلة النوابغ ﴾ لأحمد بدوي شعراء الشام ، البحتري وأبو تمام لجميل مردم بك ، الرثاء بين البحتري وأبي تمام لأبي محمد على ، المختار من دواوين المتنبي والبحتري وأبي تمام للجرجاني ، رسالة الحاتمي في تفضيل أبي تمام على البحتري ، وسرقات البحتري من أبي تمام لأبي الضياء بشر بن يحيى .

من صميم الخصومات حول الطائيين ، ذلك لأن هذه الكتب إما مرتبطة بحياة البحتري ، أو بحياة أبي تمام وكلاهما يؤلف قطبي الجدل الذي احتدمت الخصومة حوله ، وأما مرتبطة بالدفاع عن أحدهما أو التحاجُّ له بصورة مباشرة أو غير مباشرة ، فهي جميعها إذن مبحث للخصومات حول الطائيين . . . على أن ارتضاءنا بهذه الكتب لتكون كتب الخصومات حول الطائيين ـ إنما يعنى أن الخصومة حول الطائيين ، بل المحاجة لصالح أحدهما ضد الآخر ـ ما زالت قائمة ، ولما تصل إلى نقطة حاسمة يكون البت فيها لصالح أحد طرفى الخصومة . . . وأنه إذا كانت قد فترت هذه الخصومة ، بل توقفت لبرهة من الوقت _ فإنها ليست لأن الخصومة ذاتها قد انتهت . وإنما لأن كفة إحدى جبهتي الخصومة وهي جبهة أنصار البحتري ، قد كتب لها القهر والغلبة على الجبهة الثانية ، لأسباب متعددة تأتي في مقدمتها أولاً : جهود الأمدي ، وقدراته الجدلية ، وخبراته ، ومواهبه وذخائره العلمية التي سخرها لتأليب الأفكار ضد أبي تمام وللتقليل من شأنه في كتابه « الموازنة » . . ، والسبب أن هـذه الكتب، إما لم تبلغ مبلغ النضـج(١) الـذي وصـل إليه الأمـدي في موازنته ، وفي نقده لأبي تمام ، فكانت ضغثاً على إبالة . وإما بلغت ولكن لم يكتب لها البقاء ، وضاعت فيما ضاع(٢) .

إن هذين السبين قد أديا إلى أن تفتر الخصومة ، وأن يظل البحتري سيد الموقف ، وأن يظهر أنصاره في مظهر المستظهر المنتصر على أنصار أبي تمام . . بل وأن تظل موازنة الآمدي (أو هكذا بدت) وكأنها من المسلمات

⁽١) ومن هذا الصنف رسالة الحاتمي في تفضيل أبي تمام على البحتري ، أخبار أبي تمام للصولى ، هبة الأيام للبديعي ، أبو تمام الطائي لمحسن الأمين .

⁽٢) من هذه الكتب كتابان بعنوان أخبار أبي تمام ، لكل من المرزباني ، والخالديين ، والانتصار من ظلامة أبي تمام للمرزوقي والرد على ابن المعتز لقدامة ، الرد على ابن المعتز ، للقطربلي ، سرقات البحتري من أبي تمام لضياء بن بشر بن يحيى ، المآخذ عن معاني أبي تمام : للمؤلف نفسه .

التي لا يرتقى إليها شك . ولقد نتج عن ذلك أن ما كتب في أبي تمام من الأبحاث ، أو ما وضع فيه من الكتب ، منذ بداية القرن العشرين ، وإلى يومنا هذا لم يكن سوى أحد كتابين .

_ كتاب يردد أصوات الآمدي في حماسة بالغة ، ويهلل للبحتري ويضع أبا تمام وأنصاره في أسوإ وضع .

- وكتاب يصرف كل همه إلى حياة أبي تمام الشخصية ، والاجتماعية ، متجاهلًا سهام النقد التي سددت إليه .

وهكذا، فإن جميع الكتب التي اتخذت موضوعها من أبي تمام، والبحتري وكذلك الكتب الشارحة لحماسة، وديوان كل منهما - تدخل في باب المحاجة حول الطائيين، وتؤلف هيكلا من هياكل الخصومة، لأنها تناولت الخصومة في صورة من صورها، وأبرزت أفضال أحد الشاعرين، أو حدرت به إلى مكان أدنى من الذي - يستحقه. وقد بلغ عدد هذه الكتب تسعة وثمانين كتابا. سبعة وثلاثون منها خاصة بأبي تمام (١): كشخصية. وتسعة منها(٢) خاصة بالبحتري: كشخصية. وأربعون منها المحتري وأبي تمام وديوانه، وثلاثة منها مشتركة (٤) بين البحتري وأبي تمام، أما ديوان البحتري وحماسته فلم يحظيا حتى الآن بشرح واف.

٢ ـ الكتب التي تناولت الطائبين والخصومة حولهما:

كسير وأحداث وترجمة دون أن تداخل هذه الخصومة كطرف أو أن تهتم

⁽١) انظر: الفصل الثاني من الجزء الأول من هذا الكتاب.

^{. (}٢) أنظر: الفصل الثاني من الجزء الثاني من هذا الكتاب.

⁽٣) أربعة وثلاثون شرحا للحماسة ذكرها محسن الأمين في أعلام الشيعة ، أنظر : أعلام الشيعة ج ١٩ ط دمشق ١٩٤٦ ، وستة شروح ذكرها بروكلمان في تاريخ الأدب العربي لديوان أبي تمام ، واعتقد أن هناك شروحا أخرى للديوان ، انظر بروكلمان : تاريخ الأدب العربي مترجم ج ٢ ترجمة أبي تمام .

⁽٤) هي : الرثاء بين البحتري وأبي تمام لفارس أديبه ، النقد الأدبي حول أبي تمام والبحتري لأبي حمدة ، المختار من دواوين المتنبي والبحتري ، وأبي تمام .

بمعالجتها ، وتتألف من كتب التاريخ والتراجم وهي :

أبو تمام وشيء من شعره (١) ، الكامل في التاريخ (٢) ، اللباب في تهذيب (٣) الانساب ، الجامع الكبير في صناعة المنظوم من الكلام المنثور (٤) المثل السائر (٥) ، نزهة الألباء (٢) ، النجوم الزاهرة (٧) ، ديوان ابن حيوس (٨) ، وفيات الأعيان (٩) ، كتاب الرجال (١٠) ، النبراس في تاريخ خلفاء بني العباس (١١) ، والعمدة (١٦) ، الفخري في الأداب السلطانية والدول الإسلامية (١١) ، تزيين الأسواق بتفصيل أشواق العشاق (١١) الصبح المنبي عن حقيقة المتنبي (١٥) ، خزانة الأدب (١٦) سمط اللآليء في شرح أمالي القالي (١٥)

⁽١) لابراهيم بن محمد المتوفي ٣٢٢ هـ ط كمبريـدج ١٩٥٠ ، وانظر الفهـرست في الكتاب نفسـهُ ص ٤٣٥ .

⁽٢) لعز الدين بن الأثير المتوفي ٦٣٠ هـ ج ٦ ط ليدن ١٨٦٥ .

⁽٣) لعز الدين بن الأثيرج ٢ ط القاهرة ١٣٥٦ هـ .

⁽٤) لضياء الدين بن الأثير توفي ٦٣٧ هـ انظر منه : ص ٨٥ و٨٨ و١٩١ و١٩٠ ط بغداد ١٩٥٦ .

⁽٥) لضياء الدين ابن الأثير توفي ٦٣٧ هـ ج ١ ص ٣ .

⁽٦) لابن الأنباري ص ٢١٣ و٢١٦ ط القاهرة ١٢٩٤ هـ.

⁽٧) لابن تغري بردى ج ٢ ص ٢٦١ وما بعدها ، ط دار الكتب المصرية .

⁽A) محمد بن سلطان أبو الفتيسان ، أنظر منه : ج ١ ص ١٠٠ و١٥٠ و١٦٤ و١٩٥ ط/دمشق

⁽٩) لابن خلكان

⁽١٠) لأبي داود الحسن بن علي الحلبي ص ٢٩٨ وما بعدها ، ، طهران ١٩٦٤ .

⁽١١) ابن دحية الكلبي ص ٦٣ ـ ٦٤ ، ط بغداد ١٩٤٦ .

⁽۱۲) لابن رشیق القیــرواني ، أنــظر منهــا : ج ۱ ص ٤٤ و۸۸ و۵۰ و۸۳ و ۹ ا ۲۰۰ و ۲۰۰ وج ۲ ص ۸۹ و۱۰۹ و۲۰۱ و ۲۷۰

⁽١٣) لابن طباطبا العلوي طرنبوغ شالون فرنسا ١٨٩٤ ، انظر منه ص ٣١٧ .

⁽١٤) لداود الأنطاكي : انظر منه : ج ٢ ص ٤٤ ط بولاق ١٢٩١ هـ .

⁽١٥) مؤلفه أحد الكتاب المتوني ١٠٠٨ هـ ويوسف البديعي ، انظر: ص ٣٧٩ من فهرس الأعلام منه ط دار المعارف بالقاهرة ١٩٦٤ .

⁽١٦) لعبد القادر بن عمر البغدادي ، أنظر منه : ج ١ ص ١٧٢ ، ١٧٣ ، و٤١٤ ط بولاق ١٢٩٩ .

⁽١٧) لأبي عبيدة البكري ، ط لجنة التأليف والنشر بالقاهرة ، ١٩٣٦ ، أنظر منه ص ٤٤٩ . .

، فصل المقال في شرح كتاب الأمثال^(۱) ، التنبيه على أوهام أبي على المقالي^(۲) ، المحاسن والمساوي^(۳) ، أخلاق الوزيرين⁽¹⁾ ، الإمتاع والمؤ انسة^(۹) ، الهوامل والشوامل^(۱) ، مرآة المروات وأعمال الحسنات^(۷) ، المنتحل^(۸) ، إرشاد القلوب في المضاف والمنسوب^(۹) التمثل (التمثيل) ، والمحاضرة ، ^(۱۱) الحيوان^(۱۱) ، البيان والتبيين^(۱۲) ، رسائل الجاحظ^(۱۲) ، أسرار البلاغة⁽¹¹⁾ ، الوساطة بين المتنبي وخصومه ^(۱۲) ، كشف الظنون^(۱۲) ،

- (٤) لأبي حيان التوحيدي ، انظر منه من ٣٩٧ ط الهاشمية دمشق ١٩٦٥ .
- (٥) لأبي حيان التوحيدي ، انظر منه : ص ١٨٥ ١٨٦ ط لجنة التأليف القاهرة ١٩٤٤ .
- (ُ ﴿) لأبي حيان التوحيدي ، أنظر منه : ص ٢٤٥ و٢٨١ و٣٠٩ و٣١٠ ط القاهرة ١٩٥١ .
- (٧) لأبي منصور عبد الملك بن محمد الثعالبي ، انظر منه : ص ١٧ و٢٥ و٢٨ ط الترقي القاهرة ١٩٥٦ .
- (٨) لأبي منصور عبد الملك بن محمد الثعالبي ، انـظر منه ص ٢٧ ، ٢٠ و٢٢ و ٩٩ ، ٩٩ و٩٩ و٩٩ و٩٤ و٤٤٢ و٩٤٢ و٢٤٤ و٢٤٢ و٢٤٠ ط و٢٤٠ و٢٤٠ و٢٤٠ و٢٤٠ و٢٠٠ ط التجارية بالاسكندرية ١٩٠١ .
 - (٩) للثعالبي ، انظر منه ص ٧٦٩ ـ ٧٧٠ ط المدنية بالقاهرة .
 - (١٠) للثعالبي ، أنظر منه : ص ٥٦٩ ط القاهرة ١٩٦١ .
- (١١) لأبي عثمان الجاحظ ، أنظر منه : ج ١ ص ٦٧ ٦٨ ط المصطفى البابي الحلبي بالقاهرة . ١٩٣٨ .
 - (١٢) لأبي عثمان الجاحظ ، أنظر منه : ج ٤ . القاهرة ١٩٦٠ .
 - (١٣) لأبي عثمان الجاحظ ، أنظر منه ج ٢ ص ٤٩ و٢٧ و٥٩ و٢١ و٨٣ و٤٠١ ط القاهرة ١٩٦٥ .
 - (١٤) للإمام عبد القاهر الجرجاني انظر: فهرست الأبيات في الكتاب.
- (١٥) لعبد العزيز الجرجـاني ، انظر منـه : تكلف أبي تمام ، اختـلاف شعره ، الجيـد والريء من . شعره في ص ١٩ ـ ٢٢ و٢٢ و٢٣ و٥٠ و٨١ و٢٠٩ و٢٠٥ ط القاهرة ١٩٥١ .
 - (١٦) الحاجي خليفة ، انظر منه : ج ١ ص ١٩١ ـ ١٩٢ ومواضع أخرى منه ط اسطنبول ١٩٤١ .

⁽۱) لأبي عبيدة البكري ، أنظر منه : ص ٨٦ و١٠٠ و١٢٧ و١٨٣ و١٨٥ و٢٩ و٢٢٧ و٣١٣ و٣١٣ و٣١٩ ط القاهرة ١٩٥٨ .

⁽٢) للبكري ، أنظر منه : ص ٣٩ و٤٤ و٧٣ و٨٧ ط القاهرة ١٩٢٦ .

⁽٣) لإبراهيم حسن محمد البيهقي المتوفي ٣٢٠ هـ ، انظر منه : ص ١٩٠ و٢٨٦ و٢٥١ ط المانيا ١٩٠٢ .

أمل الأمل في ذكر العلماء الأفاضل^(۱) ، زهر الأداب^(۲) ، مجمع الجواهر في الملح والنوادر^(۳) ، معجم الأدباء^(۱) ، التحف والهدايا^(۱) ، تاريخ بغداد^(۲) ، ريحانة الألباء^(۷) ، كلمات في شعر أبي تمام^(۸) ، الأخبار الطوال^(۱) ، دول الإسلام^(۱) ، العبر في خبر من غبر^(۱۱) ، التدوين في أخبار قزوين^(۱۲) ، لحن العوام^(۱۲) ، خبر ما دار بين الأخفش والثعلب بشأن بيت لأبي تمام^(۱۲) ، ديسوان الوزير محمد بن عبد الملك الزيات^(۱۵) ، الأنساب^(۱۱) حسن

- (١) للعاملي ص ٤٢٢ ط طهران ١٣٠٧ .
- (۲) الحصري القيرواني ، أنظر منه : ج ١ ص ٤ و١١٤ و١٥١ و٢٥١ وج ٢ ص ٥٣ و٥٥ و٥٥ و٥٥ وج٥ و٥٥ و٥٥ وج٣ ص ١٩٢٩ .
- (٣) للحصري القيرواني أنظر منه : ج ١ ص ٨ و٤٥ و٢٣ و٨٨ و٨٨ و٩٨ و٥٩ و١١٩ و٢٠٠ و٢٠٠ ط القاهرة ١٩٥٣ .
- (٤) لياقوت الحموي: أنظر منه: ج ١ ص ١٩ و٧٦ و١٦٩ و٢٣٤ و٣٥٨ و٣٥٩ وج ٢ ص ١٤٨ و٤) لياقوت الحموي: أنظر منه: ج ١ ص ١٩ و١٦٧ وج ٩ ص ١٨٨ و١٧١ وج ١ ص ١٧٨ و ١٧١ وج ١ ص ١٧٨ و ١٧١ وج ٥ ص ٢٨٠ و ١٧٠ وج ١ ص ١٤٨ و ٢٠٤ و ٢٠٢ و ٢٠٢ و ٢٠٢ و ٢٠٢ و ٢٢٠ و ٢٢٠ و ٢٠٢ و ٢٠٠ و ٢٠ و ٢٠٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠ و ٢٠ و
- (٥) للخالديين أبي بكر محمد وعثمان ، انظر منه ص ٥٦ و٥٩ و٨٥ و٨٨ و١٢٥ و١٩٧ و١٩٢ و١٩٢ وووي المخالديين أبي بكر محمد وعثمان ، انظر منه ص ٥٦ و١٩٥ طالقاهرة دار المعارف ١٩٥٦ .
 - (٦) للخطيب البغدادي ، انظر منه : ص ٨٨ ، ٢٤٨ ٢٦٣ ط السعادة القاهرة ١٩٣١ .
 - (٧) للخفاجي ، انظر منه : ص ١٣ و٢٧ و١٦٣ و١٧٢ ط بولاق ١٣٧٣ هـ .
- (٨) لدعبل الخزاعي ؛ أنظر: ديوانه ص ٣١ و٤٢ و٥٥ و٤٧ و٧٧ و٨١ و١٦٣ و١٩٨ و١٩٨ و١٩٨ و١٩٨ و١٩٨ و١٩٨
 - (٩) لمحمد بن حميد الطوسي الدينوري ، انظر منه ص ٣٩٨ ط ليدن ١٨٨٨ .
 - (١٠) للذهبي ، انظر منه : ص ١٠٠ حوادث ٢٣١ هـ ، ط حيدر آباد ١٣٦٤ .
- (١١) لعبد الكريم الرافعي ، مخطوط ، انظر فهرس أسماء الرجال في مكتبة جامعة طهران ط
 - (١٢) للذهبي انظر منه ص ٤١١ حوادث ٣٣١ هـ ، ط الكويت ١٩٦٠ .
 - (١٣) لأبي بكر محمد بن الحسن الزبيدي ، أنظر منه : ص ٢٥٨ ــ ٢٥٩ ط القاهرة ١٩٦٤ .
- (١٤) وهو ضمن كتاب أمالي عبد الرحمن بن إسحاق الزجاجي ، انظر منه ص ٥٦ ـ ٥٨ ط القاهرة ١٣٨٢ هـ ـ
 - (١٥) لابن الزيات أشعار في رثاء أبي تمام ، انظر : ديوانه ص ٩٩ ط مصر ١٩٤٩ .
 - (١٦) لابن سعيد عبد الكريم السمعاني ، أنظر منه ص ٣٦٥ ط مرجليوث لندن .

المحاضرة (۱) ، حديثة الأفراح لإزالة الأتراح (۲) ، شرح المقامات الحريرية (۳) ، أدب الكتاب (٤) ، أخبار أبي تمام (٥) ، أخبار البحتري (٢) ، مفتاح السعادة (٧) ، تاريخ الرسل والملوك (٨) ، الكشكول (٩) ، معاهد التنصيص على شواهد التلخيص (١١) ، ديوان المعاني (١١) ، جمهرة الأمثال (١٢) ، المصون في الأدب (١٣) ، الصناعتين (١١) ، سمط النجوم العوالي في اسماء الأوائل والتوالي (١٥) ، أمالي القالي (١١) ، نقد الشعر (١١)

⁽١) حسن المحاضرة في أخبار مصر والقاهرة ، للإمام السيوطي ، أنظر منه : ص ٢٤٠ ط الشرقية القاهرة ١٣٢٧ .

⁽٢) لأحمد بن محمد الأنصاري الشيرواني ، انظر منه ص ١٤٦ ط بولاق ١٢٨٢ هـ .

 ⁽٣) لأحمد عبد المؤمن الشريشي ، انظر منه : ج ١ ص ٥٩ و٨٦ و١١٣ و١١٦ و ١٢٤ وج ٢
 ص ١٣٤ و ٤٠٥ ط بولاق ١٣٠٠ هـ .

⁽٤) لأبي بكر محمد بن يحيى الصولي الشطرنجي ، انظر منه : ص ٤٦ و٧٥ و٧٧ و٩٨ و١٤٩ و١٥٣ و٢٢٧ ط السلفية بالقاهرة .

⁽٥) لأبي بكر محمد بن يحيى الصولي الشطرنجي ، انسظر منه : ذكر تفضيل أبي تمام ص ٥٩ ـ ١٤٠ ط بيروت المكتبة التجارية ، بيروت .

⁽٦) للصولي _ ضائع _

⁽٧) لطاش كبرى زاده ، انظر منه : ص ١٧٩ و ١٩٠ و١٩١ و١٩٤ ط حيدر آباد ١٣٢٨ هـ .

⁽٨) لابن جرير الطبري ، انظر منه : أحداث عام ١٩٠ هـ وما بعدها ، ط ليدن ١٨٨١ .

⁽٩) لبهاء الدين محمد بن حسين العاملي ، انظر منه : ج ١ ص ٣٥٠ ـ ٣٥١ وج ٢ ص ٧١ ط عيسى البابي الحلبي ١٩٦١ بمصر .

⁽١٠) لعبد الرحمن بن أحمد ، انظر منه : ج ١ ص ٣٨ و٣٠٠ ط السعادة القاهرة ١٩٤٧ .

⁽١١) لأبي هلال العسكري انظر فهرس الشعراء ، في الكتاب ط مصـر ١٣٥٢ هــ ص ٢٦٠ ، وقد ذكر أبا تمام في مواضع كثيرة .

⁽١٢) لأبي هلال ـ انظر: أبي تمام في فهرس الأعلام ج ٢ ص ٥٩٢ .

^{` (}۱۳) لأبي هلال العسكري ، انظر منه ، ص ۲۰ و١٤ و٢٩٩ و٢١٨ و٢١٨ و٢١٨ ط الكويت .

⁽١٤) لأبي هلال العسكري أنظر: مواضع كثيرة منه .

⁽١٥) لعبد الملك القصابي ، انظر منه : ص ٣٢٣ ، ٣٢٩ ط القاهرة .

⁽١٦) لأبي على القالي انظر منه: ص ٩٤ ط القاهرة ١٩٢٦.

⁽١٧) لقدامة بن جعفر ، انظر منه ص ١٠٧ ـ ٢٥٤ ط القاهرة ١٩٦٣ .

مجمع الرجال(١)، كتاب الولاة والقضاة(٢).

ذيل الأمالي(٣) ، الكامل(٤) ، الفاضل(٩) ، غرر الفرائد ودرر القلائد(١) ، طيف الخيال(٧) ، كتاب في الشيب والشباب(٨) ، الموشح(٩) ، التنبيه والإشراف(١) ، مروج الذهب(١١) ، رسالة الغفران(١١) ، حلية الكميت(١٣) ، نهاية الأرب في فنون الأدب(١٤) شرح الواحدي على ديوان المتنبي(٩) ، الموشاء(١١) ، غور الخصائص(١١) ، مرآة الجنان(١٨) ، نور

⁽١) لعناية الله القهياني ، أنظر منه : ص ٧٨ وما بعدها ، ط أصفهان ١٣٨٤ هـ .

 ⁽۲) للكندي _ انظر منه : ص ۳۸۰ و۱۸۱ و۱۸۷ و۱۸۷ ط اليسوعيين بيروت ۱۹۰۸ .

⁽٣) لأبي علي القالي ، انظر منه : ص ٩٤ وما بعدها ط القاهرة ١٩٢٦ .

⁽٤) لأبي العباس محمد اليزيدي « المبرد » أنظر منه : ص ١٧٤ و٢٤٩ و٣٦٨ و٥١٥ و٢٨٥ و٢٥٥ و٢٨٥ و٤١٥ و٢٥٠ و٤١٥ و٢٨٥ وو١٥

⁽٥) للمبرد ، انظر منه : ص ٦٢ و٧٥ ط دار الكتب المصرية ١٩٥٦ .

⁽٦) هو أمالي المرتضى ط عيسى البابي الحلبي القاهرة ١٩٥٤ ، انظر فهرس أعلام الشعراء فقد ذكر فيه أبو تمام بكثرة ، وانظر فيه : البديع ونماذج الشعر . . النوادر . . .

⁽٧) للمرتضى الشريف ، ط عيسى البابي الحلبي القاهرة ١٩٦٢ ، أنظر مادة أبي تمام في فهرس الأعلام من الكتاب .

⁽٨) للمرتضى الشريف ، انظر منه : ص ٤ - ١٣ ط القسطنطينية ١٣٠٢ هـ .

 ⁽٩) لمحمد بن عمر بن المرزباني ، أنظر فهرس الأعلام في الكتاب وقد شغل أخبـار أبي تمام فيــه
 ١٤ صفحة ، انظر الكتاب ٤٦٤ ــ ٥٠٥ ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ .

⁽١٠) للمسعودي ، انظر منه : ج ١ ص ٨٨ و١٧٠ و٢٤٢ ط ليدن ١٨٩٣ .

⁽١١) للمسعودي أنظر منه : ج ٧ أحداث بعد المائتين من الهجرة ، ط المنارة .

⁽١٢) لأبي العلاء المعري ، أنظر منه ص ٢٣٧ ـ ٢٣٨ ط دار المعارف بمصر ١٩٥٠ .

⁽١٣) لشمين الدين النواحي ، أنظر منه : ٩٨ و١١٠ و١٢٧ و١٣٠ ط بولاق ١٢٧٦ .

⁽¹٤) لأحمد عبد الوهاب النويري ، ص ٨٩ وما بعدها ط دار الكتب المصرية ١٩٢٦ .

⁽١٥) للواحدي على بن أحمد . أنظر فهرس الأسماء في الكتاب ص ٨٢٠ .

⁽١٦) لأبي الطيب محمد بن يحيى ، أنظر منه ص ٢٨ و٧٨ وما بينهما ط ليدن ١٨٨٦ .

⁽۱۷) لـرشيد الـدين الـوطـواط ، انـظر منـه ص ۸ و۱۳۳ و۲۲۰ و۲۲۳ و۲۳۸ و۲۵۷ و۲۷۱ و۳۵۳ ۲۲۷ و۲۲۸ و ۶۲۰ ط بولاق ۱۲۸۴ .

⁽١٨) لعبد الله بن سعد اليافعي، انظرج ٢ ص ١٠٢ و١٠٦ ط حيدر آباد .

القبس في أخبار الأدباء والشعراء (١) ، كتاب بغداد (٢) ، بدائع البداية (٣) ، الكشف عن مساوىء المتنبي (٤) ، الأمثال السائرة من شعر أبي الطيب المتنبي (٥) ، العقد الفريد (٢) ، تاريخ مدينة دمشق (٧) ، التاريخ الكبير (٨) ، شدرات الذهب (٩) ، عيون الأخبار (١١) ، روضة المحبين (١١) ، البداية والنهاية (١٢) ، الرسالة العدراء (١٣) ، رسائل ابن المعتز (١٤) ، كتاب البديع (١٥) ، طبقات الشعراء (١٢) ، أنوار الربيع في أنواع البديع (١٧) ، أخبار أبي نواس (١٨) ، الجمان في تشبيهات القرآن (١٩) ، سرح العيون في شرح أبي نواس (١٨) ، الجمان في تشبيهات القرآن (١٩) ، سرح العيون في شرح

⁽١) ليوسف أحمد اليغموري ، انظر منه : ص ١٩٤ و١٩٣ و٣٢٥ ط المانيا .

⁽٢) لأحمد بن أبي طاهر ـ ابن طيفور ـ انظر منه : ص ١٣٤ ـ ١٣٦ ط القاهرة ١٩٤٩ .

⁽٣) لعلي بن ظافر الأزدي ، انظر منه ص ١٥٧ وما بعدها ط بولاق ١٢٧٨ هـ .

⁽٤) لإسماعيل ـ صاحب بن عباد ـ انظر منه : ص ۹ و ٣٤ و ٣٨ و ١٥ و ٦٤ و ٦٥ و ٦٠ و ١٧٠ ط بغداد ١٩٦٥ .

⁽٥) لإسماعيل ـ صاحب بن عباد ، انظر مجلة ثقافة الهند عدد سبتمبر ١٩٥٣ ص ٢٥ .

⁽٦) لابن عبد ربه ج ٧ ط لجنة التأليف والنشر القاهرة ١٩٤٠ .

^{(&}lt;sup>۷)</sup> لابن عساكر ، انظر منه : ج ۱۰ ص ٣٦٦ و٤٤٨ ومواضع أخرى منه ط دمشق ١٩٦٧ .

⁽٨) لابن عساكر ، انظر : ج ٤ ص ١٨ و٢٦ وج ٥ ص ٢٤٠ وما بعدها ط دمشق ١٣٣٢ هـ .

⁽٩) لابن العماد الحنبلي انظر حوادث ١٣٣١ هـ ط القاهرة ١٣٥٠ .

⁽١٠) لابن قتيبة وفيه قبسات من شعر أبي تمام انظر منه ج ٤ ص ٢٧٢ ـ ٢٧٣ ط دار الكتب المصرية ١٩٢٥ وانظر : ج ٢ ص ١٦٥ من الكتاب .

⁽١١) أنظر منه : ص ١٨٦ و ٣٣٠ و٣١٢ و٣١٣ ط السعادة القاهرة ١٩٥٦ .

⁽١٢) لابن كثير ، ج ١٠ ص ٣٠٨ وما بعدها ، وحوادث ٢٣١ هـ ط السعادة القاهرة .

⁽١٣) إبراهيم بن المدبر ص ٤١ ـ ٤٣ ط القاهرة ، ١٩٣١ .

⁽١٤) أنظر منها: ص ١٢ و١٤ ـ ١٥ و١٦ ـ ١٨ و٢٥ ـ ٣٧ ط القاهرة المصطفى البابي ١٩٤٦.

⁽١٥) لابن المعتز فيه قبسات من شعر أبي تمام ، انظر مواضع عديدة منه ، وأنظر فهـرس الشعراء والكتاب ط ليدن .

⁽١٦) لابن المعتز وقد ذكر له نماذج من خمس عشرة قصيدة ضمن قصائده وأشاد به ، وبشعره أنظر ص ٢٨٢ ـ ٢٨٦ ط دار المعارف المصرية .

⁽١٧) لسيد علمي خان ـ قطب نعمان ، انظر منه ج ١ ص ٢٠٧ وج ٧ ص ٢٩٠ و٢٩١ .

⁽١٨) لابن منظور اللغوي المصري ، انظر منه : ص ٥٣ ط القاهرة ١٩٢٤ .

⁽١٩) ابن ثاقب البغدادي ، انظر منه : ص ٩٧ ـ ٩٩ و١٠٢ و١٠٣ و١١٨ ـ ١١٩ و١٦٩ و١٧١ و٢٧٥ ـ

رسالة ابن زيدون (١) ، الفهرست (٢) ، تاريخ ابن الوردي (٣) ، البرهان في وجوه البيان (١) ، منتهى المقال في أحوال الرجال (٥) ، الذهب المسبوك في سير الملوك (٢) ، شباب الزهرة (٧) ، الأغاني (٨)

هذه هي الكتب التي تناولت أبا تمام والخصومة التي قامت حوله ، وحول البحتري ـ لا لعلاج الخصومة ، أو الدفاع والمرافعة عن أحد الشاعرين ـ وإنما سرداً للأحداث وذكراً للوقائع ، وهي كما لاحظنا مائة وعشرة كتب (٩) ، وقد تناولت أخبار البحتري بنفس الاهتمام الذي تناولت أخبار أبي تمام ، ولكن في مواضع مختلفة غير التي ذكرناها في حواشي هذه الصفحات ، وكان ينبغي أن نذكر ثبتا بمواضع ورود أخبار البحتري في هذه المراجع إلا أننا توخيا للاختصار نعدل عن هذه الضرورة ، لأن ما ضبط في فهارس تلك المراجع يغني عن الإكثار من الصفحات .

و٣٧٦ ط بغداد ١٩٦٨ .

⁽١) لابن نباتة المصرى ، ص ١٧٧ - ١٧٩ ط بولاق ١٢٧٨ .

⁽٢) لابن النديم ص ٢٣٥ وما بعدها ، ط القاهرة ١٣٤٨ هـ .

⁽٣) لابن الوردي ـ عمر ـ انظر : ص ٢٢٣ وما بعدها ، ط القاهرة ١٢٨٥ هـ .

⁽٤) لابن وهيب ، انظر : ص ٣٣٤ ـ ٣٥٠ ط المعانى بغدادى ١٩٦٧ .

⁽٥) لعبد الرحمن الأريبلي ص ٦٩ و١٧٢ و٢٣٢ ط بغداد ١٩٦٤.

⁽٦) لمحمد بن إسماعيل الحائري ، الصفحات فيه غير مرتبة ، ولكن فيه من أخبار ابي تمام قدر لا بأس به ، والكتاب من ط طهران ١٢٦٧ هـ .

⁽٧) لابن بكير محمد أبي سليمان ، أنظر : فهرس الشعراء في الكتاب مادة أبي تمام ، مط اليسوعيين بيروت ١٩٣٢ .

 ⁽٨) لأبي الفرج الأصفهاني ج٣ ص ١٦٩ ، وما بعدها ، وج ٥ ص ٥١ و٢٧ وج ١٢ ، ج ١٢ ص ١٧ ، وج ١٧ مل ١٤٠ ط « الساسي » .

⁽٩) أنظر تاريخ الأدب العربي ، لبروكلمان ج ٥ ص ٨ ـ ٣١ وخذ من الفهارس ـ ما جاء من الفهرس في رقم ـ ٨ ـ ٩ وأنظر : أبو تمام لعواد سركيس ميخائيل ط بغداد مكتبة الإرشاد ١٩٧١ .

على أننا نعتقد أن هناك - حول أبي تمام والبحتري - كتباً أخرى مطبوعة وغير مطبوعة تعد بالمئات ، وأبحاثاً جامعية كثيرة متعددة طوينا الكشح عن استقصائها ، لأننا لم نتمكن من ضبط صفحاتها وطبعاتها وأرقامها والمواضع التي تناولت أخبار الطائيين فيها ، ولأن هذه الكتب والأبحاث أيضاً من الكثرة ما لو أردنا استيعابها ، لاحتجنا إلى وضع مجلدات ضخمة ، لا قبل لنا بها ، في هذا الكتاب الذي تنصب أهدافه في الإبانة عن الخصومة بين الطائيين ، ونقد ما قبل فيها للشاعرين وعليهما فقط .

٣ ـ الكتب التي عالجت الخصومة بين الطائيين:

وهي طائفة من الرسائل والكتب التي تؤلف الجزء الآخر من الكتب التي وضعت في كل واحد من الطائبين ، وحاولت أن تظهر مزية أو حسنة له ، أو تنحدر به عن الموضع الذي يستحق أن يكون فيه . وهذه الفئة من الكتب وإن نحى الهوى ببعضها إلى جانب من التحيز لأحد الشاعرين - هي كتب حاول فيها أصحابها لأول مرة أن يزيحوا الظلام الذي خيم على جو الخصومة حول الطائبين ويضعوا الحق في نصابه من خلال إعطاء كل ذي حق حقه .

إن هذه الكتب تعد ممارسات أولية ظهرت في صورة نقد المقارنة ، والكشف عن المحاسن والمعايب لكل واحد من الشاعرين في نقد تحليلي موضعي ، وبالتالي تُكوِّنُ « البتة » النواة الأولى للنقد الذي ظهر على مسرح الخصومة بين الطائيين ، وتطور فيما بعد . . . لأسباب :

أولاً: لأنها الصق بعهد البحتري وأبي تمام ، فقد دونت بعد وفاتهما بفترة وجيزة ، أي أنها قامت من خضم المعارك بين المتخاصمين ، واستفادت عن قريب من كل أخذ ورد ، بودل بين اطراف الخصومة في حوارهم وجدلهم وصراعهم .

ثانياً: لأنها أول محاولة تدوينية في نقد الشاعرين نقداً مدللا

بالشواهد ، ومعللا بمبادىء نقدية فنية لغوية نفسية ، وقيمية ، خلفها النقاد السابقون ، وكانت موضع اتفاق أو شبه اتفاق بين النقاد .

ثالثاً: لأن المدارس النقدية التي ظهرت فيما بعد إنما قامت على ما تبنته هذه الكتب من النقد ، سواء النقد القائم على مؤاخذة الشاعر في احتياله على معاني غيره (سرقة) ، أو على النقد القائم على استدراك اخطاء الشاعر في الجمال القيمي ، أو النقد القائم على مؤاخذة الشاعر في خروجه على التقاليد ، أو عدم التزامه بمتطلبات الضرورة ، أو إسرافه فيما لا يجب أن يسرف فيه . . ، ثم النقد القائم على التماس العذر ، وتبرير أحطاء الشاعر بأخطاء غيره ، وأحيرا النقد القائم على شهادة أهل العلم بمزية لشاعر أو إنكارهم له صنيعه .

وهكذا، فإن هذه الطائفة من الكتب التي عالجت الخصومة بين الطائيين، هي الكتب الوحيدة التي تؤلف النواة الأولى لمدارس النقد التي ظهرت فيما بعد وهي كالآتي: -

_ رسائل ابن المعتز^(۱) في محاسن ، ومساوىء أبي تمام ، ثم كتاباه البديع وطبقات الشعراء .

_ سرقات البحتري عن أبي تمام ، وقد وضعها أبو الضياء بشر بن تميم (٢) ، وبلغت سرقات البحتري فيه أكثر من خمسمائة سرقة (٣) .

_ أغلاط أبي تمام لأبي العباس القطربلي (٤) .

⁽۱) توفي سنة ۲۹٦ هـ انـظر : الاغاني (بـولاق) ج ٩ ص ١٤٠ ـ ١٤٦ ، والفهرست ص ١١٦ ، ونزهة الالباء ص ٢١٩ ، وتاريخ بغداد ج ١٠ ص ٩٥ ـ ١٠١ .

⁽٢) لم أقف على تاريخ حياته في الموشح ، والصناعتين ، واخبار أبي تمام ، والمراجع الأم. وذكره الموازنة ، أنظر : الموازنة للآمدي ج ١ ص ٢٢ .

⁽٣) انظر الموشح للمرزباني ص ٧٤٥ ، انظر : الموازنة ، ج ١ سرقات البحتري .

⁽٤) ذكره الأمدي في موازنته ، أنظر الموازنة ج ١ ص ١٤٠ ط دار المعارف المصرية .

ـ سرقات أبي تمام لابن طيفور^(۱) . ـ سرقات البحتري لابن طيفور^(۲) .

ونؤجل البحث فيها إلى حين يتاح لنا الحديث عنها في الصفحات القادمة .

\$ - أما الطائفة الرابعة من الكتب التي تناولت الطائيين ، والخصومة حولهما ، فهي الكتب التي تغلب عليها سمة القضاء والفصل بين المتخاصمين ، والحكومة بينهم ، وكأن أصحابها أرادوا أن يقولوا قولا فاصلا ليحسموا الأمر ، وينهوا الخصومة لصالح أحد الطرفين ، بعد أن امتد بها الزمان واشتد ، وتفاقم أمرها .

وكان يمكن لهذه الكتب أن تكون أحسن وأعمق فائدة للنقد الأدبي ـ لو أن أصحابها عالجوا القضية في حنكة قاض مجرب ، ودربة ذوي الدهاء ، وفي حيدة علمية بعيدة عن الأهواء والعصبية . لكن أصحاب هذه الكتب خنعوا للأهواء ، وانجذبوا إلى العصبية في أشد صورها . ذلك أنهم ما تداخلوا الخصومة ليقولوا فيها كلمتهم الفاصلة ـ حتى حصرهم الفعل وردود الفعل ، في قطبين متضادين ، قطب يبني لصالح الشاعر ويهدم ما بُني للشاعر الأخر ، ويضرب في العصبية إلى خطوطها النهائية . وقطب آخر يهدم ما بناه القطب الأول ، ويقف له وقفة الند للند . . فإذا جاء ـ كاتب وكتب لشاعر من الشاعرين وسلم له قياد المجد ـ جاء ثان وهدم ما بناه ، وحول المجد إلى الشاعر الثاني ، وهكذا دواليك حتى تجدنا وكأننا أمام ثلاثة أدوار من الخصومة بين الطائيين :

دور خصومات كلامية ومحاجة حوار حول الشاعرين ، وتتألف من

⁽١) تـوفي سنة ٢٨٠ هـ ، انـظر : تاريـخ بغـدادج ٤ ص ٢١١ ، ومعجم الادبـاءج ١ ص ١٥٢ ، الفهرست ص ١٤٦ .

⁽٢) معجم الأدباء ج ٣ ص ٦٠ والكتاب ضائع .

جبهتين: جبهة جمهور النحاة واللغويين، ويتقدمها ثعلب و« المبرد» و« أبو حاتم السجستاني » وتلامذتهم، و« ابن الأعرابي »، والشاعر « دعبل الخزاعي » وجبهة أخرى تتألف من الشعراء والكتاب أمثال ابن الجهم وعمارة ابن عقيل، وابن الرومي، وأبي الضياء بشر بن يحيى ومن لف لفهم حيث بشتد الحجاج ويستمر الحواربينهم وبين غيرهم حول أي الطائيين أشعر.

ثم لا تلبث هذه المحاجة أن تفتر شيئاً حتى تنتقل إلى محاجة تدوينية أبت اصحابها _ _ كما يبدو _ إلا أن تعالج الخصومة ، وتبين الصائب من الخاطيء فيما قيل للشاعرين أو عليهما - من خلال التأليف ، حيث جعلوا الوصول إلى القول الفصل وُكُد جهدهم ، وسعوا إلى علاج القضية تدليلا ونقداً . إلا أن خطواتهم الوئيدة ، وتأنيهم في الأمر ، قـد حال دون غـرضهم الغائي لأسباب : ربما كانت الآجال أهمها ، وقد نسب البعض إخفاقهم في المعالجة أيضاً إلى تردي الخصومة حول الطائيين إلى مهاوى، خطرة ، إذ لم يلبث أن انتقل الخيط منهم إلى أمثال الصولي ، وقدامة بن جعفر ، حيث دخلوا مصاف المحاجة ، كأحد طرفي الخصومة ، وليس كحكم أو قاض جمع ملفات القضية ، وجماء ليقول : كلمة حق ، مدافعًا عن حق هضم ، ودحضا لمن أخذ ما ليس له . والحق أنهم بذلوا الجهد في حماس بالغ ، ولكنهم أخطأوا إذ لم يعالجوا القضية إلا في تحيز، وأخذ منهم الخشونة والعصبية ما جعلهما يرتكنان إلى الميل والتحيف والتحامل على البحتري ، فما انتهيا إلا إلى تسخين الموقف ، وإلا إلى إثارة المعارضين لأبي تمام الـذين كانـوا قـد استعادوا نشاطهم متمثلين في جبهة قوية يتقدمها ، أبو القاسم الحسن بن بشر الأمدي الـذي دخل ميدان الصراع بكل جبروته ، ومواهبه وذخائره العلمية ، وقدراته الجدلية ، فنصب من نفسه قاضي عدالة لا يبهمره في الخصومة بين الطائيين إلا الحق ، ولا يبحث في معالجته للقضايا سوى التوصل إلى الحقيقة . لكنه تحيز تحيزا مقنعا للبحتري ، وتحامل على أبي تمام من وراء

حجاب فاستطاع - بما لبس من مسوح الرهبان ، وبرفعه شعارات براقة ، بل وبحنكته ودهائه - أن يهدم كل ما بنى البناة من القصور الشامخة لأبي تمام ، ويأخذ بيد البحتري ، ويرفعه إلى عرش المجد ويعقد له لواء الشعر الجيد . وكانت النتيجة أن طرد أبو تمام إلى مجالس الخطباء والوعاظ ، وأصحاب التعاويذ الملفقة ، وصناع السجف ، وصار الى صف الجناة على الشعر العربي ، وقاتلي فن الشعر ، بعد أن كان يعقد الخنصر على فضله وجلال شعره . . . وقد انتقال الخيط بعد الأمدي إلى المرزوقي الذي وضع كتابه الانتصار من ظلامة أبي تمام ، ولكأنه أراد بكتابه هذا هدم صنيع الأمدي ، ولكن لم يكتب لكتابه البقاء ، وضاع فيما ضاع .

وهكذا ، لم يبق من كتب الخصومة حول الطائيين سوى كتاب الآمدي الموازنة » ، وكتاب الصولي « أخبار أبي تمام » ، وحيث إن الصولي في كتابه ، جماع آراء وروايات ، وناقم ، أكثر منه ناقدا وقاضي عدالة ، وقد خلا كتابه من أي نقد - سوى القليل الذي يمت بصلة إلى التحليل الأصيل والتعليل البناء - فإن كتابه ظل ضغثا على إبالة ، وكان دحضا لأبي تمام أكثر منه تأييدا له : الأمر الذي أخلى الأجواء الأدبية كلها لموازنة الآمدي ، لتستولي على جميع المدارس النقدية ، وليدفع الناس إلى أن يعدوا البحتري إمام الشعراء ويؤمنوا (منذ ألف سنة وحتى الآن) - على أنه هو الشاعر الحري بالمجد والثناء ، والإطراء وليس غيره ، بل أنه هو الممجيد الذي لا يعرف الغث إليه سبيلا ، ولا ينفذ إلى شعره الابتذال ، والركاكة وسوء التعبير .

وعلى أية حال فإن الطائفة الرابعة من الكتب التي تجمعها صفة القضاء ، والحكومة فيما قيل للطائيين وعليهما تتألف من :

_ كتاب « أخبار أبي تمام » للصولي (١) .

⁽١) توفي سنة ٣٣٥ له مؤلفات كثيرة ، انظر مقدمة أخبار أبي تمام .

- رد على ابن أبي المعتز في اعتراضه على أبي تمام «لقدامة بن جعفر (١) ضائع .
 - الموازنة (٢) ، لأبي القاسم الحسن ابن بشر الامدي .
 - ـ رد على أبي تمام ، للآمدي (٢) . (ضائع) .
 - _ محاسن أبي تمام للآمدي (٤) (ضائع) .
 - _ الانتصار من ظلامة أبي تمام للمرزوقي (٥) .
 - _ أخبار أبي تمام للمرزباني (ضائع) .
 - ـ مجلس في تفضيل أبي تمام على البحتري للحاتمي .

* * *

تلكم، جماع الكتب التي تناولت أبا تمام والبحتري، والخصومة التي استمرت مستعرة الأوار بين أنصارهما لإثبات أيهما أشعر، وكما لاحظنا فهي كتب لا يمكن الاستهانة بها سواء في الكم، حيث يصل مجموعها إلى قرابة مائتي كتاب كلها من جلة الكتب التي دونت حتى الآن - أو في الكيف، لأنها هي المراجع الأم في كل ما يرتبط بالعصور الغابرة عن الزمن، تاريخا وثقافة وحضارة.

ولكن أن تكون هذه الكتب كثيرة وقيمة ـ لا تعني أنها كلها قـد أثرت في النقد الأدبي وتطوره ، والسبب هو أن الكتب التي تدخل في عداد الفئة الثانية فمع ما فهها من جِلال علمي ـ لا تعد كما قلنا سابقا من الكتب التي لعبت دوراً

⁽١) توفي عام ٣٣٧ هـ ، واشتهـر بكتابيـه نقد الشعـر ونقد النشـر ، نقل منـه واعتد بـرأيه كـل : من المرزباني ، وابن رشيق ، وأبي هلال العسكري ، وآخرين غيرهم .

⁽٣،٣،٢) انظر : معجم الأدباء لياقوت ج ٣ ص ٥٤ - ٦٦ بغية الوعـة للسيوطي ص ٢١٨ . وانـظر الفصلين الأولين من الباب الثالث من هذا البحث .

⁽٥) توفي في ٤٢١، أنظر : إرشاد الأريب لياقوت ج ٢ ص ١٠٣ وبغية الوعاة للسيوطي ص ١٥٩ .

هاماً في تطور النقد الأدبي ، والعلة تعود إلى طبيعة هذه الكتب فقد دأبت على ذكر الأحداث ، كشاهد تحول ، وتغيير ، وعلى الأعلام كخالقي الأحداث ، كما ركزت على التاريخ ، كوعاء للأحداث فوظيفتها إذن ليست المحاجة لأحد . . . وما جاء في بعضها من التعليق العابر على الحوادث ليس هو الآخر على أسس علمية تحليلية . فقول أبي الفرج الاصبهاني في أبي تمام مثلاً :

«.. وقد فضل أبا تمام من الرؤساء والكبراء والشعراء من لا يشق الطاغون عليه غباره ، ولا يدركون وأن جدوا آثاره(١) »

أو قول « ياقوت الحموي » : « إن الأمدي قد اجتهد في طمس محاسن أبي تمام ، وتنزيين مرذول البحتري ، ومال على أبي تمام ، وتعصب للبحتري (٢) ».

أو قول ابن النديم : « إن في الآمدي تحاملا على أبي تمام (7) ».

أو أقوال مشابهة لذلك للشريف المرتضى أو المسعودي⁽¹⁾ أو غيرهم - قد يفيد في تزكية أبي تمام ، ولكن هل يجدي له فتيلا ، وهو واقف مع غريمه البحتري أمام منصة القضاء خالي البدين إلا من شعره ، بينما غريمه مثقل بدلائل ، وشواهد معللة منظمة ، وبأنصار من المحامين الأفذاذ ؟؟ كلا!

وهكذا فإننا لا نرى بـدأ من صرف النظر عن هذه الكتب، في تقويمنا

⁽١) الأغاني ج ١٥ ص ١٠٠ وله إطراءات مماثلة منها: ما كان أحد من الشعراء يقدر أن يأخذ درهما بالشعر في حياة أبي تمام ، فلما مات أقتسم الناس ما كان يأخذه ، الأغاني ج ١٥ ص ٩٨ .

⁽٢) انظر معجم الادباء ج ٣ ص ٥٩.

⁽٣) انظر : الفهرست لابن النديم ص ١٥١ وما بعدها ، وأنظر ترجمة أبي تمام فيه ِ .

⁽٤) انظر : الشهاب في الشيب والشباب للشريف المرتضى ، ص ٤ وما بعدُها ط القسطنطينية ١٣٠٢ هـ ، المسعودي : مروج الذهب ج ٧ ص ١٥٣ و١٦٦ .

«تقييمنا » لكتب الخصومات بين الطائيين التي أثرت في سير النقد الأدبي ، وكذلك عن الكتب التي خصصت آثار أبي تمام بالشرح ، مثل شروح الحماسة ، وشروح ديوان أي تمام ، أو التي خصصت أبا تمام بالترجمة وأبرزت شخصيته .

أما الشروح ، فلأن جل همها قد صرف نحو بيان المعاني في الأبيات ، وكشف المستغلق فيها ، ولأن أصحابها لم يعمدوا إلى الرد على اعتراض المعترض إلا فيما هو قليل يتعلق بالمعنى ، وأكثرها غير مجد لدفع الاعتراضات التي وجهت إلى أبي تمام بسبب أخطائه .

نعم، لقد تحمس بعض شراح ديوان أبي تمام له، فقال ابن المستوفي (۱) مثلاً: «أظن الأمدي لتعصبه على أبي تمام - كان يضع في شعره أبياتاً مفسودة ، لردها عليه ». ولكن هذا ليس سوى صرخة العاجز ، بل ليس سوى اعتراف ابن المستوفي بضعفه ، إذ ما فائدة الظن إذا لم يقترن بعمل علمي يؤكد ، أن سوء الظن في محله ، ثم ما انتفاعك من هذه القولة طالما ليس في استطاعتك أن تميز الدخيل والمنحول في قصائد أبي تمام عن غير الدخيل فيها .

على أن من الشراح ، من أخذ جانب المعارضين لأبي تمام ، يقول التبريزي : (٢) « إن أبا تمام أشعر في حماسته منه في ديوانه » أي أنه قدير في اختيار الشعر ، ولكنه غير قدير في إنشاء الشعر .

بهذا فإن الكتب التي وضعت في أبي تمام هي كما سبق أن قلنا ـ أحد كتابين :

⁽١) مقدمة شرح التبريزي على ديوان أبي تمام طدار المعارف القاهرة .

⁽٢) انظر مقدمة حماسة أبي تمام بقلم الشيخ محي الدين عبد الحميد .

_ كتاب يول الوجه عن كل ما قيل على أبي تمام ، وينكب على إظهار محاسن شعره دون أن يولي اهتماما لاعتراض المعترضين عليه ، وهو أكثر الكتب الموجودة التي وضعت في شخصية أبي تمام وحياته بعد الصولي (١) .

- وكتاب يردد اعتراضات الامدي ويهلل لها (٢) ، فهي صدى الأمدي قبل أن تكون صوتا مستقلا لصاحبه .

وهكذا كل الأصناف من هذه الكتب التي تناولت الطائيين ، لتترجم لهما ، أو لتذكر سيرتهما ، وتكشف عن شخصيتهما ، أو التي تنالهما كناتى ، من نتوءات التاريخ ، أو ظاهرة من الظواهر الاجتماعية البارزة التي طفحت على سطح التاريخ - لا يمكن أن يوضع في عداد الكتب التي لعبت دوراً في تغيير مسار النقد الأدبي بشكل عام ، أو النقد الذي ظهر على مسرح الخصومة بين الطائيين بصفة خاصة .

إذن فكتب الخصومات حول الطائيين الخالقة للنقد الأدبي ، ليست في الحقيقة سوى الكتب التي عالجت الخصومة كمحاولة لإحقاق الحق ، ثم الكتب التي جاءت وأخذت الحجج التي استخدمها جانبا الخصومة ، ليقول كلمة الفصل فيها ، ذلك لأنها كتب ، على قدر ما عالجت الخصومة ، بعثت الحياة فيها ، وغشيتها ، وتفاعلت معها ، فكانت عناصر استمرار للخصومة بقدر ما كانت عناصر تطوير لها .

⁽۱) وتأتي في مقدمتها كتب الأساتذة: عمر فروخ: «أبو تمام شاعر المعتصم» ط، دار الكتاب العربي بيروت ١٩٣٥، «الشاعر أبو تمام دراسة نفسية» لمحمد عطا، ط، الدار القومية للنشر القاهرة، «وأخبار أبي تمام» لمحمد بن علي الزاهر، طبغداد، «أبو تمام حياته وشعره» للبهبيتي ط دار الشعب المصرية ١٩٤٥، وغير ذلك من كتب الترجمة التي وضعت للكشف عن شخصية أبي تمام.

⁽٢) من هذه الكتب « هبة الأيام في حياة أبي تمام » للبديعي ، وأكثر الكتب التي دونت في أبي تمام بالعربية منذ القرن الثالث عشر وحتى اليوم .

.. وإذا كانت هذه الفئة من الكتب كثيرة العدد متنوعة المشارب واستقصاؤ ها يحتاج إلى أسفار ومجلدات فإننا نجتزىء بمناقشة كتاب واحد، كان مؤلفه المرجع العام للآمدي ومن بعده في النقد ـ ألا وهو رسائل ابن المعتز . . إننا نحاول أن ندرسها لنخلص منها إلى موضوعنا الأساسي ، وهو نقد كتاب « الموازنة » الذي يعد خلاصة مختزلة لكل ما دار في مصاف الخصومة بين الطائيين وتتويجاً لكل ما قيل لهما أو عليهما

رسائل ابن المعتز:

لم يذكرها أحد في آثار ابن المعتز ، ما عدا المرزباني في موشحه (۱) ، أما المراجع الأم ، والفهارس الموجودة المطبوعة ، والمخطوطة ، في دور الكتب العامة العربية ، والأجنبية ـ فلم يتعرض لها (۲) ، وإذا حدث أن ذكرها فهرس ، فإن ذكرها جاء مصحوباً بذكر اسم المرزباني الذي نقل جزءاً من هذه الرسائل في كتابه « الموشح » ـ وهو الجزء الذي يتعلق بنقد ابن المعتز لأبي تمام . ولكن « الدكتور عبد المنعم الخفاجي » وهو الأستاذ المتخصص في أدب ابن المعتز ـ قد تتبع أجزاء الرسائل في كتب أخرى ، مثل أخبار أبي تمام ، و« الموازنة » وغيرهما ، وضمها إلى ما نقله الموشح ، من الرسائل ، فأخرجها باسم « رسائل ابن المعتز » وهو مطبوع متداول .

أما أن تكون هذه الرسائل في مجال النقد ذات أهمية كبيرة - فهو ما لا تنازعنا فيه ريبة ، أما أن يكون انتماؤها لابن المعتز صحيحا - فأمر يحتاج إلى بحث . . - وأنا شخصيا ، لا يخامرني شك ، بأن دساً ما قد وقع إما لهذه الرسائل ، وإما عليها ، وإن لم يكن في كلها فعلى الأقل في أجزاء منها ، ولى من الأدلة ما أسوقها :

⁽١) انظر : الموشح ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ ص ٤٧٢ - ٤٨٤ .

⁽٢) انظر : مقدمة رسائل ابن المعتز بقلم الدكتور عبد المنعم خفاجي ط ١٩٤٦ .

١ - إن القسم الخاص بنقد أبي تمام في كتاب رسائل ابن المعتزليس من أسلوب ابن المعتز ، بل هو بأسلوب علماء اللغة والنحو أشبه منه بأسلوب ابن المعتز ، ذلك لآن ابن المعتز شخصية متكاملة بنية ، وفنا ، وعلما ، وتحضرا ، ومنزلة ، وغنى ، وحسبا ، ونسبا - شخصية لا تعاني من نقص حتى يكون للحقد والنقمة إليها سبيل . إن شخصية كهذه ، لا يمكن أن تكون سوى فيض من الدماثة ، والظرف والرقة واللطف ، والسماحة ، وإذا حدث أن انتقدت فإنما تنتقد بأسلوب عالم متحضر - فلا تخدش الكرامة ، ولا تهتك الأعراض ، ولا تمزق الشخصيات ، ولا يستخدم كلمات مثل : «قبحه الله » و« لعنه الله » ، و« لعن الله من واصله » و« ما أخس قوله » أو « أنه جنون لا يسمح به أحد » أو أنه « خطأ صغير لم يسبق إلى مثله أحد » أو « أنه من كلام المختثين » أو « تغزل ولكن بهجاء النساء أشبه »!! وأمثال هذه الكلمات التي وردت في رسالة مساوىء أبي تمام ولم نر مثلها في كل ما ألفه ابن المعتز من الكتب والرسائل .

٢ ـ إن هـذه البشاعـة في الهجوم عن طريق النقد لا تتفق مع الأجزاء الأخرى من الكتاب التي تفيض بدماثة الأسلوب ، وبالإطراء ، والتبجيل على أبي تمام ، إذ نجد ابن المعتزيقول : «كان إبراهيم بن المدبر متعصباً على أبي تمام ، ويحطه عن رتبته ، فلاحاني فيه يوما ، فقلت له : أتقول هذا فيمن يقول :

﴿ غَد االشَّيْبُ مَخْتَطًا بِفَوْدَيَّ خطةً سبيلُ الرَّدي منها إلى الموت مَهْيَعُ . . . الخ

⁽۱) الكلمات والجمل المذكورة إنما هي من رسائل ابن المعتز : انظر الموشح ترجمة أبي تمام من بعد ص ٥٠٠ ، ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ . وانظر : رسائل ابن المعتز جمع وتحقيق الدكتور الخفاجي ، رسالة مساوىء أبي تمام .

ولمن يقول:

فإن تُرْمَ عن عُمرٍ تَدَانى به المَدى فَخَانَك حتى لم يَجِد فيْك مَنْزعاً . الخ قال : وأنشدته غير ذلك فكأني والله ألقمته حجرا»(١).

ويقول: «حدثني أبو عمرو بن الحسين الطوسي ، قال: وجه به أبي إلى ابن الأعرابي لأقرأ عليه أشعارا ، وكنت معجبا بشعر أبي تمام ، فقرأت عليه من أشعار هذيل ثم قرأت أرجوزة أبي تمام على أنها لبعض شعراء هذيل ، والأرجوزة التي أولها:

« وعاذِل عَذَلْتُهُ فِي عَذْلِهِ . . » الخ لل فاستحسنها وقال : ما سمعت بأحسن منها ، قلت : إنها لأبي تمام ، فقال : خرق ، خرق !! : : ثم يعلق ابن المعتز على هذا الحادث ويقول : « ومن عاب مثل هذه الأشعار التي ترتاح لها القلوب ، وتجذل لها النفوس وتصغى إليها الأسماع ، وتشحذ لها الأذهان ، فإنما غض من نفسه ، وطعن على معرفته واختباره (٢) ».

وقد وصف ابن المعتز أشعار أبي تمام في طبقاته ، وهو آخر ما كتب من مؤلفاته : بأنها جيدة (٣) كلها ، وأن أي بيت من أبياته لا يخلو من حسن وإبداع ، والرديء فيه : ما هو المستغلق منه ، وهو لا يخلو أيضاً من حسن الصنعة والإبداع ، ويقول : « إن جل معاني البحتري مسروقة من أبي تمام ، وأن البحتري لا يشق غباره ، وإذا أراد ذلك فإنه يغرق في بحر أبي تمام (١) ». أضف إلى ذلك عشرات الإطراء والتمجيد والتبجيل في أبي تمام والتي اكتظت

⁽١) انظر : أخبار أبي تمام ص ٩٧ إلى ٩٩ ط المكتبة التجارية ببيروت .

⁽٢) رسالة ابن المعتز « رسالة محاسن أبي تمام » .

⁽٣) انظر : أخبار أبي تمام ص ١٧٥ و١٧٧ ، ورسائل ابن المعتز رسالة محاسن أبي تمام .

⁽٤) طبقات الشعراء ص ٢٨٢ ـ ٢٨٧ ط دار المعارف المصرية .

بها رسائل ابن المعتز^(۱) ، إن الجمع بين هذين الضدين « المدح والـذم » في رسالة واحدة أمر في غاية الصعوبة ، وأنا أجل ابن المعتز ، أن يمدح ويذم في مكان واحد فيكذب مرتين .

٣ _ أن جل ما ورد في رسائل ابن المعتز ـ إن لم يكن كله ـ قد جاءت بنصه ونصه في موازنة الأمدي في أماكن مختلفة أنقل بعضا منها للمثال والشاهد فقط:

ذهبت بمَذْهبه السَّماحة فالْتَوت لَعَمْري لقد حُرَّرْتَ يسوم لقيته لو لم تَدَارَكُ مُسِنَّ المَجْدِ منذ زَمَنٍ فضربتَ الشِّتاءَ في أخدعَيْهِ فضربتَ الشِّتاءَ في أخدعَيْهِ ساشكر فُرْجَة اللَّبِ الرَّخِيِّ اللَّبِ الرَّخِيِّ لا يمُدُّ اللَّهُ اللَّبِ الرَّخِيِّ لا يمُدُّ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ اللْهُ الللْهُ الللْهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ الللْهُ اللْهُ اللْهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ الللْهُ اللَّهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ اللَّهُ اللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ اللْهُ الللْهُ الللْهُ الللْهُ اللْهُ الْمُلْمُ اللللِهُ الللْهُ اللْهُ اللْهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْم

فيه الظُّنونُ أمَذْهَبُ أَمْ مُذْهَبُ (٢) لو أن القضاء وحده لم يُبَرِدِ (٣) بالجودوالبأس ، كان الجود قد خَرِفا (٤) ضربة غادرتْه عَوْداً رَكُوبا (٥) ولينَ أخادِع الزَّمن الأبِيِّ (١) إلى مُجْتَدِيْ نصرٍ فيقطع من الزَند (٧) مِنْ ماءِ قَافِيةٍ يَسْقِيْكُهُ فَهِمُ (٨)

خَشُنْتِ عَلَيْهِ أَخْتَ بَنِيْ خُشَيْنِ (٩)

⁽۱) انظر رسائل ابن المعتز رسالة محاسن أبي تمام - وأخبار أبي تمام ، ص ١٧٦ و١٨٤ و٢٠٢ و ٢٠٠

⁽٢) انظر الموازنة ، ط دار المعارف ج ١ ص ٢٨٥ ، والموشح ص ٤٧٣ ط دار النهضة المصرية

⁽٣) انظر الموازنة ج ١ ص ٢٩٠ والموشح ص ٤٧١ .

⁽٤) أنظر المصدرين : الموازنة ج ١ ص ٢٦٣ والموشح ص ٤٧١ .

⁽٥) الموازنة ج ١ ص ٢٦١ ، والموشح ص ٤٧٩ .

⁽٦) الموازنة ج ١ص ٢٦١ والموشح ص ٤٨٠ .

⁽V) الموازنة ج ١ ص ٢٦٠ ، والموشح ص ٤٧٧ .

⁽٨) الموازنة ج ١ ص ٧٧٥ ، والموشح ص ٤٨٦ .

⁽٩) الموازنة ج ١ ص ٢٨٦ ، والموشح ص ٤٧٤ .

قَدْكَ أَتَّئِبٌ أَرْبَيْتَ في الْخُلُواءِ كُمْ تَعْذِلُونَ وأَنْتُمُ سُجَرِائِي (١) عَدِي الْعُلُونُ وَأَنْتُمُ سُجَرِائِي (١) عَتَى إذا السودُ الزَّمانُ تَوَضَّحُوا فيه فَخُودْرَ وَهُوَ منهم أَبْلَقُ (٢)

وهكذا فإن ما ذكره ابن المعتز في رسالته مساوىء أبي تمام هو، بقضه وقضيضه، ما ذكره الآمدي في موازنته لنقد أبي تمام مما يثير بعض الريب، ولا يعجزنا إثبات ذلك، وذكر شواهدها، لوكان في الإثبات وذكر الشواهد كبير فائدة.

\$ - لم يعز أحدٌ من أصحاب المراجع الأم هذه الرسائل لابن المعتز ، ولم يشر إليها محققو كتب ابن المعتز في قائمة كتبه - كل ما في الأمر هو أن المرزباني قد أورد جزءاً منها في موشحه ، والمرزباني جماع آراء ، أكثر منه ناقدا ، وقد تم تدوين الكتاب على أحد تلامذته ، بدليل أنه يكرر بكثرة وقال الشيخ المرزباني رحمه الله . . ، وقال الشيخ رحمه الله . . ، ويعني ذلك أن الكتاب قد وضع بعد وفاة الشيخ ، فلا يستبعد « إذن » أن يكون قد وقع دس فيه . .

٥ - لم يذكر الآمدي مع تحمسه للبحتري ، ثناء ابن المعتزعلى البحتري الذي جاء في تضاعيف هذه الرسائل ، ولا أعلم احداً من بين النقاد القدامي - كان أكثر تحريا لإقصاء المراجع من الآمدي ، ولو كان هناك مثل هذه الرسائل ، لسبق إليها الآمدي واستشهد بها وذكرها في كتابه ودحض بها أبا تمام ، ولكن الآمدي لم يشر الى ذلك مع تحريه الشديد لاستقصاء المراجع ، ومع كثرة استشهاده بأقوال ابن المعتز واعتداده بآرائه . وهذا يعني

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٣٠١ والموشح ص ٤٦٩ .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ٢٦٣ ، والموشح ص ٤٦٩ ، وانظر في كل ذلك أيضاً : رسائل ابن المعتز ، جمع وشرح وتعليق الدكتور الخفاجي ، ص ١٩ ـ ٣١ ومواضع أخرى منهما والكتاب من ط ١٩٤٦ .

أن هذه الرسائل لم تكن موجودة في عهد الأمدي، وأنها وضعت بعد عهد الأمدي بفترة ، أو أنها كانت موجودة ولكنها لم تكن موضع اطمئنان الأمدي فأعرض عنها ، ولم يعتن بها ، وإلا لكان الأمدي ذكرها كما ذكر كتاب البديع لابن المعتز .

ثم هناك أبيات لابي تمام وردت في رسائل ابن المعتز ، وقد استبشعها ابن المعتز ، ورفضها ، واستقبح كثيرا منها وذكر لبعضها عيوبا فنية ، ثم نجد ابن المعتز يورد هذه الأبيات بمبناها ومعناها في كتابه البديع لابن المعتز على أنها أجود ما قيل حسنا ، وإصابة وجودة ، وقد بلغت هذه الأبيات التي وردت في كل من البديع ، والرسائل على هذه الشاكلة ما يزيد على عشرين بيتا استقبحها ابن المعتز في رسائله ، ثم استحسنها في بديعه ، ومن هذا النوع قول أبي تمام مثلا في التجنيس :

خَشُنْتِ عليهِ أُخْتَ بَنِي خُشَيْنِ

وقوله :

ذهبت بمندهبه السّماحة فالْتَوَتْ فيه الظنونُ أَمَذْهَبُ أَم مُذْهَبُ

وأبيات أخرى في المطابقة والاستعارة والتشبيه ، والالتفات ، والالتفات ، والمقابلة ، والأبواب الأخرى ، يسهل العثور عليها بمجرد مقارنة أبواب الكتابين ببعضها .

إن هذا التناقض في الرأي ليدل على أن رسائل ابن المعتز لمؤلف غير مؤلف البديع ، فإذا قبلنا كون البديع لابن المعتز مثلا فإنه يجب أن ننظر إلى انتماء الرسائل إليه بعين رائبة ، والعكس بالعكس تماما .

ذلك أن الشك في انتماء كتاب رسائل ابن المعتز لصاحبها قويُّ له من

الأسباب ما لا يدع مجالا لقبوله كآراء لابن المعتز ضد أبي تمام أو دليلا على نقمة ابن المعتز على أبي تمام وحقده عليه . وكان على محقق رسائل ابن المعتز أن لا يغفل هذا الجانب في تحقيقه للرسائل ، وكان انتظارنا منه « وهو الأستاذ والنموذج » أن يتجاوز تحقيقه للرسائل ـ الشرح العابر لها ، وتشكيل شواهدها ، إلا أنه لم يفعل ، بل لم يتجاوز القشور في تحقيقه للرسائل ، وهذا هو مكمن الأسى . .

ولكن ، مهما كان الشك ـ في انتماء الكتاب لابن المعتز ـ فإنه لا يقلل من شأن هذه الرسائل ولا يهمل جانبها ، فالذي لا يرتقي إليه شك أن هذه الرسائل إما وضعت في عهد سابق على الصولي ، وقدامة ، والآمدي ، وكان تافها عندهم فلم يستندوا إليه في شيء وإما أنه وضع بعدهم وانتحل له اسم ابن المعتز ، وأنا لا أستبعد أن يكون رسائل ابن المعتز هو كتاب «الورقة » « لابن الجراح » الذي ذكره الآمدي في الموازنة ، أو أن يكون رسائل ألفها « أبو موسى الحامض » الذي عاش بعد ابن المعتز بفترة ، أو أحد تلامذته ، إذ من الممكن أنهم ألفوها ونحلوا اسم ابن المعتز لها ، لينالوا من أبي تمام . . ، كل ما في الأمر أن الكتاب كنواة وأساس لما ظهر من النقد الأدبي فيما بعد ـ ، كتاب له أهميته ، ويجب ألا نستهين به ، وأن نقيمه من واقع الآراء التي فيها .

منهج رسائل ابن المعتز ؟

رسائل ابن المعتز كما اشرنا إليه سابقا مجموعة آراء جمعت من كتب أخبار أبي تمام للصولي، ومن رسالة الصولي في المقتدر «الورقة»، ومن الموشح للمرزباني، والأغاني للاصبهاني، وديوان المعاني، والصناعتين

⁽١) انظر : مقدمة الرسائل لمحققها ١ ـ ١٠ ط مصطفى البابي الحلبي وشركاه القاهرة ١٩٤٦ .

للعسكري ، وكتب أخرى ، ومن ثم فإن الكتاب لا يشف عن المنهج الذي يمكن أن نرى فيه ابن المعتز وطريقته . . . لأن المنهج الحالي هو منهج اختاره جامع هذه الرسائل ومحققها ، وقد رتبها على أربعة أبواب :

الباب الأول: آثار ابن المعتز في النقد ويشتمل على آراء نقدية غير معللة في محاسن البحتري وأبي تمام . . . وآراء نقدية تحليلية معللة ، في مساوىء أبي تمام (١) .

الباب الثاني: رسائله الأدبية ، ونشره الفني ، ويشتمل على رسائل شخصية ، بادلها ابن المعتزمع جِلَّةِ القوم(٢) . .

الباب الثالث: حكم وآداب لابن المعتز (٣) .

الباب الرابع: أرجوزة ابن المعتنز في تاريخ المعتضد، وقد شرحها جامع رسائل ابن المعتز وبين الأحداث التي جاء ذكرها فيها(٤).

وهكذا ، فإن وصولنا إلى منهج يبين نهج ابن المعتز في كتابه « رسائل ابن المعتز » ـ أمر صعب لخلو الكتاب من أية مقدمة وتمهيد لابن المعتز . . . لكن لا ضير في الأمر طالما الغرض من طرح رسائل ابن المعتز للنقاش هنا هو كشف ما فيها من النقد الذي يمشل صورة من صور الخصومة حول الطائيين . . . وفيما يتصل بهذه النقطة ـ فإن القسم المجدي لنا في هذه الرسائل هو الباب الأول منها فقط ، لأنه ينفرد بآراء نقدية يمكن أن ترى بصماتها وآثارها في كل من الكتب التي وضعت في مجال النقد الادبي فيما بعد ، بل وحتى في مدارس النقد التي ازدهرت في القرن الرابع الهجري . ولما كان هذا الباب هو كل ما في الكتاب من المسائل المرتبطة بالنقد الأدبي ، فإننا نضطر إلى أن نركز كل اهتمامنا على ما جاء في هذا الباب

⁽١) انظر : الرسائل ص ١٠ - ٤٦ .

⁽٢) انظر الرسائل لابن المعتز ص ٤٧ ـ ٦٠ .

⁽٣) انظر : المصدر ص ٦١ ـ ٧٠ .

⁽٤) انظر : رسائل ابن المعتز ص ٧٩ ـ ١٠٧ .

وعلى الآراء ـ النقدية التي وردت فيه فقط .

الباب الأول من كتاب (رسائل ابن المعتز):

الناظر لرسائل ابن المعتز وفيما يتصل بالنقد يجد نفسه أمام نوعين من النقد :

- نقد عام يقوم على آراء ويستند على الانطباع ، والذوق الشخصي ، بعيدة عن التروي ، والتحليل وتبدو وكأنها امتداد لآراء نقاد الطبقات ، ونقاد نقد المفاضلة من أمثال ابن قتيبة ، وابن سلام ، وأبي حنيفة الدينوري ، ومن إليهم . وقد تجلى هذا النوع من النقد في آراء ابن المعتز في محاسن كل من أبي تمام ، والبحتري ، وقد شغلت حيزاً كبيراً من الرسائل . . .

- نقد تحليلي موضعي ، يقوم على الإفصاح عن معايب الشعر ، والأخطاء التي برزت فيه على أسس نقدية ، تعليلية ، مدعومة بالدليل والشاهد ، وهو أشبه بنقد «القطربلي » ، ونقد « ابن الجراح » لأبي تمام الذي ساق الأمدي منه طائفة ـ في موازنته ـ إلى نقد ابن المعتز الذي نراه في كتاب طبقات الشعراء ، والبديع ، وغيرهما . وأكثر هذا النقد يدور على ما أخذه ابن المعتز على أبي تمام ، وقليل منه نقد للشعراء السابقين من أمثال « امرى القيس » و « زهير » و « النابغة » ، و « الأعشى » .

هذه هي الصورة الإجمالية لما في الكتاب من النقد ، ولكننا لا نكتفي بها وندخل في دراستها بالتفصيل :

١ ـ النقد العام:

نقد الحوار أو اللجاج: وهو النقد القائم على جدل اللجاج، أو الحوار المجادل، ويهدف فيه المجادل إلى إقناع مخاطبه برأيه، ويحاول أن يحمله على الاستسلام لوجهة نظره فيما يرتئيه، حيال أحد الشعراء..، وذلك إما عن طريق الاستشهاد بجيد الشعر لإثبات ميزة أو حسن له. وإما عن طريق

الاستشهاد بالرديء والساقط من شعره للكشف عن ضعف الشاعر ، أو للحط من موضعه . وأما لا هذا ولا ذاك ، بل عن طريق الاستدلال برأي ارتأته شخصية ذات مكانة علمية مشهورة في نباهة ذاك ، أو هذا الشاعر أو في ضعفه وخسته . أو بآراء ، وأدلة من بناة فكر المخاطب نفسه .

وجدل الحوار مذهب بحث قديم يضرب جذوره في النقد الاجتماعي والفكري إلى عهد كل من سقراط وافلاطون وأرسطو وفلاسفة القرن الثامن عشر (۱) أمثال (كانط) ومن تبعه (۲) ، وقد أكثر ابن المعتز في رسائله في النقد من هذا النوع من الجدل ، فذكر منه للمثال ، ما يلي : قال ابن المعتز (۳) كان إبراهيم ابن المدبر يتعصب على أبي تمام ، ويحطه من رتبته فلا حاني يوما ، فقلت له : أتقول هذا لمن يقول :

سبيلُ الرَّدي منها إلى الموت مَهْيَعُ وَذُو الإِلف يُقْلَى ، والجديدُ يَرَقَّعُ (٤) الخ

فخانك حتى لم تجد فيه منزعا(٥) الخ

غدا الشَّيْبُ مُخْتَطَّاً بفُودَيَّ خطة هو الزَّورُ يُجْفَى والمُعاشِرُ يَجْتَوِيْ

ولمن يقول :

فإن تُرْمَ عن عُمْرٍ تداني به المَدى ولمن يقول:

خَشَعُوا لصولتك التي هي عندهم كالمَوْتِ ياتيْ لَيْسَ فيهِ عارً فالمشيئ هَمْسُ، والنِّداءُ إشارة خوف انْتِقامَكَ، والحديثُ سِرَارُ

⁽١) انظر : ابن فارس مادة (جدل) وانظر تراجم سقيراط وافلاطبون وأرسطو في (SOCRTES) (ARESTOTLE) (ARESTOTLE) دائرة المعارف البريطانية .

⁽٢) المصيدر السابق مادة كانظ (KANT) ومادة الفليفة (Philosophy) ومادة الجدل (Tialectic).

⁽٣) رسائل ابن المعتز ص ١٢ ـ ١٣ ط مصطفى البابي الحلبي القاهرة ١٩٤٦ ، وأخبار أبي تمام للصولى ص ٩٦ ـ ٩٧ ط بيروت ١٩٧٥ .

⁽٤) ديوان أبيي تمام ص .

⁽٥) ديوان أبي تمام ص .

أَيَّامُنَا مَصْفُولَةً أَطَّرافَها بِكَ واللَّيَالِيْ كَلُّها أَسْحَارُ(١) قال: وأنشدته غير ذلك، فكأني والله ألقمته حجرا.

ومنه قوله: (٢) جاءني محمد بن يزيد النحوي (المبرد) فاحتبسته ، فأقام عندي ، فجرى ذكر أبي تمام فلم يوفه حقه ، وكان في المجلس رجل من الكتاب نُعْمانيُّ ، ما رأيت احداً أحفظ لشعر أبي تمام منه ، فقال له : يا أبا العباس ، ضع في نفسك ما شئت من الشعراء ، ثم انظر : أيحسن أن يقول مثل ما قاله : أبو تمام لأبي الغيث موسى ابن إبراهيم الرافعي ، يعتذر الله :

شَهِدْتُ لقد أَقْوَتْ مغانِيْكُمُ بَعْدي أَتَانِيْ مع السرُّكبان ظَنُّ ظَنَتْه جَحَدْتُ إِذْن ، كم من يدلكَ شاكلَتْ وكيفَ ومَا أَخْلَلْتُ بعدك بالحِجا كريمُ متى أمْدَحْه أمدَحْه والورى

ومَحَّتْ كما مَحَّتْ وشائعُ من بُرْدِ لَفَفْتُ له رأسي حياء من المَجْد يد القُرَب أَعْدَتْ مُسْتَهاماً على البعد وأنتَ فلم تَخْلُلْ بمكرمة عندي مَعِيْ ومَتى ما لُمْتُهُ لُمْتُه وَحْدِيْ (٣)

فقال أبو العباس محمد بن يزيد: ما سمعت أحسن من هذا قط ، ما يهضم هذا الرجل حقه إلا أحد رجلين: إما جاهل لا يعلم الشعر ومعرفة الكلام، وإما عالم لم يتبحر شعره ولم يسمعه. قال أبو العباس عبد الله ابن المعتز: وما مات إلا وهو منتقل عن جميع ما كان يقوله ، مقر بفضل أبي تمام وإحسانه . وقد أكثر ابن المعتز من أمثال هذه الصور في الباب الأول من رسائله (٤)

⁽١) ديوان أبي تمام ص ١٢٨ تحقيق الخياط ط القاهرة .

⁽٢) رسائل ابن المعتز ص ١٤ و١٥ وأخبار أبي تمام ص ٢٠٢ ـ ٢٠٤ ، وهبة الأيام : ص ١٥٤ .

⁽٣) البيت من قصيدة في مدح موسى بن إبراهيم الرافعي ، وقوامها أربعون بيتاً ، ديوان أبي تمام ، ط دار الفكر للجميع ، بيروت ص ٨٧ ـ ٨٨ ، وهبة الأيام ص ١٥٤ .

⁽٤) انظر: رسائل ابن المعتر ص ١٥ - ١٦ ، و١٠ - ١٦ و٢٦ - ١٧ ، وزهر الأداب: ج ٤ =

نقد المفاضلة غير المعلل:

قلما جنح ابن المعتز في تفضيل الشعراء إلى التعليل ، وإذا حدث أن علل ، فإن تعليله لا يعدو حدود العلل العامة . ونقده العام غير المعلل في مفاضلة الشعراء على بعضهم كثير يشغل حيزاً كبيراً من كتبه ، ومنه قوله(١) في أبي عينة بن محمد بن أبي عينة الجاهلي :

وشعر أبي عيينة أنقى من الراحة ، ليس فيه عيب ، ولا يسقط ، وهو أحد المطبوعين الأربعة ، الذين لم يُرَ في الجاهلية ، والاسلام أطبعُ منهم ، ، وهم « بشار » و« أبو العتاهية » ، و« السيد الحميري » و« أبو عيينة » .

ومنه قوله: (٢) ولو قيل لي أي شعر أحسن ما تعرفه ، لقلت قول العباس ابن الأحنف:

وفَرَّق النَّاسُ فينا قولَهُم فِرَقًا وصادقُ ليس يَدْرِي أنَّه صَدَقَا (٣)

لَقَدْ سَحَبَ النَّاسُ أَذِيالَ الظُّنونِ بنا فكاذبُ قد يَـرى بالِـظَّنِ غيرَكُمُ

نقد المفاضلة المعلل بعلل عامة:

وهو النقد الذي يقوم على تفضيل الشاعر على غيره ، بسبب شعر جيد له ، أو معنى حسن ، أو ميزة أخرى من ميزات الحسن في الشعر ، ومن هذا قوله : (٣)

ص ٢٣ ، وما بعدها ، وانظر : أخبار أبي تمام للصولي ص ٩٧ ، ١٧٥ و٩٨ و٩٦ و٩٧ و١٠٠ و٦٧ و١٧٩

⁽١) طبقات الشعراء لابن المعتز ص ٢٨٩ ـ ٢٩٠ ، ط دار المعارف المصرية ، أنظر : تراجم كل من الشعسراء الأربعة في الأغساني ج ٧ ص ١١ ـ ٢٩ (بسولاق) ، وج ٣ ص ١٢٦ وج ٢ ص ٤٧ ـ ٥٠ ، وج ٨ ص ٣٣٠ . وأنظر أي ١ : مرآة الجنبان لليافعي ج ١ ص ٣٥٦ ، وج ٢ ص ٤٩ ـ ٥٠ ، والملل والنحل للشهرستاني ص ١١١ .

⁽٢) رسائل ابن المعتز ص ٣٣ ، وابن خلكان ج ٢ ص ٤٢٦ _ ٤٢٩ ، والأغاني : ج ٨ ص ٢٣ .

⁽٣) رسائل ابن المعتزج ص ع ع ، وحاشية البيان والتبيين ج <math>a ط a 19 ، وتهذيب الأغاني ج a ص a 27 .

من أخبرك ، أنه كان في الدنيا أشعر من « أبي الشيعي » فكذبه ، فوالله : لكأن الشعر أهون عليه . من شرب الماء على العطشان ، كان أوصف الناس للشر ، وأمدحهم للملوك .

ومنه قوله: قال الصولي: سمعت عبد الله بن المعتزيقول: لو لم يكن للبحتري _ إلا قصيدته في وصف إيوان كسرى _ (فليس للعرب مثلها)(١) _ وقصيدته في وصف البركة:

«مِيْلُوا إلى الـدَّار من لَيْلَى نُحَيِّيْها»(٢) واعتـذاراته للفتـح بن خلكان التي ليس للعرب بعد اعتذارات النابغة مثلها ، وقصيدته في دينار بن عبد الله :

ألم تَسرَ تَغْلِيْسَ الَّرِبْيسِعِ المُبَكِّرِ ٣)

ووصفه حرب المراكب في البحر لكان أشعر الناس في زمانه ، فكيف وقد انضاف إلى هذا صفاء مدحه ، ورقة تشبيبه في قصائده .

ومن هذا الباب أيضا قوله (٤) ، في ربيعة الرقي : كان ربيعة الرقي أشعر غزلا من أبي نواس ، لأن في غزل أبي نواس بردا كثيرا ، وغزل هذا سليم عذب سهلٌ . . ، وقال : شعر ربيعة الرقي ، يفضل على أشعار هؤلاء من أهل زمانه ، وأيضاً على كثير ممن سبقه ، ولا أجد أحداً اطبع ولا أفصح غزلا من ربيعة .

⁽۱) رسائل ابن المعتز ص ۳۳ ، وديوان المعاني ج ۱ ص ۵۷ و ۹۱ و ۲۱۸ وانظر مقدمه ديوان البحتري ط ۱۹۱۱ .

⁽٢) من قصيدة في مدح المتوكّل ووصف البركة والمصـرع الثاني : نعم ونسـالها عن بعض أهليهـا ديوان البحتري ط دار بيروت ص ٣٤ ـ ٤٧ .

⁽٣) من قصيدة في مدح أحمد بن دينار والمصرع الثاني «وما حاك من نشر الرياض المنشر » ديـوانه ج١ ص ٤٥٠ ـ ٤٥٢ .

⁽٤) رسائل ص ٣٥ والأغاني ج ٥ ص ٣٧ وآداب اللغة ج ٢ ص ٩٣ .

نقد للشاعر لكونه غير صادق في شعره أو لأن قوله غير فعله :

ومن هذا قوله (۱) أربعة من الشعراء سارت أشعارهم بخلاف أفعالهم : فابو العتاهية سار شعره بالزهد ، وكان على الإلحاد ، وأبو نواس سار شعره باللواط وكان أزنى من القرد ، وأبو حكيمة الكاتب سار شعره بالغُنَّة ، وكان أهَبُّ من التيس ، ومحمد بن حازم سار شعره بالقناعة ، وكان أحرص من الكلب .

النقد القيمى:

وهو النقد القائم على مؤاخذة الشاعر لمخالفته في شعره ، القيم الاجتماعية والخلقية أو التقليدية ، أو لمخالفته العرف المتداول ، وهو كثير في نقد ابن المعتز ، ومنه تعييبه امرأ القيس ، قال : (٢)

قد عيب على امرىء القيس فجورَه ، وعِهْرهَ في شعره كقوله :

فمثلكِ حُبْلى قد طرقتُ ومرضع فألْهيَتْهَا عن ذي تمائِم مُحْول إذا ما بكى من خلفها انصرفَتْ له بشِقً وتحتي شِقُها لم يُحَوَّل (٣)

قال: وقد استدلوا بذلك على نقص همة الشاعر، مع أنه ملك، وابن ملك.

ومنه أخذه على زهير واعتراضه على ابن سلام الجمحي ، في وصفه زهيرا بأنه كان أبعد الشعراء من سخف ، وأشدهم اجتنابا لحوشي الكلام (1) ، قال ابن المعتز : فأي شيء تصنع بقوله (٥) .

١ (١) رسائل ص ٣٥ ـ ٣٦ وشذرات الذهب لابن العمادج ٢ ص ٢٢٤ ووفيات ج ١ ص ٢٢٩ .

⁽٢) الموشح للمرزباني ص ٤٠ و٢٢ ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ ورسائل ابن المعتز ص ٣٠٠ . ٤٠ . ٠٠

⁽٣) ديوان امرىء القيس ص ١٣١ والشعر والشعراء ص ٨٤ .

⁽٤) أنظر : طبقات الشعراء لابن سلام الجمحي ص ٧١٠ وما بعدها .

⁽٥) رسائل ابن المعتز ص ٤١ ـ ٤٢ ، واللسان مادة (شظظ) والموشح ص ٥٩ ـ ٦٠ ط دار النهضة المصرية .

ولولا عَسْبُهُ لرَدَدْتُمُوهُ وشَرُّ مَنِيْحَةٍ أَيْرُ مُعَارُ

وقوله

رأيتُ المَنايا خَبْطَ عَشْواءَ مِن تُصِبْ ﴿ تَمُتْهُ وَمِن تُخْطِي يُعَمَّـرُ فَيَهْرَم (٢)

فقال : بيت زندقة ، ولا يتفق مع أبياته الأخرى الداعية إلى الإيمان .

ومنه أخذه على النابغة قوله: (٣)

وكنت امْرِأً لا أمدحُ الدهرَ سُوْقَةً فلست على خير أتاكم بحاسد(1)

قال كيف يحسده على ما قد جاد به، وغير ذلك من مآخذه على النابغة، والشعراء الآخرين (٥٠).

النقد الموضعي التحليلي المعلل بعلل فنية:

ولا نجد هذا النقد من سوء الصدفة في محاسن أبي تمام والبحتري وإنما في مساوىء أبي تمام فقط ، وكأن ابن المعتز ، أراد أن يرتفع بنقده عن مؤ اخذة البحتري في مساوئه ، فقد اكتفى بأن عزا كل معانيه إلى أبي تمام وعده سارقاً (٢). . . وفي المقابل خصّ نقده بشعر أبي تمام - كما هو الغالب حيث يتلخص في :

⁽١) ديوان زهير ، ص ٣٢١ .

⁽٢) ديوان زهير ص ٣٩.

⁽٣) رسائل ابن المعترص ٤٠ ، والموشح ص ٤٧ ـ ١٤ .

⁽٤) ديوان النابغة ص ٣٣.

⁽٥) انظر رسائل ابن المعتز ص ٤٦ ـ ٢٦ و٥٥ و٢٦ ، والموشح ص ٤٥ وما بعدها .

⁽٦) انظر : طبقات الشعسراء لابن المعتبر تسرجمة ابي تمسام ص ٤٨٢ ـ ٤٨٧ ط دار المعارف المصرية .

نقد البديع: المطابقة:

أخذ على أبي تمام (١) قوله:

عاش السّماح وكان دهرا مع الأموات ميتاً في لفافة وقوله (٢):

لعمري لقد حرَّرْتَ يروم لقَيْتَهُ ليو أن القضاءَ وحده لَمْ يَبَرِّدِ وله مآخذ أخرى على أبي تمام في لمطابقة (٣).

التجنيس : ومنه قوله (٤) .

« خَشُنْتِ عليه أخت بني خشين » قال : وهذا الكلام لا يشبه خطاب النساء في مغازلتهن ، وإنما أوقعه في ذلك مجيئه ها هنا ، للتجنيس ، وهو بهجاء النساء أولى . وقوله : «فجعلتُ قَيِّمَها الضمير ، ومكنت منه فصار قيما للقيم ».

وقلوله:

جحدت الهوى إن كنت مذ جعل الهوى

محاسنه شمساً محاسن شمس نظرت إلى الشمس

وغير ذلك مما هو مبثوث في كتب التراجم نقلا^(٥) عن رسائل ابن المعتز وأقواله .

⁽١) الموشح ص ٤٧٧ ، ورسائل ابن المعتز ص ٢٤ ، وديوان أبي تمام المخطوط قافية القاف .

⁽٢) رسائل ابن المعتز ص ١٩ ، وديوان أبي تمام ص ٧٥ ـ ٧٨ من مدحه لأبي سعيد .

⁽٣) انتظر الموشح قول أبي تمام: «مبيض إذا اسود النرمان » ص ٤٨١ ، وقوله: إن الإشماء مشذب . . الخ ص ٤٨٩ ومواضع أخرى من الموشح من ٤٧٠ _ ٤٩٠ .

⁽٤) رسائل ص ٢١ ، والموشح ص ٤٧٤ ، وديسوان أبي تمام ص ١٩٠ ـ ١٩١ والبيت الشاني الموشح ص ٤٨٨ ، ورسائل ابن المعتز ص ٣٠ ، وديوان أبي تمام ص ٢٣٨ .

^(°) انظر « ديمة » و« ديم » في قولة أبي تمام ولا أرى ديمة المخ في الموشح ص ٤٨٦ ، ومواضع أخرى من الموشح ، ص ٤٧٦ _ . 29 .

وقوله (١) : في الغلو والمبالغة :

لقد وَهَبَ الإمامُ المالَ حتى لقد خَفْنا بأن يَهِبَ الخِلافَةُ وقوله(٢)

إِرْقَالُهَا ، يَعْضِيْدُها ، ووشيجها سُعْدانُها وزَميلُها ، تَنَوُّمُها ورُقالُها ، تَنَوُّمُها وقوله (٣) : « لشَرِبْتُ الخِشْفَ من كأس »

وغير ذلك وهو كثير في رسالته في محاسن أبي تمام ومساوئه (٤) .

في الاستعارة البعيدة المستبشعة: (٥)

فضربت الشتاء في أخدَعَيْهِ ضربةً غدادرته عَوْداً رَكُوبا

وقوله(٦)

سأشكرُ فُرْجَةَ اللَّبِ الرَّخِيِّ ولينَ أخادِع ِ الزَّمَنِ الأبِيَّ

⁽١) الموشح ص ٤٧٩ ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ ، رسائل ابن المعتز ص ٢٤ ، ولم يرد في ديوان أبي تمام .

⁽٢) المصدر ص ٤٧١ . ط دار النهضة المصرية ، ورسائل ابن المعتر ص ٢٠ ، والبيت من قصيدة ـ في مدح عبد الحميد بن غالب ، ديوان أبي تمام ص ١٨٣ ـ ١٨٥ ـ

⁽٣) الموشح ص ٤٨٢ ، ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ ، ورسائل ابن المعتز ص ٢٦ ، ولم يرد في ديوان أبي تمام .

⁽٤) انظر في الموشح قول أبي تمام: «ما زال يهندي بالمكارم» ص ٤٨٥، ورسائيل ص ٣٨، وقوله: «ولو لم يمت بين اطراف . . النخ» الموشح ص ٤٧٣، ورسائيل ابن المعتز: ص ٢١، انظر مواضع اخرى من الموشح ص ٤٧٠ ـ ٤٩٠.

⁽٥) الموشح ص ٤٧٩ ، ورسائل ص ٢٤ ، والبيت من قصيدة في مدح أبي سعيد ـ انظر ديوان أبي تمام ص ٢٦ ـ ٢٨ .

⁽٦) الموشح ص ٤٨١ ، ورسائل ص ٢٥ ، والبيت من قصيدة في عتاب محمد بن سعيد ، انظر : ديوان أبي تمام ص ٢٤٣ .

وقوله^(۱)

لم تُسْقَ بعد الهوى مناء أقلَّ قَذَى من مناء قافية يَسِقْيكَ فَهِمُ

وقد أكثر ابن المعتز من ذكر استعارات أبي تمام (٢) السيئة ، ولكننا نكتفى بهذا القدر الذي سقناه للبينة .

في التشبيه البعيد المستغلق ، قوله : (٦)

جعلت الجود لألاء السماعي _ قال : كاد البيت أن يكون جيداً لولا أن في « لألاء السماعي » بغضا .

وقوله (١)

عَلَوا بَجُنُوبٍ مُوْحَداتٍ كَأَنَّها جُنُوبُ فَيْوُلٍ مِا لَهُنَّ مَضَاجِعُ أَراد ، أنهم لا يُغلبون ، ولا يُصْرعون ، كما أن الفيلة لا تضطجع ، وهذا بعيد جدا .

وقوله(٥) :

وَلَى ، ولم يَظلِمْ ، وما ظلم امْرُوءً حتَّ النجاءَ ، وخلفُ ه التِّنْينُ قال: فلو كان أجهد نفسه في هجاء الإفشين ، هل كان يزيده ، على

⁽۱) انظر: الموشح قول أبي تمام « إذا لم يعوذها بنغمة طالب »: ص ٤٧٠ ، وانظر فيه قوله: « مشيب الفؤاد » ص ٤٧٢ ، وقوله: « غض الإباء » ص ٤٨٨ ، وانظر في رسائل ابن المعتز ص ١٩ ، ٢٠ و٣٠ ومواضع أخرى من الكتاب .

⁽٢) الموشح ص ٤٨٨ ، ورسائل ص ٢٦ ، والبيت من مدحه لابن حزم . انظر : ديـوان أبي تمام ص ١٢٥ ـ ١٢٧ .

⁽٣) الموشح ص ٤٧٣ ، ورسائل ص ٢٠ ، والبيت من فخره بقومه ، انظر : ديوان أبي تمام ص ٢٨٢ - ٢٨٤ ، ودراية الديوان : جنوب قبول ما لهن مضاجع ، وبعده يكون مخرج البيت ـ من الصحة .

⁽٤) الموسّح ص ٤٧٤ ، ورسائل ص ٢٠ ، والبيت من قصيدة في مدح الافشين ، أنظر : ديوان أبي تمام ص ١٩٢ ـ ١٩٣ .

⁽٥) الموشح ص ٤٨٨ ، ورسائل ص ٣٠ ، ولم يرد البيت في الديوان ، انظر : الوساطة ص ٦٦ .

أن يسميه التنين ؟! وما سمعت أحداً من الشعراء شبه به ممدوحاً بشجاعة أو غيرها . . .

وقوله : (١)

ومن قد شَفَّنِيْ فَصَبَرْتُ حتى ظننْتَ بأنَّ نَفْسِي نفسُ كَلْبِ

قال فلعن الله من الأحباب من واصله على هذا . وله مآخذ أخرى على أبي تمام في التشبيه البعيد المستغلق (٢) لا نرى في إكثار ذكرها كبير فائدة .

في التكلف: قوله: (٣)

قَـدْكَ اتَّئِبْ أَرْبَيْتَ في الـغُلَواءِ كم تعـذَلُـوْنَ وأنـمُ شَجَـرائِي وَقِدْدُهُ وَقَوْلُهُ (٤)

مستسلم الله سائس أمَّة بنوي تَجَهضُمها له استسلام وغير ذلك مما هو مبثوث في الموشح (٥) .

في حوشي الكلام قوله: وهو من الغريب الشنيع ، قوله (٢):

⁽۱) انظر: ديوان أبي تمام ص ۱۰، والموشح ص ۸٤٥ وانظر المزيد من التكلف في قوله: « في خدعه وبر » الموشح ص ٤٨٠، وقوله: « وكان الممنع اخدعا وحليفا » الموشح ص ٤٨٠، ومواضع أخرى . وأنظر: رسائل ابن المعتز ص ٢٨ و٢٧ و٢٥ ومواضع أخرى منها .

⁽٢) المموشح ص ٤٨٢ ، ورسائل ابن المعتـز ص ٢٦ ، والبيت من قصيـدة في مـــدح يحيى بن ثابت ، انظر : ديوان أبي تمام ص ١٠ ـ ١٢ ط دار الفكر للجميع بيروت .

⁽٣) المصادر ، ص ٤٨٢ ، وص ٣٦ والبيت من قصيدة من مدحه في المأمون ، انــظر : ديوان أبي تمام ص ١٧١ ـ ١٧٤ .

⁽٤) انظر: الموشح قولة أبي تمام: «كيف يصد الدمع عن جريثه من عينه . . المخ » ص ٤٨٩ ، وقوله: «سقي العهد منك العهد » الموشح ص ٤٨٩ ، انظر رسائل ابن المعتز ص ٣٠ ، وما بعدها ، وانظر مواضع أخرى من الكتابين .

^(°) الموشح ص ٤٧٦ ، ورسائل ابن المعتـز ص ٢٢ ، والبيت من قصيـدة في رثـاء « خـالـد ابن يزيد » انظر ديوان أبي تمام ص ٢٠٥ ـ ٢٠٨ .

⁽٦) المصدرين ، والبيت من قصيدة في مدح أبي سعيد الشغري ، ديوان أبي تمام ص ١٣٤ - ١٣٧ .

وقد أُسَدُّ مَنْدُوْحَة القَاصِعاءِ منهم، وأمْسَك بالنَّافِقاءِ وقوله(١)

وإذا مشى يمشي اللَّفِقيَّ أوسَرَى وصَلَ السَّرى أو سَار ، سَارَ وَجِيْفَا وَاذا مشى يمشي اللَّفِقيَّ أوسَرَى وصَلَ السَّرى أو سَار ، سَارَ وَجِيْفَا وَاذا مشى يمشي اللَّفِقيَّ أوسَرَى

تَـقْـرُوْ بِـأَسْفَـلِه رُبُـوْلاً غَضَّـةً وتِقَيْـلُ أعْـلاه كِـناسـاً فَـوْلَفَـا وكلمات حوشية غريبة أخرى أخذها على أبي تمام في مواضع مختلفة (٣).

نقده أبا تمام لمخالفته العادة ، والتقاليد :

وهو من النقد القيمي ، وقد سبق أن ذكرنا جانبا منه في الصفحات الماضية : وقد أخذ ابن المعتز على أبي تمام في هذا المجال قوله : (١)

وَلَّى وَلَمْ يُظْلَمْ وما ظُلِمَ امْرُوءً حتِّ النَّجاءَ وحلفُهُ التِّنْيْنُ وقوله (٥)

ولا تجعل جوابَك فيه لي (٧) فأكتبُ مَا رَجَوْتُ على الْجَلِيْدِ

⁽١) الموشح ص ٤٧٥ ، ورسائل ابن المعتز ص ٢٢ ، والبيت من قصيدة في محمد بن شفيق ديوان أبي تمام ص ٣٢٨ .

⁽٢) رسائل ابن المعتز : ص ٢٢ و٢٥ و٢٠ .

⁽٣) الموشح ص ٤٧٣ ، والرسائل ص ١٠ ، والبيت من مدح أبي تمام للأفشين ديوان أبي تمام ص ١٩٢ ، وقد سبق قريباً .

⁽٤) و (٥) الموشح ص ٤٧٩ ، والرسائل ص ٢٤ ، والبيت من قصيدة في مدح عبد الحميد ابن جبريل ، ديوان أبي تمام ص ٩٢ ـ ٩٣ .

قال وإنما معنى المثل بالكتابة على الماء فلم يسمع في ذكر الجليد شيئا .

وقوله : (١)

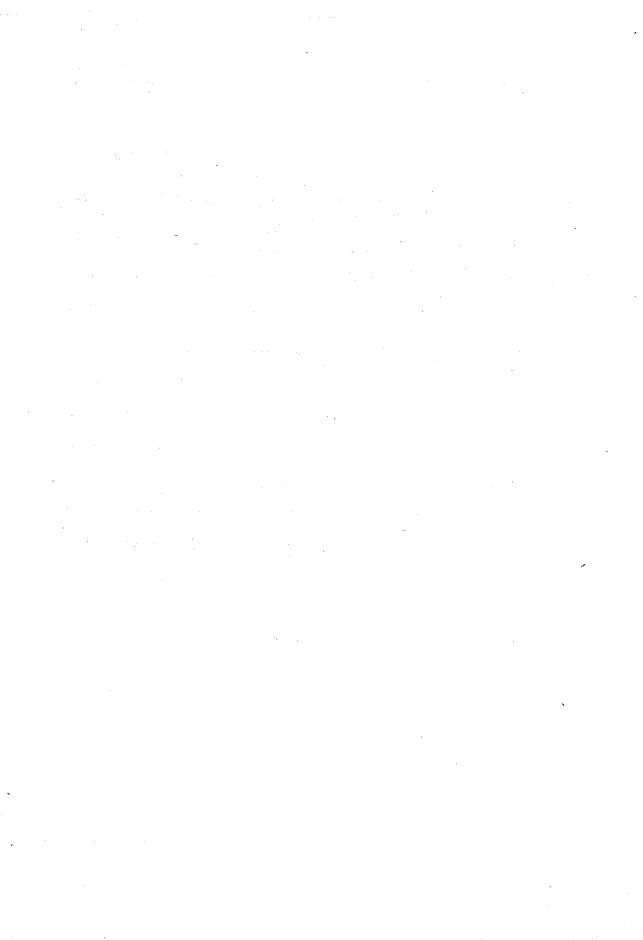
شكوتُ إلى الزمان نُحُولَ جسمي فأرشدني إلى عَبْد الْحَميد

قال: أراد امتداح عبد الحميد بن جبريل فجعله طبيبا، وله مآخذ أخرى (٢) على أبي تمام في هذا المجال لا نرى في إكثار الشواهد منها كبير فائدة.

هذا، وله مآخذ متعددة على أبي تمام وغيره في النقد اللغوي ، والابتذال ، والركاكة . . في المعنى ، وفي السرقات المذمومة ، وفي أفانين بلاغية أخرى ، لكننا لا نجد في ذكرها كبير فائدة ، فلنكتف بما سبق أن أوردناه ، لأنه يعطي المثل الصالح عما في الكتاب من أوله إلى آخره ، ثم إن الغرض من التعرض لرسائل ابي المعتز هنا ، هو التمهيد لنقد تفصيلي نخوضه في الصفحات القادمة للوقوف على ما في (موازنة الأمدي بين الطائيين) من النقد وتحليل ما له وعليه . وغرض كهذا يكفيه ما سقناه . فلا حاجة إلى الاستقصاء وسوق الأراء ومعطيات اجتهاد السابقين . .

⁽١) الموشح ص ٤٧٩ ، والرسائل ص ٢٤ ، والبيت من نفس القصيدة ، والمديح ديـوان أبي تمام ص ٩٢ ـ ٩٣ .

⁽٢) انظر : الموشح : تشبيه أبو تمام الممد وحين بالافيال ص ٤٧٣ وقولـه « تقطع قلبي » الموشح ص ٤٧٣ وقوله : حطب القنا الموشح ص ٤٨٦ وانظر رسائل : ص ٢٠ ، ٢٥ ، ٢٨ .



الجرءالنانيي

حياة الطائيين

المفصل الأول

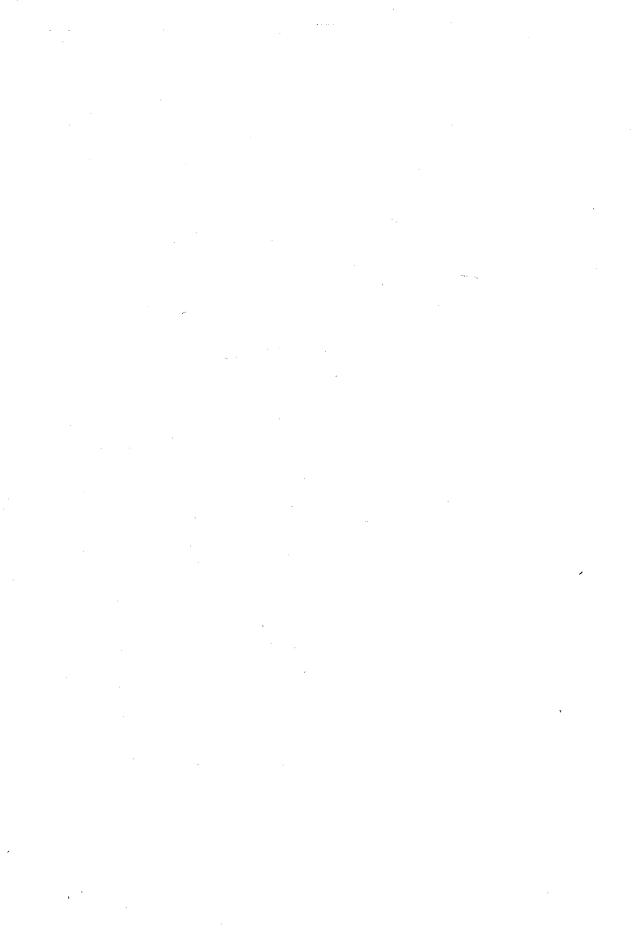
ابُوتِمَّام

حيايت الشخصيت ، حيات النقافية والبيئة الأجماعية ، أساندت ، أقوال العلماء والنفادفي ، وكداست لمذهب وللدفاع عند .

الفصل الثاني

البحترىست

حيات السن فسيت ، حيات النقافية والإجتماعية والبيئية ، أساتذت ، أوالس العلماء والمنقادفيد ، الكني التح وضعت في



الفصل الأولي

حياة أي تمام

١ ـ أسرته :

لا تسعفنا المراجع عن أسرة أبي تمام إلا بتلك النتف الضئيلة التي لا تساعدنا مساعدة تساهم في استقامة الترجمة واكتمال عناصرها ، فقد ذكر الصولي _ وهو أقدم من وضع كتابا في أبي تمام _ شخصين من أسرته فقط ، أولهما أخ له يسمى سهما وصفه بأنه كان شاعرا وذكر له من شعره بيتين هما :

ونازعتُه شيئاً إليه مُبَغَضاً فلما رأى وجُدي به صار يعشَفُهُ فلدعُه ولا تحزن على فائزٍ به فإن جَديداتِ اللَّيالي ستخِلقُهُ(١)

وثانيهما تمام ابن أبي تمام فقد ذكر أنه عندما تولى محمد بن طاهر خراسان دخل الناس لتهنئته فكان من بينهم تمام ابن أبي تمام فأنشد محمد بن طاهر بقوله: (۲)

هنَّاك ربُّ الناس هَنَّاكا ما من جَزِيْل الملك أعطاكا

⁽١) أخبار أبي تمام للصولي ط بيروت ص ٢٥٩ ـ ٢٦٠ وانظر : أسرة أبي تمام في كتاب « أبو تمام : حياته وحياة شعره » لنجيب محمد البهبيتي ص ٣٨ ـ ٤٣ ط دار الكتب ١٩٤٥ .

⁽٢) جاء تفصيل ذلك في أخبار أبي تمام للصولي ط المكتب التجاري بيروت ص ٢٦١ - ٢٦٢ وانظر : زهر الأداب ج ٢ ص ٥٨ وابن عساكر ج ٣ ص ٣٤١ .

فاستضعف الجماعة شعره وقالوا: يا بعد ما بينه وبين أبيه! فأمر الأمير بعض شعرائه بأن يجيبه فقال تمام: أعز الله الامير، إن الشعر بالشعر رباً فاجعل بينهما رَضْخاً من ـ دراهم حتى يحل لي ولك. فضحك محمد بن طاهر وأمر له بثلاثة آلاف درهم(١).

وأما عن بقية أعضاء أسرته فإن الشيء الذي يمكن أن يمدنا بمعلومات عنها هو ديوان أبي تمام فقط ففيه مراث لعدد من أعضاء أسرته منها مرثية رثا بها ابنه الحسن ومطلعها: (٢)

كان الذي خِفْتُ أن يكونا إنا إلى الله راجِعُونا أمْسى الله راجِعُونا أمْسى الْمُرَجَّى أبوعَلِيٍّ مُوسَّداً في الشرى دَفِيْنَا

ومنها مرثاة رثا بها ابنه محمدا(٣) ومطلعها :

لا يَشْمَتُ الاعداءُ بالموت إنسا سنُخلي لهم من عَرْصة الموت مَوْرِدا

وذكر بعض من ترجم لأبي تمام مرثية له أنشأها في رثاء أمه وهي قوله : (٤)

وكم عَــدَوِيَّــةٍ من سِــرِّ عَـمْــرو لهــا حَسَبُ إذا انتسب الحسيبُ

- (١) الشاعر أبو تمام: دراسة فنية ونفسية لمحمد عطا، ط الدار القومية للطباعة والنشر وانظر الهبيتي: أبو تمام: حياته شعره «ص ٣٨ ـ ٣٤ ط دار الكتب ١٩٤٥.
 - (٢) من قصيدة رثاء في أحد أبنائه يقول في آخرها :

أصاب مني صميم قلبي وخفت أن يقطع الوتينا وهي عبارة عن ٢١ بيتاً. انظر ديوان أبي تمام ص ٢٣٢ ـ ٢٣٣ وانظر نزهة الالباء لابن الانباري ص ٢٢٣ ـ ٢٢٤ .

(٣) المرثية من أربعة أبيات وتنتهي بقوله :

تتابع في عام بَسنِيَّ وأخوتي فأصبحتُ إن لم يُخْلِف اللَّهُ مفردا انظر ديوانه ص ٢١٥ ط دار الفكر بيروت .

(٤) تراجم أبي تمام في كل من تاريخ دمشق لابن عساكر ج ٤ ص ١٨ ـ ٢٦ الأغاني ج ١٥ بولاق ص ١٥ ـ ٢٦٣ فقيد جاءت الأبيات في هذه التراجم مع شيء من الاختلاف ، ديوان أبي تمام ج ٤ ص ٥٥٦ تحقيق محمد عبده عزام .

لها من طَيِّءٍ أم حَصانً نَجِيْبَةُ مَعْشَرٍ وأَبُّ نَجِيْبُ تَعنى أَن يعود لها حبيبُ منى شططاً وأينَ لها حبيبُ

ونفهم من هذه الأبيات أن أمه كانت عفيفة تنتسب إلى طيء أبا وأما وقد أورد المترجمون لأبي تمام أيضا مرثية له في زوجته وهي قوله: (١)

وخطبَ الردى والموتِ أبرحتُ منْ خَطْبِ تَعَوَّضْتَ منها غربة الدار في الغرب هـ لالٌ عًليها نسج ثـوبِ من التـرب

جُفُوفَ البِلَى أَسْرَعْتِ في الغُصُنِ الرَّطبِ لقد شَرَقَتْ في الشَّرق بالموتِ غَادةٌ وأَلْبَسَنِي تسوباً من الحُرْن والأسى

ويقصد بالغرب هنا مصر بدليل قوله في مكان آخر : (٢).

خلَّفْتُ بِالأَفُقِ الْغَرْبِيِّ لِيْ سَكَناً فِي مَكَناً عِيشي به حُلواً بُحلواًن

ويبدو من هذا أن زوجته قد توفيت مبكرا وأنه كان وقت وفاتها في مصر ولم يكن لديها في دمشق. هكذا يراها كثير ممن ترجم لأبي تمام، ولكني أرى أنه يقصد بكلمة «تعوضت منها غربة الدار في الغرب»: أنه ارتحل إلى مصر وتغرب فرارا من الأحزان التي ألمت به بسبب موت زوجه، بمعنى أنه كان بجانب زوجته وهي تلفظ أنفاسها الأخيرة. على أن هناك في شعر أبي تمام ما يعاضد الأول^(٣).

⁽۱) معجم البلدان لياقوت ج ٢ ص ٨ وما بعدها ، النجوم النزاهرة لابن تغري بردى ج ٢ ص ٠٠٠ ، انظر ايضاً : الشاعر أبو تمام : دراسة فنية ونفسية لشعره ، لمحمد عطاط الدار القومية للطباعة والنشر . وانظر البهبيتي : أبو تمام حياته وحياة شعره ط دار الكتب ١٩٤٥ ص ٣١٧ م و ٢٠٠ ، وانظر ديوان أبي تمام المراثي ص ٣١٧ ط دار صعب بيروت .

⁽٢) من قصيدة يمدح بها محمد بن حسان الضبي وأولها:

مِا اليوم أول توديعي ولا الثاني البين أكثس من شوقي وأحزاني ديوانه ص ١٩٢ دار الفكر بيروت .

⁽٣) «أبو تمام شاعر الخليفة المعتصم بالله » لعمر فروخ ، و« وأبو تمام دراسة فنية ونفسية لشعره».

وأما عن والد أبي تمام فلا نظفر لدى أرباب التراجم ولا في أمهات المراجع ، بل ولا في آثار أبي تمام ، بشيء ينبىء عن أخباره سوى أنه كان(١) نصرانياً يدعى تدوس ثم غير اسمه فصار أوساً . وقد أيد طه حسين(٢) كون أبي تمام من أب نصراني واستدل بسعة خيال أبي تمام ونفسه الطويل وانتحائه منحى الفلسفة والعلم في كثير من شعره . غير أن هذا الاستدلال مما لا تنهض به حجة ، كما أنه لا يستقيم مع منطق الواقع المشهود في الاتجاه الفلسفي لدى المتنبي وأبي العلاء المعري وغيرهما .

هذا وهناك (٣) ممن ترجم لأبي تمام من ذكر أن أباه كان عطاراً أو خماراً ، أما أبو تمام نفسه فلم يتعرض لأبيه لا بخير ولا بشر . . . الأمر الذي جعل بعض من ترجم له أن يرد ذلك إلى أن وفاة والد أبي تمام قد حانت قبل أن يدرج أبو تمام مما جعله ينساه فلا يتعرض له (٤) ، وهذا التعليل قد اعتمده الأستاذ العقاد في تعليله إهمال ابن الرومي (٥) ذكر والده في أشعاره . وهو تعليل لا يستقيم مع منطق الأنساب والانتماءات عند العرب ، كما لا يصدق في أبي تمام العاطفي . .

فأغلب الظن إذن أن انصراف أبي تمام عن ذكر والده إنما يعود إلى حالة والده المغمورة الخاملة ، فكثير من الأبناء الذين اشتهروا بفضل ما قد ولوا الوجه عن ذكر آبائهم إذا كانوا مغمورين ، وكأنهم رأوا في ذلك منقصة

⁽۱) الأغاني ج ١٥ بولاق ص ١٠٠ - ١٠٨ وتاريخ بغداد للخطيب ج ٨ ص ٣٠٣ ، شذرات الذهب لابن العماد ج ٢ ص ٧٧ - ٧٤ ونزهة الألباء لابن الأنباري .

⁽٢) حديث الشعر والنثر ص ١٥٤ وما بعدها .

⁽٣) تراجم أبي تمام في كـل من مرآة الجنـان لليافعي ج ٢ ص ١٠٦ ـ ١٠٦ والنجـوم الزاهـرة لابن تغري بردى ج ٢ ص ١٦١ وتاريخ بغداد ج ٨ ص ٣٠٣ ـ ٣٢٩ .

⁽٤) نسب أبي تمام في أبو تمام حياته وحياة شعره للبهبيتي ج ١٠ ص ٣٨ ، وانظر : أبو تمام لميخائيل سركيس ط بغداد ١٩٧١ .

⁽٥) ابن الرومي للعقاد .

لهم ، فقد أهمل الجاحظ^(۱) ذكر والده ، وفعل الشيء نفسه المبردُ^(۲) وغيره من أصحاب التآليف الكبيرة ، ولا يستبعد ، أن يكون أبو تمام ، منهم .

٢ ـ نسب أبي تمام:

لقد ساق يوسف البديعي في كتابه « هبة الأيام »(٦) نسب أبي تمام على هذا النحو: «حبيب أوس بن الحرث بن قيس بن الأشج بن يحيى بن مروان ابن مر بن سعيد بن كامل بن عمرو بن عدي بن عمرو بن الغوث بن جهينة (وهـو طيء) بن أدَد بن زيد بن كهـ لان بن يشجب بن يعرب بن قحـطان الطائى » .

ويفهم من ابن خلكان (1): أنه كان هناك من ينفي انتماء ابي تمام إلى طيء مستدلا بأن ما ذكر في نسبه إلى طيء لا يتجاوز عشرة أسماء مع أنه يلزمه لإثبات انتمائه إلى طيء ست عشرة واسطة ، كما أن مسعودا وهو أحد آبائه لم يرد اسمه بين الأسماء الواردة في النسب ، وقد رد ابن خلكان (٥) على هذا الاعتراض وأثبت انتماء أبي تمام النسبي إلى طيء إثباتا لم يترك للشك مجالا ، كما أن الآمدي قد أكد على كون أبي تمام من طيء صليبية (٦).

وكانت ولادة أبي تمام في قرية جاسم (٧) وهي كما وصفها ياقـوت (^^) من أعمال دمشق ، والفاصلة بينها وبين دمشق ثمانية فراسخ : وقال الأصبهـاني (٩)

⁽١) الجاحظ حياته وآثاره للدكتور طه الحاجري ط دار المعارف القاهرة ص ٧٩ - ٨٩.

⁽٢) تسرجمة المبسرد في الفهرست لابن النديم ص ٥٩ ونزهة الالباء ص ٢٧٩ وتباريخ بغداد ج ٣ ص ٣٨٠ ـ ٣٨٧ .

 ⁽٣) وقد أورد ابن خلكان نسبه مع تبديل كلمة جهينة بطيء ، انظر ابن خلكان « وفيات » ج ١
 ص ١٤ وما بعدها ، وانظر هبة الأيام للبديعي ص ١٢ ـ ٢٣ ط مطبعة العلوم بالقاهرة .

^{(\$}و٥) وفيات الأعيان ج ١ ص ١٤ وما بعدها .

⁽٦) انظر : الموازنة ج ١ ص ٣ و٥٣ وانظر وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٢ ص ١١ .

⁽⁷⁾ شذرات الذهب لابن العماد ج (7) ص (7) ، تاریخ بغداد للخطیب ج (7) ص (7) سدر (7) سازهره الزاهرة لابن تغری بردی ج (7) ص (7) .

⁽٨) معجم البلدان لياقوت ج ٣ ص ٣٧ .

⁽٩) الأغاني ج ١٥ (ط ساسي) ص ٩٦ ـ ١٠٤ .

أنها بناحية منبج ، ويعضد هذا الرأي الأخير وصف أبي تمام الكثير لمنبج وحنينه إليها في مثل قوله(١).

أَأَطْ للالُ بْنَتِ العامِرِيِّ بِمَنْبَجِ عَنَاؤُكِ مَحَظُورٌ عَلَى الدَّنْفِ الشَّجِي أَطْ للالُ بْنَتِ العامِرِيِّ بِمَنْبَجِ

هذا ، وقد توفي أبو تمام بالموصل عام ٢٣٢ (٢) أو عام ٢٣٣ (٣) وقيل عام ٢٢٩ وقيل عام ٢٢٨ من الهجرة (٥) .

٣ ـ نشأة أبي تمام:

مرت حياة أبي تمام بثلاث مراحل:

المرحلة الأولى أو مرحلة الطفولة ، وقد ابتدأت وانتهت في الشام بمنبج ، أو بقرية من أعمال دمشق ، حيث عاش فيها إلى أن أصبح غلاماً جفرا فانتقل إلى حلب ودمشق ليعيش فيها حتى السنين الأولى من شبابه . . . ، وهذه المرحلة هي مرحلة فقر مغمور من حياة أبي تمام ، ولم يكن لأسرته في هذه المرحلة غير أن تتبع التقاليد المتوارثة والمتداولة في الأوساط الدنيا في ذلك الوقت ، وأن ترسل ابنها إلى الكتاتيب ليحفظ القرآن . لكن حظ أبي تمام لم يكن كاولاد طبقته إذ سرعان ما أخرجه أبوه من الكتاتيب وسلمه إلى حائك بدمشق ليتعلم حرفة الحياكة ويعيش بكديده ،

⁽١) تاريخ بغداد للخطيب ج ٨ ص ٢٤٨ ـ ٢٦٣ وأبو تمام حياته وحياة شعره لنجيب محمد الهّبيتي ص 23 - 40 .

⁽٢) قال الصولي: أحبرني مخلد الموصلي: أن أبا تمام مات بالموصل في المحرم ٢٣٢ هـ .

⁽٣) وهو رواية محمد بن موسى ورواية أبو سليمان النابلسي عن تمام ابن أبي تمام .

⁽٤) روایتان لابن خلکان انظر وفیات ج ۱ ص ۱٤ وما بعدها .

⁽٥) هذا هو رأي الخطيب البغدادي انظر : تاريخ بغداد ج ٨ ص ٢٤٨ ـ ٢٦٣ .

هكذا يقول ابن خلكان^(۱)، ويؤيده ابن عساكر في القسم الأول من الرواية ولكنه ينقل بسند^(۲) عن ابن الداية أنه تعلم عند قزاز قال: « رأيت أبا تمام الطائي حبيب بن أوس بدمشق غلاما يعمل على قزاز » . . . وقد وافقت طفولة أبي تمام أيام الحروب الطاحنة بين الطوائف اليمنية المختلفة ، وكانت حروب ويلات ونكبات عمت دمشق وأعمالها بالفزع والرعب وسلبت الأمن من السكان^(۳) ومنهم أسرة أبي تمام .

هذا ، كل ما تسعفنا به المراجع وأرباب التراجم عن حياة أبي تمام في الأدوار الأولى وهي أدوار الطفولة ، وهذا القدر من المعلومات لا يغني شيئاً في أي بحث ، ناهيك في هذا البحث الذي نسعى لأن يكون على منهج علمى .

على أن المرحلة الثانية من حياة أبي تمام ، وهي التي تلي مرحلة الطفولة ليست بأحسن حظاً من سابقتها ، إذ ما نكاد نتعرف على أبي تمام شابا يافعاً حتى نجده في مصر ، لماذا ؟ ألطلب الغنى ؟ أم لطلب العلم ؟ وهل دفعه أحد من الأمراء أو الأقارب إلى ذلك ؟ لا أحد يعرف معرفة يحسن السكوت عليها .

فقد ذهب كثيرون (٤) ممن ترجموا لأبي تمام إلى أنه اتجه إلى مصر ليتعلم وأنه بعد أن تعلم العربية واكتمل نبوغه الشعري في مصر عاد إلى

⁽١) وفيات الاعيان لابن خلكان مخطوط رقم ١٤٣ .

⁽۲) تاریخ دمشق ج ۸ ص ۲۷۹ .

⁽٣) تاريخ الشعوب الاسلامية لبروكلمان مترجم ط ٤ بيـروت ص ١٥٠ وانظر : مـادة قيس والقيسية في معجم البلدان لياقوت .

⁽٤) كل من ترجم لأبي تمام من الأساتذة المصريين فسروا ذهابه إلى مصر على أنه كان لطلب العلم انظر: أبو تمام حياته وحياة شعره ، للبهبيتي ط دار الكتب ١٩٤٥ و« دراسة فنية ونفسية لشعره » تأليف محمد عطا ، ط الدار القومية للتأليف ، مقدمة الحماسة للمحقق محيي الدين ابن عبد الحميد .

الشرق ، وذهب نفر آخر(۱) إلى أنه اتجه إلى مصر لطلب الغنى ، واعتقد أن هذا الرأي هو أكثر ملاءمة للواقع لثلاثة أمور هي :

- أنه ارتحل إلى مصر وهو شاعر مفلق بدليل أنه ما وصل إلى مصر حتى مدح عياش بن لهيعة صاحب شرطة مصر بقصيدة رائعة (١) ، إذن فهو لم يذهب إلى مصر بهدف التعلم لأنه كان شاعرا مكتمل الشاعرية قبل رحيله إلى مصر .

_ أن أبا تمام يصرح (٣) من خلال شعره بأنه سافر إلى مصر لطلب الغنى واقتناء المال .

- لم يبق أبو تمام في مصر أكثر من خمس سنين (٤) وهذه السنين الخمس لا تكفي لتخلق من أبي تمام شاعراً مفلقا .

وأيا كان الأمر فقد عاد أبو تمام من مصر غير راض يقول : (°)

يَقي جُمُحاتي لستُ طوعَ مؤنِّبي وليس حنيني أن عذلتِ بمُصْحبي

ديوان أبي تمام ط دار الفكر بيروت ص ٢٤ - ٢٦ .

(٣) وقد وضع في تقتير الرزق عليه في مصر وفقره قصيدة من ستة وثلاثين بيتاً ومما يقول فيها قوله :

بخلتُ على عِرض بما فيه صونُه رجاءَ اجتناءِ الجود من شجر البُخل نـأُيْتُ فـلا مـالا حـويتُ ولـم أقـم فـأمتَعْ إذ فجِعْتُ بـالمـال والأهـل ِ

ديوان أبي تمام ط دار الفكر بيروت ص ٢٥٠ ـ ٢٥٢ .

(٤) يدل على ذلك قول أبي تمام:

أخمسة أعوام مضت لمغيبة الخ ديوانه ، قصيدته التي مطلعها : « أصب بُحَمَيًا كأسها مقتلَ العذل » ص ٢٥٠ .

(٥) من قصيدة قوامها ٤٧ بيتاً ومطلها: «تصدت وحبل البين مستحصدٌ شزر » ديوان أبي تمام ص ٢٨٠ ـ ٢٨٢ .

⁽١) من هؤلاء بروكلمان في تاريخ الأدب العربي ـ تاريخ الأدب العربي مترجم إلى العربيـة ج ٢ ط القاهرة ص ٧١ .

⁽۲) وهي قصيدة قوامها ٣٣ بيتاً ومطلعها :

وصارعتُ عن مصر رجائي ولم يكن ليَصْرَع عَزْمي غيـرُ ما صَـرَعَتْ مصرُ

على أنه بعودته هذه تبدأ المرحلة الثالثة لحياة أبي تمام ، وهي الفترة التي برز فيها أبو تمام مكتمل الشخصية والشاعرية يشق طريقه المقدور له وهو يحمل لواء القيادة في دينا الشعر . ويتألف هذا الدور من حياة أبي تمام من الإقامة في خراسان واذربيجان والموصل وفي عاصمة الخلافة بغداد ، حيث عاش على شعره ثم على عمله في بريد الموصل إلى أن توفي بالموصل عام ٢٣١ هـ .

تلك هي مراحل نشأة أبي تمام كما يمدنا بها رجال التراجم ، وليس فيها كما رأينا ما يدلنا على عوامل الوراثة التي اعتملت في أبي تمام ، ولا على الخصائص الجنسي العامة ، ولا على الخصوصيات التي تتصل عادة بحياة الشخصيات كما أنها خالية من أسباب حياة أبي تمام الأولى ، حتى أننا نجدنا نضرب في المجاهل والمتاهات في تحركنا مع أبي تمام إلى أن نرانا أمام أبي تمام وقد اكتملت شخصيته ، أما قبل هذه المرحلة فلا تؤهلنا أمداد التراجم لنداخل حياة أبي تمام ونتمثلها على شاكلة نرى فيها أبا تمام في أعماق حياته ومن خلال وجدانه ومعاناته في الحياة . . . والتحقيق في مثل ذلك يحتاج إلى فروض علمية لا يُسيغها ما نحن بصدده من التعرف العابر على أبي تمام .

٤ ـ ثقافة أبي تمام:

يعد أبو تمام من الشعراء العلماء ، ومختاراته الشعرية تعتبر باتفاق الجميع من أحسن أنواع الدراسات الأدبية التي من شأنها أن تضع أبا تمام في صف العلماء ، أمثال الاصمعي وخلف وغيسرهم ، وكلهم من جلة علماء الأدب ، فلا مراء أن مختارات أبي تمام الشعرية في ذاتها مدرسة مستقلة ذات طابع ومميزات تفردها عن غيرها ، ولا أدل على ذلك من أن كثيراً من الناس

أمّها إما بالشرح أو التلخيص لها ، وإما بوضع مختارات على غرارها . فقد بلغ عدد شروحها أربعة وثلاثين شرحا⁽¹⁾ من بينها شرح لكل من أبى العلاء المعري ، وأبي هلال العسكري ، والخطيب التبريزي ، وابن سيده ، وحسن بن بشر الآمدي^(٢) . وقد وضعت على غرار الحماسة وتحت هذا العنوان كتب أخرى منها^(٣) حماسة البحتري ، وحماسة الصيمري ، وحماسة هبة الله بن الشجري . كما بلغ اهتمام الناس^(٤) بحماسة أبي تمام أن ضن آل سلمة بها عن الناس وجعلوها قنية من قنى خزانة دولتهم ، ومنعوها عن غيرهم ، حتى أنها لم يكتب لها التداول إلا بعد أن أديل أعداء آل سلمة من آل سلمة ، فغنموا الحماسة فيما غنموه من الأموال من خزائنهم فداولوها بين الناس .

وقد تجاوز اهتمام أرباب العلم بالحماسة حدود الشرح والتفسير والإفاضة في بيان مكنون سرها إلى تبديلها بالنثر وإهدائها للملوك، فقد نثرها(٥) أبو سعيد على بن محمد الكاتب وقدمها إلى بهاء الدولة بن بويه وسماها « البهائية » ووضع المظفر(٢) بن أحمد الاصبهاني ديوانا عارض فيه الحماسة بيتاً بيتاً. ويكاد يتفق العلماء على تفضيل حماسة أبي تمام على غيرها من المختارات الشعرية يقول البغدادي(٧) في شرح شواهد شروح الشافية : « وقد وقع الإجماع من النقاد على أنه لم يتفق (لم يقع) في اختيار

⁽١) أعيان الشيعة لمحسن الأمين ج ١٩ ص ٤٩٠ ـ ٤٩٤ .

⁽٢) لمعرفة ذلك انظر: عواد سركيس ميخائيل: «أبو تمام الطائي حياته وشعره في المراجع الاجنبية» ط بغداد ١٩٧١ ج ٣١ ص ٦٣، وكذلك «أبو تمام شاعر الخليفة المعتصم» لعمر فروخ ط دار الكتب.

⁽٣) تاريخ الأدب العربي لبروكلمان ج ١ ص ٧٧ ـ ٨٣ .

⁽٤) حماسة أبي تمام شرح التبريزي المقدمة ص ٥ ط المكتبة التجارية القاهرة .

⁽٥) تراجمه في فوات الوفيات ج ٢ ص ١٨٦ والنجوم الزاهرة ج ٣ ص ١٢٠ والإِرشاد لياقـوت ج ٤ ص ٢٢ وما بعدها وتاريخ دمشق لابن عساكر ج ٣ ص ٣٤١ .

⁽٦) ابن القفطي ص ٣٢٨.

⁽٧) مقدمة شرح الحماسة لمحققه محمد محيى الدين عبد الحميد ج ١ ص ٩ .

المقطعات أنقى مما جمعه أبو تمام في كتابه الحماسة . .

على أن فضل أبي تمام العلمي لا ينحصر في حماسته الكبرى المشهورة فقد ذكرت له مختارت أخرى هي:

الحماسة الصغرى^(۱)، وكتاب فحول الشعراء^(۲)، وكتاب مختار أشعار القبائل^(۳).

وقد أهّل أبا تمام لاستيعاب اللغة والتعميق في الثقافة ذكاؤه الخارق وقدرته الفذة في الحفظ، يقول ابن خلكان: أنه حفظ ١٤ ألف أرجوزة غير القصائد، ولم يقل الشعر قبل أن يحفظ سبعة عشر ديواناً للنساء فقط(٤). وروى الخطيب التبريزي في شرحه على حماسة أبي تمام عن الجمل المصري قال: « خرجت أنا وأبو تمام إلى شاطىء النيل ودفعنا ثيابنا إلى القصار ليغسلها، ثم استكنا بظل شجرة للاستراحة فغشيني النوم فنمت تاركاً أبا تمام ومعه قصائد للطرماح يحفظها، فلما أيقظني القصار بعد غسله الثياب وجدت أبا تمام وقد حفظ خمس عشرة قصيدة(٥)».

على أن أكثر ما يدل على إحاطة أبي تمام العلمية وسعة باعه في العلوم الشاملة للعلوم العربية والدينية والعقلية _ هـو ما ظهـر في قصائده من الآثار العلمية ، ومن ذلك تأثره بالقرآن الكريم في أشعاره ، وهي كثيرة نذكـر لأجل المثال قوله : (٦)

⁽١) توجد صورة نسخية منه بدار الكتب ثاني ٣ : ٤٣١ مأخوذة من طبقو ٢٦١٤ .

⁽٢) مخطوطة في دار الكتب التابعة لضريح الامام رضا من أئمة الشيعة بمشهد ١٥: ٢٩ - ٨٢٠ رقم ٤ .

⁽٣) ذكره عبد القادر البغدادي في الخزانة انظر: الخزانة لعبد العزيز الميمني ص ١٠٠ والسيوطي في شرح شواهد المغني ص ١٧٥ .

⁽٤) وفيات الاعيان لابن خلكان ١ رقم ٣١٤ .

 ⁽a) شرح التبريزي للقصيدة الخمسين من ديوان أبي تمام .

⁽٦) من قصيدة يمدح بها المعتصم ومطلعها : «الحق أبلج والسيوف عوارً» ديوان أبي تمام ص ٩٩ ط دار الفكر بيروت .

مكراً بَنَى رُكْنَيْهِ إلا أنه وَطَدَ الأساسَ على شَفِيرٍ هارٍ من قوله تعالى (١): ﴿ على شَفَا جرفٍ هارٍ ﴾

وقوله : (۲)

صلَّى لها حياً وكان وقودُها ميتاً ويَدْخُلُها مع الفُجّار فَصَّلْنَ منه كل مَجْمَع مِفْصَلِ وفَعَلْنَ فاقرة بكلَّ فِقَار من قوله تعالى: ﴿ فَظَنَ أَنْ يَفْعَلَ بِهَا فَاقْرَة (٣) ﴾

وقوله : (٤)

ثـانيـه في كَبِـد السَّمـاء ولم يكن لإثنين ثـانٍ إذ هُـمـا في الغـار من قـوله تعـالى(٥) ﴿ إذ أخـرجـه الـذين كفروا ثـاني اثنين إذ همـا في الغار ﴾ وقوله:(٦)

أيُّهذا العزيزُ قد مَسَّنا الضَّرُ جميعاً وأهلُنا أَسْتاتُ ولنا في الرِّجال شيخٌ كبيرٌ ولدينا بضاعةٌ مُزْجاةٌ فاحتسب أمرنا وأوفِ لنا الكيل وصَدِّق فإننا أموات من قوله تعالى (٧) ﴿ قالوا يا أيها العزيز مسنا وأهلنا الضر وجئنا ببضاعةٍ

مزجاةٍ ﴾ وقوله(^) :

⁽١) سورة التوبة اية ١٠٩ .

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ١٠٠ ص ٨ وص ٤ .

 ⁽٣) سورة القيامة آية ٢٥ .

⁽٤) ديوان أبي تمام ص ١٠١ س ٦ ط دار الفكر بيروت .

⁽٥) سورة التوبة آية ٤٠ .

⁽٦) أخبار أبي تمام للصولي ص ٢١١ ط المكتب التجاري بيـروت ، وتاريـخ بغداد للخـطيب ج ٩ ص ٤٨٣ ـ ٤٨٩ .

⁽٧) سورة يوسف آية ٨٨.

⁽A) هبة الأيام فيما يتعلق بأبي تمام ليوسف البديعي ص ١٣٩ ط القاهرة ١٩٣٤ وتاريخ بغداد للخطيب ج ١٢ ص ٤٢١ .

هـدِيَّةُ مـن صَـمَـد جَـوادِ لـيس بـمَـوْلـودِ ولا وَلَّادِ من قوله تعالى : (١) ﴿ قل هو الله أحد ، الله الصمد ، لم يلد ولم يولـد ولم يكن له كفواً أحدٌ ﴾ .

ومما يدل على ثقافة أبي تمام التاريخية (وهو كثير) قوله: (٢)
لقد أذكرانا بأس عمرو ومَسْهَرٍ وما كان من إسفنديار ، ورُسْتَما
وقوله: (٣)

كم وقفة لي في الهدوى مشْهُ ورَةٍ ما كنت فيها الحارث بنَ عُبادِ ومن إلمامه بأيام العرب قوله : (٤)

محوتُ بها وقائعَ من ملوك وكُنَّ وقد ملأن الخافقين صبيحة خازِرٍ أمستْ ومهوى عُبيدِ الله فيها والحُصَيْن وفيفَ الريح ، إذ دلفت معد بأجمعها وأسرةُ ذي رَعيْنِ وأيامَ الذنائب زعزعَتْها ويومَ مُهَلْهَلِ والشَّعْتَمِيْنِ وأيامَ الكلاب غداةَ هَزَّتْ مراريين فيها مُتَرَفِيْنِ

ومن إلمامه بتاريخ الإسلام قوله: (٥)

وفرسانه أحد وماج بهم بدر الم

سورة الأخلاص وآياتها: ١ و٢ و٣ و٤.

بـأحْـدٍ وبَـدْرٍ حين مـاج بـرجله

⁽٢) أما عمرو ومسهر فمعروفان في تاريخ العرب وأما أسفنديار ، ورستم ، فهما بطلان من ابطال الملحمة الفارسية « الشاهنامة » انظر : ترجمة « الفردوسي » في تاريخ الأدب الفارسي لجورج براون ج ٣ مترجم ، وانظر : اسمي ، رستم واسفنديار ، في دائرة المعارف الإسلامية وانظر البهبيتى : أبو تمام حياته وحياة شعره ص ٧٠ ـ ٧٣ .

⁽٣) ديوان أبي تمام ص ٩٠ .

⁽٤) ديوان أبي تمام دار الفكر بيروت ص ١٩٠ ـ ١٩١ .

⁽٥) ديوان ط دار الفكر بيروت ص ١٠٧ س ١٤ و١٥ والقصيدة في مدح أهل البيت .

وبالخندق الثاوي بعَقْوتَسهِ عمروُ

ويسوم حُنَيْنِ والنضِّيْسَ وخيبسرِ

فتؤجر أم تَسْلُو سُلُوّ البهائم خُفاتاً ولا حُرْناً عديُّ بنُ حاتم

وقال علي في التَّعازي لأشْعَثِ وخاف عليه بعضَ تلك المآثم أتصبر للبلوى عنزاء وحسبة وللطرف ات يسوم صِفَّيْنَ لـم يَمُتْ

ومما يدل على قدرته في النحو وعلمه بالشواذ قوله في لغة أكلوني البراغيث^(٢) :

. . . « قَدْ صُمْنَ آمالي وإنيَّ مفطرٌ »

حذف تاء التأنيث : « كم أنجبوا (٣) قمراً جلاً أفعاله »بدل جلت . . . في استعمال ذو بدل « اللذي » : « أنا ذو عرفت فإن عرتك جهالةً(٤) » « أجتنى » : (°) بضم التاء وسكون الياء .

ومــنْ ومــا وأل تــــاوي مــا ذُكــر وهکذا ذو عند طیء شهر

وقد ورد في الشعر العربي ذو بمعنى الذي . قال الشاعر :

فاما كرام موسرون لقيتهم فحسبى من ذو عندهم ما كفانيا انظر : الأشموني على ألفية ابن مالك مع حاشية الصبان عليه ج 1 باب اسم الموصول .

(٥) شرح التبريزي لديوان أبي تمام ج ٢ ص ٣٠٢ .

⁽١) المصدر ط دار الفكر بيروت ص ١٨٨ والابيات من قصيدة يمدح بها مالك بن طوق .

⁽٢) من القانون النحوي العام أن يجرد الفعل إذا أسند لاثنين أو ثلاثة فيقال قام الرجال ولا يقال قاموا الرجال ، وهناك لغة تطبق الفعل مع الفاعل مثل أكلوني البراغيث بدل أكلني . وهـذه هي لغة طيء : وقد جنح أبو تمام في هذا البيت إلى مذهب طيء انظر ديـوان أبي تمام ص ١٠٤ وانظر أبواب الفاعل في كتب النحو .

⁽٣) شلذرات الذهب ج ٢ ص ١٠٦ ـ ١٠٦ ، والنجوم الزاهرة لابن تغري بردي ج ٢ ص ٢٦١ وانظر : البهبيتي : أبو تمام حياة وحياة شعره ص ٧٥ ـ ٧٨ .

⁽٤) قالت الخلاصة:

هل أورق المجدُّ إلا في بني إددٍ أو أجتنبي قطُّ لولا طَيَّ تمرر

تبديل التاء في الجمع المؤنث السالم والتاء المفردة إلى الهاء في مثل: « دفنُ البَنَاةِ مِنَ المُكْرَمَاتِ »(١) وفي: « احدى اْبنَتَي بَكرِ بْنِ عبد مناه »(٢).

رفع ما بعد كان على أنه فاعل مثل (٣): « ثانْيهِ في كَبِدِ السَّماء ولَمْ يَكُنْ لِإِثْنَين ثَانٍ » .

ومن إلمامه بعلم مصطلح الحديث قوله :(٤) .

بعد ما أَصْلَتِ الوُشَاةُ سيوفاً قطعت فِيَّ وهي غَيْرُ حِداد من أحاديثَ حينَ دَوَّختَها بِالَّرِأي كانت ضعيفة الإسناد

ومما يدل على تعمقه في فروع الفقه قوله: (٥)

قال وعيني منه في وجهه راتعة في جنة الخلد : طرفُكَ زانٍ ، قلت : دمعي إذاً يضربُه أكثرَ من حلّ

وفي فروع الفلسفة والمنطق قوله : (٦)

لَمْ يَتَبِعْ شُنُعَ اللُّغاتِ ولا مَشى رَسْفَ الْمُقَيَّدِ فِيْ حُدُودِ الْمَنْطِقِ في هَنْعَ اللُّعناتِ ولا مَشى كالسُّور مضروباً له والخندق

⁽١) البهبيتي ص ٧٥ ـ ٧٨ .

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ٢٠١ .

⁽٣) شرح التبريزي على ديوان أبي تمام ج ٢ ص ٣١١ .

⁽٤) من قصيـدة يمدح بهـا أبا عبـد الله أحمـد بن أبي داوود ص ٦٠ ديـوان أبي تمـام ط دار الفكـر بيروت .

⁽٥) من أبيات غزلية أولها:

وفاتن الالتحاظ والخد معتدل القامة والقد ديوانه ط دار الفكر بيروت ص ٢٦٢.

⁽٦) من قصيدة يمدح بها الحسن بن وهب وأولها : يا برق طالع منزلًا بالأبرق أنظر ديوانه ص ١٣٩ .

وقوله : (١)

جَهْمية الأوصاف إلا أنهم قد لَقَبوُهَا جَوْهرَ الأشياء وهكذا يعرف ديوان أبي تمام صاحبه قدوة علمية تلتقي فيها جميع أوجه العلم والفكر التي سادت في عصر أبي تمام ، ومن ثم فلا بدع إذن أن يظل مدرسة يكتنفها أجيال بعد أجيال للدراسة والمناقشة والنقد والتعلم .

٥ _ أساتذة أبي تمام والمدارس التي اغترف منها العلم:

لا تعطينا تراجم أبي تمام عن مظان معرفته وأسباب دراسته إلا لماما ، فكل ما ذكروه هو أنه درس^(۲) العلوم العربية والدينية في حلقات الدرس بسمجد عمرو بن العاص بمصر عندما ارتحل إليها ولكن هذا الرأي ، فيما أعتقد ، هو من باب إلقاء الكلام على عواهنه لعدة عوامل منها : أن مصر لم تكن في ذلك الوقت من الشأو العلمي ما يغري أبا تمام للنزوح إليها للتعلم ولكي يعمل سقاء بالمسجد لتحصيل العلوم العربية ولإرواء عطشه الشعري هناك . فلا مراء أنه لم يكن قد نبغ ، إبان إقامة أبي تمام في مصر وهو عام الشعراء ذوي الملكات المتوسطة (٤) ليؤم أبو تمام فناءه للتعلم ، ناهيك عن الشعراء ذوي الملكات المتوسطة (٤) ليؤم أبو تمام فناءه للتعلم ، ناهيك عن

⁽۱) دیوانه ص ۱۰

⁽٢) أكثر من ترجم لأبي تمام من الأساتذة المصريين ومن تتلمذ لمصر ذهبوا إلى أن أبا تمام قد درس العلوم العربية في مسجد عمرو بن العاص بفسطاط مصر: انظر ذلك: في المحدثين « أبو تمام حياته وحياة شعره » لنجيب محمد البهبيتي ، ط دار الكتب ١٩٤٥ ، و« أبو تمام دراسة فنية ونفسية لشعره » لمحمد عطا . ط . الدار القومية للتأليف والنشر بالقاهرة ، وانظر مقدمة الحماسة للأستاذ محمد محيي الدين عبد الحميد ، وانظر : في المتقدمين : ترجمة أبي تمام في ابن خلكان ، وفيات ، وبغية الوعاة للسيوطي ومن سار على خط هذين الإمامين . . .

⁽٣) انظر شرح التبريزي لهذين البيتين :

أخمسة أعوام مضت لمغيبة وشهه حران بل يومان ثكل من الثكل توانى وشيك النجح عنه ووكلت به عزمات أوقفته على رجل وهي من قصيدة يصف تقتير الرزق عليه في مصر. انظر التبريزي ج ٢ وديوان أبي تمام ط بيروت ص ٢٥١.

⁽٤) انظر : تاريخ الأدب العربي لبروكلمان ج ٢ شعراء مصر .

الشعراء ذوي الملكات العالية ، ذلك أن أول شاعر مصري ظهر بعد الاسلام هـ و ابن طباطبا الرسي (۱) وقد توفي عام ٣٤٥ هـ ، وتلاه ابن هاني الاندلسي (۲) وقد مات عام ٣٦٨ هـ ، فتميم المعز لدين الله (۳) وقد توفي ٣٧٤ ، وكل هؤلاء من الشعراء ذوي الملكات المتوسطة ، والفاصلة بين مولدهم وبين عهد أبي تمام بمصر تكاد تبلغ قرناً كاملاً .

هذا ولم تكن مدارس العلوم العربية : (١) النحو والبلاغة واللغة في مصر في ذلك الوقت ـ من النضج بمكان يجعل أبا تمام يدبر عن مدارس العراق المزدهرة بأشكالها وأنماطها المختلفة ليولي الوجه شطر مصر ، وقل الشيء نفسه في العلوم العقلية ، فمدارس مصر في العلوم العقلية كانت إذ ذاك متوقفة عن أي نشاط حيث خبتت مدرسة (٥) الإسكندرية وبهت ضوءها وكانت البقية الباقية منها في مصر ، هي تلك التي كانت تدور في أروقة الكنائس والتي انحصر دورها في العزائم والرهبنة والمكاشفة بعيدة عن روح العلم ، ولم يكن لها من النشاط ما يشق به غبار النشاطات الفلسفية الرائجة في ذلك العهد في العراق ناهيك عن مطاولتها .

إذن لا يبقى من المظان - التي يمكن حمل خبر تعلم أبي تمام بمسجد عمرو بن العاص بفسطاط مصر عليه - سوى العلوم الدينية ، وقد كانت عندئذ نشيطة كل النشاط بسبب انتقال الإمام الشافعي (٦) لمصر وانبرائه للتدريس

⁽۱) انسظر : تسرجمتمه في اليتيمسة للثعمالبي ج ۱ ص ۳۲۸ ـ ۳۳۰ وفي تساريسخ الإخشيسديين ص ۸۵ ـ ۸۹ . وابن خلكان ج ۱ ص ۱۲۹ ـ ۱۳۱ .

⁽٢) انظر : ترجمته في : الإرشاد لياقـوت ج ٧ ص ١٢٦ ـ ١٣٣ ومـطمـح الأنفس لابن خلقـان ص ٧٤ ـ ٧٩ وقد جعلناه من شعراء مصر باعتبار مدرسته وإلا فهو أندلسي .

⁽٣) ترجمته في اليتيمة للثعالبي ج ١ ص ٣٤٧ ـ ٣٥٥ ابن خلكان ج ١ ص ١٢١ .

⁽٤) انظر : تاريخ الأدب العربي لبروكلمان ج ٢ ص ١٢٣ ـ ١٩٢ ، و١٩٦ ـ ٢٢٠ .

⁽٥) انظر في هذا المجال: ابن القفطي ص ٣٦٦ ـ ٣٧٨ و٧٧ ـ ٧٨٠ و٢٨٠ ـ ٢٨٠ و٢٨٠ ـ ٢٨٣ ـ ٢٨٣ ـ ٢٨٣ و٥٠٠ وابن أبي أصيبعة ج ١ ص ٢٠٦ ـ ٢١٤ ـ ١٣١ و ١٣١ و ٣٣٢ و ٢٠٢ .

⁽٦) انظر : مدرسة الشافعي في مضر في ضحى الإسلام ج ٢ ص ٨ القاهرة ص ٢١٨ - ٢٣٧ .

ووضع الفقه ، وكان يمكن أن نحمل الخبر على أن أبا تمام قد انتحى مصر لأخذ الفقه الشافعي الذي اتسعت مظانه هناك لولا وجود مانع هو أن أبا تمام للسلوكا ومعرفة وانتماء ومنبتاً لل يمت إلى الفقه بصلة .

هذا إلى جانب ما سبق أن قلنا في بيان أسباب رحلة أبي تمام إلى مصر سابقا حيث ذكرنا أنه لم يأت مصر لكسب العلم والشعر لأن ذلك يعارض ما بينه في قصائده (١) من أنه ذهب إلى مصر لاكتساب المال ، ويعارض أنه كان شاعرا نابها عندما رحل إلى مصر ، إذ لو لم يكن شاعرا متفوقا ما كان في قدرته أن يمدح مضيفه عياش بن لهيعة بأروع مديح (٢).

وهكذا لا يبقى مجال للشك ـ بأن ما ذهب إليه بعض المترجمين لأبي تمام من أن دراسته إنما تمت في حلقات الدرس بمسجد عمرو بن العاص بمصر ـ رأي لا يستقيم مع منطق تسلسل أدوار التطور الثقافي في مصر ، ويصدم واقع التاريخ .

على أن كل ما يمكن قوله بشيء من الاطمئنان في هذا المجال هو أنَّ أبا تمام إنما اشتغل بالسقاية في مسجد عمرو بن العاص بمصر ليكسب بذلك قوت يومه ، وأن الفقر والضنك اللذين صار هو إليهما وتمثلهما صرحاته في قصيدته المشهورة قد أعوزاه إلى مثل هذا العمل . . . ، وأما ما عدا ذلك فأمر لا ينهض به . دليل .

والحقيقة أن أرباب التراجم يضنون علينا بأخبار تمكننا من التوصل إلى حكم نطمئن إليه في كل ما يتصل بأبي تمام ، فلا نكاد نتعرف إلى أبي تمام

⁽١) من هذه القصائد قصيدته التي يصف فيها تقتير الرزق عليه في مصر انظر: ديوانه ص ٢٥٠ ـ ٢٥٠ .

⁽٢) وهي القصيدة التي تبدأ بمطلع: تقصيده التي أن طيف والناس المسلم المسادة التي المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم المسلم ا

تقي جمحاتي لستُ طوع مؤنبي وليس حنين أن عللت بمصحبي انظر: ديوانه ص ٢٤ ـ ٢٦ ط دار الفكر بيروت.

طفلاً حتى نجده شاباً ، ثم ما نتلمس وشائجه مع حياته الشابة حتى نراه على مشارف أدوار الكهولة حيث أبو تمام الشاعر المكتمل الشخصية والمستأثر بالحظوة الرفيعة لدى الخلفاء ورجال دولتهم .

إن القول ـ بأن أبا تمام قد تأثر بديك الجن(١) ، وأن البحتري(٢) قد أخذ منه أكثر معانيه ، وأنه حفظ القرآن(٣) وتعلم العلوم العربية والدينية في المساجد ـ أقوال عامة لا تساعد على فهم أبي تمام في حياته الأولى ولا على الوقوف على نطاق معرفته العلمية .

إذ لا ينزال السؤال هو: على من قرأ؟ ولمن تتلمذ؟ ومن الأساتذة الذين اكتنفهم ليغترف العلم منهم؟ ثم ما هي عوامل الوراثة التي أثرت فيه؟ وأين آثار البيئات الاجتماعية والتربوية والأسرية فيه؟ وغير ذلك من الأسئلة التي انقطعت دوننا وسائل الإجابة عليها وبالتالي وسائل الوصول إلى ما عسى أن يؤدي إلى طريقة لإماطة اللثام عن تأثير الأساتذة فيه وفي شعره.

إن السبيل إلى مثل ذلك قد قطع دوننا ولا يمكن الوصول إليه إلا بفروض واجتهادات قد تكون محمودة وقد لا تكون ، ومثل هذه الفروض إنما تحتاج إلى وقت كبير ودراسة واسعة ليس هنا مكانها ، بخاصة ونحن بصدد تعريف عابر بأبي تمام كبطل تدور حوله أغراض هذا الكتاب فقط . وحويصلة مثل هذا التعريف أضيق من أن تتسع لهذه الدراسات الواسعة فلنتركها لفرصة أخرى ، قد تتاح لنا .

⁽١) انظر : ديوان المعاني لأبي هلال العسكري ج ١ ص ٥١ وانظر : تاريخ الأدب العربي لبروكلمان مترجم ج ٢ ص ٧٢ .

⁽٢) قال ابن المعتز: « . . على أن للبحتري المعاني الغزيرة ولكن أكثرها مأخوذ من أبي تمام ومسروق من شعره » طبقات الشعر لابن المعتز ط دار المعارف القاهرة ص ٢٨٦ : وقال المرزباني : وسرقات البحتري من أبي تمام نحو خمسمائة بيت ـ الموشح ط دار النهضة 1970 ص ٢٤٥ .

⁽٣) انظر : أبو تمام شاعر المعتصم بالله لعمر فروخ . وابن خلكان ج ٢ ص ٢١٤ وما بعدها ، وانظر شذرات الذهب ج ٢ ص ٧٢ ـ ٧٤ .

٦ ـ ما قال العلماء في أبي تمام:

لإن تكن مواقف الناس بالقول أو العمل تجاه شخصيت ما هي البرهان على ما يعتمل بين جوانحهم من الانطباعات أزاء تلك الشخصية وتدل دلالة قوية على مكانة تلك الشخصية علميا واجتماعيا عند أصحاب تلك المواقف فيان ما تفوه به الناس أزاء أبي تمام رفضاً وتأييداً لأكثر مما يسع ذكره هذا البحث الضيق المحدود ولكن للمثال نذكر بعضا منها:

أبو الفرج الأصبهاني: (١) « ما كان أحد من الشعراء يقدر أن يأخذ درهما بالشعر في حياة أبي تمام ، فلما مات قسم الناس ما كان يأخذه » .

ابن رشيق : (٢) « وليس في المولدين أشهر اسما من الحسن ابن أبي نواس ثم حبيب والبحتري ويقال أنهما خملا في زمانهما خمسمائة شاعر كلهم محيد »

البحتري : (٣) « إن أبا تصام للرئيس والأستاذ ، والله ما أكلت الخبز إلا به »

المبرد: (٤) « لأبي تمام استخراجات لطيفة ومعان طريفة وهو صحيح الخاطر حسن الانتزاع للمعاني والصور الشعرية » .

الزمخشري : (٥) « وهو وإن كان محدثاً لا يستشهد بشعره في اللغـة فهو من علماء العربية فأجعل ما يقوله بمنزلة ما يرويه » .

⁽١) الأغاني ج ١٥١ ص ٩٨ ، عمر فروخ ، أبو تمام شاعر الخليفة المعتصم بالله ص ٩٩ .

⁽٢) العمدة لابن رشيق القيرواني ج ١ دار الجيل بيروت ص ٦٣ ـ ٦٤ .

⁽٣) المصدر السابق وأخبار أبي تمام ج ١ المكتب التجاري بيروت ص ٦٧ .

⁽٤) أخبار أبي تمام ص ١١٤ ـ ١١٥ وأخبار البحتري ص ٩٦ ـ ٩٧ .

⁽٥) شذرات الذهب لابن العمادج ٢ ص ١٠٦ - ١٠٦ ، وأبو تمام كما في المراجع العربية والأجنبية لسركيس ميخائيل عواد ط بغداد ١٩٧١ - أبو تمام حياته وحياة شعره لنجيب محمد البهبيتي ص ٢٣ - ١٧٠ .

البغدادي (عبد القادر): (١) « وقد وقع الإجماع من النقاد أنه لم يتفق في اختيار المقطعات أنقى مما جمعه أبو تمام في كتاب الحماسة » .

الحسن بن رجاء: (٢) أتى أبو تمام الحسن بن رجاء فأنشده قصيدته حتى انتهى إلى قوله:

لا تنكري عطْلَ الكريم من الغنى فالسَّيْل حربُ للمكان العالي قام الحسن وقال: والله ما سمعتها إلا وأنا قائم، لما تداخله من الأريحية.

البحتري (٣): قال على بن إسماعيل النوبختي: قال لي البحتري: والله يا أبا الحسن، لو رأيت أبا تمام الطائي لرأيت أكمل الناس عقلاً وأدباً وعلمت أن أقل شيء فيه شعره.

ابن الأثير^(۱): « في شعر أبي تمام طنين السلاح ، وقال أيضاً: أما أبو تمام فرب معانٍ وصقل أذهان وقد شُهد له بكل معنى » .

أحمد زكي أبو شادي (٥): أشاد بشاعريته وأبدى أسفه لعدم بذل العناية الواجبة للكشف عن نواحي عبقريته .

بروكلمان (٦) : « مع ما وصف شعر أبي تمام بأنه أقرب إلى تفسير

⁽١) مقدمة الحماسة بقلم الاستاذ محمد محيي الدين ابن عبد الحميد .

⁽٢) انظر الاغاني ج ١٥ ص ١٠٤ ـ ١٠٥ وزهر الأداب ج ٤ ص ٣٥ والبيت عن قصيدة مطلعها : كُفِّيْ وغاكِ فإنسني لك قالي ليست هوادي عَرْمتي بتوالي انظر ديوانه ط دار الفكر بيروت ص ١٥٦ ـ ١٥٧ .

⁽٣) هو من رواة الأدب وأثمته ، انظر : تاريخ بغداد ج ١١ ص ٣٤٧ وتفصيل القصة في اخبـار أبي تمام ط المكتب التجاري بيروت ص ١٧١ ـ ١٧٢ .

⁽٤) انظر : المثل السائر لابن الأثير ص ١٠٦ وما بعدها .

⁽٥) انظر : فوق العباب لأحمد زكي أبو شادي ط مصر ١٩٣٥ ص ٥ .

⁽٦) انظر تاريخ الأدب العربي لبروكلمان مترجم ج ٢ ط دار المعارف القاهرة ص ٧٣ .

البقراط^(۱) منه إلى الشعر ـ فقد بلغ به نبو الـذوق أن وصف حبيبته بصفـات لا تجتمع أمثالها في موطن لولا صفات في كتاب الباه » .

دعبل الخزاعي (٢) قال الأغاني: «أنه كان يثلبه ويكذب عليه ويضع عليه الأخبار وينسبه إلى سرقة معاني الشعراء وأنه كان يسرق منه. وبلغ من شدة عداوته لأبي تمام أنه أنشد يوماً شعراً سئل عن رأيه فيه فقال: والله أحسن من عافية بعد يأس، فلما قيل له: إنه لأبي تمام قال: لعله سرقه»

دعبل: (٣) « لم يكن أبو تمام شاعراً ، وإنما كان خطيباً وشعره بالكلام أشبه منه بالشعر » .

ابن المعتز : (٤) اتهمه بأنه أفسد ذوق معاصريه بإسرافه في البديع .

ابن رشيق القيرواني (°): « إنه يبتدى بوضع قوافي القصيدة ويطلب الأبيات بعدها ».

ابن الرومي : (٦) « إن أبا تمام كان يطلب المعنى ولا يبالي باللفظ ، حتى لو تبين له المعنى بلفظة نبطية لأتى بها » .

وعلى الرغم من أن النقاط الخمس الأخيرة تشتمل على مآخذ قد تعد منقصة لأبي تمام إلا أن ذلك لا يخدش صفحة أبي تمام الرائعة في السمو الشعري ولا يعتبر منقصةً له في مقامه كرائد للأدب . . . لأسباب هي :

أولاً: أن قيمة الرأي ليست في كونه صادراً من صاحب رأي له وزنه

⁽١) قبال ذالك يبوسف السراج الشباعر المصبري انبظر : عيبون الأخبيار لابن قتيبة ج ٢ ص ١٦٥ والوساطة للجرجاني ص ٢٥ .

⁽٢) الأغاني ج ١٥ ص ١٠١ ـ ١٠٠ .

⁽٣) الموشح للمرزباني ط دار النهضة القاهرة . ص ٣٠٤ .

⁽٤) البديع لابن المعتز ص ١٥ ـ ١٦ وانظر ديوان المعاني لأبي هلال العسكري ج ١ ص ٥٦ .

⁽٥) العمدة لابن رشيق القيرواني ج ١ ص ٢٠٩ . ٢١٠ .

⁽٦) الينبوع لأبي شادي ص ٢٠٧.

وجلاله العلمي وإنما بما يحتوي ذلك الرأي على المبادىء والقيم . . ، فقول ابن الرومي : أن أبا تمام كان يطلب المعاني ولا يقيم للفظ أهمية ، كلام لا يحمل شيئاً سوى الخطل الظاهر لو أننا فسرناه بأن أبا تمام كان يلغي جانب اللفظ . إذ لا يتناطح اثنان في أن أبا تمام قد أولع بالبديع لحد الإسراف(۱) ، وأن قصائده كلها منقحة مختارة لم يظهرها إلا بعد أن أعمل فيها رأيه ووجدانه وخياله وعقله ، وأنه لم يكن يقوم هنالك من الزوبعة والضجة والخصومات حول أبي تمام ، لولا أنه أسرف في المحسنات اللفظية وفي انتقال الكلم وهكذا لا يستقيم القول المنسوب إلى ابن الرومي ضد أبي تمام إلا بأن يعد مقحماً عليه أو أن يحمل على أنه يريد بذلك أن المعاني هي ضالة أبي تمام (٢) ومهواه . . . وأما حمل قول ابن الرومي على أنه يريد أن أبا تمام يلغي جانب اللفظ ويجنح إلى المعاني _ فهو من المحال ويعارضه واقع نقد النقاد لأبي تمام منذ عهد أبي تمام وحتى العصر الحديث ، وقد سبقنا في ذلك ابن رشيق القيرواني ففسر المعنى في مقول ابن الرومي بمعنى الصنعة ذاك ابن رشيق القيرواني ففسر المعنى في مقول ابن الرومي بمعنى الصنعة أبي البعانى التي يقابلها اللفظ (٣) .

ثانياً: فيما يتعلق بقولة ابن رشيق القيرواني ، فإن نص كلامه ينقض ذلك إذ يقول: « وكان(٤) أبو تمام ينصب القافية للبيت ليعلق الأعجاز بالصدر ، ولا يأتي به كثيراً إلا شاعر متضلع كحبيب ونظرائه » ـ ومعنى ذلك أن ابن رشيق يريد بما ذكرناه له من القول سابقا أن يضفي صفات العبقرية

⁽¹⁾ قال عبد الله ابن المعتز بعد أن ساق طرفاً من الحديث عن البديع : « ثم أن الطائي تضلع فيه وأكثر منه ، وأحسن في بعض ذلك وأساء في بعض ، وتلك عقبى الافراط وثمرة الافراط » انظر البديع ص 10 - 17 .

⁽٢) رسائل ابن المعتز ، تحقيق خفاجة ص ١٦ ـ ١٩ ففيه يقول ابن المعتز أن كلام أبي تمام كله لا يخلو من المعانى الجيدة .

⁽٣) العمدة ج ١ ص ١٣٢ .

⁽٤) العمدة : ج ١ ص ٢٠٩ ـ ٢١٠ .

والإتقان والإجادة على أبي تمام لا أن ينال منه ، يؤيد ذلك وصفه أبا تمام بالريادة في أكثر من عشرة مواضع في كتابه العمدة(١).

ثالثاً: قول ابن المعتز بأنه أفسد ذوق معاصريه ، لا يمثل رأي ابن المعتز بعد نضجه واكتمال مراتب العلم فيه . لأن هذا القول إنما ورد في كتابه البديع وقد دونه في الثلاثينيات من عمره ، والرأي الذي يمثل ما وصل إليه ابن المعتز تجاه أبي تمام هو ما ذكره في كتابه طبقات الشعر الذي يعد خاتمة إنتاجه العلمي والذي وضعه قبل أن يقضي نحبه بفترة وجيزة . يقول ابن المعتز بعد أن أطرى الثناء على أبي تمام : « إن (٢) أشعاره جميعا لا تخلو من المعاني المبتكرة والبديعة ، وقد يؤخذ عليه في بعض شعره جنوحه إلى الغموض وقال : إن البحتري قد أخذ معاني أبي تمام وسرقها ، وأن البحتري لو أراد أن يلحق ابا تمام فهيهات . . ولو أنه هم بذلك لغرق في بحر أبي تمام » .

وأما دعبل فأمره معروف وهو إلى التعنت والحقد أميل منه إلى المنطق والحقيقة .

- تراجم أبي تمام في المراجع والكتب:

لم يشر أحد من الأدباء والشعراء اهتمام مؤلفي السير والنقاد وأرباب القلم ـ قدر ما أثاره أبو تمام الطائي ، فقد بلغت الكتب التي تناولت أبا تمام بشكل عام وعالجت جوانب من حياته وشعره من الكتب القديمة ١٣٢(٣).

⁽۱) أنظر العمدة ط بيروت . دار الجيل ج ١ ص ٢٣٣ ـ و١٩٢ و١٢٠ و٥٩ و٢٢٤ و٢٤٧ و١٦٦ و١٦٦ و١٦٦ و١٦٣

⁽٢) طبقات الشعراء لابن المعتزط دار المعارف القاهرة ص ٢٨٦.

⁽٣) ونعني بهـذه الكتب: الكتب التي وضعت لتراجم الشخصيات والاعـلام أو الكتب التي عـالجت قضايا الأدب في أطواره المختلفة .

كتابا ومن كتب المحدثين حتى ١٩٧٠ قرابة ثمانين كتابا(٤) .

أما عن الكتب التي وضعت في أبي تمام كشخصية وفي أبي تمام كمدرسة ـ سيان في ذلك تلك التي استهدفت إبراز أبي تمام من خلال سيرته أو من خلال إماطة اللثام عن كوامن عبقريته ، أو تلك التي هدفت إلى أن تجلو أبا تمام وتداخله كظاهرة من ظواهر مجتمع بلغ الازدهار العلمي والاجتماعي فيه أوجه ـ فقد بلغت على حسب ما عثرت عليه في المراجع القديمة والحديثة حتى ١٩٧١ ـ ٤٠ كتابا مما يدل على أن أبا تمام هو من أكثر الشعراء إثارة لاهتمام الناس ورجال الأدب والفن ، وأن حظوته باهتمام الادباء أكبر من حظوة الآخرين به

⁽۱) سركيس ميخائيل عواد: « أبو تمام كما جاء في المراجع العربية والأجنبية » ط ۱ بغداد ١٩٧١ ص ٣٠ ـ ٠٠ . وانظر: أبسو تمسام حيساتسه وحيساة شعسره للبهبيتي ط دار الكتب ١٩٤٥ ص ٤٤ ـ ١٧٣ .

. ,

الفصل الثايي

البحترى : حياته وشعره

أسرته ونسبه ومولده:

لا يعدو حظنا في معرفة تاريخ البحتري حظنا في فهم أبي تمام وفهم أسرته ونشأته ، فلا نظفر في كتب التراجم والأخبار بشيء فيه كبير طائل عن أسرة البحتري . . . لقد ذكروا من أسرته ابنه يحيى (١) بن أبي عبادة الوليد بن عبيد البحتري . وذكر الصولي (٢) بعض أخبار البحتري على لسانه ، كما ذكر شراح قصائد المتنبي بعض قصائد المتنبي في مدح حفيدي البحتري وهما عبد الله (٣) وأخوه أبو عبادة (٤) وكاناسيدي وقتهما ، وذكر بروكلمان أن أخا

⁽١) قال عنه الخطيب: أنه كان راوية أبيه وكان مقيماً بالشام وقدم بغداد بعدئذ ـ تاريخ بغداد للخطيب ج ١٤ ص ٢٢٨ .

⁽٢) ومن ذلك البعض اعترافه بأستاذية أبي تمام للبحتري ونبذ من سرقاته وبعض أخبار من حياته ومن ذلك أيضاً مرثية البحتري في أبي تمام ومطلعها :

قد زاد في كلفي وأوقد لوعتي مشوى حبيب يوم مات ودعبل أخبار أبي تمام للصولي طبيروت ص ٢٧٤.

⁽٣) انظر في قصيدة المتنبي التي مطلعها: أُرِيْقُكِ أَمْ ماء الغَمَامةِ أَمْ خَمْرُ؟. وقوله: السعر السع

ديوان المتنبي ط بيروت ص ١١٧ ـ ١١٨ . ﴿

⁽٤) أنظر قصيدة المتنبي في مدحه : « ما الشوق مقتنعا مني بذا الكمد » وفيها يقول :

البحتري محمداً قد توفي عام ٣٢١ هـ .

أما عن أبيه وأمه فلا يسعفنا أرباب التراجم بشيء سوى اسم أبيه وهو « يحيى » وسوى أن أمه شيبانية .

ولا ريب أن ضنة التراجم بالإفصاح عن حالة أسرة البحتري الاجتماعية لتدل على أن هذه الأسرة كانت متواضعة في طبقتها الاجتماعية وأنها كانت من الطبقة الدنيا خاملة الذكر ، وأن حياة البحتري قبل الارتحال إلى الخلفاء كانت تضرب في الفقر إلى آخر مداه مما يجعلنا نحمل قوله :

لا أَنْسَيَنْ زَمَناً لديك مُهَذَّباً وظلالَ عيش كان عندك سَجْسَج في نَعمة أُوطِنْتُها وأقمتُ في مَنْبُح (١)

على أنه شطحات شاعر لا تحمل من الحقيقة في شيء ، معتمدين في ذلك أولا على قول البحتري :

وعَيَّرَتْنِي سِجِالَ العُدْمِ جِاهِلةً والنَّبْعُ عُرْيانُ مَا فِي فَرْعِه ثَمَرُ (٢)

وثانيا على ما رواه ابن خلكان (٣) عن صالح بن الإصبع التنوخي قال : « رأيت البحتري ههنا عندنا قبل أن يخرج إلى الطريق يجتاز بنا في الجامع من هذا الباب ـ وأومأ إلى جنبتي المسجد ـ يمدح أصحاب البصل والباذنجان وينشد الشعر في ذهابه ومجيئه ، ثم كان منه ما كان في علوة التي شبب بها في كثير من أشعاره ـ وهي بنت زريقة الحلبية وزريقة أمها ».

ت ما دار في خَلَد الأيام لي فَرَحٌ أبا عبادة حتى دُرْتَ في خَلَدي ديوان المتنبي ص ٧٧ ـ ٧٨ .

⁽١) قاله في مدح محمد بن حميد بن عبد الحميد الطائي : ديوانه قافية الجيم .

⁽٢) من قصيدة في مدح ابن يوسف وأولها :

لم يبق في تلك الرسوم بمنعج ديوانه ج ٢ ص ٣٦ - ٤٠

انظر دیوانه ج ۲ ص ۳۰۸ ـ ۳۱۰ ط دار صادر بیروت .

⁽٣) وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ ط مكتبة النهضة المصرية ترجمة المتولي .

وأما نسب البحتري فهو كما أورد ابن خلكان :(١).

أبو عبادة الوليد بن عبيد بن يحيى بن عبيد بن شملا بن جابر بن سلمة بن عنين بن سلامان بن ثقل بن عمرو بن الغوث بن جبلة (وهي طي) بن أدد بن زيد بن كهلان بن سبأ بن يشجب بن يعرب بن قحطان الطائي البحترى .

فهو طائي صليبيا باتفاق الأراء ، وقد تفاخر بطائيته في أكثر من قصيدة ومنها قوله :

إن قومي قوم الشريف قديماً وحديثاً: أبوة وجدوداً ذهبت طبيء بسابقة المجد على العالمين بأساً وجوداً (٢) وقد حدد البحتري نسبه من جهة الأم فقال أنها من شيبان:

أعمرو بن شيبان وشيبانكم أبي إذا نسبت أمي ، وعمركم عمري (٣)

فهو شيباني من جهة الأم ، وطائي من جهة الأب ، وحيث إن طيئاً يمنية قحطانية ، وشيبان تنتمي إلى ربيعة من عدنان ـ فإن البحتري يجمع في نسبه الانتماء إلى قحطان فعدنان ، ومن ثم فإنه على حق حين يعد المنحدرين من قبيلة ربيعة أخواله ويقول :

أَسِيْتُ لأَخْوالِي « رَبِيْعَةَ » ، إذ عَفَتْ مصايُفها منها وأَقْوَت رُبُوْعُها الْ عُ

⁽۱) نفس المصدرج ٥ ص ٧٣١ وروايات المراجع الأم قريبة من هـذه الروايـة انظر : الأغـاني ج ١٨ ص ١٦٧ ـ ١٧٧ ، والإرشاد لياقوت ج ٧ ص ٢٢٦ ـ ٢٣٢ وشذرات الـذهب لابن العماد ج ٢ ص ١٨٦ ـ ١٨٨ .

⁽٢) ديوانه قوافي الدال .

⁽٣) من قصيدة في مدح أبي الصقر ديوانه ج ١ ص ٢١٣ ـ ٢١٤ وانظر سلسلة نسب شيبان في العقد الفريد ج ٢ ص ٢٢٩ .

⁽٤) انظر ديوانه : قوافي العين ج ١ ص ١٠ .

ولد البحتري عام ستة ومائتين (١) ، أو خمسة ومائتين (٢) بعد الهجرة ، وكانت ولادته بالمنبج أو بقرية قريبة منها . وقد افتخر في كثير من شعره بمنبج وبحياته فيها ، وشبه أيامه السعيدة التي حظي بها بأيامه الجميلة في منبج (٣) .

نشأته:

نشأ البحتري في منبج التي شهدت ولادته ، وقضى فيها عهد صباه ، ثم عاد إليها بعد مقتل المتوكل ، وسلخ فيها بقية أيامه . . . والمنبج مديرية تقع في شمال الشرقي من حلب ، وتبتعد عنها بمسافة قصيرة ، وقد وصفها ياقوت بقوله :

« هي مدينة كبيرة واسعة ذات خيرات كثيرة وأراض واسعة في فضاء من الأرض ، وشرب أهلها من قنا تسيح على وجه الأرض ، وفي دورهم آبار أكثر شربهم منها لأنها عذبة وصحية «(٤).

مضوا أُمَماً قصداً وخُلُفْتُ بعدهم أخاطِب بالتأمير والي منبج ديوانه ج ٢ ص ٢٧٥ .

وقوله :

لا أنسين زمناً لديك مهذباً وظلال عيش كان عندك سجسج في نعمة أوُطِنْتها وأقمت في أفيائها فكأنني في منبج وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ ص ٧٤١ وما بعدها ، وديوانه ج ٢ ص ٤٠ .

 ⁽۱) وهذا القول هو ما جنح إليه أكثر المترجمين للبحتري . انظر وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥
 ص ٧٤١ وج ٢ ص ١٨٦ ـ ١٨٨ مطبعة النهضة المصرية ، وانظر كلا من شذرات الـذهب ج ٢
 ص ١٨٦ ـ ١٨٨ والأغاني ج ١٨ ص ١٦٧ ـ ١٧٥ .

⁽٢) روى هذا القول بصيغة التضعيف لكنه أوفق مع رواية ابن الجوزي في « أعمار الأعيان » بأنه مات في العام الثمانين من عمره ، إذ أن المؤكد أن البحتري قد توفى عام ٢٨٤ ، انظر : وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ ط دار النهضة المصرية ترجمة البحتري وقارن بينه وبين المراجع الأخرى .

⁽٣) منها قوله :

⁽٤) انظر : معجم البلدان لياقوت ج Λ ص 179 .

تلقى البحتري ثقافته في منبج ، وهي كالعادة لا تتجاوز تعلم القرآن ، وشيئاً من النثر ، وبعض الثقافات الدينية وما يتصل بها مثل الفقه والحديث ، وعلوم اللغة والتاريخ والمغازي ، ولا ريب أنه تلقى هذه الدراسات في الكتاتيب والمساجد ، لأن المدارس لم تكن قد أحدثت حتى ذلك الوقت(١)

وهذا هو حدس منا نضطر إلى الجنوح إليه بسبب الغموض الذي يحف حياة البحتري الأولى ، ومن ثم فإن هذا الرأي ليس سوى نتاج القياس على الأشباه أو قياس أبي عبادة على نظرائه من أبناء عصره ، مثله في ذلك مشل الجاحظ ، والمبرد ، وابن الرومي وغيرهم (٢) من الطبقات المتواضعة ، ممن تلقوا ثقافتهم في الكتاتيب والمساجد ، وكانت لا تتجاوز حفظ القرآن ، وشيئاً من الشعر والأدب ، والعلوم العربية .

أما أن الذهاب إلى الكتاتيب كان هو الدأب الدائب إذ ذاك للطبقات الدنيا والمتوسطة من الناس _ فلما روى الأغاني عن (٣) إسحاق بن إبراهيم الموصلي « أن أباه أسلمه إلى الكتاب وكان لا يتعلم شيئاً ولا يزال يضرب ويحبس ولا ينجح في ذلك ، فهرب إلى الموصل وتعلم الغناء هناك » وروى الجاحظ في كتابه البيان والتبيين حدثاً وقع في الكتاتيب لغلام عضه كلب ، وذكر مثلا كان متداولاً إذ ذاك (هو أحمق من معلم كتاب)(٤) وروي أن على

⁽¹⁾ قال الذهبي: أن نظام الملك « الوزير السلجوقي المعروف » هو أول من بنى المدارس وعين عليها أساتذة وأتى بنظام بديع للدراسة ، طبقات الشافعية الكبرى لابن السبكي ج ٣ ص ١٢٧ ، وقال المقريزي في الخطط: أن المدارس حدثت في الإسلام ولم تعرف في أيام الصحابة والتابعين وإنما حدثت في سني بعد الأربعمائة من الهجرة ، الخطط ج ٢ ص ٣٦٢ .

⁽٢) انظر فيما يتعلق بالجاحظ: « الجاحظ حياته وآثاره لطه الحاجري » ط دار المعارف ص ٩٢ - ٩٤ ، وفيما يتصل بالمبرد انظر كلا من الفهرست لابن النديم ص ٥٩ ونزهة الالباب لابن الانباري ص ٢٧٦ وتاريخ بغداد ج ٣ ص ٣٩ - ٣٨٧ ، وعن ابن الرومي ، انظر تاريخ بغداد ج ١٢ ص ٢٣ - ٢٩ والنجوم الزاهرة لابن تغري بردى ج ٣ ص ٩٦ . وانظر تاريخ حياة كل من ديك الجن وكشاجم وغيرهما في المصدرين الأخيرين .

⁽٣) الأغاني ج ٥ ص ٣ .

⁽٤) البيان والتبين ج ١ ص ٢٥٨ وج ٢ ص ١٦٦

ابن جبلة لما أسلم أسلم إلى الكتاتيب ليتعلم الدين(١١) .

كان هذا إذن هو العادة المتداولة بين الناس إذ ذاك ، ولا عوامل تدفع بالبحتري ليشذ عن هذه القاعدة .

وعلى أية حال ، فقد بدأ البحتري إنشاء الشعر وهو ما زال فتي يافعاً ، وذكر بعضهم : أن البحتري كان يمدح بادىء ذي بدء من أمره أصحاب البصل والباذنجان في منبج^(۲) ، وأنه كان لا يزال يضرب في دروب الشعر ولا يصل إلى مغياه ، إلى أن ذهب يلتمس أبا تمام ، وكان يجلس بحمص للشعراء يعرضون عليه أشعارهم _ فنزل بحمص وعرض عليه شعره ، فتوسم فيه نجابة وشاعرية حية فأقبل عليه وسربه ، وكان البحتري بعد ذلك على اتصال دائم بأبي تمام الذي كان يشرح له كلما أعضل عليه أمر الشعر وأفنانه (۳) .

وقد عاش البحتري حتى قبل حظوته بالخفاء ، خامل الذكر ، ولم ينقل له من القصائد الجيدة ، عدا تلك التي أنشأها في مدح أشراف معرة النعمان ، وكان بإشارة من أبي تمام ، وسوى تلك القصيدة التي مدح بها أبا سعد محمد بن يوسف وهي (٤) :

⁽١) الأغاني ج ١٨ ص ١٠١ .

⁽۲) انظر في هذا ابن خلكان ج ٥ ط مكتبة النهضة المصرية ، ترجمة البحتري والأغاني ج ١٨٥ ص ١٦٧ - ١٨٥ والمراجع الأم الأخرى . وقد أنكر الدكتور أحمد بدوي هذا الجزء من الرواية مع أنها رويت بعدة أسانيد ، واستدل بأن أسلاف البحتري لم يعرضوا شعرهم في السوق ليقلدهم البحتري ، وأنه لو كان أراد مالا على شعره فليس لدى هؤلاء ما يطمع الشاعر أن يناله ، ولديه من ولاة المدينة وهم من بني هاشم ما يغنيه عن ذلك . ولكن فات الأستاذ بدوي أن ما فعله البحتري كان في دور التدريب وعندما كان مغموراً ، وأن هذا لا يقلل شيئاً من شأنه ، أضف إلى ذلك أن البحتري لم يكن قادراً على إنشاء شعر جيد يليق بمقام هؤلاء الولاة ، كما أن البحتري لم يكن يقدر أن يدخل باب المنافسة لدى هؤلاء الأمراء في المديح مع الشعراء الآخرين ، فكان مضطراً لتأمين لقمة العيش أن يمدح أصحاب البصل والباذنجان . انظر : البحتري سلسلة نوابغ العرب للدكتور بدوي ط دار المعارف المصرية ص ٢٤ ـ ٢٥٠

⁽٣) العمدة لابن رشيق ج ٢ ص ١١٤ ـ ١١٥ والأغاني ج ١٨ ص ١٧١ .

⁽٤) ديوانه ج ٢ ص ٣٥٨ .

أأف اق صبّ من هوى فأفيقا أمْ خان عهداً ، أم أطاع شفيقا وقد أوردتها المراجع عن البحتري على هذا النحو: «أول ما رأيت أبا تمام أني دخلت على أبي سعيد محمد بن يوسف فأمتد حلته بقصيدتي: «أأفاق صبّ من هوى فأفيقا » فأنشدته إياها. فلما أتممتها سريعا قال لي :أحسن الله إليك يا فتى . . وقال رجل في المجلس: هذا _ أعزك الله _ شعري علقه هذا الفتى فسبقني إليك . فتغير أبو سعيد وقال لي :

يا فتى قد كان في نسبك وقرابتك ما يكفيك أن تمت به إلينا ولا تحمل نفسك على هذا ، فقلت : هذا شعري - أعزك الله - فقال الرجل : سبحان الله يا فتى . لا تقل هذا ، ثم ابتدأ فأنشد من القصيدة أبياتاً ، فقال لي أبو سعيد : نحن نبلغك ما تريد ، ولا تحمل نفسك على هذا ، فخرجت متحيراً ولا أدري ما أقول ؟؟ ونويت أن أسأل عن الرجل من هو ، فما أبعدت حتى دنا أبو سعيد ثم قال لي : جنيت عليك فاحتمل ، أتدري من هذا ؟ فقلت لا . قال : هذا ابن عمك حبيب بن أوس الطائي أبو تمام ، فقم إليه فقمت إليه فعانقته ، ثم أقبل علي يقرظني ويصف شعري ، وقال : إنما مزحت معك ، فلزمته بعد ذلك وكثر عجبي من سرعة حفظه(۱) .

ولم يكتب للبحتري أي رواج في الشعر إلا بعد أن قضى أبو تمام نحبه ، فخلا الجو ليس للبحتري بل لكل ذي شعر . فقا، نزح البحتري إلى حاضرة الخلافة على أثر موت أبي تمام ، وجرب أول ما جرب حظه في حضرة الخلافة حيث سعى لملء الفراغ الناجم عن غياب أبي تمام ، ومهد الطريق إليه بقصيدة أنشأها في مدح محمد بن عبد الملك الزيات وزير الخليفة الواثق وهي التي تبدأ بقوله:

⁽۱) استند الأمدي على هـذه الروايـة فأنكـر اتصال البحتـري بأبي تمـام وملازمتِـه له على حين أن الرواية نفسها تحمل إقرار البحتري بأنه لازم أبا تمام وقـد وردت القصة بكـاملها في أخبـار أبي تمام ص ١٠٥ ـ ١٠٩ ، والأغاني ج ١٨ ص ١٦٩ ، وابن خلكان ص ٢١ ـ ٣١ .

يا نديمي بالسواجير من «وُ دِّبْنِ مَعْنٍ» و«بُحْتُرِ بنِ عتودِ» أطلبا ثالثاً سوايَ فإني فإني (ابعُ العِيْسِ والدُّجي والبِيْدِ(١)

ولكن القدر لم يكن في جانبه ، إذ لم يلبث أن مات الواثق وآلت الدولة إلى المتوكل ألد أعداء ابن الزيات (٢) ، والذي أخرج ابن الزيات من الوزارة وصادر أمواله وأعدمه في تنور حديدي كان أعده ابن الزيات لتعذيب أعداء الدولة ، غير أن البحتري لم يكن ممن يتأثر بهذه الملمة وأن يتركها تفت في عضده ، إذ لم يلبث أن أخذ في إعادة المحاولة بعد فترة وجيزة فابتسم له الحظ هذه المرة ، وتغلب على الصعاب ، وظفر بحظوة كبيرة لدى الفتح بن خاقان وزير المتوكل ، والمتوكل حيث أصبح من خاصته ومن منادميه وأصدقائه ، وظل ملازما له لا يتركه إلا لزيارة بني أهله في حمص ومنبج . وقد بذل كل جهذه بما كان يشه من أشعار إلى تحبيب الخليفة إلى الناس ، وتقريب قلوبهم إليه ، واستمر البحتري على هذه الحالة ، منهمكاً في رغيد العيش موزعاً أيامه بين مجالس الشراب والمنادمة ، ورحالات القنص واللذائذ ، إلى أن قتل المتوكل ووزيره الفتح بن خاقان في مؤ امرة حاكها ضده ولي عهده المنتصر بالله مع عدد من قادة الجيش ، فلم يكن للبحتري غير أن ولي عهده المنتصر بالله مع عدد من قادة الجيش ، فلم يكن للبحتري غير أن يهرب بحياته ويخلص نفسه من سيف المتآمرين (٣) .

كان هذا الحادث إدباراً للبحتري بقدر ما كان إدباراً للخلافة ، فلم يرق

⁽۱) انظر دیوانه ج ۲ ص ۳۲۷ ط دار صادر والموازنة ج ۱ ص وأخبار أبي تمام ص ۸۳ وانظر : شذرات الذهب حج۲ ص ۱۸۰ ـ ۱۸۸ .

^{. (}٢) انظر ترجمة ابن الزيسات في الأغاني ج ٢٠ ص ٤٦ ـ ٥٦ وانظر الفهرست لابن النديم ص ١٢٢ .

⁽٣) انظر فيما يتعلق بهروب البحتري: زهر الأداب للحصري ج ٢ ص ١٥٩، وفيما يتصل بما حظي به البحتري من المكانة عند المتوكل ووزيره الفتح ـ كلا من الإرشاد لياقوت ج ٣ ص ٢٢٩ - ٢٢٨، وفيما يرتبط بالمؤامرة، إلى ص ٢٢٩ - ٢٢٩، وفيما يرتبط بالمؤامرة، إلى تاريخ الملوك والرسل للطبري، أحداث القرن الثالث الهجري، وإلى الكامل، لعز الدين أبي الحسن علي ـ ابن الأثير ـ أحداث سني ما بين المائتين إلى المائة الرابعة.

العيش له بعدئذ في حاضرة الخلافة ، ولم يجد فيها ما يملأ به الفراغ الذي نجم عن غياب المتوكل عن حاضرة الخلافة ، كما أن الخلفاء الذين خلفوا المتوكل لم يفسحوا له المجال ، ولم يظفر لديهم بشيء ، فعلى الرغم من أنه عاود المحاولة مرات عديدة عندهم ومدحهم بأجود قصائده وأضفى من خلالها على كل من المنتصر والمعز ، والمستعين ، جلائل الصفات ـ إلا أنه لم يحظ عندهم بطائل مما جعله يكرُّ عليهم بهجو مقذع انحدر فيه إلى دركات الشتم ، ودخل الإسفاف من أوسع أبوابه(١) .

إن حياة ما بعد المتوكل قد حملت البحتري ، إلى إعادة النظر في معيشته فلم يعد بلاط الخلفاء ولا بغداد ، وسُرَّ من رأي ، ذلك الملاذ الذي يمكن للبحتري أن يكتنفه ليأمن بوائق الدهر ، كما كان الشأن في عهد المتوكل ، كما لم يعد مظاناً ميسرة لكسب المال والشهرة لأرباب الشعر بعد أن سقطت مهابة الخلافة ، وأصبح الخلفاء لهيةً في أيدي الأتراك وأصبحت الحياة مختلفة عن الحياة في عهد المتوكل . .

حياة تتطلب مواصفات ومؤهلات جديدة ، مثل القدرة على النفاق ، والدس والمكيدة والنيل من بني النوع ، والمنافسة غير الشريفة وغيرها من المتطلبات التي لا قبل بها لشاعر بادىء الرأي كالبحتري(٢) إذن فلا مندوحة له بعد أن عيل صبره حيال هذه الحياة ـ عن أن يودع حاضرة الخلافة وداعاً غير مأسوف عليه ، مولياً الوجه نحو مسقط رأسه منبج ، ليدلي بدلوه في الحياة هناك ، لكن حياته في منبج هذه المرة على خلاف سابقتها حياة مثقلة بالثراء ،

⁽١) قال المرزباني في تعليق له على قصيدة البحتري في هجو المستعين: بأنها أقبح الهجاء وأضعفه لفظاً وأسمجه معنى ، وهي أيضاً خارجة على طريقة هجاء الخلفاء والملوك المألوفة فهي بهجاء سفلة الناس ورعاعهم أشبه مع ما جمعت من سخاف اللفظ وهلهلة النسج والبعد عن الصواب ، انظر الموشح ط مكتبة النهضة المصرية القاهرة ص ٥١٤.

⁽٢) وقد حيكت له مؤ امرة اتهم من خلالها بالاعتزال ومعاداة أهل الحديث ، وكادت أن تفتك به لولا مبادرته بترك حاضرة الخلافة وتوديع بغداد توديعاً لا سلام بعده ، انظر : الموشح ط دار النهضة المصرية ص ٣٢٢ .

إذ له _ نتيجة لما جمعه في حاضرة الخلافة من المكنة والمال والعقار ، والبساتين ، والدور _ ما لا يستطيع أن يديرها هو بنفسه ، وإنما يحتاج إلى قهارمة (١) ومديرين لإدارتها ، فقد كان يملك قرية كاملة بكل ما فيها من الأراضي والمياه والحيوان وقد وقفها على أولاده (٢) من بعده فأصبحوا من جراء هذا الثراء سراة قومهم في حمص وحلب يؤمهم الشعراء وينشرون عليهم قصائد المدح (٣) وينالون منهم هبات وعطاءات كثيرة .

سمات البحتري الجسمانية والنفسية:

لم يذكر من صفات البحتري ما يدل على سماته الخلقية ، وقد ذكروا من صفاته النفسية بخله الشديد وبذاءته في ملبسه وهيأته ، ويفهم من صمت رجال التاريخ عن ذكر عاهة ظاهرة في جسمه أنه لم يكن معيباً ، وأنه لو كانت به عاهة ما توانى المعارضون له في الإكثار من الحديث عنها . ونفهم من قول ابن الرومي كذلك أن البحتري كان ملتحياً وكانت لحيته طويلة جعلت ابن الرومي يصفه بذنوب الوجه (٤) .

وما رأينا ذَنُـوْبَ الْـوَجْـهِ ذا أدب من نِحْلَةِ الشِّعْرِ، أن يُدعَى أبو العجب

البُّحْتَـرِيُّ ذَنُوْبَ الْـوَجْهِ تعـرفه أولى بمن عظمت في الناس لِحْيَتُه

ويدل قوله :

«إن تلقني نِضْوَ العظامِ، فإنها جريرة قلبي منذجُرْتِ على جسمي »(٥)

انظر: العمدة ج ٢ ط بيروت دار الجيل ص ٢٢ . القهارمة جمع قهرمان وهي كلمة فارسية بمعنى الوكيل أو أمين الدخل والخرج .

⁽٢) انظر وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ ترجمة البحتري ط قديمه ج ٢ ص ١٧٩ .

⁽٣) انظر قصيـدتي المتنبي في عبـد الله وأبي عبـادة ابني البحتـــري : ديــوان المتنبي ١١٧ ــ ١١٨ و٧٧ ــ ٧٨ .

⁽٤) ديوان ابن الرومي قافية الباء .

 ⁽٥) ديوان البحتري قافية الميم .

على أنه كان نحيل الجسم ضعيفه وأنه كان صغير الحجم أيضاً .

وذكروا كذلك أنه كان أوسخ خلق الله ثوبا ، وذكر صاحب الموشح (۱) على لسان أهل معرة النعمان قالوا : « ورد علينا كتاب أبي تمام للبحتري يقول فيه : يصل كتابي على يد الوليد بن عبادة وهو على بذاذته شاعر فأكرموه » وذكر صاحب الأغاني : أنه كان (۲) أقذر خلق الله في ملبسه ، وأنه كان يرتدي ثيابا متسخة ، تثير الإزدراء وتقتحمها العيون .

وقد ذهب البعض إلى إنكار (٣) هذه الرواية علماً أو ظنا منهم بأن قلة تعهد ثوب الشاعر بالماء ، وتلطخ ظاهره بالدرن ، واتساخه ـ هما من الأمور التي تنقص قيمة الشاعر وشعره ، وهذا غير صحيح ، إذ أنه لو كانت البذاذة والإناقة ملاكا لرفض شاعر أو قبوله لكان أكثر الشعراء الجاهليين من المطرودين من دائرة الشعر الجيد ، لأن أقل ما يقال عنهم أنهم لم يكونوا من الإناقة في شيء .

وقد استدل منكرو البذاذة في البحتري بأنه لو كان البحتري بذ الثوب قذراً ما كان جالس المتوكل وما نادمه ، بخاصة إذا علمنا أن المتوكل قد رفض الجاحظ عندما أشخص إليه ليقوم بتثقيف أولاده ، فاستبشع منظره ودمامة وجهه ولم يقبله معلما لأولاده فكيف يمكن أن يقبل البحتري ببذاذته وقذره ما تقولون منادما له (٤) . .

⁽١) وردت هـذه الروايـة بصور مختلفـة في كل من المـوشح وأخبـار أبي تمام للصـولي ، والأغاني انظر : هبة الأيام ص ١٣ ، الموشح ص ٣٣١ ـ الأغاني ج ٨ ص ١٦٨ ـ ١٦٩ .

 ⁽۲) الأغاني ج ۱۸ ص ۱۹۷ - ۱۷۰ .

⁽٣) أكثر من ترجم للبحتري عمد إلى إنكار هذه الرواية ومن هؤلاء الدكتور محمد صبري في البحتري سلسلة الشوامخ ، وعبد العزيز سيد الأهل في كتابه عبقرية البحتري انظر كتابيهما البحتري ـ وعبقرية البحتري وقد طبع الأول بالقاهرة والثاني ببيروت ويوجد نسخ منهما بدار الكتب المصرية .

⁽٤) البحتري سلسلة النوابغ للدكتور أحمد بدوي ، دار المعارف المصرية صفحات ٣٠ ـ ٣٥ .

وأعتقد أن هؤلاء تعجلوا في حكمهم ، أو أنهم رضوا بالعجالة فيما يستحق التروي والأناة ، فقد فاتهم أن المتوكل لم يرفض الجاحظ لبشاعة منظره وإنما لعوامل وأسباب أخرى . فكلنا نعلم أن الجاحظ كان معتزلياً ومن أقوى زعماء الاعتزال ، وكان المتوكل هو الآخر على رأس الخط المعادي للمعتزلة ، وألد أعداء الاعتزال فهو الذي قضى على حركة المعتزلة ، واستأصل رجالهم وقادتهم واحداً تلو آخر(١) ، فهل كان من المنطق بعد كل ذلك أن يرضى برأس اعتزال خطير كالجاحظ أن يكون معلما لأولاده ؟ كلا . . على أنه يمكن أن يكون المتوكل قد صرف الجاحظ بإشارة المعارضين للجاحظ ، أو باشارة من بعض أئمة الحديث المقربين إلى المتوكل مثلا ، أو أنه رفض الجاحظ بسبب الضعف الذي غلب عليه وهو مشلول وعلى مشارف الثمانين . ولكنه لم يرد أن يبوح بهذه الحقيقة للجاحظ تفاديا للإحراج حيث غطى ذلك بتبرير جميل ، هو : أن أولاده يستبشعون منظر الجاحظ . وقد يقول قائل : وهل هناك إحراج أشد وأعوص من أن يقال لأحد : أن منظرك بشع لا يطاق ، أو أن وجهك الدميم يثير الاشمئزاز والفزع؟ ! (٢) .

الواقع أن كلمات مثل القبيح والدميم كلمات محرجة ـ لا شك ـ ، غير أن هذا الأمر يتختلف بصدد الجاحظ ، لأن دمامة وجه الجاحظ كانت موضع اعترافه ، بل كانت أداة من أدوات دعابته مع الناس ودعابة الناس معه ، وما كان الجاحظ يستشيط غيظاً إذا أحس أن الناس يستقبحون وجهه ، بل كان ينبلج وجهه سروراً واستبشاراً ، وكان يتخذ من ذلك سببا للسخرية من

⁽١) لقد قتل المتوكل عبد الملك بن الزيات وصادر أمواله ثم أتبعه بمصادرة أموال أحمد بن أبي داود وأموال أسرته وأولاده . أنظر حركة الاعتزال في ظهر الإسلام لأحمد أمين ج ٤ ط ٣ ص ٧ - ٩٦ .

⁽٢) تراجم الجاحظ في كل من الأغاني للاصبهاني ، تاريخ دمشق لابن عساكر ، وانظر من الكتب الحديثة ، الجاحظ لطه الحاجري والجاحظ سلسلة أعلام العرب للدكتور أحمد زكي ط دار المعارف المصوية

الحياة . وفي تراجم الجاحظ من المواقف ما يؤيد هذه الحقيقة (١) ومن ثم فإن التذرع بدمامة وجه الجاحظ وأن أولاد المتوكل يستبشعون منظره ـ كان أخف على الجاحظ من أن يقال له : أنه رفض لأن المتوكل قد أستغث أرومته ، أو نحلته ، أو أن المتوكل يخشى أن يسمم الجاحظ أولاده بثقافة الاعتزال ، أو أن يطعمهم بما يفسد معتقداتهم .

ثانياً: أن المتوكل لم يكن يوافقه ثقل العلماء ورزانتهم ، ولم يكن مجلسه ملتقي أهل العلم ، وإنما كان مجلس المرقعين وأصحاب المجون ، والمضحكين ومصطنعي النادرة ، ويتفق أهل التاريخ أن صناعة الرقاعة والضحك بلغت أوج رواجها في ببلاط المتوكل ، وأن أصحاب الرقاعات ومصطنعي النادرة قد تمكنوا من الخليفة ما لم يتمكن منه أقرب أقربائه (٢) وحسبنا في ذلك أن نعلم أن بلاط المتوكل كان يزخر بأمثال أبي العيناء ، وأبي العبر ، وأبي حسان النملي ، والجماز ، وماني الموسوس ، ومحمد بن حكيم ، وحمدون النديم ، وكلهم من المضحكين وأصحاب الرقاعات ومن المستهترين بأنفسهم وهيئاتهم . . . حتى أن محمد بن أحمد بن عبد الله الهاشمي وأبا العبر - قد وضعا كتابا من واقع حياة البلاط في عهد المتوكل الهاشمي وأبا العبر - قد وضعا كتابا من واقع حياة البلاط في عهد المتوكل المان أسخف المخلفاء سلوكا ، وكان يسكر ويظهر أمام الخدم والجنود في أبشع

⁽١) انظر: تراجم الجاحظ في كل من الأغاني للاصبهاني ، وتاريخ دمشق لابن عساكر ومن الكتب الحديثة: الجاحظ لطه الحاجري ، والجاحظ سلسلة أعلام العرب للدكتور أحمد زكي ط دار المعارف المصرية .

⁽٢) انظر: الفهرست لابن النديم ط الرحمانية ١٣٤٨ ص ٢١٧ - ٢١٨ و٢١٦ وزهر الأداب ص ٣٣٣ - ٣٢٣.

⁽٣) انظر: المصدر. وقد التفت المسعودي إلى هذه الظاهرة ، فتحدث عنها بقوله: «ولم يكن أحد ممن سلف من خلفاء بني العباس ظهر في مجلسه العبث والهزل والمضاحك وغير ذلك مما قد استفاض في الناس تركه - إلا المتوكل ، فإنه السابق إلى ذلك والمحدث له » انظر: مروج الذهب للمسعودي ج ٢ ص ١٩١٩ ط باريس .

صورة مشينة ، وكان المتوكل كذلك خفيفا غير متزن ، وكان الخدم لا يقيمون له وزنا ، ويأتون بأعمال مزرية في حضوره ، ويسخرون منه في استخفاف ويضحكون ضحكات داعرة . لم ير بلاط الخلفاء مثلها في أي زمن . . ، أن مثل هذا المكان لا يغشاه أمثال الجاحظ الذي بلغ به العمر إلى شبه الأرذل ، ومثل هذا المكان كذليك لا يعني بشيء اسمه الإناقة ، ولا يغشاه الأنيق ، وإنما العابث المستهتر بكل شيء حتى بهيئته وملبسه ، إذن فمنادمة البحتري لمثل هذا المجلس وللمتوكل ليست دليلاً على إناقته ونظافة ملبسه .

نعم لقد كان للبحتري مراودات على الحظوة مع من جاء بعد المتوكل من الخلفاء ، ولكن ذلك أيضاً لا يشهد للبحتري بالإناقة والنظافة في الثوب لأنه لم يكن في وفاق مع أي خليفة (٢) بعد المتوكل ، ناهيك عن المنادمة معه ، وكونه يدخل على الخلفاء بين الفينة والفينة لإلقاء شعره لا يثبت للبحتري الإناقة والنظافة ، البتة .

على أن هناك صفة أخرى للبحتري رواها الأغاني فيقول: كان أبغض الناس إنشادا يتشادق ويتزاور في مشيته مرة جائيا ومرة القهقرى ـ ويهز رأسه ومنكبيه ويشير بكمه ويقف عند كل بيت ويقول: أحسنت والله . . ثم يقبل على المستمعين فيقول: مالكم لا تقولون أحسنت ؟ هذا والله مالا يحسن أحد أن يقول مثله (٣) . . وقد كان ذلك مثار ازدراء ندماء المتوكل بالبحتري ، فقد حدث أن وضع أبو العنبس بإيعاز من المتوكل ـ شعراً ساخراً ماجناً على فقد حدث أن وضع أبو العنبس بإيعاز من المتوكل ـ شعراً ساخراً ماجناً على

⁽١) وكان ذلك في نزهة خرج إليها المتوكل في ناحية القاطول وعندما أصبح اعتذر إلى إيتاخ وقال : أنت أبي . الطبري ج ١١ ص ٣٣ .

⁽٢) لقد مدح كلا من المنتصر والمستعين والمعتز ولكنه لم يظفر بشيء منهم فهجاهم شر هجو ، انظر الموشح للمرزباني ص ٥٠٥ ـ ٥٠٥ . وتاريخ الأدب العربي لبروكلمان مترجم بالعربية ج ٢ ترجمة البحتري .

⁽٣) الأغاني ج ١٨ ص ١٧٠ .

وزن قصيدة البحتري التي كان ينشدها في حينه ، ولم يكد البحتري يتم إنشاء قصيدته حتى ألقى أبو العنبس قصيدته الساخرة المستهزئة بالبحتري فما كان من البحتري غير أن يهرب غيظاً وغضباً(١) .

ومن صفات البحتري التي أكثر المؤرخون من الحديث فيها أيضاً ـ صفة البخل فهل كان البحتري بخيلًا ؟؟

حاول أنصار البحتري (٢) رفض الروايات التي تحكم على البحتري بالبخل مستدلين بقوله:

من شاكرٌ عنِّي الخليفة في الذي أولاه من طَوْل ومِنْ إحسان ملاتْ يداه يدي ، وشرَّد جُودُه بُخْلي فأفْقَرني كما أغْناني (٣)

ثم يقول المعتز « كما جاء في نشوار المحاضرة » .

« بعدما استتبت له الأمور ـ دخل عليه البحتري وأنشده فأعطاه ستة آلاف دينار . . . يقول له : وكأني بك وقد بادرت فاشتريت غلاماً وجارية وفرساً وفرشا ، فأتلفت المال ! : لا تفعل » .

لكن هذا الاستدلال لا تنهض به حجة لأن أقل ما يقال في مضمون بيتي البحتري اللذين سيقا للاستشهاد ـ بأنه اعتراف من صاحبهما بأنه كان بخيلا ثم

⁽١) وَكَانَ ذَلِكَ رِداً عَلَى قصيدة البحتري التي أنشدها أمام الخليفة ومطلعها : عن أي ثغر تبتسم وبأي طرفٍ تحتكم

وكان جوابها :

والله حلفة صادق وبقَبرِ أحمد والتحرّم يا أبن الشقيلة والشقيل على قلوب ذوي السّعَمْ الأغاني ج ١٨ ص ١٧٣.

⁽٢) من هؤلاء من المحدثين أحمد أحمد بدوي في كتابه البحتري سلسلة النوابغ ط دار المعارف المصرية ص ٣٤ ـ ٣٥ وإسحاق نعمان في كتابه البحتري درس وتحليل ص ٩٢ والمدكتور محمد صبري في كتابه البحتري سلسلة الشوامخ .

⁽٣) انظر الأغاني ج ١٨ ص ١٧٠ وديوان البحتري ج ١ ص ٥٠ ط دار بيروت للطباعة والنشر .

زال عنه البخل بسبب جود المتوكل عليه . ولما كان البخل من الصفات الملازمة لصاحبها ـ فإن ادعاء زوال البخل ادعاء لا يستقيم بسه ولة . ثم إن واقع حياة البحتري بعد جود المتوكل عليه يتنافى وادعاء البحتري لأنه يقول: أنه أصبح فقيرا بسبب جوده وبذله ماله بعد أن أغناه جود المتوكل ، والواقع يقول : أنه استغنى وأصبح صاحب عقارات وقرية كبيرة ، فكلامه إذن ليس صادقاً . لا في جوده ، ولا في غناه وفقره ، وبالتالي لا يمكن الاعتماد عليه في نفي صفة البخل عنه أصلاً .

وأما قولة المعتز لدين الله ، ففضلا عن أنها تتعارض مع روايتي أحمد بن خلاد والصولي على أن البحتري لم يظفر بطائل من المعتز وأنه عاد إلى مسقط رأسه خائباً صفر اليدين . . ، ولم يكن له غير ما جمعه في عهد المتوكل(١) ـ فإن الظروف التي دفعت بالمعتز إلى الحكم لتؤكد بوقوع دس في الرواية ، إذ أنه من المستحيل أن يقدم المعتز للبحتري ستة آلاف دينار ، وقد خلع المستعين قبله بسبب ضائقة مالية ، ولعجز الخزانة عن دفع الأموال اللازمة لقادة الجيش ، فهل يمكن للمعتز وهو غارق في ديون الدولة ويصادر أموال المئات من الأغنياء ـ أن يمنح البحتري ستة آلاف دينار دفعة واحدة ، وهو أحوج من يكون إلى دينار ـ ليسد به العجز ويطفي غليل الاتراك المتزايد وهو أحوج من يكون إلى دينار ـ ليسد به العجز ويطفي غليل الاتراك المتزايد إلى المال(٢) . . إن الحبكة السياسية لترفض قولة المعتز التي رواها القاضي

⁽۱) يقول ابن خلاد: «لما خلع المستعين وولى المعتزكان أول ما أنشده البحتري قصيدته وأولها: «يجانبنا في الحب من لا نجانبه» وهجا المستعين بأصناف الأهاجي قال: فوالله ما حظي من المعتز في هذه القصيدة بطائل » الموشح ط دار النهضة المصرية ١٩٦٦ ص ١٩٦٠ ، وانظر تاريخ الأدب العربي لبروكلمان مترجم ج ٢ ط دار المعارف المصرية .

⁽٢) يدل على ذلك قـول المستعين للأتـراك بعد أن هـرب إلى بغداد : « وأدرت لكم الأرزاق حتى سبكت لكم آنية الذهب والفضة ، ومنعت نفسي لذتها وشهوتها ، كل ذلـك إرادة لصلاحكم ، ورضاكم وأنتم تزدادون بغيا وفسادا » الطبري : ج ١١ ص ٧٦ .

التنوخي في كتابه « نشوار المحاضرة » وتضعها في عداد الأقوال المشبوهة حتى وإن فسرت إلى وجوه عدة .

على أن هناك أدلة أخرى على بخل البحتري ، منها أنه كان يقتر على أخيه وغلامه (۱) ، ومنها أنه استطاع أن يكون ثروة كبيرة في أقل من خمس عشرة سنة ، وأن يتحول من فقر مدقع إلى ثراء فاحش (۲) ، إذن فبخل البحتري أمر لا يرقى إليه شك ، ولكن البخل لا يضير الشاعر كشاعر ، وقد عرف المتنبي ببخله الشديد (۳) ولم ينل منه شيء ، لأن الملاك في تقييم الشاعر هو شعره . وإذا كنا قد انسقنا هنا في جدل مع هؤلاء الأنصار - فلأننا نبغي به الوصول إلى ما يميز شخصية البحتري عن غيره ولا شيء سواه .

ثقافة البحتري ومنابع تأثره:

مهما أسهب في اضفاء صفات الشاعرية الحرة المتدفقة على البحتري ، وصفات النصاعة والجزالة ، والقوة ، والإصالة على شعره ـ فإن البحتري يقف دون الخط الذي وقف فيه سابقوه ، من أمثال أبي تمام ، وأبي نواس ، وبشار ، وغيرهم ، ممن وضعهم العلماء في صف أئمة اللغة العربية(٤) ، ولا

⁽١) الأغاني ج ١٨ ص

⁽٢) وفيات الأعيان ج ٢ ط قديمة ص ١٧٩ .

⁽٣) انظر مقدمة البرقوقي على شرحه لديوان المتنبي ففيه بحث واف لهذا الموضوع .

⁽٤) وصف علماء اللغة كلا من الفرزدق ، وبشار ، وأبي نواس ، وأبي تمام ، وغيرهم بأنهم بناة اللغة العربية واستشهدوا بأقوالهم . قال يونس بن حبيب : «لولا شعر الفرزدق لذهب ثلث لغة العرب » الأغاني ج ١٩ ص ١٨ ، وقال صاحب الأغاني : أن سيبويه قد استشهد بكثير من أشعار بشار . الاغاني ج ٢ ص ٥٠ ، وفي رسالة الغفران للمعري كلام يشبه كلام الأغاني : رسالة الغفران ج ٢ ص ٥٠ ، وعن أبي نواس قال الجاحظ : «ما رأيت أحداً أعلم باللغة من أبي نواس » ، مقدمة أبي نواس لابن منظور ، واستشهد الزمخشري في كتابه الكشاف بكثير من أبيات أبي تمام ، ووصف صاحب الخزانة حماسته بأنها أتقن ما جمعت في الشعر العربي . . ، انظر مقدمة حماسة أبي تمام بقلم محيي الدين عبد الحميد .

أدل على ذلك من اعتراف أكثر من ترجم للبحتري بأنه ينقصه العلم بأفنان الثقافة ، وأنه حاول أن يملأ هذا النقص بالجزالة في الأسلوب وباستعمال المعانى القريبة واللفظ العذب(١) .

أما أن البحتري لم يكن قد اضطلع بثقافة عصره اضطلاع أبي تمام بها فهو ما يشهد به شعره الذي جاء خالياً من آثار ثقافة عصره ، فقلما نجد في شعر البحتري ما يشير إلى المعاني القرآنية ، وإلى النحو ، والفقه ، والمنطق ، والفلسفة ، والنجوم ، وما إليها ، من العلوم التي كانت متداولة إذ ذاك ، وقد يعود ذلك إلى مذهبه في الشعر ، القائم على تجنب كل ما من شأنه أن يخلق التعقيد في الشعر ، أو يثقله بأغراض تقلل من رقة الشعر ، وسهولته كما يقول (٢) :

ومعانٍ لو فصَّلتُها القوافي هَجَّنتُ شعرَ جَرول ولَبيد حُزْن مستعمل الكلام اختياراً وتجنَّبن ظُلمةَ التعقيد أو كما يدل عليه تبوؤُ من المنطق بقوله(٣):

كلُّفتمونا حدود منطقكم في الشعر يُلغي: عن صدقه ، كذبُه

وأما عن كون البحتري ضليعا في العربية لهو ما لا يرقى إليه الشك ، وحسبه في ذلك كتاباه الحماسة ومعاني الشعر . فقد امتازت حماسته عن حماسة أبي تمام بكثرة أشعارها التي تتعلق بالأدب وبالأخلاق . ويغلب عليها الطابع الأدبي ، وحماسة البحتري أيضاً غزيرة المعاني وأدق تبويباً من حماسة

⁽۱) عبقرية البحتري لسيد الأهل ـ ثقافة البحتري ، وكذلك شعره ، والبحتري ، للدكتور محمد صبري ـ سلسلة الشوامخ ـ وأورد الآمدي على لسان أنصار البحتري أنه لم يسر أنه كان عالماً باللغة وبغربيها ، الموازنة ج ۱ ص ۲۲ .

⁽٢) ديوان البحتري قوافي الدال ص ٦٣٧ ط دار المعارف .

⁽٣) ديوان البحتري ج ١ ص ٢٣٤ ط دار بيروت . . ويُروى : والشعر يغني عن صدقه كذبُه ، انظر المصدر .

أبي تمام ، وكان الأجدر بالبحتري أن يسمي حماسته كتاب الأدب ، ولكنه من المغرمين بالتقليد والمحاكاة ، وتقليده لأبي تمام واضح في تسميته كتابه بالحماسة ، وفي الشعراء الذين اختارهم ، وفي المقطوعات الشعرية التي أوردها في كتابه الحماسة ، وقد يكون للبحتري عذر في ذلك ، إلا أن هذا التقليد قد كلفه كثيراً ، وحال دون أن تلقى حماسته النجاح والذيوع اللذين حظيت بهما حماسة أبي تمام (١) . كما أنها لم ترق بالبحتري في اللغة العربية رقي السابقين عليه من الشعراء الذين وضعوا كتب الاختيارات الشعرية ، في دور ما قبل النضوب الذهني ، ودور ما قبل دور التقليد ، أو قبل عصر البحتري .

وأما فيما يتعلق بثقافة البحتري عامة فإنها ثقافة تأثر - أكثر منها ثقافة إبداع، لأن البحتري رجل تقليد ومحاكاة، وذكاؤه ذكاء تقليد، فهو يتخذ مثلا من نماذج سبقته، ثم يبرزه بشكل أو بآخر في أسلوب سهل، فيه رقة الحضر، ولينة النعيم، وظُرف الموغلين في المدينة. أما أن يبدع في اللفظ أو يبتكر في المعنى فذلك ما ليس له شأن به، ولم يدِّع له أحد. بل أن أنصاره وحتى المتعصبين له يعترفون بأنه تمسك بعمود الشعر ولم يفارقه ولم يبدع ولم يجدد، وأن ما انفرد به يتلخص في حلاوة الألفاظ وحسن العبارة فقط(٢)... أن يسير البحتري على امتداد خط السابقين وأن يتمسك

⁽۱) نعلم ذلك من الشراح الذين اكتنفوا الحماستين . فبينما يكاد يصل عدد شراح حماسة أبي تمام إلى أكثر من ١٦ شرحاً نجد حماسة البحتري لم يتكنفه أحد لا بالشرح ولا بتحشية مرشدة ، كما أن فارق زمان الطبع بين طبع كل منهما يكاد يبلغ قرناً كاملا ، فقد طبعت حماسة أبي تمام بألمانيا عام ١٨٢٨ وحماسة البحتري في ليدن عام ١٩٠٩ ، انظر تاريخ الأدب العربي لبروكلمان ج ١ ص ٧٧ ـ ٨١ ط دار المعارف المصرية .

⁽٢) نقل الأمدي على لسان أنصار البحتري ما يلي :

[«] وحصل للبحتري أنه ما فارق عمود الشعر وطريقته المعهودة مع ما نجده كثيراً في شعره من الاستعارة والتجنيس والمطابقة ، وانفرد بحسن العبارة وحلاوة اللفظ وصحة المعاني حتى وقع =

بمذهبهم وأن لا يفارقهم . . ـ فقد كان ذلك سبيل المجيدين ، ابتداء من الجاهليين ، إلى نهاية العهد العباسي الأول ، وأقل ما يقال فيه أنه استطاع بهذا الأسلوب أن يتقي خطر الرفض ، وإنكار المولعين بالشعر القديم ، وأن يسلم من نقد كان يمكن أن يضره ويفتُ في عضده.

ولئن تكن ثقافة البحتري ثقافة تأثير ـ فإن وجوه هذا التأثر يتلخص في تأثر البحتري بشعراء عصره ، فقد اتصل بعدد من شعيراء عصره ، ونادمهم واستفاد منهم ، ومن هؤلاء الشعراء : دِعْبَل الخُزاعي ، وابن البومي ، وعلي ابن الجهم ، وابن المعتز ، وابن الزيات ، وابن أبي طاهير . وقد كان أخذه من هؤلاء كبيراً ـ لكن أبا تمام أكبر من أثير في البحتري ، فهو الذي علمه كيف يقتنص المعاني ، وأبصره بأفانين الشعير ، ووجوه اقتضائه ، فمن الروايات التي نقلت عنه أنه كان في حداثة سنه يؤم الشعير ، ويرجع فيه إلى طبعه ، وكان يعتاص عليه النفاذ إلى وجوه الشعر حتى قصد أبا تمام ، وانقطع إليه ، واتكل عليه في حل ما كان يستعيص عليه حله من فنون الشعير ، أو ما كان يعضل به من وجوه المعنى (١) .

وقد أنكر الأمدي في موازنته (٢) تلمذة البحتري لأبي تمام مستدلا بقصة قيل إنها أول قصة لقاء بين أبي تمام والبحتري عند أبي سعيد محمد بن

إجماع على استحسان شعره واستجادته » الموازنة ج ١ ط دار المعارف المصرية ص ١٨ - ١٩ .

⁽۱) زهر الأداب للحصري ج ۱ ص ۲۰۵ ط دار الجيل بيروت ، وفيما يتصل بمجالسته الشعراء انظر: أخبار أبي تمام للصولي ص ۲۷ ـ ۸۸ وص ۹۳ ط دار الجيل بيروت والموشح للمرزباني ص ۲۷ - ۱۸ ط دار النهضة المصرية ۱۹۶۵.

⁽٢) قال الآمدي: قال صاحب البحتري: «أما الصحبة فما صحبه ولا تتلمذ له ولا روى ذلك أحد عنه، ولا نقله ولا رأى قط أنه محتاج إليه، ودليل هذا هو الخبر المستفيض من اجتماعها وتعارفهما عند أبي سعيد محمد بن يوسف الثغري وقد دخل إليه البحتري بقصيدته: «أأفاق صب من هوى فأفيقا » ـ فهذا الخبر الشائع يبطل ما ادعيتم » الموازنة ج ١ ص ٧ و٨.

يوسف الثغري وهي قصة معروفة سبق أن نقلناها ، ويرتكز الأمدي في استدلاله بهذه القصة على النضج الذي تفيض به قصيدة البحتري التي مدح بها أبا سعيد ، فزعم أبو تمام الذي كان حاضراً في المجلس أنها من شعره ، ثم حدث ما حدث ، وكانت القصة . يقول الأمدي : إن بلوغ البحتري هذه الدرجة من النضج الشعري الذي تجلى في قصيدته في مدح أبي سعيد ، وهي القصيدة التي أنشأها قبل أن يرى أبا تمام ، لينفي أية أستاذية لأبي تمام عليه ، لأنه لو تعلم منه الشعر لكان قد عرفه في هذا اللقاء ، وما حصل ذلك الذي حصل في مجلس أبي سعيد ، وإذا لم يكن قد تتلمذ على أبي تمام في الشعر حتى ذلك الوقت . فادعاؤ كم الأستاذية لأبي تمام ، عليه إذن ، ادعاء غير عوضوع ، لأن بلوغ البحتري أوج المقدرة الشعرية عند أول لقاء بأبي تمام في يجعله في غير حاجة بأن يتلمذ لأبي تمام أو لأحد غيره .

ومع أننا لسنا ممن يحسبون تلمذة البحتري لأبي تمام فضلا له ولا منقصة للبحتري ، فإننا نرجع أن نناقش آراء الأمدي في هذا الباب .

إن ادعاء الآمدي هنا لا يقيم حجة تستقيم معها مزاعم أنصار البحتري في إنكارهم أستاذية أبي تمام له، لأن كون قصيدة البحتري من القصائد الرفيعة لا ينافي أنه تتلمذ لأبي تمام بعد القصة ، إذ يمكن أن البحتري قد وضع القصيدة الواردة في القصة في سنين طويلة ، وأنه نقحها شيئاً فشيئاً إلى أن أكملها ، ثم أنشد أبا سعيد بها ، فكان إذن بحاجة إلى من يسهل عليه مراسي الشعر ويذلل له الصعاب ليسيطر على وجوه الاقتضاء في أفانين الشعر ، وليتسنى له وضع القصيدة الجيدة في وقت قصير . أضف إلى ذلك أن البحتري كان ولا ريب في حاجة إلى من يمهد له السبيل إلى التعبير عن رقة الحضور وإلى أشعار المناسبات الملائمة لمجالس الانس ، وظرف الحضور في محافل الخلفاء والامراء ، ولم يكن حصول ذلك متيسرا للبحتري ، وهو يضرب في دروب منبح بين أصحاب البصل والباذنجان ، ولا على أيدي

شعراء البادية ، وإنما على يد متمرس محنّك كأبي تمام الذي ضرب في رقة الحضر بأسهُم ، ونال من ظُرف المنادمة مع وجهاء الحواضر ، ومع الشخصيات المرموقة ـ ما أكسبه خبرة ، وأهّله ليكون رائد غيره .

ثم إن هناك في رواية القصة ذاتها ما يدحض رّعم الآمدي : إذ يقول البحترى فيها :

« وكثر عجبي من سرعة حفظه فلازمته (1) ، وهذا يدحض إنكار الأمدي صحبة البحتري لأبي تمام (7) .

على أننا إذا تركنا ما يدل على تلمذة البحتري على أبي تمام من واقع القصة نجد أن سرقات البحتري عن أبي تمام تصل ـ كما يقول المرزباني (٦) ـ إلى خمسمائة سرقة ، وأن جل معانيه ـ كما يقول ابن المعتز (١) ـ من أبي تمام . ثم إن اعتراف الآمدي بأن البحتري قد سرق مائة معنى من معاني أبي تمام (٥) بالاضافة إلى الروايات المتعددة الأسانيد والغرض التي تحمل اعترافات البحتري باستاذية أبي تمام . . . (١) أقول : إن هذه الحجج والأدلة

⁽١) هـذه الجملة موجـودة في روايـات كـل من ابن خلكـان والإصفهـاني ، ووردت في المـراجـع الأخرى على صورة قـريبة منهـا . انظر وفيـات الاعيان ج ٥ مكتبـة النهضة المصـرية والأغـاني ج ١٨ ص ١, ظ ، وأخبار أبي تمام ص ١٠٥ والعمدة ج ١ الاستطراد .

⁽٢) انظر : الموازنة ج ١ $_{\rm w}$ تحاجج الخصمين $_{\rm w}$ ط دار المعارف المصرية .

⁽٣) قال المرزباني: وسرقات البحتري من أبي تمام نحو خمسمائة بيت وإنما ذكرنا منها في هذا الموضع ما قصر فيه البحتري عن مدى أبي تمام أو شاركه في عيبه الموضح الموشح للمرزباني ط مكتبة النهضة المصرية ١٩٦٥.

⁽٤) قال ابن المعتز : . . على أن للبحتري المعاني ولكن أكثرها مأخوذ من أبي تمام ومسروق من شعره طبقات الشعراء لابن المعتز ط دار المعارف بمصر ص ٢٨٦ .

⁽٥) الموازنة ط ٢ دار المعارف بمصر ١٩٧٢ ص ٣١١ ـ ٣٤٥ وانظر: النقد المنهجي للدكتور مندور ص ٣٥٥ ط دار النهضة مصر للطبع بالفجالة .

 ⁽٦) بلغت الروايات التي تحمل اعتراف البحتري باستاذية أبي تمام عليه ٧ روايات مختلفة انـظر :
 أخبـار أبي تمـام ط دار الجيــل ببيـروت ص ٦٦ و٧٧ و٦٩ و١٠٥ والمــوشــح ط دار النهضــة =

لتجعل منطق الأستاذ الآمدي في إنكاره تلمذة البحتري لأبي تمام معارضا تماما لما يتقاضاه العلم والمنهج العلمي، ويدخله في الجدل العقيم . .

وهكذا نجد ثقافة البحتري _ كما قلنا _ ثقافة تأثر وتقليد . وأن ظلال أبي تمام يكاد يكون واضحاً في جميع آثار البحتري العلمية والشعرية . ولا بدع ما دام العصر عصر تقليد ومحاكاة يعيش على فتات العهد السابق عليه ، ورحم الله البحتري حين يعلن على الملأ : « أيعاب علي أن أتبع أبا تمام وما عملت بيتاً حتى أخطر شعره ببالي ؟ ؟ ولكنني أسقط بيت الهجاء من شعري » (1) .

اراء العلماء حول البحتري:

لم يحظ شاعر بإطراء النقاد والشعراء والأدباء قدر حظوة البحتري بسه وبهذا الإطراء قد أعطي البحتري من الصفات ما تجاوز ما يستحقه ، وقد يكون لأرباب هذه الإطراءات من العذر ما يبرر تنويههم بالبحتري ، فهو كما أجمع عليه أهل النقد والأدب، شاعر مطبوع يصدر فنه عن الطبع ، فلا يعقد ولا يغوص على المعاني العميقة _ فلكأن هذه الميزة _ أي ميزة كون شعره مطبوعا ومن غير تكلف _ هي التي بهرت العلماء والنقاد فساقتهم إلى إكثار الإطراء عليه ودفعتهم إلى أقوال فياضة بالثناء نذكر منها : قول أبي هلال العسكري (٢) « إن التهاني من خصوصية شعر البحتري بعد النابغة ، فهو النابغة الثانية » .

وقول الثعالبي: « إبداع البحتري في وصف الربيع قد جعله نسيج وحده» (٣). وقول أبي هلال العسكري: « البحتري أكبر المداحين على

المصرية ١٩٦٥ ص ٥٠٥ ـ ٥٧٥ ، والأغماني ج ١٨ تـرجمـة البحتـري وانــظر : الصنـاعتين ص ٣١٧ وزهر الآداب ج ٤ ص ٤٩ و١٥٠ ومعجم الأدباء ج ٧ ص ٢٢٧ .

⁽١) أخبار أبي تمام ط المكتب التجاري للطباعة ، والتوزيع والنشر بيروت ص٧٠ ـ ٧١ .

⁽٢) ديوان المعاني لأبي هلال العسكري ج ١ ص ٩١ .

⁽٣)، من غاب عنه الطرب للثعالبي ص ٣٢٦ ولعله يقصد بذلك قول البحتري : (أتاك الربيع الطلق يختال ضاحكاً) .

الإطلاق ولا يصل إلى مدحه مدح غيره » (١).

وابن المعتز: نقل عنه الصولي: أنه وصف البحتري بأنه أكبر الشعراء المحدثين لوصفه إيوان كسرى. وبركة المتوكل ولوصفه مركبا اتخذه أحمد ابن دينار وسيلته لغزو بلاد الروم (٢).

والمبرد: يخاطب البحتري بقوله: «يا أبا الحسن تأبى إلا شرفا من جميع جوانبك» (٣). وأبو هلال العسكري: « البحتري أحسن المحدثين في وصف الفرس، فقد استطاع أن يضيف نواحي جديدة في الفرس، وأن يتجاوز ما وصل إليه غيره (٤).

عبد القاهر الجرجاني: يفضله على أبي تمام لسلاسة ألفاظه ووضوح معانيه، على عكس معاني أبي تمام التي تضرب في الغموض والتعمية لحدٍ بعيد(٥).

والصولي في تعليقه على قول البحتري «جيد أبي تمام خير من جيدي ورديئي خير من رديئه »: صدق البحتري ، فجيد أبي تمام لا يتعلق به أحد في زمانه ، وربما اختل لفظه قليلا لا معناه ، والبحتري لا يختل (٦) .

وأبو العلاء المعري: سئل عنه أيهم أشعر: أبو تمام أو البحتري أو المتنبي؟ قال: أبو تمام والمتنبي حكيمان، والشاعر البحتري (٧).

⁽١) ديوان المعاني للعسكري ج ٢ ص ١١٥ .

⁽٢) ديوان المعاني ج ١ ص ٢١٨ وج ٢ ص ٦٤ وتاريخ بغداد ج ١ ص ١٣٠ وشرح ديوانُ البحتري ج ٢ ص ٥٦ و٥٩ و٢٢ و٥٠ .

⁽٣) الموشح ص ٥٠١ وما بعدها والأغاني ج ٨ ص ١٦٨ .

⁽٤) ديوان المعاني للعسكري ج ١ ص ٥٧ .

 ⁽٥) أسرار البلاغة ص ٢٤ ـ ١٢٥ .

⁽٢)) أخبار أبي تمام ط بيروت ص ١٦ .

⁽٧)) وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ دار النهضة المصرية ترجمة البحتري .

وقول المتنبي: البحتري أوحد الشعراء المحدثين (١).

وابن رشيق القيرواني: وأحسن الناس طريقاً في عتاب الأشراف شيخ الصناعة وسيد الجماعة أبو عبادة البحتري (٢).

وابن الرومي :

والفتى البُحتريُّ يسرق ما قال ابنُ أوس في المدح والتشبيب (٣) كل بيت له يجُودُ معنا فمعناه لابن أوس حبيب

وابن المعتز: إن البحتري لا يكاد يغلظ لفظه ، إنما ألفاظه كالعسل حلاوة فأما أن يشق غبار الطائي - أبي تمام - في الحذق بالألفاظ أو المحاسن فهيهات، بل يغرق في بحره ، على أن للبحتري المعاني الغزيرة، ولكن أكثرها مأخوذ من أبي تمام ومسروق من شعره (٤) .

والمرزباني: ومما قبح فيه أيضاً وعدل عن طريق الشعراء المحمودة - أني وجدته قد نقل نحواً من عشرين قصيدة من مدائحه لجماعة، توفر حظه منهم عليها - إلى مدح غيرهم، وأمات أسماء من مدحه، مع سعة ذرعه بقول الشعر واقتداره على التوسع فيها(٥).

وأحمد بن أبي طاهر:

فلما تَصفَّحتُ أَشعارَه إذا هو في شعره قد خَرِي

⁽١) وللمتنبي قولة أخرى في البحتري : فقد سئل أيهما أشعر أبو تمام أو البحتري فقال أنا وأبو تمام حكيمان والشاعر البحتري . انظر : المثل السائر لابن الأثير ص ٤٧١ .

 ⁽٢) العمدة لابن رشيق القيرواني ج ٢ ص ١٦٠ وأقوال ابن رشيق في قدح ومدح البحتري كثيرة،
 انظر : العمدة ج ٢ ص ٤٢ و١١٤ و١١٩ و١٦٠ ومواضع أخرى منها .

⁽٣) وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ دار النهضة المصرية ترجمة البحتري .

⁽٤) طبقـات الشعراء لابن المعتـز ط دار المعارف ص ٢٨٦ وقـارنه بتـرجمة البحتـري في المصـدر ص ٣٩٣ ـ ٣٩٤ .

⁽٥) وللمرزباني في قدح البحتري أقوال أخرى نسب فيها أشعاره إلى الإسفاف وهلهلة اللفظ . انظر الموشح ط دار النهضة المصرية ص ٥١٥ .

ففي بعضها لاحنٌ جاهل وفي بعضها سارقٌ مُفتري (١)

هذه نماذج من الأقوال التي قيلت في البحتري، وهي كما رأينا تنصب على الإطراء وقليل منها يدور على الأخذ والنقد، وإذا أردنا أن نستقصي جميع ما قيل في البحتري فإننا نضطر إلى شغل حيز كبير من الكتاب به لكثرة الأقوال التي قيلت فيه، فلنكتف إذن بما ذكرناه مؤكدين أن هذه الأقوال من الإطراء والثناء والذم لا تمثل حقيقة ما للبحتري أو لصنوه أبي تمام من الفضل أو المنقصة، لأنها لا تقوم على أسس نقدية أو دراسة تحليلية، وكل ما يمكن القول فيها - هو أنها تعبيرات عن انطباعات بعض هؤلاء العلماء أزاء شعر البحتري وشعر أبي تمام وتأثرهم بهما، بيل أنها استجابة لعاطفة كراهية أو حب نحو الشاعرين، فهي إذن خالية عما يمكن الاعتماد عليه من الدراسة الموضوعية العلمية، والنقد البناء، والبحث المحايد.

الكتب التي ألفت لدراسة البحتري وآثاره:

لم يكرس العلماء اهتمامهم وجهدهم للكتابة عن البحتري قدر ما كرسوا جهودهم للكتابة عن أبي تمام ، فالكتب التي وضعت لدراسة البحتري (كشخصية أو كظاهرة تأثير وتأثر) دراسة محورية ، هي كتب وضعها المحدثون ، وقلما نجد من اهتم بهذا الجانب في البحتري من العلماء القدامي باستثناء الكتب التي وضعت في ما أخذ البحتري من أبي تمام وسرقاته منه وهي جد قليلة (٢) وللمعري كتاب سماه «عبث الوليد» رامزا به إلى ما كان يعتقد أن في شعر البحتري من الفهاهة واللاشئية ما يجعله عبثاً غير ذي طائا

⁽١) الموشح ص ٥١١ ولابن أبي طاهر اعتراضات وطعنات أخرى على البحتري، الموشح ص ٥١٥ .

⁽٢) ومن هذه الكتب كتاب أبي الضياء بشر، ذكره الآمدي في الموازنة والكتاب غير مـوجود؛ انـظر الموازنة ج ١ ص ٣٢٤ ـ ٣٥٨ :

الحزءالثالث

نقدكنا بالموازنة ببين الطائييين

الغصليالأولى: ١- تمهيد -٢- المنهج -٣- نقدا لمنهج -

الفصليالثاني: [حتجاجےالخصماين -

الفصل الثالث: نقل للمدي لأخطاء أبي تمام في المعافي.

الفصل الرابع : نقدا لآمدي لأخطاء أبي تما م الغني

الفصل الخامس: نقدالكمدي لدُخطاء البحتري.

الفصل السادس: نماذج من أخطاء اليحتري.

باب في بيان مالأبي تمام من فضل.

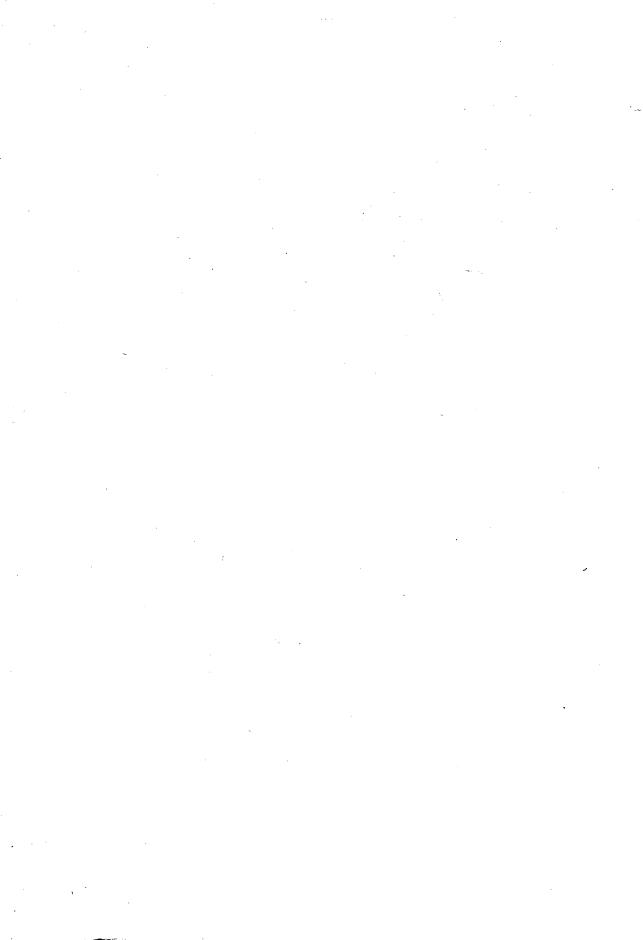
الفصلي المنطبع: الخفضالي ألجب تمّام

باب فضلا لبحتري

الفصل المثامن: بيان ما للبحتري من فضل.

الفصل الناسع الشاعرات في الميزات.

الفصل العاشر: الموازنش التفصيليت



الفصليالأول

تمهيدً - المنهج - نقدالمنهج

۱ ـ تمهید :

قبل أن نأخذ في دراسة الكتاب، نرى من الضروري - أن نشير إلى موقع الموازنة ككتاب نقد بنيوي، أوجد مدرسة نقد جديدة لم يسبق لها مثيل، فهو أول كتاب جامع، في تاريخ النقد عند العرب، يعالج النقد الأدبي بشكل تحليلي موضوعي جزئي بلغ فيها الجدل أقصى قوته، مع طول نَفَس وقدرات منعدمة النظير، ظهرت في المناورة والأخذ والرد في الكتاب... وهو أيضاً أول نقد شمولي استوعب جميع جوانب النقد الأدبي، في تحليل مفصل وتعليل أدير فيها الحوار بين الشيء ونقيضه لحد سد جميع ثغرات الخلاف

ولعل أهم ما فيه أنه لا يكتفي بإبراز الأخطاء اللغوية ، والفنية ، والقيمية في شعر الشاعرين في نقد دقيق - بل يُتبع هذا النقد أيضاً بنقد المقارنات ، ثم الموازنات التفصيلية بين أشعار الشاعرين وبين معانيهما ، ثم يُردفهما بالحكم بالجودة والرداءة لشعرهما ، فالكتاب إذن ، حكومة بين متخاصمين دام نزاعهم طويلاً حول أيهما أشعر أبو تمام أم البحتري ؟ وفي الوقت نفسه مدرسة جديدة ذات منهج وأسلوب، تجاوزا عصرهما ، في النقد الأدبي بقرون .

ولعل ما يؤكد قوة كتاب الموازنة ومرونة الجدل والعلوم والفنون التي استخدمت فيه _ أن أحداً من أنصار أبي تمام، مع كثرة عددهم وغيظهم لصنيع الآمدي ، بل ومع تمتعهم بالقدرات العلمية الكافية لم يستطع - كما سبق أن قلنا ـ المساس بهذا الكتاب في شيء ، وما ألف حتى الآن من الكتب الموجودة للنيل من الموازنة مثل شروح ديوان أبي تمام ، ومنها شرح ابن المستوفى _ فإنها _ كما سبق أن قلنا _ لم تأت بشيء قدر ما أتت بالأدلة على عجز أصحابها، وضعف حيلهم أمام جدل الأمدي في الموازنة . . . وقد أشرنامن قبل أن المرزوقي قد وضع كتابا سماه «الانتصار من ظلامة أبي تمام» ومع أن الكتاب لم يصلني بعد، إلا أنني لا أشك أنه على غرار المقدمة التي كتبها المرزوقي على شرحه الذي وضعه على ديوان الحماسة . فهذه المقدمة ، وإن تكن نافعة بعض الشيء لإرشاد النشء في النقد الأدبي ، إلا أنها أشبه بمقدمات الترسل منه إلى النقد الأدبى ، لأن النقد _ سواء أكان نظريا أو عملياً ميدانياً _ هو إما تناول نص بالدراسة والبحث ، وإما نظريات نقدية ترشد النقاد إلى سبل ، تيسر لهم الوقوف على مكامن الخطإ في الآثار الأدبية وعلى مواضع الجمال منها . . . ومقدمة المرزوقي ليست من إحدى الفئتين ، لأنها قائمة على كلام مطاط ، يمتد إذا مُدت إلى مالا نهاية له . ويختزل إذا تركت حتى تبدو وكأنها غير موجودة ، أو في عداد المجهول!!

وقل الشيء نفسه في كتاب « أخبار أبي تمام » للصولي . وشرح ابن المستوفي على ديوان أبي تمام . أما الأول ، فلأنه لم يتعرض للدفاع عن أبي تمام بنقد معنى ، أو نقد فني ، أو نقد تحليل ، أو موازنة قائمة على الموضوعية ، إلا في ثلاثة أبيات هي : (تسعون ألفاً كآساد الشّرى نُضَجتْ . . . الخ) و(لا تسقني ماء الملام فإنني صبُّ . . . الخ) و(ما زال يَهْذي بالمواهب دائماً . . . الخ) وقد دفع وجه الاعتراض في كل ذلك بنقد ذاتى له من الموضوعية نصيب لا بأس به . . . أما أنه يجيب على اعتراض

المعترض على أبي تمام في أبيات وقضايا أخرى، فمما لا يبوح به كتابه . . . ، وأما عن الثاني وهو ابن المستوفى فهو ممثل اتهام، لا أكثر ولا أقل ، وأكثر دفاعه عن أبي تمام قائم على العويل والصراخ، اللهم إلا فيما هو جد قليل

وفيما يتصل بكتب المحدثين المتأخرين أو الكتب التي وضعت منذ القرن السادس وحتى الآن، فكما أشرنا إليها من قبل مراراً، هي أحد كتابين:

- كتاب متعاطف مع أبي تمام ، ولكنه لا يجد بُدًا من أن يصفّق لصاحب الموازنة ويؤيده فيما أخذ على أبي تمام ، تأييدا حاسما فياضاً بالإجلال والتعظيم للآمدي ثم بصاحبه البحتري .

- وكتاب متعاطف آخر يتجاهل الموازنة وما جاء فيها من المآخذ على أبي تمام ولكنه يشيد بأبي تمام من خلال إبراز الجمال الفني وجلال الفكر في شعره.

إن وقوف أصحاب هذه الكتب، والمؤلفين القدامى - مع شدة تحمسهم لأبي تمام، حائرين عاجزين أمام كتاب الآمدي. واضطرار هؤلاء إلى الانصياع له. والإشادة به، وهم على مضض، وكذلك تغاضي بعضهم عن مآخذ الآمدي على البحتري - ليدل قبل أي شيء على قدرة الآمدي الفذة ومواهبه النادرة، وذخائره العلمية . . . التي سخرها للجدل من أجل الوصول إلى حكومة بين المتخاصمين في موازنته، فقد ظل الكتاب لامعاً في أقصى درجات التحدي . ولم يستطع أحد أن ينال منه في شيء، أو أن يرد عليه ردا ردا يكون له وزنه وقيمته ، منذ وضع وحتى يومنا هذا!

وهكذا فإن كتاب الموازنة ـ ككتاب نقد تحليلي . كتاب فريد في نوعه في تاريخ النقد الأدبي عند العرب ، ولا يمكن التقليل من شأنه ، ولا إغفال جانب من جوانبه ، كما لا يمكن لأحد أن يهدر معاييره ، أو ينال منه في جوهره ، وإذا كان هناك بعض نقص في الكتاب ، بسبب المنهج ، أو تحيز

الأمدي إلى أحد جانبي الخصومة ، أو بسبب عدم إصابته في المآخذ . . فإن ذلك يعود إلى أسباب عرضية ولا يغض من قيمة الكتاب كمدرسة نقد ، كما أن دفع الكتاب بعدد كبير من النقاد والأدباء والمؤ رخين من القدامي والمحدثين ـ إلى أن ينعوا على صاحبه الأمدي تحامله وتعصبه على أبي تمام ليقدم دليلاً آخر على قوة الكتاب وحيويته ، لأن الكتاب أيّاً كان لا يدخل باب الخلود إلا إذا أثار النقد حوله ، وقام المعارض والموافق له بنقده ، وبالإفصاح عن حسناته وسيئاته .

وكتاب الموازنة، من الكتب التي ظفرت بالحظوة الأولى في مصف النقد، والدراسة، والنقاش الحامي . . . فبقدر ما دفع بالخصومة حول الطائيين نحو البحتري - أشعل جذوة النقد بين أنصار الشاعرين أبي تمام والبحتري ، وأثار ، حتى ، ثائرة الأدباء والمؤرخين الذين لا شأن لهم بالنقد . . . وقد نتج من ذلك أن بشع كثيرون بصنع الأمدي في موازنته ، ومحاولته الاستخفاف بأبي تمام ، وطرده إياه من زمرة الشعراء المجيدين وأظهروا عدم ارتياحهم منه ، ومن هؤلاء - كما ذكرنا سابقاً - من القدامى (ياقوت الحموي) يقول : (١) .

« لأبي القاسم الآمدي كتب كثيرة مرغوب فيها ، منها كتاب الموازنة وهو كتاب حسن ، و إن كان قد عيب عليه في مواضع منه ، ونسب إلى الميل للبحتري فيما أورده والتعصب على أبي تمام فيما ذكره و فإنه جَدَّ واجتهد في طمس محاسن أبي تمام وتزيين مرذول البحتري ، ولو أنصف الآمدي وقال في كل واحد بقدر فضائله ، لكان في محاسن البحتري كفاية عن التعصب بالوضع عن أبي تمام ».

- أبو الفرج الاصبهاني . . . تُوفِّي ، بعد وفاة الآمدي بخمسين سنة تقريبا ـ وقد هاجم الآمدي ضمن هجومه على كل من وضع أبا تمام عن

⁽١) معجم الادباء لياقوت ، ترجمة أبي تمام وترجمة الأمدي .

منزلته ، أو خطأًه في شعره يقول :^(١) .

« وفي عصرنا هذا ، من يتعصب له ، فيفرط حتى يفضله على كل سالف وخالف ، وأقوام يتعمدون الرديء من شعره فينشرونه ويطوون محاسنه ، ويستعملون القُحّة والمكابرة في ذلك . . . وقد فضل أبا تمام من الرؤساء والكبراء ، والشعراء من لا يشق الطاعنون عليه غبارة ، ولا يدركون وإن جدوًا آثاره ، وما رأى الناس بعده إلى حيث ما انتهوا إليه في جده لطيرا ولا شكلا ، وكان في ابن مهرويه تحامل على أبي تمام لا يضر أبا تمام ، وما أقل ما يقدح مثل هذا في أبي تمام » .

- _ ابن النديم: « إن في الآمدي تحاملًا على أبي تمام .
- _ ابن المستوفى : « أظن الآمدي لتعصبه على أبي تمام _ كان يضع في شعره أبياتاً مفسودة ليردها عليه »(٢) .
- ـ الشريف الرضي : « إن في الآمدي غلواً في الانتقاد على شعر أبي تمام »(٣) .

من المحدثين:

_ الدكتور أحمد أمين : « لقد تعصب الآمدي على أبي تمام من وراء حجاب تعصباً مقنَّعاً »(٤) .

_ جرجي زيدان : « وقد برز ميل الآمدي إلى جانب البحتري ، وتعصبه على أبي تمام في كتابه (٥) « الموازنة » .

⁽١) الأغاني ج ٥ ص ٦٦ وج ١٢ ص ٦٧ ط بولاق .

⁽٢) شرح ديوان أبى تمام لابن المستوفى « المقدمة » .

⁽٣) الشهاب في الشيب والشباب ط قسطنطينية .

⁽٤) مقدمة أخبار ابي تمام ، للدكتور أحمد أمين ط المكتب التجاري للطباعة .

⁽٥) تاريخ آداب اللغة العربية ج ٢ ص ١٦١ .

الدكتور عبده عزام: « لقد صب الآمدي جام غضبه على أبي تمام في الموازنة »(١).

لكن ذلك لا يقدح في الأمر ولا يمس جلال الموازنة ككتاب نقد في شيء .

أجل ، لقد كثر قيلُ الناس وقالُهم حول انحياز الآمدي إلى البحتري وتعصبه على أبي تمام ، ولكن هل تعصب الآمدي على أبي تمام ؟ .

لقد تبرأ الآمدي من الانحياز إلى أحد جانبي الخصومة ، ودعا الله العافية والسلامة منه (۲) لكن واقع كتاب الموازنة (والحق يقال) يشهد ـ كما سبق أن قلنا ـ بتعصب الآمدي على أبي تمام ، وحيدته إلى البحتري ، وقد أراد الدكتور مندور (۳) أن ينفي هذا التعصب عن الآمدي ، لكنه بدا وكأنه «يطين عين الشمس » ذلك لأن تعصب الآمدي على أبي تمام واقع لا يرقى إليه شك ، وإنكار هذا التعصب هو إنكار للحقيقة ، ونقدر أن نستبين هذا التعصب بشكل ملموس في مواضع مختلفة من الموازنة ، ومنها في باب احتجاج أنصار الطائيين .

فقد أعطى الآمدي في هذا الباب حجج أنصار أبي تمام حيزا لا يزيد عن خمس عشرة صفحة (٤) بينما أكثر من حجج أنصار البحتري حتى نجدها تربو على أربع وثلاثين صفحة (٥) كما دافع عن أنصار البحتري وآرائهم في

⁽١) مقدمة شرح ديوان أبي تمام ، للتبريزي ، للدكتور محمد عبده عزام.

⁽٢) مقدمة الموازنة للآمدي ص ٣ ـ ٦ ط دار المعارف ١٩٧٢ .

 ⁽٣) النقد المنهجي للدكتور محمد مندور ص ٩٤ ٩٨ وص ١٠١ ـ ١٠٤ ط دار النهضة المصرية للطبع والنشر.

⁽٤) الموازنة ط دار المعارف المصرية : ج ١ ص ٦ و١٣ و١٩ و٢٢ و٢٣ و٢٥ و٢٧ و٢٨ و٣٧ و٣٧ و٥٥ و٥١ و٥١ و٥١ مه ٥٥

أكثر من مكان وذيل لهم بحجج وروايات من عند نفسه ، وهذا واضح في حجج رقم ١-٢ و٣-٤ و٥ - ٦(١) من باب الاحتجاج .

وتعصبه السافر للبحتري واضح كذلك في إكثاره من التأويل لأقوال صاحب البحتري ، وهو ما يمكن أن نراه بشكل سافر في تأويله قولة البحتري :

« جيده خير من جيدي ، ورديئي خير من رديثه » .

وقد بلغ التعصب بالآمدي أن أنكر تلمذة البحتري لآبي تمام ، مع أن ذلك مما يشهد به الآمدي نفسه ، حيث يعترف بأن البحتري قد سرق مائة سرقة من أبي تمام (٢) . ويشهد به كذلك واقع شعر البحتري . . . ، على أن إغفال الآمدي لكثير من سرقات البحتري من غير أبي تمام ، والبالغ خمسمائة سرقة ، ثم إهماله استيعاب السرقات التي ذكرها أبو الضياء بشر بن يحيى ، وهي خمسمائة سرقة سرقها البحتري من أبي تمام (وقد أنكرها بزعم أنها متشابهة ، ومتشابكة في المعنى) وإهماله ايضاً ما أورده ابن طيفور وهو ستمائة (٣) سرقة من سرقات البحتري ـ ليدل على أن الآمدي يحيد للبحتري ويتعصب تعصبا سافراً له . . أضف إلى ذلك سكوته عن أخطاء البحتري ، والبالغة أضعاف أخطاء أبي تمام ، زاعماً أنه قليل الخطأ ، لأنه يتمسك بعمود الشعر العربي . . . إن كل ذلك ليقضي بأن الآمدي ليس متعصباً فحسب بل ، هو أيضاً مدافع عن البحتري ومحام له .

⁽١) الموازنة من ص ٧ ــ ١٩ .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ٣١١ .

⁽٣) حدث الأمدي عن ابن الجراح عن ابن طيفور قال : «إنه وضع كتاباً في سرقات البحتري وصلت فيه السرقات إلى ٦٠٠ سرقة منها مائة سرقها البحتري ، من أبي تمام » ـ الموازنة ج ١ ص ٣١١ .

وهكذا فإن تعصب الآمدي للبحتري وجنوحه إليه أمر ينطق به لسان حال كتابه « الموازنة » ، وإنكار هذه الحقيقة إنما هو امتهان للعقبل ، وعناد ، ومكابرة لا يرضى بهما المنطق ، وقد أشرنا إلى هذه الحقيقة في أكثر من موضع في الصفحات السابقة وسنبين وجوه حيدة الآمدي عن أبي تمام وتحيزه للبحتري ـ أيضاً ـ عندما ندرس كتاب الآمدي بالتفصيل .

٢ ـ إطلالة على منهج الموازنة بين الطائيين .

أ ـ منهج الآمدي العام .

يتلخص منهج الآمدي العام - في كتابه « الموازنة » في نقد الشاعرين نقداً موضوعياً قائماً على الموازنة بين عملين متشابهين للشاعرين - أبي تمام والبحتري - لإثبات أيهما أشعر . لا عن طريق الحكم المباشر ، بل بواسطة الموازنة ، وبيان مكامن الجودة ، والحسن ، والقبح في شعرهما . فهو لا يريد أن يحكم أحكاما عامة بعيدة عن دراسة النصوص ، كما لا يريد أن يبدي آراء جاءت من عِجَال ، أو كانت بمنأى عن إعمال نظر عميق ودقة معنى يقول : (١)

« هذا ما حَثَثْتَ ـ أدام الله لك العز والتوفيق والتسديد ـ على تقديمه من الموازنة بين أبي تمام حبيب ابن أوس الطائي ، وأبي عبادة الوليد بن عبيد البحتري ، شعريهما ، وقد رسمت من ذلك ـ ما أرجو أن يكون الله عز وجل قد وهب فيه ، وأحسن في اعتماد الحق وتجنب الهوى ـ المعونة بمنه ورحمته ».

فنقد الشاعرين « أبا تمام والبحتري » نقدا موضوعيا من خلال الموازنة بين شعريهما لإثبات أيهما أشعر في قصيدة اعتوراها ، أو معنى اكتنف كل

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١ ط دار المعارف بمصر .

منهما _ هو الذي يؤلف الغاية الغائية للآمدي في كتابه الموازنة ، لكن حكمه غير مباشر فهو لا يفصح بحكم عام في شاعرية أحد الشاعرين ، فلا يقول مثلاً : هذا أشعر من صنوه وأفضل منه ، لكنه يحكم بأفضلية أحدهما على الآخر في بعض ما يسوق لهما من الشعر في أغراض مختلفة ، يقول : (١)

« وأما أنا فلست أفصح بتفضيل أحدهما (الشاعرين) على الآخر ، ولكني أوازن بين قصيدة وقصيدة من شعرهما إذا اتفقتا في الوزن والقافية وإعراب القافية . وبين معنى ومعنى ثم أقول أيهما أشعر في تلك القصيدة ، وفي تلك المعنى ، ثم احكم أنت حينئذ على جملة ما لكل واحد منهما إذا حُطّتَ علما بالجيد والرديء ».

ويقول أيضاً (۱): «ولست أحب بأن أطلق القول بأيهما أشعر عندي لتباين الناس باختلاف مذاهبهم ، ولا أرى أن يفعل أحد ذلك فَيَسْتُهَدف لذم أحد الفريقين ، لأن الناس لم يتفقوا على أي الأربعة أشعر ، في امرىء القيس والنابغة ، وزهير ، والأعشى ، ولا في جرير ، والفرزدق ، والأخطل ، ولا في بشار ، ومروان ، والسيد الحميري ، ولا في أبي نواس ، وأبي العتاهية ، ومسلم ، والعباس بن الأحنف . لاختلاف آراء الناس في الشعر وتباين مذاهبهم فيه ، فإن كنت [أدام الله سلامتك] ممن يفضل سهل الكلام وقريبه ويُو ثر صحة السبك ، وحسن العبارة ، وحلو اللفظ وكثرة الماء والرونق ولبحتري أشعر عندك بالضرورة ، وإن كنت تميل إلى الصنعة والمعاني فالبحتري أشعر عندك بالغوص ، والفكر ولا يكون على سوى ذلك _ فأبو تمام عندك أشعر ، لا محالة ».

⁽١) المصدر: ص ٦.

۲) الموازنة ج ۱ ص ٥ ـ ۲ . .

ب _ منهج الكتاب _ أو سبيل الآمدي في تطبيق خططه العامة في الموازنة :

والدارس لكتاب الموازنة يجد أن منهج الآمدي فيها قد بني على خطوات على النحو التالي :

١ _ عرض مذاهب النقاد في الشاعرين ، يقول : (١) .

« وجدت أطال الله بقائك ـ أكثر من شاهدته ورأيته من رواة أشعار المحدثين يزعمون أن شعر أبي تمام حبيب بن أوس الطائي لا يتعلق بجيده جيد أمثاله ، ورديئه مطروح مرذول ، فلهذا كان مختلفاً لا يتشابه ، وأن شعر الوليد بن عبيد البحتري صحيح السبك ، حسن الديباجة ، ليس بسفساف ولا رديء مطروح ، ولهذا صار مستويا يشبه بعضه بعضاً ، ووجدتهم فاضلوا بينهما لغزارة شعرهما ، وكثرة جيدهما ، وبدائعهما ، ولم يتفقوا على أيهما أشعر ؟ وذلك لميل من فضًل البحتري ، ونسبه إلى حلاوة اللفظ وحسن التخلص ووضع الكلام في موضعه ، وصحة العبارة وقرب المعاني ، وانكشاف المعنى . وهم الكتاب ، والأعراب ، والشعراء المطبوعون ، وأهل البلاغة ».

وميل من فضل أبا تمام ، ونسبه إلى غموض المعاني ، ودقتها وكثرة ما يورده مما يحتاج إلى استنباط ، وشرح ، واستخراج . وهؤلاء أهل المعاني والشعراء ، وأصحاب الصنعة ، ومن يميل إلى التدقيق وفلسفي الكلام ».

٢ _ سوق احتجاج الخصمين _ أنصار أبي تمام والبحتري _ يقول : (١) .

« وأنا ابتدىء بذكر ما سمعته من احتجاج كل فرقة من أصحاب هذين الشاعرين عند تخاصمتهم ، في تفضيل أحدهما على الآخر ، لتتأمَّل ذلك

⁽١) الموازنة ج١ ، المقدمة ص ٣ - ٤ .

⁽٢) الموازنة ص ٦ ، وانظر : الاحتجاج في المصدر من ص ٩ - ٥٦ .

وتزداد بصيرة وقوة في حكمك إن شئت أن تحكم ، واعتقادك فيما لعل أن تعتقده » .

وقد أورد في هذا الجزء اثنين وعشرين احتجاجا لأطراف الخصومة دافع في بعضها عن البحتري ، وساق أدلة وبراهين لصالحه .

٣ _ ذكر سرقات أبي تمام : يقول : (١)

وأنا أذكر ما وقع إليَّ في كتب الناس من سرقاته وما أستنبطته أنا منها واستخرجته ، فإن ظهرتُ بعد ذلك منها على شيء ألحقته بها ». وقد أورد في هذا الجزء مائة وعشرين سرقة لأبي تمام ، وأتبعها بفصل أورد فيه سرقات عدها ابن أبي طاهر على أبي تمام ، لكن الأمدي رفض خمس عشرة منها ، واعتبرها غير مسروقة ، وأيد ستا وثلاثين سرقة ، زعم أنها من سرقات أبي تمام من الشعراء السابقين عليه .

٤ - دراسة الأخطاء ، ويستهلها بمقدمة يقول فيها (٢) :

وأنا، الآن، أذكر ما غلط فيه أبو تمام من المعاني والألفاظ. . . وأبتدىء بالأبيات التي ذكرت أن أبا العباس ذكرها ولم يقم الحجة على تبيين عيبها ، وإيضاح الخطإ فيها ، ثم أستقصي الاحتجاج في جميع ذلك ، لعلمي بكثرة المعارضين ومن لا يجوّز على هذا الشاعر الغلط ، ويوقع له التأويل العيد . . . »

وقد ساق الأمدي في هذا الجزء من الكتاب خمسة وأربعين خطأ من أخطاء أبي تمام في المعاني ، ودعم آراءه فيما ذهب إليه بأدلة وشواهد متنوعة .

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٥٩ .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ١٤١ ط دار المعارف بمصر ، وانظر : أخطاء أبي تمام في المعاني في المعاني في المعدر ص ١٤٥ ـ ٢٢٥ .

• المآخذ الفنية: قبيح الاستعارات^(۱) وقد ذكر فيها الاستعارات البعيدة الغامضة، والاستعارات التي تختلف عن الاستعارات التي استخدمها أئمة الشعر والأدب في عهد الجاهلية، ثم في عهدي الأمويين والعباسيين، وقد أخذ على أبي تمام خمسة وعشرين مأخذاً في هذا المجال، ثم ذكر له التجنيس الحسن الجيد، وستة أبيات من التجنيس القبيح، وأورد له أيضاً أبياتاً في الطباق، وبين له الطباق الجيد والرديء، وشرح أسباب القبح والحسن في كل جزء من هذه الأخطاء الفنية. كما أنه عَزَّزها بشواهد وأدلة من القرآن والشعر.

7 - المآخذ الأخرى على أبي تمام من سوء النسج وتعقيد (١) النظم ورديء الألفاظ. وقد ركز فيها على ما في شعر أبي تمام من سوء النسج والتعقيد، وذكر ثلاثة أبيات كنماذج لسوء النسج ثم شواهد من حُوشي الكلم، وما يستكره من الألفاظ، وساق ستة أبيات كشواهد لحوشي الألفاظ أثبعها بمآخذ تتعلق بالزحاف، واضطراب الوزن، حيث ذكر سبعة أبيات من أخطاء أبي تمام في هذا المجال.

٧ ـ سرقات البحتري وقد بدأها بقوله: (٣)

« لما كنت خَرَّجت مساوىء أبي تمام وأبتدأت منها بسرقاته ، وجب أن أبتدىء من مساوىء البحتري بسرقاته ، فإنه أخذ من معاني من تقدم من الشعراء وتأخر ـ أخذاً كثيراً » . . وقد أورد للبحتري : ثماني وعشرين سرقة من غير أبي تمام ، وأربعاً وستين سرقة من سرقاته من أبي تمام . ثم أتبع ذلك بالسرقات المرفوضة التي ذكرها أبو الضياء بن بشر يحيى ، واتهم فيها

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٥٩ - ٢٨٢ .

⁽٢) المصدر ص ٢٩٣ ــ ٣٠٦ .

⁽٣)) الموازنة ج ١ ص ٣١١ .

البحتري بالسرقة من أبي تمام . وقد حاول الآمدي جهد الطاقة أن يُبرِّى عساحة البحتري من هذه السرقات ، وأن يسوق له الأعذار ما استطاع إليها سبلاً .

٨- أخطاء البحتري في المعنى (١): وقد حاسبه على سبعة أخطاء فقط انتقل بعدها فوراً إلى ذكر ما عيب به البحتري ، وليس بعيب ، يقول : « وإنما ذكرته لئلا يظن ظان أنه صحيح ، وأني تخطيته ، فمن ذلك ما نعاه عليه أصحاب أبي تمام ، وهما بيتان ، وقد ذكرت احتجاج أصحاب البحتري فيهما في الجزء الأول وأنا أعيد ذكرها - ههنا - لزيادة عندي في الاحتجاج يحتاج إليها ». وقد أورد سبعة عشر بيتاً ، خطًا النقاد البحتري فيها ، لكنه دافع عنه وبرًا ساحته وأبعد عنه الاتهام . . ، (٢) وذكر الآمدي بعد ذلك أخطاء البحتري فيما يتعلق بالزحاف والوزن ، يقول : « وما رأيت شيء مما عيب به أبو تمام إلا وجدت في شعر البحتري مثله إلا أنه في شعر أبي تمام كثيرٍ ، وفي شعر البحتري قليل » . . غير أنه لم يذكر من الأخطاء في هذا المجال - سوى بيتين أنكر على البحتري خطأه في واحد منهما فقط .

٩ ـ فضل أبي تمام والبحتري (٣): وقد ضن بذكر شيء من فضائل الشاعرين لكنه اعترف لأبي تمام بجياد المعاني ، وقال إن أبا تمام بهذه الميزة قد بلغ ما بلغه امرؤ القيس وأئمة الشعر الجاهليون والأميون . وأنه حقق من السؤدد والمجد في الشعر ما حققه هؤلاء أجمع ، وأما فيما يتصل بالبحتري ، فلم يأت بشيء يدل على فضل له ، والسبب ـ كما يبدو ـ يعود إلى ضآلة شعر البحتري في المعنى ، وضعفه في اللفظ . ذلك الذي حدا بالآمدي أن يملأ الحيز بكلمات من بُزُرْ جُمِهْر الفارسي ، وبحديث عن العلل الأربع .

⁽١) المصدر ص ٣٧١ ـ ٣٨١ .

⁽٢) فضل أبي تمام في الموازنة ج ١ ص ٤٢٠ ٤٢٢ ، وفضل البحتري ج ١ ص ٤٢٣ ـ ٤٢٩. ط دار المعارف بمصر . .

١٠ ـ الموازنة التفصيلية .

بعد الانتهاء من ذكر سرقات الشاعرين . وأخطائهما في المعاني فأخطائهما الفنية ـ أخذ الآمدي في الموازنة التفصيلية بين معنى ومعنى لكل شاعر من الشاعرين يقول (١) : « وقد انتهيت الآن إلى الموازنة بينهما ، وكان الأحسن أن أوازن بين القطعتين أو البيتين إذا اتفقتا في الوزن والقافية ، ولكن هذا لا يكاد يتفق مع اتفاق المعاني التي إليها المقصد ، وهي المرمى والغرض » . . . ، وقد قصر هذه الموازنة على معاني الشاعرين ، في الابتداءات ، والوسط ، ثم سبلهما في الخروج من النسيب الى المديح ، ثم معانيهما في المديح ، وقسم هذه المعاني ـ كما هو مطبوع بتحقيق السيد أحمد صقر ـ إلى أكثر من اثنين وثمانين نوعاً على النحو التالى :

_ الابتداء (٢) بذكر الوقوف على الديار ، حيث ذكر خمسة أبيات لأبي تمام وسبعة للبحتري ، وحكم فيه للشاعرين بالتكافؤ .

- التسليم على الديار (٣) ، وبين فيه طرق أبي تمام والبحتري في التسليم على الديار ، وذكر بيتين لأبي تمام وأربعة للبحتري ، وحكم فيه لأبي تمام بالأشعرية .

- الابتداء بذكر تعفية الديار ، (٤) وذكر فيها بيتين لأبي تمام ، وبيتاً للبحتري ، وحكم للبحتري بأنه أشعر .

- الابتداء بذكر إقواء الديار (٥) وتَعَفِّيها ، وذكر فيه أبياتاً لأبي تمام ،

⁽١) المصدر ص ٤٢٩ وانظر ج ١ الموازنة من ص ٤٢٩ ـ ٥٦٣ وج ٢ من أول الجزء إلى آخره .

⁽٢) المصدر: ج ١ ص ٤٤٤.

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ٤٤٧ .. ٤٤٥ .

⁽٤) المصدرج ١ ص ٤٤٥ ـ ٤٤٦ .

^{(°)،} انظر: الموازنة ج ١ ص ٤٤٧ ـ ٤٤٨ .

وأربعة للبحتري وفضل الأخير على الأول .

- ذكر تعفية الرياح للديار (١) ، وفيه بيت لأبي تمام ، وثلاثة للبحتري ، والفضل فيه للبحتري .

_ البكاء على الديار ، وفيه خمسة أبيات (٢) لأبي تمام ، وتسعة للبحتري والحكم بالأشعرية للبحتري .

- سؤال الديار واستعجامها في الجواب (٣) ، وذكر فيه لأبي تمام ثلاثة أبيات ، وللبحتري ثمانية وحكم للشاعرين بالتكافؤ .

الابتداء بما يخلف الطاعنين (٤) في الديار من الوحش ، وقد ذكر فيه لأبي تمام ثلاثة أبيات وللبحتري أربعة ، وحكم لهما بالتكافؤ .

الابتداء بما تهيجه الديار (٥) ، وتبعثه من جـوى الواقفين بهـا ، وفيه بيت لأبي تمام ، وثلاثة أبيات للبحتري ، والحكم لهما بالتكافؤ .

ـ الدعاءُ للديار بالسقيا ، ولأبي تمام (٦) فيه خمسة أبيات ، وللبحتري سبعة ، وقد حكم لهما بالتكافؤ .

- في لوم الأصحاب في الوقوف على الديار: (٧) ، ولأبي تمام فيه عشرة أبيات ، وللبحتري واحد وعشرون بيتاً ، والفضل فيه عند الأمدي للبحتري فقط .

⁽١) انظر: المصدرج ١ ص ٤٤٩ - ٤٥٠ .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ٥٥١ ـ ٤٥٤ .

⁽٣) انظر المصدرج ١ ص ٥٥٥ ـ ٤٥٩ .

⁽٤) المصدرج ١ ص ٤٦٠ - ٤٦١ .

⁽٥) المصدرج ١ ص ٤٦٢ .

⁽٦) الموازنة ص ٤٦٣ - ٤٦٦ .

 ⁽٧) الموازنة ج ١ ص ٤٧٨ - ٤٧٢.

ما قالاه في أوصاف الديار والبكاء عليها (۱) في وسط القصائد ، وقد ذكر فيه سبعة شواهد لأبي تمام ، وواحداً وعشرين بيتاً للبحتري ، وامتنع عن الحكم الصريح لأي واحد منهما بالأفضلية وإن كانت عبارته تدل على أنه يفضل البحتري .

ما قالاه في وصف الأطلال والديار: (٢) ولأبي تمام فيه خمسة أبيات وللبحتري تسعة، ولم يحكم لأحدهما بالأفضلية.

- ذكر محو الرياح للديار: (٣) وثلاثة شواهد فيه لأبي تمام، وخمسة أبيات للبحتري ولم يبح فيه بالفضل لأي منهما، وإن كان فحوى كلامه يدل على أنه يفضل أبا تمام على البحتري.

ـ سؤال الديار: وقد ذكر فيه لأبي تمام اثني عشر بيتاً وللبحتري ثلاثة وثلاثين بيتاً ، وحكم لهما بالتكافؤ . (٤)

ما جاء في وسط كلامهما (٥) من وصف الديار والبكاء عليها: وقد ذكر فيه لأبي تمام وأحداً وخمسين بيتاً ، وللبحتري خمسة وعشرين بيتاً وحكم لهما بالتكافؤ .

ـ ما جاء في كلامهما من الدعاء للديار بالسقيا: (٦) وفيه ثمانية عشرة بيتاً لأبي تمام وستة وأربعون للبحتري ولم يبح بفضل أحد من الشاعرين مع أن كلامه يدل على أنه يفضل البحتري.

^{` (}١) المصدر : ص ٤٧٤ ـ ٤٨٢ .

⁽٢) المصدر ص ٤٨٣ ـ ٤٩١ .

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ٤٩٢ .. ٤٩٨ .

⁽٤) المصدر ج ١ ص ٤٩٩ ـ ٥٠٨ .

^(°) الموازنة ج ١ ص ٥٠٩ ـ ٥٢٥ .

⁽٦)؛ المصدرج ١ ص ٥٢٦ ـ ٥٣٣ .

ما يخلف الظاعنين في الديار (١) من الوحش ، وما يقاربه وقد ذكر فيه لأبي تمام ثمانية أبيات وللبحتري ثمانية ، ولم يحكم بالأشعرية لأحد منهما .

ما جاء لهما في وسط الكلام (٢) في الوقوف على الديار ، وتعنيف الأصحاب إياهما على ذلك : وقد ذكر فيه لأبي تمام واحداً وعشرين بيتاً ، وللبحتري واحداً وخمسين بيتاً ، وحكم فيه للبحتري بالأفضلية .

ما جاء عنهما (٣) في ترك البكاء على الدمن والأطلال ، وقد ذكر فيه لأبي تمام ثمانية أبيات وللبحتري عشرة ولكنه لم يحكم بالفضل لأي منهما .

الجزء الثاني (٤) من كتاب الموازنة _ كما هو مطبوع بتحقيق _ السيد أحمد صقر _ وقد بدأ بالحديث فيه عن ابتداءات الشاعرين :

_ البكاء على الظاعنين (٥) ، وقد ذكر فيه لأبي تمام ثلاثة أبيات ، وللبحتري خمسة أبيات ، ولم يحكم لأحد منهما بالأفضلية .

_ ما لأبي تمام (١) في البكاء على النساء المفارقات : وفيه لأبي تمام سبعة شواهد وليس للبحتري فيه شيء ، وطبعا الحكم بالأفضلية فيه لأبي تمام .

- ابتداء آت الشاعرين (٧) في الفراق: ، وقد ذكر فيها لأبي تمام عشرة شواهد وللبحتري ثمانية عشر شاهدا وكلامه يدل على أنه يفضل البحتري .

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٣٤٥ ـ ٠٤٠ .

⁽۲) الموازنة ج ١ ص ٥٤١ ـ ٥٥٣ و٥٣٥ - ٥٦٢ .

⁽٣) المصدرج ١ ص ٥٦٣ - ٥٦٦ .

⁽٤) الموازنة ٢ ط دار المعارف ص ٥ - ٦ .

^(°) المصدر ص ٥ - ٦ .

⁽٦) الموازنة ج ٢ ص ٧ - ٩ .

⁽۷) المصدر ص ۱۰ ـ ۱۹ .

- ذكر الفراق في وسط الكلام: (١) - البكاء على الطاعنين: وفيه لأبي تمام تسعة شواهد وللبحتري ثمانية، ولا حكم لأحدهما بالأفضلية .

- وفي بكاء النساء المفارقات (٢): وقد ذكر فيه لأبي تمام تسعة شواهد وللبحتري أحد عشر شاهدا والحكم فيه على العموم للبحتري .

- وفي استيلاء النوى على الأحباب (٣): وقد ذكر فيه خمسة شواهد لأبي تمام ، واثنين للبحتري والحكم في العموم فيه للبحتري .

من ذكر الأنفاس والحُرق (٤) والزَّفِرات عند الفراق: وفيه لأبي تمام أربعة شواهد وللبحتري والفضل.

- في زوال الصبر وقلة التجلد (٥) : وقد ذكر فيه لأبي تمام سبعة شواهد وللبحتري شاهدين والحكم فيه لأبي تمام بالأفضلية .

ما قالاه في وسط الكلام في قتل الفراق للمفارق وسفك دمه (٢): وذكر فيه لأبي تمام خمسة شواهد وللبحتري ثلاثة، والحكم بالفضل في عمومه للبحتري.

ـ ابتداءآت الشاعرين (٧): بتشبيه النساء بالـظباء والبقـر، وقد ذكـر فيها لأبي تمام بيتين وللبحتري تسعة وحكم للبحتري بالأفضلية في صورة عامة.

ابتداء آتهما بذكر الثغر (^): وذكر فيها لأبي تمام بيتاً وللبحتري أربعة

⁽١) المصدرج ٢ ص ٢٠ ـ ٢٧ .

⁽٢) المصدرج ٢ ص ٢٨ ـ ٤٠ .

٠ (٣) الموازنة ج ٢ ص ٤١ ـ ٤٣ .

⁽٤) المصدرج ٢ ص ٤٤ ـ ٤٧ .

⁽٥) المصدرج ٢ ص ٤٨ ـ ٥٠ .

⁽٦) المصدر ج ٢ ص ٥١ ـ ٥٨ .

⁽V) الموازنة ج ٢ ص **٥٩** ـ ٦٣ .

⁽A) المصدر ج ٢ ص ٦٤ ـ ٦٥ .

وحكم لهما بالتكافؤ في بيتين فقط ، وللبحتري في بقية الأبيات .

ابت. آتهما بذكر الدموع(١): وفيها بيت لأبي تمام وتسعة أبيات للبحتري ، والحكم فيه في عمومه للبحتري .

- ابتداء آتهما بذكر السهر وطول الليل (٢) : وذكر فيها لأبي تمام بيتاً واحداً، وللبحتري خمسة أبيات، ولم يحكم لأي منهما بالفضل.

- باب آخر في ابتداء آتهما : (٣) وفيه شاهد لأبي تمام ، واثنان وعشرون شاهداً للبحتري ، والحكم بالأفضلية للبحتري .

- ابتداء آت الطائيين (٤) في ذكر العيوب : وقد ذكر فيه ستة أبيات للبحتري وليس لأبي تمام فيها شيء والحكم فيها طبعاً للبحتري .

- ابتداءآت البحتري في التشوق: (٥) وله فيها سبعة أبيات ، والحكم بالأفضلية له أيضاً .

- ابتداءات في معاني شتى : (٦) وفيها ثمانية أبيات للبحتري ، والحكم بالأشعرية له أيضاً .

_ ما جاء للشاعرين (٧) في وصف الجمال والبهجة وحسن الوجه وتشبيه النساء بالشموس والنجوم والبدور وغير ذلك .

⁽١) المصدر ص ٦٦ - ٦٨ .

⁽٢) المصدرج ٢ ص ٦٩ ـ ٧٠ .

⁽٣) المصدرج ٢ ص ٧١ - ٧٤ .

 ⁽٤) الموازنة ج ٢ ص ٧٥ ـ ٧٨ .

⁽٥) المصدر ص ٧٩ ـ ٨٠ .

⁽٦) الموازنة ص ٨١ ـ ٨٢ .

⁽٧) المصدر ص ٨٣ ـ ١٠٤ .

ما قالاه (١) في وصف الثغور: وفيه لأبي تمام ثلاثة أنواع وللبحتري ثمانون ، والحكم بالأفضلية للبحترى .

ما قالاه في وصف الخدود والخصور (٢) وثقل الأرداف وحسن المشي ، وقد ذكر فيه لأبي تمام عشرة أنواع من الوصف ، وللبحتري إثنى عشر نوعا ولم يبح بأيهما أفضل ، وإن كان مفهوم كلامه يدل على أنه يفضل البحتري على أبي تمام .

ما قالاه في الحزن والوجد: (٣) وفيه للبحتري ثلاثة أنواع من الوصف، ولأبي تمام ثلاثة، ولا حكم فيه بالأفضلية أو عدم الأفضلية لأحد من الشاعرين.

ما قالاه في الشوق (٤) والصبابة ، ولأبي تمام فيه ثلاثة أنواع ، وللبحتري ثلاثة وعشرون نوعاً والفضل فيه للبحتري وليس لغيره .

ما قالاه في ائتلاف المحبين (٥) ، وقد ذكر فيه للبحتري أبياتًا ، وليس لأبي تمام فيه شيء والحكم بالأفضلية فيه ـ طبعاً ـ للبحتري .

ما قالاه في نوح الحمام (٢) ، وفيه شاهدان لأبي تمام ، وأربعة شواهد للبحتري، والحكم بالفضل في عمومه للأخير .

ما قالاه في وصف الأيام (٧) ، وفيه بيتان لأبي تمام وبيتا للبحتري ، والحكم للشاعرين بالتكافؤ .

⁽١) المصدر ص ١٠٥ ـ ١٠٩ .

⁽٢) المصدر ص ١١٠ ـ ١٢٠ .

⁽٣) المصدر ص ١٢١ ـ ١٢٢ .

⁽٤) المصدر ص ١٢٣ ـ ١٣٧ .

⁽٥) المصدر ص ١٣٨ - ١٤١.

⁽٦) الموازنة ج ٢ ص ١٤٢ ـ ١٥٧ .

⁽۷) المصدر ص ۱۵۸.

- ـ ما جاء في وسط كلامهما (١) في وصف الأيام ، وقد ذكر فيه لأبي تمام ستة شواهد ، وللبحتري تسعة والحكم بالأفضلية للبحتري .
- ما جاء في ابتداء ووسط كلامهما في طروق الخيال (٢) ، وقد ساق فيه للبحتري :
- من الابتداءآت، خمسة وعشرين شاهداً، ومن وسط الكلام عشرين شاهداً (٣) ولأبي تمام خمسة شواهد فقط، والحكم فيهما بالأفضلية والشعر الجيد للبحتري.
- ابتداء آتهما بذكر الشيب والشباب (٤) وقد ذكر فيها للبحتري عشرين شاهداً ولأبي تمام خمسة شواهد ، ولم يبح بفضل أحدهما على الآخر ، وإن كان يبدو من كلامه أن الفضل فيها للبحتري .
- ما قالاه في الشيب (٥) والشباب في وسط الكلام ، ولأبي تمام فيه شاهدان ، وللبحتري خمسة ، وقد حكم بتكافؤ الفضل بينهما .
- ما قالاه في ابتداء آت ووسط كلامهما في كره النساء للشيب (٦) ، وذكر فيها لأبي تمام ثلاثة شواهد ، وللبحتري ثلاثة عشر شاهداً ، ولم يبح بتفضيل أحدهما على الأخر .
- _ ما قالاه ابتداء ووسطا في نزول الشيب (V) قبل حينه ، ولأبي تمام فيه

⁽١) المصدر ج ٢ ص ١٥٩ ـ ١٦٦ .

⁽٢) المصدرج ٢ ص ١٦٧ - ١٧٤ .

⁽٣) المصدرج ٢ ص ١٧٤ ـ ١٨٩ .

⁽٤) المصدرج ٢ ص ١٩٠ ـ ١٩٥ .

⁽٥) المصدر ج ٢ ص ١٩٦ ـ ٢٠١ .

⁽٦) المصدرج ٢ ص ٢٠٢ ـ ٢١١ .

 ⁽٧) الموازنة ج ٢ ص ٢١٢ - ٢٢٠ .

ثلاثة نماذج ، وللبحتري خمسة ، وفحوى كلام الآمدي يدل على أنه يفضل البحتري على أبي تمام .

ما قالاه ابتداء ووسطا في البكاء على الشباب والتعزي عنه (١) ، ولأبي تمام فيه بيت واحد ، وللبحتري ثمانية نماذج ، والحكم بالأفضلية للبحتري فقط .

_ الاعتــذار عن الشيب (٢) ، وليس فيــه لأبي تمــام شيء وللبحتــري شاهدان والحكم له بالفضل .

ما قالاه في مدح الشيب والتعزي (٣) عنه ، وفيه للبحتري شاهدان ولأبي تمام شاهد واحد ، والحكم ، كما يبدو ، للشاعرين بالتكافؤ .

ما قالاه في ذكر الشيب والكبر⁽¹⁾ والنماذج كلها للبحتري ، فهو المفضل عند الأمدي .

ما قالاه في ذم الزمان في ابتداء آت الكلام ووسطه ، وفيه أربعة وستون بيتاً للبحتري (٥) ، وأحد عشر بيتاً لأبي تمام ، والحكم بالفضل في هذا الباب للبحتري وليس لغيره .

ما قالاه في (٦) المواعظ والآداب ، وفي الصبر والقناعة ، وللبحتري فيه عشرة شواهد ، ولأبي تمام خمسة شواهد ، والفضل فيه للبحتري وليس لغيره .

⁽٢) المصدرج ٢ ص ٢٢١ ــ ٢٢٥.

⁽٣) المصدرج ٢ ص ٢٢١ - ٢٢٥.

⁽٤) المصدر ج ٢ ص ٢٢٧ ـ ٢٢٩ .

⁽٥) المصدرج ٢ ص ٢٣٠ ـ ٢٣٢ .

⁽٦) المصدر ج ٢ ص ٢٣٢ ـ ٢٤٢ .

⁽V) المصدرج ٢ ص ٢٤٣ _ ٢٥٢ .

_ في ذم الغنا(١) ، وقد ذكر لكل منهما ثمانية شواهد وحكم فيه بالتكافؤ ، وجعلهما محسنين في بعض ، مسيئين في البعض الآخر .

ما قالاه في طلب الرزق(٢) ، ولأبي تمام فيه سبعة أنواع، وللبحتري ستة أنواع ، وقد حكم للشاعرين بالتكافؤ في الإحسان والجودة .

ما ذكراه فيه سُرى الإبل (٣) وفيه لأبي تمام ثمانية أنواع ، وللبحتري سبعة ، والحكم لهما بالتساوي في الجودة والحسن .

_ أوصاف إبل رديئة (٤) لأبي تمام، وقد ساق له فيها بعض الشواهد التي تدل على الغثاثة والضعف .

ما قالاه في الشحوب والتغير من الأسفار (٥) ، ولكل من الشاعرين فيه بيتان فقط ولم يبح بالفضل والأشعرية لأحد من الشاعرين ، وإن حكم في بعض الأجزاء بغاية الحسن والجودة على أشعار أبي تمام .

11 - الموازنة بين الشاعرين^(۱) في الخروج من النسيب إلى المديح وفيها ستة عناوين للخروج ، هي : - ربط المدخل إلى المديح بشيء مما سبق ذكره في النسيب^(۷) ، والخروج بذكر وصف الإبل^(۸) ، وبمخاطبة

الموازنة ج ٢ ص ٢٥٣ ـ ٢٦٢ .

⁽٢) المصدر ج ٢ ص ٢٦٣ ـ ٢٧٣ .

⁽٣) الموازنة ج ٢ ص ٢٧٤ ـ ٢٨٣ .

⁽٤) المصدر ج ٢ ص ٢٨٤ ـ ٢٨٦ .

⁽٥) المصدرج ٢ ص ٢٨٧ ـ ٢٩٠ .

⁽٦) المصدر ج ٢ ص ٢٩١ ـ ٣٣٠ . (٦) المصدر ج ٢ ص ٢٩١ ـ ٣٣٠ .

⁽V) المصدر ج ٢ ص ٢٩١ ـ ٢٩٥ .

⁽٨) المصدرج ٢ ص ٢٩٥ ـ ٣١٠ .

النساء(١) ، والخروج بيمين يحلفان بها(٢) ، وبلكر الغيث(٣) ، ووصف الرياح(٤) ، وبوجوه أخرى مختلفة(٥) ، وقد حكم للبحتري بالتقدم والفضل في الخروج الحسن .

17 - الموازنة بين الشاعرين (٦) في معانيهما في المديح، غير أن الأمدي حصر هذه المعاني في مدح الخلفاء وأوردها في ثمانية عشر معنى تقريباً على النحو التالي:

أمر الخلافة (٧) ، ذكر الملك (٨) والدولة ، وذكر ما يخص أهل بيت النبوة ، (٩) ذكر الآلة التي (١٠) كانت للنبي عليه السلام فصارت إليهم (أي الخلفاء) ، ذكر الآثار بالحرم ، (١١) ذكر علو القدر ، (١١) وعظم الفضل ، والسؤدد ، ذكر التُقى والورع للخلفاء (١٣) وذكر الجلالة والهيبة . (١٤) .

وقد اشتملت هذه المعاني على معان أخرى هي: سداد الرأي (١٥) وحسن السياسة والتدبير، والاضطلاع بالأمور، ووصف الخلال والجمال

⁽١) الموازنة ص ٣١١ ـ ٣١٢ .

⁽۲) المصدرج ۲ ص ۳۱۳ ـ ۳۱۶ .

⁽٣) المصدرج ٢ ص ٣١٥ ـ ٣١٨ .

⁽٤) المصدر ج ٢ ص ٣١٥ ـ ٣١٨ .

⁽٥) المصدرج ٢ ص ٣١٩ .

⁽٦) المصدر ج ٢ ص ٣١٩ .

⁽V) المصدر ج ۲ ص ۳۳۱ .

⁽A) المصدر ج ۲ ص ۲۳۲ ـ ۲۳۹ .

⁽٩) المصدر ص ٣٤٠ ـ ٣٤٢ .

⁽١٠) المصدر ص ٣٤٣ ـ ٣٤٤ .

⁽١١) المصدر ص ٣٤٥ ـ ٣٤٦ .

⁽۱۲) المصدر ض.٣٤٧ ـ ٣٤٨ .

⁽١٣) المصدر ص ٣٤٩ ـ ٣٥٨ .

⁽١٤) المصدر ص ٣٥٩ ـ ٣٦١ .

⁽١٥) المصدر ص ٣٦٢ ـ ٣٧١ .

والبهاء ، والهيبة وذكر الأخلاق ، وما ينبغي أن يمدح به الخلفاء من الجود والكرم . وما ينبغي أن يمدحوا به من الشجاعة والبأس ، وقد حكم الآمدي في أكثر هذه المعانى بالأفضلية للبحتري .

هذا هو كل ما في كتاب الآمدي ، « الموازنة بين الطائيين » وقد تمهلنا كثيراً عنده، في محاولة لإعطاء صورة مختزلة عما في الكتاب، من أسباب النقد والأفكار التي عالجها ، إلى جانب المسائل النقدية الأخرى والجدل . وذلك لكي نكون على بينة من الأمر عندما نأخذ في نقد الكتاب ، بصورة عامة ، وفي نقد منهج الكتاب بصورة خاصة .

٣ _ نقد منهج الآمدي في الموازنة

1 - لم يلتزم الأمدي بخطتة التي بينها في خطبه كتابه (الموازنة) ، فقد تنصل عنها قبل أن يتم حديثه عن منهجه ، وذلك عندما وضع البحتري في عداد «النمري والسلمي » ، وأبا تمام في صف (مسلم) بل أحط بدرجات ، يقول (۱) : « لأن البحتري أعرابي الشعر ، مطبوع ، وعلى مذهب الأوائل ، وما فارق عمود الشعر فهو بأن يقاس بأشجع السلمي ومنصور النمري والخريمي وأمثالهم - أولى ، ولأن أبا تمام شديد التكلف ، صاحب صنعة ، ويستكره الألفاظ - فهو بأن يكون في حيز مسلم بن الوليد أحق وأشبه . . . على أني لا أجد من أقرنه به ، لأنه ينحط عن درجة مسلم لسلامة شعر مسلم وحسن سبكه وحة معانيه الخ » .

إذن، فقد قال بأيهما أشعر، وحكم للبحتري في المحدثين بما لا يقل عن امرىء القيس في الدرجة، وحكم لأبي تمام بما لا يزيد عن عمرو بن زبرقان، بل بأقل منه قليلا. وقوله هذا أخطر من أن يبوح مباشرة بأفضلية أحد الشاعرين على الآخر.

⁽١) الموازنة ج ١ ط دار المعارف المصرية ص ٤ - ٥ .

Y - لقد استدل الآمدي برواة أشعار المتأخرين() والرواة ليسوا من يحتكم إليهم في نقد الشعر ، وبذلك فقد نقض نفسه وهو يقول() (إن ملكة النقد لا تتم للناقد بمجرد حفظ القصائد . وإنما بالحذق والفطنة والمران) ثم ينقض قوله إذ يحتكم إلى الرواة ، وهم ليسو سوى حفظة القصائد ، وهم يعرفون المعنى بشكل عام . ولكنهم غير قادرين على إدراك الجمال في الشعر ، لأنهم ليسوا نقادا ، فقد رُوي() عن اليزيدي أنه قال عن الرواة : «بأنهم يعلمون تفسير الشعر ولا يعلمون ألفاظه » - أي لا يدركون جمال التعبير .

٣ ـ أكثر الآمدي من استخدام كلمات مثل: (حلاوة اللفظ)، وحسن التخلص (وصحة العبارة) و(قرب المأتي) و(انكشاف المعنى) وأمثالها في وصف شعر⁽¹⁾ البحتري، ولكن هذه كلمات عامة مطّاطة لا تقيدها قيود، ولا يحدها حد، ومثلها لا يعد من تعبير النقاد في النقد التحليلي الذي يؤلف ملاك منهج الآمدي في الموازنة.

٤ - احتجاج أنصار الشاعرين، من الجدل العقيم الذي يضر ولا ينفع ، وكان الأجدر منهجيا - على الأقل - بالآمدي أن يتجنب ذكره، وألا يشغل به حيزا كبيرا له قيمته من كتابه ، ولكن الآمدي لم يكتف بالتمادي في ذكر هذا الجدل ، بل، بذل كل ما في وسعه ليخلق منه الجدل للجدل ، فهو يظهر أنصار أبي تمام في مظهر الأطفال المدلين ، والمراهقين المغرورين ، الذين

⁽۱) قال (وجدت اكثر من شاهدته من رواة اشعار المتأخرين يزعمون أن شعر أبي تمام : حبيب ابن أوس الطائي ، لا يتعلق بجيده جيد أمثاله ورديئه مطروح مرذول . . الخ) الموازنة ج ١ ص ٣ .

⁽٢) انظر : المصدر ج ١ ص ٤١٠ ـ ٤١٩ وانظر مواضع أخرى من الكتاب .

⁽٣) جاء ذلك في كتاب أخبار أبي تمام المكتب التجاري للطباعة والنشر ص ١٠١ .

⁽٤) انظر : الموازنة : ج ١ ص ٤ و١٨ و١٩ ومواضع أخرى من الكتاب .

طغى عليهم العُجْبُ فأخذ منهم كل مأخذ ـ بينما يظهر صاحب البحتري في مظهر أهل الدُّربة والحَنْكة ، فهم يجادلون مجادلة علمية ، ويردون ادعاء صاحب أبي تمام بحجج وبراهين علمية مدلَّلة ، ومنطق مدعوم بالتروي والإتقان .

• الآمدي ناقض نفسه بنفسه فيما ساقه من احتجاج الخصوم ، وهذا التناقض مشهود في كثير من الموازنة ، ومن ذلك قوله على لسان صاحب البحتري وهو يطري الثناء عليه (۱) : (وانفرد بحسن العبارة وحلاوة الألفاظ وصحة المعاني حتى وقع الإجماع على استحسان شعره ، وروى شعره واستحسنه سائر الرواة على طبقاتهم واختلاف مذاهبهم) . . . فإذا كان الإجماع قد انعقد على استحسان شعره ، وأن الجميع قدروا شعره واستحسنوه ، فمن الذي أقام ، إذن ، هذا الجدل الذي ساقه باسم احتجاج أنصار أبي تمام ؟! وإذا كان هناك أنصار لأبي تمام يرفضون البحتري ولا يرضون به شاعراً ويحاجون في شاعريته ويرفضونه ، وأنهم من الكثرة والأهمية ما جعل الآمدي يسوق حججهم ويجادلهم ويرد عليهم أدلتهم في جدل صارخ _ فإن ادعاء الآمدي بأن وقوع الإجمتاع على استحسان شعر البحتري باطل ، وإذا وقع هذا الإجماع فهذا الجدل الذي ساقه باسم احتجاج أنصار أبي تمام باطل ويخلو من أي مغزى !! .

ومن التناقض في كلام الآمدي أنه يقول (٢): (إن أبا العميشل ، وأبا سعيد الضرير قد رفضا قصيدة أبي تمام لما تقدم بها إليهما ، ليعرضاها على عبد الله بن طاهر بن الحسين ، فلولا أنهما مرا ببيتين مسروقين في القصيدة ، فاستحسناها ، فعرضا القصيدة على عبد الله بن طاهر وأخذا له الجائزة - لكان قد افتضح وخابت سفرته ، وحسرت صفقته) . . لكن هذا هو التناقض بعينه

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ١٨ ـ ١٩ دار المعارف المصرية .

⁽٢) المصدر ص ٢٠ ـ ٢١ .

لأن الأمر لا يخلو من إحدى ثلاث: فإما أنهما لم يرفضا القصيدة وقصة الرفض مختلقة من أساسها ، وإما أنهما رفضاها لوجود بيتين مسروقين فيها ، ولكنهما تغاضيا عن هذا النقض بعد أن شرح لهما أبو تمام ـ أسباب السرقة وأثبت لهما أنه أحق بالمعنى المسروق من مُشِئه، وإما أنهما لم يعرفا معنى القصيدة فتركاها حتى يستفسرا أبا تمام في معناها ، وأمّا ما يقوله الآمدي : وقدماها إلى عبد الله بن طاهر بعد أن عرفا معناها . ، وأمّا ما يقوله الآمدي : بأنهما رفضا القصيدة ولكن لما رأيا بيتين مسروقين فيها ، وافقا على تقديمها بأنهما رفضا القصيدة ولكن لما رأيا بيتين مسروقين فيها ، وافقا على تقديمها يرداد عبا إذا ثبت فيه عيب جديد ، وبالتالي يزداد إدبار الناس عنه بسبب يزداد عبا إذا ثبت فيه عيب جديد ، وبالتالي يزداد إدبار الناس عنه بسبب العيوب التي فيه ، ولا أحد يبدل موقفه من الشيء من الإدبار عنه إلى الإقبال عليه بسبب عثوره على عيوب فيه إلا من أصيب في إدراكه ، وأنا أربأ بأبي الضرير وأبي العميثل أن يكونا كذلك ، وقد وصفهما الآمدي بأنهما من أعلم الناس بالشعر . . .

هذا ، وهناك روايات أخرى (٢) تفيد بأن أبا تمام قيد قوبل بالتصفيق من قبل الشعراء وسكان العاصمة في خراسان ، وأن كثيرين من ذوي الجاه من الشعراء قد وهبوا جائزتهم لأبي تمام بعد أن سمعوا قصيدته لدى عبد الله بن طاهر والتي تبدأ بقوله :

⁽١) الموازية : ج ١ ص ٢٠ و٢١ .

⁽٢) انظر أخبار أبي تمام ص ١١٤ وفي ص ٢٢٥ - ٢٢٦ قصيدة لأبي العميشل يرد - على أبي تمامً بعد أن استبطأ أبو تمام صلة عبيد الله بن طاهر بقصيدة أرسلها إلى أبي العميثل ، وقيد وصف فيها أبو العميثل قصيدة أبي تمام بأوصاف جميلة يقول فيها .

فيه لطائف من قريض مُونق نطقت بذلك السُنُ الحيكام وشهدت ما قال الأمير بعَقْبة من أنه عسلُ بساء غسام انظر: قصة ذهاب أبي تمام إلى خراسان في أخبار أبي تمام ص ٢٢٩ ـ ٢٢٦ علماً بأن الصولى من الموثوقين عند الجميع.

هُنَّ عَـوادِي يـوسفٍ وصَـواحبُـه فعَـزْماً فقِـدْماً ، أدركَ السَّوْلَ طالبُه وأَد عَـوادِي يـوسفٍ وصَـواحبُـه والأمر، إذن، يختلف وتنقلب الأمور رأسا على عقب .

٣- هناك في تحاج الخصمين (١) حول أبي تمام والبحتري - من الأخطاء ما كان يجب على الآمدي أن يقف عندها ويبين وجه الخطإ فيها ، لا أن يأتي ويبرر الأخطاء بأخطاء أخرى، ذلك أن ٣٠٪ من الأخطاء التي عدها الآمدي على أبي تمام ليست بخطأ بل يعد بعضها من أمجاد أبي تمام ، وليس مما يعاب عليه. كما أن ٤٠٪ من هذه الأخطاء لها وجه مقبول وغير شاذ من الصحة . . . إذن يبقى من هذا المجموع ٣٠٪ فقط ، حيث يمكن حمل ٢٥٪ منها على وجوه شاذة وعد ٥٪ منها على أنها أخطاء حقيقية . وسنبين كل ذلك عندما ندخل في باب الأخطاء .

٧- كان على الآمدي أن يكون عادلا ، وهو على منصة القضاء بين طرفي الخصومة وأن يساوي بينهما في ذكر أدلتهما واحتجاجهما وألا يأخذ جانب أحد الطرفين تاركا الثاني وأن يكون على حياد ، لكن الآمدي لم يفعل ذلك، بل ذكر - كما قلنا سابقاً في أكثر من مناسبة - من حجج أنصار البحتري ما يكاد يبلغ ضعف حجج خصومهم ، وخصص بهذا التحاج أربعة آلاف ومائتين وخمسة وعشرين حرفا مقابل تخصيصه ألفين ومائتين وواحداً وعشرين حرفاً بأنصار أبي تمام ، ونجده أيضا يذيل حجج أنصار البحتري بآراء وحجج وروايات من عنده ليدعم آراءهم وحججهم ، ونستبين ذلك(٢) في مواضع مختلفة من الاحتجاج والمحاجة .

٨ - كثير من سرقات أبي تمام التي عدها الأمدي من السرقات (٣) -

⁽١) انظر الموازنة ج ١ ص ١٣٧ - ٢٥٠ .

 ⁽٢) المصدرج ١ ص ٢٣ و٢٧ و٤٥ .

⁽٣) انظر الموازنة ج ١ ص ٥٨ - ١١٢ .

تدخل في باب المعاني المشتركة ، كما أن أبا تمام في بعض هذه السرقات أحق بالمعنى الذي أخذه من الذين سبقوه إلى ذلك ، وهو أمر من المعلوم بالضرورة ، وقد أوسعه بعض شراح ديوان أبي تمام بحثاً ودراسة ، فوفروا بذلك علينا أعباء البحث والتنقيب .

٩ ـ لقد تحرى الآمدي الإقصاء في ذكر سرقات أبي تمام (١) وبدل كل ما في وسعه لجمع ما زعم أن أبا تمام سرقه حتى بلغت سرقات أبي تمام فيه مائة وخمسين سرقة . . . في حين أنه لم يذكر من سرقات البحتري البالغة ستمائة سرقة في كتاب ابن طيفور (مآت منها عن أبي تمام فقط) وخمسمائة سرقة في كتاب أبي الضياء بن بشر بن يحيى . . . لم يذكر من هذه وتلك إلا أربعا وثمانين سرقة . وهذا مهما قيل فيه ليس سوى التحيز للبحتري وقد قلنا ذلك في المقدمة في تمهيد هذا الباب لاثبات تعصب الآمدي للبحتري ، وعلى أبي تمام .

• ١٠ - أكثر الأمدي من الكلام عن رذائل أبي تمام والساقط من معانيه والقبيح من استعاراته والمستكرة والمعقد من نسجه ونظمه لكنه لم يتعرض لمرذول البحتري ومبتذله ولا لتعبيراته التي هي في غاية الهجانة والغثاثة والبعد عن الصواب، حتى أننا لو نظرنا إلى التعبيرات التي أغث فيها البحتري وأرذل لوجدنا ما أخذ على أبي تمام ، لا يعد شيئاً ، بالقياس إلى أخطاء البحتري ويكفي لفهم الرذيل والمبتذل من شعر البحتري - أن نعلم أنه كرر ثمانية عشر معنى ، هي معاني (السؤدد) و(الدولة) و(صفات أهل البيت) و(الالة التي كانت للنبي) و(تأييد الدين) و(الرأفة والرحمة) و(إفاضة العدل) و(السياسة) و(العقل) و(الجلال) و(الجمال، والجود والشجاعة) في أكثر من خمسة آلاف بيت، هي مجموع مدائحه في الخلفاء، كررها في صور

⁽١) انظر الموازنة ج١ ص ٥٨ ـ ١١٢.

متشابهة وأحيانا متطابقة، فإذا رفضنا أن نعد هذا من الأرذل المبتذل فإنه يجب أن نزيل الكلمتين من المعاجم. أما الإسفاف فيكفي أن نجد قرابة أربعين كلمة مثل (النغل) في أهاجي البحتري، ناهيك عن التعبيرات الرذيلة الكثيرة التي سنوضحها فيما بعد.

التأويل، وذكر سبعة عشر خطأ آخر دافع فيها عن البحتري وأبى أن يعدها من المتأويل، وذكر سبعة عشر خطأ آخر دافع فيها عن البحتري وأبى أن يعدها من الأخطاء . . . لقد أعرض الصفح عن ذكر الأخطاء الأخرى للبحتري زاعماً أنه قليل الخطإ، لأن شعره حسن اللفظ، ناصع الديباجة، ولم يخرج عن عمود الشعر العربي، وأن كلامه مُسْتَو وخال من الأخطاء . . (١) لكن هذه القولة لا تمثل الحقيقة في شيء، لأنه لو نظر الآمدي إلى شعر البحتري نظرة مستوعبة وتحرّى الإقصاء فيه، لكان له رأي آخر، لأن ما يمكن الأخذ على البحتري من أخطاء لغوية وفنية لأكثر من أن يعد بالعشرات فهي تبلغ أضعاف أخطاء أبي تمام ، وسوف نسلط الضوء على جزء منها عندما نأخذ في نقد الأخطاء .

۱۲ ـ لقد عباً الأمدي كل قواه وإمكاناته (۲) وذحائره العلمية ليبت أفضلية البحتري على أبي تمام وأنه أشعر منه . . . ، ومن ثم فإنه خصص في القسم الأول من كتابه ـ أي من أول الكتاب إلى الموازنة التفصيلية ، أكثر من مائة وخمس عشرة صفحة ـ بالدفاع عن البحتري وبتفضيله وبإبراز أفضاله ، في حين أنه خصص بالمآخذ على البحتري أربعين صفحة فقط ، وجنّد للمآخذ على أبي تمام مائتين وواحدة واربعين صفحة ، ولإبراز أفضاله سبع عشرة صفحة فقط ـ أي أن نسبة ٨٥٪ من الحيز الذي وضع للدفاع ولإبراز محاسن الشاعرين في كتابه (الموازنة) ـ قد خصصها بالدفاع وبإبراز فضل

⁽١) انظر : الموازنة ج ١ ص ٣٧١ ـ ٣٨٠ و٤٠٨ و٤٧٩ و٤٨١ - ١٠ه .

⁽۲) انظر : في هذه الفقرة الموازنة ج ١ ص ٤٢٠ و٤٢٣ و٢٦٦ و٣٦١ و٣٦٦ و٣٤٦ و٣٤٨ و٣٤٥ و٣٤٦ و٧٥ ـ ٣٠٥ وخاصة صفحات ما بين ١٣٧ ـ ١٤١ ومواضع أخرى منها .

البحتري ، و ٩٠ / من الحيز الذي وضع للأخذ على الشاعرين قد خصها بدحض أبي تمام والنيل منه ، ومدلول ذلك أن الكتاب بحذافيره إنما وضع لتدمير أبي تمام ، وللإطاحة به كشاعر مجيد ، ولإبعاده عن خط الشعر ، وهذا تحيز لم أكن أظن أن أجده ، لدى مؤلف عظيم ، وإمام كالآمدي .

17 ـ يؤخذ على الآمدي في منهجه أنه حكم على البحتري بالشاعرية قبل أن يدخل في الموازنة التي أطلق اسمها على كتابه ، وهذا يعد بمثابة تقديم النتيجة على المقدمة ، وهو أمر إن يكن يقبل من الناقد الناشىء ، فإنه لا يقبل من إمام النقد الأدبي الذي وضع منهجه الأدبي النقدي على التحليل الموضوعي المفصل - ألا وهو الآمدي .

الموازنة التفصيلية

1٤ ـ أول ما يؤخذ على الآمدي في (موازنته التفصيلية)(١) بين الطائيين ـ أنها ليست على مسماها، لأن الموازنة تكون بين شاعر وشاعر إذا اتفقا في المعنى والوزن والقافية في قصيدة أو قطعة أو بيت . وخط موازنة الأمدي على النقيض من ذلك .

10 - حصر الآمدي موازنته التفصيلية بين الطائيين في المديح فقط، حيث شغل أربعمائة وثلاثا وعشرين (٢) صفحة - من الحيز الذي اختاره للموازنة التفصيلية - بتشبيب الشاعرين، ونسيبهما، وبكائهما الدمن وأشباه ذلك، مما جاء في ابتداءات أبي تمام والبحتري في قصائدهما، كما خصص ثلاثا وأربعين (٣) صفحة من موازنته - بخروج الشاعرين من النسيب إلى المديح (٤) وأربعين صفحة بمعانيهما في المدح، وهذا يعني أن جهود

⁽١) انظر في هذه الفقرة للمثال/ الموازنة ج ١ ص ٤٦٣ ـ ٤٦٦ و٤٦٧ و٤٩١ .

 ⁽۲) انظر: المصدرج ١ ص ٤٢٩ - ٦٣٥ وج ٢ ص ٥ - ٢٨٧ واكثر ما ذكره من معاني البث والفراق التي استخدمها الشاعران في وسط كلامهما: من ابتداءات الشاعرين فقط.

⁽٣) المصدرج ٢ ص ٢٩١ ـ ٣٢٩ .

⁽٤) المصدر ج ٢ ص ٣٣٢ ـ ٣٧١ .

الموازنة للإبانة عما للشاعرين من المديح ، تتمشل في أربعين صفحة ، فقط وأن الآمدي شغل أكبر حيز من الموازنة ، أي ٤٤٦ صفحة بالتشبيب والنسيب ، والابتداءات ، والخروج ، أما المديح الذي يؤلف مئات المعاني في شعر الشاعرين ، وكذلك المراثي . . . فقد أغفل جانبهما ، ولم يذكر إلا ثمانية عشر معنى من المديح ، بينما ترك مئات المعاني الأخرى فأدار الموازنة في فراغ .

١٦ _ إن الموازنة بين الطائيين في التشبيب وبكاء الدمن ومفارقات الأحباب إنما هي عملية نبش للقبور وانتقال بالشعر من العهد المتحضر إلى عهد البداوة ، ذلك أن - كثيرين من الشعراء قد أبدوا - قبل ظهور الآمدي بسنين _ تقرزا من الوقوف على الأطلال وبكاء الدمن وبكاء المفارقات . . وانصرف منه عدد من الشعراء الجاهليين في قصائدهم التي وضعوها، في أمور جليلة، مثل الرثاء والهجاء، والفخر، ونعى الشعراء في العصر العباسي الأول على بكاء الأطلال ، وجاء أبو تمام فجرد أكثر من نصف قصائده في المدح من التشبيب ، ثم تلاه المتنبي ، فانصرف عن التشبيب وبكاء الأطلال في اكثر من ٩٥٪ من قصائده في المدح . ولكن الأمدي لما رأى أكثر معاني البحتري الجميلة _ في التشبيب وبكاء الأطلال ، وأن ابتداءاته بالنسيب وبكاء المفارقات والوقوف على الدمن - يزيد على ابتداءات أبي تمام بخمسة أضعاف، فإنه تعمد حصر أكثر من أربعة أخماس (موازنته التفصيلية) في الحديث عن بكاء الدمن وذكر الأطلال والتغزل والتشبيب، وذكر الأحباب والظعائن وأنماطها. لكن هذه الموازنة (لا محالة) من باب المحال، لأنها موازنة بين شاعر لـه قدر كبير جدا من التشبيب والنسيب، وهـو (البحتري) وشاعر لا يملك من التشبيب سوى قدر قليل، وهو أبو تمام .

١٧ _ قصر الآمدي موازنته كما أشرنا إليه من قبل على المعاني التي

أكثر فيها البحتري من قول الشعر ، وأقل فيها أبو تمام من الشعر ، ومن ثم فإن (الموازنة التفصيلية) بين الطائيين في كتابه « الموازنة » إنما هي قائمة بين كفتين غير متوازيتين ، فلا مكان للدهشة إذن إن وجدنا نصيب البحتري من الشواهد التي وردت في الموازنة هو قرابة ستمائة وأربعون شاهداً أو أكثر ، وأن الفضل في جيد الشعر وحسنه من حق البحتري في أكثر من خمسة وأربعين موضوعا . وأن نصيب أبي تمام في ستة موضوعات فقط . بل يجب ألا تتعجب عندما نرى أن الأمدي يحكم بالتكافوء بين الشاعرين في نسبة ألا تتعجب عندما نرى أن الأمدي يحكم بالتكافوء بين الطائيين في باب الموازنة التفصيلية ، وأن يحكم بالفضل والتقدم للبحتري في نسبة ٦٠٪ من المجموع بدون المجموع بدون .

1۸ ـ ولو أن الآمدي جاء ووازن بين الشاعرين في جميع الأنماط الشعرية التي اعتوراها . . لكانت النتيجة شيئاً آخر ، وما كان البحتري ذلك الشاعر الفذ المطبوع الذي يحتل الآن ـ قمة الشعر الجيد ، أو على الأقل كان ساقطا في الرثاء والأهاجي، لأنه لا يملك في الرثاء شيئاً يذكر ، ولأنه في أهاجيه لعان أكثر منه شاعراً .

19 ـ لقد ترك الآمدي أكثر المعاني الشعرية التي اكتنفها أبو تمام في قصائده المدحية ، لا لشيء بل لأن البحتري لم يكتنف تلك المعاني ، ولذلك فإنه حصر الموازنة في معاني الشاعرين في المديح في ثمانية عشر معنى أكثر فيها البحتري وليس لأبي تمام فيه شيء يذكر ، وذلك لإثبات الفضل والشاعرية الكاملة للبحتري فقط . . . ولو وضع الآمدي أزاء كل معنى من معاني أبي تمام في المدح ـ معاني للبحتري في المديح ـ لكان أبو تمام الشاعر الفذ في المديح ، ولكان البحتري شاعراً من الدرجة الرابعة ، وأقل

من أبي تمام بدرجات ، لكن الآمدي لم يفعل !!

• ٢٠ إن الموازنة التفصيلية قائمة على نقد إجمالي ذوقي خال من أي تفصيل موضوعي ، لأن الأمدي أدار نقاشه في هذه الموازنة على سرد ، فه و يورد للشاعرين أبياتا ، فيعقد المقارنة بينهما ثم يعقبها بإضفاء صفات الإصابة أو الخطإ على أي من الشاعرين في موضوع الأبيات التي طرحها للنقاش دون أن ينقد الابيات أو يبين فيها وجه الإصابة والخطإ ، أو وجه الجودة ، والحسن أو الرداءة والقبح ، حيث أخرج بهذه الطريقة موازنته عن النقد المدلل الذي تناصره الحجة ويسير مع خط الموضوعية ـ إلى نقد عابر لا تناصره الحجة . .

هذه هي أهم المآخذ التي يوآخذ فيها الأمدي في منهجه في كتابه (الموازنة بين الطائيين) وهناك مآخذ أخرى، منها أنه كرر مرات عديدة قوله: ولله در عبادة بن الوليد البحتري، وأنّه أبا تمام بالجهل والحماقة والغباء ولعنه، ونعى عليه. وقد ورد مثل هذه الكلمات والأحكام بكثرة في موازنته، وهناك أيضا في كلامه اتهامات ومآخذ أخرى شبيهة بما ذكرناها، ولكننا لا نريد استقصاءها. . ونفضل أن نشير إليها في دراستنا التفصيلية لأجزاء كتابه.



الفصل الثاني

احتجاج الحضماين

يبدأ الأمدي المُحاجة بقوله: (١) « وأنا أبتدىء بذكر ما سمعته من احتجاج كل فرقة من أصحاب الشاعرين على الفرقة الأخرى عند تخاصمهم في تفضيل أحدهما وما نعاه بعضهم على بعض ، لتتأمل ذلك ، وتزداد بصيرة وقوة في حكمك ، إن شئت أن تحكم . . »

ثم بعد ذلك ، يذكر تحاج الخصمين . ونسوق كل جزء منه بتلخيص ، ثم نعقب كل فقرة بنقد ، ونبدأ بالأول من المُحاجة :

١ ـ صاحب أبي تمام: ننكر أن يكون البحتري (٢) أشعر من أبي تمام بدليل أن البحتري قد تتلمذ له ، ولأنه يعترف بأن جيد أبي تمام خير من حده . . .

٢ ـ صاحب البحتري: لم يتلمذ البحتري لأبي تمام ولم يصحبه (٣) ولا روى ذلك عنه أحد، وأن قصيدته التي مدح فيها أبا سعيد الثغري في أول لقاء بينه وبين أبي تمام ـ قد بلغت من النضح مبلغا يؤكد أنه كان في غير

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ٦ .

⁽۲) الموازنة : ج ۱ ص ۷ - ۱۳ .

⁽٣) المصدر : ج ١ ص ١١ .

حاجة إلى أن يتلمذ لأبي تمام ، إذن فكيف يستقيم الإدعاء بأستاذية أبي تمام له، بعد أن بلغ في الشعر إلى هذه الدرجة من القوة والنضج ولم يحتج إليه ولا راجعه!!

وأما قوله « جيده خير من جيد وردييء خير من رديئه »(١) فهو دليل عليكم ، لأنه يعني أن شعره شديد الاستواء وشعر أبي تمام شديد الاختلاف ، لأنه يعلو علوا حسنا ثم ينحط انحطاطا قبيحا ، على حين أن شعر البحتري يعلو ويتوسط ولا يسقط ، والذي يعلو ويتوسط أفضل من الذي يعلو ويسقط .

بعد هذه الحجج، يسوق الأمدي روايات رواها من عنده ليدعم آراء صاحب البحتري، ومنها أن البحتري كان يحسب نفسه أشعر من أبي تمام وأنه كان يقرظ الشعراء إذا ذكروا عنده . . . وأنه أسقط خمسمائة شاعر في زمانه وذهب بخبرهم عند الخلفاء والملوك (٢).

نقد الفقرة:

أما أستاذية أبي تمام للبحتري ـ فأمر لا يعتريه شك، وحوار الخصمين الذي ساقه الآمدي إنما يؤكد هذه الحقيقة ويحكم بها، وقد سبق أن أثبتنا تلمذة البحتري لأبي تمام عندما تكلمنا عن ثقافة البحتري ونذكر هنا ملخصا

- لا يلزم من نضج قصيدة البحتري التي مدح بها أبا سعيد في أول لقاء بينه وبين أبي تمام - نفى تلمذة البحتري لأبي تمام ، إذ يمكن أن البحتري قد أنشأ هذه القصيدة في سنين ، ولم يكن من السهل عليه وضع القصيدة الجيدة في مدة وجيزة ، فالتمس أبا تمام ليذلل له مراس الشعر كيما يتسنى له أن يضع القصيدة في أسرع وقت ممكن .

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١١ .

⁽۲) المصدر: ج۱ ص۱۱-۱۲ - ۱۳.

- ليس من المستبعد أن البحتري قد تعلم من أبي تمام - بعد وقوع قصة أبي سعيد الثغري - أفنان الشعر التي لم يكن قد استوعبها بعد ، وإن تمكن من بعض الجوانب منها ، فقد اعترف أنه تعلم الاستطراد من أبي تمام وذكر له أبياتا فيه ، وقصته في ذلك معروفة ذكرها أكثر من خطّ في فنون البديع خطا(۱).

_ يجوز أن يكون البحتري قد تعلم من أبي تمام من خلال شعره الذي كان يقتنيه كل الناس ، ومنهم البحتري ، فليس من المستبعد إذن أنه اتخذ من هذا الشعر أستاذا ، ومرشدا له، قبل أن يلتقي بأبي تمام ويستفيد منه حضوريا .

ـ لا غرابة أن يكون البحتري قد تعلم من أبي تمام ما كان يحتاج إليه عندما كان يخوض غمار الحياة في حاضرة الخلافة ، فقد كان بحاجة إلى من يرشده إلى الظرف والرقة ، وآداب الحضور عند الخلفاء ومجالس الوجهاء .

- إن القصة التي استند إليها صاحب البحتري لنفي أستاذية أبي تمام على البحتري هي بنفسها شاهد إثبات ، إذ تحمل في آخرها اعتراف البحتري

⁽١) ذكر أبو الحسن علي بن محمد الأنباري ، قال : «سمعت البحتري يقول : أنشدني أبو تمام لنفسه :

وسابح مطل التعداء متان على الجراء أمين غيير خوان ثم قالي : ما هذا الشعر ، قلت : لا أدري ، قال : هذا المستطرد أو قال : الاستطراد » أخبار أبي تمام للصولي ص ٦٨ ـ ٦٩ ط القاهرة المكتب التجاري ، وقد أورد ابن رشيق القصة بكاملها ، العمدة ج ٢ ص ٤٠ . . ، وقد احتذى البحتري أبا تمام فوضع على شاكلة استطراده وقد ذيل ابن الأنباري قائلاً : وقد احتذاه البحتري في قوله « أهلا بذلكم الخيال المقبل » إلى أن يقول « وأغر في الزمن البهيم محجل » وقد عيب عليه هذا الاحتذاء ، فقال : أيعاب على أن آخذ من أبي تمام ؟؟ والله ما قلت شعرا قط ، إلا بعد أن أحضرت شعره في فكري ، زهر الأداب للحصري ج ٤ ص ١٠٨٥ ـ ١٠٨٦ ، إعجاز القرآن للباقلاني ص ٩٣ ، الشريشي ج ١ الأداب للحصري ج ٢ ص ٣٠ ، ابن رشيق القيرواني ج ٢ الاستطراد ، ديوان المعاني ج ١ ص ٣٧٩ ، معجم الأدباء : ج ٧ ص ٢٢٧ .

بملازمته أبا تمام ، وإعجابه الشديد بسرعة حفظه ، يقول : « فلازمته بعد ذلك وكثر عجبي من سرعة حفظه »(١) .

إن هناك سبع روايات ، بأسانيد مختلفة تدل ـ من واقع حوار البحتري وأخذه ورده مع غيره ـ على اعتراف البحتري بأستاذية أبي تمام عليه ، وقد أوردت المصادر القديمة التي عرضت لتاريخ الشعراء أو الأدباء هذه الروايات ، إما بحذافيرها أو بقسم منها ، ومن هذه المصادر : (٢) « الأغاني » للأصفهاني « الموشح » للمرزباني « زهر الأداب » للحصري « وفيات الاعيان » لابن خلكان « الصناعتين » لأبي هلال العسكري « الإرشاد » لياقوت « مرآة الجنان » لليافعي « شذرات الذهب » لابن العماد « تاريخ بغداد » للخطيب « النجوم الزاهرة » لابن تغري بردى « هبة الأيام » للبديعي « إعجاز القرآن » لعبد القاهر الجرجاني « أخبار أبي تمام » للصولي « شرح مقامات الحريري » للشريشي ، ومراجع أخرى كثيرة .

إن إنكار صاحب البحتري ، أستاذية أبي تمام للبحتري إنما هو إنكار للمسلمات التي يأبي العقل إنكارها ، وكان المنتظر من الآمدي أن لا يطوي الكشح عن ذكر الروايات (٣) الخاصة بأستاذية أبي تمام للبحتري ، وأن يصحح الخطأ ويبين التخبط في إنكار صاحب البحتري تلمذته لأبي تمام .

⁽١) انظر : الأغاني ج ١٨ ص ١٦٩ ، ابن خلكان : ترجمة البحتري ، مرآة الجنان لليافعي ج ٢ ص ٢٠٢ .

⁽۲) الأغاني: ج ۱۸ ص ۱۹۷، ۱۹۸، ۱۹۹، والموشح: ص ٥٠٥ ط دار النهضة المصرية، زهر الاداب ج ٤ ص ۱۹۹، ومواضع أخرى منه العمدة لابن رشيق القيرواني ج ٢ ص ١٩٤ ط دار الجيل بيروت، وشدرات الذهب ج ٢ ص ١٨٦، وتاريخ بغداد للخطيب ج ١٣ ص ١٤٦ ـ ٥٤٥، والنجوم الزاهرة لابن تغري بردى ج ٣ ص ٩٩ وانظر المراجع الاحرى باب الاستطراد.

 ⁽٣) من هذه الروايات رواية الاستطراد (السابقة) العمدة لابن رشيق ج ٢ ص ٤٠ ع ط دار الجيـل
 بيروت ، وزهر الآداب: ج ٢ ص ٣٦١ ، أخبار أبي تمام ص ٦٨ ـ ٦٩ ـ ٦٧ بـاب تفضيل أبي
 تمام . ومنها رواية أن أبا تمام قد نصح البحتري وأرشده إلى الشعر ، العمدة لابن الرشيق ج ٢ =

_ إن هناك من معاني أبي تمام في شعر البحتري ما يجعله ليس فقط تلميذا لأبي تمام ، بل نسخة معدلة منه ، فقد اعترف الكثيرون من أئمة النقد والأدب بأن أكثر معاني البحتري مسروقة من معاني أبي تمام . . . ويأتي في مقدمة (١) هؤلاء « المرزباني » و« ابن المعتز » و« ابن الرومي » و« أبو الضياء بشر بن يحيى » و« ابن طيفور » . . . ثم إننا لو أخذنا بما اعترف به الأمدي من سرقات البحتري من أبي تمام فقط ـ وهو جزء قليل من كثير ـ لكفانا دليلا على أن البحتري ليس تلميذا لأبي تمام فحسب ، بل هو كذلك ناسخ لشعره ، إذ لا يمكن أن يوجد شاعر يحتال على مائة معنى من معاني شاعر واحد ، ثم يحكم عليه بأنه شاعر مستقل ، وله شخصية مستقلة .

- وبناء على كل ما بيناه فإن اعتراف البحتري بأستاذية أبي تمام عليه إنما هو اعتراف بالحقيقة والواقع ، إذ لا يمكن حمل اعترافاته هذه على أنها تقريظ منه لأبي تمام ، أو نوع من المجاملة والتواضع ، كما ألمح إليه الأمدي . . ، ذلك أنه لم يحدث أن قرظ البحتري شاعرا - بالاعتراف بأستاذيته عليه ، فكيف نحمل اعترافه بأبي تمام هنا على أنه مجاملة ، خاصة أننا نعلم أنه كان هناك بين البحتري و« ابن الرومي » مداولات ، ولكن على الرغم من أن البحتري كان يعرف ما لابن الرومي من القدرات الشعرية ، وأنه متمرس ضليع في كل أنواع الشعر ، وأنه هو نفسه لا يملك من الشعر إلا المديح - فإنه لم يرض ولو لمرة أن يقرظ ابن الرومي ويصفه بالشاعر الفذ ، أو أن

ص ١١٢ ـ ١١٥ والرواية التي تحمل قصة لقائه بأبي تمام الأغناني ج ١٨ ص ١٧٩ ـ أخبار أبي تمام ص ١٠٥ ـ ١٠٥ ورواية ابن خلكان وإسماعيل بن القاسم : « قيل للبحتري أنه أشعر من أبي تمام فأنكر وقال : والله ما أكلت الخبز إلا به » أخبار أبي تمام ص ٦٧ .

⁽١) انظر: المرزباني في الموشح ترجمة البحتري ط دار النهضة المصرية ، وترجمة البحتري في طبقات ابن المعتز ، وانظر: قول ابن الرومي في البحتري بأن كل معانيه لأبي تمام ومسروقة وأنه «ملتح وكمل ملتح ليس بذي أدب » وقد جمع أبو الضياء بشر بن يحيى خمسمائة معنى سرقها البحتري من أبي تمام ، وكلمة ابن طيفور معروفة في أمر البحتري .

يعترف بأستاذيته عليه ، بل كان يقابل هجو ابن الرومي له بتقديم الهدايا إليه ، ومحاولة التودد إليه ، وكان يكفي أن يجامله وأن يعترف بأستاذية ابن الرومي عليه ليخلص نفسه من شره وهجوه ، ولكنه لم يفعل .

وقد حدث أن اجتمع هو و«علي بن الجهم»(١) ، وتحاورا حول الأشجع السلمي فقال ابن الجهم: أنه يخلي !! ويكرر الكلمة ثلاث مرات ولا يفهم البحتري الغرض منها ، ومع ذلك فإنه يربأ بنفسه عن السؤال ، إذن فهو من الشخصيات التي لا تجامل أحداً على حساب مقامها . . فلا يعترف بأستاذية غيره عليه كنوع من التواضع أو التقريظ ، كما يريد الآمدي أن يحمل عليه قول البحتري «جيده ، خير من جيدي ، ورديئيي خير من رديئه» ، الأمر الذي يجعل اعترافات البحتري بأستاذية أبي تمام - بعيدة عن التقريظ والتواضع ، ويؤكد أنها اعتراف على مضض وبتألم وأسى - والسبب هو أن البحتري قد أخذ جل معناه من أبي تمام ، واتبعه في أسلوبه ومعالجته للمعاني - اتباع المقلد المحاكي الذي لا يجد منتدحا من تقليده لمقلده الذي اتخذ منه أستاذا ومثلا ، وكان يعاب عليه هذا التقليد(٢) بل يخلق بينه وبين المغرمين بشعره كراهية وتنافرا ، لكنه لا يجد مناصا من الاعتراف بأستاذية أبي تمام ، لكي يخفف بذلك من وطأة هجوم الآخرين عليه ، وليبرر بذلك تقليده لأبي تمام .

وهكذا لا يبقى شك في أستاذية أبي تمام للبحتري ، كما لا يبقى شك في أن إنكار صاحب البحتري لأستاذية أبي تمام للبحتري، إنما هو إنكار خال

⁽١) انظر: ترجمة البحتري في الموشح.

⁽٢) روى الصولي عن عبد الله بن الحسين قال: قلت للبحتري أنك احتذيت في شعرك أبا تمام ، وقد عاب هذا عليك قوم ، فقال: أفيُعاب على أن اتبع أبا تمام ، وما عملت بيتا قط حتى أخطر شعره ببالي . قال: فكان بعد ذلك لا ينشده ، أخبار أبي تمام ص ١٢٠- ١٢١ والموشح ترجمة البحتري ط دار النهضة المصرية .

من المغزى وباطل ، وأنه كان حريا بالآمدي أن يقف وقفة حاسمة ، أمام إنكار صاحب البحتري أستاذية أبي تمام للبحتري وصحبة البحتري له ، وأن يشت خلو هذا الإنكار من الحقيقة . أما أن يأتي الآمدي ويؤيد صاحب البحتري على طول الخط ـ فذلك مالا نجد له محملا سوى محمل واحد، هو أنه يميل عن أبي تمام . وقد سبق أن ذكرنا أقوال عدد من العلماء في مقدمة هذا الباب ، وذكرنا استهجانهم لتعصب الآمدي على أبي تمام في كتابه الموازنة . . . (١) أما فيما يتصل بصحبة البحتري لأبي تمام ـ فقد اعترف بها صاحب البحتري والآمدي في الاحتجاج السابع عشر والثامن عشر من احتجاج الخصمين الذي ساقه الآمدي في الباب الأول من كتابه . . (٢)

_ وأما تفسير صاحب البحتري قول البحتري : « جيده خير من جيدي ورديئي خير من رديئه »(٣) _ بأنه بذلك أثنى على شعره وحكم بأنه شديد الاستواء ، لأنه يعلو ويتوسط ، ولا يسقط ، وأن أبا تمام يعلو علوا حسنا ويسقط _ فتفسير لا يستقيم مع فهم العلماء والمؤرخين للشعر والأدب ، كما لا يستقيم مع واقع شعر البحتري .

وأما أقوال العلماء: فنكتفي منها بقول ابن المعتز⁽¹⁾ وهو الشاعر العالم الناقد البصير بفنون الشعر ومكامن أسراره ، وقد اعتمد عليه الآمدي في كتابه الموازنة اعتمادا كليا وجزئياً ، يقول ابن المعتز في سياق اعتذاره عن استقصاء جياد أبي تمام في كتابه «طبقات الشعراء».. وهو آخر ما ألفه من الكتب ، حيث يجمع في طياته آخر ما وصل إليه ابن المعتز من النضج الفكري والأدبي والنقدي ـ يقول: «ولو استقصينا ذكر أوائل قصائده الجياد لشغلنا قطعة من كتابنا هذا بذلك ، وإن لم نذكر منها إلا مصراعا ، لأن الرجل كثير الشعر

⁽١) انظر مقدمة هذا الجزء.

⁽۲) انظر : الموازنة ج ۱ ص ۵۳ - ۵۶ .

⁽٣) انظر: الموازنة ج ١ احتجاج الخصمين.

⁽٤) طبقات الشعراء ، ط دار المعارف المصرية لابن المعتز أنظر : أبا تمام ونماذج من شعره فيه .

جدا، ويقال: إن له ستمائة قصيدة، وثلثمائة مقطوعة، وأكثر ماله جيد، والرديء الذي له إنما هو شيء يستغلق لفظه فقط، فأما أن يكون في شعره شيء يخلو من المعاني اللطيفة والمحاسن، والبدائع الكثيرة ـ فلا، وقد أنصف البحتري لما سئل عنه وعن نفسه فقال: «جيده خير من جيدي، ورديئي خير من رديئه» وذلك أن البحتري لا يكاد يغلظ لفظه، إنما ألفاظه كالعسل حلاوة، فأما أن يشق غبار الطائي في الحذق بالمعاني والمحاسن، فهيهات بل يغرق في بحره». إن سياق قول ابن المعتز، وخاصة قوله: «وقد أنصف البحتري . . . الخ». وقوله: بأنه لا يوجد في شعر أبي تمام شيء يخلو من المعاني اللطيفة والمحاسن والبدائع الكثيرة ـ ليدل على أن شعر أبي تمام شيء بأنه يردىء ويعلو ويسقط في أكثره، كما أن فهم ابن المعتز لمعنى قول البحتري لا يناصر تفسير صاحب البحتري لقول البحتري «جيده خير من وديئي خير من رديئه . . . الخ».

هذا، وتفسير العلماء الآخرين وفهمهم لقول البحتري لا يختلف عن فهم ابن المعتز لهذا القول أيضا . . . إذن فقول البحتري « جيده خير من جيدي . . . الخ » ليس ثناء للبحتري ولا على شعره، ويشهد بذلك واقع صيغة (جيده خير من خير جيدي ، ورديئي خير من رديئه» فهذا الواقع لا يناصر تفسير أنصار البحتري لهذه الصيغة، ولا يفيد أن البحتري أثنى على شعره بهذه القولة ، ذلك أن الجملة لا تخلو من أحد معنيين :

1 - إنه يعني أن جياد أبي تمام من العلو في درجة لا تبلغها جياد البحتري . . . وهذه أعلى شهادة لأبي تمام لأن الشاعر بجياده ومحاسنه لا بإسفافه ورديئه ، ولا شاعر بمنجى عن مغمز الغامزين . . وكفى أبو تمام أن تكون له حسنات تفضل حسنات غيره . .

٢ _ أما المعنى الثاني أن نقول أن رديء أبي تمام لا يرقى إلى درجة

رديء البحتري، وهذا يعني أن البحتري لا يملك سوى الرديء لأن جياده لا تعلو وإنما تتوسط، أي أنه يردىء أو يتوسط إذن فهو متوسط في الشعر وغير مجيد لأن من كانت جياده تنزل عن جياد غيره ولا تسقط كان شعره من النوع المتوسط. ولقد أصاب الأمدي عندما وضع البحتري في صف الأشجع السلمي لأن نوادره قليلة، توجد في ثنايا كل خمسين بيتا بيتان أو ثلاثة منها في شعره . . فهو شاعر متوسط والبحتري على وتيرته . . وشاعر كان هذا شأنه ليس من الفحول ولا بشاعر الجزالة والقوة .

وأما فيما يتعلق بواقع شعر البحتري ، فإن شعر البحتري يشهد قبل أي شيء ضد ما ذهب إليه صاحب البحتري والأمدي في تفسيرهما لقول البحتري : «جيده خير من جيدي ورديئي خير من رديئه » ذلك أن البحتري أكثر الشعراء إسفافا في أهاجيه ، وهو في هجوه أقرب إلى الشاتم منه إلى الشاعر الهاجي ، وأهاجيه شتائم صريحة مباشرة ، وليس من الهجو المقبول في شيء ، كما أنه في مديحه يضرب في الابتذال إلى أقصى حد ممكن ، ويكفي أنه كرر طيف الخيال أكثر من خمسين مرة بلفظة واحدة ، ولغرض واحد ، وكررها أكثر من خمسين مرة بألفاظ مختلفة متشابهة ومعنى واحد ، ويكفي أيضاً أن نعلم أن مدائحه في الخلفاء البالغة أكثر من خمسة آلاف بيت ، تدور على ثمانية عشر معنى على أكثر تقدير ، وإذا كان عمل البحتري هذا ليس ابتذالا فإنه يعنى أن لا ابتذال في شعر الشعراء .

على أن هذا ليس منا بل هو قول كثير من أئمة اللغة والنقد في نعيهم على البحتري وإسفافه ، قال المرزباني(١) تعقيبا على أهاجي البحتري التي

⁽۱) انظر: الموشح ط دار النهضة المصرية ١٩٦٤، وقد فهم الدكتور مندور هذا النعي خطأ وعزاه إلى الصولي وهو خاطى، ومرد خطئه ما جاء في الكتاب: وقال الشيخ رحمه الله، ففهم مندور أنه الصولي، ولكن الشيخ هو المرزباني لا غيره وهذا يدل على أن الكتاب قد كتب بالرواية عن المرزباني.

هجا بها المستنصر والمستعين: بأنها أضعف الأهاجي لفظا وأسمجها معنى ، وأنها ملتقى سخافة اللفظ ، وهلهلة النسج ، والبعد عن الصواب . وقال ابن أبي طاهر(۱) في سياق وصفه لشعر البحتري: بأنه أحدُ ثلاثة: إما مسروق ، وإما لحن ، وإما إسفاف جاهل، وقد عد(۱) عبد القادر الجرجاني جميع قصائد البحتري ومقطوعاته في مدح ، المتوكل من الشعر الرديء ، وإذا كانت مدائح البحتري في المتوكل البالغة ثماني وثلاثين قصيدة ، تقدر بنحو ألف بيت _ هي من عيون شعره التي أنشأها وهو في غاية النضج الفكري والثقافي - أقول إذا كانت هذه القصائد _ رديئة فكيف تكون أشعار البحتري الأخرى ؟؟ طبعا إن لم يكن كلها فإن جلها رديء غث ومبتذل . .

ومن حسن الصدفة أن هؤلاء الأئمة الثلاثة الناعين على البحتري هم من المعروفين بالمكانة المرموقة في عالم الشعر والنقد، ولا يمكن أن يتهموا بالتعصب لأبي تمام. فالمرزباني قد نعى على أبي تمام بمقدار ما نعى على البحتري ووصف أبا تمام بالحمق والجهل في أكثر من موضع في كتابه الموشح »، وابن أبي طاهر أيضا ليس من أنصار أحد الشاعرين، فقد وضع كتابين: «كتاب في سرقات أبي تمام » و«كتاب عن سرقات البحتري. فهو أذن محايد _ وأما عبد القادر الجرجاني فهو من المولعين بالبحتري، فقد قدم أشعاره على أشعار المتنبي وأبي تمام في كتابه « الأبيات المختارة » فهو إذن من المتحمسين للبحتري ومن المائلين إليه.

وهكذا لا يبقى مكان للجدل بأن إسفاف البحتري وابتذاله أكثر عشرات

⁽١) قال ابن أبي طاهر في البحتري : -

فلما تصفّحتُ أشعاره إذا هو في شعره قد خَرِي ففي بعضها لاحنُّ جاهلُ وفي بعضها كاذبٌ مُفتري الموشح: ترجمة البحتري وقد سبق مرّات.

⁽٢) عبقرية البحتري لسيد الأهل ط بيروت ، مدائح أبي تمام ، وحديث الشعر والنثر لطه حسين .

الأضعاف من إسفاف أبي تمام وابتذاله ، فدعوى أنصار البحتري إذن بأنه لا يسفسف ولا يبتذل ، دعوى يجب أن نقف منها بحذر وحيطة ، وبالتالي فإن البحتري ليس بأشعر من أبي تمام كما ليس من فئة المنصور النمري ، ولا أحسب أنه يوجد في أشعار البحتري من ألفها إلى يائها بيتا واحداً يكون في منزلة قول النمري :

إن المكارم والمعروف أودية إذا رفعت امراً فالله رافعه من لم يكن بأمين الله معتصماً

أحلَّك الله منها حيث تجتمعُ ومن وضعتَ من الأقوام يَتَّضِعُ فليس بالصلوات الخمس ينتفعُ

إذن فالبحتري ليس من فئة النمري، وإنما هو من فئة الشعراء ذوي القرائح الناضبة والأفكار الجدبة من أمثال « الموسوس ، وماني المجنون »(۱) وقد ذكره ابن المعتز عندما ذكر طبقة من مصطنعي (۱) الفكاهة أمثال « ماني » وأهمل ذكر شعر البحتري الذي أوسعه الآمدي إطراء وأكثر فيه أمثال : عذب اللفظ ، صائب المعنى ، وأنه يلازم عمود الشعر العربي . . . فكل ما ذكر ابن المعتز عن البحتري في طبقاته ، هو قصته القصيرة التي تدل على طمعه الزائد عن الحد لجمع المال ولا تتجاوز هي الأخرى اثني عشر سطراً .

على أن هناك بعض نقاط في الروايات التي ساقها صاحب البحتري ومنها قوله: أن البحتري خمل خمسمائة شاعر وأنه ذهب بخيرهم وجوائزهم لدى الملوك والخلفاء(٣):

⁽١) أحبار جعفر بن المدوسوس وأحبار ماني المجندون في طبقات الشعراء لابن المعتر ص ٣٨١ ـ ٣٨٦ وانظر: تراجم المدوسوسين الأخرى في نفس المصدر ص ٣٨٤ و٣٨٥ و٣٨٥ ـ ٣٨٧ .

⁽⁷⁾ ذكره بعد ماني المجنون ودرست المعلم « وجحشومة » انظر طبقات الشعراء ص (7) (

⁽٣) انظر : الموازنة ج ١ ص١٢ ط دار المعارف المصرية .

ويبدو أن صاحب البحتري لم ينظر إلى الرواية نظرة الممعن المدقق، أو أن دسّاً قد وقع في نقل الرواية ، ذلك أن البحتري من الشعراء قليلي السفر ، وأنه لم يؤمُّ ملكاً في عمره ، ولا توجد له قصيدة وضعها في وصف أحد الملوك ، ولا أدري كيف أخذ جوائز الشعراء وخيرهم واستأثر بها دون غيره من الشعراء لدى الملوك . أضف إلى ذلك أن حظوته لدى الخلفاء لم تتجاوز طيلة حياته ثلاث عشرة سنة ، وكانت محصورة على المتوكل . . فكلمة الخلفاء إذن هي الأخرى - كلمة يجب أن نقف أمامها في حذر وحيطة .

وأما قول صاحب البحتري: بأن البحتري قد خمل خمسمائة شاعر في زمانه، فأمر يدعو إلى المدهشة. من هم هؤلاء الخمسمائة ؟ ومن أين أتوا بهذا الرقم ؟؟ أن الشعراء الذين ظهروا منذ بداية العصر العباسي الأول إلى سنة ٢٩٥ هـ لم يتجاوز عددهم مائة وثلاثة وخمسين شاعرا(۱) فمن كان هؤلاء الخمسمائة الذين ظهروا في عهد البحتري وخملهم لدى الخلفاء ؟؟ أهـو ابن الرومي (۲) الذي يسخر من البحتري ويتهمه بالسرقة ، أم هو ابن أبي طاهر (۳). أم ابن أبي العنبس الذي كان يهزأ بالبحتري في حضور المتوكل فيجعله يهرب وهو يجر أذيال الخيبة (٤) . . . إن مثل هذا الكلام لا شك من باب رمي القول

⁽۱) جميع الشعراء الذين ذكرهم ابن المعتز في طبقاته لا يتجاوز عددهم ١٣٣ شاعرا ظهروا خلال ١٦٠ سنة وإذا أضفنا عليه عشرين آخرين لا يتجاوز عددهم أيضاً ١٥٣ شاعرا فمن أين أتى هذا الرقم إذن ؟ ! .

⁽٢) قال أبن الرومي :

والفتى البحتوي يسرق ما قال ل ابن أوس في المدح والتشبيب والفتى البحتوي ليحتوي انظر: من هذا الجزء ، المقدمة وترجمة البحتوي في الجزء الثاني.

⁽٤) أورد الأغاني: تهزئة ابن العنبس بالبحتري في حضور المتوكل ، وقد أنشد شعرا على وزن قصيدته التي كان ينشد المتوكل وهي: «عن أي تغر تبتسم» انظر الأغاني ج ١٨ ترجمة البحترى .

على علاته ، وهو ما نرفع شأن الآمدي أن يعتوره ، وأن يبني عليه أحكامه .

وهكذا ، نجد كل ما تبناه الأمدي من الأحكام ، وساق لها الحجج على لسان صاحب البحتري لينكر أستاذية أبي تمام على البحتري ، وليضفي على البحتري صفة الأفضلية والأشعرية ـ نجده ـ عاريا من الحقيقة ، ويؤكد أن الأمدي على عكس ما قاله في بداية الكتاب ليس حذرا في مناقشاته ولا دقيقا في سوق الحجج ، وكان الأحرى به أن يفرز الروايات الصحيحة عن الروايات التي تحمل في طياتها دلائل بطلانها ، ويبعدها عن الروايات الصحيحة ، وأن يبين وجوه التنافس والأخطاء التي يرتكبها أحد الخصمين وقت الحجاج ، وألا يزكي رواية أو قولة هي من الروايات الخاطئة بالضرورة .

س صاحب أبي تمام: انفرد أبو تمام (١) بمذهب اخترعه وصار فيه إماماً وأولا ... حتى قيل مذهب أبي تمام ... وهذه فضيلة عري من مثلها البحترى .

\$ _ صاحب البحتري : ليس أبو تمام (٢) هـ و المخترع لهـ ذا المذهب - البديع _ فقد سلك مسلم هذا المذهب ، ولكن أبا تمام أكثر منه فأفسـ د شعره به ، والبديع قديم استخدمه العرب الجاهليون والقرآن الكريم ، أما أبو تمام فقد جنح إلى البديع جنوح المولع المتيم به فأكثر منه وأفرط فيه ، فجعل شعره معيبا وارتكب بذلك عظيم الذنوب .

نقد الفقرة:

إذا كان ما رواه الأمدي عن ابن المعتز وهو قوله: (٣) . . إنما كان الشاعر يقول من هذا الفن - البديع - البيت أو البيتين في القصيدة ، وربما

⁽١) انظر: الموازنة ج ١ ص ٦ .

⁽۲) انظر: المصدر ص ۷ - ۱۳.

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ١٨ ـ وانظر مقدمة البديع لابن المعتز ص ١٦ ، ١٨ .

قُرىء في شعر أحدهم قصيدة ، أو قصائد من غير أن يوجد فيها بيت واحد بديع ، وأن الطائي قد تفرغ فيه وأكثر منه وفرغ جهده فيه ونوعه . . ـ صحيحا فقد اعترف ابن المعتز بأن أبا تمام قد اتخذ من البديع مذهبا شعريا ، وبالتالي فهو مخترع المذهب البديعي المتكامل في الشعر ، لأن الفن لا يكون مذهبا إلا إذا اعتوره الإنسان بالانكباب عليه ، والانصراف إليه وإلا إذا عممه في تطبيقه تطبيقاً عملياً ، وهذا ما فعله أبو تمام ، فقد تعمد البديع وفرغ فيه أوسعه عمليا ، واعتمد عليه واتخذ منه لأول مرة مذهبا شعريا ، فهو المخترع للبديع كمذهب شعري ، لأنه جعله مذهبا لنفسه وطبقه تطبيقا ميدانيا عمليا ، إذن فما معنى إنكار صاحب البحتري اختراع أبي تمام لمذهب البديع ؟

وأما كون أبي تمام إمام الصنعة ـ فهو ما قال به القاضي عبد العزيز الجرجاني وأكثر النقاد ، يقول الجرجاني : (١) « وإنما خصصت أبا نواس وأبا تمام لأجمع لك بين سيد المطبوعين وإمام أهل الصنعة ، وأريك أن فضلهما لم يحمهما من زلل ، وإحسانها لم يصف من كدر . . . » الخ . . ويقول ابن رشيق القيرواني : (٢) غيرأنا لا نجد المبتدىء في طلب التصنيع ومزاولة الكلام ـ أكثر انتفاعا منه بمطالعة شعر حبيب، لما فيه من الفضيلة ليتقنها ، ولأنه طرق إلى الصنعة ومعرفتها طريقا سابلة ، وأكثر في أشعاره منها تكثيرا سهلها عند الناس وجسرهم عليها ».

وواقع كتب البديع أجمع يشهد بأن أبا تمام إمام الصنعة ، فالصناعتين وصاحبه من المتعصبين على أبي تمام وقد اضطر إلى الاستشهاد بأكثر من مائتين وخمسين شاهداً لأبي تمام ، من مجموع الأشعار التي استشهد بها في كتابه، والبالغ عددها ١٧٠٠ بيت يتقاسمها الشعراء جميعهم، على

⁽١) انظر : الوساطة بين المتنبي وخصومة لعبد العزيز الجرجاني ص ٧٦ .

⁽٢) العمدة لابن رشيق ج ١ ص ١٣٠ ـ ١٣١ .

حين لم يذكر لمسلم أكثر من ثلاثة وثلاثين شاهدا ، ولأبي نواس أكثر من خمسة وأربعين شاهدا ، وإذا نظرنا إلى باب البديع في الكتاب نجد أبيات أبي تمام فيها تؤلف نسبة 20%(١) من مجموع أبيات المحدثين وهم بشار، وأبو العتاهية ، وأبو نواس ، ومسلم ، وابن الرومي ، والبحتري والمتنبي ، والعسكري ، وابن طباطبا ، ومخلد ، وابن الجهم ، وغيرهم ، ونفس الشيء فعلته كتب البديع الأخرى(٢)، إذن فأبو تمام بلا جدال إمام أهل الصنعة أجمع وإنكار هذه الحقيقة إنكار للواقع والتاريخ .

وقد ذيل الأمدي حجج صاحب البحتري بقول ابن المعتز: « وقد كان بعضهم يشبه الطّائي في البديع بصالح بن عبد القدوس في الأمثال » ويقول: « لو أن صالحا نشر أمثاله في تضاعيف شعره لسبق أهل زمانه وغلب على أقرانه وقال ابن المعتز: وهذا أعدل كلام سمعته»(٣).

ماذا يقصد بتشبيه البديع بالأمثال ، وتشبيه الطائي الذي لا يملك من النشر شيئا بناثر سجاع كصالح بن عبد القدوس ، وما وجه قياس الرجلين ببعضهما ؟؟ هل يقصد بذلك أن الطائي قد سبق زمانه ببديعه وأن صالح بن عبد القدوس لو وضع أمثاله في شعره لنال هذا السبق ؟ . فهذا - إذن - هو ما يريده أنصار أبي تمام ، لكن الأمدي يسوق هذه الرواية للرد على أبي تمام ، لأنه يريد أن ينعى على أبي تمام وينال منه وليس لتأييده .

ثم - بعد كل ذلك - كيف يستقيم له هـذا التشبيه وهـذا القياس ؟ . إنـه تشبيه شيء بشيء لا يلتقيان بأية صورة وفي أي وجه من وجوه التشبيه كمـا أنه قياس من باب المحال .

⁽١) انظر: الصناعتين لأبي هلال العسكري . فهرس القوافي والشعر ص ١٣٥-١٧٠ .

⁽٢) انظر : مفتاح العلوم للسكاكي - باب الاستعارة ص ٢٧٤ - ٢٩٧ وباب المطابقة ص ٣١٦ - ٣٢٨ وباب التجنيس ص ٣٣٠ - ٣٤٥.

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ٦ - ٥٧ .

واعتقد أن المعنى لا يستقيم إلا إذا حذفنا كلمة البديع في قوله: « وقد كان بعضهم يشبه الطائي في البديع بصالح بن عبد القدوس في الأمثال » واعتبرناها من زيادات الرواة ، ذلك لأن الغرض الذي ذهب إليه أصحاب الرواية ، كما يبدو ، هو أن الرجلين يولعان بالأمثال ، ويُكثران منها ، بهذا الفارق ، أن أبا تمام قد استخدم الأمثال في الشعر ، واستخدم صالح بن عبد القدوس أمثاله في النثر . وأنه لو نثر أمثاله في شعره لكان لشعره شأن آخر وكان شأنه شأن أبي تمام قد سبق أهل زمانه كلهم ، غير أن رواة الروآية أضافوا عن قصد أو غير قصد كلمة البديع ، فأحالوا المعنى عن الوجه الذي أراد لها قائل هذه القولة _ وهي إجمالاً وتفصيلاً شهادة لأبي تمام _ إلى عكس المراد ليكون شهادة عليه (١).

وعلى العموم فإن الكلام لا يستقيم على هذه الحالة الموجودة ، فينبغي إما حذف كلمة « البديع » وإما حمل الجملة الأولى على أنها تعليق للراوي فتكون عندئذ خالية من أية أهمية ، إذ ليست هي - في تلك الحالة ، سوى تفسير ، والتفسير اجتهاد يصيب ويخطىء صاحبه ، كما أن للناس في حمل الكلام على محامل مختلفة - شؤنا ، ولهم فيه حرية كاملة .

• - صاحب أبي تمام: إنما أعرض عن شعر أبي تمام من لم يفهمه لدقة معناه، وقصور علمه عنه، وفهمته العلماء في علم الشعر، وإذا عرفت هذه الطبقة فضله لم يضره طعن من طعن بعدها عليه.

٦ ـ صاحب البحتري : « فابن الأعرابي » $^{(1)}$ وأحمد بن يحيى الشيباني

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٩.

⁽٢) انظر المصدر: ص ١٩ وقد ذكرنا هذه الآراء في الحديث عن أقوال العلماء في البحتري، انظر الفصل الثاني من الجزء الثاني من هذا الكتاب.

وقبلهما «دعبل بن علي الخزاعي » قد كانوا علماء بالشعر ، وبكلام العرب وقد عرفتم مذاهبهم فيه . . فقد قال دعبل : « إن ثلث شعره محال وثلثه مسروق وثلثه صالح » وقال ابن الأعرابي : « إن كان هذا شعراً فكلام العرب باطل » وقد أسقط شعره كثيرون منهم أبو سعيد الضرير وأبو العميثل صاحبا عبد الله بن طاهر حيث رفضا قصيدته التي قدمها لنيل الجائزة عند ابن أبي طاهر وهي :

هُنَّ عَـوَادي يـوسف وصـواحبه فعزما فقدماً أَدْركَ السُّؤلَ طالبه

ولكن أبا تمام عاتبهما وسألهما استتمام النظر فيها ، فلولا أنهما مرًا ببيتين مسروقين فيها ـ لكان أبو تمام قد افتضح ، وخابت سفرته وخسرت صفقته . . ، وقد أعرض عنه « المبرد » وما علمناه دوَّن له كبير شيء . . وكان يفضل البحتري ويستجيد شعره ويكثر إنشاده ، ولا يمليه لأن البحتري كان باقياً في زمانه .

٧ - صاحب أبي تمام: أما احتجاجكم بدعبل(١) فغير مقبول ولا يعول عليه لأنه كان يَشْنَأُ أبا تمام ويحسده وذلك مشهور منه ، فلا يقبل قول شاعر في شاعر ، وأما ابن الأعرابي فكان شديد التعصب على أبي تَمام . . وقد أُنْشِد(٢) يوما أبياتاً من أرجوزته التي أولها: « وعاذل عذلته في عذله . . الخ » فاستحسنها وأمر بكتابتها فلما عرف أنه قائلها قال: خَرِّقه

٨ - صاحب البحتري: لا يلزم ابن الأعرابي (٢) من الظلم والتعصب ما ادَّعيتم، ولا يلحقه نقص في قصور فهمه عن معاني شاعر عدل في شعره عن مذاهب العرب، بل العيب والنقص في ذلك يلحقان أبا تمام، إذ عدل عن الطريق الصحيح إلى طريقة يجهلها ابن الأعرابي وأمثاله.

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٢.

⁽٢) المصدر: ج ١ ص ٢٣.

وأما ما استحسنه الأعرابي من شعره وأمر بكتابته ، ثم أمر بتمزيقه لمَّا علم أن باتمام قائله _ فذلك غير منكر ولا يُدْخل ابن الأعرابي في التعصب ولا الظلم ، وقد سبقه الأصمعي ، وذلك أن إسحاق بن إبراهيم الموصلي أنشد الأصمعي :

هل إلى نظرةٍ إليك سبيل فيروى الصّدَى ويشفى الغليل إنّ ما قبل منك يكثر عندي وكثير ممن يحب القليل

فقال له الأصمعي: لمن تنشدني « فقال لبعض الأعراب . قال والله : هذا هو الديباج الخسرواني !! فقال إسحاق : إنها لليلتها ، فقال الأصمعي لل جرم _ والله : إن أثر الصنعة والتكلف بين عليها ، فالأصمعي في هذا غير ظالم ، وابن الأعرابي في أبي تمام أعذر من الأصمعي في إسحاق الموصلي .

نقد الفقرة:

لقد أرهق صاحب البحتري نفسه في هذا الجدل الذي كان في غنىً عنه فقد ساق من الأدلة ما تحمل طيّاتها دلائل فسادها ، في استدلاله بأن أبا سعيد الضرير وأبا العميثل قد رفضا قصيدة أبي تمام التي تقدم بها إليهما لينال جائزة عبد الله بن طاهر بن الحسين ، وأنهما استرذلاها وعارضا الصفح عنها ، ولولا أنهما مرا ببيتين مسروقين فيها ـ ما كانا قبلاها وما قدماها إلى ابن أبي طاهر قول لا يستقيم مع العقل أصلاً ، إذ كيف يرفض أبو الضرير وأبو العميثل القصيدة ويسترذلانها ، ثم يستجيدانها لوجود بيتين مسروقين فيها ، فكلنا نعلم أن المعيب يزداد عيبا ووَهنا إذا اكتشف فيه عيب جديد ، ويُسترذل أكثر وأكثر ، ولكن أن يأتي رجل فيرفض قصيدة ويستهجنها ويستغثها ، ثم يغير موقف من يستجيدها ، لأنه وجد فيها - عيباً ـ فذلك أمر لا يقدم على مثله إلا المصابون في إدراكهم ، ويأبى الخلق أن نعتبر أبا العميثل وأبا الضرير ـ وهما من جلة العلماء بالشعر ـ

من المصابين في ذوقهم وإدراكهم .

إذن فهناك أحد ثلاثة أشياء:

_ فأما أن القصة مختلفة لا أساس لها من الصحة ، وقد وضعها المغرضون من الحاسدين والحاقدين على أبي تمام .

_ وأما أن الرجلين قد رفضا القصيدة لوجود بيتين مسروقين فيها لكنهما استجاداها بعد أن برر أبو تمام لهما السرقة ، وبين لهما أنه أحق بمعنى البيتين من الذين أخذهما منهم

وأما أن الشاعرين «شأنهما شأن ابن الاعرابي ودعبل» من المولعين بالقديم، فلم يفهما معنى القصيدة فأجّلاها إلى أن يأتي أبو تمام، فيبين لهما وجوه الغموض فيها، فلما أتى أبو تمام وكشف لهما كوامن المعنى في القصيدة، قبلاها وقدماها إلى ابن طاهر بن الحسين - وهذا الأخير أرجح عندي بدليل أن أبا العميثل وأبا الضرير قالا له عندما قدما إليه الجائزة: لم لا تقول ما يفهم ؟! فقال لهما: ولم لا تفهمان ما يقال ؟!(١) وقد بينا وجه ذلك سابقاً . على أن هناك(٢) روايات تحكى عن تبجيل منعدم النظير لقيه أبو تمام عندما ألقى قصيدته: «هنّ عَوادي يوسفٍ وصواحبه» وأن الأجر له قد أجزل، وهناك أشعار لابي العميثل مليئة بالثناء على قصيدة أبي تمام (٣). . .

وأما استدلال صاحب البحتري بأن المبرد قد أعرض عن أبي تمام ولم يذكر له شيئاً كثيراً مع أنه توفي بعد أبي تمام _ فهذا أيضاً بعيد عن الصحة لأن

⁽١) وقد جاء ذلك في رواية الأمدي للقصة : انظر الموازنة ج ١ ص ٢١.

⁽٢) وردت في الأغاني والموشح أن أبا تمام قد قوبل بحفاوة بالغة وأنه عندما ألقى قصيدته: « هن عـوادي يوسف وصـواحبه » استجـادها الجميع ، وأن كثيراً من الشعـراء قدمـوا جوائـزهم لأبي تمام . انظر: الأغاني ج ١٥ ص ١٠٣ والموشح ص ٤٨٠ ـ ٥٠١.

⁽٣) انظر: أخبار أبي تمام ص ٢٢٥ ـ ٢٢٦ ففيه قصيدة لأبي العميثل يثني فيها على قصيدة أبي تمام التي قدمها لابن طاهر بن الحسين.

المبرد ذكر أبا تمام في أهم كتبه ، وهو « الكامل » و« الفاضل » في مواضع كثيرة وفي استقصاء (١) وعناية .

وفيما يتصل باستدلال صاحب البحتري بقول دِعبل: فهو استدلال لا تنهض به حجة ، لأنه كلام شاعر على شاعر ، ولو قبلنا قول دعبل في أبي تمام ، فيجب أيضاً أن نقبل قول ابن الرومي في البحتري الذي يقول (٢)

والفتى البحتريُّ يسرق ما قال ابنُ أوس في المدح والتشبيب كلُّ بيت له يجود معناه فمعناه لابن أوس حبيب

بل ونقبل قول ابن أبي طاهر فيه حيث يصف شعره بأنه كله إما إسفاف وإما لحن وخطأ جاهل (٣) فقد أنكرا أن يكون البحتري شاعراً وذلك بإنكارهما أشعاره كلها ، وحكمهما على معانيه بأنها لغيره إذا كانت حسنة ، وفاسدة إذا كانت غير مسروقة ، ثم أن دعبل قد اعترف لأبي تمام على الأقل بثلث صالح من شعره ، ولم يخط خط البطلان على شعره كله ، وهو ما فعل ابن الرومي بشعر البحتري .

وأما قصة ابن الأعرابي مع شعر أبي تمام ، وإكثار الامدى من الكلام فيه _ فتصرف ابن الأعرابي يدل على التعصب وهو مما لا يمارى فيه ، ذلك أنه يعترف بالشعر الذي أنشد لديه ، ويعترف له بالحسن والقيمة ، والجودة والفصاحة وعمق المعنى ، بدليل أنه يأمر بكتبه ويستحسنه ويشيد به ، ثم لما يعلم أنه لأبي تمام يأمر بتمزيقه . أليس هذا تعصباً ؟! وقد كان في استطاعته أن يبرر موقفه ويقول : إن ضالتي هي الشعر القديم ، وأنه غير مُغْرم بالجديد

⁽٢) انظر: وفيات الأعيان لابن خلكان ترجمة البحتري.

⁽٣) انظر : الموشح للمرزباني ط دار النهضة المصرية المصرية ص ٥٠١ وما بعدها.

وإن بلغ من الحسن مبلغا عاليا . . . ، ولكنّه لم يفعل _ فأثبت ، بما لا مجال للشك ، أنه يتعصب ويتجافى العقل وينكر جاحداً للحق! ومن ينكر هذه الحقيقة فإنما ينكر ضوء الشمس في وضح النهار .

٩ ـ صاحب أبو تمام: فقد قررتم لأبي تمام (١) بالعلم والشعر والرواية ،
 ولا محالة أن العلم في شعره أظهر منه في شعر البحتري ، والشاعر العالم أفضل من الشاعر غير العالم .

• ١ - صاحب البحتري: قد كان الخليل بن أحمد (٢) عالما شاعراً ، وكان الأصمعي عالما شاعراً ، وكان الكسائي وخلف بن حيان الأحمر أشعر العلماء ، وما بلغ بهم العلم طبقة من كان في زمانهم من الشعراء غير العلماء . . . وبهذا فإن التجويد في الشعر ليست علته العلم ، وبالتالي فإن فضل أبي تمام من هذا الوجه على البحتري ساقط لا قيمة له . . ومعلوم أن شعر العلماء دون شعر الشعراء . ومع ذلك ، فإن أبا تمام تعمّد أن يدل في شعره على علمه باللغة . . فتعمّد إدخال ألفاظ غريبة في مواضع كثيرة من شعره . . والبحتري لم يقصد هذا . . بل تشبه بالحضر، حتى أنه غير كنيته من أبي الحسن إلى أبي عبادة ليزيل عنها البداوة والإعرابية .

فشتان بين من هو حضري تشبه بأهل البدو ، فلم يَنفُقْ في البادية ، ولا عند أكثر أهل الحاضرة ، وبدوي تحضر فنفق في البدو والحضر .

نقد الفقرة:

لا مراء في أن الشاعر العالم أحسن من الشاعر غير العالم ، وهذا أمر لا يشوبه أي شك ، وأما الخليل بن أحمد، والكسائي، والأصمعي (٣) فلم يكونوا

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٥ ط دار المعارف المصرية .

⁽۲) المصدرج ۱ ص ۲۵ - ۲۷.

لم يذكر أحد لهؤلاء الأئمة من الشعر ما يجدر بالذكر ورجال الترجمة قاطبة لم يذكروهم في عداد الشعراء . انظر تراجمهم في : الإرشاد لياقـوت ج ٢ ص ٢٢٣ ـ ٢٢٤ وج ٢ ص ١٣٨ =

شعراء ، البتة . إذ لا يكون أحد شاعراً إلا إذا كان له أشعار كثيرة - لا أن يقول بيتا أو بيتين أو ثلاثة أو حتى عشرة أو عشرين ـ وأكثر العلماء الذين ذكرهم صاحب البحتري لم يكونوا شعراء ، ولم ينقل عنهم أحد شعراً يجعلهم في عداد الشعراء ، وإذا كانوا قد قالوا شعراً فإنه جد قليل . وكانوا يقولون تفكهاً ، أما أن يكونوا شعراء متضلعين في الشعر يردون إليه ويصدرون منه فلا . ولم ينقل ذلك عنهم أحد ولا وضعهم من كتاب التراجم والسير في زمرة الشعراء . ذلك لأن الملاك في الأمر على هؤلاء العلماء الذين انكبوا على الشعر أكثر من انكبابهم على العلم ، أو اكتنفوا الشعر على قدر اكتنافهم العلم .

أما الطبقة الأولى وهي العلماء الشعراء الذين انكبوا على الشعر أكثر من اهتمامهم بالعلم فيتقدمها بشار وكان أعلم الناس بالشعر ورواياته ، وبالغريب وكان يأتي إليه خلف الأحمر والفراء كل صباح ويأخذان منه اللغة ورواية الغريب ، وعدَّ امرأ القيس في المحدثين(١) ، ويأتي بعده أبو نواس(١) فقد كان حافظاً للقرآن فقيها محدِّثاً عالماً بجميع العلوم الدينية والعربية والقراءات وعلوم المنطق والفلسفة ، كما كان ضليعاً في غريب الشعر والروايات ، وقد

ومراة الجنان لليافعي ج ١ ص ٣١٣ وج ٢ : ص ٦٤ ـ ٧٧ و ١ بغية الـ وعاه » للسيـ وطي ص ٣٣ و٣٩ و٣٣ ـ ٢٤ و ٣٣٠ ، وانـ ظر : ترجمة أبي نواس في كمل من شـ ذرات الـ ذهب لأبي عمـاد الحنبلي ج ١ ص ٢ والنجوم الزاهرة لابن تغرى بردى ج ١ ص ٣١١ وج ٢ ص ١٣٠ و ١٩٠.

⁽۱) طبقات الشعراء لابن المعتز ص ۲۱ ـ ۳۱ وترجمة بشار في كل من تاريخ بغداد للخطيب ج ۷ ص ۱۱۲ ـ ۱۱۸ ، والنجوم الزاهرة لابن تغرى بردى ج ۲ ص ۵۳.

⁽٢) تسرجمة أبي نسواس في الأغاني ج ١٦ بسولاق ص ١٤٨ ـ ١٥١ وتساريسخ بغسداد ج ٧ ص ٤٣٦ ـ ١٥٩ وأخبار أبي نسواس لابن منظور ط القاهرة ١٩٣٥ وتاريخ دمشق لابن عساكر ج ٤ ص ٢٥٤ ـ ٢٧٩ وطبقات الشعراء لابن المعتنز ترجمة أبي نواس.

فُضًّل على جميع الشعراء غير العلماء في عصره ومنهم مسلم بن الوليد وأبي العتاهية وغيرهما (١).

وأما الطبقة الثانية فهي العلماء والشعراء الذين اهتموا بالعلم إلى جانب الشعر، فعلى رأسهم يأتي خلف الأحمر، فقد ذكر⁽¹⁾ أبو على القالي: أن قصائد الشنفرى وعلى الأخص لاميته هي من وضع خلف الأحمر^(٣) وقال ذلك ابن دريد⁽¹⁾ أيضاً ، كما قال به كثيرون من أئمة اللغة والعلم الأخرين.

وإذا كانت لامية الشفتري من وضع خلف الأحمر ، فإنه - لا محالة - أشعر من ظهر في تاريخ العرب بعد ظهور الإسلام ، مع أنه من العلماء المعروفين بغزارة العلم ، وذكر الأصمعي أن رواة الكوفة أنشدوه أربعين قصيدة لأبي داود الأيادي وقد قالها خلف الأحمر . وللمفضل الضبي (٥) كلام يشبه قول الأصمعي .

فالرجل إذن، ليس أشعر وقته فحسب، وإنما هو أيضاً أحد فحول الشعراء الإسلاميين والجاهليين، لأنه وضع لامية الشنفري التي يعدها العلماء من عيون الشعر الجاهلي، فهو إذن أشعر شعراء وقته ومن فحول الجاهلين وأعلم علماء زمانه. ومن هذه الطبقة أيضاً ابن المعتز، فهو شاعر عالم ومؤلفاته تربو على اثني عشر مؤلفا كلها من جلة كتب العلم، وقد عُدَّ أشعر زمانه وهو عالم ناقد لا يُشَقُّ له غبار. وقد بنى الامدي أكثر أنواع نقده على آرائه.

⁽١) طبقات الشعراء لابن المعتز ص ١٤٦ ـ ١٤٨ ، وبغية الوعة للسيوطي ص ٢٤٢ .

⁽٢) الأمالي لابن على القالي ج ١ ص ١٥٧.

⁽٣) جاء ذلك في المزهر للسيوطي ج ١ ص ٦٢ و٨٠ وج ٢ ص ٢٦٦ وما بعدها .

⁽٤) الموشح للمرزباني ص ٢٥٣.

⁽٥) ترجمة المفضل في الإرشادج ٧ ص ١٧١ ـ ١٧٣ والنجوم الزاهـرة لابن تغري بـردي ج ٢ ص هـ ٩٦ ، وبغية الوعاة للسيوطي ص ٣٩٦.

بهذا فإن قول صاحب البحتري ـ بأن شعر العلماء الشعراء أقل من شعر شعراء زمانهم ـ قول لا يمكن الاطمئنان إليه . كما أن ما أشيع بأن شعر العلماء أضعف من شعر الشعراء ـ قد يكون صادقاً في العلماء الشعراء الذين اهتموا لم يجنحوا إلى الشعر قدر جنوحهم إلى العلم . أما العلماء الذين اهتموا بالشعر قلر اهتمامهم بالعلم ـ فالأمر بالنسبة إليهم مختلف تماماً ، فهناك من العلماء الشعراء الذين برزوا في ميدان الشعر وسبقوا أشعر شعراء زمانهم ، ومنهم على سبيل المثال : أبو العلاء المعشري ، وابن الفارض ، وعمر الخيام ، وجلال الدين الرومي ، والشريف الرضي ، والشريف المرتضى ، فهؤ لاء أثمة في اللغة والعلم والفلسفة ، وفي الوقت نفسه أشعر شعراء زمانهم على الإطلاق ، وهكذا فإن حجج أنصار البحتري لرد قول صاحب أبي تمام ، حجج لا تستقيم مع المنطق .

11 - صاحب أبي تمام (١): أتى أبو تمام في شعره بمعان فلسفية وألفاظ غربية فإذا سمع شعره الأعرابي لم يفهمه ، وإذا فسر له فهمه واستحسنه.

۱۲ - صاحب البحتري (٢) هذا ادعاء منكم على الأعراب في استحسان شعر صاحبكم وهو مرفوض ، ولكنكم مُجْمِعُوْنَ مع من لكم وعليكم أن لصاحبكم إحساناً وإساءة ، وأن الإحسان للبحتري دون الإساءة ، ومن أحسن ولم يسىء ، أفضل ممن أحسن وأساء .

۱۳ ـ صاحب أبي تمام (٣) ما أجمعنا معكم على أن صاحبكم لم يسىء بل أساء في قوله :

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٧.

⁽٢) المصدر.

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ٢٨ ـ ٣٧.

يُخْفي الزجاجة لونُها فكأنّها في الكفّ قائمة بغير إناء (١) وهذا وصف للإناء وليس للشراب.

وقال:

ضَحَكَ اللهِ وَالْرَهِنَّ العطايا وبُرُوق السَّحاب قبل رُعُ ودهِ (٢)

أقام البرق مقام الضحك والرعد مقام العطايا . وإنما كان يجب أن يقيم الغيث مقام العطايا . ونصَبْتَه عَلَماً الغيث مقام العطايا . وله لحون في شعره معروفة ، منها قوله : « ونصَبْتَه عَلَماً بسامِراء »(٣) وقوله « نبرات مَعْبَدَ في الرَّعيل الأول »(٤) .

وقوله :

ليقول صبُّ ما يشاءُ ويفعلُ (٥) مأنوسة فيها لعَلوة منزلُ (١)

عَـرِّج بـذي سلم فثمَّ المنـزلُ عَـرِّج على «حلب» فَحِيَّ مَحِلَّة وأشباه هذا كثيرة.

15 ـ صاحب البحتري: ليس ما عبتم به البحتري (٧) من اللحن _ - خارجا عن مقاييس العربية ولا بعيداً عن الصواب ، بل جاء مثله كثيراً في أشعار العرب.

ونحن لو أردنا أن نخرج ما في شعر أبي تمام من اللحون ـ لكثر ذلك واتسع ، ولوَجدنا منه ما يضيق الصدر فيه . ولا يجد المتأوِّل له مخرجاً إلا بالطلب والحيل والتمحل الشديد، وذلك نحو قوله :

⁽١) ديوان البحتري ج ٢ ط دار صادر دار بيروت ص ٣٨٢.

⁽٢) الموشح للمرزباني ص ٥٠١ م - ٥١٥ ط دار النهضة المصرية وديوان البحتري قوافي الدال .

⁽٣) ديوان البحتري ج ٢ ص ٣٨٣.

⁽٤) أنظر : عبث الوليد ص ٨٧ وزهر الأداب ج ١ ص ٣٠٨.

⁽٥) و(٦) ديوان البحتري ج ٢ ص ١٥٦.

⁽٧) الموازنة ج ١ ص ٢٩ - ٣٧.

ثـانيـهِ في كَبـدِ السّمـاءِ ولم يكنْ لإثنينِ ثـانٍ إذ هُـمـا في الغـارِ ومثل قوله:

شامتْ بُرُوقُكَ آمالي بمصر ولو أضحت على الطُّوس لم تَستَبْعِد الطَّوسا . فأدخل الألف واللام في طوس وهي اسم بلدة معروفة .

ومثل قوله: « إحدى بني بكر بن عبد مناه »(١).

وإنما هي مناة بالتاء : ولا تكون بالهاء إلا عند الوقف. .

وقال : « لَولا صِفات في كتاب الباه »(٢).

وإنما هي الباءة.

وقال : « غَذِيٌّ جَوُّه وهوى وَبِيُّ » والصحيح : غذٍ جوه (٣).

وقال في قصيدة: « عَلَى الأعادي ميكالٌ وجبريل » فحرك الياء من الأعادى والوجه السكون.

وقال: « تسعين ألفاً وتسعيناً ومثلهما » (٤).

نقد الفقرة:

۱ ـ قول صاحب أبي تمام: بأن أبا تمام قد أتى بمعان فلسفية ـ كلام يحتاج إلى برهان، ذلك أن ما أتى به أبو تمام ليس فلسفة وإن كان يمكن عده إرهاصات فلسفية، والفرق بين الاثنين جد كبير

٢ ـ تخطئة الأمدي لأبي تمام في قوله (٥): «ثانيه في كَبِد السماء..
 الخ » تخطئة أخذت من الحق كل مأخذ ، وقد أجاب (٦) الخطيب التبريزي
 بأنه لغة طيء ، وأن الطائيين يرفعون خبر كان ، ولكني أعتقد بأنه من الأحسن

⁽١) ديوان أبي تمام ص ٢٠١ وعجزه « بين الكثيب الفرد فالأمواه».

⁽٢) المصدر ص ٢٠١ .

⁽٣) ديوان أبي تمام ص ٢٠٣ وشوح التبريزي ج ٢ ص ٣٥٣.

⁽٤) ديوان أبي تمام . قصيدته في حرب عمورية .

⁽٥) شرح التبريزي على ديوان أبي تمام ج ٢ ص ٣١١.

أن نحمل «كان » هنا على أنها تامة ، وقد ورد استعمالها تامة بكثرة . قال تعالى : ﴿ وَإِن كَانَ ذَوْ عُسْرَةٍ ﴾ (١) وقال : ﴿ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ مَكْرِهِمْ (٢) ﴾ وفي الحديث القدسي : « ما شاء الله كان ، وكان الله ولا شيء معه » (٣).

وقال سويد (4) « فلمّا التقينا وكان الجلادُ » ويقال: كانت الكائنة والكوائن وتكون كان عنئذٍ بمعنى حضر، وقع، حدث، ثبت. ينبغي، ويمكن حمل قول أبي تمام « ولم يكن لاثنين ثان » على واحدٍ من هذه المعاني. على أن هذا التفسير لا يبرىءُ ساحة أبي تمام في الخطإ الذي ارتكبه في البيت، ولا يُخلِّص البيت من التكلف.

٣ ـ أما اعتراض البحتري على إدخال أبي تمام « أل » على كلمة « طوس » وقوله : « الطوس والطوسا » فقد جاء في رواية الديوان على النحو التالى :

« أضحت بطوس ٍ لمَّا قصرتْ من طوسا ».

وحتى لو أخذنا برواية الآمدي فإن كثيراً من أسماء البلاد المعروفة قد حُلِي بأل ، والشواهد فيها أكثر من أن تعد وتحصى ، وكلمة طوس مستعربة ويمكن تحليتها بأل ، على أنها من مادة « طاس يطوس » أي حسن وجهه .

٤ ـ وأما قول أبي تمام: «إحدى بني بكر بن مناه» فقد قالوا: مناة:
 بالتاء على أساس أن البيت غير مصرعً . . وهو احتجاج موجه ، هذا . . وقول
 الأمدي بأن « مناه تكون بالهاء في الوقف وبالتاء في التدرج لا يخلو من

⁽١) آية ٢٨٠ سورة البقرة.

⁽۲) آية ۱۵ سورة النمل.

⁽٣) خزانة الأدبج ٢ شواهد كان وأخواتها . انظر الحديثين : الأول في أبي داود ـ سننه ـ كتاب الأدب والثاني في التجارة كتابى بدء الخلق والتوحيد .

⁽٤) انظر : أساس البلاغة للزمخشري مادة كان.

النظر ، لأن المناة بالتاء في جميع الحالات^(١) فيقـال : عبدُ مَنـاةٍ ، وزيدُ مُنـاةْ بالتاء . .

• واعتراض الأمدي على قول أبي تمام « ولولا صفات من كتاب الباه » - اعتراض ليس في محله ، لأن الباه لغة صحيحة رائجة وليست رديئة ، قال ابن منظور (٢) « الباه والباهة ، النكاح ، وقيل الباه : الحظ من النكاح » وقيال الجوهري (٣) : الباه مثل الجاه ، لغة في الباءة ، وهي الجماع » وفي الحديث : « إن امرأة غاب عنها زوجُها فمر بها رجل وقد تزينت للباه ، أي النكاح » ومنه حديث ابن مسعود عن النبي عليه قال : « مَنِ استطاع منكم الباه فليتزوج ، ومن لم يستطع فعليه بالصوم فإن فيه وجاء » وقال ابن الأعرابي (٤) الباه والباءة والباء ، مقولات كلها ، بجعل الباء أصلية في الباه ، فالباه إذن ليست لغة رديئة كما يذهب إليه الأمدي ، بل هي لغة فصيحة متبعة ، وليس استعمالها من الشواذ أو النوادر . وقد استخدمها أئمة العلم في كتبهم وفي عناوين أبواب النكاح (٥) .

7_ وأما اعتراض صاحب البحتري على أبي تمام وتخطئته إياه في قوله: « فكم لي من هواء فيك صاف ». . الخ _ فإن « غذيّاً » في البيت ليس باسم فاعل كما ذهب إليه صاحبُ البحتري .

وإنما هي فعيل بمعنى المفعول ، أي مَعْنُدُوِّ جوه بالصفاء والنقاوة

⁽١) أنظر : المخصص لابن سيده مادة (منى) وانظر : نفس المادة في كل من لسان العرب : لابن منظور ، وتاج اللغة لإسماعيل الجوهري .

⁽٢) لسان العرب : ج ١٣ ص ٤٧٩ ـ ٤٨٠ ط بيروت ١٩٥٦.

⁽٣) تاج اللغة لاسماعيل بن حماد الجوهري ج ١ ص ٢٢٢٨.

⁽٤) لسان العرب ج١٣ ص٤٧٩ ـ ٤٨٠.

⁽٥) انظر أبواب النكاح في فتح الجواد لابن حجر الهيثمي وانظر شرح المنهج لزكريا الأنصاري ، وانظر الطب النبوي لابن القيم (باب الباه والجماع) .

والسكون فلا تكدره لطخاتُ غيم ، ولا ينقص من هدوئها العواصف، لأن اسم الفاعل من غذا _ إنما يأتي على غاذ ، لا على غذ كما زعم الأمدي قالت الخلاصة :

كَفَاعِل مُعنَّ اسمَ فَاعِل إذا مِن ذي ثَلاثةٍ يكون كَغَذا وقد أتفقت المعاجم(١) على ذلك ، ويقول(٢) الشاعر:

«لو أنني كنت من عادٍ ومن إرَم غَذِيٌّ بَهْم ولقماناً وذا أجَدي »

. . وفي رواية غُذَيَّ بهم بالتصغير ومعنى الكلمة : مَغْذُوَّ بَهْم ، أي مغذو بلحم البَهْم .

٧ ـ تغليط صاحب البحتري أبا تمام في قوله: «على الأعادي ميكالُ وجبريل» فإنه من ضرورات الشعر وجوزها أئمة اللغة وأكثر الشعراء من استخدامها.

قال قيس بن الرقيات^(٣):

لا بارك الله في الغواني هل يُصبحن إلا لهُن مُطّلَبُ بفتح الياء المنقوصة في « الغواني » .

قال لبيد : (٤)

« إن من وردي تفليس النَّهل »

بفتح ياء المتكلم والوجه سكونها . وقد ورد مثل ذلك في عشرات

⁽١) أنظر باب أسماء الفاعلين في شروح الألفية وانظر : لسان ج ١٥ ص ١١٩ ـ ١٢ ومعاجم أخرى باب (غذا) .

⁽٢) انظر: لسان العرب مادة (غذا).

⁽٣) الصناعتين ط مطبعة عيسى البابي الحلبي وشركاه ص ١٥٦.

⁽٤) ديوان لبيد ص ١٨٣ .

المواضع في شعر البحتري ، قال :

ولمْ لا يُرى ثانيكَ في السلطة التي خَصَصْتَ بها ثانيْك في الجودوالنَّدى(١)

فقد سكن الياء المنقوصة في ثانيك في المصرع الأخير من البيت . والوجه فتحها ، لأن لفظة ، ثانيك ، الثانية منصوبة على المفعولية إذا جعلنا رأي من رؤية العلم ، فإذا جعلناها من رؤية العين فإن البحتري يكون قد ارتكب خطأين ، لأن ثانيك التي في المصرع الأول من البيت تكون منصوبة على الحال ، وثانيك التي في النصف الثاني من البيت منصوبة على المعال ، وثانيك التي في النصف الثاني من البيت منصوبة على المفعولية ، وقد سكن البحتري الياء في ثانيك في المصراعين والوجه الفتح فيها لأنها منقوصة .

وقال البحتري (٢) :

« والدارُ تعلمُ أن دمعي لم يَغِضْ » .

بفتح ياء المتكلم في « دمعي » والوجه سكونها .

٠ وقال : (٣)

عُذَيرِيَ مَن جارِ ابْنِ كعبٍ تَعَسَّفَتْ من الظُّلم صَعداءً مَهُ ولا صعودها

بفتح ياء المتكلم في « عذيري » والوجه سكونها .

وقال : (٤)

⁽۱) من قصيدة في مدح المعتز بالله وأولها : « أجِرْني من الواشي الذي جارَ واعتدى » ديـوانه ج ١ ص ١٥٣ ــ ١٥٤ ط دار صادر دار بيروت .

⁽۲) من قصيدة في مدح يوسف بن محمد أولها : « أَصَبَا الأصائِل إِن بَرقة منشِدِ » ديوانه ج ٢ ص ٦٩ ـ ٧١ .

⁽٣) من قصيدة في مدح على بن مرة ديوانه ج ٢ ص ٧٥ ـ ٧٨ .

⁽٤) عبث الوليد للمعري ص ١٨ ط مكتبة النهضة المصرية ١٩٧٠ .

وكيف يجوز لكم جحدُه وطلحتُكم بعض طَلْحَاته سكن اللام في «طلحاته» والوجه الفتح. كما قال قيس بن الرقيات: نضر اللهُ أعظما دفنوها بسجستان طلحة الطَّلَحَاتِ

وللبحتري في أشعاره من تسكين ما وجهه الحركة وتحريك ما وجهه السكون ما يعد خطأ لأنه من ضرورة السكون ما يعد خطأ لأنه من ضرورة الشعر . وقد أجازه العلماء وأئمة اللغة، فلا اعتراض إذن، لا على أبي تمام ولا على البحتري .

٨ ـ وأما ما أخذ صاحب البحتري على أبي تمام في قوله : « تسعين ألفاً وتسعيناً ومثلهما » الخ ـ فهو الحق، لأنه لا يجوز تنوين نون شبه جمع المذكر السالم إلا في سنين (١) ومئين . وأمثالهما قال عليهم سنيناً كسنين يوسف » لأنها حين أله نمنزلة حين . قال الشاعر :

دَعانيَ من نجدٍ فإن سِنْينَه لعَبْنَ بنا شَيْباً وَشَبَيْبنا مُرْدا

قال: سنينه ولم يقل: «سنيه» ، ولكن هذا من الضرورات، ويسمح (في تنوين مالا ينون) بتوسع - مالا يسمح في غيره ، فقد نون القرآن الكريم ، وهو أفصح وأبلغ: أسماءً غير منصرفة (٢) ، ونُون في الشعر للضرورات بكثرة (٣) إذن فالاعتراض على أبي تمام في تنوينه تسعينا، غير موحه .

٩ _ أما دفاع صاحب البحتري عن قول البحتري :

⁽١) انظر في هذا : شرح الأشموني على ألفيه ابن مالك ، باب علامة الإعراب ، وانظر : شروح الكافية في نفس الباب .

⁽٢) ومنها قوله تعالى : « قواريراً ، قواريرا ، ومنه سلاسلًا وأغلالًا ، ومنه ولا سواعاً ولا نسراً » :

⁽٣) ومنه قول زهير : « خليلي تبصر هل تري من طعائن » :

يُخفى الزجاجة لونها فكأنها في الكفّ قائمة بغير إناءِ
- فدفاع لا ينهض به دليل ، لأنه لا يخلو من أحد أمرين ، فإما أن نحمل البيت على أنه وصف للإناء ، فنعد البحتري مصيبا فيما ذهب إليه ، ولكننا بذلك نعارضه ، لأنه يريد وصف الشراب، فنكون بذلك وكأننا نحمل تعبيره على أنه « رمية من غير رام » لأن البحتري يريد أن يصف الشراب وكلامه يدل على شيء آخر .

أو أن نحمل قوله على أنه وصف للشراب ، ولكن نجعله خاطئاً في الإفصاح عن غرضه ومراده. وإما أن نأتي فنحمل كلامه على المحمل الذي ذهب إليه الآمدي ، ونقول إنه وصف لهيئة الشراب في الإناء . . لكن ذلك مما لا يمكن قبوله بسهولة ، لأن السياق يسير على وصف الشراب ، إذ يقول البحتري في بيت سابق على هذا البيت .

من قهسوةٍ تُنْسى الهمومَ وتَبْعثُ الشوقَ الذي قد حلَّ في الأحشاء يخفي الزجاجة لونُها فكأنها في الكفِّ قائمة بغير إناء

فالبيت السابق وصف للشراب من غير ما جدل ، وكذلك جملة « يخفى الزجاجة لونها » التي تلته ، لأنها لا تعني سوى أن القهوة الموصوفة شفافة لامعة ، وأن لونها يخفي الزجاجة ، وحيث أن الزجاجة جنس شفاف ، وكل شفاف يتلون بلون ما فيه أو بلون وعائه _ فإن الزجاجة تتبع لون ما استقر فيها ، ولا يختلف الأمر _ أن يكون القار من الشفاف ، أو ما استقر الشفاف فيه مشعاً له ضوء مثل الصهباء ، أم غير ذي شعاع مثل الدبس ، فإن الزجاجة من الصافية إذا امتلأت بالدبس فإن الدبس يبدو وكأنه بغير اناء ، لأن لونه يطغى على الزجاجة بسبب ما في الزجاجة من الشفافية ، وهذا أمر يكاد يتفق عليه أهل النظر في كل شفاف ، وليست الزجاجة فقط .

ونقطة الخلاف تدور على حملة « يخفي الزجاجة لونها » وأما قوله :

« فكأنها في الكف قائمة بغير إناء » فلا شك عبارة موصلة معبرة ، وحيث إن (فكانها في الكف المخ) تفريع على قوله « يخفى الزجاجة » - فهي أيضاً امتداد وتفسير ووصف مكمل لها .

وهكذا فإن البيت لا يمكن حمله على أنه وصف لهيئة الشراب لأن سياق العبارة وصف للشراب ، وليس لهيئة الشراب ، وجملة « فكأنها في الكف قائمة بغير إناء » أيضا ليست وصفا لهيئة الشراب في هذا السياق لأنها واقعة في عرض جمل هي في - جملتها وتفصيلها - وصف للشراب ، كما أنها تأتي بعد فاء التفريع على جملة « يخفي الزجاجة » فهي تفريع على تلك الجملة ، فهي إذن امتداد وتكملة لجملة « يخفي الزجاجة الخ » وبالتالي فهي كمتبوعها وصف للشراب وليس لهيئة الشراب .

بهذا، لا مجال للجدل في أن البحتري قد أخطأ في تعبيره ولم يصب في شيء، ودفاع صاحبه عنه لا يجديه فتيلا، ولا يوجد من الشعراء المتقدمين والمتأخرين من وصف الشراب على هذه الصورة، فقد تجنبوا ذكر لون الشراب ولفظة « الزجاجة » وأتوا بالكأس بدل الزجاجة ، والأمثلة التي ذكرها الآمدي استدلالاً للبحتري لا تشذ عن هذه القاعدة، إذ لم يأت في بيت من الأبيات التي ذكرها « اسم الزجاجة » ولون الشراب ولا أحد من القدامي أو المتأخرين من رضي بأن يأتي بمثل ما أتى به البحتري في وصف الشراب.

ومن ثم فإن الناشيء لما أراد أن يقلد البحتري انصرف عن لفظه وقال : (١)

ومُدامَة يَخفَى النهارُ لنورها وتَذِلُّ أكناف الدُّجِي لضيائها

⁽١) انظر: زهر الآداب ج ٢ ص ٥٠٢ وما بعدها

صُبَّت فَاحْدَق نُـورُها بِـزجـاجها فكـأنهـا جعلت إنـاء إنـائهـا وقال المتنبى : (١)

لها ثمرٌ تشيرُ إليك منه بأشرِبة وقَفْنَ بلا إناء وقال كشاجم: (٢)

راحٌ إذا عَلَتِ الأَكُفُّ كؤوسها فكأنها من دونها في الرَّاحِ وقال آخر : (٣)

فسكبتُ منها في الزجاجة شربة كانت لناحتى الصَّباح صَبَاحًا

فهؤلاء الشعراء على الرغم من محاكاتهم للبحتري محاكاة منتقاة ، ونظروا إلى معناه ولفظه _ تجنبوا غلطته : فالأول وهو الناشىء _ وقد اتخذ من البحتري المثل والأستاذ _ ذكر زجاجة الخمر وشفافية الخمر فيها ووصف البحمر على غرار وصف البحتري لها ، إلا أنه بدل (يخفي الزجاجة لونها) وقال : أحدق نورها بالزجاجة أي أحاطها بنورها ، ثم أكمل الوصف بقوله : فكأنها إناء إنائها ، أي هي من إحاطتها للزجاجة بنورها صارت وكأنها هي المدن للزجاجة : فقد أكمل المعنى والوصف واستخدم كلمات البحتري وهي : الخفاء ، والإناء ، والزجاجة ، وأداة التشبيه ، لكنه تجنب وصفه للخمر بأنها أخفت لون زجاجتها بلونها . . وقد تمكن بذلك من جعل نور الخمر شفافا فوق شفوف غيرها ، وبمنأى عز خطإ ؛ وفعل الشيء نفسه المتنبي والشاعر الثاني والثالث ، فقد أوفوا بحق المعنى ، وتجنبوا خطأ البحتري مع أنهم ينظرون إلى معناه ولفظه ، وهذا يعني أن هؤ لاء أدركوا خطأ البحتري في

⁽١) ديوان المتنبى قوافي الهمزة

⁽۲) و (۳) زهر الأداب ج ۲ ص ۵۰۷ .

وصفه للخمر ، بل أدركوا أنه أخفق في وصف الخمر عندما وضع الخمر في صف الدبس ولم يوفق في إبراز شفافيتها . . والشعراء أدرى الناس بخطاء بعضهم . . وهكذا لا يبقى مجال للشك في خطإ البحتري في بيته ولا يفيده إكثار الآمدي من الاستدلال والدفاع عنه . . على أن هناك من أدرج(١) البيت في قصائد أبي تمام وكجزء من شعره ولكنه على خطإ بين .

١٠ ـ وأما دفاع صاحب البحتري عن البحتري في قوله : « وبروق السحاب قبل رعوده » فيكفي أن أبياته التي ساقها قد أفسدت عليه الدفاع ، فأستشهاده بقول الأعشى :

(والبشرُ يستنزل الكريم كما استنزل رعدُ السجابة السَّبلا) أفاد أن الرعد غيرُ المطر ، وأنه يستنزل المطر أو السبل ، كما أن بيت الكميت :

« إذا أخلف من أنجم ٍ رواعدُها » .

إنما يعني أن الرواعد تعد بإرعادها ولكنها لا تنجز وعدها .

وقوله: « إذا نُزل السماء بأرض ٍ قوم ٍ » .

دليل عليه لأن السماء غير الرعد ، والرعد لا يسقط ، لأن السقوط يكون في شيء يشغل حيزا ، وله أبعاد ، والرعد صوت لا جرم له ولا يشغل حيزا ، والمعاجم واستعمالات العرب للرعد كلها لا تناصر الأمدي فيما ذهب إليه (٢) .

١٥ _ صاحب أبي تمام (٣) لسنا ندفع أن يكون صاحبنا قد أوهم في

⁽١) انظر ديوان أبي تمام قافية الهمزة تحقيق بولس الموصلي ط دار صعب بيروت .

⁽٢) انظر لسان العرب والجوهري والفروذا بالره مادة (رعد) .

⁽٣) الموازنة ج ١ ط دار المعارف المصرية ص ٣٧-٥٢ وقد أكثر الأمدي الكلام في هذه الفقرة حتى أخل بميزان الكتاب .

بعض شعره ، وغير منكس لفكر نتج من المحاسن مثلما نتج ، وولَّد من البدائع مثلما ولَّد ـ أن يلحقه الكلّالُ في الأوقات ، والزَّللُ في الأحيان ، وقد عيب على الشعراء القدامي والمحدثين أخطاءهم وأُخِذ عليهم مآخذ كثيرة .

17 - صاحب البحتري: (١) لقد أخِذ على المتقدمين والمتأخرين في بيت أو بيتين أو ثلاثة ، ولكن أبا تمام لا تكاد تخلو قصيدة واحدة له من عدة أبيات يكون فيها مخطئا، أو محيلا، أو عن الغرض عادلا، أو مستعيرا استعارة قبيحة ما لو عدِدْناها لما أتى عليه الإحصاء كثرة .

نقد الفقرة:

لقد رمى صاحب البحتري القول . بعيدا عن بصيرة ذي بصر ، وحذر ذي الحزم ، فالقول بأن أخطاء أبي تمام لا يأتي عليها الإحصاء كثرة ، قد يقبل في كلمات الإنشاء وغُلُو الشعراء ، ولكن لا يقبل في ميدان القضاء وفي ميزان النقد المحايد ، ذلك أن أخطاء أبي تمام ، بل كل أبياته وكل كلماته وحروفه في شعره مما يمكن إحصاؤه ، والقول بأن أخطاءه لا تحصى ، كلام يدخل في باب التعسف في القول ، ومن تخبط الأعشى في بهيم الليل .

والذي يثير الأسى أن أخطاء البحتري (لو عُدَّتْ في دقة وإمعان نظر) لبلغت مئات أضعاف أحطاء أبي تمام ، ولو أخذت عليه جميع الأخطاء وتكراره وإغثاثه في الكلام وتكراره المملِّ ما سلم له إلا بضع مئات من الأبيات من مجموعة خمسة عشر ألف بيت خلَّفها البحتري كأثر شعري .

1۷ _ صاحب أبي تمام (٢): فبم تدفعون ما جاء في رثاء البحتري لدعبل وأبي تمام، ونعيه على الشعر بعدهما في قوله: (٣)

⁽١) المصدرج ١ ص ٥٢ .

⁽٢) انظر: الموازنة ج ١ ص ٥٢ - ٥٣ ط دار المعارف المصرية .

⁽٣) انظر : شذرات الذهب ج ٢ ص ١١٢ وهبة الأيام ص ٥٠ ومعاهد التنصيص ج ٢ ص٢٠٦ .

قد زاد في كُلَفي وأوقد لوعتي مُشوى حبيبٍ يوم مات ودعبل وبقاء ضربِ الخَثْعمِيِّ وشبهه من كل مضطرب القريحة مُجْبِلِ

11 - صاحب البحتري ولم لا يفعل البحتري ذلك وقد كان هو وأبو تمام بعد اجتماعهما وتصادقهما، متصادقين على القرب والبعد، ومتحابين متلائمين على الدُنُّو والشَّحط، يجمعهما النسب والطلب والمكتسب... فليس بمنكر أن يشهد أحدهما بالفضل لصاحبه، ويصفه بأحسن ما فيه، ولا سيما تأبين الميت، فإن العادة جرت بأن يُعطى من التقريظ والوصف وجميل الذكر أضعاف ما يستحقه حياً.

نقد الفقرة:

ا _ إذا كان البحتري وأبو تمام يجتمعان في نسب وحسب واحد ، وأن هذا هو الذي دفع بالبحتري أن يؤبن أبا تمام ، ويُقَرِّظُه ، فهل كان رثاء البحتري لدعبل لأن الحسب والنسب يجمعان بينهما . . ؟

٢ ـ إذا كان رثاء البحتري لأبي تمام بسبب التأبين ، فإن هذا التأبين نفسه قد دفع بمخلد بن بكار الموصلي أن يهجو أبا تمام بأفحش الأهاجي وأقذعها في تأبينه لأبي تمام فقد قال في تأبينه : (١)

فنوءُ جُردان _ أشهى لا أشك به _ إلى حَتَارك من نَوْءَين من مطر حَرُّ الحُلاق وبَرْدُ الشعر أتلفَهُ فجاءه الموتُ من حَرِّ ومن خَصَر

إذن فلم يقل البحتري ما قاله في أبي تمام لأنّه في مجال التأبين ، ولكنه عبر عما يجيش بين جوانحه من الحب لأبي تمام ، كما أن مخلدا لم يقل ما

⁽١) وأول قصيدته هو:

⁽سقت حتاركَ يا طائيً غاديةً من المني وقطعانٌ من الكَمَر) انظر: أنجار أبي تمام للصولي ص ٢٤٠ - ٢٤١ ط المكتبة التجارية للطبع والنشر بيروت

قاله إلا ليفرِّغ شحنته، فكل إناء ينضح بما فيه .

19 - صاحب أبي تمام: « لقد علمتم وسمعتم الرواة وكثيراً من العلماء بالشعر يقولون: جيد أبي تمام لا يتعلق به جيد أمثاله ، وإذا كان كل جيد دون جيده لا يضره ما يؤثر من رديئه » (١) .

• ٢ - صاحب البحتري (٢): إنما صار جيد أبي تمام موصوف الأنه يأتي في تضاعيف الرديء الساقط، فيجيء رائعاً لشدة مباينته ما يليه فيظهر فضله، والمطبوع هو سَوِيَّ الشعر قليل السقط، لا يبين جيده من سائر شعره بينونة شديدة، ومن أجل ذلك صار جيد أبي تمام معلوما وعدده محصورا.

نقد الفقرة:

لقد أجبنا على هذا إجابة مستفيضة في فقرة ١-٢ من التحاج، ولكن قول صاحب البحتري بأن جيد أبي تمام قد ظهر، وجاء رائعا لشدة مباينته لما يليه من كلام ـ قد يصدق في الذين ينظرون إلى الشعر من عامة الناس، ولكن لا يصدق على النقاد لأن النقاد لا تأخذهم البهرجة ولا يشغلهم شيء من الإمعان في النص. وقد أخرج النقاد، الأخطاء من بين جياد الأبيات، كما أخرجوا الجياد من وسط الأبيات الرديئة، ولم يدفعهم كون الجيد مرصوصاً بين الابيات الرديئة ـ أن يأتوا ويفضلوه على جيد آخر. ولا أن يتركوا الرديء لكونه وسط أشعار جيدة، وفيما أخذ النقاد على الفرزدق وجرير والأخطل وعلى الشعراء الجاهليين، ما هو أكثر من الدليل (٣).

٢١ ـ صاحب أبي تمام (٤) : أُفتنكرون كثرة ما أخذه البحتري من أبي

⁽١ ، ٢) انظر : الموازنة ج ١ ط دار المعارف المصرية ص ٥٤ ـ ٥٥ .

⁽٣) انظر في هذا: الموشح للمرزباني ط دار النهضة المصرية. انظر فيه مآخذ العلماء على امرىء القيس وعلى زهير والنابغة والأعشى وعلى كل من جرير والفرزدق والأخطل وغيرهم.

⁽٤) الموازنة ج ١ ص ٥٥.

تمام وإكثاره من استعارة معانيه ؟ فأيهما أولى بالتقدمة ، المستعير أو المستعار منه ؟؟

٢٢ ـ صاحب البحتري (١): قد ابتدأنا بالجواب عن هذا في صدر
 كلامنا ونحن نتمه في هذا الموضع إن شاء الله تعالى:

لا ننكر أن يكون البحتري قد أخذ معاني أبي تمام لكثرة ما كان يسرد على سمع البحتري من شعر أبي تمام ، فيتعلق معناه قاصدا ، أو غير قاصد ولكن ليس كما ادعيتم وادعاه « أبو الضياء بشر بن يحيى » في كتابه ، لأننا لا ننكر أن يكون البحتري قد أخذ معاني أبي تمام لكثرة ما كان يسرد على سمع البحتري من شعر أبي تمام ، فيتعلق معناه قاصدا ، أو غير قاصد ولكن ليس كما ادعيتم وادعاه « أبو الضياء بشر بن يحيى » في كتابه ، لأننا وجدناه قد ذكر ما يشترك الناس فيه ، وتجري طباع الشعراء عليه فجعله مسروقا ، وإنما السَّرق يكون في البديع الذي ليس للناس فيه اشتراك ، فما كان من هذا الباب فهذا الذي أخذه البحتري ، لا ما أكثر فيه أبو الضياء وحشا به كتابه .

فينبغي أن تتأملوا محاسن البحتري ومختار شعره والبارع من معانيه . . . فإنكم لا تجدون فيه على غزره وكثرته ـ حرفا واحداً مما أخذه عن أبي تمام ، وإذا كان ذلك إنما يكون في المتوسط من شعره فقد قام الدليل على أنه لم يعتمد أخذه ، وأنه كان يطرق سمعه فيلتبس بخاطره فيورده

نقد الفقرة:

لقد اعترف صاحب البحتري ومعه الأمدي بأن البحتري قد أخذ من أبي

⁽١) انظر : الموازنة ج ١ ص ٥٥-٥٦ .

تمام ، ولكنهما بررا ذلك الأخذ بأن البحتري لم يتعمد في ذلك الأخذ ، وأنه لم يحدث أن أخذ من أبي تمام حرفا واحداً في أشعاره البارعة ومعانيه الممتازة .

وهذا ادعاء تتجافى عنه البينة . وإذا كان مثل هذا التعنت لا يعيب هؤلاء الذين يمارسون الجدل من أجل الجدل ، فإنه لا جرم - وصمة في صفحة الأمدي - أن يختار الصمت أزاءه ، وأن يسعى جاهدا لدعمه ، لأن أقل ما يقال فيه أنه سفسطة وذلك للآتي :

١ ـ قوله : أنه لم يعتمد الأخذ بل كان يطرق سمعه فيلتبس بخاطره فيورده ـ مردود .

أولاً: لأن البحتري ليس ممن يقول الشعر مرتجلاً. ولم يرو أحد عنه شعراً مرتجلاً، كما أنه ينقح شعره بل يترك شعره الذي أنشأه مخفيا عن الناس لأكثر من عشر سنين ، فقد روي(١) المرزباني عن علي بن هارون قال: أخبرنا أبو الغوث بن يحيى بن البحتري عن أبيه أنّه أُجبل عشر سنين . فدعاني فقال:

اكتب، وأقبل يُملي عليَّ ابتداء قصيدة ، قد كان قال بعضها ، ووسط قصيدة ، وقطعة مدح من قصيدة ، وتشبيبا من أخرى فقلت له : يا أبت ما هذا ؟ . . فقال : يا بُنيَّ : قد عرفت المدة التي قطعت فيها قول الشعر، والله ما كنت أستطيع أن أنظم بيتاً أو بيتين . وأما الآن فقد اطلعت على ضلع بحر من شعر ، لا يلحق غوره ، إذن فهو شاعر ينقح معانيه وألفاظه ، ولا يستسلم لمعان قد تتعلق بأذنه بل ينقح المعاني ، ويبدلها بغيرها عشرات المرات .

⁽١) الموشح للمرزباني ط دار النهضة المصرية بالقاهرة ١٩٦٦ ص ٥١٠ ـ ٥١١ .

ثنانياً: أن البحتري قد اعترف باستاذية أبي تمام في أكثر من سبع روايات (١) وأحداث نقلت عنه بأسانيد مختلفة منها قوله: (٢)

« أيعاب على أن اتبع أبا تمام وما عملت بيتا قط حتى أخطر شعره ببالى ؟!» .

ثالثاً: لِمَ لمْ تتعلق بذهن البحتري معاني الشعراء الآخرين الذين كانوا في زمنه ؟ وكثير منهم كان ينادمه وكان لهم شعر أي شعر ، ومن هؤلاء على ابن الجهم، وابن الرومي ، ودعبل الخزاعي ، ومخلد بن بكار الموصلي ، وأبو العبر ، وآخرون غيرهم ، فكانوا كلهم في بغداد ، وكان شعرهم يملأ أزقة بغداد ، وشوارعها ، ومحافلها ، بلل ويشغل الدنيا ، فهل نجد من معاني هؤلاء في شعر البحتري ؟ والجواب لا . . . إننا نجد لأبي تمام ، عند معارضيه ، أكثر من خمسمائة معنى في شعر البحتري ، ولا نجد لشعراء عصر البحتري الآخرين معاني كثيرة في شعره ، إذن فالقضية ، ليست كما يقول صاحب البحتري - أن معاني أبي تمام قد طرقت أذن البحتري فالتبست بخاطره . . ، وإنما هي قضية اهتمام وعناية وأخذ مقصود .

Y _ وأما قول صاحب البحتري : بأن البارع من معانيه ومختار شعره والفاخر من كلامه خال من أي حرف من الفاظ ومعاني أبي تمام _ فكلام يرفضه واقع سرقات البحتري من أبي تمام ، فكل ما أورده النقاد من سرقات البحتري من أبي تمام إنما هو _ باعتراف الجميع _ من عيون شعر البحتري . والسرقات التي اعترف بها الأمدي بأنها مسروقة من شعر أبي تمام ، تعد أيضاً من عيون شعره ، وللمثال نورد الأبيات التالية :

⁽١) انظر : ترجمة البحتري في الجزء الثاني الفصل الثاني « تأثر البحتري وثقافته » وانسظر نقد فقرة 1 و1 من احتجاج أنصار البحتري وأبي تمام في هذا الفصل .

⁽Y) أخبار أبي تمام : ص ٧٠٠ .

٣ _ وقال أبو تمام:

وإذا أراد الله نـشـرَ فـضِـيـلَةٍ

وقال البحتري :

ولن تستبين الـدُّهـرَ مـوضِعَ نِعْمــةٍ

٤ - وقال أبو تمام :

فإن تكن وَعْكة قاسيت سورتها إن الرياح إذا ما أعصفت قصفت

وقال البحتري :

ولستَ ترى شوكَ القَتادة خائفًا ولا الكلبَ محْموه وإن طال عمُره

وقال أبو تمام:

رأيت رجائي فيك وحدك هِمَّةً

قال البحتري:

ثَنَى أملي فاحتازه عن معاشرٍ

وقال أبو تمام:

ونَغْمة مَعْتُفٍ جَـدُواه أحـلي

قال البحتري :

نَشْوان من طَـرَب السؤال كــأنمـا

طُوِيَتْ أتاحَ لها لسانَ حسود

إذا أنت لم تُدْلَلْ عليها بحاسيدٍ

فالوردُ حِلفٌ للَيْث الغابة الأضَم عِيدانَ نجدٍ ولم يعبأن بالسُرتم

رياحَ السموم الآخذات من الرَّنـدُ أَلا إنمـا الحُمَّى على الأسـد الــوَردِ

ولكنَّه في سائر الناس مطْمَعُ

يبيتون والآمال فيهم مطامع

على أذنيه من نَغَم السماع

غنّاه مالك طيِّيءٍ أو معبد

وقال أبو تمام:

لا المنطقُ اللُّغُو يـزكـو في مَقَـاوِمِـه

قال البحتري:

إِن أغفلوا حُجَّةً لِم يُلف مُسْترِقًا

وقال أبو تمام :

كريمٌ متى أمدحه أمدحه والورى

قال البحتري:

أأَشْكوا نَداه بعد ما وسع الورى

وقال أبو تمام:

وما نفعُ من قد مات بـالأمس صادِيـاً

قال البحترى:

واعْلَمْ بِأَنِّ الغيثَ ليس بنافعٍ

وقال أبو تمام:

تكاد مغانيه تهش عراصها

قال البحترى:

فلو أن مشتاقاً تكَلُّفَ فوق ما

وقال أبو تمام:

يـوماً ، ولا حجَّةُ المَلْهَـوف تُسْتَلب

لِها ، وإن وَجِموا في الأمر لم يَجِم

معي ، ومتى ما لُمْتُه لمْتُه وحـدِي

ومن ذا يَــذُم الغيثَ إلاً مُــذَمَّمُ

إذا ما سماء اليوم طال انهِمارُها

للناس ما لم يأت في إبّانِه

فتركب من شوق إلى كـلِّ راكب

في وُسْعه لمشي إليك المنبسر

وتشرَّفُ العُلْيا ، وهل بك مَذْهب عنها وأنت على المكارم قَيِّمُ قَلِّمُ قَلِّمُ قَالَ البحتري :

مُتَقَلْقِل العَزَمات في طلب العُلا حتى يكونَ على المكارم قَيِّما

فهذه الأبيات بشهادة واقعها ، تعتبر من عيون شعر البحتري ومن جياده ، ونوادره ، والسرقات الأخرى أيضاً على هذه الوتيرة ، اللهم إلا بعض السرقات القليلة التي سرقها البحتري من أبي تمام ، وهي من قطعات أبي تمام ، ومن المعاني التي لم تنل السيرورة ، وكلنا نعلم أن أبا تمام ليس في قطعاته على تلك الفحولة والقوة والجزالة التي في قصائده . . إذن ، فقول أنصار البحتري بأن سرقات البحتري من أبي تمام ليست من حسان البحتري قول يفقد الدليل ، ولا تناصره البينة .

القصل الثالث

نقدالامدي لأخطاءأبي تمام في المعايي

لقد أطال الآمدي الوقوف هنا ، وركز بكل جدارة وقوة على أخطاء أبي تمام في المعاني ، كما أكثر من الجدل اللغوي والقيمي ، فيما عدَّ على أبي تمام من الأخطاء البالغة أربعة واربعين خطأ في المعنى . . . ، والآمدي لم ينتح هذا المنحى من الفراغ ، بل أثبت أن نقده إنما هو امتداد لنقد نقاد سبقوه في الأخذ على أبي تمام . فقد أورد نعي (١) محمد بن العلاء السجستاني على أبي تمام ، وزعمه أن أبا تمام ممن قبل نصيبهم في اختراع المعاني ، وأن معانيه المخترعة هي ثلاثة . . ثم أتبع هذا القول بقول محمد بن القاسم بن مهرويه في أبي تمام ، والذي أنحى فيه على أبي تمام وجعله مقلدا يتخذ من مسلم ابن الوليد أستاذاً في إنشاء الشعر واستخدام البديع ، وأنه أفسد الشعر وأضر بالفن (٢) .

ولكأنَّ الآمدي يسعى بتمثله بآراء الآخرين في دحض أبي تمام - إلى إعظاء مسحة تبرير لصنيعه في أبي تمام، ولرميه إياه بالفساد والهَجانة والابتذال والإسفاف . . . ومن هنا فإنه يسعى إلى النَّفاذ إلى أبي تمام من خلال آراء

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٣٧ ـ ١٣٨ .

⁽٢) المصدر ص ١٣٩.

أنصار البحتري ، ثم آراء النقاد الذين رفضوا أبا تمام . وهذا هو أدل شيء على أنه يتوجس خيفة من أن يأتي صنيعه في أبي تمام بعاقبة غير محمودة ، وأنه يدرك أن في نقده بعض التحيز .

وقد برزت الطريقة هذه في أكثر نقد الآمدي لأبي تمام، ابتداء من باب احتجاج الخصمين، إلى باب السرقات، إلى باب الأخطاء المعنوية والفنية لكل من البحتري وأبي تمام، إلى باب ذكر الأفضال، وإلى الموازنة التفصيلية التي أنهى بها كتابه.

وسيرا على هذه القاعدة، بدأ الآمدي بعد سرد آراء تنال من أبي تمام ـ بذكر الأخطاء التي أوردها أبو العباس القطربلي، وناقشها في حوار جدلي قائلا:

« وأنا أبتدى و الأبيات التي ذكرتُ أن أبا العباس أنكرها ولم يقم الحجة على تبين عيبها ، وإيضاح الخطإ فيها ، ثم أستقصي الاحتجاج في جميع ذلك ، لعلمي بكثرة المعارضين ، ومن لا يُجوِّز على الشاعر الغلط ، ويوقع له التأويل البعيد ، وبالله أستعين وهو حسبي ونعم الوكيل » .

وقد بدأ الآمدي بعد ذلك بسرد الأخطاء التي أخذها أبو العباس على أبي تمام وأوسع فيه النقاش جدلا وأخذاً وتدليلا . . . نورد كل فقرة منه باختصار ، ثم نعقبها بنقد نحاول أن يكون مدللا وعلى حياد :

1 - 1 أنكر أبو العباس أحمد بن عبد الله على أبي تمام قوله (7):

هاديه جندً من الأراك وما خلف الصّلا منه صخرة جَلْس وخطًا أبا تمام في تشبيهه عنق الفرس بالجذع في قوله: «هاديه جذع

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٤١ .

⁽٢) ديوانه ص ١٠٩ الموازنة ج ١ ص ١٤٢ .

من الأراك» قال الآمدي: وهو مخطيء في هذا الاعتراض، لأن تشبيه عنق الفرس بالجذع عادة رائجة لدى العرب، وهو في أشعارهم أكثر من أن يحصى، ومن ثم فإن اعتراض أبي العباس على أبي تمام في تشبيهه الفرس بالجذع اعتراض باطل، ولأن وجه الخطأ في بيت أبي تمام ليس في تشبيه عنق الفرس بالجذع بل لجعله عود الأراك جذعا، لأن عود الأراك لا يكون كبيرا في حجم الجذع ولا في حجم ما يقاربه، وهناك في الشعر العربي ما يفيد أن شجرة الأراك تكبر وتعلو عيدانها وتتشعب أغصانها، فقد قال الراعي (1):

غداة وحَوْلِيَّ الشرى فوق متنه مَدَبُ الأَتِيِّ والأراكُ الدوائحُ لكن هذا لا يدل على أن ساق شجرة الأراك تكبر حتى تصبح في حجم الجذع ثم إن الجذع خاص بالنخلة ، وما ورد في غير النخلة فإنما هو لوجود شبه بين النخلة وبين ما استخدم فيه الجذع .

نقد الفقرة:

إن تشبيه أبي تمام عنق الفرس بجذع الأراك ، هو أحسن تشبيه ، إذا وضعنا في اعتبارنا وجوه الشبه التي تجمع بين المشبه والمشبه به ، ذلك لأن لون جذع الأراك أبيض مع شيء من الإصفرار ، كما أنه أملس غليظ في أصله ، ويأخذ في الدقة شيئاً فشيئاً كلما يعلو ويرتفع ، حتى ينتهي إلى حيث تتشعب منه الأغصان ، إلى جانب كونه مائلاً بعض الشيء وعلى عكس ذلك جذع النخلة ، فهو ليس بأملس وبياضه لا يشبه عنق الفرس الأصهب . ثم إن غلظته من منبته إلى أعلاه في درجة واحدة ، كما أنه مستقيم . إذن فتشبيه أبي تمام عنق الفرس بجذع الأراك أكثر إصابة من تشبيه غيره عنق الفرس بجذع المناه المنس بجذع الأراك أكثر إصابة من تشبيه غيره عنق الفرس بجذع

⁽١) اللسان ج ٣ ص ١٦١ ، الموازنة ج ١ ص ١٤٢ .

النخلة لأن فرس أبي تمام أصهب، بدليل قوله في البيت السابق على البيت (١).

أصفر منها كأنه مُحّة البيضة صافي كأنه عجس فهو مصيب في تشبيهه إلى أعلى درجات الإصابة ، لأن لون جذع الأراك أوفق مع لون الأصهب من لون الجذع ، كما أن صفاته الأخرى كذلك ؛ وكان على الآمدي أن يستجيد هذا البيت ولكنه لم يفعل بل أنكره ورمى أبا تمام بالجهل والحماقة ونعى عليه .

إن قول الآمدي في بيت الراعي:

⁽١) البيتان من قصيدة أبي تمام في مدح الحسن ابن وهب انظر ديوانه ص١٠٩ - ١١١ ط دار الفكر للجميع بيروت .

⁽٢). آية ٧١ سورة طه .

⁽٣) آية ٢٣ سورة مريم .

جِذْعِ النَّخْلَةِ ﴾ ﴿ وَهُزِّيْ إِلَيْكِ بِجِذْعِ النَّخْلَةِ تُسٰاقِطْ عَلَيْكِ رُطَباً (١) ﴾ .

وهذا يعني أن الجذع يستعمل للنخلة وغيرها وأن الجذع هنا بمعنى ساق الأراك وقائمه ، دقيقاً كان أو غليظاً .

٢ ـ والخطأ الثاني الذي أخذه الآمدي على أبي تمام هو قوله (٢):
 رَقَيْقُ حَـ واشِي الْحِلْمِ لَـ وَأَنَ حِلْمَــهُ بِكَفَيْــكَ مَـا مَــارَيْتَ فِي أَنَّــهُ بُــرْدُ

قال: قال ابن عمار: وهذا الذي أضحك الناس منذ سمعوه إلى هذا الوقت وقال الأمدي والخطإ في البيت ظاهر لأني لا أعلم أحداً من شعراء الجاهلية والإسلام من وصف الحلم بالرقة ، لأنه يوصف بالعظم والرجحان ، والثقل والرزانه ، ونحو ذلك وفقد استشهد الأمدي بتسعة أبيات للنابغة ، والأخطل ، وأبي ذؤيب ، وعَدِيِّ بْن الرِّقاع ، والفرزدق ، وقد وصفوا فيها الحلم بالرزانة والعظمة والثقل ، ثم ذكر ستة أبيات في وصف الحلم بالخفة والطيش كشواهد للذم والقدح ثم قال: إن البُرد لا يوصف بالرقة وإنما بالمتانة والصفافة وأبدى دهشته من اتباع البحتري أبا تمام في ذكر البرد مع تجنبه الأشياء التي أنكرت على أبي تمام حيث قال (٣).

وَلَـيَـال مِـ كُـسَـيْنَ مِـنْ رِقَّةِ الصَّيْفِ فَخُيِّلْنَ أَنَّهُنَ بُـرُوْدُ

نقد الفقرة:

إن مرد الخطإ يعود إلى معنى كلمة « الحلم » فمعناها هنا الصفح ، وليس العقل ، وقد قال أبو تمام في قصائد أخرى : « رقيقُ حواشي الصَّفْح »

⁽١) أية ٢٥ سورة مريم .

⁽٢) الموازنة للآمدي حـ ١ ص١٤٣ ـ ١٤٧ . وديوان أبي تمام ص١١٣٠ .

⁽٣) ديوان البحتري ص٦٤ .

فأراد أن يأتي بنفس المعنى ، ولكن لكيلا يبتذل معناه غير لفظة (الصفح) ، إلى الحلم بمعنى الصفح .

وقد جاء الحلم « بمعنى التعقل بكثرة فائقة ، وجاء بمعنى الصفح والتخاضى والتجاوز أيضاً في مواضع كثيرة . . ومنه هنا في بيت أبي تمام .

فمعنى بيت أبي تمام كما تفسره أشعاره « وكثير من أشعار الشعراء يفسر بعضها بعضاً » أن الممدوح كثير الصفح وأن لِصَفْحه مظهراً من الحرقة واللطف . ومبطنا من القوة والمتانة ، حتى لو أن صفحه كان في يدك ما شككت في أنه بُرْدٌ يماني يُغطي مظهره وحواشيه طرزٌ حريرية ناعمة لطيفة ، ويكوِّنُ مبطنه نسج صفيق متين يحكي عن القوة . فقد أفاد بهذا التعبير عدة معان أولها : إن الممدوح كريم الطبع كثير الصفح وأن سماحته عامة ، وعفوه يشمل الجميع ، وأنه من الممكن أن يتناول الناس هذا الصفح ، وأن يحصلوا عليه لأنه لطيف الملمس ، رقيقُ المظهر ، سهلُ التناول ، خال عن أي تعال وترفع وكبرياء ، وأفاد أبو تمام بتعبيره ثانياً : أن رقة هذا الصفح ليست من ضعف صاحبه أو من خوار في قوته أو من قلة حيله ، لأنه صفح مبطن بأساس من القوة والرِّزانة والجنكة . .

وهكذا أتى أبو تمام بأقوى تعبير في معنى لم يتمكن منه أحد من الشعراء السابقين واللاحقين ، لأنه لم يكتف بوصف الممدوح بأنه كثير الصفح ، بل أتبعه بتشبيه يؤكد أن صفح الممدوح وإن كثر وعم ، وأنه وإن كان من اللطف حتى أن أضعف خلق الله يستطيع أن ينال صفحه في أبشع حادثة وأخطر خطيئة _ إلا أن هذا الصفح لم يأت نتيجة لضعف أو هَوَانٍ لأنَّ مصدره قوة ودِرْبَةٌ وحكمة وعقل . . . وكان من حق أبي تمام أن ينال الثناء لقاء هذا التعبير الجميل الخلاق، وأن يُبَّجَل لأنه اخترع معنى لم يهتد إليه غيره، لكنه بخس حقَّه وطُرِدَ من زمرة المجيدين لأن الآمدي وأبا عمار لم يرق لهما معناه

فأخذا عليه من حيث كان يجب أن يثنيا عليه .

وقد غاب عن الذين أنكروا على أبي تمام ، وصفه الحلم بالرقة ، أن الحلم بقدر ما يأتي بمعنى التعقل والعقل والأناة يأتي بمعنى الصفح ، وقد استخدم الحلم في القرآن والشعر العربي بمعنى الصفح بكثرة كاثرة قال تعالى (١) . ﴿ ولكن يُوء آخذكُمْ بِمَا كَسَبَتْ قُلُوْبُكُمْ وَاللّهُ غَفُورٌ حليمٌ ﴾ فكلمة حليم في الآية لا تعني سوى الصفح لأنها في سياق الغفران الذي لا يناسبه إلا الصفح والتغاضي . وهناك آيات أخرى جاء فيها الحلم بمعنى الصفح قال تعالى : (٢) ﴿ وَاعْلَمُوْا أَنْ اللّهَ يَعْلَمُ مَا فَيْ أَنْفُسِكم فَاحْذَرُوهُ وَاعْلَمُوْا أَنْ اللّهَ عَنْهُمْ إِنَّ اللّهَ غَفُورٌ حَلِيْمْ ﴾ وقال (٣) ﴿ ولَقَدْ عَفَا اللّه عَنْهُمْ إِنَّ اللّهَ غَفُورٌ حَلِيْمْ ﴾ .

فالسياق في هذه الآيات يقتضي بأن نفسر كلمة حليم بأن الله كثير الصفح والتغاضي ، وأنه عفو يعفو ولا يعاقب . وليس بمعنى المتعقل أو الرزين أو العاقل، لأن هذه المعاني لا تتفق مع السياق القائم على التغاضي والعفو والمغفرة ، على أن فيما ذهب إليه المفسرون في معاني هذه الآيات ما هو أكثر من حجة .

هذا وقد ورد في الشعر العربي الحلم بمعنى الصفح قال الشاعر: (٤) تَحلّم عن الأَدْنَيْنِ واستبقِ وُدهًم ولن تستطيعَ الحلمَ حتى تَحلما فتحلم هنا معناه: اصفح وليس تعقل عن الأدنين أو تأن في أمرهم ...

⁽١) سورة البقرة اية ٢٢٥ .

⁽٢) سورة البقرة آية ١٣٥.

⁽٣) سورة آل عمران آية ١٥٥ .

⁽٤) هـو لقيس ابن الرقيات . انظر أساس البلاغة للزمخشري باب « حلم » ولسان العرب لابن منظور باب « الميم » فصل الحاء : ح ل م .

فمعناه إذن اصفح واعف وغَضّ النظر عن أخطاء الأدنين ليبقى لك ودهم، لأنك لا تستطيع بالمعاقبة أن تستبقي ود القوم. ولا يجوز أن نفسر « التحلم » هنا بالتعقل لأننا إذا فسرناه بمعنى تعقل يكون معناه: تجنب وترفع عن جهل

الأدنين ، وهذا لا يسبب بقاء الود ، لأن فيه ابتعاداً وترفعا وتعزلا ، والذي يسبب بقاء الود هو الصفح والإغضاء عن الخطيئات ، ولنا في القرآن الكريم في الدعوة لاستمرار الود عن طريق تعميم العفو ما هو أكبر دليل ، قال تعالى (١) : ﴿ وَلَوْ كُنْتَ فَظًا عَلِيْظَ الْقَلْبِ لاَنْفَضُوا مِنْ حَوْلِكَ ، فَاعْفَ عَنْهُمْ وَاسْتَغْفِرْ لَهُمْ وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ ﴾ قال : اعف عنهم واستغفر لهم ولم يقل تعقل عنهم أو تجنب منهم .

وقال الشاعر(٢): من ليس في حلمه مَنُّ يَكَدِّرُه .

وهذا لا يمكن بأي وجه من الوجوه أن يفسر بمعنى العقل أو التعقل، لأن المن لا يكون في التعقل وإنما في الصفح والمغفرة، وقد أكثر الشعراء من استخدام الحلم بمعنى الصفح قال الأعور الشِّنِي: (٣)

خد العفو واغفر أيُّها المرء إنني أرى الحلم ما لم تخشَ منقصةً غُنْماً وقال سالم بن وابصة : (٤)

إن في الحلم ذُلاً أنت عارف والجِلمُ عن قدرة فضل من الكرم وأخذه المتنبى وقال: (٥)

وأحلمُ عن خِليٌّ وأعلم أنني متى أجْزِه يوماً على الجهل أندمُ

⁽١) آية ١٥٩ سورة آل عمران .

⁽٢) عُــزيَ إلى عنترة ، انظر المراثي في منتهى الطلب ، وقد نسب بعضهم إلى الهـذليين : انظر ديوان الهذليين ج ٢ - ١٨ .

⁽٣) و(٤) و(٥) شروح ديوان المتنبي لابن جني وغيره وشـرح البرقـوقي على ديوان المتنبي ج ٣ ص ٢٦٥ • ٣٠٥.

وقد فسر شراح ديوان المتنبي: الحلم في بيت المتنبي، وسالم، على أنه الصفح لأن السياق سائر على الصفح والمسامحة والتغاضي والعفو.

وقد ذكر الأئمة المتأخرون الحلم بمعنى الصفح قال (۱) صاحب المصباح المنير: «حلم بمعنى صفح» وقال الشيخ أحمد رضا في معجم متن اللغة: (۲) حلم حلما: ملك طبعه وغضبه، وصفح وستر، فهو حليم. وورد في الحديث . . . خصلتين يحبهما الله الحلم والأناة (۱) . . فالحلم في الحديث ليس بمعنى التأني والتمسك بأهداب الصبر إذ أنّه خصلة، والأناة خصلة فهما شيئان متقابلان . وبهذا فإن أبا تمام ليس خاطئا في استخدامه الحلم بمعنى الصفح والتغاضي ويعضده في صحة هذا المعنى ما ورد في القرآن والشعر العربي وقواميس اللغة - (الحلم) بمعنى الصفح والعفو والتغاضى .

وأما وصف أبي تمام البرد بالنعومة والرقة فيعني به البرد الناعم الخاص، بلبس الحضر لا برد الأعراب أي (النّمار) أو الأبراد النجرانية أو العصب، كما لا يقصد به البرد الذي يلبس كرداء وإزار، وإنما يقصد به البرد الذي يطلق عليه اسم، الحلة، وهو إما من الحرير الخالص أو القز أو الإستبرق أو خلط من القطن والحرير، فقد كان هذا هو المتداول في اللبس عند أهل العواصم وأبو تمام لا يعني سواه . . وقد ورد في الاحاديث الصحيحة البرد الحريري ، أو حلة ، بمعنى البرد الحريري بكثرة ، ومنها ما رواه أنس قال :

⁽١) المصباح المنير ، حلم .

⁽٢) معجم متن اللغة . موسوعة لغوية حديثه . للشيخ أحمد رضاج ٢ ص١٥٤ ط دار مكتبة الحياة بيروت ١٣٧٧ هـ ولمعاجم حديثه أخرى نفس التفسير : انظر قاموس المعجم الوسيط إعداد المجمع العربى المصري .

⁽٣) انظر الحديث في مسلم ج ١ ص ٨٤ والترمذي كتاب البر ، وأبي داود كتاب الأدب وابن ماجة كتاب الزهد ، واحمد ج٣ ص٣٣ وج٤ ص٢٠٦ .

« رأيت أمَّ كلثوم (ع) عليها السلام، وعليها بُردُ حريرٍ سَيْراء»(١) وعن علي رض قال: «أهدي لي النبيُّ (ص) حُلَّةً سَيْراء »(٢) وفي مسند أحمد «... يعود من وجع وعليه بُرْدُ إِسْتَبْرَقٍ»(٣)، ونماذج أخرى من هذه الأحاديث التي وردت بكثرة.

٣ ـ ومن الأخطاء التي أخذها الآمدي على أبي تمام خطأ أخذه أبو العباس على أبي تمام في قوله:

من الهَيْفِ لَو أَنَّ الخِلاخِلَ صُيِّرت لها وُشُحاً جَالَتْ عليها الخَلاخِلُ

قال الأمدي: ولم يذكر أبو العباس موضع العيب ولا أراه علمه ، وأنا أذكره وألخصه فأقول . . ثم قال : كثيرا ، وتمهل عند هذا الخطإ برهةً من الوقت ، بل شغل بالجدل حوله أكثر من عشر صفحات من كتابه . . . واعتراضه على أبي تمام يكمن باختصار في الآتي :

(أ) إن أبا تمام قد أخطأ في وصف الخلخال ، والخلاخل إنما توصف بأنها تعض في الأعضاء والسواعد ، فإذا جعلتها وشاحا تجول على الأعضاء - أصبح خطأ ونقصاً .

(ب) الوشاح هو ما تقلده المرأة متشحة به، فتطرحه على عاتقها فيستبطن الصدر والبطن وينصب جانبه الآخر على الظهر، حتى ينتهي إلى العجز، ويلتقي طرفاه على الكشح الأيسر، فيكون منها في موضع حمائل السيف من الرجل، وإذا كانت هذه صورة الوشاح - فغير جائز وصفه بالقِصَر والضيق، بل بالسعة والطول ليدل على تمام المرأة وطولها.

⁽١) و (٢) البخاري ومسلم وأبي داود : كتاب اللباس ، والنسائي في كتاب الزينة ·

⁽٣) مسند أحمد ج١ ص ٣١٩ .

(ج) لقد جعل أبو تمام الخلخال وشاحا للمرأة فمسخها بذلك إلى غاية القماءة والصغر وصورها في هيئة الجُعَل .

(د) لقد وصف العربُ الخَصْرَ بالدقة ، ولكنهم أعطوا كل جزء من الجسد قسطه من الوصف ، فقد وصفه كل من أمرىء القيس ومنصور النمري ، وذي الرمة ، والشنفري وتميم بن أبي مقبل ، وعلي بن علقمة ، وطرفة ، وعلقمة بن عبدة ، وكثير ، ولكنهم أتوا بأوصاف أخرى من وصف العجز وضُمور البطن ودقة الخمص وغيرها ، فأتموا بذلك الوصف ولكن أبا تمام ذكر خَمْص البطن ودقة الخصر ، وترك ذكر ما يستحب فيه الامتلاء والرَّيُّ والغلظُ فجاء وصفه ناقصا .

نقد الفقرة:

مهما كنا من أنصار أبي تمام وأردنا الانتصار له فإنه لا يسعنا إلا أن نعترف بأنه أخطأ في وصفه قد المرأة ، وسقطته ليست عثرة خفيفة تغفر ، لأنها خطأ لا يمكن تصحيحه إلا بتأويلات متناهية في البعد ، لقد وصف قد المرأة ، لكن وصفه يعاني من النقص من جوانب متعددة ، ذلك لأنه وصف ضمور البطن في المرأة ودقة الخصر وترك العجز والردف ، ثم لم يذكر استقامة الحسم واستقامة عوده ، بل لم يأت حتى بوصف كلامي مثل « وتم الجسم ، أو اكتمل الشكل والقد » كما أنه شبه وشاح المرأة بالخلخال ، فأغَث من حيث أراد أن يحسن ويجيد . وهذه من المبالغة المتوغلة في الإفراط :

ومنها قول الشاعر:

قد كان لى في ما مضى خاتم والآن لوشئت تَمَنْطَقْتُهُ(١)

⁽١) انظر شرح البرقوقي على ديوان المتنبي ج٣ ص٣٣٩ .

وقول البحتري :

وأنا الفداءُ لمُرْهَفٍ غَضِّ الصِّبا يُوهِيْهِ حملُ وِشاحه وعُقوده (١) وقول المتنبى :

وضَفَّرن الغدائر لا لحسن ولكن خِفْن في الشعر الضَّلالا (٢)

فقد جعلها قملة تضيع في الشعر . . . غير أنه من الممكن أن يجاب عن كل ذلك بأنه لا يقصد بالتشبيه في الشعر التشبيهات المحسوسة بالحواس الخمس ، وإنما المحسوسة بالفكر وهو ما يكون عندما تضيق دائرة الأشياء ، فيضطر المتكلم أن يقرب إلى سامعيه ما لا يمكن لهم معرفته إلا بالتشبيه . . وأبو تمام يُغيِّيء في بيته غايتين : وصف قد المرأة وجمال عودها ، ثم المبالغة في الوصف لبيان خمص البطن ، وهيف الموصوفة ، ودقة خصرها ، فقال إنها من الهيف حتى أنها لو استخدمت الخلخالُ بدل الوشاح ـ لجالت عليها ، وليس يقصد بذلك أن يصف المرأة بأنها صغيرة ، قميئة ، قصيرة كالخنفساء . . . لأن الغرض من التشبيه هو أن يوافق المشبه للمشبه به في وَجِه من وجوه الشبه ـ لا أن يطابقه مطابقة كاملة ، ومن ثم فلا اعتراض على أبي تمام الذي بالغ في وصف هيف المرأة ، لأنه لم يأت بجميع الأوصاف أو أنه صور المرأة في شكل _ كما يقول الآمدي _ الخنفساء . . ، ذلك أننا لو اعترضنا على أبى تمام في ذلك فإنه يجب أن نعترض على كل من شبه شيئا بشيء أيًّا كان المشبه والمشبه به ، فيجب مثلا أن نرفض تشبيه من شبه فتاة حسناء بالغزالة ، أو كاعبة فاتنة بالخشف ، لأن هذا التشبيه تضييع لجمال المرأة إذ يجعل للمرأة أظلافا ، وقوائم ، وقرونا ، وشعراً ، وشكلا، لو ظهرت فتاة آدمية فيه لكانت أقبح ما خلق الله في الأرض ، وكذلك لـو أننا نـظرنا إلى

⁽١) انظر: ديوان البحتري ج ٢ ص ٢٨٩.

⁽٢) انظر ديوان المتنبي قوافي اللام .

تشبيه الوجه الجميل بالبدر وتصورنا وجها في شكل البدر على كتف شخص لجاء لنا الكابوس من مجرد تصوره!! إذن، فالمقصود في التشبيه ليس تشبيه المحسوس بالحواس الخمس، بل وجه الشبه الذي يراد به التقريب بين واقع الأشياء، وبين ما وقع في ذهن الشاعر أو المشبّه، ثم إنَّ المقصود من الألفاظ الإيحاء وهو ما يرتبط بعاطفة الشاعر وشعوره العاطفي الدارك لا معناه كما في اللغة العامة ومنطوقه.

٤ ـ ومن الاخطاء التي أخذها الأمدي وأبو العباس على أبي تمام قوله (١) .

مُها الوَحشِ إلا أن هاتا أو أنسٌ قَنا الخُّطِ إلا أن تلك ذَوابلُ

قالا: وإنما قيل للرماح ذوابل للينها وتثنيها ، ولكن أبا تمام نفى ببيته هذا التثني عن قدود النساء وهي من أكمل أوصافها ، وقد وصف العرب قدود النساء بالتثني والانعطاف يقول تميم ابن أبي بن مقبل(٢):

يَهْ زُزْن للمشي أوْصالاً مُنعَمةً هزَّ الجَنوب ضحىً عِيدانَ يَبْرِينا أو كاهـتزاز رَدَيْنِي تنذاوَقه أيدي التجار فزادوا متنَه لِيَناً

وهذا أجود ما قاله الناس في مشي النساء وحسن قدودهن . أما أبو تمام فسلبهن هذه الميزة عندما وصفهن بأنهن لسن بالذوابل .

نقد الفقرة:

لم يصب الآمدي وأبو العباس فيما ذهبا إليه ، وقد أصاب أبو تمام المعنى والغرض وأوفى بحق التعبير، بل أجاد وأحسن ، فقد أجمع أهل اللغة

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٥٧ ـ ١٥٨ .

⁽٢) انظر أساس البلاغة للزمخشري مادة : ذبل .

على أن الذوابل من الرماح ما كان شديد الكُعوب صلبا .

ومنه قولهم: ذبكت شفتاه أي يبست من الكرب أو العطش « وذبك السانه » أي جف ، « وذبل النبات » أي ذهب ماؤه فنشف وجف (۱) . . روى ابن سيده عن (۱) ابن دريد قال : الذوابل : الرماح القوية ، سميت بذلك ليبسها ولصوق ليطها ، يعني قشرها ، وقال ابن منظور : القنا الذابل : لاصق الليط الدقيق ، وقال الجوهري : الرماح الذوابل : الرماح الصلبة القوية التي لا تنثني وقت البطعن والضرب ، فمعنى البيت إذن ، أن النساء في تثنيهن كالرماح ، ولكن في الرماح ما هو صلب لا يتثنى ، وليس في قدود النساء ما هو ذابل أي صلب لا يتثنى . . وبذلك فقد أصاب أبو تمام الغرض وأتى كل المأتى من المعنى . وقد سبقنا في هذا النقد ابن رشيق القيرواني في الجزء الثاني من عمدته (۱) . هذا ، ووجه تسمية جبل بيذبل ، وذبل ، ليدل على أن مادة (ذبل) إنما تفيد في ذاتها الصلابة وعدم التثني .

ومما أخذ الأمدي على أبي تمام قوله : (٤)

قسَمَ النزمانُ ربُوعها بين الصِّبا وقبولها ودبورها أثلاثاً قال : إن الصباهي القبول وهما ريح واحد باسمين مختلفين، وليس بين أهل اللغة وغيرهم في ذلك خلاف، ولكن أبا تمام قد جعل الصبا والقبول ريحين مختلفتين .

⁽١) اللسان ج ١١ ص ٤٠٢ وديوانه ٣٢٧ ـ ٣٢٨ .

⁽٢) المخصص ج ٢ ص ٨٥ .

⁽٣) العمدة لابن رشيق ج ٢ ص ٢٤٧ .

⁽٤) الموازنة ج ١ ص ١٨٥ ـ ١٦٥ .

يكاد يتفق أصحاب المعاجم على أن القبول والصبا واحدة، قال ابن سيده نقلا عن أبي عبيدة: معظم الرياح، الأربع: (١) الدبور، والقبول، والجنوب والشمال، فالدبور هي التي تأتي من دبر الكعبة، والقبول من تلقائها وهي الصبا. والشمال تأتي من قبل الحِجْر، والجنوب من تلقائها. ولأساس البلاغة ولمعاجم أخرى قديمة وحديثة رأي يشبه هذا الرأي (٢).

غير أن هناك آراء لغوية تفيد بأن الصبا والقبول ريحان ، فمنه ما روى عن الأصمعي قال : القبول ما هب من الجنوب الشرق . والصبا ما هب من الشرق (") ، وقد ذكر الآمدي (أ) عن ابن الأعرابي أنه قال : كل ريح طيبة لينة تسميها العرب قبولا ، وذكر قول نصر بن شميل يقول : « القبول ريح تهب بين الصبا والجنوب » وقال ثعلب : القبول ما استقبلك بين يديك إذا وقفت في القبلة ، وسميت قبولا لأن النفس تقبلها ، قال الأخطل :

فإن تبخلْ سَـدُوسُ بدر هَمَيها فإن الريحَ طيبة قَبُول وقال الصحاح: الصَّبا ريح ومهبها موضع مطلع الشمس، وقال ابن الأعرابي: مهب الصبا بين مطلع الثريا إلى بنات نعش (٥).

إذن فهناك آراء تعطي أبا تمام الحق في جعله القبول والصبا ريحين مستقلين، لأنه لم يتخذ وهو العالم بالأنواء ما اتخذه من المعنى فيما ذهب إليه تخبطا، وإنما عن علم وإيقان، فهو ليس بخاطىء بخاصة وأن الواقع يحكم

⁽١) المخصص ـ دبر . قبل ، جنب ، شمل .

⁽٢) انظر: اللسان ج ١١ ص ٢٥٥ ـ ٢٥٦.

⁽٣) انظر فقه اللغة للثعالبي ـ باب الرياح .

⁽٤) انظر الموازنة ج ١ ص ١٥٨ - ١٦٤ ط دار المعارف المصرية .

⁽٥) انظر مقول ثعلب في لسان العرب ج ١١ ص ٥٤٥ وج ١٤ ص ٤٥١ ط دار صادر بيروت .

بأن هناك ريحين تطلق عليهما العرب الصبا والقبول ، الأولى وهي الصبا ريح تهب كما قال الصحاح ، حيثما تطلع الشمس في وسط المشرق ، والثانية هي القبول التي تهب من الجنوب الشرقي ، والريحان واحدة من حيث الجهة التي تهبان منها، وهما مخلفتان من حيث المهب والموسم والقوة والضعف ، فبيت أبي تمام إذن ليس خطأ ، وقول البحتري :

(شيشت الصبا إذ قيل وجه نقصدها وعاديت من بين الرياح قبولها) انظر إلى هذه الحقيقة ، وهي أن الصبا والقبول وان كانتا تتفقان في كونهما تهبان من جهة واحدة هي الشرق إلا أنهما تختلفان في مهبهما . فالبحتري يعني بقوله: أنه يكره جميع ما يمت إلى الجهة التي قصدها موكب الشائقة ، وليس المهم أن يكون المنسوب إلى تلك الجهة سحابا قادما من الشرق ، أو ريحا تأتي من وسط الشرق ، وهو الصبا ، أو الريح التي تهب من بين مطلع الشمس ، وحتى نهاية الجنوب الشرقي وهي القبول ، فهي كلها مشنوءة ممقوتة من قبل الشاعر . . وهذا هو الوجه الصحيح الذي يخلص بيت البحتري من التكرار الممل والحشو المعيب . . . على أن ما يؤيد صحة عمل البحتري من التكرار الممل والحشو المعيب . . . على أن ما يؤيد صحة عمل مختلفتين ، ومنهم أبو المعتصم الذي يقول : (۱)

كأنما أربعة إذا تناهَبْن الشَّرى ريحُ القبول والدَبور والشِّمال والصَّبا وهكذا، فإن تغليط الأمدي لأبي تمام، تغليط يبدو وكأنه في غير محله.

٦ ـ ومما خطأ الأمدي أبا تمام في معانيه قوله : (٢)

⁽١) انظر : الصناعتين ص ١٢٨ ط عيسى البابي الحلبي وشركاه .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ١٦٦ ـ ١٧٥ .

وصنيعة لك ثيّب أهديتها وهي الكعابُ لعائدٍ بك مصرُم حلَتْ محّلَ البكر مِن مُعْطَى وقد زُفّتْ من المُعطي زفاف الأيّم

قال : وضع الأيم محل الثيب وهذا خطأ ، ثم ساق شواهد كثيرة تؤيده في تغليطه أبا تمام .

نقد الفقرة:

الأيم في كتب اللغة أجمع: من لا زوج له ذكرا كان أو أنثى ، قال ابن منظور: (١) آم الرجل والمرأة: عزب أو عزبت، قال الشاعر (٢) وهو أمية بن أبي الصلت . . « لله در بني علي لله على أيم منهم أو ناكح »، وقد أطلقه على الرجل وانشد ابن بري:

لقد إمت حتى لامني كل صاحب رجاءً بسلمى أن تئيم كما إمت

وقال آخر :

إَن تَنكَحِي أَنكُ وإن تتأيمي مدى الدهر ما لم تنكحي، أُتأيُّمُ

وقول يزيد بن الحكم الشقفي :

كَلْ أَمْرِيءٍ سَتَدِيْمُ منه العرسُ أو منها يَئِيمُ (٣)

فالأيم هو العازب ذكرا كان أو أنثى ثيبا كان أو بِكرا ، وقال أساس البلاغة (٤) أمت أيمة وتأيمت ، ورجل أيم : طالت عزوبته . . ولمعاجم أخرى

⁽١) لسان العرب ج ١٢ ص ٣٩ - ٤١ :

⁽٢) انظر في تفسير أضواء البيان للشنقيطي وتفسير القرطبي: شرح قوله تعالى ، وأنكحوا الأيامي منكم . . الخ .

⁽٣) انظر لسان العرب مادة (أيم) .

⁽٤) أساس البلاغة للزمخشري ص ٣٧ مادة (أيم).

آراء لا تختلف عن تفسير ابن منظور والزمخشري لكلمة «أيم» مما يدل على أن الأيم في الأصل هو العازب ذكرا أو أنثى، لكن هناك استعمالات أحرى تؤيد أبا تمام، فهناك حديث صحيح ورد عن النبي على وقد استُخدم فيه الأيم بمعنى الثيب، وهو قوله على الأيم (١) أحقُ بنفسها، والبكر تستأذن وقد أخذ جلة العلماء بهذا الحديث وأجمعوا على أن الأيم هو الثيب، وورد في الشعر العربي بهذا المعنى أيضا، يقول (٢) الشاعر:

لا تنكحَنِّ الدهر ما عشتَ - أيِّماً مجرَّبةً قد ملَّ منها ومَلَّتِ والأيم هنا بمعنى الثيب . . إذن فالأيم تستعمل بدل الثيب، وأبو تمام غير خاطىء في استخدامه الأيم بدل الثيب، ورميه بالجهل والحمق والخطإ ينافى روح الحق والنقد النزيه .

٧ _ وحطًّا الآمدي (٣) أباتمام أيضا في قوله :

الـوُّدُّ للقُسرينِ ولكِنْ عُـرْفُـهُ لللَّابِعِدِ الْأُوطَـان دون الأقرب

وأتى ببحث طويل مفعم بحجج لتغليط أبي تمام ودحض التأويلات السبعة التي ذهب إليها البعض لتأويل بيت أبي تمام والدفاع عنه فيما ذهب إليه من تخصيصه عرف الممدوح للأباعد دون الأقارب . . . ويتلخص جدله في نقاط هي :

⁽۱) وهذا هو لفظ مسلم ولفظه الكامل: الأيم أحق بنفسها من وليها، والبكر تستأذن، وقد اتفق البخاري ومسلم في لفظ: لا تُنكح الأيمُ حتى تستأمر، ولا تُنكح البكر حتى تستأذن، مسلم ج ٢ ص ٣٢ تحقيق محمد فؤاد عبد الباقي ط دار إحياء التراث العربي بيروت، والبخاري ج ٧ ص ٣٠ ط عالم الكتب بيروت، والحديثان مرويان في الصحاح الستة إلا النسائي الذي أورد حديثا آخر في الباب السادس من كتاب النكاح . . قال : بكرا أم أيما فقد وضع البكر مقابل الأيم قارن ما جاء في الصحيحين باب النكاح بما جاء في الأربعة ومسند أحمد والحاكم .

⁽٢) انظر لسان العرب ج ١٢ ص ٤ ط دار صادر بيروت .

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ١٧٥ ـ ١٩٠ .

١ - أنصار أبي تمام: لقد خصص أبو تمام عرف الممدوح بمن لانسب بينه وبينهم، وخصص قرابته بالود والمحبة دون العطاء، لأن أقاربه غير محتاجين للعرف « وهو المساعدات المالية » .

الآمدي: أن لفظ البيت لا يدل على ما ذهبتم إليه أيها المنتحلون صفة المنتصر لأبي تمام، وأن المعول في التعبير على اللفظ ومدلوله، وليس على نية المتكلم. وأن مثل هذا الدفاع لا يجدي في إنقاذ أبي تمام من الشطط الذي ارتكبه بإخراج أقارب الممدوح من عرفه مما حوَّل مديحه إلى هجو فظيع.

٢ ـ أنصار أبي تمام: إن كلمة (دونَ) تعني هنا «بَعْدُ » يقال: جاءِ الأمير فمن دونه، أي الذي بعد الأمير، فمعنى البيت إذن: أن مودة الممدوح مخصصة لذوي قرباه، وعرفه مخصص للأباعد بعد أن نال الأقارب قسطهم منه وبذلك يزول الإشكال ويستكمل التعبير حقه في المعنى.

ـ الآمدي : أن كلمة « دون » في « جاء الأمير فمن بعده » إنما تعني : فمن هو أدنى مرتبة من الأمير، فلا وجه لما سقتم من التأويل إذن !!

- ٣- أنصار أبي تمام: لا قدح في قول أبي تمام عندما خصص العرف بالأباعد دون الألاقارب، لأنه جعل المودة للأقارب، ولأن العرف هو ما يتبرع به الإنسان، وليس منه ما يوفى به الإنسان لأقاربه من الحقوق والواجبات، لأنها لا تدخل في باب العُرف، فلا منتدح من أن يخصص العرف للأباعد دون الأقارب.

- الآمدي: لا يخرج ما ينفق على الأقارب والأدنين أو الأبعدين عن دائرة العرف بمعنى الإحسان والود، فتخصيص من لا نسب بين الممدوح وبينه بعرف الممدوح، لا محالة حماقة.

٤ - انصار أبي تمام: كلمة الود تعم الإحسان والصلة والود، والعرف لا يشمل إلا العطاء، وقد خصص أبو تمام « الود » بمعنى الاحسان والمودة بالأقارب، والعرف هو الإحسان بالأباعد وهو أحسن تصرف، فقد أعطى كل ذي حق حقه، أعطى الأقارب الأكثر وجعل الأقل للأباعد.

ـ الآمدي: الود عبر العرف، والود لا يشمل العطاء، كما أن العطاء لا يشمل الود، ومن ثم فإن زعمكم واه لا ينهض به دليل ، ولنا فيما ورد في أشعار العرب ما هو أكثر من شاهد، ثم أننا لو سلمنا بما قلتم فإن كلمة «دون» تحول دون الغرض الذي ذهبتم إليه لأنها تُخرج الأقارب من الفئة المحظوظة بعرف الممدوح لأنه يكون كقولك: الود والمال جميعا لزيد، والمال لعمرو مفرداً دون زيد، وهذا أقبح ما يكون من المناقضة إذ كيف يجمع المال مع الود لزيد أولا ـ ثم يُفرد عمرو به دون زيد

٥ ـ دون، معناها في بيت أبي تمام: فضلا، يقال: أرضى بالقليل دون الكثير، أي فضلا عن الكثير

ودون الأقارب في البيت، معناه: فضلا عن الأقارب أي أن عرف الممدوح للأباعد فضلا عن الأقارب.

ـ الآمدي : المثال معناه : أرضى بالقليل ولا أنتهي إلى الكثير ، أي لا أطمع فيه ، وهو الموافق للعربية ، وما ذهبتم إليه أنتم غير مرض لدى أهل الفن .

٦ - أنصار أبي تمام: كلمة «دون» تأتي بمعنى فوق قال تعالى: ﴿ إِنَّ اللَّهَ لاَ يَسْتَحْيِيْ أَنْ يَضْرِبَ مَثَلاً مَّا بَعُوْضَةً فَمَا فَوْقَهَا ﴾ (١) أي دون ما هو فوقها، وفوق ما هو دونها.

⁽١) آية ٢٦ سورة البقرة .

ـ الأمدي : « فما فوقها » أي ما هو أكبر منها وما فوقها في الصغر ،

٧ - أنصار أبي تمام: إن ما ذهب إليه الحبيب الطائي هو عين مدح ، لأنه يصف الممدوح بإيثار غيره على نفسه وأقاربه ، والإيثار محمدة ليست بعدها محمدة ، قال تعالى : « وَيُؤْثِرُوْنَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ » (١)

- الآمدي : إيثار بعض الطالبين على بعضهم بغير سبب ، مذموم ، فكيف بإيثار البعيد على القريب .

نَقد الفقرة:

يدل جدال الآمدي في هذه الفقرة على طول نفسه وسعة ذحائره العلمية وقدرته على الجدل المرن المتشعب المشبع بأنواع من الأدلة والحجج ، وقد شمل رفضه للتأويلات السبعة كثيرا من وجه الصحة ، كما أن الاعتساف قد أخذ منه مأخذا في بعض ما ذهب إليه ، فقوله في رده على الرأي الرابع : بأن كلمة الود ، لا تشمل الإحسان والنائل ، هو الصحيح لأن المودة شيء والعرف والإحسان شيء ، قال تعالى (٢) : ﴿ قُلْ لاَ أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ المودة شيء العرف والإحسان شيء ، قال تعالى الله والنوال ، يؤكد ذلك أن أجراً إلا المودة في القرب في فالمودة غير العطاء والنوال ، يؤكد ذلك أن المطلوب من المسلمين هو المحبة والتودد إلى أقارب الرسول على البذل والعطاء لهم ، وهناك في القرآن من كلمة « المودة » ما لا يمكن حمله البذل والعطاء لهم ، وهناك في القرآن من كلمة « المودة » ما لا يمكن حمله على النوال بأي وجه من الوجوه ، قال تعالى (٣) : ﴿ عَسَى اللّهُ أَنْ يَجْعَلَ على النوال بأي وجه من الوجوه ، قال تعالى (٣) : ﴿ وَلَتَجِدَّن أَقْرَبَهُمْ مَوَدَّةً ﴾ وقال (٤) : ﴿ وَلَتَجِدَّن أَقْرَبَهُمْ مَوَدَّةً ﴾

⁽١) آية ٩ سورة الحشر .

⁽٢) آية ٢٣ سورة الشورى .

⁽٣) آية ٧ سورة الممتحنة .

⁽٤) آية ٨٢ سورة المائدة .

لِلَّذِيْنَ آمَنُوا _ اللَّيْنَ قَالُوا : إِنَّا نَصَارَى ﴾ فما من شك أن المودة بعد العداوة ليست من العرف والصلة ، كما أن مودة النصارى للمسلمين ليست نوالا .

وقوله _ في دحضه الرأي الثاني لأنصار أبي تمام وتفسيره للمثال « جاء الأمير ومن دونه » بمجيء الأمير ومن هو أقل منه _ صحيح لا غبار عليه ، فمن أقوال العرب (١) للمادح المنافق : « أنا دونها وفوق ما في نفسك » أي « دون مدحك وفوق ما في نفسك » فكلمة « دون » معناها أقبل (١) ويقال « مائة فما دونها » أي المائة فالأعداد الأقل منها ، قال الشاعر (٣) :

« فلقد دَهِشْتُ لما فعلتَ ودونه ما يُدْهِشُ المَلِكَ الحَفيْظ الكاتِبَا»

وقال الآخر:

وإذا ذُكِرْتَ فكل فوقٍ دُوْنُ (1)

أي تحت. هذا، وتفسير الآمدي للقولة المعروفة «أرضى بالقليل دون الكثير » بقوله: «أرضى بالقليل ولا أنتهي إلى الكثير »أي لا أطمع فيه ـ هو أدق تفسير . ولكن صحة كثير من هذه التفسيرات التي ذهب إليها الآمدي في رفضه أقوال أنصار أبي تمام لا تنك على أن تفسيراته كلها صحيحة، فهناك تفسيرات وتأويلات اعتسف الطريق به فيها، فحكمه، على أن بيت أبي تمام

⁽١) مجمع الأمثال للميداني باب الهمزة .

⁽٢) انظر في هذا ، مجمع الأمثال للميداني باب الهمزة . وفرائد الأدب في المنجد ص ٩٨٦ ط بيروت .

⁽٣) انظر: أساس البلاغة للزمخشري ـ دون ـ ص ٢٨٩ ط دار الشعب القاهرة سلسلة كتاب الشعب ، وانظر معاجم أخرى مادة (دون) باب النون فصل الدال ، وانظر معاجم أخرى مادة (دون) .

⁽٤) البيتان للمتنبي ديـوانه ص ٢٤ط دار المعـرفة بيـروت ، والمتنبي من المتـاخـرين ولا يستشهـد بأشعارهم لكني استشهدت به تعضيداً لأدلة أخرى ، وقد أكثر البلاغيون من الاستشهاد به .

دون الغاية في وصف الممدوح بصفات كريمة وبأنه هجو في رداء مدح - هو حكم لا أعتقد أنه يمت إلى المنطق ، بل هو تعنت أكثر منه جدلا علميا فرده على أصحاب الرأي الأول - القائل بأن أبا تمام قد أشاح الوجه عن إدخال الأقارب في معروف الممدوح الذي خصصه للأباعد ليبين أن أقارب الممدوح أغنياء - بقوله : أن لفظ البيت لا يدل على ما تقولون وأن الاتكال في التعبير على اللفظ وليس على نية المتكلم - لا شك تعسف لأن الدلالة في اللغة العربية وجميع لغات العالم ليست لفظية فحسب ، فهناك دلالة مفهوم ودلالة إشارة بل أن اللفظ في ذاته له ثلاث دلالات هي : المطابقه ، والتضمن ، والإلتزام وكثير من الألفاظ يدل بمفهومه أكثر مما يدل بمنطوقه ، فقوله تعالى وألباته من الجدار والسقف كما تدل على الساكن ، وإذا قلنا أن (البيت) تدل على الجدار والسقف كما تدل على الساكن ، وإذا قلنا أن جميع العرب أحرار فبنفس الكلمة قد حكمنا بصحة كون بعض العرب أحرارا ، وببطلان بعض العرب ليسوا أحرارا .

ومرد ذلك كله إلى العرف ، عرف اللغة وعرف الحياة وعرف العقل والعادة ، فعرف العقل يقتضي إذا صح قولنا « إن جميع العرب أحرار » أن يكون قولنا : « بعض العرب احرار » ـ صحيحا ، والعادة تحكم بطول زيد إذا صح أنه « طويل النجاد » وقوله تعالى ﴿ وَلاَ تِنِازِعُوْا فَتَفْشُلُوا وَتَـنْهُبَ وَيُحُكُمْ ﴾ (٢) يدل على أن التنازع يؤدي إلى التناحر، والتناحر يؤدي إلى التشتت ، والتشتت يؤدي إلى أن يتحول القوم إلى لقمة سائغة للعدوان وأن ذلك هو الهلاك بعينه ، فالقول إذن بأن لفظ الآية لا يدل إلا على التنازع والفشل وذهاب الريح فقط ـ تحامل وضيق أفق .

⁽١) آية ٢٣ من سورة الإسراء .

⁽٢) آية ٤٦ من سورة الانفال .

وقل الشيء نفسه في رفض الآمدي ـ قول أصحاب الرأي القائل بأن أبا تمام إنما أشاح الوجه عن إدخال الأقارب في مجال عرف الممدوح في قوله: « الود للقربي . . . الخ » ـ لأنه يريد أن يوحي بأن أقارب الممدوح أغنياء بقوله: أن لفظ الشاعر لا يدل على ذلك، والمعول على اللفظ في التعبير، وليس على شيء غيره، ذلك أن هذا ليس سوى إنكار للحقيقة إنكار يتنافى مع واقع الدين وعرف الحياة في عهد أبي تمام .

أما الدين ، فالدين الاسلامي الحنيف يحكم بأن يبدأ الموسر أولا بأقاربه الأدنين فأباعده الأقربين ثم بغيرهم ، وأن على الموسر أن يمون أقاربه الفقراء وأن نفقتهم دين عليه ، وأن ما يعطيه لهم ليس سوى أداء للواجب والمدين ، قال رسول الله على «أنت ومالُك لأبيك(۱). وقال(۲) : (ابدإ بمن تعول : أمك وأباك وأختك وأخاك أدناك فأدناك) فنفقة الأقارب الفقراء إذن واجب ودين يؤخذ من الموسر إذا امتنع ، فقد روي(۳) أن هند بنت عقبة ذهبت إلى رسول الله على عليني من النفقة ما يكفيني ويكفي أولادي إلا إذا أخذت من ماله بغير علمه ، فهل علي في ذلك من جناح ؟ فقال : خذي من ماله بالمعروف ما يكفيك ويكفي بنيك » متفق عليه ، إذن ، فمن أنفق على أقاربه يكون قد أوفى بدينه وواجبه ، ولا يقال عنه حينئذ أنه جواد كريم بل يقال : أنه متدين وعفيف نقي المسلمين ، فإنه لا يمكن أن يشذ عن غيره من المسلمين ، فإنه لا يمكن أن يشذ عن غيره من المسلمين ، فيخالف قانون دينه

⁽١) سنن ابن ماجة كتاب التجارة ومسند أحمد ج ٢ ص ١٧٩ و ٢٠٤ و ٢١٤ .

⁽٢) انظر: مسلم كتباب الزكاة ج ٢ حديث ١٠٣٤ وانظر أبا داود كتباب الزكاة وأحمد ج ٢ ص ٩٤.

⁽٣) انظر البخاري كتاب البيوع الباب ٩٥ والنفقات بابي ٩ و٢٤ ومسلم كتاب الأقضية الباب ٩ وأبو داود كتاب النكاح وأحمد ج ٦ ص ٣٩ و٥٠ و٢٠٦ .

بمنح الأباعد دون الاقارب إلا إذا كان أقاربه أغنياء يترفعون عن قبول العطاء أو أنهم أعِفًّاء في طبيعتهم وخُلُقهم .

وأما عن واقع الحياة فاستقراء التاريخ يحكم بأن العرب بحكم الحياة القبلية وبحكم كونهم قريبي العهد بالحضارة إذ ذاك _ كانوا أكثر الناس ارتباطا بالعشيرة وأشدهم تمسكا بها، وهذا يقضي بأن العرب لا يتأخرون عن أقاربهم وأنهم كانوا يخصصون أقاربهم بالمساعدة، إذا كانت لديهم ميسرة، وفي مشل هذا المجتمع إذا قال أحد في شخص ما بأنه كريم السجايا كثير المحامد وأن عرفه يترى على الأباعد دون أقاربه فإنه لا شك قد حكم بمقتضى العرف والواقع بأن أقاربه أغنياء ويعِفُّون عن أخذ المعونات . . . على أن وصف الأقارب بالغناء والبذل صفة كريمة سبق أبا تمام غيرُه من الشعراء ، يقول زهير بن أبي سلمي (١) :

على مُكِثريهم مَنْحُ ما يَعْترَ يهمو وعندَ الْمُقِلِّين السماحةُ والبذلُ

أي ليس منهم من يأخذ ويقبل العطاء وإنما كلهم جود وعطاء .

ويقول بكر بن النَطَّاح الحنفي :

ومن يفْتَقِر منَّا يعِشْ بحُسَامِهِ . . الخ(٢) .

أي لا يأخذ صلة من بني قومه ، وهكذا تؤدي بنا الأدلة إلى أن إبعاد أبي تمام أقارب الممدوح من الزمرة التي يتوالى عليها عرف الممدوح إنما يعني أن أقاربه أغنياء وأنهم ليسوا بحاجة إلى معروفه ، وفيه أيضا إشارة بأن الممدوح من أسرة عظيمة ترفل في النعيم ، وأن أعضاء هذه الاسرة أغنياء يَعِفُون عن أخذ الصلات ونوافل المال .

⁽١) ديوان زهير ص ١٥ .

⁽٢) انظر: الجمهرة، قصائد بكر بن النطاح الحنفي.

وأما قول الآمدي بأن البر بالأرحام يعد عرفا ـ فهـ و غير صحيح لأن البر بالأرحام يحسب صلة ، ولأن البريعني الطاعة، يقال برَّ خالقَه ، وبرَّ والـدَه ، أي أطاعهما ويقال : برَّ رحِمَه أي وصله ، ورجل بَـرٌ بذي قـرابته أي يصلهم ، فهو وإن يدخل في معنى (المعروف) لغوياً لكنه لا يدخل كما لا تدخل النفقة على الزوجة في الاصطلاح! . ، وفي الأبيات التي استشهد بها الأمدي وهي أكشر من ١٨ بيتا لا يـوجد بيت واحـد يفيد بـأن الإحسـان لـذي القـربي يعني المعروف بمعنى الجود ، وقد استخدم القرآن الكريم كلمة « المعروف » أكثر من ثماني وثلاثين مرة(١) بمعنى العدل وعدم الإساءة، بل فيها من الآيات ما يؤكد أن المعروف غير الصدقة والعطاء ، قال تعالى ﴿ لَا خَيْرَ فِيْ كَثْير مِنْ نَجْ واهُمْ إِلَّا مَنْ أَمَرَ بصَدَقَةٍ أَوْ مَعْرُوفٌ أَوْ إِصْلاَحَ بَيْنَ النَّاس(٢) ﴾ واو هنا للتقسيم، وقال تعالى(٣) : ﴿ قَوْلٌ مَعْرُوْفٌ وَمَغْفِرَةٌ خَيْرُ مَنْ صَدَقَةٍ يَتْبَعُهَا أَذِي ﴾ وقال تعالى (٤): ﴿ وَلا تُواعِدُوْهُنَّ سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا قَوْلًا مَعْرُوْفاً ﴾ وما استدل به الآمدي من الآية وهي (٥): ﴿ وَعَلَى الْمَوْلُودِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وِكِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ﴾ ليس هو الآخر بمعنى العطاء والنوال ، وإنما هو بمعنى العدل ، وبمعنى المعروف المتداول بين الناس. على أننا لـو أخذنا بيت أبي تمام، كما فسره الأمدي، فإن البيت لا يخلو من وصف الممدوح بالإيثار، والإيثار مكرمة لا ينعم الله بها إلا على أولى العزم من الناس، وما أكثر حديث العرب في الإيثار وخلق المكارم بتفضيل الآخرين على النفس والبعيد على القريب، يقول حاتم الطائي^(٦): « لقد كنت أختار القِرىٰ طاوِيَّ الحَشَا ».

⁽١) انظر سورة البقرة آيات ٢٢٨ و٢٣١ و٣٦٣ وسورة النساء آيتي ٦ و١١٤ وسورة لقمان آية ١٠.

⁽٢) سورة النساء آية ١١٤.

⁽٣) سورة البقرة آية ٢٦٣.

⁽٤) آية ٢٣٥ سورة البقرة .

⁽٥) سورة البقرة آية ٢٣٣.

⁽٦) ديوان الحماسة ج ٤ ص ٢٤١ دار النهضة المصرية لعام ١٩٦٥ .

ويقول عروة بن الورد(١):

أُقسِّمُ جسِمي في جُسْوم كثيرة وأُحْسُوا قَراحَ الماءِ والماءُ باردُ أي أحسوا الماء لأسُدَّ به شدة جوعي .

ويقول الآخر^(۲) :

سَأَقْدَحُ مِن قِدْرِيْ نَصِيْباً لجارتي وإن كان ما فيها كفافا على أهلي

أي أجوِّع أهلي وهم الأدنون إليِّ وأعطي جارتي وهي ليست بأهلي .

وورد في التاريخ أن العرب كان أحدهم ربما أطفأ النار، وأمسك عن الأكل، وقد اشتد به السغب وأوهم الضيف بذلك أنه يأكل ليأكل الضيف ويشبع، قال حاتم الطائي (٣):

وأني لأستحيي يميني وبينها وبين فمي داجي الظلام بهيمٌ

وهكذا فإن بيت أبي تمام صحيح لا يشوبه نقص ، ويتخلص من العيب إذا اعتبرنا البيت وصف يدل على أن الممدوح يخصص عرف للأباعد ولا يخصصه لأقاربه لأنهم أغنياء .

٨ ـ ومما أخذ الآمدي على أبي تمام قوله: (٤)

يَدِيْ لمن شاء رهن لم يَذُق جُرَعاً من راحتيك درى ما الصَّابُ والعَسَلَ (٥)

⁽١) المصدرج ٤ ص٢٢٥ .

⁽٢) شاعر مجهول: انظر الحماسة ج ٤ ص ١٩٣.

⁽٣) المصدرج ٤ ص ١٩٤ .

⁽٤) الموازنة ج ١ ص ١٩٠ ـ ١٩٢ .

^(°) من قصيدة في مدح المعتصم بالله: انظر ديوانه ص ١٤٧ ـ ١٤٩ ط دار الفكر للجميع بيروت .

قال الأمدي: لفظ البيت مبني على فساد لكثرة ما فيه من الحذف. فقد حذف « إن » التي تدخل للشرط ولا يجوز حذفها ، وحذف « من » وهي الاسم الذي صلته « لم يذق » فاختل البيت وأشكل معناه .

نقد الفقرة:

بيت أبي تمام يعاني من نواقص كثيرة ، يعاني من الحذف ، ومن الانفصام ، ومن انقطاع الرباط بين أجزائه ، فقوله : «يدي لمن شاء رهن » وقوله «لم يذق جرعا من راحتيك » جملتان أجنيتان عن بعضهما البعض ، مع أن الغرض من (يدي لمن شاء رهن) نوع من اليمين ، لأنه يريد أن يقول : يدي رهن لكل من لم يذق جُرَعاً من راحتيك إذا درى لذة الصاب والعسل وميز بينهما ، لأن من لم يذق من راحتيك جُرَعا فإنه لا يفهم معنى الصاب والعسل والعسل .

على أن البيت يعاني من الغموض من جهات مختلفة ولا يستقيم بتأويل أو أكثر .

وأما حذف إن الشرطية فجائز ، وقد ورد في القرآن الكريم بكثرة قال تعالى (١) ﴿ فَاتَّبِعُوْنِيْ يحببكم الله ﴾ أي فإن تتبعوني يحببكم الله ﴿ رَبَّنا أَخُرنا إلى أَجَل قَرِيْبٍ نُجِبْ دَعُوتك ﴿ (٢) ، أي إن تؤخرنا إلى أجل قريب نجب دعوتك ﴿ إِنَّ أَرْضِي وَاسِعَةٌ فَإِيَّايَ فَاعْبُدُوْن ﴾ (٣) أي فإن لم يتأت لكم إخلاص العبادة لي في هذه البلدة فإياي فاعبدون في غيرها ، وقد حذف فيه أكثر من نصف الجمل ، إذن فحذف إن الشرطية وجملتها جائزة ، ولكن بيت أبي تمام

⁽١) آية ٣١ سورة آل عمران .

⁽٢) آية ٤٤ سورة إبراهيم .

⁽٣) أية ٥٦ سورة العنكبوت .

لا يعاني من الحذف فقط ، وإنما يعاني من نواقص كثيرة لا يستقيم معها المعنى إلا بتأويلات جد بعيدة ، وهذا هو أحد أخطاء أبي تمام التي لا تقبل التأويل ولا يفيد فيها التفسير والتبرير .

٩ - ومن الأخطاء التي أنكرها الآمدي على أبي تمام قوله (١):

شهدتُ لقد أَقْوَتْ مغانِيْكُمُ بَعْدي ومُحَّتْ كَمَا مُحَّتْ وشائِعُ مِنْ بُرْدِ

قال الأمدي: جعل الوشائع حواشي البرد أو شيئًا منه ، وليس الأمر كذلك ، وإنما الوشائع غزل من اللحمة ملفوف يجره الناسج بين طاقات السُدِّى عند النسَّاجة ، قال ذو الرمة :

به ملعب من معصفات نسجنه كنسج اليمانِي بُردَه بالوَشائع

أي اللفائف . .

وأما قول كُتُيِّر :

ديارٌ عَفَتْ من عَزَّةِ الصِّيِّفَ بعدما تُجدَّ عليهن الوَشِيْعَ المُنْمُنَمَا

فإنما أراد به ما سد به الخصاصة بين الشيئين ، وإذا كان هو قد أخطأ وغفر له أخطأوه، فإن خطأ أبي تمام لا يغفر لأنه حضري .

نقد الفقرة:

أعتقد أن الآمدي غير مصيب في إنكاره على كل من أبي تمام وكثير في استخدامهما الوشائع بمعنى الحواشي ، وأعلام البرد ، لأن الوشائع لا تأتي فقط بمعنى لفائف الغزل ، وهي ما تؤلف على القصب للنسج، بل أيضاً

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٩٢ ـ ١٩٣٠ .

وباتفاق أهل اللغة يطلق على الرقوم والطرائق والأعلام في الثياب، قال⁽¹⁾ أبن أساس البلاغة: برد موشع: التوشيع رقم الشوب بعلم، ونحوه وقال^(۲) أبن منظور: التوشيع علم الثوب، ووشع الثوب: رقمه بعلم ونحوه، والوشيعة الطريقة في البرد، وقال الجوهري^(۳): برد موشع أي ذو رقم وطرائق. والتوشيع ترقيم الثوب المعلم، فبيت أبي تمام إذن مستقيم من حيث المعنى ولا يخالطه نقص، لأنه يعني أن مغاني الأحباب قد خلت بعده من السكن وخلق، ودرست كما تخلق وتندثر الوشائع والأعلام والطرائق من البرود، فمن المعلوم أن أول ما يبدأ في الإمعاء من الثوب هو أعلامه ورقومه وهو ما يقصد به امرؤ القيس بقوله^(٤).

خلاة نَسِيْجُ السريح في جَنبَاتِها كَسَتْها الصَّبا سَحِيْقَ المُلاءِ المُذَيَّلِ

أي كسته اندثـارا أو امِّحاء على شـاكلة امِّحاء يـأتي على ذيل وحـواشي الملاء .

١٠ _ وقد أنكر الأمدي على أبي تمام أيضا قوله : (٥)

لوكان في عاجلٍ من آجلٍ بدلٌ لكان في وعده من رفده بَدَلُ

قال الأمدي : ولم لا يكون في عاجل بدل من آجل ؟ والناس كلامهم على اختيار العاجل وإيثاره وتقديمه على الأجل قال الشاعر :

« والنفسُ مَوْلَعَةٌ بحبِ العَاجِلِ »

وقال الآخر :

⁽١) أساس البلاغة للزمخشري ص ١٠٢٢ ط دار الشعب ، من سلسلة كتاب الشعب .

⁽٢) لسان العرب لابن منظور ، باب العين فصل الواو ـ مادة (و ش ع) .

⁽٣) تاج اللغة لاسماعيل بن حماد الجوهري مادة (وشع) .

⁽٤) ديوان امرىء القيس قوافى اللام .

 ⁽٥) الموازنة ج ١ ص ١٩٢ ـ ١٩٦ .

أعاذلُ ، عاجلُ ما أَشْتهى أحبُ من الأكثر الرائِتِ نقد الفقرة :

إن العاجل الذي يعنيه أبو تمام غير الأجل ، أي أن آجله وعاجله شيئان وليسا شيئا واحداً يمكن أن يقدم فيكون أشهى وألذ، أو يؤخر فيأتي بعد لهفة وشوق وطول انتظار .

وليس كذلك العاجل في قول مثل:

والنفس مولعة بحب العاجل

أعاذلَ ، عاجل ما أشتهي أحبُّ من الأكثر الرائث

لأن عاجلهما شيء واحد، بينما العاجل والآجل في بيت أبي تمام شيئان مختلفان لا يمكن أن يبدل أحدهما بالآخر أو أن يحل أحدهما مكان الثاني . فمثل العاجل والآجل في بيتي جرير ، وأبي عبد الله بن عتبة اللذين تمثل بهما الآمدي ، مثل وصال حبيب ، فهو ألذ وأشهى إذا كان عاجلا وألوطء بالقلب وأجدر بالاستمرار إذا كان آجلا ، لأنه يأتي بعد طول انتظار المشوق وسهده وعنائه ، ولكن كلا النوعين شيء واحد ، ويحل كل منهما محل الآخر ، أما العاجل والآجل في بيت أبي تمام ، فمثلهما كمثل مولود استجفرت قواه ودخل مرحلة يشارك فيها الأبوين في أعمالهما فيروق ذلك للأبوين ويستلذان مما يريانه من مولودهما من المساعدة ، لكن هذا التلذذ أو هذه المشاركة لا يبدل بما ينتظر الوالدان من مولودهما من العمل والسعي الدئوب آجلا ، لأن هذا العاجل لا يملأ مكان الآجل ولا يبدل الآجل به ، وقل الشيء نفسه في شواب يثيبه الله عباده على عملهم في الدنيا وهو العاجل ، وفي الآخرة وهو الأجل فلا يحل العاجل منهما مكان الآجل لأن كل واحد منهما مستقل الأجل فلا يحل العاجل منهما مكان الآجل لأن كل واحد منهما مستقل برأسه .

وقد أشكل على الآمدي البيت لأنه ظن أن العاجل والآجل في بيت أبي تمام شيء واحد ، ولكن الحقيقة هما شيئان وعد وعده به الممدوح ففرح أبو تمام به وإمل نفسه في انتظاره ، وقضى برهة من الوقت في ظل هذه الفرحة ، وكان هذا هو العاجل ، ثم هناك آجل ينتظره وهو ما يعطيه الممدوح من الهبات الكثيرة فيدخل فيه البهجة والسرور ، على أننا إذا أردنا أن ندقق بهذه الطريقة على الشعراء فإن بيتا واحدا من أشعارهم لا يكاد يسلم من الخطإ بخاصة وأن باب الاعتراض مفتوح وطريق النقد سهل ممهد ، بينما طريق البناء صعب ووعر .

١١ ـ ومن الاخطاء التي أخذها الأمدي على أبي تمام أيضا قوله (١٠):
 بيوم كطُول الدهر في عرض مثله ووَجْدِي مِنْ هَذا وَهَذاك أَطْوَلُ

رفضه الآمدي قائلا: فجعل للدهر، وهو الزمان، عرضا وهو محض المحال، فإن قيل: فلم لا يكون سعة ومجازا في الكلام؟ قيل: هذه الألفاظ صيغتها صيغة الحقائق وهي بعيدة عن المجاز لأن المجاز، في هذا له صورة وألفاظ مألوفة وهي قول الناس عشنا في خفض ودعة زمنا طويلا عريضا، وما زلنا في رخاء ونعمة الدهر الطويل العريض، فإنما أراد تمامه وكماله سواء فيما كان له الطول والعرض حقيقة أو لم يكن .

فإن قيل: فإذا جعلت للزمان الطول الذي هو سعة على المجاز فلم لا تجعل له العرض الذي هو خلاف الطول على المجاز؟

قيل: العرض الذي هو خلاف الطول حقيقة، والزمان لا عرض له على الحقيقة فكيف يكون العرض على المجاز.

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١٩٦ - ٢٠٣ .

فإن قيل: إن الزمان لا يوصف بالسعة كما لا يوصف بالعرض ، فلم استعيرت له العرض الذي هو السعة ؟ قيل: إن العرض، وإن جاء وصفا للزمان في قولهم: عاش فلان في مقة زمنا طويلاً عريضاً ، فإنما صلح لأنك وصلته بالطول وقرنته به ، فكان المعنى عاش في زمن تِمِّ له ، وكمل واتسع بما أحبه ، والزمان قد يوصف بالسعة فيقال: قد اتسع لك الزمان والوقت في فعل كذا ، ولا يقال: عرض لك في الوقت سعة ، والعرض هنا السعة ، إلى أخر ما قاله . .

نقد الفقرة:

إن قول الآمدي: « فجعل للدهر » وهو الزمان عرضاً وذلك محض المحال وقوله: إن هذه الألفاظ ، طول الدهر ، صيغتها صيغة الحقائق وهي بعيدة عن المجاز _ يدل على التشدد في شيء لا يستحق هذا التشدد ، واعتراض الآمدي إنما يعود إلى شيء واحد هو ولوعه بالقديم وعداؤه الشديد لكل شيء يختلف عن القديم .

فإنكاره على أبي تمام جعله للزمان عرضا وقوله بأن ذلك هو محض المحال _ أمر يدعو إلى الدهشة، فقد جعل الله سبحانه للذل جناحاً وقال(١): ﴿ وَاحْفِضْ لَهُما جَنَاحَ الذَّل ﴾ فلم يكن محالاً ، وجعل أبو ذؤ يب الهذلي(٢): للموت أظفاراً ينشبُها وقال :

« وإذا المَنِيَّةُ أنشبَتْ أظفارَها » فلم يكن محالا ، وجعل أمرؤ القيس لليل: (سدولاً وأصلابا ومطية يتمطاها ويردف الأعجاز). (٣) ومع ذلك لم يكن

⁽١) آية ٢٤ سورة الاسراء.

⁽٢) ديوان الهذليين ص ١ ـ ٣ وتمامه : ألفيت كل تميمة لا تنفع.

⁽٣) يقول امرؤ القيس:

وليل كموج البحر أرخى سدوله عليَّ بأنواع الهموع ليبتلى فقلت له لما تمطى بصلبه وأردف أعجازاً وناء بكلكل ديوانه ص ٣٣

محالاً ، وإنما قول أبي تمام في استعارته العرض للدهر محال ؟؟

وأما قوله: «إن طول الدهر هو صيغة حقيقة » فهو الصحيح ، لأنه حقيقة لغوية ، لكن كون كلمة الدهر حقيقة لا يمنع أن يجوز بها من شيء غير الدهر لعلاقة المشابهة ، فالموت في قول أبي ذؤيب المذكور أيضاً حقيقة ، لكنه تجوز به عن الأسد ، والليل في قول امرىء القيس حقيقة ولكن تجوز به عن حيوان ، والدهر أيضاً حقيقة ولكن أبا تمام تجوز به عن جسم واسع طويل عريض . نعم ، إن الدهر حقيقة مع أن وجوده ذهني باعتبار أنه أمر لا وجود له أصلاً وطوله وامتداده أمور وضعت لفهم ما يشعر به الإنسان من مضي الوقت ، أصلاً وجود لها إلا في الاعتبار والذهن . . لكن ذلك لا يمانع كما قلنا أن نحمل كلام أبي تمام على أنه مجاز استعاري ، أي أنه شبه الدهر بشيء مهول ضخم واسع الجنبات ثم استعار له العرض والطول ليقربه إلى الحس ويجعله وكأنه مُذرك بالحواس وذلك للإبانة وللوضوح .

وهكذا فإن أبا تمام جعل للدهر عرضاً على سبيل الاستعارة فقوله « بيوم في طول الدهر طوله ، وفي عرض مثله » إنما يعني في عرض يساوي ذلك الطول من باب الاستعارة وفي ذلك لا شيء مما تتقزز منه الطباع أو ترفضه العربية؟!.

وقد جرت العادة عند العرب أن يصفوا الشيء المتمادي أو الواسع المترامي الأبعاد بالطويل العريض قال ذو الرمة (١):

فِعالُ فتى بَنَى وبَنَى أبوه فاعْرَضَ في المكارم واستطالا جعل للمكارم طولاً وعرضاً ، وقالت الخنساء (٢):

⁽١) ، (٢) انظر : لسان العرب ج ٧ ص ١٦٦ وج ١١ ص ٤١١ .

وما بلغت كف أمرىء متناول من المجد ، إلا والذي نلتَ أطولُ جعلت للمجد طولا ، وقد أكثر الآمدي من ذكر الأمثال فيه ما أعفانا عن ذكر شواهد جديدة ، ففي هذه الشواهد والشواهد التي ذكرناها وشواهد أخرى مبثوثة في بطون الكتب ما يكفى ليدل على صحة مذهب أبي تمام في وصفه تمادي اليوم بأنه طويل طول الدهر وأن له عرضا كطول الدهر ، فقد أكمل بذلك وصف اليوم الطويل على الشاعر ، فهو يوم طويل يتمادى مع تمادي الحزن ويضيق على الشاعر طولًا وعرضا وميمنة، وميسرة، وخلفا، وقداما، فلا منجاة منه ولا خلاص من أخطاره . . . ثم أن كلمات الطول والدهر والعرض كلمات تفيد بإيحائها أكثر من إفادتها بمنطوقها ، توحى بتعاسة الشاعر الناجمة من أحزانه الكئيبة والمُنبِّئة أن الشاعر يعيش في ظلمات متراكمة . . . ومثلَ هذا الإيحاء لا يستفاد من قول الآمدي « أن الدهر طويل » أو « طال لنا الدهر » وما أشبهه ، وقد وصف الشعراء أشياء ليست من الجسم بالعرض والطول وأورد الأمدي نماذج منه لكبار الشعراء ولكنه لم يستقذرهم وإنما استبشع إضافة أبي تمام العرض والطول للدهر . . . واحتج بأن الدهر ليس بجسم ليوصف بأوصاف تضاف إلى الأجسام . . لكن المكارم والأخلاق والمجد والدعاء _ أيضاً ليست باجسام فلم وصفوها بصفات الأجسام وهي العرض والطول ؟

١٢ ـ ومن أخطاء أبي تمام التي عدها الآمدي عليه قوله: (١)

ورحب صدر لو أن الأرض واسعة كوسعه لم يضق عن أهله بلد

فقد غلَّطه وقال: « وهذا أيضاً غلط، من أجل أن كل بلد يضيق بأهله وليس ضيقته من جهة ضيق الأرض، ذلك له أن الأرض وسعت عشرة

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٠١ دار المعارف.

أضعاف ما هي عليه الآن لما تسبب في أن تكون مكة أو المدينة بأوسع وأزيد مما هي عليه الآن ؟؟

نقد الفقرة:

لا شك أن الآمدي نظر نظرة سطحية إلى البيت ثم حكم كيفما بدا له دون أن يهتم بحقيقة الواقع ، فلو أنه جاء وفرض مساحة لإحدى المدن الاسلامية « لبغداد » مثلاً وحددها تحديداً فرضياً بعشرين كيلو مترا مربعاً وفرض في الوقت نفسه مساحة للارض وحددها تحديداً فرضيا بعشرة ملايين كيلو متر مربع مثلاً ، ثم فرض أن الكرة الأرضية قد اتسعت وامتدت حتى بلغت عشرة أضعاف ما هي عليه لوجد أن الفارق بين بغداد ذات العشرين كيلو مترا وبغداد ذات المائتي كيلو متر مربع جد كبير فلو مثل ذلك ما خطًا أبا تمام في بيته ، ولكن الآمدي لم يفعل لانه لا يريد أن يصغي إلى أي منطق ولو كان منطق الرياضة ما دام لا يسير مع عمود الشعر العربي.

ثانياً أن كلمة الأرض قد وردت بمعنى البلاد فلم لا نحمل قولة أبي تمام على هذا المحمل، لكي نبعد الطعن عن بيته، فقد وردت كلمة « الأرض » في القرآن الكريم في مواضع متعددة وفسرت بمعنى البلاد. قال تعالى: ﴿ فَلَنَ أَبْرَحَ الأَرْضَ حَتَّى يَأْذَنَ لِيْ أَبِيْ ﴾(١) ﴿ يا قوم ادخلوا الأرض المقدسة التي كتب الله لكم ﴾(٢) ﴿ وإذا قيل لهم لا تفسدوا في الأرض ﴾(٣) ﴿ فسيروا في الأرض ﴾(٥).

⁽١) آية ٨٠ من سورة يوسف.

⁽٢) آية ٢١ سورة المائدة.

⁽٣) آية ١١ سورة البقرة.

⁽٤) آية ١٣٧ سورة آل عمران.

⁽٥) آية ١٥٦ سورة آل عمران.

فقد فسر بعض المفسرين كلمة « الأرض » في هذه الآيات بالبلاد

١٣ _ ومما أخذ الآمدي على أبي تمام قوله : (٦)

وكلما أمستِ الأخطارُ بينهم هَلْكَى تبيَّنَ من أمسى له خطرُ لو لم تصادف شياتُ البهم أكثر ما في الخيل ، لم تُحْمَد الأوضاحُ والغُرر

قال: وهذا فساد في ترتيب البيت لأنه ليس إذا وجدت شيات البهم « وهي صغار الغنم » أكثر مما في الخيل كان ذلك موجبا لحمد الأوضاح والغرر ، وإنما كان يصح نظم الكلام (لوقال) لولم تعدم الأوضاح والغرر في البهم ما حمدت في الخيل فأما أن توجد شيات البهم في الخيل كثيراً أو شيات الخيل في البهم دائماً، فليس هذا بموجب حمد الأوضاح والغرر في الخيل لأن الأوضاح والغرر موجودة في الغنم.

نقد الفقرة:

الشية وجمعها شيات هي بياض في سواد أو بياض في لون آخر من الفرس أو البهم الأخرى ، وفرس حسن الأشي أي حسن الغره ، فأبو تمام إنما يعني أن الشيات وهي الغرة والتحجيل في الخيل لم تكن تحمد في الخيل لو أنها لم تكثر في البهم الأخرى لأن كون الكثرة منها في البهم أثبتت أن الجمال في الغرر والأوضاح ليس بما في هذه الغرر والأوضاح من اللون والجاذبية ، وإنما لكون هذه الأوضاع والغرر في الخيل فقط ، فما أكثر الشيات في أطراف البهم ولم تكن غرة وخلت عن الجمال ، ولكنها ما تكون في الفرس حتى تكون غرة وأبهة وجمالاً .

وهذا أحسن من قول الآمدي: « لو لم نعدم الأوضاح والغرر في البهم ما حمدت في الخيل ذلك لأن الأوضاح والغرر موجودة لا محالة في البهم

⁽٦) الموازنة ج ١ ص ٢٠٥ ـ ٢٠٧.

الأخرى، وهي شياتها عندما تكون في الأيدي والجبهة والرقبة، ولكنها ليست جميلة ولا تعد غررا، لأن جمال الغرر والأوضاح ليس في ذاتها وإنما بكونها في الخيل فقط . . وكذلك خطر الممدوح فكلما كثرت أخطار أعدائه تجلى خطره أكثر كما يتجلى جلال الأوضاح والغرر في الفرس كلما زادت الشيات في الدواب الأخرى ، إذن فأبو تمام مصيب فيما ذهب إليه والإمام الآمدي غير مصيب

15 _ ومن الأخطاء التي أخذها الآمدي على أبي تمام قوله(١): سأحمد نصراً ما حِيْيتُ وأنني لأعلم أن قد جَلَّ نصرٌ عن الحمد

قال : وخطأه أنه دفع الممدوح عن الحمد الذي ندب الله عباده إليه بأن يذكروه به وينسبوه إليه وافتتح فرقانه بذكره.

نقد الفقرة:

هذا هو أحد أخطاء أبي تمام التي لا تقبل التأويل ولا مكان لتبريره، ورحم الله الإمام الآمدي في تخطئته ورفضه إياه، ذلك لأن أحدا مهما بلغ الأمر لا يجل عن الحمد ولا ترتفع منزلته عنه، بل يزداد مجده وسؤده بالحمد ويسعى إليه بكل إمكاناته حيث يرى الحمد أفضل أنواع المجد قالت الخنساء (٢):

ترى الحمد يهوي إلى بيته يُرى أفضلَ المجد أن يُحمدا

 $^{(7)}$ ومما أنكر الآمدي على أبي تمام قوله $^{(7)}$:

ظعنوا فكان بكاي حولاً بعدهم ثم ارعويت وذاك حكم لبيد

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢٠٧ - ٢٠٩.

⁽٢) أنظر: شواعر العرب، ترجمة الخنساء.

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ٢٠٩ - ٢١١ ط دار المعارف المصرية :

أُجدر بجمرة لوعة إطفاؤها بالدمع أن تنزداد طول وقود

قال: وهذا خلاف ما عليه العرب وضد ما يعرف من معانيها، لأن المعلوم من شأن الدمع أن يطفي الغليل ويبرِّد حرارة الحزن ويزيل شدة الوجد ويعقب الراحة، وهو في أشعارهم كثير موجود يُنْحى به هذا النحو من المعنى ومنه قول امرىء القيس . . . وقول ذي الرمة . . . وقول : الفرزدق . . وغيرهم ومنهم أبو تمام فقد ذكر في أكثر من خمسة مواضع في شعره أن الدمع يخفف شدة الوجد ويقلل من الحزن . . .

وقد تبع أبا تمام على هذا الخطأ البحتريُّ فقال:

فَعَلامَ فيضُ مدامع تَدِقُ الجَوى وعذابُ قلبٍ في الحِسَانِ مُعَـذَّبِ

نقد الفقرة:

تتبعت ما وسعتني الطاقة أشعار العرب في الأصمعيات والمفضليات وجمهرة أشعار العرب، وديوان الحماسة، وكثير من دواوين الأمويين وألعباسيين، وخرجت بحصيلة واحدة هي أن هناك في الشعر العربي خمسة أنواع من الدمع على النحو التالي:

1 - دمع يريقه صاحبه ليبرِّد حرارة الحزن ويزيل شوقه ، بـل ليشتفي من الحزن ، ويكون ذلك عادة في حـزن الفراق عنـدما شعـر صاحبه باليـأس من وصال الحبيب ، وأنه لا فـائدة من الحـزن والتجلد والصبر والانتظار فيـذرف الدمع بغزارة بدل الوصال ، يقول جنادة (١):

من حبِّها أَتَمنَّى أن يلاقيني من نحو بلاتها ناع فينعاها لكي يكونَ فراقٌ لا لقاء له وتُضْمِرَ النفس يأساً ثم تَسْلاها

⁽١) الصناعتين ص ٨٦ ط عيسى الحلبي وأمالي القالى ج ٢ ص ٤٨.

ومن هذا النوع ما ورد في أبيات امرىء القيس: « وإن شفائي عبرةٌ مُهْراقَة لو سفحتُها» (١).

ومنه قول الآخرين من الشعراء اللذين طرقوا هذا المعنى وهم كثيرون وفي دواوين الشعراء من الأبيات في هذا المعنى ما أجد العافية في الإقلال من ذكرها، بخاصة وقد ساق الآمدي ثمانية منها .

٢ ـ هناك دمع يراق تفجعا ولإبداء الأسى والحزن واللوعة والوجد ومنه
 دمع أمرىء القيس وبكاؤه في قوله (٢):

قِفَ انبِكِ من ذكرى حبيبٍ ومنزلَ بسِقْطِ اللَّوى بين الدَّخول ِ فَحَومَ ل

وبكاء ذي الرمة في قوله (٣):
وفقتُ على ربع لمية ناقتي فمازلت أبكي عنده وأخاطبُ
ومنه بكاء الأعشى في قوله (١):

ما بكاءُ الكبير في الأطلال وسؤالي وما ترد سؤالي

ومنه البكاء في مرثاة فاطمة « رضي الله تعالى عنها » لأبيها محمد عليه الله تعالى عنها » لأبيها محمد عليه الله تقولها (٥٠) :

فليبك شرق البلاد وغربها وليبك مضر وكل يماني وليبك الطود المعظّم جوّه والبيتُ ذو الأستار والأركان

ومن هذا النوع الدمع في قول أبي تمام $^{(2)}$:

⁽١) لسان ج ٤ ص ٥٣٢.

⁽٢) شرح القصائد السبع ص ١٥ وشرح القصائد العشر للتبريزي ص ٢.

⁽٣) ديوان ذي الرمة ٣٨ .

⁽٤) ديوان الأعشى ص ٣.

⁽٥) العمدة لابن رشيق القيرواني ج ٢ ص ١٥٣ ط دار الجيل بيروت.

⁽٦) من مرثاة أبي تمام في محمد وقحطبة وأبي نصر بن الطوسي ، ديوانه ص ٢١٨ - ٢٢٠ ط دار الفكر للجميع بيروت.

كذا فليُجِلَّ الخطبُ وليفدَح الأمرُ فليس لعين لم يفِضْ ماؤها عندرُ فهذا الدمع والبكاء ليس لتخفيف الحزن بل لبيان التفجع وإظهار الأسى من الباكي الحزين على المبكيِّ عليه .

٣ ـ وهناك نوع ثالث من الدمع ينهمر كأثر للحزن كلما ذكر صاحبه فرقة الأحبة وبعدهم ، وهذا الدمع ليس لإبداء الأسى أو التفجع ، ولا للتخلص من الحزن ولا للاشتفاء من الوجد ، وإنما هو دمع يسفح كأثر حزن دون أن يكون لصاحبه فيه قصد ، أي الدمع الذي يهطل استجابة لفجعة تساور شخصاً أو لوعة شوق يستعر أوارها بين ضلوعه ، ومن هذا النوع دمع ذي الرمة في قوله (١) :

سَقى بهما ساقٍ ولما تبللا توهمت ربعاً أو توسمت منزلا

وما شنَّتا خَرْقاء واهيةُ الكلى بأضيَعَ من عينيك للدمع كلَّما

فلم تَحْبِس العينان مني بكاهما

غدا من مُقام أهله أو تروحوا

ومنه دمع المرقش في قوله: (٢) أمِنَ رسم دار دمعُ عينيك يسفح

ومنه دمع ابن المعتزّ في قوله : ^(٣)

ذكرتُ عبيـدَ الله والتــربُ دونــه

ومنه دمعه في قوله⁽¹⁾ :

يجري وقد خدَّد الخدين منسجمُه

فقلت والـدمع من وجـُدٍ ومن حـرق

⁽١) زهر الأداب ج ٤ ص ١٠١٢ ط دار الجيل بيروت.

⁽٢) انظر: منتهى الطلب ٣٣١ والمفضليات ج ٢ ص ٤١.

⁽٣) انظر : زهر الأداب ج ٣ ص ٧٢١ ط دار الجيل بيروت.

⁽٤) المصدر ص ٧٢١ ـ ٧٢٢.

ألم تمُتْ يا سليلَ المجد من زمن فقال لي: لم يمتْ من لم يمتْ كرمه على الموع الرابع من الدموع هو دمع المسرة ، ويكون عند الوصال بين الأحبة أو لقاء المغرمين بعد فراق طويل أو عندما تتجلى بوادر تبشر بقرب اللقاء.

ومنه هذا النوع عن أبي الحسن جحظة في قوله: (١)

ومن طاعتي إياه أمطر ناظري كأنَّ دموعي تُبصر الوصل هارباً

ومنه دمعة بشار في قوله : (٢)

ومما شجاني أنها يسوم ودعت فلمما أعادت من بعيد بنظرة

أي نظرة ثبشر بقرب الوصال .

ومنه دمعة أبي الشيص في قوله (٣) :

وقائلة وقد بصرت بدمع أتكذب في البكاء وأنت جلًا فقلت لها فداك أبي وأمي أمّا والله لو فتست قلبي دُموع العاشقين إذا تلاقوا

إذا هـو أبـدى من ثنــايـاه لي بــرقــاً فمن أجله تجــري لتـدركــه سَبْقــاً

تـولَّت ومـاء الجفن في العين حـائـر إلي التفـاتـاً أسْلَمَتـه المحـاجـر

على الخَدَّين مُنْحددٍ سَكُوبِ قديماً ما جَسرْتَ على النَّنوب رجَمتِ بسوءٍ ظننك في الغُيُوبِ أسَّركِ بالعويل وبالنحيب بظهر القلب ألسنة القُلُوب

⁽١) زهر الأداب ج ٤ ص ١٠١٣.

⁽٢) البيتان ذكرهما زهر الآداب غير منسوبين إلى أحد ، وقد رأيت في شرح شواهد التلخيص أنهما لبشار ، وقيل لدي الرمة ، وقيل لمسلم : زهر الآداب ج ٤ ص ١٠١٣ ط دار الجيل بيروت وشرح شواهد التلخيص باب الاستدراك.

٣) زهر الأداب ج ٤ ص ١١٠١٤.

ومنه دمعة المتنبي في قوله (١):

يَبْتَلُ خَدَيَّ كلَّما ابتسَمتْ من مَطَرِ بَرْقُه ثناياها

و ـ أما الدمع الخامس من الدموع فهو دمع الحزين البِكِيِّ الذي ينهال عندما ينتهي تجلد الشوق المتيم، وينفذ صبره فينهار باكياً من شدة الوجد ولا يتمالك نفسه، وتستمر عيناه في سكب الدموع بغزارة إلى أن تتجمد فيفقد صاحبه بصره، ومن هذا النوع دموع عباس الأحنف في قوله: (٢).

سأطلب بعد الدار عنكم لتقربُوا وتَسْكُب عَيْنايَ الدُموعَ لِتَجْمَدا أي أطلب بعد الدار عنكم ليزداه وجدي بكم وتشتد صبابتي فيكم وحنيني إليكم فأكون مشغولاً بكم غارقاً تائهاً ، والها في حبكم ، فيصبح الماثل أمام عيني هو شخوصكم وتكونون بذلك شهودي وغيبي ، فعندئذ أكون قريباً بكم ، دائم اللقاء بكم حيث أروح وأغدو في خفارة حبكم لأن طيفكم ومثالكم سيكونان عندي فيغمرانني عناقاً وحضناً ووصالاً ، وكفى ذلك لعاشق تيمه الحب وأضناه الوجد مثلي ، ولقد جعلت عيني تسكبان الدمع منهمراً لكي تتجمدا فاستلذ بعذاب الفراق أكثر وأكثر وأترفل في لذائذ التيتم وأتمتع بصبابتي وبحبي .

ومن هذا الدمع دمع بشار إذ يقول : (٣)

نَزَفَ البكاءُ دُموعَ عينك فاستعر عيناً لغيركَ دمعها مدرارُ من ذا يعيرك عينه تبكي بها أرأيتَ عيناً للبُكاء تُعار؟؟

ومنه دمعة أحمد بن يحيى « تعلب »(٤)

⁽١) ديوان المتنبى قافية الهاء.

⁽٢) انظر البناني على مختصر سعد التفتازاني ج ١ ص ٨٥ وما بعدها ط بولاق .

⁽٣) زهر الأداب ج ٤ ص ١٠١٤.

⁽٤) هــو إمام مـــدرسة الكــوفة ولــه عشرات من الكتب القيمــة في الشعــر والأدب واللغــة .

ومستنجد بالحزن دمعاً كأنه إذا ديمة منه استهلت تهاللت

على الخد مما ليس يرقأ حائر أواخر

أي مستنجد من الدمع الذي لا يرفأ ولا يخف بالحزن ، أي استنجد بالحزن واستغاث به طالباً منه الانتصار على الدمع المنهمر الذي يسكب دون توقف ، ومن هذا الدمع دمعة الحسين بن مطير في قوله : (١)

فواكبدا من لوعة البين كلما ومن عبرة تُذري الدموع وزفرة فياليتني أقرضت جَلْداً صبابتي

ذكرتُ ومن رفض الهوى حين يرفض تَقَضْقِضُ أطرافَ الحشا ثُمَّ تنهض وأقرضَني صبراً على الشَّوق مقرضُ

ومن هذا الدمع أيضا دمعة أبي تمام التي اعترض الآمدي عليه بسببها ونسبه إلى الخطإ وقد ذكرناه ، ومن هذا الدمع أيضا قول البحتري :

فعلام فيض مدامع تدق الجوى ؟

وقول أبي تمام : (٢)

أمر التجلد بالتلدّد حُرقة أمرتْ جمود دموعه بسُجوم وهكذا، فإن دمعة أبي تمام ليست من النوع الذي يخفف اللوعة ويزيل الوجد ويُعقب الراحة، لأنه لم ينهمر ليثلم الشوق ويتخونه ويكسر حده، وإنما إنسكب ليضرم لاعج الشوق ويمحق المشوق ويزيله، ولأن الدمع الذي استمر في الانهمار عاما متواصلا ليس من الدمع الذي يراق لتخفيف الحزن، وإنما هو دمع يعقب الحرقة ويزيد الالتياع هياجاً وبكاء ووجداً، وقد اعترف

الآمدي بهذا الدمع حينما اختار الصمت في نقده لبيتي أبي تمام هما:

« أمر التجلد بالتلدد . . . الخ » ، وقوله « وإذا فقدت أخاً ولم تفقد له »

⁽١) ديوانه : قافية الضاد ، وزهر الأداب ج ٤ ص ١٠٥١ .

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ٣٠٥ .

أخطاء ، رقم ٧٧ و٢٥ وسنبينهما في موضعهما .

١٦ _ ومن الأخطاء التي أخذها الآمدي على أبي تمام قوله : (١) .

رضيتُ وهل أَرضى إذا كان مُسخطي من الأمرُ رضا مَن له الأمر

قال: فمعنى هل في البيت التقرير، والتقرير على ضربين، تقرير للمخاطب على فعل قد مضى ووقع، أو على عمل هو في الحال يحققه ويقتضي من المخاطب في الجواب الاعتراف به نحو: هل أكرمتك؟ هل أحسنت إليك؟ وتقرير على فعل يدفعه المقرر وينفي أن يكون قد وقع نحو قوله:

« هـل كان مني إليك قطُّ شيءٌ كرهته ؟ . . . « وهل عرفت مني غيرً الجميل » ؟ .

فقول أبي تمام في البيت الأول: وهل أرضى تقرير لفعل ينفيه عن نفسه وهو الرضاء، ومعناه لا أرضى إذا كان مسخطي من الأمور رضا من له الأمر، وهذا خطأ منه فاحش لأنه أقر بالرضا أولا، ثم نفى عن نفسه الرضا أي تناقض مع نفسه.

نقد الفقرة:

إن تخطئة الأمدي لأبي تمام في هذا البيت تخطئة قائمة على فهم جديد وإدراك لم يسبق له مثيل ، وقد كان هذا هو النواة لكثير مما ظهر من علوم المعاني فيما بعد بواسطة الإمام الجرجاني وغيره ، فكل ما يدور في أبواب الإنشاء . والوصل والفصل ، في كتابي دلائل الإعجاز ، وأسرار البلاغة للإمام الجرجاني - إنما هو إضافات وتوسيع لما أتى به الأمدي في هذه الفقرة من

⁽١) الموازنة ج ٨ ص ٢٨٨ ـ ٩٨٩ .

كتابه ، وبيت أبي تمام يعاني في الواقع من غموض ونقص كبيرين فقوله : « وهل أرضى إذا كان مسخطي إلخ ، نفي وإنكار لما سبق أن اعترف به وهو قوله : « رضيت » فبذلك قد جمع بين الضدين ، لأنه إذا كان رضي بما وقع ، فلِمَ ينفي الرضا عنه ؟ وإذا لم يرض فلِمَ يقول « رضيت » ويدعي الرضا ؟ . ولكن على الرغم من كل ذلك فإنه يمكن حمل الاستفهام في بيت أبي تمام على أنه استفهام تهكمي فيخلص البيت من التناقض ويفيد معنى هو :

لقد رضيت بالذي حدث ، ولكني لم أرض باختياري لأن المقادير الجارية في أعِنَّتِها قد جعلتني أفقد كل خيار ، غير خيار واحد ، هو أن أقبل وأرضى بما حدث ، وإن أمضني وآلمني ، وذلك كمن يقول : لقد رضيت بالسجن ، وهل أرضى إذا كانت أنصال الرماح توخز قفاي ، والسياط تلهب ظهري والأعيرة النارية تلفح لحمة أذني ، أي أني لم أرض بمحض اختياري ، ولكن لما رأيت أن الخطر محدق لا محالة بي اضطررت إلى قبول السجن والرضا به .

ويقال الشيء نفسه في بيت أبي تمام ، إلا أن هذا التأويل تأويل لا يجرد البيت من النقص الذي يعانيه إلا بشق النفس وبتأويلات جد بعيدة ؟ ؟

١٧ ـ ومن الأخطاء التي أخذها الآمدي على أبي تمام قوله: (١)
 دارٌ أُجِـلُ الهـوى من لَمْ أُلِمَّ بهـا في الركب إلا وعيني من مَنائِحِهـا

قال: وهذا لفظ محال عن وجهه لأن «لم » ههنا تحقيق وإيجاب كيف يجوز أن يكون عينه من منائحها إذا لم يلم بها، وإنما وجه الكلام أن يقول: دار أجل الهوى عن أن ألم بها إلا وعيني من منائحها، أو أجل الهوى عن أن ألم بها وليس عيني من منائحها.

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢١٥ ـ ٢١٦.

نقد الفقرة:

رواية الديوان:

دَارٌ أُجِلُّ الهوى من أن أُلِمَّ بها في الركب إلا وعيني من منائِحِها

وهو الصحيح بحكم الواقع ، واقع المشهود لدى العرب وغيرهم ، ذلك أنه لا يمكن أن يتفوه من له أقل إلمام بلغة العرب بمثل هذه الغلطة وهي : من لم ألم بها فمثل هذا كمثل من يقول : أنا تمشى ، وهو تمشى ، وهم أسير ، مما لا يمكن أن ينطق به ابن اللغة العربية ناهيك عن أبي تمام وهو أكثر رزانة وعلماً باللغة ، وحفظا لروايات الشعر من معاصريه . .

وكان ينبغي من الإمام الأمدي أن لا يتمهل لدى هذا البيت ليخطّىء أبا تمام فيما هو لا جرم ليس بخطإ في شيء ، لأنه حتى لو اتفقت الروايات على هذا الخطإ لوجب أن لا نقبلها ، وكيف وقد اختلفت ، لأن مشل هذه الغلطة لا يمكن أن تقع ممن له أدنى إلمام بالعربية فضلا عن أبي تمام .

والخطأ إنما جاء إما عن عدم مبالاة الرواة وإما نتيجة دس وقع في البيت بفعل بعض المغرضين الذين فعلوا ذلك ليفسدوا به البيت فيتمكنوا من المساس بأبي تمام ، وقد أشار إلى ذلك كل من الصولي ، وابن المستوفي ، وقال الصولي (۱) : أنه بلغ العداء لأبي تمام في بعض الناس أن أدخلوا في أبياته ما لم يقله ، وقال ابن (۲) المستوفي : أظن الأمدي لتعصبه على أبي تمام كان يضع في شعره أبياتا مفسودة ليرد عليه ، وأنا إذ أرفع شأن الامام الآمدي عن مثل ذلك لكني لا أشك في وقوع بعض الدس في أشعار أبي تمام ومنها هذا البيت .

⁽١) قال : الصولي في رسالته لابن فاتك : وقد رأيت بعض هؤلاء يصحف أيضا على أبي تمام ثم يعيب ما لم يقله ، أخبار أبي تمام ص ٥٦ .

⁽٢) شرح التبريزي على ديوان أبي تمام ج ١ ص ٣٤٨ .

١٨ _ ومما أنكره الآمدي على أبي تمام قوله: (١)

قد كنت معهودا بأحسن ساكن ثاو وأحسن دمنة ورسوم قال: والربع لا يكون رسما إلا إذا فارقه ساكنوه لأن الرسم هو الأثر الباقى بعد ساكنيه.

نقد الفقرة:

ليس أبو تمام بخاطىء في بيته ولا يمكن عزوه إلى الخطإ لأن قوله: «قد كنت معهودا بأحسن ساكن ثاو وأحسن دمنة ورسوم » لا يفيد بأن الربع معهود بساكن عند تحوله إلى رسوم ، لأنه يخاطب الربع ويذكره بما حدث له منذ البداية وحتى وقت الاندثار ويقول له: بأنك قد عهدت بأحسن ساكن يسكنك ، فبأحسن ما يبقى من الساكن ، ثم بأحسن رسوم . . . ولكأنه يخاطب الربع بعد أن اندرست الرسوم ويصف الربع بأن ساكنيه كانوا أحسن سكان ، وأن ما بقي منهم من الآثار كانت حسنة ، كما أن رسومهم كانت أحسن رسوم . . . لأن الواو لمطلق العطف(١) فتأتي لعطف اللاحق على السابق ، قال تعالى : (١) ﴿ وَلقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحاً وإِبْراهِيْم ﴾ ولعطف السابق على اللاحق نحو: (٤) ﴿ إليك وإلى الذين مِن قبلك ﴾ ونحو ﴿ إن (٥) هي إلا حياتنا اللائي نموتُ ونَحْيا ﴾ حيث أن فعلي (نموت ، ونحيا) تفسير (لحياتنا الدنيا) أي نحيا ونموت ، ويعطف بها أيضا المصاحب الموافق نحو (٢) ﴿ فأنجيناه أي نحيا ونموت ، ويعطف بها أيضا المصاحب الموافق نحو (٢) ﴿ فأنجيناه

⁽١) انظر الموازنة ج ١ ص ٢١٦.

 ⁽٢) انظر في ذلك شروح الألفية ، الأشموني وابن عقيل وحواشيهما في شرح بيت الخلاصة وهو :
 (فاعطف بواو سابقا أو لاحقا في الحكم أو مصاحبا موافقا) .

⁽٣) آية ٢٦ سورة الحديد .

⁽٤) آية ٦٥ سورة الزمر .

^(°) آية ٢٩ سورة الانعام .

⁽٦) أية ١٥ سورة العنكبوت .

وأصحاب السفينة ﴾ ومن ثم فإنه يقال: جاء زيد وعمرو، سواء أكان عمرو قد جاء قبل زيد أو بعده ، أو جاء معه ، لأن الحدوث بين متعاطفي الواو يجوز أن يكون متقاربا أو متراخيا قال تعالى : (١) ﴿ إنا رَادُّوهُ إلَيك وجَاعِلُوهُ منَ المُرسلين تكاد تكون المُرسلين ﴾ والفاصلة بين وقوع الرد وبين جعله من المرسلين تكاد تكون أربعين سنة ، وبناء على ذلك فإن المعنى في بيت أبي تمام هو : أن الربع كان معهودا بأحسن رسوم ، أما الآن فقد اندثر كل شيء ولم يبق منها سوى ذكريات .

وهكذا فإن بيت أبي تمام خال عن الخطإ والذي نسب إليه من الخطإ إنما جاء بسبب عدم التحري ، وبسبب التأثر والتقليد .

19 - 6 ومما استبشعه الآمدي في أبيات أبي تمام قوله 19:

طلَلَ الجميع لقد عفَوْتَ حَمِيدا وكفى على رُزئي بذاك شهيدا

قال: أراد: وكفى بأنه مضى حميدا شاهداً على أني رزئت به ، وكان وجه الكلام أن يقول وكفى برزئي شاهدا على أنه مضى حميدا لأن حميدا من الطلل قد مضى وليس بشاهد ولا معلوم ، ورزؤه بما يظهر من تفجعه مُشاهَدُ معلوم ، فلأن يكون الحاضر شاهدا على الغائب أولى من أن يكون الغائب شاهدا على الحاضر .

فإن قيل : إنما أراد أن يستشهد على عظيم رزئه عند من لم يعلمه .

قيل: فمن لا يعلم قدر مرزأته التي بعضها ظاهر عليه كيف يعلم ما مضى من حميد أمر الطلل حتى يكون ذلك شاهداً على هذا؟ .

فإن قيل : هذا إنما جاء به على القلب . قيل المتأخر لا يرخص له

⁽١) آية ٧ سورة القصص .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ٢١٦ ـ ٢٢١ ط دار المعارف المصرية بالقاهرة .

القلب ، لأن القلب إنما جاء في كلام العرب على السهو ، والمتأخر إنما يحتذي على أمثلتهم وليس ينبغي له أن يتبعهم فيما سهوا فيه .

نقد الفقرة:

أعتقد أن التوفيق لم يحالف الآمدي في أخذه على أبي تمام في هذا البيت ، ومنشأه هو ظُنّه أن أبا تمام يريد أن يثبت كون عُفُو الطلل حميدا ، وأن بقاء هذا العفو محموداً يكفي شاهداً على أنه رُزىء مَرْزأة شديدة ، لكن أبا تمام يقصد شيئاً آخر ، لأنه «كما يقول الخطيب التبريزي » يخاطب الطلل ويقول له : لقد عفوت حميداً لِما كنا نجد من العون والمساعدة من ساكنيك ، وكفى على رزئي شاهداً بعفوك ، أي أن عَفُوك يكفي لأن أستشهد به على رزئي فيك بفراق أهلك ، ذلك أنه إذا أثر هذا الفراق في الجماد الذي لا يعقل ولا يتميز مثلك حيث غيرك عن حالة عمران إلى اندثار ودروس وإمماء ، فكيف يكون تأثيره علي ق مع إدراكي وعلمي وتميزي ، فأنت إذن أكبر شاهد على ما أنا أعانيه كمشوق متيم من ذهاب هؤلاء الأحبة الشائقين .

وهذا هو الصحيح في تفسير بيت أبي تمام ولم يقع للآمدي مثله .

٢٠ _ ومما أنكر الآمدي على أبي تمام في أشعاره أيضاً قوله(١)

دعا شوقه يا ناصر الشوق دعوة فلبّاه طلُّ الدمع يجري ووابله

قال: أراد أن الشوق دعا من ينصره فلباه الدمع ، والدمع يخفف لاعج الشوق ويطفىء حرارته ، وهذا إنما هو نصرة للمشتاق على الشوق ، والدمع إنما هو حرب للشوق لأنه يثلمه ويخونه ويكسر حده كما قال البحتري :

وبكاءُ الديار مما يرد الشوق ذكراً والحب ننضواً ضئيلا

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢١١ - ٢٢٢.

فلو كان الدمع ناصراً للشوق كان يقوِّيه ويزيد فيه ، وقد تبعه في ذلك البحترى فقال :

نصرتُ لها الشوقَ اللَّجُوجَ بأدمع تلاحقن في أعقاب وصل تَصرَّما نقد الفقرة:

لقد سبق أن قلنا أن الدموع خمسة أنواع ، دمع يطفيء نار الشوق فيشتفي به الواجد والمشوق ويخفف لاعج الحزن ، ودمع قاتل ينهمر إثر انتهاء صبر المشوق ، ولا يتوقف إلا عندما تتجمد العين وتجف ، والأخير هو الدمع الذي يعني به أبو تمام في بيته ، فهو والبحتري إنما عنيا في بيتيهما بالدمع ، الذي يزيد الملتاع التياعاً ويبزيد من الواجد وجداً ، فهذا الدمع ينسكب لا ليثلم الشوق ويواسي المشوق ، بل ليلهب لاعج الشوق ويضاعف الحزن ، وقد أشار أبو تمام إلى خطر هذا الدمع في البيت القادم في الخطإ رقم (٢١) حيث قال : « فإذا سقاه سقاه سمم الأسود » ويقصد بالسقي هنا الدمع القاتل الذي ينهمر فيقتل .

٢١ ـ ومما استنكر الأمدي من أبيات أبي تمام قوله (١)

يكفيكَ أُ شُوقٌ يُطِيلُ ظَماءَهُ فَإِذَا سَقَاهُ سَقَاهُ سُمَّ الأسودِ

قال: فقوله: شوق يطيل ظماءه، غلط لأن الشوق هو الظمأ نفسه، ألا ترى أنك تقول: مشتاق لرؤيتك، وأنا عطشان وظمآن ومشتاق إليك، وكلها بمعنى واحد، فكيف يكون الشوق هو المُطيل للظمإ، وكيف يكون هو الساقي، والمحبوب هو الذي يظمىء ويسقي لا الشوق... وهذا خطأ.

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٢٢ ط دار المعارف المصرية بالقاهرة .

لم يقل أحد أن الشوق والظمأ واحد ، ومن الخطإ بمكان أن نجعلهما واحداً لأن الشوق نزوع نفسي يحركه الهوى ، والنظمأ تعطش إلى الماء من غير أن يصحبه هوى ، ولم يرد في الشعر العربي ما يدل على أن الشوق هو العطش ، أو أن الظمأ والعطش هما الشوق ، ولم يقل أحد من أصحاب المعاجم ما يدعم رأي الأمدي فيما ذهب إليه ، وفي المثل «أظمأ من رمل » ولا تعني كلمة (أظمأ) أن الرمل أعشق ، وفي الحديث «من أصابه العطاش أفطر » وليس معناه من تتيم أو وله في الحب ، أو اشتاق إلى محبوبه فعليه أن يفطر ، وقيل «عطشى الوشاح» ولا يعني أن وشاح الموصوفة عاشق أو البلاغة على أنه مجاز ، واستعمله الشعراء على أساس المجاز وليس الحقيقة ، (٢) وقول أبي تمام . . «يطيل ظمأه » يعني حرقته ولوعته وشدته ، يشهد بذلك قول الشعراء واللغويين (٣) .

٢٢ _ ومما أنكر الآمدي على أبي تمام قوله: (٤)

أمر التجلُّذ بالتلَّذُدِ حُرقَةً أمرت جمودَ دموعه بسجُوم

قال: جعل الحرقة آمرة للتجلد بالتلدد، والحرقة التي يكون معناها التلدد تُسقط التجلد - ألبتة - وتذهب به، فأما أن يجعله متلدداً فإن هذا من

⁽١) أساس البلاغة مادة عطش - ظمأ :

⁽٢) ومنه قول الشريف الرضى :

وما حائمات يلتفِتْن من الصدى بأظمأ إلى الأحباب مني وفيهمو حاشية زهرة الآداب ج ١ - ص ٢٤٢.

إلى الماء قد مُوطلن بالرشفان غريم إذا رُمت الديون لواني

⁽٣) انظر أساس البلاغة واللسان وتاج اللغة مادة ظماً وعطش .

⁽⁴⁾ الموازنة + 1 - 177 - 177 + 100 المعارف المصرية :

أحمق المعاني وأسخفها ، فأي لفظ أسخف من أن يجعل الحرقة آمرة ؟ نقدة الفقرة :

التجلد هو الصبر والتحمل في الخطوب والأحزان ، والتلدد هو ما ينتاب المرء عندما ما يستنفد قواه في التحمل ، فينهار ، وقد أصابته الحيرة والتيهان وعدم القدرة على البت في الأمور . فالكلمتان متباينتان ، لأن من يملك تجلداً لا يسلم زمامه للتلدد ، ومن لا يملك تجلداً يكون متلدداً ، واعتراض الآمدي ينصب على شيئين : أحدهما أنّ أبا تمام جعل الدمع متلدداً ، أي حائراً ضارباً في التيهان ، وثانيهما أنه جعل الحرقة آمرة للتجلد بأن يتلدد ولجمود العين بأن يصب دمعه ويسيله ، ولكني لا أرى في الأمر شيئاً يستحق الوقوف عنده ، لأنه إذا جاز لنا أن نسند إلى الحرقة فعلي «بعث » و« جلب » وهو ما يعترف به الآمدي ، فإنه يجوز أن ننسب إليها أيضاً فعل «أمر » على سبيل المجاز ، وقد أسند في الأدب العربي والقرآن الأمر إلى أشياء معنوية وأشياء لا تملك الأمر : قال الشاعر : (١)

وَرْبرَبِ خِمَاصِ يأمُرن باقتناص

جعل الأمر للقطيع من بقر الوحش فهل هي تأمر ؟! - طبعا ، لا ، ولكن الشاعر جعل حسنها الذي يجذب الصياد آمراً له باقتناصها . . . وقال تعالى (٢) ﴿ أصلاتُك تأمُرك أن تَتْرك ﴾ وقال جل شأنه (٣) ، ﴿ بئسْمَا يَأْمُرُكم بِهِ إيمانُكم ﴾ والأدلة في هذا كثيرة لا تحتاج إلى تحري الإقصاء ويمكن حمل الأمر أيضاً على التشويق والتشجيع .

⁽١) لسان العرب مادة _ أم ر _.

⁽٢) آية ٨٧ سورة هود .

⁽٣) آية ٩٢ سورة البقرة .

على أنه يؤخذ على الأمدي هنا وفي خطإ آخر أخذه على أبي تمام في قوله: «من حرقة أطلقتها فرقة الخ » لأنه لم يعتبر الدمع الذي ينهال ، في البيتين ، مما يخفف لاعج الشوق كما عدّه فيما أخذ على أبي تمام في بيتيه اللذين سبق ذكرهما وهما «أجدر بجمرة لوعة إطفاؤها» ، و«يا ناصر الشوق » فلم يقل : إن الحرقة لا تدعو جمود العين إلى السجوم والإنهمار ، وأن هطول الدمع يخفف من حرقة الوجد ، فكيف يمكن أن تطلب الحرقة من العين أن تذرف دمعها والدمع مضر لها ، فهل أدرك أنه خاطىء ، أو أنه رأى بين البيتين والبيتين السابقين فوارق لم يذكرها ؟!

٢٣ ـ وأخذ الآمدي على أبي تمام (١) أيضاً قوله:

من حُرقةٍ أطلقتْها فرقةٌ أُسَرت قلباً ومن غَرلٍ في نحرِه عَلْلُ

قال: قوله «أطلقها» أبرزتها وأظهرتها، وإنما قال: أطلقتها من أجل قوله أسرت قلباً ليطابق بين الإطلاق والإسار. وقوله: «أسرت قلباً» معنى رديء لأن القلب إنما يأسره ويملكه شدة الحب لا الفراق، وإذا لم يكن قد أسره الحب قبل الفراق فلم حضر للتوديع؟ والفراق لا يسبب اشتداد اللوعة بل هو يفك أسر المحب، وقد أشار إلى ذلك شعراء العرب ومنهم زهير حيث قال:

إذا ما شئت أن تسلى حبيبا فأكْثِر دونه عدد الليالي فما أنسى خليلك مثل ناي وما أبلى جديدك كابتذال وقول الآخر:

ينسى الخليلين طول النأي بينهما وتَلْتَقي طرقٌ شتَّى فنأتَلِفُ

الموازنة ج ١ ص ٢٢٣ ـ ٢٢٥ .

وهذا المعنى الصحيح المعروف ، فإذا كان قد تقدم في هذا المعنى من تبعه أبو تمام وحذا حذوه ، فالرديء لا يؤتم به .

نقد الفقرة:

إن بيت أبي تمام يحتوي على نوع من الإحالة ، والسبب يعود إلى ولوع أبي تمام بالاستعارة والبديع . فقد شبه الفرقة بالإنسان ، وأسند إليها فعل «أسر» فخرج بذلك عن المألوف عند العرب ، كما جمع بين أطلق ، وأسر ، ليتحقق له الطباق ، وقد نجم عن ذلك نوع من إحالة الكلام عن وجهه . ومبتغى غرض الأمدي في الاعتراض على أبي تمام يتلخص في أن الفرقة تتسبب في تخفيف شدة الوجد ، وليس لها أثر في اشتداد لاعج الشوق ، ومن ثم فإن عزو أبي تمام أسر القلب إلى الفرقة خطأ لا يتفق مع ما ذهب إليه الشعراء العرب ومنهم زهير وجرير .

والواقع الذي يمر به كثيرون من الناس ليحكم بصحة إنكار الآمدي على أبي تمام في عزوه الأسر إلى الفرقة ، فمن المعلوم أن الفراق يخمد نار الحب شيئا فشيئا ، وأن النأي يبلي الوجد ، وتكاثر عدد ليالي البين يجعل الخليلين ينسيان هيامَهما ببعضهما ، وهذا معروف امتلأت بشواهده كتب الترسل وشكايات الأحبة وعتاباتهم . لكن هذا الفراق قد يصدق في فراق إخوان المنادمة والزمالة ، ولا يصدق في العشاق والمتمين إلا في الفراق الذي لا أمل للعاشق أن ينال بعده وصال الحبيب ومنه قول جنادة (١)

من حبها أتمنى أن يلاقيني من نحو بلدتها ناع فينعاها لكي يكون فراقٌ لا لقاء له أو تُضمر النفس يأساً ثم تَسْلاها

⁽١) انظر : الصناعتين ص ٨٢ والامالي ج ٢ ص ٤٨ ، وقد نسب في الامالي إلى نجبة بن جنادة العذري .

وهو حق لأن الفراق المُعقب لليأس من شأنه أن يشفي المشوق ويخفف من شدة الشوق ، ومن هذا الفراق أيضا قول جميل(١):

أفِق قد أفاق العاشقون وفارقوا الهوَى واستمرت بالرجال المَوائر وهبها كشيىء لم يكن أو كنازح به الدارُ أو من غَيَّتُه المقابرُ

أما الواله المتيم الذي له أمل في الوصال فالأمر يختلف بالنسبة له ، لأن الفراق يزيد من شوقه ويحول حزنه إلى حرقة ولوعة ، انظر إلى جميل كيف يتمنى الفراق ويجعله مشددا للاعج الشوق يقول(٢)

فلا أنا مرجوع بما جئتُ طالبا ولا حُبِّها فيما يَبِيْدُ يَبِيْدُ يموتُ الهوى مني إذا ما لقيتُها ويحيا إذا ما فارقتُها فَيَعُوْدَ

إن فراق المشوق عن الشائق وبعده أصعب وأشد التياعا للوجد ، وقد عده الشعراء أخطر بلية ، انظر إلى مجنون بني عامر كيف يصرخ ويدعو إلى الله أن يبدل ابتلاءه بحب ليلى ببلية أخرى (٣) .

خليلي لا والله لا أملك الذي قضى الله في لَيلى ولا ما قضى ليا قضاها لغيري وابتلاني بِحَبَها فهلاً بشيء غير ليلى ابتلانيا

وهذا حب في دور الفراق الذي يأمل العاشق وصال المحبوب ويتمني أن يشفيه الله، ولكن لا يجد إلى ذلك سبيلا، لأنه لا يقدر أن يتخلص من الحب لأنه حب وأمل. انظر إلى كثير كيف يشكو ولا يجد إلى التخلص سبيلا (3)

⁽١) ديوان جميل بثينة ص ٣٣ ـ الموشح للمرزباني ص ٢٤٤ ط دار النهضة المصرية عام ١٩٦٦ .

⁽٢) ديوان جميل ص ٢١، الموشح ص ٢٥٤.

⁽٣) ديوان مجنون بني عامر ص ٣٥ والأغاني ج ٢ ص ٣٦ و٥٤ .

⁽٤) طبقــات الشعـراء لابن ســـلام الجمحي ص ٤٦٢ ، الأمــالى ج ٢ ص ٢٣ ، والأغانـي ج ٩ ص ٣٤١ .

أريد لأنسى ذكرها فإنما تَمثّلُ لي ليلى بكُلّ سَبيل وانظر إلى قول ابن المعتز(١):

إننا على البعاد والتفرق لنلتقي بالذكر إن لَمْ نلتقِ وانظر إلى قول المتنبى (٢):

بنتم عن العين القريحة فيكم وسكنتم طي الفؤاد الواله وقال الآخر(٣):

لئن بعدتْ عني لقد سكنَتْ قلبي فسيانَ عندي غايةَ البعدِ والقُربِ

وهكذا فإن حكم الأمدي بخطإ أبي تمام في جعله الفرقة داعية اللوعة ومعززا للأحزان ومسببا لإمِّحاء المعشوق - غير صحيح في فراق الوالهين العشاق، وأبو تمام لا يعني في شعره غير فرقة العشاق المتمين، وهذا هو مذهب الشعراء الصحيح الذين نسمع صرخاتهم وآهاتهم من الفراق في نسيباتهم في القصيد. وهي أكثر شيوعا من أن يجوجنا إلى ذكر الشواهد لها(٤).

٢٤ ـ ومما عده الآمدي منكراً في شعر أبي تمام قوله (٥) :

ما لامرىء خاص في بحر الهوى عُمُرٌ إلَّا وللبين منه السهلُ والجَلُّدُ

⁽۱) و (۲) و (۳) انظر : شرح ديوان المتنبي للبرقوقي ج ٣ ص ١٨١ ط دار الكتاب العربي بيروت ١٩٨٠

⁽٤) انظر قول كعب بن زهير : بانت سعاد فقلبي اليوم متبول . . . الخ وقـول الحطيئـة : « إن قلبي غداة البين مقتسم طارت به عُصُبٌ شتى لإعصار » وأقوال الشعراء الآخرين .

 ^(°) الموازنة ج ١ ص ٢٢٥ ـ ٢٢٧ .

قال: وهذا عندي خطأ إن كان أراد بالعمر مدة الحياة لأنه اسم واحد للمدة بأسرها فهو لا يتبعض فيقال: لكل جزء منه عمر، فكما لا يقال: ما لزيد رأس إلا وفيه شجة أو ضربة فكذلك لا يقال: ما له عمر إلا وهو قصير، وإنما يسوغ هذا فيما هو فوق الواحد.

نقد الفقرة:

من شروط الاستثناء بإلا الإستثنائية أن يكون المستثنى منه شيئاً يدل على اشتمال وعموم (١) فلا يقال: جاء رجال إلا زيداً ، لأن رجال جمع منكر والجمع المنكر في سياق الإيجاب لا عموم فيه ، فإذا وردت إلا في هذه الحالة فإنها ليست إلا الإستثنائية فلذلك يجب تأويلها إلى ، غير ، ففي مشل قوله تعالى : ﴿ لو كانَ فيهما آلهةٌ إلا الله لَفسَدتا ﴾ ، تؤول إلى -غير - فيقال : لو كان فيهما آلهة غير الله لفسدتا ، وكذلك إذا كان المستثنى اسماً معرفاً مشل قوله تعالى ﴿ وما أنا إلا بشر مثلكم ﴾ وقوله : ﴿ وما أنا إلا رسول قد دخلت من قبله الرسل ﴾ . وقول الشاعر « وهل أنا إلا من غزية إن غوت » (٢) .

وقول الآخر :

إن نحن إلا أناس أهل سائمة (٣).

فالإٍ حينئذ بمعنى _ غير _ فتؤ ول إليه .

⁽١) انظر في هذا: مغنى اللبيب وشروحه باب إلا الإستثنائية ص ٦٧ - ٦٨ من - حاشية الشيخ محمد الأمير ط عيسى البلي الحلبي وشركاه وانظر: شروح الكافية باب الاستثناء بالا وانظر الأشموني باب الاستثناء .

⁽٢) هو لدريد بن الصمه ومصرعها الثاني : غويت، وإن ترشد غزيةً أرشَدِ، انظر : الأصمعيات ص ١٠٥ والأغاني ج ١٠ ص ٨ ومنتهى الطلب ص ٢٧٤ والجمهرة ص ٥٨ - ١٩١.

⁽٣) هـ و لعمرو بن أخمر : هو : إن نحن إلا أناس أهل سائمة ما إن لنا دونها حرث ولا غرر، الجمهرة ص ٨٤٢ ـ ٨٥٢.

وكذلك في الاسم المنكر مثل المثالين الذين ذكرهما الآمدي وهما: ما لزيد رأس إلا وفيه شجة أو ضربة ، « وما له لسان إلا وهو ذَرِب » - تؤول - إلا - فيها إلى غير ، يقال: ليس لزيد رأس غير أشج أو غير رأس فيه شجة ، وليس له لسان غير الذرب بخلاف استثناء أبي تمام في قوله:

ما لامرىء خاض بحر الهوى عُمْرُ إلا وللبين فيه السهل والجلد

فهو إستثناء من اسم معنى مفرد ، واسم المعنى المفرد لـه عموم فيجوز الاستثناء منه سواء إذا كانت إلا ، الاستثنائية بمعنى ليس ، أو إلا بمعنى غير . ومن هنا فإن رفض الأمدي قول أبي تمام رفض في غير محله، بخاصة وأن عُمُراً هنا ليس بمعنى مدة الحياة وإنما بمعنى برهة من أيام الحياة ، وقد استعملت بمعنى فترة من فترات الحياة بكثرة ومنه قوله تعالى : ﴿ فَقَدْ (١) لَبِثْتُ فِيْكُمْ عُمُراً ﴾ وقوله: (٢) ﴿ ولبِثْتَ فِيْنَا مِنْ عُمُرُكِ سِنِيْنَ ﴾ أضف إلى ذلك أن كلمة ، عمر ، مجردة من أل والإضافة ، لا تأتي بمعنى مدة الحياة أصلًا ، وقد تخبط التبريزي ففسر، عُمُراً ، في بيت أبي تمام على أنه مدة الحياة ، ولم يكلف نفسه عناء التفكير أن كلمة، عمراً، منكرة لا تفيد معنى مدة الحياة أصلًا. وتؤكد ذلك كلمة عمر في قوله تعالى ، ﴿ ولبثت فيكم عمراً ﴾ وقوله : ﴿ ولبثتَ فينا من عُمُرِك سِنِيْنَ ﴾ فالكلمتان هنا بمعنى فترة ، من عمرك ، وحيث إن ، عُمُراً ، مضافاً يكون بمعنى مدة الحياة فقد جُرَّت عُمُرك في قوله ﴿ ولبثت فينا من عمرك سنين ﴾ بمن التَبْعِيْضِيَّة ليبين أن الفترة التي لبث فيها موسى _ع_ في مصر كانت سنين من عمره وليست طول حياته ، وعلى عكس ذلك عمراً من « ولبثت فيكم عمراً » لأنها لا تفيد معنى أيام الحياة كلها لأنها مجردة من أل ومن الإضافة فلم تجر بمن الزائدة، وقل

⁽١) آية ١٦ سورة يونس.

⁽۲) آية ۱۸ سورة الشعراء.

الشيء نفسه في كلمة - عمر - الواردة في بيت أبي تمام .

٢٥ ـ وأنكر الآمدي على أبي تمام أيضاً قوله (١):

وإذا فقدت أنحاً ولم تفقد له دمعاً ولا صبراً فلست بفاقد قال : قوله : « فلم تفقد له دمعاً ولا صبراً » من أفحش الخطإ لأن الصابر لا يكون باكياً والباكي لا يكون صابراً ، وقد نسق لفظة على لفظة معناهما متضادان ، ومعناه أنك إذا فقدت أخاً فأدام عليك البكاء فلست بفاقد وده ولا أخوته ، إلا أنه أفسده بذكر الصبر مع البكاء وهذا خطأ ظاهر . . وقد لاح لي معنى أظنه إياه قصد ، وهو أن يكون أراد إذا فقدت أخا فلم تفقد له دمعاً أي دمعه هو فلست بفاقده ، أي قد حصل لك وصار ذخراً من ذحائرك وإن غاب عنك في بعده فلست بفاقده ، ولكن هذا غير جائز لأنه وصف رجلاً واحداً بوصفين متضاربين .

نقد الفقرة:

أكبر الظن أن أبا تمام غير غالط لأنه يعني بقوله: وإذا فقدت أخا ولم تفقد له . . الخ ، أنك إذا فقدت شخص أخ لك بسبب غيابه عنك ، ولم تفقد أنت له دمعك ببكائك الشديد الكثير عليه ، فأنت لم تفقده لأنه ماثل أمامك وتعيش معه في بكائك عليه ، ولكن إذا أنت سلوته ولم يشتد بك الجزع لغيابه ولم يأخذ الحزن منك كل مأخذ ، ولم تفقد صبرك على غيابه فأنت لم تفقد أخا وأنت إذن كذاب في ادعائك الأخوة والود والمحبة والخلة وطالما أنت كذاب في هذا الود فهو أيضاً كذاب ، لأن القلب يهدي للقلب . . وللقلوب أسرار ، ويعضدنا في ذلك ما يلي :

أولاً: قول أبي تمام في البيت السابق على هذا البيت: « فغداً إذابة كل دمع جامد » أي دمعه هو لأنه يخبر عن نفسه وليس دمع صاحبه كما يزعم

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٢٧ - ٢٣٠.

الآمدي، حيث يشعر صاحبه وأخاه على بن الجهم بأنه سيعاني من فقده وأنه يبكي وأن الدموع المتكاثرة ستجفف عينه وتجمدها فيفقد بذلك دمعه نهائياً . . . وقد دأب أبو تمام أن يبالغ في كل شيء ومنه في إبداء المحبة .

ثانياً: أن عادة أبي تمام هي أن يبالغ في حبه لأصحابه فهو الذي يقول في على بن الجهم(١).

إن يُكد مطرف الاخاء فإننا ويقول في أخوته وأُحبته (٢):

نغدو ونسرى في إحاءٍ تالد

ذو السود مِنيِّ وذو القربي بمنسزلة وإخسوتي عصابة جساورت آدابهم أدبي فهم وإن أرواحنا في مكانٍ واحد وغدت أحسسابُ

وإخوتي أسوة عندي وإخواني فهم وإن فرقوا في الأرض جيراني أحسابنا بشآم أو خراسان

وكان ينفق ما يحصله من المال على إخوانه وأصحابه ، وعلى الرغم من العطاءات الكثيرة التي كانت تنهال عليه فإنه كان فقيراً لا يملك شيئاً .

ثالثاً: أن بيته هذا في فراقه لعلي ابن الجهم ، وهو أعز أخ وصديق له فلا بد له أن يشعره بأنه أخ حميم له ، وأنه سيبكي على فقده ويفقد دمعه وصبره عليه ، إذن فالبيت كامل لا يعاني من النقص في شيء ، وأن الصبر وفقد الدمع يكملان بعضهما البعض ولا يعارض أحدهما الآخر كما بدا للآمدي ، لأن معنى البيت : هو أنك إذا فقدت أخاك ولم تتجمد عينك من البكاء عليه ولم تفقد صبرك على بعده فأنت لم تفقد أخاً لأنه ليس بأخ ، إذ لو كان أخاك الحميم لفقدت دمعك وصبرك عليه بسبب انهيار دموعك وانجماد عينيك ، هذا ويؤخذ على الآمدي أنه تنصل عن رأيه الذي جعل الدمع مخففاً للاعج الشوق ومعقباً الشفاء في اعتراضه على أبي تمام سابقاً ، فلم يعترض

⁽١) ديوان أبي تمام قافيه الدال ، وزهر الأداب ج ٣ ص ١٧٢ والعقد ج ١ ص ٣٠٩ .

⁽٢) ديوان أبي تمام ، قافية النون ، وعيون الأخبار ج ٣ ص ٧ وابن عساكر ج ٤ ص ٢٣.

عليه في كل من « دعا(١) شوقه ياناصر الشوق ». و« أجدر بجمرة لوعة إطفاؤ ها » ونراه هنا أيضاً لا يعترض على أبي تمام في أنه جعل الدمع سبباً من أسباب الحزن وهو مزيل له .

٢٦ _ ومن إنكار الآمدي على أبي تمام في شعره قوله(٢)

لَمَّا اسْتَحرَّ وداعُ المحض وانْصَرَمتْ أواخرُ الصبرِ إلاَّ كاظماً وجِماً رأيتُ أحسنَ مرئيً وأقبحه مستجمعين لي التوديع والعَنَما

قال كأنه استحسن إصبعها واستقبح إشارتها إليه بالوداع ، وهذا خطأ لأن إشارة المحبوبة بالتوديع لا يستقبحها إلا أجهل الناس بالحب وأقلهم معرفة بالغزل.

نقد الفقرة:

الأقبح، في قول أبي تمام ليس منصباً على إشارة المحبوبة وإنما على التوديع بدليل أنه فسر ذلك في المصراع الثاني من البيت بقوله، مستجمعين لي التوديع والعنما، حيث جعل أحسن مرئي وجعل التوديع أقبح مرئي، فالأقبح عائد إلى التوديع، وأحسن مرئي إلى العنم، من باب اللف والنشر غير المرتب. ولا ينقص من قول أبي تمام قول جرير الذي تمثل به الأمدي كشاهد على أبي تمام، لأن جريراً لم يدع للوداع بخير ولم يذكره بوصف حسن، وإنما دعا للبشامة التي حصل بها التوديع. وفي مقابل ذلك وصف أبو تمام أيضاً العنم التي تم بها الإشارة للمحبوبة وقال: أنها أحسن مرئي رآه، وإذن، فلا فضل لأحد منهما على الآخر في شيء.

٧٧ _ ومما عده الآمدي في شعر أبي تمام منكراً قوله (٣) :

فَلَوَيتَ بِالْمَوْعُ وِد أَعْنَاقَ اللَّورَى وَحَطَمْتَ بِالإِنْجَازِ ظَهْرَ الْمَوْعِدي

⁽١) انظر ص ٣٣٧ ـ ٣٤٩ من هذا الكتاب.

⁽٢) الموازنة ج١ ص ٢٣٠ ط دار المعارف المصرية.

⁽٣) المصدرج ١ ص ٢٣٠ - ٢٣١ .

۲۸ _ وقوله^(۱) :

إذا وَعَد انْهَلَّتْ يداه فَاهَدتا لَكَ النَّجْحَ مَحْمولاً عَلَى كَاهِل الوَعْدِ ٢٩ وقوله (٢):

إذا مارَحيَّ دارتْ أَدَرْتَ سماحةً رَحَىٰ كُلِّ إِنجازٍ عَلَى كُلِّ مَوْعِدِ وينصب إنكار الآمدي على أبي تمام في الأبيات الثلاثة على النقاط الآتية:

_ أن الإنجاز فرع من الوعد فلا يكون ضده ، ولا يمكن أن يبطل به الوعد وإنما يكتمل به ويتم ، ألا ترى أنهم يصفون الوعد إذا تم إنجازه بأنه صح وتحقق .

- وصف أبو تمام نجح الوعد بأن الهبات الموعودة قد حملت على كاهل الوعد ووصف الإنجاز في البيت بأنه محطم ظهر الوعد فبذلك تناقض مع نفسه .

نقد الفقرة:

١ ـ رد الخطيب التبريزي على اعتراض الآمدي ففسر الإنجاز في أبيات أبي تمام الثلاثة بتعجيل الإنجاز على الموعد الذي حدد له سابقاً ، فكأنه بذلك قد أزال الوعد وتقدم على ما وعده سابقاً فجعل الوعد وكأن لم يكن .

والحق أن ما ذهب إليه التبريزي هنو المعنيُّ به في قصيدة أبي تمام ، يدل على ذلك قول أبي تمام في البيت السابق على هذا البيت يقول :

فإذا ابتنَيْتَ بجود يــومـك مفخــراً عصفت بــه أرواحُ جودك في غـــد

وهذا يدل على أن المدح قائم على أن الممدوح يضيف كل يـوم من المجد مما يجعل مجد أمسه لا شيء أزاء ما يبنيه في يومه ، فإذا وعد مثلًا فإنه يلغيه بالإسراع في الموعد ويجعل الـوعد وكـأن لم يكن أو كأن لم يُعـد به . .

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢٣١ .

⁽٢) المصدر ج ١ ص ٢٣٢ - ٢٣٤ .

وإذا جاد وأكرم فإنه يبني من الكرم ما يلغى سابقه ويجعله صغيراً تافهاً . . وتكاد المعاجم (١) تتفق على أن مادة أنجز تفيد معنى : عجل ، يقال : نجز بوعده أي عجله ، قال سيبويه (٢) : أبيعكه الساعة ناجزاً بناجز ، أي معجلاً ، قال الشاعر (٣) : « ركض الشموس ناجزاً بناجز » أي معجلاً بمعجل أو حاضراً بحاضر . . .

وإذا تُباشرك الهمو م فإنّه كال وناجن وتاجن وتاجن وتاجن وتقديم الإنجاز على الموعد في الوعد صفة جيدة أكثر الشعراء فيها الكلام. يقول على البصير (٤):

يُنْجِز الناس إذا ما وعدوا وإذا ما أنجز الفضل وعد أي ينجز بوعده حتى لكأن وعده يأتي بعد إنجازه .

وقال عبدالله بن مصعب : (٥)

أنجز خير الناس قبل وعده أراح من عطْل وطُوْل كَلِهُ أنجز حين عطْل وطُوْل كَلِهُ

حَــ لاوة الفضــ ل بـوعــد يُنجـز . . أي يـقــدم عــلى مــوعــده وقال ابن الرومي (٧) :

له مواعيد بالخيرات بادرة لكنّها تسبقُ الميعادَ بالصّفد إذن فالوجه الصحيح هو ما ذهب إليه أبو تمام وليس ما ذهب الآمدي، بخاصة وأن المعاجم كلها في صف أبي تمام وشارح ديوانه التبريزي . على أننا لو أخذنا بتفسير الآمدي وقلنا أن الإنجاز بالوعد هو الإيفاء به ، أفليس الإيفاء بالوعد إلغاء له ، وإلغاؤه فرع إزالته من الوجود ، ذلك أنه لا يبقى

⁽١) انظر أساس البلاغة مادة (نجز) وانظر نفس المادة في التهذيب والصحاح وتاج العروس.

⁽٢) انظر لسان العرب مادة (نجز).

⁽٣) انظر لسان العرب ج ٥ ص ٤١٣ ط دار صادر ، بيروت.

⁽٤) انظر : خزانة الأدب ج ٢ ص ٣٧٣ ط دار الجيل بيروت.

⁽٥) و (٦) و (٧) راجع المصدر السابق.

للوعد بعد التحقيق أي وجود يذكر.

٢ ـ قال الآمدي في بيت أبي تمام

إذا وعد انهلت يداه فأهدتا لك النُّجْح محمولاً على كاهل الوعد قال:

- إذا عمل النجح فمن سبيله أن يكون صحيحاً لا أن يكون محطوما كما قال في البيت الأول ألخ .

لقد اختلط الأمر على الآمدي في هذا النقد، إذ خيل لـ أن البيتين من قصيدة واحدة وأن البيت قد تلا البيت السابق وهو:

فلويت بالموعود أعناق الورى وحطّمت بالإنجاز ظهر الموعدي بينما هذا البيت من الكامل والبيت الثاني وهو: « إذا وعد انهلت يداه فأهدتا » ، من الطويل ، وكل منهما تابع لقصيدة مستقلة ، الأولى جزء من قصيدة من البحر الكامل ، وأولها هو(١): « كشف الغطاء فأوقدي أو أحمدي » والثاني من البحر الطويل ومن قصيدة تبدأ بقوله(٢):

« شهدت لقد أقوتْ مغانيكمُ بعدي ».

إذن فأبو تمام لم يقل شيئاً ثم نقضه فهو لم يناقض نفسه لأن كل بيت مستقل بذاته ويرتبط بمقولات تختلف عن بعضها البعض ، ولكل مقام مقال ، ولكل تعبير مكان . وجعل البيتين من قصيدة واحدة وخلطهما ببعضهما وكل منهما بعيد عن الأخر ـ إنما يدل على أن الكلام قد رمي رمياً وأن الحكم لم ينل التحري .

· ٣ - ومما عاب الآمدي على أبي تمام في شعره قوله (٣):

⁽١) ديوان أبي تمام ص ٨٠ ـ ٨٢.

⁽٢) المصدر ص ٨٧ ـ ٨٨.

⁽٣) الموازنة ج١ ص ٣٣٥ ـ ٣٣٦

فلو ذهبت سنات الدهرعنه وألقي عن مناكبه الدّنار للعندار ولعند والكن دهرنا هذا حمار

قال: وقوله: وألقى عن مناكبه الدثار لفظ رديء وليس من المعنى اللذي قصده في شيء فلو قال: ذهبت سنات الدهر عنه ، واستيقظ من رقدته ، أو أنتبه من نومه . أو انكشف الغطاء عن وجهه لكان المعنى يمضي مستقيماً ، لأن من كان ذا سنة أو نوم أو مغطًى عن وجهه أو عينه فإنه لا يكاد يهتدي لصواب ، فأما دثار المناكب فليس من هذا الباب إذ قد يبصر الإنسان رشده ويهتدي إلى الصواب في أثره ، وعلى مناكبه دثار وعلى ظهره أيضاً ، ولفظة الدثار أيضاً إنما تستعمل لمنع الهواء والبرد ، لا لمنع الفهم والرشد.

نقد الفقرة:

استدلال الآمدي هنا لا يقيم حجة ذات أهمية كبيرة ، وما أنكره على أبي تمام ليس بمنكر ، لأن الدثار ليس يعني سوى ما يغطّى به النائم ، وقال تعالى : ﴿ يَا أَيُهَا المُدَّثِرِ ﴾ أي المتغطى بالدثار ، وقد أجمع أهل اللغة على أن الدثار يأتي بمعنى ما يتدثر به النائم يقال : « فلان دثور الضحى » أي يتدثر فينام ، قال الكميت : (١)

ولم القه بدأور الضحى أمال السبات عليه البرأارا وقال ابن منظور (٢) الداار ما يتغطى به النائم وقت نومه ، وقال الجوهري (٣) دثار النائم ما يتدثر به وقت النوم ، والدثار والدثور واحد ، وللزمخشري وصاحب القاموس آراء مماثلة لآراء ابن منظور والجوهري ، وأبو تمام إنما

⁽١) أستشهد بهذا البيت الزمخشري في الأساس انظر فيه مادة د ،ث ، ر .

⁽٢) لسان باب الراء فصل التاء مادة دثر.

⁽٣) تاج اللغة للجوهري مادة « د ، ث ، لأ ».

كنًى بإلقاء الدثار عن المنكب عن اليقظة وهو يعني أن الدهر نعسان وأنه لو ترك النعاس وألقى رداء النوم عن منكبه لكان قد أنصفنا وأعطى كل ذي حق حقه ، ولهذا فإن أبا تمام غير خاطىء في استخدامه الدثار للدهر وهو يلقيه عن منكبه ، وكنى بذلك عن يقظة الدهر من نومه ، وقد يقول قائل : إن النائم يتغطى بالدثار لأنه يتعمد النوم قاصداً ، لكن النعسان لا يتغطى لأنه يفاجأ بالنعاس من غير قصد ، والجواب أن السنة والنعاس يأتيان بمعنى أول النوم ، وبمعنى النوم حقيقة .

٣١ ـ ومن الأخطاء التي عدها الآمدي على أبي تمام قوله: (١) وأرَى الأمورَ المُشكلاتِ تمزقت ظلماتها عن رأيكِ المتوقد عن مثل نَصْل السيف إلا أنَّه قد سُلَ أوَّل سلَّةٍ لم يُغمد فبسطت أزهرَها بوجه أزْهَرٍ وقَبَضْتَ أربَدَها بوجه أرْبدٍ

قال الآمدي: فقال: الأمور المشكلات وجعل لها ظلمات، فكيف يقول: بسطت أزهرها، والزُّهْر هي النيرة: والمشكلات لا يكون منها شيء نير، وقال: بوجه أربد وهذا ذم في صورة مدح لأن تقطيب الجبين والتكشير وقت الملمات من صفات الضعفاء.

نقد الفقرة:

هذا هو أحد الأبيات التي لا تسير مع العرف العام الذي سار عليه الشعراء ولا يستقيم إلا بتأويلات لا طائل تحتها ، ذلك أن وصف أبي تمام الممدوح بأنه يقابل المشكلات بوجه أربد ذم أكثر منه مدحاً ، وقد أخذنا على البحتري في الفصل الثامن من هذا الكتاب وصفه وجه الممدوح بالتهجم والكلوحة والعبس وقلنا إنه وصف ناقص لأن الشعراء دأبوا على وصف وجه

الموازنة ج ١ ص ٢٣٦ - ٢٣٧.

الممدوح بالبشر والتهلل حتى في الضراء والملمات والشدائد يقول ابن أبي حفصة :

تشابه يوماهُ علينا فأشكلا فلا نحن ندري أي يوميه أفضلُ أيومُ تَداه الغَمْرِ أم يومُ بأسِه وما فيهما إلا أغر مُحَجَّل(١) أي أبيض الوجه مستبشره وضاحكه.

وقالت الخنساء:

وإنَّ صخراً لتأتم الهُداةُ به كأنَّهُ علمٌ في رأسه نارُ (٢) أي أبيض الوجه طليقه ، وذو بشر في كل وقته .

وقال مهلهل بن ربيعة وهو يمدح أحد القادة ، يمدحه بأنه أسفر عن وجهه عند الشدة وقابل الملمة منبلجاً مستبشراً (٣).

وقد عَلَتْهُم هَفْوةً هَبُوةً ذاتُ هِياج كلهيب الحريق فانفرجت عن وجُههِ مُسفراً منبلجاً مثل انبلاج الشُّروق ويقول أيضاً(٤):

تَنْفَرِجُ الطَّلمات عن وجهه كالليل ولِّي عنْ صَديع أنيق أي تنفرج بوجهه المضيء المنبلج الشدائدُ والظلماتُ الكالحة انفراجَ الليل عن الفجر الجميل الأنيق.

هذا إلى جانب أن أبا تمام قد ناقض نفسه بنفسه إذ جعل للمشكلات ظلمات، ثم وصفها بأنها مضيئة مشرقة ولها تهلل ، وكل ذلك يكفي ليضع ختم الصحة على ما ذهب إليه الأمدي في تخطئته إياه في هذا البيت.

⁽١) العمدة ج ٢ ص ١٤٢ ظ دار الجيل بيروت.

⁽٢) العمدة لابن رشيق ج ٢ ص ٧٤.

⁽٣) الجمهرة قصيدة مهلهل بن ربيعة ص ٥٧٦ ط دار نهضة مصر.

⁽٤) المصدر ص ٧٨٥.

٣٢ ـ ومما عده الآمدي على أبي تمام خطأ قوله :

كالأرحبِّي المُذكَّى سيرُهُ المَرَطى والوَخْذُ والمَلْعُ والتقريبُ والخَبَبُ والخَببُ والخَببُ والخيل وقد غلطه الآمدي في عده المرطى ، نوعاً من سير الإبل وهو للخيل وفي وصفه سير الإبل بالتقريب وهو للخيل ، وقد راجعت كتب اللغة ، فوجدتها تؤيد الآمدي فيما ذهب إليه ، فالتقريب من سير الخيل وهو ما كان دون الحُضْر أي قبل الإسراع ، والمَرَطى أيضاً من عدو الخيل ، ولكن يقال مرطت الناقة أي أسرعت ، والأمروطة أي الناقة السريعة .

٣٣ ـ وأنكر الأمدي على أبي تمام قوله(١):

ومَشْهِدٍ بين حُكْم اللَّذُلِّ منقَطع صالَيْه أو بحبال الموت متصل.

قال: فقوله: «بين حكم الذل»، لو كان حكم الذل أشياء متفرقة لصلحت فيها «بين»، غير أن حكم الذل والذل بمنزلة واحدة، وكذلك حكم العز والعز، فكما لا يقال: بين العز، لا يقال بين حكم العز، ولا يقال: أيضاً بين الذل حتى يقال: بين حكم الذل، وإن قيل: إن حكم الذل مشتمل على مشهد الحرب ومن يَصْلي بها، فكأنه ذهب بقوله: «بين» إلى معنى «الوسط». قيل: الوسط، لا يحل محل بين، وبين لا يحل محل الوسط، فلا يقال، البئر بين الدار، ويقال وسط الدار، ويقال المال بينا، ولا يقال وسطنا، وسياق البيت يدل على أن أبا تمام يريد أن يقول: ومشهد بين حكم الذل وحكم العز، أو بين الذل والعز فحذف أحد القسمين واكتفى بمنقطع ليكون في موضع مُعِجم، وبمتصل، ليكون في موضع مُقْدم.

نقد الفقرة:

كلمة « بين » من الكلمات التي لا تستخدم إلا مضافة ، ويشترط أن

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٣٧ ـ ٢٣٨.

تضاف إلى ما يبدل على أكثر من واحبد، ويتحقق ذلك بأن يكون المضاف إليها جمعاً مثل (١): ﴿ أَنْتَ تَحْكُمْ بَيْنَ عِبَادِكَ ﴾ ﴿ فَاحْكُمْ بَيْنَهُم ﴾ (٢) أو مثنى مثـل(٣) ﴿ بين يَدَيْ نَجْـواكم صَدَقَـةً ﴾ أو ما هـو في قوة الجمع مثل(٤) ﴿ لا نَفَرِّقُ بين أحد منهم ١٥٠ ﴿ ثم يؤلف بينه ﴾ والهاء في الأخير تعود إلى السحاب. أو بأن يتبع المضاف إليها المفرد معطوفاً بواو مثل جلست بين زيد وعمرو . . . واستعمال أبي تمام لكلمة « بين » من النوع الأول لأن كلمة بين هنا مضافة إلى ما هو في قوة الجمع وهو حكم الـذل ، لأن حكم الذل متعـدد هنا بدليل أن أبا تمام قد قسمه قسمين بقوله : منقطعُ صَالَيْه ، أو بحبال الموت متصل ، وما ذهب إليه الآمدي بأن أبا تمام إنما يريد أن يقول : ومشهد بين حكم الذل وحكم العز فحذف أحد القسمين واكتفى بمنقطع ومتصل ليكونـا في موضع القسمين ـ غير صحيح لأن وجود، أو، في قـوله : « منقطع صاليه أو بحبال الموت متصل » يتنافى مع ما هو إليه ذاهب، لأن أو للتقسيم ، أي تقسيم حكم الذل بمعنى أحكام الذل ، وقد وردت كلمة حكم بمعنى أحكام بكثرة في القرآن الكريم منها قوله تعالى: (٦) ﴿أَفَحُكُمُ الْجَاهِلِيَّة يَبْغُوْنَ ﴾ أي أحكامها ، ﴿ وَعِنْدَهُمُ (٧) التَّـوراةُ فِيْها حُكْمُ اللَّهِ ﴾. أي أحكام الله ﴿ وَكُنَّا لِحُكْمِهِمْ شَاهِدِيْنَ ﴾ (^) أي أحكامهم والحكم في قـول أبي تمام ، ومشهد بين حكم الـذل ، إنما يعني أحكـام الـذل ، وقـد اختلط الأمـر على الأمدي حينما فسر بين حكم الذل ببين حكم الذل وحكم العز ، والصحيح أن

⁽١) آية ٤٦ سورة الزمر.

⁽٢) آية ٤٢ سورة المائدة.

⁽٣) آية ٧٨ سورة النساء ١٢ سورة المجادلة.

⁽٤) آية ١٣٦ سورة البقرة.

⁽٥) آية ٤٣ سورة النور.

⁽٦) آية ٥٠ سورة المائدة.

⁽٧) آية ٣٤ سورة المائدة.

⁽٨) آية ٧٨ سورة الأنبياء.

« بين » في بيت أبي تمام ليست من النوع الذي يربط بين اسمين بواو العطف وإنما هي من النوع الذي يضاف إلى الجمع أو ما هو في حكم الجمع.

٣٤ ـ ومما استشبع الآمدي من أشعار أبي تمام قوله: (١)
سَعَى فاستنزلَ الشَّرفَ اقْتِساراً ولولا السَّعيُ لَمْ تَكُن المساعي

قال: قوله «سعى فاستنزل الشرف اقتساراً » ليس بالمعنى الجيد بل هو هجاء مصرح، لأنه إذا استنزل الشرف فقد صار غير شريف، لأنه أحط الشرف، وليس هناك شيء لذم أحد إذا كان شريفاً بأن تقول له:

وقد حَطَطْتَ شرفك أو وضعت من شرفك.

نقد الفقرة:

هذا، لعمري، تغليط لما ليس بغلط في شيء، إن كلمة، استنزل، لا تعطي معنى حَطَّ أو وضع ، إلا في بعض الحالات المحدودة جداً ، ومعنى استنزل، هنا هو : طلب النزول إليه . أو أنزله ، وليس بمعنى حط أو وضع ، ولم ترد مادة « نزل » بمعنى حط إلا استُززل بصيغة المبني (١) للمفعول يقال : استنزل الرجل ، أي حط من درجته، وأما بقية مشتقات نزل فلم تأت بمعنى حط وإنما بمعنى حل ، وحدد ، وترك ، وأقام ، وأنى ، قال تعالى ﴿ وما يُنزّلُ مِنَ السَّمَاءِ ماءً ، لَوْلاَ نُزّلَ عَلَيْهِ الْقُرآنُ ﴾ من السَّماء ، ونزّل الْكِتَاب ، وأنْزل مِنَ السَّمَاءِ ماءً ، لَوْلاَ نُزّل عَلَيْهِ الْقُرآنُ ﴾ وقال ابن أحمر : (٣)

وافيتُ لمّا أتاني أنها نزلت إنَّ المنازل مما يجمع العجبا وقال النم (٤):

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٤٠ ط دار المعارف المصرية.

⁽٢) انظر المعاجم لسان « باب اللام فصل النون » وتاج اللغة والقاموس مادة » ن ز ل.

⁽٣) إلى (٤) انظر أساس البلاغة واللسان ، الأول ص ٩٥٠ والثاني مادة « نزل ».

إذا يجِفُ ثـراهـا بـلّها دِيَـمٌ من واكفٍ نَـزِل بالماء سجّام وقال الكيت (١):

وكانَ الغيثُ إلا أن نوءَ نُجِومها تخالف أنواءَ الكواكب في النُّزُلِ وقال (٢):

تَنَـزَّلُ من جَـوِّ السِّماءِ بصَـوب

وقال (٣) :

نَزِيْلُ القومِ أَعظمهُم حقوقاً وحقُّ الله في حَق النَّزِيْلِ

ولا يفيد « نزل » ومشتقاتها في الشواهد الماضية غير معنى حل ، وحدد ، وأرسل، وليس فيه ما يدل على معنى الحط والوضع. ثم أن إستنزال الشرف ، واصطياده يعد من السؤدد والمجد . وقد لهج به شعراء العرب قديمهم وحديثهم ودواوين العرب غاصة بشواهده ، ولا يعني طلب الإنسان شرفاً أنه خال من الشرف ولا يحيطه المجد والسؤدد .

إن مثل الممدوح مثل من يقول (٤):

إِنَّا وإِن أُحسابُنا كَـرُمَـتْ نَبْني كمَا كَانَـتْ أُوائِلُنا

لَسْنَا عَلَى الأَحْسَابِ نَتَّكِلُ تَبني ونَفَعْلُ مثلً مَا فَعَلُوا

وقول الأخر(٥) :

وإنبي وإن كنت ابن سيد فما سَوَدَثني عامر عن وراثة

عامِرٍ وفارسهَا المشهور في كلِّ مَوْكِب أَبِي اللَّهُ أَنْ أَسمُ و بــأُم ولا أَبِ

⁽١) انظر أساس البلاغة واللسان الأول ص ٩٥٠ والثاني مادة « نزل ».

⁽٢) و (٣) انظر أساس البلاغة ص٩٥٠ ، ولسان العرب مادة « ن ز ل » .

⁽٤) و(٥) أنظر : قوافي اللام والدال في كل من حماسة أبي تمام والجمهرة والمفضليات :

إنه لا يسمو بحسب أو نسب وإنما بفعاله ومسعاه، وأنه بعمله يكد للمجد والشرف والسؤدد ثم إنه يمكن حمل قول أبي تمام « يستنزل الشرف » على أنه بمعنى أنزله ، وهو يوحي بأن هذا الشرف في العلياء ولا يصل إليه أحد، وأن الممدوح أنزله وجعله في متناول يده، مع ما في ذلك الشرف من جموح وترفع لا يستسلم لأحد بسهولة ، ولا يقال أن « أنزله » معناه هنا حطه من منزله ومن جلاله، لأننا إذا قلنا ذلك فإنه يجب أن نحكم بنفس الشيء في ﴿ وأَنْزَلُنَا فِي الْقَرآنِ مَا هُو شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ ﴾ ، وفي : ﴿ أَنْزَلْنَا مِنَ السَّماءِ ماءً مُبَارَكاً ﴾ وفي : ﴿ وأَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْمِيزانِ ﴾ . بأنه حط القرآن من منزله ومقامه .

 $^{(1)}$: ومن الذي استبشع الآمدي من أبيات أبي تمام قوله $^{((1))}$:

يقِظٌ وهو أكثرُ الناس إغْضا عَعلَى نَائِلٍ لهُ مَسْرُوقِ

قال: قوله: على نائل مسروق، خطأ لأن نائله هو ما ينيله فكيف يكون مسروقاً منه وهل يكون الهجو إلا هكذا: أن يجعل نائل الممدوح مأخوذاً منه على سبيل السرقة ؟!

نقد الفقرة:

يعني أبو تمام بكلمة « نائل مسروق » هو ما أخذه المُنال من النوال ما لا يستحقه ولكن التعبير عنه بأنه مسروق، تعبير (يجافي) المنطق ولا يتفق مع سياق المدح الذي يعني به أبو تمام في بيته. فهو لا شك من الخطإ بمكان .

 $^{(7)}$: ومن الذي استبشعه الأمدي في شعر أبي تمام قوله $^{(7)}$:

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٧٤٠ ـ ٢٤١ط دار المعارف المصرية .

⁽۲) الموازنة ج ۱ ص ۲٤۱ - ۲٤۲ .

لو يعلمُ العافُونَ كَمْ لَكَ في النَّدى ﴿ مِن لَــنَّةٍ وقَــريحــة لم تُحْمَــدِ

قال الآمدي: وهذا عندي غلط، لأن هذا الوصف الذي وصفه به داعية إلى أن يتناهى الحامد له في الحمد ويجتهد في الثناء، لا أن يَدَعَ حمده.

نقد الفقرة:

لا شك أن من كان له فيما يبذله من المعروف والندى لذة وقريحة يستحق أن يحمد أكثر على خليقته السامية وخصلته الحميدة ، لأنه تلذذ وشَعَر بمسرة عند العطاء ، ولكن ما ذهب إليه أبو تمام يقتصر على الحمد الذي يكون مقابل العطاء ، لأن الشخص المُعْطَى حينما يفهم أن المُنيل له إربة في عطائه ، وأن العطاء يحقق له لذة ومتعة وأن له مأرباً نفسياً ، يرى أنه لا ضرورة إلى أن يتعمد إلى الحمد ليجبر بذلك فضل المعطي والمنيل بل لا يُحبِّذ هذا الحمد أيضاً .

وهكذا فإن أبا تمام ليس بخاطىء إذا حملنا كلامه على الحمد مقابل العطاء، لا الحمد بمعنى الثناء والإطراء بوجه عام .

٣٧ ـ ورفض الآمدي من شعر أبي تمام أيضاً قوله (١) :

تَنَاولَ الفوتَ أيدِي المَوْتِ قادِرَةً إِذَا تَنَاولَ سَيْفاً منْهمُ بَطَلُ

. قال: قوله: تناول الفوت أيدي الموت ، عويص من عويصاته ، هو محال لأن الفوت هو النجاة ، والنجاة لا تتناولها يد الموت ولا تصل إليها وإلا لم تكن نجاة .

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢٤٢ .

نقد الفقرة:

الفوت لا تعني النجاة لا حقيقة ولا مجازاً، ولم يسرد في معجم من المعاجم « الفوت » بمعنى النجاة وقوله تعالى : ﴿ وَلَوْ تَرَى إِذْ فَزِعُوا فَلاَ فَوْتَ ﴾ (١) ، إنما يعني لا تجاوز عما حل بهم وليس معنى الفوت هنا النجاة ، ولم يرد في الشعر العربي ولا في القرآن الكريم الفوت بمعنى النجاة ، وما ورد فإن معناه التجاوز والسبق والمضي والعبور عن شيء قال تعالى (١) ﴿ لِكَيْلاَ تَحْزَنُوْا عَلَى مَا فَاتَكُمْ ﴾ ﴿ وَإِنْ فَاتَكُمْ شَيْءٌ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ ﴾ (١) ، وقال معن بن أوس :

« وَإِنَّكَ بِالْمَلَامَةِ لَنْ تُفَاتِيْ » (٤) .

أي لا أفوتك ، ولا يفوتك ملامي أي لا يذهب عنك ، وقيل (°): « الحمدُ لله الذي لا يفات ولا يُلات ».

ويقال: جاريته حتى فُتُه أي سبقته ، وهم يتفاوتون إلى الشرف أي متسابقون على بعضهم البعض ، وفي الأمثال العربية: (لم يفُتُ من لم يمَتُ) وإذا قلنا إن الفوت معناه النجاة ، يكون معناه لم ينج من لم يمت ، ويقال: «أَفُوتُ من أمس » وليس معناه: أنجى من أمس ، وإلا فندخل الخطأ من أوسع أبوابه وقد اتفق أئمة اللغة أجمع على أن معنى الفوت هو السبق ، والمضي ، والتجاوز ، ولا يعني النجاة بأي وجه من الوجوه ، مما يؤكد على أن الإمام الأمدي غير مصيب فيما ذهب إليه ، بخاصة أن

⁽١) آية ٥١ سورة سبأ .

⁽٢) آية ٢٥٣ سورة آل عمران .

⁽٣) آية ١١ سورة الممتحنة .

⁽٤) و(٥) اوردت المعاجم هذا البيت وأبياتا أخرى وكذلك الأمثال التي ذكرناها كشاهد لمعنى « فوت » انظر لسان ج٢ ص ٦٩ ، وكذلك أساس البلاغة وتاج اللغة في نفس المادة .

المعاجم والشعر العربي في صف أبي تمام على أنه لا يقدح في الأمر لو قلنا إن الفوت معناه النجاة لأن معنى الشعر يستقيم ويفيد بأن لا خلاص ولا نجاة من الموت ، وأن كل نجاة وخلاص يصبح في متناول الموت إذا تناول بطل من الجماعة سيفه وانتضاه ولا يقال كما قال الأمدي بأن لا معنى للنجاة ما دام الموت قد تناولها وأزالها، لأن النجاة عندئذ تكون عدماً لا وجود له ألبتة حيث إن وجود النجاة هنا وجود جدلي بل وجود ذهني واعتباري

٣٨ _ ومما عدَّ الآمدي خطأ في شعر أبي تمام قوله(١):

وَاكْتَسَتْ ضُمَّرُ الجِيَادِ المَلْاكِي من لِبَاسِ الهَيْجَا دَماً وحميما في مَكَرِّ تَلُوكُ الشَّكِيمَا في مَكَرِّ تَلُوكُ الشَّكِيمَا

قال: وهذا معنى قبيح جداً أن تجعل الحرب تلوك الخيل ، وتلوك الشكيم الشكيما أيضاً خطأ، لأن الخيل لا تلوك الشكيم في الكر وحومة الحرب، وإنما تفعل ذلك واقفة لا مكر لها كما قال النابغة:

خَيْلٌ صِيَامٌ وحيلٌ غيرُ صَائِمةٍ تحتَ العُجَاجِ وحيلُ تَعْلَكُ اللُّجُمَا

نقد الفقرة:

ما من شك أن تشبيه أبي تمام الحرب بفم ذي ضروس يلوك الخيل تشبيه معيب لأنه وصف الخيل بذلك وصفاً سيئاً وجعلها ضعيفة خائرة القوى بل مضغة صغيرة تلوكها الحرب حيثما تشاء والوجه أن يجعل الخيل ، بكرها وفرها ، تدير الحرب وتحركها ، وأما أن يجعلها ضعيفة تافهة صغيرة فهو ذم لخيل الممدوح وبالتالي ذم له أيضاً ، كما أنه خطأ . وأما قول أبي تمام « تلوك الشكيما » فهو مغاير لمذهب الشعراء الصحيح إلا أن هناك وجهاً يأخذ

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢٤٣ .

جانب أبي تمام فقد قيل أن الخيل تلوك الشكيم وقت وقوفها راحة وتلذذا، وعندما تكون في حومة الحرب غضباً وحرارة . وقد ورد أن الفرس يعلك اللجام في حالتين إحداهما عندما يكون مُسرَّجاً وقد ألبس لباس الحرب، واستعد للحركة، وثانيتهما عندما يكون في حومة الحرب عندما يحمى وطيس الحرب وتكون الخيل في مكر ومفر وحركة ، إذن فالآمدي جدير بالثناء في أخذه على أبي تمام في الخطأ الأول، وينظر إلى نقده في شك في أخذه على أبي تمام في الخطأ الأول، وينظر إلى نقده في شك في أخذه على من شأن البيت ، بخاصة وأن أنس بن الريان وحزابة التميمي قد سبقا أبا تمام (۱) في هذا الاستعمال ولا يهمل من أهميتهما وصحتهما تأويل الآمدي ليتيهما .

٣٩ _ ومما أنكر الآمدي على أبي تمام قوله (٢) :

جَثَمَتْ طُيُورُ المَوتِ في أُوك ارِها فَتَرَكْنَ طَيْسَ الْعَقْلِ غَيْسَ جُثُسوم

قال: إنه رديء القسمة رديء، المعنى لأنه جعل طير الموت في أوكارها جاثمة أي ساكنة ، وطير العقل غير جثوم يعني أنها نفرت فطارت ، يريد طيران عقولهم من شدة الروع ، وإنما الوجه أن يجعلها جاثمة على رؤ وسهم ووقعها عليهم ، فاما أن تكون جاثمة في أوكارها فانها في السلم وفي الأمن جاثمة على أوكارها .

نقد الفقرة:

لعمري لقد أصاب الآمدي شاكلة الصواب في إنكاره على أبي تمام ، وقد ورد في الديوان بدل طير العقل ، طير الهلك ، ولكن ذلك لا يصحح

⁽١) الموازنة ج ١ ص٢٤٤ .

⁽٢) الموازنة ج١ ص ٢٤٥ ـ ٢٤٦ط دار المعارف المصرية .

البيت ولا يزيل ما يعانيه من العوج، ألبتة .

٤٠ ـ ومن الأخطاء التي أخذها الأمدي على أبي تمام قوله(١):
 ما مُقْرِبٌ يَخْتَالُ في أَشْطَانِهِ مَــلانُ مِنْ صَلَفٍ بِــه وَتَلَهْــوُقِ

قال: إن الصلف لا يأتي بمعنى التيه والتكبر، ولم يذكر أحد من أثمة اللغة أنه بمعنى التيه، وقد أخذها أبو تمام من الألفاظ العامة، والعامة ممن لا يمكن الركون اليهم بأي وجه من الوجوه، والتلهوق، هو لطف المداراة والحيلة ولا يناسب هذا المقام وفي سياق وصف الخيل، وما أرى أبا تمام في وضع هاتين النقطتين إلا غالطاً..

نقد الفقرة:

أصل معنى الصلف في اللغة هو مجاوزة القدر في الظرف والبراعة (٢) ؛ والادعاء فوق ذلك تكبراً ، وقد قيل : آفة الظرف الصلف ، وهو الغلو في الظرف والزيادة مع تكبر ، إذن فأبو تمام قد أصاب شاكلة الصواب في استخدامه الصلف بمعنى التكبر . . . وفي المعاجم ما يكفي ليدحض اتهام الأمدي ضد أبي تمام ولإثبات أن ما ذهب إليه أبو تمام هو الصحيح وليس غيره وأما كلمة «تلهوق» فمعناها في اللغة الأبيض ، وتأتي بمعنى الإكثار من الكلام ومن التملق ، وقال رؤ بة:

« والغِرُّ مَغْرُورٌ وَإِن تَلَهْوَقاً » .

أي أكثر من الكلام وأظهر اللباقة فيه ، وتأتي تلهوق بمعنى إظهار شيء يخالف الباطن وبمعنى المبالغة، واللهوقة كل عمل بولغ فيه، والتلهوق

⁽١) المصدرج ١ ص ٢٤٦ - ٢٤٧ .

 ⁽٢): انظر المعاجم أساس البلاغة ص ٥٣٨ وص٥٧٥ ، ولسان العرب « صلف » .

التكلف والعجب والكبرياء قال الكميت(١):

أجزيهمُ يدَ مَخْلَدٍ ، وجزاؤها عندي بلا صَلَفٍ ولا تلهوق

وفي الحديث: كان خلقه سجية ولم يكن تلهوقاً، أي مبالغاً فيه متكلفاً.. وحيث أن خيل أبي تمام في حالة الخيلاء وتمشي في اختيال فإن الصلف والتلهوق هما أحسن وصف يناسبها ويشبع مظهر اختيالها، ومن ثم فإن أبا تمام لم يخطأ في استخدامه الصلف والتهلوق.. هذا، ونقل ابن المنظور عن ابن الأعرابي قوله: « في فلان طرمذة وبلهفة ولهوقة أي كِبْرٌ ».

13 - 6 ومما استغث الآمدي من أبيات أبي تمام قوله 13:

ظُلَم السُّتُور بنُور حُورٍ نُهَّدِ وشي البرود بمُسْجِف وَمُمَهَّدِ

عَطَفُوا الخدورَعلى البدور ووَكَّلُوا وَثَنَوا على وَشي الخدود صيانة

وقد غلطه في استخدامه ممهدا كسترة تثنيها الحسان على خدهن اتقاء من العيون المترقبة بهن ، وقال : « إن ممهدا » هو ما يفرش في الأرض للمرأة فكيف تصون به وجهها عن الاغيار ؟ . . إذن فتخطئة الآمدي لأبي تمام تخطئة في محلها .

كما أن ما استدل به المعارض ـ بقوله :

« ورأيت زوجك في الوغى متقلداً سيفاً ورمحاً » وبقول الآخر: « وزججن الحواجب والعيونا » وأن قول أبي تمام يحمل على ما حمل عليه المثال مما لا يغني من الأمر شيئاً ، لأن في « زججن الحواجب والعيونا » قدر: وكحلن العيونا ، وفي المثال الأول ، قدر: متقلداً سيفاً،

⁽١) انظر لسان العرب ج١٠ ص ٣٣٣ ط دار صادر .

⁽٢) الموازنة ج١ ص ٧٤٧ ــ ٢٤٩ .

وحاملًا رمحاً ، أما هنا في بيت أبي تمام فلا يمكن أن نقدر شيئاً بأي وجه من الوجوه .

٤٢ ـ واستبشع الآمدي من أشعار أبي تمام أيضاً قوله(١):
 بقاعيّة تَجْرِي عَلَيْنَا كُورُ وسُهَا فَتُرْدِي اللَّذِي نُخْفِي وتُخْفِي الَّذِي نُبْدِي

قال: أراد أن الخمر تخفي الذي نبديه في حالة الصحو من الحلم والوقار والكف عن الهزل والتعب، وتبدي الذي نخفي، أي الذي نعتقده ونكتمه من ضد ذلك، غير أنه أخفق لأنه استخدم أخفى بمعنى أبطل لأن الخمر تبطل ما نبديه من الزيف والنفاق في حالة الصحو ولا تخفيه.

نقد الفقرة:

أخفى الشيء: كتمه وستره ، قال تعالى (٢) ﴿ وَإِنْ تُبْدُوا مَا فِيْ أَنْفُسِكُمْ أَو تُخفُوهُ ﴾ . . . وقال (٣) : ﴿ إِنَّ السَّاعَةَ آتِيَةٌ أَكَادُ أُخفِيْهَ ﴾ والمعنى في الأولى : إن تظهروا ما في أنفسكم أو تكتموه ، وفي الثانية : أكاد أسترها وأكتمها وأداريها . وقال الشاعر وهو امرؤ القيس (٤) :

فإن تكتموا السر لا نُخْفِه وإن تبعثوا الحرب لا نَقْعُدُ وقال آخر (°):

أصبح الثعلب يسمو للعُلا واختفى من شدة الخوف الأسد إذن فمؤ اخذة الأمدي على أبي تمام تبدو وكأنها في غير محلها لغوياً،

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢٤٩ ـ ٢٥١ .

⁽٢) آبة ٢٨٤ سورة البقرة .

⁽٣) آية ١٥ سورة طه .

⁽٤) و(٥) اللسان ج١٤ ص ٢٣٤ .

وقد بيناه ، وعقلياً وهو أن الخمر لا تبطل ما لدى الشارب، أي لا تبطل ما يبديه « الشارب » وقت الصحو من الحلم والاتزان والوقار والصفات المحمودة ، وإنما تخفيه ، كما أنها تخفي ما لا يريد الشارب وقت الصحو أن يخفيه ، وذلك بسبب إدخال الخمر الطيش في الشارب فيفقد بذلك الوازع الذي يحمله على التحلم والاتصاف بصفات الوقار والرزانة وما إليها ، وذلك لأن الخمر بفعل السورة والنشوة التي تعقب الشرب تُجلُّ العربدة والخفة والطيش محل الحلم والوقار والرزانة . . . أما قول الأمدي بأن الخمر تبطل الصفات الكريمة التي كان يبديها الشارب وقت الصحو، فكلام ينافيه واقع أن الشارب حينما يعود إلى الصحو يعود إلى اتزانه وإلى تلك الصفات التي كان متصفاً بها قبل الشرب . . ولو كانت هذه الصفات قد بطلت بفعل الخمر متصفاً بها قبل الشرب . . ولو كانت هذه الصفات قد بطلت بفعل الخمر لكانت قد زالت ، ولما ظهرت لدى الشارب بعد عودته إلى الصحو .

٤٣ ـ ومن الأخطاء التي أخذها الآمدي على أبي تمام قوله (١):
 وبشُعلَة تَبْدُوْ كَانَ فُلُولَها في صَهْوَتَيْهِ بَدْءُ شَيْبِ الْمَفْرِقِ

قال: وقد أخطأ أولاً في قوله: « في صهوتيه » ، لأن الصهوة موضع اللبد ، والبياض ليس محموداً فيه ، لأن السرج يغمزه فينبت فيها شعر أبيض ، وأخطأ ثانياً في قوله: وبشعلة لأنه جعل الشعلة في الصهوتين ، والشعلة لا تكون إلا في ذنب الفرس أو ناحيته .

نقد الفقرة:

كل ما ورد من أوصاف الفرس في كتب الخيل ، وكتب المعاجم هو في صف الأمدي ومؤيد له على طول الخط، مما يجعل المحاولة لتبرير ساحة أبي تمام في هذا البيت محاولة غير مجدية .

⁽١) الموازنة ج١ ص ٢٥١ ـ ٢٥٣ .

٤٤ _ وأنكر الأمدي على أبي تمام قوله (١) :

فَكُمْ دَيَةٍ تِمِّ غَدوْت تسُوقُهَا لها أَثَرٌ في تالِدِي غيرُ تَالِدِ وليسَتْ دياتٍ من دماءٍ هَرَقْتَهَا حَرَاماً وَلَكنْ من دِماءِ القَصَائد

قال الأمدي: قوله من دماء القصائد، ذم في صورة المدح لأن الممدوح إذا سفك دماء القصائد، فقد محاها وأزالها، وجازى القصائد بضد ما تستحقه من تدوينها وروايتها وحفظها.

نقد الفقرة:

لا أرى أن أبا تمام قد أخطأ في بيته وإن اعتاص به التعبير بعض الشيء فسبب نوعاً من الإشكال . ذلك لأن أبا تمام إنما يعني أن الممدوح قد أكثر من خلق الأمجاد ومن المكرمات، حتى أنه أزال بفعاله الحميدة كل ما جاء في القصائد من المدح والثناء والتبجيل له، فاصبحت القصائد وكأنها قد سفكت دماؤها وقتلت ، لأن أمجاد الممدوح المتزايدة قد غطتها وأخفت ما فيها من المديح فظلت وكأنها لم تكن .

ويؤيدنا في ذلك قول أبي تمام في البيتين اللاحقين بهذا البيت:

جَـلَامدُ تَخْـطُوهَا اللَّيَـالي وَإِنْ سرت لها مُوْضحَاتٌ في ِ رُؤُءوس ِ الجَلامِدِ

حيث يعني أن هذه القصائد تَخْطُوهَا الليالي ولا تصيبها بمكروه، وأنها إذا سرت فانها تشج رؤ وس الجبال وتوضح قللها من شدة سيرها وقوتها، ولكنها مع كل ذلك فإنها عاجزة أمام فعال الممدوح الحميدة، حيث صارت مسفوكة الدم وكأنها لم تكن، وذلك بسبب تغلب أمجاد الممدوح على الأمجاد التي هي تحملها . . . وقد تبعه البحتري في هذا وقال:

⁽١) المصدرج ١ ص ٢٥٣ ـ ٢٥٥ .

فالدهر يعقرُ بالقوافي أهلها في العَرض من آلائه والمُطول وهذا وقد أخطأ التبريزي في تفسير البيت وذهب به التخبط كل مذهب.

٥٤ ـ ومما رفض الأمدي لأبى تمام قوله(١):

وقد ظُلِّلَتْ أَعناقُ أَعــلامِـهِ ضُحىً بعِقْبــانِ طيـرٍ في الــدِّمـاءِ نَــواهــل قال : العقبان وسائر جوارح الطيرلا تشرب الدماء وإنما تأكل اللحوم .

نقد الفقرة:

لم يحالف الآمدي التوفيق في تغليطه أبا تمام في هـذا البيت لأن النواهل معناها الجياع، قالت المعاجم: النهل: الأكل بعد الجوع^(۲) نهل الإبل أي جاعت، وإبل نهال، ونواهل الإبل، أي جياعها، وتأتي بمعنى العطش، يقال: إبل نهال. أي عطاش، والنواهل: الإبل الجائعة أو عطاش الإبل، فأبو تمام إذن ليس بغالط في استخدام النواهل في وصف العقبان وكان ينبغي من الآمدي أن يأخذ جانب الحذر فيدقق ثم يخطِّيءُ.

وهكهذا نصل إلى نهاية دراستنا للأخطاء التي عدها الآمدي على أبي تمام في أبياته في المعاني والألفاظ، ونكون بذلك قد استقصينا الجزء الأكبر من نقد الآمدي لأخطاء أبي تمام وبانتهائنا من هذه الأخطاء يوقفنا المطاف عند الأخطاء الفنية التي أخذها الآمدي على أبي تمام، وكان الأجدر أن لا نتوقف عندها لندرسها وننقدها حيث لنا في ذلك أعذار تتلخص في :

١ ـ إن الأخطاء الفنية التي عـدها الآمـدي على أبي تمـام في مـوازنتـه

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٥٥ .

⁽٢) لسان العرب باب اللام فصل النون _نهل وانظر : تاج اللغة : اساس البلاغة والمخصص في نفس المادة .

أخطاء قليلة كما وكيفا ، أما الكم فإنها على الرغم من انقسامها على خمسة أبواب فإن الحيز الذي شغلته في الكتاب يقل عن حيز الأخطاء في المعاني والألفاظ بأكثر من النصف ، أما كيفا، فإن جدل الآمدي في نقد الأخطاء الفنية لأبي تمام جدل واه لم يعزز ببرهان ، وقد بلغ فيه الآمدي غاية السطحية وتجنب روح الاستقصاء والتحري .

٧ - إن نقد الآمدي للأخطاء الفنية نقد خلا من التعليل والنقد الموضوعي المفصل . . ، إذ لم يعمد الآمدي في هذا الجزء إلى التحليل ومقارعة الحجة بالحجة والاستدلال . فقد أورد اثنين وعشرين بيتاً من أبيات أبي تمام في الاستعارة ، ثم أعقبها بتعليق عام ليس من النقد المفصل في شيء ولم ينقد مفصلا سوى سبعة أبيات فقط ، وقل الشيء نفسه في الطباق والتجنيس ، وحوشي الكلام ، وغيرها من الأخطاء الفنية التي عدها الآمدي على أبي تمام .

٣_ إن الأخطاء الفنية لا تعد خطأ في الحقيقة ، لأن لها من الرخصة ووجوه التبرير والتأويل، ما يزيد على وجوه التغليط والاستنكار، مما يجعل الجدل في مثله عقيما ومن باب تحصيل الحاصل .

لكننا، مع هذه الأسباب، نفضل أن نخوض في دراسة ونقد المآخذ الفنية التي أخذها الآمدي على أبي تمام ورفضه إياه في وجوه الاستعارة، ووجوه البديع، وفنون الأعاريض، ونعيه عليه وطرد شعره من صف شعر المجيدين . . . وذلك على أمل أن نتمكن من الإفصاح عن الحق في زحمة هذا الركام من الجدل الذي أثير للنيل من أبي تمام ، فلنر إذن .

الغصليالرابع

نقدالآمدي لأخطاء! بي تمام لفنية

بعد أن انتهى الآمدي من دراسة أخطاء أبي تمام في المعاني انتقل إلى أخطاء أبي تمام الفنية قائلا:

قد ذكرت في الجزء الثاني (من كتاب) الموازنة بين شعر أبي تمام والبحتري خطأ أبي تمام في الألفاظ والمعاني ، وبيضت آخر الجزء لألحق به ما يمر من ذلك في شعره ، وأستدركه من بعدُ في قصائده .

« وأنا أذكر في هذا الجزء الرَّذْل من ألفاظه ، والساقط من معانيه ، والقبيح من استعاراته ، والمستكره المتعقد من نسجه ونظمه ، على ما رأيت (المتذاكرين بأشعار) المتأخرين يتذاكرونه ، وينعونه عليه ويعيبونه (به) وعلى أني وجدت لبعض ذلك نظائر في أشعار المتقدمين فعلمت أنه بذلك اغتر ، وعليه في العذر اعتمد ، طلبا منه للإغراب والإبداع . وميلا إلى وحشي المعانى والألفاظ .

وإنما كان يندر من هذه الأنواع المستكرهة على لسان الشاعر المكثر البيت (الواحد) والبيتان فيتُجاوز له عنه ، لأن الأعرابي لا يعول إلا على قريحته ، ولا يعتصم إلا بخاطره ولا يستقي إلا من قليبه ، فأما المتأخر الذي

يطبع على قوالب ، ويحذو على أمثلة ، ويتعلم الشعر تعلما ، ويأخذه تلقنا : فمن شأنه أن يتجنب المذموم (منه) ، ولا يتبع من تقدمه إلا فيما استحسن منهم ، واستجيد لهم ، واختير من كلامهم . أو في المتوسط السالم إذا لم يقدر على الجيد البارع ، ولا يوقع الاختيار والاستكثار مما جاء عنهم نادراً ومن معانيهم شاذاً ، ويجعله حجة له وعذراً ، فإن الشاعر قد يعاب أشد العيب إذا قصد بالصنعة سائر شعره ، وبالإبداع جميع فنونه ، فإن تلك مجاهدة للطبع ومغالبة للقريحة ، مخرجة سهل التأليف إلى سوء التكلف وشدة التعمل ، كما عيب صالح بن عبد القدوس وغيره ممن سلك هذه السبيل حتى سقط شعره ، لأن لكل شيء حداً إذا تجاوزه المتجاوز سمي مفرطاً ، وما وقع الإفراط في شيء إلا شانه وأحال إلى الفساد صحته وإلى القبح حسنه وبهاءه فكيف إذا تتبع الشاعر مالا طائل تحته ، من لفظة مستغثة لمتقدم ، أو معنى وحشي فجعله إماما ، واستكثر من أشباهه ، ووشح شعره بنظائره إن هذا لعين الخطإ ، وغاية في سوء الاختيار » .

وبعد هذا انتقل الآمدي إلى الإفصاح عن أخطاء أبي تمام في الوجوه الفنية على الترتيب التالي :

١ - باب ما جاء^(١) في شعر أبي تمام من قبيح الاستعارات .

فمن مرذول ألفاظه وقبيح استعاراته قوله :

يا دهْرُ قَوْمُ مِن أَخْدَعَيْكَ فَقَدْ أَضجَجْتَ هذا الأَنامَ مِنْ خُرُقِكْ(٢)

٢ _ وقوله :

⁽١) ج ١ ص ٢٦١ ـ ٢٦٥ من الموازنة .

⁽٢) ديوانه ١١٠ والوساطة ٣٩ ، ٦٨ ، ٤٤٦ والصناعتين ٦٠ ، ٣٠٣ والموازنة ج ١ ص ٢٦١ .

وَلِينَ أَخَادِعِ اللَّهُ هُورِ الْأَبِيِّ (١)

سَأَشْكُرُ فُرْجَةَ اللَّبِ الرَّخِيِّ

٣ ـ وقوله :

ضَرْبَةً غادَرَتْه عَوداً رَكُوباً (٢)

فَضَربتُ الشِّتاءَ في أُخدَعَيْهِ

٤ _ وقوله :

خُطُوبٌ كَأَنَّ الدَّهَر منهم يُصْرَعُ ٣)

تَــرُوحُ عَلَيْنَا كُــلَّ يــوم وتَغْتَــدِي

٥ _ وقوله :

إلى مُجْتدى نَصْرِ فَيُقْطَعْ مِن الزَّنْدِ (٤)

أَلَا لَا يَمُدُّ الدُّهْرَ كَفَّا بِسَبِّيءٍ

٦ ـ وقوله:

إِلَّا إِذَا أَشْرَقْتَهُ بِكَرِيمٍ (٥)

والــدُّهْــرُ أَلَّامُ من شَــرِقْتَ بِلُؤمِــهِ

٧ ـ وقوله :

لَفَكَ ـ رَ دَهْـ را أَيُّ عِبْــاًيْــ بِهِ أَثْقَــلُ (٦)

تَحَمَّلْتُ ما لو حُمِّلَ الدهرُ شَطْرَهُ

على كُلِّ رأس مِنْ يَدِ المَجْدِ مِغْفَرُ (٧) مِن الذِّكْرِ لم تُنْفَحْ وَلاَ هِيَ تُزمَرُ (٨)

تَحُلُ يَفَاعَ الْمَجْدِ حتَّى كَأَنهًا لَهَا بَيْنَ أَبْوابِ الْمُلُوكِ مَزامرٌ

⁽١) ديوانه ٣٤٤ الموازنة ج ١ ص ٢٦١ .

⁽٢) ديوانه ٢٧ وشرح التبريـزي ١ ـ ١٧٤ والوسـاطة ٦٨ والصنـاعتين ٣٠٤ أنظر المـوازنة ج ١ ص

⁽٣) ديوانه ١٩٠ والصناعتين ٣٠٣ أنظر الموازنة ج ١.ص ٢٦١ .

⁽٤) شرح التبريزي ٢ _ ٦٤ ، الموازنة ج ١ ص ٢٦١ .

⁽٥) ديوانه ٣٠٨ والصناعتين ٣٠٤ والموازنة ج ١ ص ٢٦٢ .

⁽٦) ديوانه ٣٤٥ والصناعتين ٣٠٤ والموازنة ج ١ ص ٢٦٣ .

⁽٧) ديوانه ١٦٠ والصناعتين ٣٠٤ الموازنة ج ١ ص ٢٦٢ .

⁽ Λ) شرح التبريزي Υ - Υ والموازنة ج Γ ص Γ .

٩ ـ وقوله :

به أَسْلَمُ المَعْرُوفُ بِالشَّامِ بِعِدَ مِا

وقوله :

أَمَا وأبي أَحْداثِه إِنَّ حادثِاً

١٠ ـ وقوله :

جَذَبْتُ نداه غُدْوَةَ السَّبْتِ جَذْبَةً

١١ ـ وقوله :

لَـوْ لَمْ تُفَتَّ مُسِنَّ الْمَجْدِ مُـذْ زَمَنٍ

١٢ ـ وقوله :

لدى ملِكٍ مِنْ أَيْكَةِ الجُودِ لَمْ يَنزَلْ

۱۳ ـ وقوله :

في غُلَّة أُوڤُدَتْ على كبِد السَّا إيثار شَزْرِ القُوى يَرى جسدَ المَعْروفِ

١٤ _ وقوله :

حتى إذا اسْودً الـزمـانُ تَـوَضَّحُـوِا

ثَـوَى منذُ أُودى خالدٌ وَهْـوَ مُوْتَـدُّ (١)

حَدًا بِيَ عَنْكُ العِيْسَ لَلْحَادِثُ الْوَغْدُ (٢)

فَخَرَّ صَرِيعاً بَيْنَ أَيْدِي الْقَصَائِدِ")

بالجُودِ وَالبَأْسِ كَانَ الْجُودُ قَدْ خَرِفَا (٤)

عَلَى كَيِدِ الْمَعْرُوفِ مِن فِعْله بَـرْدُ(٥)

(٦) مُمْ الْحَدِيثُ مُعْلِقًا اللَّهُ ١٠٠٠ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠٠١ مِنْ ١٠٠ مِ ١٠٠ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠ مِنْ ١٠ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠٠ مِنْ ١٠٠

ائِل ناراً أَخْنَتْ على كَبِدِهْ (١) أَوْنَتْ على كَبِدِهُ (١) أُولِي بِالطِبِّ مِن جَسَدِه

فيه فَغُودِرَ وَهْوَ منهم أَبْلَقُ (Y)

⁽١) ديوانه ١٢٢ والصناعتين ٣٠٤ والموارنة جـ ١ ص ٢٦٢ .

⁽٢) ديوانه ١٢١ والموازنة ج ١ ص ٢٦٢ .

⁽٣) ديوانه ٩٥ وشرح التبريزي ٢ ـ ٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٢ .

⁽٤) ديوانه ٢٠٤ وشرح التبريزي ٢ ـ ٣٧٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٣ .

⁽٥) ديوانه ١٢١ والصناعتين ٣٠٥ وشرح التبريزي ٢ ـ ٨٧ والموازنة ج ١ ص ٢٦٣ .

⁽٦) ديوانه ٩٥ والصناعتين ٥٠٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٣ .

 ⁽٧) الصناعتين ٣٠٥ وديوانه ٥٠٠ والموازنة ج ١ ص ٢٦٣ .

١٥ _ وقوله :

فما ذُكِّرَ الدَّهْرُ العَبُوسُ بأنَّهُ ١٦ ـ وقوله:

وكم أُحرزتْ منكم على قُبْحِ قَـدُّها ١٧ ـ وقوله يصف الروض :

إِذَا الغَيْثُ غَادَى نسجَهُ خِلْتُ أَنَّهُ

۱۸ ـ وقوله : وَلَا اجْتُـذِبَتْ فُرْشٌ مِنَ الْأَمن تَحْتَكُمْ

١٩ _ وقوله : إِذاً، لَلَبِسْتُمْ عَارَ دَهْر كأنَّما

۲۰ ـ وقوله يرثى غلاماً ^(۱) :

أَنْ زَلَتْ لهُ الأَيّ اللهُ عن ظَهْ رها مِنْ

۲۱ ـ وقوله:

كــأَنَّني حينَ جَـرَّدْتُ الــرَّجَــاءَ لَــهُ

له أبن كيوم السَّبْتِ إلا تَبسَّمَا (١)

صُرُوفُ النُّوي مِن مُرْهَفٍ حَسَنِ القدِّ (٢)

مَضَتْ حِقْبَةُ حَرْسٌ له وَهْوَ حَائِكُ (٣)

هيَ المثـل في لِينِ بها والأرائِـكُ(٢) ِ

لَيَــالِيـهِ مِنْ بَيْنِ اللَّيــالي عَــوَارِكُ (٥)

بَعْدِ إِثْبَاتِ رِجْلِهِ فِي الرِّكَابِ (٧)

عَصْباً صَبَّتُ بِهِ مَاءً عَلَى الزَّمَن (^)

⁽١) ديوانه ٢٩٧ والموازنة ج ١ ص ٢٦٣ .

⁽٢) ديوانه ١٢٧ والصناعتين ٣٠٥ وشرح التبريزي ٢ ـ ١١٠ والموازنة جـ ١ ص ٢٦٤ .

⁽٣) ديوانه ٢٢٤ والصناعتين ٣٠٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٤ .

⁽٤) ديوانه ٢٥٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٤ .

⁽٥) ديوانه ٢٢٥ وشرح التبريزي ٢ ـ ٤٦٤ والموازنة ج ١ ص ٢٦٤ .

⁽٦) الصناعتين ٣٠٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٤ .

⁽٧) ديوانه ٢٥٤ في رثاء محمد بن الفضل الحميري والموازنة ج ١ ص ٢٦٤ .

⁽λ) ديوانه ٣٣٤ والموازنة ج ١ ص ٢٦٥ .

۲۲ _ وقوله يصف فرساً:

وكاًنَّ فَارِسَهُ يُصِرَّفُ إِذ بَدَا فِي مَتْنِه ابْناً لِلصَّباحِ الْأَبْلَقِ(١)

وأشباه هذا مما إذا تتبعته في شعره وجدته (كثيراً) فجعل كما ترى - مع غثاثة هذه الألفاظ - للدهر أخدعا ، ويداً تقطع من الزند . وكأنه يصرع وجعله يشرق بالكرام (ويفكر) ويبتسم ، وأن الأيام بنون له ، والزمان أبلق ، وجعل للمدح يداً ، ولقصائده مزامير إلا أنها لا تنفخ ولا تزمر ، وجعل المعروف مسلما تارة ومرتداً أخرى ، والحاث وغداً ، وجذب ندى الممدوح بزعمه جذبة حتى خر صريعاً بين أيدي قصائده ، وجعل المجد ما يجوز عليه الخرف ، وأن له جسداً وكبداً وجعل لصروف النوى قداً ، وللأمن فرشاً ، وظن أن الغيث كان دهراً حائكاً ، وجعل للأيام ظهراً يركب ، والليالي كأنها وهذه استعارات في غاية القباحة والهجانة (والغثاثة) والبعد من الصواب ، وإنما أستعارت العرب المعنى لما ليس (هو) له إذا كان يقاربه ، أو يناسبه أو ويناسبه أو يناسبه أو يناسبه أو عينئذ لائقة بالشيء الذي استعيرت له ، وملائمة لمعناه ، نحو قول امرىء القبس :

فَقُلْتُ لَهُ لَمَّا تَمَطَّى بِصُلِيهِ وأُردَفَ أُعجازاً وناءَ بِكَلْكَل (٢)

وكذلك قول زهير (٣) :

« وعُرِّىَ أفراسُ الصبَّا ورواحِلهُ »

⁽١) ديوانه ٢١٢ وشرح التبريزي ـ ٢ ـ ٤١٥ والموازنة ج ١ ص ٢٦٥ .

⁽٢) من معلقة امرىء القيس أنظر الموازنة ج ١ ص ١٤ وص ٢٦٦ .

⁽٣) انظر الموازنة ج ١ ص ٢٦٧ ، والبديع ٢٦ وديوان زهير ص ٢٤ ، وإعجاز القرآن ١١٣ ، والوساطة ٣٣ و٢٠٦ .

وقول طفيل الغنوي (١) :

وجَعلتُ كُورِي فوقَ ناجَيةٍ يَقْتَاتُ شَحْمَ سَنَامِها الرَّحْلُ

وقد أردف الآمدي (٢) هذه الأبيات بشواهد أحرى من أشعار عصرو بن كلثوم التغلبي ، وحسان بن ثابت ، وامرىء القيس وأبي ذؤيب ، ومن آيات قرآنية متعددة لبيان سبل الاستعارة الرفيعة ، والاستعارة الرديئة ، ولإثبات رداءة استعارة أبي تمام .

غير أن الآمدي لم ينته من النقد العام حتى أعاد الكرة على البدء (٣) فطرح الأمثلة لتحليل تفصيلي . . . لكنه اقتصر على قول أبي تمام: «ولين أخادع الدهر الأبي » وقوله « فضربت الشتاء في أخدعيه » وقوله :

يا دهرُ قَوَّمْ من أَخْدَعَيْكَ فقد أَضَججتَ هذا الأنامَ مِنْ خُرُقِكْ

وقوله :

تَحمَّلتُ ما لَوْ حُمِّلَ الدُّهرُ شطرَه لَفَكَّرَ دهراً أيَّ عِبالْيهِ أَتْقَالُ

ثم أضاف ثلاث استعارات أخرى غير التي ذكرها في المجموعة الأولى، وقد علق على القول الأول وهو « ولين أخادع الدهر الأبي » بقوله : فأي حاجة دعته إلى الأخادع حتى ليتسعيرها للدهر ، وكان يمكنه أن يقول : ولين معاطف الدهر الأبي . . أو لين جوانب الدهر ، أو خلائق الدهر كما تقول : فلان سهل الخلائق ، ولين الجانب ، ومُوَطَّأ الأكناف .

وقال في تعقيبه على قول أبي تمام (فضربت الشتاء في أخدعيه): فإن

⁽١) انظر الموازنة جـ ١ ص ٢٦٧ والصناعتين ص ٢٩٢ ، وديوان الغنوي ص ٦٢ ونقـد الشعر ص ٦٧ .

 ⁽۲) أنظر الموازنة ج ١ ص ٢٦٧ ـ ٢٦٩ .

⁽٣) الموازنة ج ١ ص ٢٦٩ ـ ٢٧٥ .

ذكر الأخدعين على قبحهما أسوغ لأنه قال : « ضربة غادرته عودا ركوبا » .

وقال وهو يعقب على الثالث وهو « يا دهر قوم من أخدعيك » الخ: فأي ضرورة دعته إلى الأخدعين، وكان يمكنه أن يقول « قوم من اعوج اجك » أو قوم معوج صنعك ، أو يا دهر أحسن بنا الصنيع ، لأن الأخرق هو الذي لا يحسن العمل وضده الصّنع .

وفي نقده لقول أبي تمام « تحملت ما لو حمل الدهر شطره لفكر دهراً أي عبأيه أثقل » قال : فجعل للدهر عقلا وجعله مفكراً في أي العبأين أثقل، وما شيء هو أبعد من الصواب من هذه الاستعارة ، وكان الأشبه والأليق بهذا المعنى أن يقول في جواب لو: لتضعضع الدهر أو لانهد ، أو لأمن الناس صروفه ونوازله . . هذا وقد ترك الأمدي بقية الأبيات الاثنين والعشرين الأخرى ولم يتعرض لها بتحليل ولا بنقد .

وقفة مع الفقرة :

إن أبيات أبي تمام، التي ساقها الآمدي كنماذج لاستعارات أبي تمام الرديئة، ليست من الاستعارات التي يستغثها الذوق وترفضها الفطرة الفنية السليمة، كل ما في الأمر أن الإمام الآمدي من المغرمين بعمود الشعر كما يسمونه، ومن الذين يقدسون القديم لشرف السبق، ولا يرتضون بالجديد إلا إذا نسج على منوال القديم. . فاعتراضه إذن إنما يعود إلى كونه من نحلة الرفض للجديد والمجددين، وحيث إن أبا تمام من نحلة المجددين فإن حظه وحظ شعره لدى الأمدي هو الصد والرفض، بل حظ الزائر الثقيل الذي يستفتح الأبواب فتوصد دونه.

إذا فهمنا ذلك، فهمنا الأسباب التي دفعت بالآمدي إلى إضفاء صفات الحسن والجمال على الذين جعلوا للدهر ظهراً أجب، واستاً، وجبهة

قردية ، ووجهاً ثم أنفاً مجدعاً ، ويبحث لهم الأعذار ويبرر صنعهم ، لأنهم من القدماء ، وعلمنا أيضاً السبب الذي دفع به ألا يدلف إلى استعارات أبي تمام إلا وهو يعتفيها ويتقذر صنعه فيها . . لماذا ؟ . . لأنه جعل للدهر أخدعين ، وأنه أردأ بذلك بشعره ودخل في البعد عن الصواب إلى ما لا نهاية له!!

والحقيقة أني تتبعت الموضوع جهد المستطاع فلم أجد في الأبيات التي أوردها الآمدي كشواهد على أن أبا تمام يردىء في استخدامه الاستعارة لم أجد في هذه الأبيات شيئاً من الغثاثة ولا مما يشهد للآمدي بما تنهض به حجة وتستقيم معه الدعوى ، ذلك أن الأبيات ليست من الفئة المرذولة ، بل هي في أكثرها ناصعة المعنى ، مستساغة الأسلوب ، متسقة الصورة لا تخلو من وجوه الحسن الأخاذة ، ولا من الإبداع المتقن . . . وإذا كان هناك بعض الهنات فإنها ليست في حد يتحيف من جلال شعر أبي تمام ، وليس له من الخطر حتى يردفه في صف الرديء والهجين المرفوض كما يقول الإمام الآمدى .

هـذا، إلى جانب أن الآمـدي إنما حكم على استعـارات أبي تمام بالهجانة والبعد عن الصواب بنقد عابر يعـوزه تحري الإقصاء، وتخلو من ذكر الأسباب والعلل، إلا العلل التي هي إلى الذات ومقتضياتها وهي أيضاً لم تشمل أكثر من أربعة شواهد من مجموع الشـواهد الاثنين والعشـرين التي أوردها . . . مما يجعل نقده نقـداً غير مؤهـل للحكم بالـرفض على وجه من الوجوه الفنية في شعر شاعر كأبي تمام مثلا!!

إذن، فحكم الآمدي برفض استعارة أبي تمام ليس على برهان لائح من الدليل حتى يقبل على علاته، ومن ثم فلا محيص لنا من التمهل عند أبيات أبي تمام لتشف لنا الحقيقة ولنتبين الحق. وهذا ما نأخذ فيه الآن:

وقفة مع استعارات أبي تمام:

يا دهر قَوْمْ مِنْ أَخْدَعَيْكَ فقد أَضْجَجْتَ هَذَا الْأَنامَ من خُرُقِك (١)

اعتبره الإمام الآمدي استعارة قبيحة أخذت منها الهجانة والبعد عن الصواب كل مأخذ، قال: وأي ضرورة دعته إلى الأخدعين ؟؟ وكان يمكنه أن يقول قوم من اعوجاجك، أو قوم معوج صنعك أو يا دهر أحسن بنا الصنع(٢).

نقد الفقرة:

إن ما ذهب إليه الآمدي لا يستقيم مع حبكة القصيدة التي يؤلف البيت لبنة من لبناتها ، ذلك أن غرض أبي تمام شيء ، والإمام الآمدي يريد منه شيئاً آخر ، والاثنان لا يلتقيان ، فأبو تمام يتحدث عن موقف المادح المبالغ في المدح ، والذي يعتبر ممدوحه من الجلال والمكانة في حد لا يجد الدهر بُداً من الانصراف عنه والإمساك عن الإضرار به ، ذلك لأنه عظيم لا يتأثر بحره برنق الدهر ، ولا ضحوة شمسه بشفق الدهر ، وأن جديده يجدد ما خلق الدهر (٣) ، إذن ، فهو ليس ممن يكن له الدهر عداء أو ممن يكر عليهم بويلاته ، فإذا كان هناك مرض ألم بالممدوح ، فإن هذا نتاج لتخبط الدهر الناجم عن عدم تبصره للطريق ، ولمواصلته السير وهو أصعر الخد ، وليس عن عدوان مقصود أو عن استهانة بالممدوح . . فالمقام إذن مقام تبجيل وتعظيم ، ومثل هذا المقام لا يشبعه التعبير بِجُمَل مثل «يا دهر قوم من صنعك » وإنما

⁽١) ديوان أبي تمام ص ١٣٧ ، والموازنة ج ١ ص ٢٧١ .

⁽٢) موازنة الأمدي ج ١ ص ٢٧١ .

 ⁽٣) أنظر إلى قوله: «قد مات مَحْلُ الزمان من فرقك ، وقوله: لا بحره في الندى إلى رنقك ، ولا ضحى شمسه إلى شفقك ». من ديوان أبي تمام ص ١٣٧ - ١٣٨ ط دار الفكر للجميع .

بأمثال «قوم من أخدعيك » و « أقم وجهك شطر الطريق » و « لا تصعر خدك وأنت تسير » أو «أمش سوياً » لأن المقام مقام مدح وتبجيل للمدوح ، ومقام تسلية واعتذار عن الدهر ، ونحو « قوم صنعك » أو « قوم من صنعك » أو « اصنع بنا خيراً » لا يعطي التعبير حقه ويفيد المسكنة والتضعضع والانكسار من جانب الممدوح وهو ما لا يريده أبو تمام ، البتة ، لأنه يريد أن ينفي قصد السوء من الدهر تجاه الممدوح .

على أن الجملة هنا كناية ، وهذا يعني أن الاستعارة فيها ليست لذاتها وإنما لإكمال الكناية ، لأنه يقول « قوم من أخدعيك » والأخدعان ، هما الوريدان في صفحة العنق أو الودجان ، واستقامتهما تستلزم استقامة الوجه ، يقال « قوم من أخدعيك » لكن يراد به لازمه وهو استقامة الوجه أي « أقم وجهك نحو الطريق » وهذه من الكنايات الغريبة لأن العلاقة بين المكنى والمكني عنه علاقة التزامية وجودية ، فهي إذن من الكنايات المرغوبة التي يرضى بها الفن ويرغب فيها أرباب البلاغة ، وقد ورد ما يشبه هذه الكناية بكثرة ، ومنه قوله تعالى : ﴿ أَفَمنْ يَمْشِيْ مُكِبًا عَلَى وَجْهِهِ ﴾ أي من يمشي وعيناه على ظهر رجليه ، أي يمشي من غير إدراك ، أو يمشي مغمض العينين حيث يكون سيره تخبطاً وضرباً في المتاهات والمهالك ـ فقد كنى عن عدم إنعام المرء النظر في الشيء بالإكباب على الوجه ، لأن الإكباب على الوجه يستلزم عدم رؤية الطريق وعدم رؤية معالمها وبالتالي يعني التيهان في يستلزم عدم رؤية الطريق وعدم رؤية معالمها وبالتالي يعني التيهان في المفاوز.

لكن ذلك لا يدفع اعتراض الآمدي ، لأن اعتراضه إنما ينصب على استعارة أبي تمام الأخدعين للدهر . . . وهو اعتراض ليس في محله لأن الاستعارة هنا من النوع المكنية التخييلية ؛ حيث إن المستعار له معنوي وأداة الاستعارة والمستعار منه محسوس مادي . وقد دأب من سبق أبا تمام على

استخدام هذا النوع من الاستعارة ، دأب القرآن على ذلك فجعل للذل جناحاً وقال ﴿ وَاخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِ ﴾ (١) وسبق أبو ذؤيب أبا تمام فاستعار للمنية ظفراً وقال (٢): « وإذا المنية أنشبت أظفارها » وسبقه لبيد فجعل للريح يدا وللغداة زماما وقال:

وَغَداةِ ريح (٣) قَدْ وَزَعْتُ وقَرَّةٍ إِذَ أَصْبَحَتْ بِيدِ الشَّمَالِ زِمَامُها

وسبقه ذو الرمه فجعل للفجر ملاءة وقال (٤): « وساق الثريا في ملاءته الفجر » . . إذن، فليس هذا من إبداع أبي تمام، وقد سبقه فيه كثيرون فإذا قبلناهم وقبلنا صنيعهم ورضينا بما استعاروه من اليد للريح ، والزمام للغداة ، والظُفْر للمنية، والملاءة للفجر ، والأنف للكبرياء ، والموت واليافوخ للدجى فلم نرفض صنيع أبي تمام، وقد أبدع في الاستعارة وأتقن وأتى بالفن مما لا يغيا بعده ؟؟ ، فإذا كان حكمنا على السابقين بالقبول بمقاييس نقدية فإن المقاييس لا تختلف باختلاف موضوعاتها، فلا ترفض شيئاً لأنه للمحدث وتقبل الشيء نفسه لأنه للقدامى ، فإذا حدث أن فعلت ذلك فإن ذلك عائد إلى أهواء مجريها، وليس إلى النقد أو المقاييس النقدية ذاتها!!

٢ _ سَأَشْكُرُ فُرْجَةَ اللَّبَبِ(٥) الرَّخِيِّ ولينَ أَخَادِعِ الدَّهْرِ الأبيِّ (٦) .

قال الأمدي: وأما قول أبي تمام (ولين أخادع الدهر الأبي) فأي حاجة إلى الأخادع حتى يستعيرها للدهر، وكان يمكنه أن يقول: ولين معاطف الدهر الأبي، أو لين جوانب الدهر، أو خلائق الدهر، كما تقول: فلان سهل الخلائق، ولين الجانب، وموطأ الأكناف، ولأن الدهر قد يكون سهلا

⁽١) آية ٢٣ سورة الإسراء

⁽۲) ديوان الهـذليين ١ ـ ٣ وبقيته « ألفيت كـل تميمـة لا تنفـع »

 ⁽٣) المعلقات ١٥٨.

⁽٤) أنظر ديوانه قافية العين .

⁽٥ و٦) الموازنة ٢٦١ .

وحزناً وليناً وخشناً على قدر تصرف الأحوال ، فإن هذه الألفاظ كانت أولى بالاستعمال في هذا الموضوع ، وكانت تنوب له عن المعنى الذي قصده ويتخلص من قبح الأخادع . . . وقد أورد الإمام الآمدي بعد ذلك نماذج لأبي تمام في استعاراته التي استعارها لبيان رقة الأيام . وقال : وإنما قبح الأخدع لما جاء به مستعاراً للدهر . ولو جاء في غير هذا الموضع أو أتى به حقيقة لما قبح ، نحو قول البحتري : « وأعتقتُ من ذُلِّ الْمَطَامِع أَخْدَعَيَّ » أو قوله :

« ولا مَالتْ بأخدَعِك الضياعُ »

ومما يزيد على كل جيد _ قول الفرزدق(١):

وكنَّا إذا الجَبارُ صَعَّر خَدَّه ضَرَبْنَاهُ حَتَّى تَسْتَقِيْمَ الْأَخَادِعُ

نقد الفقرة:

يجب قبل كل شيء أن نتمهل عند هذه الكلمات: أخادع الدهر، لين معاطف الدهر، لين جوانب الدهر، أو خلائق الدهر، لنرى أيا منها أوفق وألأم لإشباع السياق بالغرض الذي يسعى إليه أبو تمام ويريد أن يعبر عنه، أما كلمة « الأخادع » فهي جمع أخدع ومثناها الأخدعان أي الوريدان الكبيران القائمان على صفحتي العنق . . . وقد تتبعت الكلمة في المعاجم (٢) فوجدتها تستعمل في عمومها في مواضع التعبير إما عن الإباء وإما عن الذل ، وتستعمل بكشرة مع كلمتي اللين والشدة . يقال : لين الأخدعين ، وشديد الأخدعين حيث يكون في الثاني بمعنى ممتنع ـ أي شديد المراس ، وفي الأول بمعنى طيع مستكين ، وقد دأب العرب على أن يكني عن ذل المرء بذل أخدعيه ، وعن عز المرء بعز أخدعيه يقال : لا ذل أخدعك للفقر ، ولا نال من أخدعك

⁽١) ديوان الفرزدق قافية العين :

⁽۲) انظر اللسان ج ۸ ص ۹۳ ـ ۹۷ ط دار صادر بیروت .

الذل ، والشواهد التي ساقها الآمدي من شعر البحتري وهو قوله: «أعتقت من ذل المطامع أخدعي » وقوله: « ولا مالت باخدعك الضياع » وكذلك قول الفرزدق « حتى تستقيم الأخادع » هي في جزئها وتفصيلها من هذا الباب .

وأما عن كلمة « لين معاطف الدهر ، أو أعطاف الدهر » وكذلك « لين جوانب الدهر وخلائقه » فتختلف عن « لين أخادع الدهر » لأنها لا تفيد سوى خصوبة للدهر ورغادة العيش فيه . ولا تفيد ذل الدهر ولا طاعته .

على أن قول أبي تمام في بيته ينصب كلية على المبالغة والتهويل في وصفه لملاءمة الدهر معه، وتوفر أسباب العيش له وإغداق الدهر عليه بعطاءات جمة واسعة ، فهو يريد أن يبرز ذلك في أعلى تجليات الشمول والسعة ووفرة العطاء ، ومن ثم فإنه لم يجد للتعبير عن هذا الغرض أحسن من كلمة « ولين أخادع الدهر الأبي » لأنه يدل على طاعة الدهر له واستسلامه لمتطلباته ، حيث إن الدهر طوع يده يصرفه عمن بشاء ، ويوجهه إلى من يشاء ، ويستخدمه في جميع أغراضه صاغراً عن كابر . وهذا لعمري أكثر إصابة للغرض من التعبير بأن الدهر « لين المعاطف أو الأعطاف » ذلك أن الفارق، بين أن يكون الدهر ذليلا خاضعاً للمرء أسلم له القياد وبين أن يكون الدهر سهلا ليناً - كبير للغاية . فالأوفق لتوفية الغرض هنا، إذن، كلمة «لين أخادع الدهر » التي تفيد الرغادة والأمن والاطمئنان والبعاد عن الشقاء والعناء، وكون الحياة سائرة مع ميول المرء، وكون مقاد الدهـر ذليلا خــاضعاً لــه . وقد استطاع أبو تمام أن يكمل الغرض ويبلغ به منتهى الكمال باستخدامه كلمة « لين أخادع الدهر الأبي » فقد أبلغ وأفاد أن الدهر ليس موافقاً مع الشاعر -يسير معه في هوادة ويسد عنه أبواب الشر ويفتح عليه أبواب السعادة فحسب ـ بل إن الدهر قد ألقى مقاليده لدى الشاعر وترك لـ الزمـام ليسيّره كيفمـا يشاء ويتنحى به كيفما يريد ، فهو طوع يده ، بل هو الرَّكوب الذَّلـول الذي لا يجـد

منه الشاعر جَمْحاً ولا نشوزاً ، وأين من هذه البلاغة بلاغة كلمات مثل «لين معاطف الدهر» و«لين خلائق الدهر» التي لا تفيد إلا أن الدهر سهل المنال ميسر العطاء خال عن التكلف، ثم إن لين أخادع، أبلغ من التعبير بنحو إن الدهر يطيع ، لأن الاستعارة مجاز والمجاز أبلغ من التصريح باتفاق أهل الفن .

٣ _ فَضَرِبتَ الشِّتاءَ فِي أَخْدَعَيْهِ ضربةً غَادَرَتْهُ عَوْداً رَكُوبَا

قال الآمدي: فإن ذكر الأخدعين هنا على قبحها أسوغ لأنه قال « ضربة غادرته عوداً ركوباً » ذلك أن العود المسن من الإبل يضرب على صفحتي عنقه، فقربت الاستعارة ههنا من الصواب قليلا .

نقد الفقرة:

لم ينكر الآمدي استعارة أبي تمام الأخدعين للشتاء في هذا البيت، كما أنكر استعارته الأخدعين للدهر في البيتين السابقين، وخفف من غلواء غضبه عليه بل رضي باستعارته في نوع من القبول، معللا بأن أبا تمام قد أتبع استعارته، بما يلائمها من صفات المستعار منه، بل لأنه فرغ استعارته في قوله: « ضربة غادرته عوداً ركوباً » فسبب ذهاب الوحشة عن هذه الاستعارة، وتحولها من استعارة هجينة غثة إلى استعارة مقبولة، إذن، هو تفريغ أبي تمام الاستعارة في صفات تضفي على القرينة قوة وعلى الاستعارة ما يوضحها

وهذا يعني أن صرخات الأمدي ضد استعارات أبي تمام إنما تعود في كلها وجزئها إلى كون هذه الاستعارات غير واضحة، وإلى كونها صعبة على الفهم والإدراك، ذلك لأن الغثاثة والهجانة والبعد عن الصواب وأمثالها من الأوصاف الذميمة التي أستبشع الآمدي استعارات أبي تمام بسببها ـ لا تـزول

باضافة جملة أوجملتين، وإن كان يتسبب في زوال الغموض الذي يكتنف الاستعبارة . وهذا إن دل على شيء فإنما يدل على أن الأمدى في رميه استعارات أبي تمام بالغثاثة _ إنما ينزع عن منزع رفض الغموض والاستجابة للوضوح فقط ، كما يدل على أن وصف الآمدي لاستعارات أبي تمام بالهجانة والغثاثة والحمق والبعد عن الصواب إنما يعني أحد أمرين: فإما أنه يقصد بالغثاثة والهجانة الغموض الذي اعترى استعارات أبى تمام ، وإما أنه يرمى بالقول على عواهنه ويأتي بهذه الأوصاف لاستهلاك الحيز، من غير أن يرمى إلى إضفاء صفات السوء على شعر أبي تمام . وحيث إن الأخير لا يمكن لصقه بالأمدي، فإن التفسير الوحيد لأوصاف الغثاثة والهجانة في مقول الأمدي، هو أنه ينزع من منزع رفض الغموض والجنوح إلى الوضوح، وأنه يلقى بهذه الأوصاف كنوع من التنفر عن هذا الغموض الناجم عن استعارات أبى تمام البعيدة التي تحوج الذهن إلى الانتقال في سلسلة نقلات للوصول إلى مناط الاستعارة الأصلية. ولكن السؤال هو: أيغمض أبو تمام في استعاراته لدرجة الإبهام ، وهل يغلق في شعره لحد يعضل الكلام على فهم القارىء ؟؟ بل لحد يستحق أن يُنعى عليه ويوصف بالقبح والغثاثة كما فعل الأمدي ؟؟ . . . ذلك ما نجيب عليه في آخر جزء من كالأمنا عن استعارات أبي تمام.

٤ ـ تحملت ما لو حُمِّلَ الدهرُ شطره لَفَكَّرَ دهراً أَيَّ عِبْأَيْهِ أَثْقَلُ

قال الآمدي: فجعل للدهر عقلا وجعله مفكراً في أي العباين أثقل، وما من شيء هو أبعد من الصواب من هذه الاستعارة، وكان الأشبه والأليق بهذا المعنى لما قال: تحملت ما لوحمل الدهر شطره، أن يقول: لتضعضع، أو لانهد، أو لأمن الناس صروفه ونوزاله، ونحو هذا المعنى مما

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٦١ .

يعتمده أهل المعاني في البلاغة .

نقد الفقرة:

اعتراض الآمدي في محله ، ولعل أهم وجه للاعتراض على البيت إنما يعود إلى ما يعانيه بيت أبي تمام من غموض لكونه قائما على المعنى ، لأن الاستعارة والمستعار منه والمستعار له والتلميح الاستعاري من الأمور المعنوية حتى أننا لو جمعنا الأمور التي يدور عليها البيت لبلغ خمسة عشر معنى بين مكنية وتخييلية تلميحية ، لكن استعارة أبي تمام هنا ، على الرغم من كونها معنوية ـ ليست من الاستعارات البعيدة ـ وهذا يتضح لنا من المقارنة بينها وبين عيون الاستعارة في أشعار الجاهليين مثلا ، يقول امرؤ القيس في وصفه طول الليل وعناء فيه فيه (١) :

فقُلْتُ له لما تَمَطَّى بصلبه وأردفَ أعْجازاً ونَاءَ بِكَلْكَل

وهو استعارة بعيدة وإن كانت الاستعارة والمستعار منه وأدوات التلميح محسوسة ، لأنه استعار حيواناً ، يمدد متنه ويردف أعجازاً وينوء بثقل صدره عن الحركة ، لليل . . . استعارة يصعب حتى مجرد تخيلها في طول الليل . . . إذ كيف يمكن أن يكون الليل حيواناً يتمطى بصلبه ، وكيف يمكن حتى عن طريق الاستعارة أن يكون لليل صلب وأرداف وأعجاز وصدور .

على أن كلمتي الدهر والفكر توحيان الاستمرارية والديمومة ، كما أن مادة (فكر) توحي بإشعاعات حركية مستمرة إلى جانب كونها وجودية متنامية منتشئة مجنحة ، على خلاف قول الأمدي: « لتضعضع الدهر » أو زال الدهر ، فإنه عدمية قطعية راكدة . فقول أبي تمام إذن أوفق للسياق ، لأن النسق

⁽١) بيت معروف من معلقة امرىء القيس (قفانبك من ذكرى) أنظر ديوانه قافية اللام .

البنائي لا ينال حقه من القوة إلا إذا كان عاملا في تنوير السياق اللغوي ، وهذا ما نجده في كلمة « فكر دهراً » لأبي تمام حيث إنها تشبع السياق بإضافات لا يفيدها واقع الكلمات ، فقد أفادت أن الشاعر لم يمل العبء فحسب ، وإنما مل استمراره وطول بقائه ، وأنه لا يريد للدهر أن يزول ويتضعضع ويسقط ، وإنما يريد منه أن يعاني نفس المعانة التي يعانيها هو ليذوق ويلات المعاناة المستديمة ، لأن العذاب المؤلم هو ما يستمر ، أما ما ينقطع ويزول بالموت فهو راحة وإنهاء عذاب ، لا إذاقة له .

٥ _ مُقَصِّرٌ خُطُواتِ البَثِّ في بَدني علماً بأنيُّ ما قصَّرت في الطلب(١)

قال الآمدي(٢): فجعل للبث، وهو أشد الحزن، خطوات في بدنه، وأنه قد قصرها لأنه قصر في الطلب، وهذا من وساوسه المحكمة، وإنما أراد أنه قد سهل أمر الحزن عليه أنه ما قصر في الطلب، لأنه لو قصر لكان يأسف ويشتد جزعه. في فجعل للحزن خطى في بدنه قصيرة لمّا جعله سهلاً خفيفاً. وهذا ضد المعنى الذي أراده، لأن الخطى إذا طالت أخذت من الشيء الذي تمر عليه أقل مما تأخذه الخطوات القصيرة ... وبعد فمن أعجب الوسواس خطوات البث في البدن ... إلخ .

نقد الفقرة:

رواية الديوان وشرح التبريزي (خطوات الهم في بدني) ورواية الأمدي (خطوات البث) والفرق بين الروايتين كبير للغاية ، وقد اتهم ابن المستوفي الأمدي بأنه يغير من شعر أبي تمام ليعيبه وينقده ويقلل من شأنه ، ولعل هذا هو أحد الموارد التي نظر إليها ابن المستوفى .

⁽١) أنظر ديوان أبي تمام ٤٧١ وشرح التبريزي (مخطوطة الدار) ٧٦٧ .

⁽۲) الموازنة ج ۱ ص ۲۷۹ - ۲۸۰ .

إن كلمة (مفصر) تأتي بمعان مختلفة ، تأتي بمعنى المقلل، والمخس والمُقلِّص يقال لمن يبخس في العطاء: (قصر في العطاء) ويقال أنت مقصر في أمري ، أي متهاون ، لكن هذه المعاني لا تتفق مع معنى « المقصر » في بيت أبي تمام ، لأن أبا تمام يريد باستخدام مقصر، (وقصر) الجناس فإذا جعلنا التقصير في المصرع الأول بمعنى توانى، وهي في المصرع الثاني بطبيعته بمعنى التوانى - ضاع غرض أبي تمام في سعيمه إلى استخدام الجناس . والبيت لا يخلو من العيب بأي تأويل إلا إذا رفضنا رواية الآمدي وأخذنا برواية الديوان والتبريزي، وإلا إذا لم نضع في اعتبارنا التجانس في بيت أبي تمام، وحملنا التقصير في المصراعين على معنى التقليل وهو صحيح لا غبار عليه . .

٦ لم تُسْقَ بعد الهَوى ماءً أُقَّل قَذى من مَاءِ قَافِيَةٍ يَسْقِيْكُهُ فَهِمُ (١)

قال الأمدي: فجعل للقافية ماء على الاستعارة، فلو أراد الرونق لصلح ولكنه قال: يسقيه، ففسد معنى الرونق، لأنك إذا قلت: هذا الثوب له ماء لم تجعل الماء مشروباً فتقول: شربت ماء أعذب من ماء ثوب شربته عند فلان، وكذلك لا تقول: ما شربت ماء أعذب من (قفانبك) أو أعذب من قصيدة كذا، لأن للاستعارة حداً تصلح فيه فإذا تجاوزته فسدت وقبحت...

نقد الفقرة :

إن قياس القافية على الثوب قياس مع الفارق ، ومقارنة من النوع المحال لأن جمال الإحساس بالثوب لا يتجاوز العين بينما يتجاوز أبعاد

⁽١) أنظر الآمدي الموازنة ج ١ ص ٢٧٥ .

الإحساس بالقافية أكثر من ستة أنواع بعد ، فالثوب محسوس بالعين ، ولكن القافية محسوسة بالحواس الباصرة والسامعة والناطقة ، والإحساس الباطني ، والفكر . ويحفظ في سويداء القلب ، ثم إنه من الفن القولي الذي يسمح فيه ما لا يسمح في غيره . يقال : شعر يتكلم ، وكلمة تنطق ، وقول يوعد ويهدد ، وكلام يصرخ ، وفصاحة متدفقة ، وقافية مشعة ، ولا يوصف الثوب بمثل هذه الأوصاف .

وقد استخدم الماء لإفادة البراقية والخلابة والجمال في أشياء كثيرة يقال: ماء الوجه، وماء السيف، وماء الكلام. ويقال: كلام نشف ماؤه ونضب رواؤه، ويقال: ماء الصبا، وماء الهوى، وماء البين، وقد ورد كل ذلك في المآثر الشعرية بكثرة واستخدم من الشعراء العباسيين أبو نواس ماء الشباب بكثرة في شعره يقول (١):

حَتَّى إذا ما عَلا ماءُ الشَّبابِ بِهَا وَأَنْعَمَتْ فِي تَمامَ الْجِسْمِ والقَصَبِ ويقول:

وَرَبَّانَ من ماءِ الشَّبابِ كَأَنَّما يَظَمَّأُ من صُمِّ الحَشَا ويُجاعُ

إذن فاستخدام أبي تمام الماء للقافية غير خارج عن عرف العرب ، وقد وافق عليه الأمدي ، ولكنه رفض ما نسبه أبو تمام من السقي لهذا الماء ، ولكن إذا صح أن نقول : سقاني الأمرين ، أو سقاني العذاب ، أو جرعني كأساً مُرّاً من الحزن ، أو شربت منه الأمر من العلقم ، مجاز لنا أن نقول : سُقيت أو أسقيك ماء مُرّاً من قوافي الرثاء ، أو سُقيتُ ماء ولكن من ماء «أصم بك الناعي » . . . والأمدي عندما قبل استخدام الماء للقافية ينبغي أن يقبل استخدام السقي والشرب لهذا الماء . . . واستخدام السقي والماء للقافية

⁽¹⁾ أنظر الصناعتين فهرس الأبيات قافية الباء والعين .

تعطي شحنة إيحائية تنور الصورة الشعرية ، شحنة تحمي الكلام من التجريد الذهني ، وتمنحه وهجا إيحائيا وطاقات تدفق وتفجر وسيولة ونشاط وعمق وشمولية ، وعلى خلافها أمثلة ساقها الآمدي ، مثل «حلو المنظر» و«عذب المنطق » وحلو الكلام ، فإنها تعكر الصورة إذا استخدمت في بيت أبي تمام كما تبطىء حركة المضاف إليه وهي القافية وتحد من إشعاعها وتحركها .

٧ ـ ومن الاستعارات التي رفضها الأمدي لأبي تمام قوله(١):

جَارَى إليهِ الْبَيْنُ وَصْلَ خَرِيْدَةً مَاشَتْ إليْهِ المَطْلَ مَشْيَ الأكبد

قال الآمدي: الهاء في (إليه) راجعة إلى المحب، يريد أن البين وبين ووصل الخريدة تجاريا إليه، فكأنه أراد أن يقول: أن البين حال بينه وبين وصلها واقتطعها عن أن تصله، وأشباه هذه من اللفظ المستعمل الجاري (في العادة) فعدل إلى أن جعل البين والوصل تجاريا إليه، كأنه الوصل في تقديره جرى إليه يريده فجرى البين ليمنعه فجعلهما متحاربين، ثم أتى في المصراع الثاني بنحو من هذا التخليط فقال: «ماشت إليه المطل مشي الأكبد... فيا معشر الشعراء، ويا أهل اللغة العربية، خبرونا كيف يجاري البين وصلها؟ وكيف تماشي هي مطلها؟ ألا تسمعون، ألا تضحكون؟ ».

نقد الفقرة:

كل ما يقصد به أبو تمام في بيته هو أن الحب قد استمر بين أمل في الوصل وخوف من القطع ، فلا قضى البين على الوصل نهائياً ليقطع دابر الحب، فينتهي ويستريح بانتهائه المحب ، كما لم يقطع الوصل المطل ليتم الوصال وبالتالي تتم معاناة المحب ، وإنما ظلت أسباب الوصل والبين مستمرة

⁽١) ديوان أبي تمام ص ٨١ والموازنة ج ١ ص ٢٨٠ ..

في جدلية متمادية. ولا شك أن حب المحب المستمر بين ذبذبات اليأس والأمل - أدعى للمعاناة وأشد خطراً على المحب من حب يأتي وينتهي ، إذن فالبيت تصوير لمعاناة مستمرة ، فلو قال : أن البين حال بينه وبين الوصل ، ما أفاد الاستمرار ودوام المعاناة ، ثم إنه يعني بالمطل والوصل حالة عزم المعشوق على الوصل وحالة سيره على المطل ، لا الوصل والمطل ذاتهما .

وهذا يعني أن البيت تصوير جامع لحالة نفسية جدلية بين عوامل الوصل وعوامل البين؟ العوامل التي عايشها العاشق موزعاً بين أمل في الوصل يساوره ، وبين يأس يدب فيه نتيجة لأسباب البين التي ترصص صفوفها وتهدم ما يبنيه الوصل ، وهذا هو أدق تصوير لقصة عذاب وعناء طال المسير بالمحب في دروبهما، وتطايرت به الأسباب بين طلائع بشر تحلق به في آفاق سماء الأمل، وبين نَــذُر شر تحــدِر به من قمم الأمــل إلى اليــأس، فتقِضٌ عليــه المضــاجــع ويأخذ منه الحزن كل مأخذ . . . ولقد أجاد أبو تمام التعبير حينما أتى بكلمة (جاري) و (ماشي) لأنه أفاد بهما أولا: أن طور المعاناة والسير في الحب كان طويلا وأنه أخذ من العمر قدراً كبيراً ، وأن هذا الحب لم يكن حب يوم وكفي . . . ، وأفاد ثانياً أن عوامل الوصل كانت كثيرة ، والأسباب الداعية إلى البين أيضاً كثيرة متفاقمة . . . ، وأفاد ثالثاً أن موجات الأمل في الوصل وموجات اليأس منه كانتا في أطوار ومراحل، وأن السهر ومكابدة العـذاب كانــا يسيران جنباً إلى جنب التلذذ بالوعود وبتباشير الوصال . . . ، وأفاد رابعاً أن الحبيب كان ملائماً مع المحب في الوصل ، وأن اليأس قد دب في المحب ببطء فإذا كان هذا يزعجه بنُذُره فقد كان في مقابله بروق تعِدُه وآمال مُفْعَمة بالبشر وبأخبار الوصال . . ولو استخدم أبو تمام جملات مثل (قطع البين حبل الوصل) أو (أفسد البين ما بناه الوصل) أو كما قال الأمدي (حـال البين بين المحب وبين الوصل) ـ ما أفاد كل ذلك وما صور معاناة الشاعر من ذبـذبات الوصل والبين، إضافة إلى أن كلمة (يجاري) و(ماشي) أعطتا الصورة قوة

إيحائية متنامية منتشئة، وحالة شمولية ديمومية عميقة . . فأبو تمام إذن ليس بخاطىء، وكان الآمدي في غنى عن دعوة الشعراء إلى الضحك على مقول أبي تمام .

وبعد: فهذا ما دعت الحاجة إلى نقده من الأبيات التي اختارها الآمدي لإعطاء نماذج من استعارات أبي تمام الرديئة ، وقد تعرضنا فيه لنقد وتحليل الأبيات التي خصصها الآمدي بالدراسة والنقد والتحليل ووقف عندها . أما الأبيات الأخرى التي أوردها واكتفى بسردها فإننا لم نلق إليها بالا لأنها تخرجنا مما نحن فيه . . . غير أننا لا نترك هذا الجزء حتى نذيله بمقارنة عامة تعطي فكرة عن استعارات أبي تمام ، وتضعها في المكان الذي تستحقه ، بغية أن نتأكد من كون هذه الاستعارات رديئة أم مقبولة أم جيدة ممتازة . . بل لنتأكد أيضاً من صحة قول الآمدي في كيله اللعنات لأبي تمام واستخفافه باستعارات وازدرائه بطبعه ، حيث اعتبر ذوق أبي تمام الاستعاري ذوقاً كزًا تنفر منه الطباع وترفضه الأذواق .

إن الشيء الذي يجب أن نضعه في اعتبارنا في تقييمنا لاستعارات أبي تمام هو افتتان أبي تمام بالصناعة ، فقد أولع بها ولعاً خالط دمه وكيانه ، مع ملاحظة أن هذا الافتتان هو سليقة متأصلة في أبي تمام ، وهي سليقة لم تأت من عمل عادة متبوعة أو من عمل تربية مكسوبة ، وإنما هي ملكة أصيلة في ذاتها . . وإذا فرضنا أن التجارب قد أوجدت في أبي تمام من السليقة شيئاً فيجب أن نتيقن أن هذه التجارب لم تخلق هذه السليقة من العدم ، وإنما عززتها وخلقت في أبي تمام الثقة المطلوبة لاستخدام هذه السليقة ، وليخرجها من طور الكمون والقوة إلى طور الممارسة والفعل .

ولعل الأمر الذي يثير الاهتمام أكثر ويعطي أبا تمام قوة للوقوف أمام خصومه هو أنه على الرغم من أنه أغرم بالصناعة في الشعر لا يتردى في متاهة

الإرداء ، ولا يهبط بشعره الاستعاري الكثير إلى منطقة الضعف لأن استعاراته على عكس مزاعم الآمدي لم تأت مرذولة مرفوضة من قبل الذائقة وأدب الفن . . . وحيث إني تتبعتها بعناية وقارنتها بغيرها فإني أستطيع أن أقول أن حكم الآمدي على أبي تمام هو أبعد ما يكون عن الواقع ، وما أخذه على أبي تمام هو اعتراض غير وارد ، وأن الآمدي ، وقد سمح لنفسه أن يغض النظر عن استعارات رديئة لغير أبي تمام من السابقين عليه والمعاصرين له - فإن أبا تمام أحق بهذا الإغضاء لأنه أكثر من الاستعارة وأغرم بها ، ومع ذلك لم يردىء إرداء سابقيه ومعاصريه ، وإذا كان هناك شيء يقل من منزلة بعض استعاراته فإن هذه المنقصة لم تبلغ حداً يجعل أبا تمام حميلة على غيره أو مرفوضاً - كما زعمه الآمدي - من دائرة الأدب البليغ ، ذلك أن هذه المنقصة لا تتجاوز بعض الهنات التي لا تعيب صاحبها - ألبته .

وهكذا ، بعد هذا التمهيد يفضي بنا الموضوع إلى استعارات أبي تمام لنقيمها بالمقارنة والتحليل ونرى ما بها من الضعف والقوة .

إن استعارات أبي تمام ليست من الاستعارات السائرة على وتيرة واحدة ، فهي من الممكن أن تقسم إلى أقسام ثلاثة هي : الاستعارات الرفيعة الممتازة التي لا يبلغ شأو غيرها شأوها وهي كثيرة منتشرة في قصائده ونختار منها النماذج التالية :

يقول(١):

. ساس الأمور سياسة ابنِ تَجَارُبٍ رمقته عين الملكِ وهو جَنْين أ

ويقول (۲):

⁽١) ديوانه ص ١٩٢ .

⁽٢) وأوله: غضب الخليفةُ للخلافة غَضْبَةً . . . ديوانه ص ١٦٠ ط دار الفكر للجميع .

رُخُصَتْ لها المُهَجَاتُ وَهْيَ غُوالِ

ويقول^(١) :

أو ما رأتْ بُرْدَيِّ من نَسْجِ الصَّبا ويقول(٢):

عَهْ دِيْ بِهِم تَسْتَنِيْرُ الْأَرْضُ إِنْ نَـزَلُوا وَيَضْحَكُ الدُّهْرُ مِنْهُمْ عَنْ غَطَارَفَةٍ

ويقول (٣) :

أيّامُنَا مَصْفُولَةً أَطْرَافُها

ويقول(٤) :

دَوارسَ لَمْ يَجْفُ السَّربِيعُ رُبُسوعَها فقد سَحَبَتْ فِيهَا السَّحَابُ ذُيُولَها لَيالِيَ أَضْلَلْتُ العَزَاءَ وَخَلَلْتُ

إذا نزلوا بمَـحل ِ رَوَّضُو

ويقول(٢) :

لَيــالَى نحن في غَفَــلات عَيْش ِ

(١) ديوانه ص ٢٢ .

(٢) ديوانه ص ٢٢١ .

(٣).ديوانه قافية الراء ، والصناعتين ص ٣٠٦ .

(٤) ديوانه قافية اللام ، والصناعتين ص ٣٠٥.

(٥) ديوانه ص ١٧٨ .

(٦) الصناعتين ص ٢٩٧ ط عيسى البابي الحلبي القاهرة .

ورأتْ خِضابَ الله وهْــو خَضَــابِي

فِيْهِا وتَجْتَمِعُ الدُّنْيا أَذَا اجْتَمَعُ وا كأنَّ أيامَهم من أنسِها جُمَعُ

بِكَ واللِّيالِي كُلَّهَا أَسْحَارُ

ولا مرَّ فِي أَغْفَالِها وَهُوَ غَافِلُ وقد أُخْمَلَتْ بالنُّورِ فيها الخَمَائِلُ بِعَقْلِكَ آرامُ الخُدُورِ العَقائِلُ

ه بآثار كآثار الغُيُسوم

كأنَّ الدُّهـرَ عنها في وَثَاقِ

وأياماً لنا ولهم لداناً عرينا من حواشيها الرِّقاق

فهذه الاستعارات هي استعارات متقنة ، ولا تعاني من النقص في العناصر الفنية ولا في عمق المعنى وغزارته ، وتعد أرقى وأجود من عيون استعارات الجاهليين ، أجود من استعارة امرىء القيس في قوله (١):

فقلت له لما تمطّی بصلبه واردف أعجازاً وناء بكلگل ومن استعارة زهير في قوله (۲):

صحا القلبُ عن ليلى وأقصر باطلُه وعُرِي أفراسُ الصبا ورواحلُه ومن استعارة عمرو بن كلثوم في قوله (("):

ألا أبلغ النعمانَ عني رسالةً فمجدُكُ حوليٌّ ولومُكُ قارحُ وقول الهذلي(٤):

أرد شُجاع البطن لو تعلمينه وأوثِرُ غيري من عيالِك بِالطعم

ثانياً: والقسم الثاني من استعارات أبي تمام استعارات متوسطة ، فلا هي عالية مرتفعة ولا هي نازلة عن الحد الوسط، ولكنها تأتي في عمومها أرفع من مستوى استعارات الشعراء الكثيرة . . . وإذا كانت الاستعارات هذه كثيرة فإن الأبيات التي نسوقها هي أحسن ما يعطي صورة حقيقية لها(٥) .

بسقيم الجُفُون غيرِ سقيم ومريبِ الألحاظ غيرِ مُريب

⁽١) ديوانه ص ١٧٤ والصناعتين ٢٩١ .

⁽۲) ديوانه ص ۵۹.

⁽٣) ديوانه قافية الحاء .

⁽٤) ديوان الهذليين ص ١٢٨.

⁽٥) ديوانه ص ٣٣ .

وضيف هُمُومي طويلُ الشواء بماء الحياء الحياء مُ أمّسي مصاباً بكنز الفناء

وضرَّتْ بك الأيامُ من حيث تنفعُ مُحْي القريضِ إلى مُمِيت المالِ جاءت بشاشتُه في سوء منقلب (٣) وضل بك المرتادُ من حيث يَهْتَدي

(٤) وَتَنَظُّرِي خَبَبَ الرِّكابِ يَنَصُّها

(٥) وحسنُ مُنْقَلِبِ تَبْدُو عَسواقبــهُ

فهذا النوع هو الذي يؤلف جمهرة الاستعارات في شعر أبي تمام، وتعتبر استعارات عادية بالنسبة لأبي تمام، أي استعارات لم يبذل فيها جهداً كبيراً، ولكنها مع كونها بهذه الصفة ومن عموم شعر أبي تمام، فإن فيها من عناصر القوة والخلابة وعمق المعنى ما ليس في غيرها، مما يجعل منزلة أبي تمام حتى في استعاراته العامة أرفع من منازل غيره ممن أغرم بأدب الفن من أمثاله.

ثالثاً: وهناك نوع ثالث في استعارات أبي تمام، وهو القسم الذي لا يتفق وأهواء الداعين إلى عمود الشعر العربي وفيه من الهنات القليلة، ويمكن مواخذة أبي تمام في بعضه، غير أن هذا النوع قليل لا يتجاوز نماذجه عدد الأصابع، وأكثر الأبيات التي أوردها الآمدي في اعتراضه على استعارات أبي تمام هو من هذه الطائفة التي إذا أمعنا النظر فيها، نجد أن أكثرها من جياد الاستعارة، وأن الضعف الذي اعتور بعضها أقبل بمراتب من الضعف الذي

⁽١) المصدر ص - ٢٠٦.

⁽۲) دیوانه ص ۲۰۵ .

⁽٣) ديوانه ص ٢٢٢.

⁽٤) ديوانه ص ١٥٦ .

⁽٥) الصناعتين ص ٣٠٦ وديوانه ص ١٥.

تعاني منه استعارات كبار الجاهليين والمخضرمين والأمويين والعباسيين ، فلا هي جعلت للدهر جبهة قرد ، ولا أنفاً مجدعاً ، ولا خداً مصعراً ، ولا جعلت الهوى تبيض في الفؤاد ولا التذكار يفرخ كما لم يجعل للدهر استا وللركبة دماغاً وللزمان يافوخاً ولا للربيع والريح واللحية والنهار والصيف والكبرياء - أنوفاً . . . إن الاستعارات التي تكون مثل قول أبي تمام (١) :

إلى مَلِكٍ في أَيْكَهُ الْمَجْدُ لم يَزَلْ على كَبِدِ المَعْرُوفِ من نَيْلِهِ بُرْدُ وقوله(٢):

حتى مَخَضْتَ الأمانيَّ التي احْتُلِبَتْ عادت هُموماً وكانت قبلها هِمَمَا وقوله(٣):

كلوا الصبر مُرّاً واشربوه فإنكم أثرتم بعيرَ الظُّلم والظلمُ بارِكُ وقوله(٤):

وكم مَلَكَتْ منا على قُبح ِ قلَهُ ها صروفُ النَّوى مِن مُرْهَفٍ حَسنِ الْقدِّ وقوله(٥):

وكأنَّ فارسَه يُصرِّفُ إذ غَدا في مَتْنِهِ ابْناً لِلصَّباحِ الأَبْلَقِ وقوله.. وقوله... من النماذج التي أكثر الأمدي من ذكرها ووفر علينا عناء جمعها ـ استعارات لم يهبط فيها المعنى ولا الأسلوب والفن كما هبط في قول ذي الرمة (٦):

دیوانه ص ۱۵.

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ١٨٢.

⁽٣) ديوان أبي تمام ص ١٣٦.

⁽٤) ديوان أبي تمام ص ٨٧.

⁽٥) ديوان أبي تمام ص ١٣٩.

⁽٦) الصناعتين للعكسري ص ٣١٥.

« أنا ناقة وليس في رُكْبتي دِماغ »

وقول أبي العنبس^(١):

وَحَضِّنَ فوقه طيرُ البِعداد فَعَرْبَدَتِ الهمومُ على فؤادي

ضِرامُ الحُبِّ عَشَّشَ في فؤادي وقد نَبَذَ الهوى في دِنِّ قَلْبي

وقول تأبط شراً (٢):

« وأنفُ الموت مَنْخَرُهُ رِثيمُ »

وقول امرىء القيس (٣):

وأفلَتَ منهـا ابنُ عمــروٍ حَجَــرْ

وهِرُّ تَصيدُ قلوبَ الرِّجال

وقول أبي نواس (1):
جُ صوتُ المال مِمَا مِنْك يشْكُو وَيَصِيحُ

بُـحَ صوتُ الـمالِ مِـمَا وقول بشار (°):

« وَقَدَّتْ لِرِجْلِ البَيْنِ نَعْلَيْنِ مِنْ خَدِّيْ »

وقول الآخر^(١) :

« كُـلَّ وَقْتٍ يَبُولُ زُبُّ السَّحَـابِ »

وأمثال هذه الاستعارات التي ضَيَّعتِ الأسلوبَ وهبطت بالمعنى وأردأت الفن وقتلت كل جميل في الشعر . . .

⁽١) ديوان تأبط شرا ص ٢٧٣.

⁽٢) ابن رشيق القرواني ج ٢ ص ٢٧١ .

⁽٣) ابن رشيق القرواني ج ١ ص ٢٧٠ .

⁽٤) ابن رشيق القترواني ج ١ ص ٢٧٠ .

 ⁽٥) و(٦) ابن رشيق القيرواني ج ١ ص ٢٧٠ .

وهكذا، فإن استعارات أبي تمام، رغم تعنت أعدائه، له تخلو عن مثل هذه الفهاهات التي تنحدر بالشعر إلى الحضيض، وتسلب منه القوة وعنصر الجمال، وتسلط عليه الفقر الفني من كل جانب. إن استعارات أبي تمام جاءت بمناى عن مثل هذه الاستعارات، ولا يمكن أن توجد فيها حتى استعارة واحدة من هذا النوع الرديء، ولا أعرف السبب في انسياق الآمدي إلى وضع كل أشعار الجاهليين واستعاراتهم في مرتبة الجياد في المعنى والأسلوب والفن وأن يعتاف عن شعر أبي تمام، ويضعه في صف الضعيف التافه الذي يفقد القيمة الفنية والبلاغية . . طبعاً، لا سبب سوى سبب واحد هو التعصب للقديم أو ما يسمونه عمود الشعر . . وإلا فإن ما أخذه الآمدي على أبي تمام على أنه استعارات رديئة لا يتجاوز ثلاثين بيتاً ، ثلثها من الروائع ، ونصفها من الاستعارات العادية ، وسدسها استعارات يلاحظ فيها بعض المنقصة ، ولكنها في عمومها استعارات غير هابطة المستوى ولا تعاني من ذلك الضعف الذي تعانى منه استعارات الشعراء الآخرين .

٢ ـ التجانس

انتقل الآمدي بعد هذه الوقفة الطويلة مع استعارات أبي تمام - إلى مؤ اخذة أبي تمام في نوع آخر من أخطائه الفنية ، وهو أخطاؤه في إستخدام الجناس ، فقد شغل حيزاً من كتابه لينعي على أبي تمام سوء ذوقه في استخدام الجناس وأخطائه الفنية فيه . . يقول (١) :

« ورأى أبو تمام أيضاً المجانس من الألفاظ متفرقاً في أشعار الأوائل ، وهو ما اشتق بعضه من بعض ، نحو قول امرىء القيس (٢) :

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٧٢ .

⁽٢) المصدر . . . وديوان الشاعر قافية السين .

لقد طَمَحَ الطَّمَّاحُ مِن بُعْدِ أَرضِهِ لِيُلْبِسَنِي مِن دائِه ما تَلَبَّسَا

وقول القطامي (١) :

ولما رَدَّهَا في الشُّول شَالَتْ بِذَيَّالٍ يَكُونُ لَهَا لِفَاعَا

وقول ذي الرمة (٢) :

كَأَنَّ البُّرى والعَاجَ عِيجَتْ مُتُونَـة على عُشَرٍ يرمي به السيل أبطَحُ

وقول جرير(٣) :

فما زال معقولا عِقالٌ عن الندى وما زال محبوساً عن الخير حابسُ

وقول الفرزدق(١):

خُفَاتُ أَخَفً الله عنه سَحَابَهُ وأوسَعَهُ مِنْ كل سافٍ وحَاصِبِ

... ومن ألطف ما جاء في التجنيس وأحسنه في كلام العرب قول

القطامي (٥):

كَنِيَّةِ الحَيِّ من ذِي اليَقْظَة احْتملوا مُستحقبين فؤاداً ماله فَادِي

ومثل هذا في أشعار الأوائل موجود ولكن إنما يأتي منه في القصيدة البيت الواحد أو البيتان على حسب ما يتفق الشاعر ويحضر في خاطره وفي الأكثر لا يعتمده ، وربما خلا ديوان الشاعر المكثر منه فلا نرى له لفظة

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٧٢ ديوانه قافية العين .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ٢٧٢ .

⁽٣) المصدرج ١ ص ٢٧٣ .

⁽٤) المصدر نفسه.

⁽٥) أنظر الموازنة ج ١ ص ٢٧٤ .

واحدة ، فاعتمده الطائي وجعله غرضه ، وبنى أكثر شعره عليه ، فلو كان قلل منه واقتصر على مثل قوله(١):

« يا ربع لـو رَبَعوا على ابنِ هُموم »

وقوله(٢):

« أرامــة كنتِ مَــألفَ كُــلِّ رِيمٍ »

وقوله(٣)

« يا بُعْدَ عَايَةَ دَمْع ِ العَيْنِ إِن بَعَدُوا »

وأشباه هذا من الألفاظ المتجانسة المتسعذبة اللائقة بالمعنى لكان قد أتى على الغرض وتخلص من الهجنة والعيب، فأما أن يقول(٤):

قَرَّتْ بِقَرَّانَ عَيْنُ اللَّهِ وَانْتَشَرَتْ اللَّهْترين عُيُونُ الشِّرْكِ فاصْطلما

فإن انتشار عيون الشرك في غاية الغثاثة والقبَاحة ، وأيضاً فإن انتشار العين ليس بموجب للاصطلام ، وقوله(°) :

إِن مِن عَقَّ والدّيه لَـمَلعو نُ ومن عَقَّ مَنْ زِلًا بِالْعَقِيقِ

وقوله(٦) :

ذهبتْ بِمنْهُ مِبِهِ السَّماحَةُ فَالْتَوَتْ فِيهِ الطُّنونُ أَمَنْهُ مَا أُم مُذهب

^{. (}١) الموازنة ص ٢٧٤ .

⁽٢) الموازنة ص ٢٧٤ وأنظر في الأخرى ديوان أبي تمام ص ١٧٧ .

⁽٣) الموازنة ص ٢٧٤.

⁽٤) الموازنة ص ٢٧٤ .

⁽٥) الموازنة ص ٢٧٤ .

⁽٦) الموازنة ص ٧٨٥ - ٢٢٥.

وقوله(١) :

خَشُنْتِ عليه أُخْتَ بَنِي خُشَيْنِ

فهذا كله تجنيس في غاية البشاعة والركاكة والهجانة ولا يزيد زيادة على قبح قوله (٢):

فاسلَمْ سلِمتَ من الآفات ما سلِمَتْ سلامُ سَلْمَى وقَهْما أَوْرَقَ السَّلَمِ

... وقد جاء من التجنيس في أشعار العرب ما يستكره نحو قول أمرىء القيس (٣) :

وسِنٍّ كَسُنَّيْقِ سَنَاءً وَسُنَّمَا

وهذا إنما جاء من هؤلاء مفلتاً نادراً . لذلك لو اجتهدت أن ترى للواحد منهم حرفاً واحداً ما وجدته ، والطائي استفرغ وسعه في هذا الباب ، وجد في طلبه واستكثر منه ، وجعل غرضه فكانت إساءته فيه أكثر من إحسانه رصوابه أقل من أخطائه .

نقد الفقرة:

لا مكان للمماحكة في أن الإكثار من التجنيس يخل برواء الشعر ويقلق سلاسته ويضر بحبكة القصيدة ، لأن التجانس مهما قيل فيه ليس سوى سجف مصطنع يضفي على الشعر بعض اللون لكنه يمنعه من الانتشاء والتنامي . وواقع شعر أبي تمام يشهد بأنه يكثر من الجناس ويستخدمه لحد الإفراط ،

⁽١) الموازنة ص ٢٨٥ ـ ٢٦ .

⁽٢) الموازنة ص ٢٨٥ ـ ٢٦.

⁽٣) ديوان إمرىء القيس ص ١١١ والصناعتين ٣٣٥ .

⁽٤) ديوان إمرىء القيس ص ١١١ والصناعتين .

لكن الشيء الذي يشفع لأبي تمام صنيعه، هو أنه مع استفراغه الجهد في هذا اللباب لم يأت بالمعيب إلا فيما هو قليل للغاية، وهذا ما يلاحظ في أشعاره . .

فلا يمكن لأحد أن يجد في شعر أبي تمام من الضعف والهوان وخلخلة الألفاظ الناجمة من الجناس إلا ما أورده الآمدي من الأمثلة. وهذه ليست أيضاً سيئة قبيحة قبح ما ورد من الجناس الغث في شعر السابقين على أبي تمام والمعاصرين له واللاحقين به ، إذ لم تبلغ هذه النماذج في الركاكة والفهاهة والضعف ما بلغه مثل قول الشاعر وهو الأعشى(١):

وقد غَدَوت إلى الحانُوتِ يَتْبَعُني شَاوٍ مِشَلُّ شَلُولٌ شُلُسُلُ شَولً وقوله: (٢)

سُلَّتْ وَسَلَّتْ ثم سُلَّ سَلِيلُهَا فَأْتَى سَلِيلُ سَلِيلِها مَسْلُولا

قرى كل قرية كان يقرو ها قرى لا يجف مِنه قري وقول المتنبى (٤):

ولا ضِعْفَ حتى يتبعَ الضَّعفُ ضِعفَهُ ولا ضِعْفَ ضِعْفِ الضَّعْفِ بلْ مثلُهُ ألفُ وقوله : (°)

فَقُلْقَلْتُ بِالهِمِّ الذي قَلْقَلَ الحَشَا قَلْقِلُ عِيْسٍ كَلَّهُ نَّ قَلْقِلُ وَفَلْقِلُ عِيْسٍ كَلَّهُ نَ قَلْقِلُ الخَشَا وقد سلمت أبيات أبي تمام بما فيها الأبيات التي أوردها الآمدي من

⁽١) أنظر : ديوان الاعشى قافية اللام.

⁽٢) أنظر: نهاية الإرب ج ٧ ص ٩٨.

⁽٣) أنظر : ديوانه قافية الياء.

⁽٤) ديوان المتنبي ج ٢ ص ٢٩٠.

⁽٥) المصدرج ٣ ص ١٧٦.

هذه الغثاثة والعيوب ، لأن المتتبع لأشعار أبي تمام يجد أن أبشع ما في شعر أبي تمام من التجنيس المخل هو قوله :

أَهْلَسُ أَلْيَس لَجَّاءُ إلى هِمَم عَنْ تَعْرُق الْأَسْدَ في آذِيِّها اللِّيسا

وهذا أيضاً ليس في غثاثة ما أوردناه من التجنيسات المرذولة الغثة للسابقين والمعاصرين لأبي تمام ، . . . وفي ذلك ما يكفي ليبرِّيء ساحة أبي تمام عن كل ما نسب إليه الآمدي من الجناس الرديء والقبيح المرذول .

أما اعتراض الآمدي على قول أبي تمام « وانتشرت عيون الشرك فاصطلما » بأن انتشار العين لا يسبب اصطلامها ، فاعتراض يتسم بالتعسف ؛ ذلك لأن وصف أبي تمام عين الشرك بأنها انتشرت ، كناية عما أصاب الشرك المتمثل في رجاله من الذهول والدهشة مما جعل عين الشرك تجحظ ويتوقف جفنه الأعلى عن الحركة والتطرف ، وهو حالة تحدث للمرء عندما يفاجأ بهول الموقف وفزعه . . ثم إن الفاء في « فاصطلم » ليست للسببية كما ذهب إليه الآمدي ، في الغالب لأن الفاء وإن تكن في الجملة والصفة السببية كما هو الحال في ﴿ فَوَكَزَهُ (١) مُوسَى فَقَضَى عَلَيْهِ ﴾ وفي مثل (٢) ﴿ فَتَلَقَّى آدَمَ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ ﴾ إلا أنها تأتي للترتيب (٣) في الجملة والصفة أيضاً . قال تعالى :

﴿ فَرَاغَ إِلَى أَهْلِهِ فَجَاء بعِجل ِ سَمينٍ ﴾ (أ) .

﴿ لَقَد كُنْتَ فِي غَفْلَة من هذا فكَشَفْنا عنكَ غِطاءَك فبصَرُكَ السوم حديدٌ ﴾ (٥) .

⁽١) آية ١٥ سورة القصص.

⁽٢) آية ٣٧ سورة البقرة.

⁽٣) أنظر شروح الكافية ، باب عطف النسق ، وانظر مغنى اللبيب لابن هشام « الفاء المفردة » .

⁽٤) آية ٢٦ ـ ٢٧ سورة الزاريات.

⁽٥) آية ٢٢ سورة ق.

وقال : ﴿ فَالزَّاجِرَاتِ زَجْـرَاً ، فَالتَّالِيَاتِ ذِكْراً ﴾ (١) . وقال الشاعر : (٢)

يالهف زيَّابَة لَلْحارِثِ ال صَّابِح فَالغَانِم فَالآيِبِ

إذن يجوز حمل الفاء في (فاصطلم) على أنّها عاطفة للترتيب ، كما هي حالتها في غير الغالب، بمعنى أن عين الشرك انتشرت ثم اصطلمت على إثر ما حدث للشرك ، على غرار: زيد قام فعمرو أي وبعده عمرو ، لا على غرار ﴿ فقد سَأَلُوا مُوسَى أَكْبَرَ مِنْ ذَلِكَ فَقَالُوا أَرِنَا اللّهَ جَهْرَةً ﴾ (٣) .

٣ _ المطابقة:

دلف الأمدي بعد أخذه على أبي تمام في التجانس إلى المطابقة وعقد فصلاً قصيراً استفرغ فيه جهده ، للإبانة عن قبيح المطابقة في شعر أبي تمام . . حيث بدأ أولاً بسوق نماذج جيدة من المطابقة في شعر أبي تمام ، ثم أتبعها بنماذج أخرى اعتبرها غثة رديئة هجينة ، وهي قول أبي تمام : (3)

قَدْ لانَ أَكْثرُ مِا تُريدُ وبعضُه خَشِنٌ وإنِّيَ بِالنَّجاحِ لَـوَاثِقُ وقوله: (°)

لَعَمْسِرِي لَقَدْ حسرَّرتَ يسومَ لَقِيْتَهُ لو أَنَّ القضاءَ وحدَه لَمْ يُبَسِرِّدِ
وقوله: (٦)

وإن خَفَرتْ أموالَ قَوْمٍ أَكُفُّهُمْ مِن النَّيْلِ والجَدوى فَكَفَّاهُ مِقْطَعُ وإن خَفَرتُ أموالَ قَوْمٍ أَكُفُّهُمْ مِن المطابقة قد أوجب له الأخطاء ،

⁽١) آية ٢ ، ٣ سورة الصافات.

⁽٢) انظر : شواهد مغنى اللبيت باب شواهد الفاء المفردة ط دار الشعب القاهرة.

⁽٣) آية ١٥٣ سورة النساء.

⁽٤) الموازنة للأمدي ج ١ ص ٢٩٠.

⁽٥) الموازنة للآمدي ج ١ ص ٢٩٠.

⁽٦) الموازنة للآمدي ج ١ ص ٢٩٠.

وأنه خاطىء في هذا الإكثار الذي أدى به إلى الخروج على مذهب الشعراء المجيدين .

نقد الفقرة:

يمكن أن نجيب على اعتراض الآمدي على أبي تمام في المطابقة ومآخذه عليه بنفس ما أجبنا عليه في اعتراضه عليه في المجانسة ، وهو أن إكثار أبي تمام من المطابقة هو الذي يشفع له بعض الهفوات الصغيرة فيها ، خاصة أن هذه الهفوات قليلة لم تتجاوز - على الرغم من سعي الآمدي إلى اقتناص الكثير منها - ما أورده هو في كتابه . ثم إنها مع قلتها لم تنحدر في الهجانة إلى حد انحدر إليه الطباق عند غير أبي تمام من غير المغرمين بالمحسنات البديعية والمقلين منها ، فقد أغث في استخدام الطباق الرديء شعراء آخرون ماشوّه شعرهم (١) إذن فأبو تمام إذا اعتبرناه مغثاً ليس هو وحيد هذا المذهب ولا الوحيد في استخدام الطباق الغث إلى جانب أن طباقه الذي عده الآمدي غثا ، ليس من الغثاثة في الحدود التي وصل إليها الطباق في أشعار الآخرين .

وأما اعتراض الآمدي على إكثار أبي تمام من الطباق ، فقد سبقه في هذا الإكثار أفصح كلام العرب والعجم ، وهو القرآن الكريم ، حيث استخدم الطباق والمقابلة في أكثر من ستمائة موضع ، قال تعالى :

قلتُ المقامُ، وناعبٌ قال النَّوى فَعَصَيْتُ قَوْلِي وَالْمُطَاعُ غُرابُ وقوله: كم جَحْفَا, طَارَتْ قُدَامَى خَيْلِهِ خَالَفْتُهُ يَوْمَ الْوَغَى مَنْتُوفَا

كَسَمَ جُمْدُهُ لَلَّ طَــَارَتُ قُــَدَامَـى خَيْـلِهِ وانظر : إلى قول الآخر :

من كان يعلم كيف رقة طَبْعِهِ هو مُقْسمُ أنَّ الهَ وَاءَ ثَلِخِيْنُ الهَ وَاءَ ثَلِخِيْنُ الهَ وَاءَ ثَلِخِيْنُ الفَاءَ الثلاثة في الصناعتين

⁽١) أنظر : إلى قول الأخطل :

﴿ يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ ﴾ (١) ﴿ لِيُخْرِجَكُمْ (٢) مِنَ الظَّلُمَاتِ إِلَى النَّورِ ﴾ و ﴿ بَاطِئُهُ فِيهِ الرَّحْمَةُ (٣) وَظَاهِرُهُ مِنْ قِبَلِهِ الْعَذَابُ ﴾ ﴿ يُخْرِج (٢) الحيَّ مِنَ المَيِّتِ ويُخْرِجُ المَيِّتِ مِنَ الحيِّ ﴾ ﴿ وَلَا يَمْلِكُونَ مَوْتًا وَلا حَياةً ﴾ (٥) ﴿ فَبَدّلَ الله (٢) سَيِّئَاتِهِم خَسَناتِ ﴾ ﴿ وإنَّهُ هو أَضَاتَ وَأَدْيا ﴾ .

وغير ذلك مما هو مبثوث بكثرة في القرآن الكريم مما يعذر أبا تمام في إكثاره من الطباق ، ولا يرفضه من عداد المقبولين في صف المجيدين وعلى الأخص أنه لم يغث ولم يهن في استعمال الطباق إلا في سهوات لا يعتد بها في عرف الأدب ولا يخطَّأ صاحبها بها . . .

٤ _ سوء النسج وتعقيد اللفظ وحوشى الكلام في شعر أبي تمام : (أ) سوء النسج والمعقد من الألفاظ . .

خصص الآمدي لهذا الجزء اثنتي عشرة صفحة من كتابه، ووقف وقفه حاسمة لإثبات العيوب التي تتصل بسوء النسيج وتعقيد اللفظ وحوشى الكلام في شعر أبي تمام يقول: (^) « وأنا أذكر ههنا ما إليه قصدت من تبيين ما في شعر أبي تمام من هذه الأنواع فإنها كثيرة ، وأورد من كل نوع قليلاً يستدل به على الكثير، فأقول: إن المعاظلة التي قد لخصت معناها في الكتاب على (قدامة) هي شدة تعليق الشاعر ألفاظ البيت بعضها ببعض، وأن يداخل لفظة

⁽١) آية ٦٦ سورة الحج.

⁽٢) آية ٣٤ سورة الأحزاب.

⁽٣) آية ١٣ سورة الحديد.

⁽٤) آية ١٩ سورة الروم.

 ⁽a) آية ٣ سورة الفرقان.

⁽١) آية ٧٠ سورة الفرقان.

^(¥) آية ٣٤ سورة النجم.

⁽٨) الموازنة ج ١ ص ٣٩٢ ـ ٣٠١.

من أجل لفظة تشبهها أو تجانسها، وإن أخل بالمعنى بعض الإخلال وذلك : ١ ـ كقول أبي تمام : (١)

خانَ الصَّفَاءَ أَخُ خانَ الزَّمانُ أَخاً عَنْهُ فَلَمْ يَتَخَوَّنْ جِسْمَهُ الْكَمَدُ

فانظر إلى أكثر ألفاظ هذا البيت وهي سبع كلمات آخرها قوله (عنه) ما أشد تشبث بعضها ببعض، وما أقبح ما اعتمده من إدخال ألفاظ في البيت من أجل ما يشبهها ، وهي قوله خان وخان ويتخون وأخ وأخا ، وإذا تأملت المعنى مع ما أفسده من اللفظ لم تجد له حلاوة ولا فيه كبير فائدة ، لأنه يريد (خان الصفاء أخ) خان الزمان أخا من أجله إذ لم يتخون جسمه الكمد.

۲ ـ وكذلك قوله ^(۲) :

يا يومَ شَرّد يومَ لَهُ وي لهوه بصبابتي وأذلَّ عِزَّ تَحَلّدِي

فهذه الألفاظ إلى قوله (بصابتي) كأنها سلسلة في شدة تعلق بعضها ببعض ، وقد كان يستغني عن ذكر اليوم في قوله (يوم لهوي) لأن التشريد إنما هو واقع بلهوه، ولهو اليوم بصبابته هو من وساوسه وخطئه، ولالفظ أولى بالمعاظلة من هذه الألفاظ.

٣ ـ قوله : (٣)

يوم أفاض جَـوى أغاض تعـزياً خاض الهوى بَحْرَي حِجاه المُنْبِدِ فجعل اليوم جـوى ، والجوى أفاض تعزياً ، والتعزي موصولاً به ، وجعل اللجا مزبداً . . . وهذا غاية ما يكون من التعقيد والاستكراه . . . وإذا تأملت شعره وجدت أكثره مبنياً على مثل هذا وأشباهه ، وفيما ذكرته من هـذه الأمثلة من شعره ما دلك على سواها .

⁽١) ديوان أبي تمام والموازنة ج ١ ص ٢٩٤.

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ٨١ والموازنة ج ١ ص ٢٩٥.

⁽٣) ديوان أبي تمام ص ٨١ والموازنة ١٩٦.

وقد اكتفى الآمدي بهذه الأبيات الشلاثة لبيان وجوه المعاظلة في شعر أبي تمام، ثم أردف ذلك كله بأبيات من زهير، وامرىء القيس وأعتذر لهم بأن ذلك إنما جاء على سبيل الاتفاق، ونوه بهم وصب على أبي تمام اللعنات تلو اللعنات؛ لأنه عاظل في هذه الأبيات الثلاثة.

(ب) حوشى الكلام وما يستكره من الألفاظ.

يقول الآمدي : (۱) وأما قول عمر رضي الله تعالى عنه في زهير : (أنه كان لا يتبع حوشي الكلام) فإن أبا تمام كان لعمري يتبعه ويتطلبه ويتعمل لإدخاله في شعره فمن ذلك قوله : (۲)

أَهْلَسُ أَلْيَسُ لَجَّاءٌ إلى هِمَمٍ تُغَرَّقُ العِيْسَ في آذِيَّهَا اللَّيْسَا

وروى (أهيس أليس) . . وهي مثل (٣) (إحدى لياليك فهيسي هيسى) والهُلاس شدة الهزال ، والأليس الشجاع البطل الغاية في الشجاعة . .

وقوله : (٤)

وإن بُجُيْ رِيّةً بانتْ جَارْتُ لها إلى ذُرَى جَلَدي فاستُوْهك الجلَدُ

قال (بجيرية) و(جأرت لها) . . . وكذلك قوله : (٥) (هن البجاري يا بجير) (والبجاري) جمع بجرية وهي الداهية : وقوله : (٦)

بِنَــدَاك يُؤْسَى كَــلُّ جَــرْح يَعْتَلي وَأَبَ الْأُسَـاةِ بِـدَرْدَبِـيس قَـنْـطَرِ
والدردبيس والقنطر من أسماء الدواهي ، وقوله(٧)
(قَدْكَ اتَّبِْ أَرْبَيتَ في الغُلَوَاء)

⁽١) الموازنة ج١ ص ٣٠٠.

⁽٢) ديوان أبي تمام ص ١١٢ والموازنة ج١ ص٣٠٠.

⁽٣) و(٤)و(٥) و(٦) انظر الموازنة ج ١ ص ٣٠٠ و ٣٠٠.

⁽٧) انظر : المقدمة في المطول للتفتازاني، وانظر الفصاحة والبلاغة في شروح عقود الجمان على ألفية السيوطي :

نقد الفقرتين:

نقد الفقرة الأولى :

يقصد الآمدي بسوء النسج كما يبدو من استشهاده هو ثقل الكلام بسبب تجمع الكلمات السبع من باب: خان، وتخون، وأخ، في بيت أبي تمام:

خان الصفاء أخ خان الزمان أحاً عنه فلَمْ يتخون جسمه الكمد كما يعني بسوء النسج ثقل الكلام والتعقيد اللفظي الناجمين عن تجمع الكلمات الغريبة في المخرج في جملة واحدة مثل قول أبي تمام: (قدك اتئب أربيت في الغلواء) لأن تلفظه ثقيل على اللسان ويصعب نطقه ، كما يعني الأمدي بالتعقيد ما خفي معناه وصعب الوصول إليه بسبب خلل في انتقال الذهن إلى المعنى بسبب اللوازم البعيدة المفتقرة إلى وسائط كثيرة ، أو بسبب استعمال الكلمات في غير معناها ، أو بسبب سوء الرصف وقد مثل البلاغيون من المتأخرين للشق الأول من سوء النسج بقول الشاعر: (١)

وقَــــَــرُ حَــرْبٍ بِــمــكــانِ قَــفْــرِ وليسَ قَــرْبَ قَبْــر حــربٍ قَـبْــرِ وقول الشاعر: (٢)

لم يَضِرْها والحمَدُ للهِ شَيْءً وَانْشَتْ نَحْوَ عَزْفِ نَفْسٍ ذَهُولِ وَانْشَتْ وَقُولِ الشَّاعِر : (٣)

« جَفَخَتْ وهُمْ لا يَجْفَخونَ بها بِهِمْ ».

⁽١) انظر العمدة لابن رشيق ج ١ ص ٢٦١ .

⁽٢) انظر المصدر.

⁽٣) هو للمتنبي، الصناعتين ص ٦٨.

وقول أبي تمام : (^{٤)}

كريمٌ متى أمد مه أمد مه وَالْ وَرَى مَعِي وإذا ما أُمْتُ لَمْتُ وَحُدى وأول من اعترض على أبي تمام في ذلك هو ابن العميد، وتبعه فيه ابن عباد وآخرون غيره؛ ولكن الآمدي ترك هذا البيت وأورد تكرار أبي تمام من كلمات «حان، وتخون، وأخا، وأخ» وقوله (قدك اتئب أربيت)... والناظر في شعر أبي تمام لا يجد فيه من المستكره سوى البيتين اللذين أوردهما الآمدي والبيت الذي أخذه ابن العميد عليه، وإذا يوجد هناك ما فيه شيء من الصعوبة في النطق مثل (تقي جُمُحاتي لستُ طوع مُؤنِّبي) وقوله (أألله أني خالد بعد خالد) وغيره فإن هذه الصعوبة لا تعيب، بل تضفي على الشعر لوناً خاصاً وجاذبية من نوع معين، وبناء على ذلك فإنه يمكن أن نعذر أبا تمام فيما جنح إليه عمداً أو بصورة تلقائية، بخاصة أن أبياته المنسوبة إلى سوء النسج ليست من السوء في مستوى:

وقبر حرب بمكان قفر وليس قرب قبر حربٍ قبر

هذا ، وفيما يتصل بالتعقيد المعنوي ، أي ما خفي معناه بسبب صعوبة انتقال الذهن إلى المعنى أو بسبب سوء رصف الكلمات وتأخيرها أو استخدام الكلمة في غير معناها ، فإن ما أورده الآمدي لا يدخل في عداد المعقد الذي ورد في قصائد الشعراء الفحول الآخرين الذين سبقوا أبا تمام ، وإني أتحدى أن يوجد بيت واحد في قصائد أبي تمام يماثل التعقيدات التي وردت في شعر الفرزدق في قوله : (٢)

تَعِالَ فَإِن عِاهَدْتِنِي لا تَخُونَنِي نكُنْ مِشْلَ مَنْ ياذِئْبُ يَصْطَحِبَانِ

⁽١) انظر: ديوان أبي تمام قافية الباء.

⁽٢)) ديوان الفرزدق ص ١٥٣.

وقوله ^(۱) :

هــوَ السَّيفُ الـذي نَصَــرَ ابْنَ أَرْوَى وقوله (٢):

إلى ملِكٍ مَا أمَّه مِنْ مُحَارِبٍ وقوله (٣):

وما مِثْلُهُ في النَّاسِ إلاَّ مُمَلَّكاً وقوله (^{٤)}:

الشَّمسُ طالعة ليُست بِكَاسِفَة وَالشَّمسُ وقوله (°):

ما من نَدى رجل أَحقُ بما أتى من راحتَيْنِ، يَسزِيْدُ يَقْدَحُ زَنْدَهُ

وقوله ^(٦) :

إذا جِئتَهُ أعطاكَ عَفْواً وَلَم يَكُنْ إلى ملِكِ لا تَنْصِفُ السّاقَ نَعْلُه

به عُثْمانَ مَروانُ المُصَاب

أَبُوهُ، وَلَا كَانَتْ كُلَيْبٌ تُصَاهِرُهُ

أبو أُمِّه حيِّ أبوه يُقَارِبُه

تَبْكي عليكَ نُجُومُ اللَّيْلِ والْقَمَرُ

مِنْ مُكْرَماتٍ عَظَائِمِ الْأَخْطَارِ كَنْ مُكْرَماتٍ عَظَائِم الْأَخْطَارِ كَنْ مُكْرَما وأَشَدَّ عِنْدَ إِزَارِ

عَلَى مَالِه حالُ الرَّدى مِثْلَ سائِلِه أَجَلُ ، لا . . وإن كانتْ طوالامحاملُهُ

وغير ذلك من التعقيدات التي تجعل المعنى مستغلقاً، لا يفهم إلا بخُلْع ضِرس وبَخعِ نَفْس ، ولا يوجد مثله في جملة من جمل أبي تمام ، ناهيك عن أبياته ، وما ساقه الأمدي كشاهد على التعقيد في شعر أبي تمام استشهاد لم ينل تحري الإقصاء والبحث الجاد لأن شاهداً من هذه الشواهد لا

⁽١) ديوان الفرزدق ص ٦٤.

⁽٢) المصدرص ٦٦.

⁽٣) ديوان الفرزدق ص ٢٦.

⁽٤) ديوان الفرزدق ص ٢٦.

⁽٥) ديوان الفرزدق ص ٦٠.

⁽٦)) هو لذي الرمة أنظر : ديوانه ص ٧٠ وفي اللسان مادة نعل .

يدخل في باب التعقيد ولا يعتبر حتى من الكلام الغامض الناجم غموضه من التعقيد والتعمية .

نقد الفقرة الثانية:

مهما انتصرنا لأبي تمام فإننا نضطر إلى أن نتقاصر بعض الشيء في الدفاع عنه في مجال استخدامه حوشي الكلم بخاصة أننا نلمس في شعره ولعه بالإغراب في الكلام واستخدام غير المألوف. وهذا أمر ضروري لتغذية اللغة وتجديد بنائها وإحياء قديمها ، ثم إن إغراب أبي تمام ليس بغرض التعمية وبناء الأحاجى بقدر ما هو السعى إلى تعميق الغور وإكثار الأبعاد في الشعر . وإذا كان فيه بعض الغموض فه و غموض لا يستعصي على الفهم ولا يعضل المعنى، بل يضفي عليه من الجلال، ما يستوقف القارىء ويدعوه إلى التأمل. وهذا النوع من الغموض محمود دعا إليه النقاد القدامي وعلى رأسهم إمام البلاغة والنقد الإمام عبد القاهر الجرجاني ، كما أن القرآن جنح إليه في أكثر من آية . . وإذا كان الأمدي وأبو هلال العسكري ومن جرى على مذهبهما يدعون إلى الوضوح فإنه يجب أن نتأكد أن فهمهما في ذلك فهم اجتهادي لم ينل نصيبه من الاستقراء والدراسة ، ولأن دعوتهم هذه في ذاتها دعوة إلى الغثاثة والابتذال وإحلال ـ الأزجال الغثة والأناشيـد الوضيعـة وما في منزلتهما من فهاهات شعرية _ محل الشعر الرفيع والبلاغة المنشودة ، ويمتد بنا الأمر حتى تصبح لغة الأطفال في عرفنا نماذج للبلاغة ، وبهذا نكون قد وأدنا البلاغة وقضينا بقتل الشعر الرفيع نهائياً.

إن بكاء الأمدي على الشعر وهو يكيل اللعنات لأبي تمام ويرميه بالفهاهة والهجانة واللوثة والوساوس والمرض، إنما يعود إلى أنه من المُغْرَمين بالقديم ويرفض الجديد لأنه جديد . وأما عن شعر أبي تمام سواء في استعارته أو في جناسه ، أو في طباقه ، ومقابلاته وحتى في إغرابه فإنه لم

يعقد في الكلام ولم يعضل ، ولم يتجاوز غموضه الغموض المحمود والمستحسن لدى القدامي والمعاصرين . . وكفى ذلك ليخط خط البطلان على مآخذ الأمدي التي أوردها في باب المآخذ الفنية على أبي تمام .

٥ ـ ما في شعر أبي تمام من الزحاف واضطراب الوزن:

وفي هذا الفصل وقف الآمدي على مدى خمس صفحات ينعي على أبي تمام لأنه زاحف في أبياته بكثرة ، وقد ساق نماذج من البحور: البسيط، المنسرح ، والطويل التي أكثر أبو تمام فيها من الزحاف.

نقد الفقرة:

إن الشعر أيا كان نوعه لا يخلو من الزحاف ، وما خلت عيون الشعر للجاهلين والمخضرمين والأمويين منها ، ولا يمكن أن يوجد بيتان جاهليان متاليان في قصيدة يخلو من الزحاف . . والبحتري الذي جمع الآمدي كل صفات المجد وقدمها إليه هدية من عنده ، هو أكثر الشعراء مزاحفة في الشعر حتى أن المعري سئم منه في كتابه «عبث الوليد» وقال: «لم أر أحداً من القدماء والمعاصرين من زاحف قدر البحتري ، وزحافه من النوع المعيب». وإذا كان أبو تمام قد زاحف فإنه لم يخرج في بيت من بحر إلى آخر. وفعل البحتري ذلك ، وهو ما سوف نلقي عليه الضوء عندما نأخذ في نقد البحتري ونعد عليه بعض أخطائه الفنية . . وكم كان جديراً بالآمدي أن يعترض على البحتري ويعد عليه عيوبه في الزحاف، وفي اضطراب الوزن، وأن يعذر أبا تمام في سبعة أبيات هي لاشيء إلى جانب ماله من القدر الكبير والكثير من الجيد . لكنه كال اللعنات لأبي تمام وأضفى على البحتري صفات الجلال الجيد . لكنه كال اللعنات لأبي تمام وأضفى على البحتري صفات الجلال والإجادة لأنه يتبع عمود الشعر ولا يروم الحديث!!

العضليالحامس

نقدالآمدي لأخطاءالبحتري

ندرس في هذا الفصل نقد الآمدي لأخطاء البحتري في المعاني والألفاظ، ثم نعقبه بفصل نذكر فيه نماذج قليلة من أخطاء البحتري الفنية الكثيرة التي أورد الآمدي بعضها وأغفل أكثرها، وقد تمكنا منها من خلال تبعنا لشعر البحتري. على أننا ندلف بعد ذلك إلى فصل في فضل الشاعرين كما أورده الآمدي ونتبعه بموازنة بين الشاعرين في الصورة الشعرية وطرقهما في العتاب، ثم نأخذ في نقد الموازنة التفصيلية بين أبي تمام والبحتري التي وازن الامدي بها بين ابتداءات أبي تمام والبحتري وبعض معانيهما، حيث نقد قدر المستطاع موقف الآمدي من الشاعرين في كل فقرة من فقرات الموازنة (۱).

غير أنه يجب أن نستدرك أننا - التزاما بالمنهج - نترك سرقات البحتري التي ذكرها الآمدي ، سواء تلك التي سرقها من أبي تمام أو التي سرقها من الآخرين ، والسبب يعود إلى أن السرقات - وإن اشتملت على نوع من أنواع النقد - تعتبر بمعزل عن النقد العلمي . . . ، والسبب الثاني أن الآمدي لم

⁽١) كان ذلك في الطبعة الأولى، أما في هذه الطبعة فقد خصصنا فصلًا بكل شاعر لبيان فضله . . .

يستوعب هذه السرقات ، فلم يذكر من السرقات التي بينها «أبو الضياء بشر بن يحيى » و« ابنن طفور » في كتابيهما سرقات البحتري ـ وما أخذ البحتري من أبي تمام ـ لم يذكر من هذه السرقات سوى أربع وثمانين سرقة ، وذلك في نقد عابر لم يقم على أسس من التحليل والتعليل ، ومن هنا فإن دراسة هذه السرقات ونقدها ليست مجدية ولا بذات طائل ، فلننعطف إذن نحو أخطاء البحتري وهي كثيرة ، ومنها :

(أ) ما أخذه الآمدي على البحتري من الأخطاء في المعاني:

قال الأمدى:

وهذا الآن ما أخطأ فيه البحتري من المعاني (١):

ذَنَبٌ كَمَا شُحِبَ الرِّداءُ(٢) يذُبُّ عَنْ عُرْفٍ وعرفٌ كَالْقِنَاعِ المُسْبَلِ

قال: وهذا خطأ في الوصف لأن ذنب الفرس إذا مس الأرض كان عيبا، فكيف إذا سحبه، وإنما الممدوح من الأذناب ما قرب من الأرض ولم يمسها، كما قال امرؤ القيس:

« بِضَافٍ فُوَيْقَ ٱلْأَرْضِ لَيْسَ بِأَعْزَل ِ»

فقال : فويق أي فوق الأرض . . . وقد عيب على امرىء القيس قوله : « لها ذَنَبٌ مثلٌ ذَيْل العروس » .

غير أني لا أرى العيب يلحق امراً القيس في هذا ، لأن امراً القيس يريد تشبيه ذنب الفرس بذيل العروس في كثافته ، وكثرة شعره ، بدليل أنه قال :

« تَسُدُّ بِهِ فَرْجَها » .

⁽١) الموازنة ج١ ص ٣٧١ .. ٣٨٠ .

⁽٢)) الموازنة : ج١ ص ٣٧١ ـ ٣٧٣ .

نقد الفقرة:

إن طول الذنب « لا شك » من عيوب الفرس ، وقد كان العرب يقصون أسفل أذيال الفرس ، وفي أشعارهم ما يؤكد ذلك ، ومن هذه الأشعار قول ابن مقبل :

وكُلُّ عَلَنْدى قُصَّ أَسفلُ ذَيلِهِ فَشَمَّر عن ساق وَأَوْظَفَهُ مَحْدرُ

لكن حمل قول امرىء القيس:

« لها ذنب مثل ذيل العروس » على ما حمله الأمدي من أنه يريد من تشبيهه ذيل الفرس بذيل العروس - الكثافة والسبوغ لا الطول ، فحمل لا يتفق مع فهم من تعرض لامرىء القيس بنقد ودراسة ، إضافة على أن الكثافة والسبوغ الزائدين عن الحد في ذيل الفرس يعد عيباً أيضاً .

هذا ، وهناك في بيت البحتري خطأ آخر أهمله الآمدي ، وهذا الخطأ قوله : «يذب عن عرف » فقد بالغ مبالغة قاتلة في وصف طول ذنب الفرس ، حيث جعله يذب الذباب عن عرفه ، وهو ما يرفضه الواقع المشهود في كل حصان ، لأن مثل هذا الذيل ليس بذيل ، وإنما هو شراع أو سترة من السُّترُ لا يمكن تعليقها على متن الحصان ، ناهيك أن يكون ذيلًا للحصان ، وهو في المؤخرة .

٢ _ هجرتنا يقظى وكادت على عاداتها في الصدود تهجر وسنى(١).

قال الأمدي : وهذا عندي غلط ، لأن خيالها يتمثل له في كل أحواله سواء أكانت يقظى ، أم وسنى ، أم ميتة .

⁽١) الموازنة ج١ ص٤٧٧ ـ ٥٧٧ .

نقد الفقرة:

رواية الديوان (١) ، « وأمالي المرتضى » ، ـ وكانت ـ بدل « كادت » وهذه الرواية هي الصحيحة التي تخلص البيت من الخطأ ، وبالتالي لا يعوزنا إلى التأويل ، والمعنى بهذه الرواية هو : أن المحبوبة لم تكن تترك البحتري في أي وقت وهي يقظى ، وأنها كانت تعطيه في اليقظة من الوصال ما تعطي الشائقة لمشوقها ، ولم تكن تمنعه في شيء سوى في الوقت الذي يغلب عليها النوم ، فيحول النوم دون إدراكها ، وبالتالي فهي تكون غير قادرة على مواصلة الوصال مع محبها بسبب تجردها من الإدراك . أما هذه المرة فانها تركته وهي يقظى لا عذر لها ، لأنها واعية تدرك ، وتشعر ، ولا ينقصها شيء، وليس هناك ما يحول دون مواصلة الوصال .

هذا ما وقع لي وبلغ إليه اجتهادي ، وللشريف المرتضى (٢) ـ في الدفاع عن البحتري في رواية «كانت » تأويل لم أرض به

٣ _ قال البحتري (٣) :

لا العَـذْلُ يردَعُه ولا التَّ عَنِيْفُ عن كرم يَصُدُّهُ

قال الأمدي : وهذا عندي من أهجى ما مدح به خليفة وأقبحه ، ومن ذا يعنف الخليفة أو يصده ؟! إن هذا بالهجو أولى منه بالمدح .

نقد الفقرة:

« لا عطر بعد العروس » ولا نقد بعد هذا النقد!! فقد أتى الآمدي بالحق في أكمل الوجوه ، ولم يترك ثغرة تفتح الباب للجدال .

⁽١) ديوان البحتري قوافي النون ، وأمالي المرتضى ج١ ص ٤٤٥ .

⁽٢) أمالي المرتضى ج١ ص ٥٤٤ .

⁽٣) الموازنة ج١ ص ٣٧٦ .

٤ ـ تشق عليه الريح كل عشية جيوب (١) الغمام بين بكر وأيم

قال الآمدي : وهذا أيضاً غلط ، لأن الأيم هي التي لا زوج لها بكرا كانت أو ثيبا ، وجعل الأيم ثيباً وحصر الأيامي في الثيبات يتنافى مع قوله تعالى : ﴿وَأَنْكِحُوا الْآيامَى مِنْكُمْ ﴾ لأنه يعني بالأيامى من لا زوج لها ، وقد سبق البحتريَّ أبو تمام في هذا الخطأ وبينته في أغاليطه .

نقد الفقرة:

الأيم من فقد زوجه رجلًا كان أو أنثى يقال: تأيم الرجل وآمت المرأة ، أي فقد أو فقدت زوجه أو زوجها . ولا يقال لأحد: أيما إلا إذا فقد زوجه ، يقال: « الحرب مأيمة » أي أنها تجعل النساء أيامى ، لأن أزواجهن يقتلون في الحرب ، وحيث إن أكثر من يفقدن أزواجهن بالطلاق أو الوفاة هن من الثيبات فقد سار العرف على أن يطلق الأيم على الثيب وبالعكس .

وقد روعى هذا العرف في حديث صحيح ، ورد عن النبي - ص - (٢) قال « الأيم أحقُ بنفسها ، والبكر تُستأذن » ، فقد وضع الأيم مقابل البكر ، وليس بعد البكر في جنس النساء غير الثيبات ، لأنهن لسن إلا ثيبات وأبكارا فإذا استثنى منهن الأبكار يبقى منهن الثيبات فقط .

وهكذا فإن البحتري على حق في وضعه الأيم مكان الثيب ، وخاصة أن الحديث الصحيح وتفسير جلة العلماء له يؤيده على طول الخط . وقد أكثرنا من الأدلة في هذا المجال في دراسة نقد الأمدي لأخطاء أبي تمام .

• _ قال البحتري^(۱) :

⁽١) الموازنة : ج١ ص ٢٧٦ - ٢٧٦ .

⁽٢) ورد الحديث في صحيح مسلم. أنظر باب النكاح فيه.

⁽٣) الموازنة : ج١ ص ٣٧٧ ، ديوان البحتري ط دار المعارف القاهرة ص ٤٩٥ ج٢ .

شَرْطِيَ الْإِنصَافَ إِنْ قيل: اشْتَرِطْ وعَدُوِّيْ مَنْ إِذَا قَالَ قَسَطْ

قال الآمدي: وكان يجب أن يقول: « أقسط» أي «عدل وقسط» ، قال تعالى: ﴿ وأما القاسِطُون فكَانُوا لِجَهَنَّمَ حَطَبا ﴾ (١) ﴿ إِنَ اللهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِيْنْ ﴾ (١)

نقد الفقرة:

يأتي قسط بمعنى عدل . يقال قسط الإمام ، وأقسط الإمام أي عدل ، لكن «أقسط » لا تأتي إلا بمعنى عدل بينما تأتي «قسط » بمعنى جار . يقال «قاسط غير مُقسط » ، أي جائر غير عادل ، ويقال : «الله يَقْبِضُ وَيُقْسِطُ »، وقد استخدم القرآن كلمة «قسط » بمعنى جار فقط ، وكلمة «أقسط » بمعنى عدل فقط ، ومن ثم كان الأحسن من البحتري أن يقول «أقسط » بدل «قسط » كان الأحسن من البحتري أن يقول «أقسط » بدل «قسط » كل وسط » كل وسط » ومن ثم كان الأحسن من البحتري أن يقول «أقسط » بدل «قسط » لكيلا يقع في محظور .

٦ _ قال البحتري :

صِبْغَةُ ٱلْأَفْقِ بِينِ آخِرِ لَيْلٍ مُنْقَضٍ شَأْنُه وأَوَّل فَجْرِ

قال الأمدي : وصف البحتري في البيت فرساً أشقر أو خلوقيا ، وهو عندي غالط لأن أول الفجر ، الزرقة ، ثم البياض ، ثم الحمرة ، والزرقة لا تتفق مع لون الفرس الأشقر .

نقد الفقرة:

الأشقر من الخيول والدواب الأخرى ما كان أحمر واشتدت حمرتها في

⁽١) آية ١٥ سورة الجن .

⁽٢) آية ٢٤ سورة المائدة .

مواضع السِبَّيْبُ وَالمَعْرَفَة والناصِيَة ، إذا كانت الحمرة في الفرس ، قال ابن منظور : الأشقر من الدواب : الأحمر في مُغْرة حمرة صافية يحمر منها السبيب والمعرفة والناصية . قال ابن سيده : بعير أشقر أي شديد الحمرة . . وفرس البحتري أشقر ليس غير ، بدليل أنه يقول في وصف فرسه قبل هذا البيت :

شِيَةٌ تَخْدعُ العُيُوْنَ ترى أَنَّ عليها منها سُحَالةٌ تِبْرِ

إذا رضينا بذلك فيجب أن نرضى بأن البحتري لم يخطأ في وصف فرسه الأشقر لأن أوفق الأوصاف للون الفرس الأشقر هو لون الفجر، وهو ليس بأزرق ولا أبيض كما يقول الآمدي، لأن الزرقة هي ما تكون قبل بدو الفجر، وهي الزرقة التي يدفعها الفجر، وهي من بقية الليل، والأبيض هو ما يكون بعد بداية الفجر بشيء قليل، ولون الفجر كما اتفق عليه أثمة اللغة هو لون أحمر أو خلط من الأحمرار والبياض، قال ابن منظور: الفجر ضوء الصباح وهو حمرة الشمس في سواد الليل. وقال الجوهري: الفجر في آخر الليل كالشفق في أوله، وكلنا نعلم أن لون الشفق في أول الليل هو أحمر، إذن فالأوفق للون الفرس الأشقر هو لون الفجر لأن لون الفجر أشقر كما يصفه العجاج في قوله: « وقد رأى في الأفق اشقراراً »، أي لون الفجر وهو أشقر.

وهكذا فإن البحتري مصيب فيما ذهب إليه ولا يفت في عضده اعتراض المعترض .

٧ ـ قال البحتري:

قِفِ العِيْسَ قد أَدْنَى خُطاهَا كَلالُها وسَلْ دارَ سُعْدى إِن شَفَاكَ سُؤَ اللها

قال الآمدي : هذا لفظ حسن ومعنى ليس بجيد ، لأنه قال « وقد أدنى

خطاها كلالها » أي قرب من خطوها الكلال ، وهذا كأنه لم يقف لسؤال الديار وإنما وقف لإعياء المطي .

وقد يقول قائل: إنه يريد أن يشير إلى أنه قصد المكان من موضع بعيد . والجواب أن من يقصد المكان من موضع بعيد لا يقول: قف ، أوقفا ، أوقفوا ، وإنما يقول: عرجوا ، وهنا يقول: قف ، لأنه لا يقصد في سفره المكان وإنما يجتاز به .

نقد الفقرة:

لا أجد ما أضيف على ما قاله الآمدي ، فقد أعطى النقـد حقه ، وأوفى بكل ما هو ضروري وزيادة .

٨ ـ قال البحتري:

إذا مَعْشَرٌ صَانُوا السَّمَاحَ تَعَسَّفَتْ ﴿ بِهِ هِمَّةٌ مَجْنُونَةً فِي أَبِتِذَالِهِ

قال الأمدي : قبوله : « إذا معشر صانوا السماح » معنى رديء لأن البخيل ليس من أهل السماح ليكون له سماح يصونه .

نقد الفقرة:

أعتقد أنه يمكن الجواب على اعتراض الآمدي بأن البحتري يعني بصائني السماح أولئك الذين يحرصون على الجود والسماح ، فلا يُبذّرون ولا يضعون نائلهم في غير مكانه ، ذلك لأن البخيل لا يعرف السماح إليه سبيلاً ، ولأن هناك من أهل السماح من يمنح وينيل الآخرين ، ولكن بحساب، والمعشر في قول البحتري : « إذا معشر صانوا السماح » هم أهل السماح المحافظون . والذين يعطون بحساب ، ويصرفون نائلهم على من يستحقه .

ويؤيدنا في ذلك الشق الثاني من قول البحتري ، وهو «تعسفت به همة مجنونة في ابتذاله » حيث وضع الابتذال مقابل صون السماح ، وكان في إمكانه أن يقول: بدل تعسفت به همة مجنونة في ابتذاله ـ يسمح ، ويكثر العطاء ، أو يجزل النوال ، مقابل ما ذكر من بخل البخلاء وحرصهم على أموالهم ، ولو كان فعل ذلك لكان موافقا لما ذهب إليه الآمدي ، ولكن عدول البحتري عن هذا التعبير إلى قوله: «به همة مجنونة في ابتذاله» لا يناصر الآمدي فيما ارتآه في نقد البيت .

(ب) ما عيب به البحتري ورفضه الآمدي ، وحكم باستقامته وخلوه من العيب :

1 _ قال البحتري^(١) :

يُخْفِي الزُّجَاجَةَ لَونُها فَكَأَنهًا فِي الكَفِّ قَائِمةً بِغَيْرِ إناء

قال الآمدي: قالوا: لو ملىء الإناء دبسا لكان هذا حاله. والمعنى عندي صحيح لا عيب فيه ولا قدح. وذلك أن الرجل قد دل بهذا الوصف على أن شعاع الشراب في غاية الغلبة ، وأن الكأس في غاية الرقة ، واعتمد أن وصف الإناء وما فيه ، ووصف الهيئة على ما هي عليه .

نقد الفقرة:

لقد أجبنا على رفض الأمدي (٢) لاعتراض المعترض على البحتري ، عندما أتيحت لنا فرصة دراسة احتجاح أنصار البحتري وأبي تمام على بعضهم البعض ، في بداية هذا الباب وخلاصة الجواب هي :

⁽١) الموازنة : ج١ ص٣٨١ ـ ٣٨٢ .

⁽٢) انظر : احتجاج الخصمين . أنصار البحتري وأبي تمام - من تحاجج رقم ١٤ من هذا البحث .

ـ لا يمكن حمل البيت إلا على أحد شيئين ، فإما أن نحمله على أنه وصف للإناء فيكون البحتري مصيباً ، ونعارض بذلك السياق في شعر البحتري ، لأن السياق يؤكد أن البختري وصف الشراب ، وليس إناءها ، أو هيئتها .

- الوصف في بيت البحتري للشراب ، وليس لهيئة الشراب ، ومن ثم فإن وصف البحتري للشراب يعاني من نقص كبير ، لأنه جعل الشراب يخفي الزجاجة ، وكل شيء غير الشراب يفعل الشي نفسه ، لأن الزجاجة شفافة ، والشفاف يتلون بلون القار فيه أو بلون وعائه ، فوصف البحتري للشراب وإذن ـ لا يرفع بالشراب في شعاعه عن أي سائل ، وحتى الحبر والقير السائل .

- لم يرد في شعر الجاهلين والأمويين والعباسيين وصف الشراب على هذه الشاكلة التي وردت في شعر البحتري ، بل لم يذكر أحد من الشعراء زجاجة الشراب مع لون الشراب كما تجنب كل من جاء بعد البحتري هذا الخطأ فقد تجنب « الناشىء » عندما أخذ هذا المعنى من البحتري - خطأه فقال(١) :

رَاحٌ إذا عَلَتِ الأَكُفَّ كُئُوسُها فكأنَّها مِنْ دُوْنِها فِي الرَّاحِ وَلَمْ أَرَاد أَنْ يَأْتِي بِلْفُظ البحتري قال(٢):

ومُدَامَةٍ يَخْفَى النَّهارُ لِنُورِها وتَذِلُّ أَكْنَافُ الدُّجَى لِضِيَائِها صُبَّتْ فَأَحْدَقَ نورُها بِزُجَاجِها فكأنَّها جُعِلَتْ إناءُ إنَائِها

قال : أحدق نورها ، أي حملقت بنورها في الـزجاج ، ولم يقـل أخفى

⁽١) و(٢) أنظر : زهر الأداب ج٢ ص ٢٠٥ط دار الجيل بيروت .

لونها زجاجتها ، ومعنى أحدق : سلط ، أي سلطت المدامة نورها ـ شعاعها على الزجاجة فبدت وكأنها بدون إناء .

وهكذا فان خطأ البحتري في بيته أمر مفروغ منه ، ولا يحتاج إلى دراسة أو بحث أو تمحيص أو جدل .

٢ _ قال البحتري^(١) :

ضحكاتٌ في إثْرِهِنَّ العَطَايَا وَبُرُوقُ السَّحَابِ قَبْلَ رُعُودِهِ

قال الأمدي: قالوا: أقام الرعود مقام العطايا، وإنما كان ينبغي أن يقيم الغيوث مقام العطايا. وهذا جهل منهم !! ومعنى التمثيل في البيت صحيح، لأن الرعد مقدمة الغيث، وقل رعد لا يتلوه المطر، وإذا كان هذا هكذا فقد صار كأنه أوله.

نقد الفقرة:

مهما أراد الأمدي ومعه صاحب البحتري ومهما انتصرنا وأنتصر العالم معنا للبحتري ، وحاولنا بألف حيلة وحيلة أن ندافع عن البحتري في غلطته في جعل الرعد مكان المطر ، فإننا نخفق ، ويبقى بيت البحتري غلطاً إلى الأبد .

ذلك أن المطرشيء والرعدشيء ، ولم يقل أحد منذ خلق الله آدم وإلى يومنا هذا ـ أن الرعد هو المطر ، لأن الرعد فرقعة في السحاب تصل أصواتها إلينا ، وليس هو بجسم ليسقط كالأجسام ـ إنه صوت ، والصوت لا يشغل حيزا لينزل نزول المطر . وشواهد الأمدي للبحتري شواهد عليه وعلى البحتري ، فقول بشار :

⁽١) الموازنة : ج١ ص ٣٨٣ .

وَعْدُ الجواد يَحُثُ نَائِلَه كَالْبَرْقِ ثُمَّ الرَّعْدِ فِي أَثُوهُ

لا يفيد بأن الرعد مطر ، أو أنه أقام الرعد مقام الغيث ، فكل ما فيه هو أنه جعل الرعد حاثا للتعجيل بالنائل ، أي أنه وضع البرق مقابل الرعد ، ثم قال أن الرعد يحث صاحبه ، ثم جسد هذا الاستحثاث في صوت الرعد الذي يحث السحاب لإنزال المطر . إذن ، فقد وضع ثلاثة أشياء مقابل ثلاثة أشياء ، الرعد وضعه مقابل البرق ، والحاث ، ووضع مقابله الرعد ، ثم النائل ، ووضع مقابله المطر فهو يعني وعد الكريم يحث صاحبه على الإنجاز ، فهو كالبرق يلقت النظر ويعقب حاثاً قوياً آخر هو الرعد . . هذا ، وفي بعض الروايات (ثم الغيث في أثره . .) .

ولو قال بشار بدل « يحث نائله » ينزل نائله ، أو يهيل نائله ، ثم فرغ ذلك في قوله « كالبرق ثم الرعد في أثره » ، لاستقامت الحجة للآمدي ، ولكان الرعد مكان المطر ولكنه لم يفعل .

والبيت الثاني الذي استشهد به الآمدي ، ليثبت أن الرعد يستعمل بـدل المطر ـ وهو البيت الذي يقول ـ وهو لبشار أيضاً ـ

جَلَبْتُ بِحَمْدِي راحَتَيْهِ فَدَرّتَا سَمَاحاً كَما دَرّ السَّحابُ عَلى الرّعْدِ

- فهو دليل عليه أيضاً ، لأنه قال : « در السحاب على رعد » أي در السحاب على أثر الرعد ، أو على أصوات الرعد ، وأي تفسير غير هذا التفسير للجملة لا يتفق مع السياق ويخل بالمعنى والتعبير ، ولو قال بشار بدل « كما در السحاب على الرعد » « كما در السحاب الرعدا » لاستقام الشاهد وكان دليلا على معارض البحتري ، وأما بهذه الصيغة التي ذكرها الأمدي ، فانه لا يفي بما يريد الآمدي ، وصاحب البحتري ، وبالتالي لا ينهض به دليل .

وأما بيتا الأعشى وابن الاعرابي ، فهما أيضاً دليلان صريحان للذين أنكروا على البحتري وضعه الرعد مكان المطر . . ذلك أن الأعشى يقول :

والشعر يَسْتَنْزِلُ الكريم كما اس تنزلَ رعدُ السحابةِ السَّبلا

ومعناه أن الرعد يدعو السبل وهو المطر إلى النزول من السحابة إلى الأرض ، وهل في هذا دليل على أن الرعد هو المطر؟! وأعتقد أننا إذا قبلنا حمل الآمدي في تفسيره للبيت ، فانه يجب أن نعترف أننا سخرنا من عقولنا .

وقل الشيء نفسه في بيت الأعرابي الذي استشهد به الأمدي ، وهو :

فإن لَمْ أصدَّقْ ظَنَّهُمْ بِتَيَقَّنِي فلا سَقَتِ الأوصَالُ مِني الرواعدُ

لأن الرواعد باتفاق أرباب المعاجم جمع لراعدة ، أي سحابة راعدة ، يقال : « سحابة راعدة » و« سحاب وسحب راعدة » . إذن فليس فيه هو الآخر ما يعضد الآمدي في دفاعه عن البحتري . أضف إلى ذلك أن البحتري قد أدرك هذا الخطأ فحاول إصلاحه في أكثر من خمس محاولات ، بيناها في دراستنا لآراء أنصار البحتري في الفصل الثاني من هذا الباب ، ومن هذه المحاولات ، وهي الأخيرة والصحيحة ، قوله :

مُتَهَلِّلٌ طَلْقٌ إِذَا وَعَدَ الْغِنَى بِالبِشْرِ أَتْبَع بشِرَه بِالنَّائِلِ مَعَدُ الْغِنَى فِالبِشْرِ أَتْبَع بشِرَه بِالنَّائِلِ كَالْمُزْنِ إِنْ سَطَعَتْ لَوامِعُ بَرْقِهِ أَجْلَتْ لنا عَنْ دِيمَةِ أَوْ وَابِل

أدرك خطأه ، فعدل عن استخدام « الرعد » بدل الغيث ، فتمكن بعد محاولات عدة فأتى بالوابل والديمة بعد البرق ، فأصاب شاكلة الصواب .

وهكذا لا يبقى مجال للشك أن البحتري غالط في وضع الرعد مكان المطر والتأويل له والدفاع عنه يزيدان الطين بلة .

٣ ـ قال البحتري(١):

يا هِللاً أَوْفَى بِأَعْلَى قَضِيبِ وَقَضِيباً عَلَى كَثِيبٍ مَهِيلِ

قال الآمدي : وقالوا : هذا خطأ لأن الكثيب _ إذا كان مهيلًا _ فإنه يذهب ولا يستمسك وذلك مذموم من الوصف .

وهذا المذهب الذي ذهبوا اليه لعمري صحيح . . . ، إلا أن العرب إذا شبهت أعجاز النساء بكثبان الرمل ، ثم وصفتها بالانهيال ، فإنما تقصد إلى تحرك أعجازهن عند المشي ، وهذا الذي يعنيه البحتري بدليل أنه قال « يا هلالا أوفى بأعلى قضيب » أي أنه يصف المرأة وهي تمشي فتتحرك أردافها .

تقد الفقرة:

الأمدي إمام في كل شيء حتى في أدب الدفاع، ودحض أقوال المعارض، وكلامه يدل على أدبه الرفيع ودماثة خلقه، إلا أني أرى أن دفاعه لم يقرن بالتوفيق، لأن قول البحتري «يا هلالا أوفى بأعلى قضيب» لا يفيد بأن الموصوفة ماشية، وأن أردافها في حالة حركة، فقد تكون هي واقفة وقد يكون ذلك صورة عما في ذهن الشاعر عن الموصوفة فقط . . . إن كلمات الشعر لا تدل على ما ذهب إليه الأمدي، والتعبير منوط بالمدلول وليس بشيء غيره . أضف إلى ذلك أن كلمة «أوفى» كلمة مخلة ، لأننا إذا حملناها على أنها اسم تفضيل ، فاننا نواجه مشكلة وجوب تقدير من بعدها ، ومساق التعبير لا يحتمل تقدير «من» بعد كلمة «أوفى» بأي وجه من الوجوه ، وإذا حملنا كلمة «أوفى» على أنها فعل فيكون معناها «أنجز» أو أتم أو «أوفى بما وعد» أو «التزم به» وهذا لا يتفق مع السياق ، ولعل أحسن تفسير يخلص

⁽١) الموازنة ج١ ص ٣٨٤.

البيت من الذبذبة هو أن نفسر « أوفى » بمعنى أشرف ، وبالتالي أن نفسر الباء في « بأعلى قضيب » بأنها من النوع المستعمل بمعنى « على » أي أشرف على كل قضيب ، وقد وردت(١) أوفى بمعنى أشرف في كثير من النصوص الشعرية القديمة والنصوص الدينية : يقول الشاعر(٢) :

أنادي إذا أوفى من الأرض مربأً لأني سميع لو أجاب بصير (٣)

وفي الحديث: أوفى على سلع ، أي أشرف واطلع ، إذن فخلخلة البيت ووجوه نقصه ليست مقصورة على وصف البحتري أراداف المرأة وأرداف محبوبته « بالمهيل » وإنما في نواقص متعددة .

٤ _ قال البحتري^(٤) :

مَتَى أَرَدَنا وَجَدْنا مَنْ يُقَصِّر عَنْ مَسْعاتِه أَوْ فَقَدْنَا مَنْ يُدَانِيهِ

قال الأمدي: وقالوا: ليس هذا بالجيد، لأنه وصف يشرك ممدوحه فيه « البقال » و « الجمال » و « المراق » ، و « باعة الدواء » و « لقاط النوى » ، لأن هؤلاء أيضاً متى شئنا وجدنا من يقصر عن مسعاتهم وهو « الحجام » ، و « النباش » . و « النباش » .

والبيت عندي صحيح ، وغرض البحتري فيه معروف ، والبقال والمراق وأمثالهما غير مفقود من يدانيهم .

نقد الفقرة:

حجة الأمدي دامغة بلا جدال ، فقد فات المعترض أن البحتري قد قسم بالسبر والاستقراء جميع من في الأرض ـ قسمين : قسم يداني الممدوح

⁽١) و(٢) و(٣) انظر المعاجم ، لسان : تهذيب ، تاج العروس ، مادة ـ وفي .

⁽٤) الموازنة ج١ ص ٣٩١ ـ ٣٩٢ .

في المكانة الاجتماعية ، والسياسية والعلمية ، والعرقية ، وبالتالي فهو قابل لنعقد المقارنة بينه وبين الممدوح ؛ ولكن ما نعقد المقارنة بينه وبين الممدوح عتى نجده يقف دون المدوح بمراحل في كل ما يتصل بالسماحة ، والمكرمة ، والفعال الحميدة . وقسم ثان يتألف ممن لا يداني الممدوح في شيء ، لا في المكانة الاجتماعية ولا السياسية والعلمية والعرقية ، فلا وجه للمقارنة بينه وبين الممدوح ، فهو والمعدوم - بالنسبة للمدوح - في درجة واحدة ، وبهذا فإن الممدوح فوق كل من في الأرض ولا أحد في منزلته ، ولا يبلغ مجدًا أي عظيم مجدّه ولا سؤدد أحد سؤدده .

وهكذا فإن البحتري أضفى من صفات المجد على ممدوحه ما لا يقدر أحد على مجاراته ، ولا يقدح فيه اعتراض المعترض الناجم عن سوء فهم .

٥ ـ قال البحتري^(١) ;

تَهَاجُرٌ أُمَمٌ لا وَصْلَ يَخْلِطُهُ إِلَّا تَزَاوُرُ طَيْفَيْنَا إِذَا هَجَدا

قال الآمدي : قالوا : والطيفان لا يهجدان ، وإنما أراد أن يقول : إذا هجدنا فقال : إذا هجدا .

وقد سمعت من يحتج فيه بما لا يبعد عندي من الصواب ، وهو أن قال أنه أراد : إلا تزاور نفسينا إذا هجدا ، فأقام الطيف مقام النفس ، وقال : (هجدا) ولم يقل : هجدتا للفظ الطيف ، وهو مذكر ، وإقامة الطيف مقام النفس جائز ، وقد نسب النوم إلى النفس قال تعالى (٢)

﴿ اللَّهُ يَتُوفِّي ٱلْأَنْفُسَ حِيْنَ مَوِتَها ، وَالَّتِي لَمْ تَمْتُ فِيْ مَنَامِها ﴾ .

الموازنة: ج١ ص ٣٩٢ - ٣٩٣.

⁽٢) آية ٤٢ سورة الزمر . .

نقد الفقرة:

إن احتجاج نصير البحتري بأن البحتري قد أقام الطيف مقام النفس ، احتجاج لا ينهض به دليل لأمور:

١ ـ أن الطيف شيء والنفس شيء ولا يملأ أحدهما مكان الآخر ، كما لا يحل محله ، فلا يقال لمن نام : «تطيف » أو طاف به الخيال ، كما لا يقال لمن تطيف أو طاف به الخيال أنه نام ، وإن كان وجه الالتزام بين النوم وطيف الخيال موجود ، ذلك لأن النوم شيء والطيف شيء آخر ، ولم يقل أحد من أرباب المعاجم بأن الطيف هو النفس ، والبعد بين الطيف والنفس هو البون الشاسع بين السماء والأرض ، والآية التي سيقت في مساق الجدل لا تفيد بأن النفس هي الطيف ، كما أن النفس في الآية إنما تعني اللذات الإنسانية ، وليس النفس كما هي المصطلح .

٢ ـ أن الطيف لا يهجد ، ومهما أول كلام البحتري ، فإن الطيف لا يتحول الى شيء من ذوي أو ذوات النوم .

وبهذا فإن خطأ البحتري أمر مفروغ منه ، وكان ينبغي من الإمام الآمدي ألا يولي مثل هذه التأويلات اهتمامه لتصحيح خطإ البحتري ، وكان عليه أن يبت في الأمر برفض التأويل والاعتراف بالخطأ .

٢ ـ قال البحتري(١):

فَكَأَنَّ مَجْلِسَهُ الْمُحَجَّبَ مَحْفِلً وكأن خلوتَهَ الخَفِيَّةَ مَشْهَدُ

قال الآمدي: قالوا: أنه ليس في المصرع الثاني من الفائدة إلا ما في الأول، لأن مجلسه المحجب هو خلوته الخفية.

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ٣٩٣ ـ ٣٩٤ .

والمعنى عندي صحيح ، لأن المجلس المحجب قد يكون فيه الجماعة اللذين يخصهم ، وفي الخلوة الخفية قد يكون الممدوح فيها منفرداً ، وقد يكون معه أخص الناس إليه ، وإنما أراد البحتري أن يصف الممدوح إلى كرم السريرة ، وشدة التصون حيث جعل عمله في خلوته ومجلسه واحداً .

نقد الفقرة:

قد يكون دفاع الأمدي مُمِضًا للخصم ، ولكن هذا الدفاع لا يخلص البيت مما فيه من العوج ، لأنه بقدر ما يمكن حمله على أن الشاعر يريد أن يثبت للممدوح تصونه ، وكرم سريرته ، يمكن حمله على أن الممدوح يفعل في مجلسه المحجب عن عامة الناس من أعمال مختلفة ، ما يفعله عند أخص خواصه وفي خلوته ، وهذا ما تشهد به كلمات البيت وتركيبه ، وهو عندي ليس بمدح بقدر ما هو ذم وإهانة ، ذلك أنه لا إنسان على وجه الأرض إلا وتختلف خلوته عن مجلسه ، اللهم إلا المصابون بلوثة جنون ، نعم ، لا رجل في الدنيا إلا وتختلف أعماله وحركاته مع الناس في المجالس عن أعماله وحركاته مع أخص خاصته في خلوته ، ولا يُستثنى من ذلك إلا الحيوان فقط ، وحاشا ممدوح البحتري مع مالَه من جلال المقام ، أن يكون حيواناً .

۷ _ قال البحتري^(۱) :

أمِينَ أَلله دُمْتَ لَنا سَلِيْماً وَمُلَّيْتَ السَّلامة والدُّوامَا

قال الآمدي : وقالوا : فقوله : « دمت لنا سليماً » هـ و قوله : « ومليت السلامة والـ دواما » ، وليس الأمر عندي كـ ذلك ، لأن الجملة الثانية تأكيد للجملة الأولى ، فكأنه قال : مليت السلامة كلها والدوام كله .

الموازنة : ج ١ ص ٣٩٤ ـ ٣٩٥ .

نقد الفقرة:

أقل ما يقال في « ومليت السلامة والدواما » أنه إطناب يضر ولا ينفع ، لأنه إذا دام الممدوح سليما ، فان السلامة قد أديمت وأطيلت له ، ولا داعي إلى قول : « ومليت السلامة والدواما » لأنه نافلة تعقم ولا تعقب .

٨ ـ قال البحتري^(١) :

اليَوْمَ أُطْلِعَ لِلْخِلافةِ سَعْدُها وأضاء فينا بدرُها الْمُتَهلِّل لِبستْ جِلالةَ جعفر فكأنَّها سحرٌ تَجَلِّلهُ النهَّار المُقْبِلُ

قال الآمدي: قالوا: هذا معنى فاسد لأن السحر طرة النهار وبدء ضيائه وهو المتصل بالظلمة والمختلط بها، والنهار قادم بعده، والقادم لا يمكن أن يتغشى الحاضر ويعلوه.

وهذا عندي صحيح ، لكن هذا معنى يتجاوز في مثله ، لأن البحتري إنما أراد تجلله النهار أمام أعيننا وما نشاهده .

نقد الفقرة:

تشبيه الخلافة المرتدية جلالة الخليفة بسحر يعلوه ويغشاه النهار يعد من التشبيه المحال ، لأن الخلافة - بعد أن لبست جلالة الخليفة - قد أصبحت هي وجلالة الخليفة شيئاً واحداً ، أو شيئين وقد غشي أحدهما الآخر ، فيجب أن تشبه الخلافة وجلالة الخليفة وهما في هذه الحالة ، أي يغشيان بعضهما البعض - بشيئين متزاوجين متداخلين ، أو بشيئين متصلين ببعضهما البعض اتصال اللبس باللابس أو الغطاء بالمغطي أو الغاشي بالمغشي - يجب أن تشبه مثلاً بالنهار ، وقد سطعت شمسه ، أو « بجنة غشيها الربيع » أو « برباًتنورت

⁽١) الموازنة: ج ١ ص ٣٩٥ .

بالزهور والأنوار » ، أو « عقْدٍ زانه صدرُ الحِسان » .

أما أن تشبه الخلافة اللابسة جلالة الخليفة بالسحر والنهار فشيء لا يتفق والشعور والإدراك ، لأن السحر والنهار شيئان ينفصلان عن بعضهما البعض بمسافات طويلة ، بل ولا يتصلان ببعضهما البعض ، ناهيك أن يغشى أو يملأ أحدهما الآخر .

وهكذا ، فإن اعتراض المعترض في محله ، وجنوح الأمدي الى الدفاع ، ثم استدلاله بقضايا فلكية أو جغرافية لا يغير شيئاً من هذا الواقع .

٩ ـ قال البحتري^(١) :

لمْ أَرَ كَالْهَجْرِ لَم يُسرحَمْ مُعَذَّبُه وَالْوَصْلُ لَم يَعْتَمِدْ مَعْطَاه بِالْحَسَدِ

قال الأمدي : وهذا كان بعضهم يراه سهواً ، ويقول : « أن المعذب بالهجر مرحوم » فأما من يواصله حبيبه فمغبوط أبداً ومحسود .

وليس الأمر عندي كذلك ، وذلك لأن البحتري لم يرد بقوله « ولم أر كالهجر » جنس الهجر ولا جنس الوصل ، وإنما أراد به الهجر الذي هو حاله .

نقد الفقرة:

كان من الحق أن لا يعتمد الإمام الآمدي إلى هذا التأويل لأن أل في الهجر والوصل « للجنس » والقول بأنها « للعهد » (الحضوري) يحتاج إلى دليل ، والبيت خال من أي دليل ، كما أن السياق لا يفيد بشيء من العهد ، والبحتري إذن غالط ، وتأويل غلطه ليس سوى ارتكاب الشطط والدخول في

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ٣٩٥ ـ ٣٩٧ .

أغاليط جديدة وإدخال البحتري كاف التشبيه على الهجر لا يناصر الآمدي فيما ذهب إليه .

١٠ قال البحتري^(١) :

أيُّ لَيْلٍ يَبْهَى بِغَيْرِ نُجُوْمٍ الْوُسَحَابِ تَنْدَى بِغَيْرِ بُرُوْقِ

قال الآمدي : عابه بعضهم بهذا ، وقالوا : قد يكون برق لا غيث معه وهو برق الخُلَّب ، والرجل لم يقل : لا برق إلا ومعه مطر ، وإنما قال : لا مطر إلا ومعه برق .

نقد الفقرة:

كلام الآمدي صحيح في حدود الرد على الاعتراض ، وأما قوله : وقول صاحب البحتري : بأن لا مطر بغير برق ، فكلام لا يمت إلى الصحة بوشيجة ، لأن هناك مطراً بل أمطاراً تهطل من غير برق أو رعد ، ومن هذه الأمطار ديمة ، والتهتان ، وتمطران في هدوء وسكون ولا يتخللهما برق أو رعد ، وكتب الأنواء مليئة بأسماء أمطار هادئة (١) تأتي بدون برق ، وكان على الإمام الآمدي أن يبتعد عن هذه المهالك ، ولا يعرض جلاله العلمي للخطر ، وألا يجعل من نفسه مطية في أيدي ذوي الأهواء المتعصبين على أبي تمام والمائلين للبحتري ميلا أقرب الى الحمق منه إلى المنطق .

(۲) قال البحتري

كَ الَّرَوْضِ مُؤْتَلِقاً بِحُمْرَةِ نَوْرِه وَبَيَاضِ زَهْرَتِهِ وَخُضْرَةِ عُشْبِهِ قَالَ الْأَمدي : وسمعت من يعيب عليه في هذا التمثيل ويقول : النور

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ٣٩٧ .

⁽٢) الموازنة: ج ١ ص ٣٩٧ ـ ٤٠٠ .

هو الأبيض ، والزهر هو الأصفر ، وإذا فصلت مقيداً كل زهرة بلون لا يجوز لك أن تعدل بكل جنسه من اسمه المخصوص ، فيجب أن تقول : يعجبني صفرة زهره ، وبياض نوره ، وحمرة شقائقه ولا يجوز أن تقول كما قال البحتري : يعجبني حمرة نوره ولا بياض زهره .

وهذا هو الحق المشهور، لكن البحتري قد ذهب إلى ما تعود عليه الشعراء من استعمال النور بدل الزهرة وبالعكس، ومن ثم فلا اعتراض على البحتري في وصفه النور بالحمرة، والزهرة بالبياض.

نقد الفقرة:

النور هو الزهرة في أكثر المعاجم ، وقيل : الزهرة من النور ما كانت صفراء والنور ما كان أبيض ، وهذا القول منسوب إلى ابن الأعرابي . لكن استعمال النور مكان الزهرة استعمال صحيح يتفق مع أصول اللغة وليس ببدع في الاستعمال ولا بشذوذ القول . . .

قال ابن منظور (١): الزهرة ، نور كل نبات والجمع زَهْرٌ ، وزهر النبت نوره . . وللجوهري والزبيدي والزمخشري آراء مماثلة لرأي ابن منظور .

11 _ قال البحتري^(۲):

فَمُجَدًّلُ وَمُرَمَّلُ وَمُوسَدً وَمُضَرَّجٌ وَمُضَمَّخٌ وَمُخَضَبُ وَمُضَمَّخٌ وَمُخَضَبُ وَمُضَمَّخٌ وَمُخَضَبُ قَالَ الآمدي: وسمعت من يعيب هذا البيت: ويقول: إن قوله «مضرج ومضخ ومخضب» بمعنى واحد، وحيث إن البحتري يريد بهذه الكلمات وصف غير واحد لأنه يعني: «فمنهم مضرج ومنهم مضمخ ومنهم مخضب» فإن تعبيره ناقص وخاطىء.

⁽١) انظر لسان العرب وتاج العروس وأساس البلاغة مادة زهر ، ونور .

⁽٢) الموازنة ج ١ ص ٤٠٠ - ٤٠٣ .

ولعمري إن البحتري كذلك أراد ، ولكنه ليس بغالط لأن « المضرج » من الضرج وهي الحمرة المشرقة التي ليست بقانية ، والمضمخ » يريد به غلظ الدم ، والمخضب أراد أن الدم قد خضبه كما يخضب بالحناء ، وهذه معان لطيفة وليست من الخطأ في شيء .

نقد الفقرة:

المعاجم ومؤلفات اللغة لا تناصر البحتري بقدر ما تناصر معارضيه ، فقد فسرت (١) كلمة « مضرج » بما صبغ صبغة حمراء غير شديدة حيث تكون صبغتها أشد من المورد وأخف من المشبع ، فلا هي حمراء داكنة ، ولا هي حمراء خفيفة أو موردة . . أما « مضمخ » « فتعني المتلطخ بالدم تلطخاً يتقطر منه الدم ، وقد أُخِذ من التضمخ بالطيب ، حيث يكون الطيب غزيراً يتقطر ، يقول الشاعر :

تَضَمَّخْنَ بِالجادِيُّ حتَى كَأَنَّما الله نُوفُ إذا استَعْرَضْتَهُنَّ رَواعِفُ أَضَمَّ اللهُ على المخضب » فهو ما صبغ بلون أحمر: قال الأعشى:

أَرَى رَجَـلًا مِنكُمْ أُسِيْفًا كَـأَنَّما لَيَضُمُّ إِلَى كَشْحَيْـهِ كَفَأُ مُخَضَّباً

وفي الحديث: بكى «حتى خَضَّبَ دمعُه الحصى» إذن فالنوعم بأن الكلمات الثلاث تختلف عن بعضها البعض وأن كل واحدة منها يعطي من المعنى ما لا يعطي صاحبها - زعم لا تناصره أرباب اللغة ، لأن المضمخ وهو المتلطخ بالدم والمتقطر منه الدم - هو المضرج والمخضب فهو ، إذن يفيد المعاني الثلاثة . ولو قال البحتري بدل هذه الكلمات الثلاث: «فمضرج ، ومَورَد ، ومشبع » لأعطى صفات ثلاثاً لثلاثة أنواع من القتلى والجرحى ، وأفاد أن المتلطخين بالدم كانوا ثلاثة : من تلطخ بالدم وكان الاحمرار فيه خفيفاً وهو

⁽١) و(٢) و(٣) انظر : لسان العرب ، التهذيب في اللغة كلمات ، ضمخ ، ضرج ، خُضب .

المورد. ومن تلطخ بالدم وكان الاحمرار فيه شديداً داكناً وهو المشبع ، ومن كان الاحمرار فيه متوسطاً وهو المضرج . . . على أنه يمكن أن ننتصر للبحتري ونفسر الكلمات الثلاث على أنها صفات متمايزة مختلفة ، فنفسر «مضرجا» بالمصبوغ بالدم ولكن الدم فيه غير غزير ودون حدود التقطر والسيولة ، «ومضمخا» بأنه المتلطخ بدم غزير متقطر ويسيل ، والمخضب بأنه متلطخ بدم غزير داكن أسود على الجثة . . . لكن ذلك لا يغفر للبحتري عدم دقته في التعبير لأنه عبر بمعان بينها عموم وخصوص - على أنها مختلفة او متقابلة .

۱۳ _ قال البحتري^(۱) :

وَفَوَاقِعٌ مِثْلُ الدُّمُوعِ تَرَدُّدَتْ فِي صَحْنِ خَدِّ الْكَاعِبِ الْحَسْنَاءِ

قال الآمدي: وسمعت قوماً ينكرون هذا السوصف، ويقلون: إن الدموع لا تتردد في الخد كما يتردد الحباب في الكأس، وإنما الدمع يجري ويتتابع، والمعنى صحيح، ولا عيب فيه، لأن التردد قد يكون الجولان، وقد يكون التتابع والتردد والتوتر، يقال: قد تتابعت كتبي إليك وترددت بمعنى، تواترت رسلى وتتابعت.

نقد الفقرة:

لا أدري ما السبب في ضعف نقد الآمدي هنا؟! ألأن تلامذته قد أقحموا على كتابه ما لم يقله هو، فاختلط الحابل بالنابل؟؟ أم أن السبب يعود إلى طفرات نفسية ، يرتفع فيها الآمدي كلما أتته طفرة ، وتخبو حيويته عندما انتهت الطفرة؟! - أما أنا فلم أظفر بشيء يمكنني الجنوح إليه في هذا

⁽١) الموازنة : ج ١ ص ٤٠١ - ٤٠٣ .

التنقل ، ولكن نقد الموازنة للآمدي نقد طفرات يقوي عندما تواتيه طفرة ، ويضعف عندما تتوقف الطفرة من العطاء .

ونقد الآمدي في هذه الفقرة نقد ضعيف أخطأ صاحبه التوفيق ، ذلك أن زعم الآمدي بأن « التردد » يأتي بمعنى التواصل ، والتوتر ، والتتابع ـ زعم يجانبه الصواب ، لأن كلمة « التردد » المتعدية بفي ، لا تعني سوى التردد والجولان ولا يجوز تفسيرها عندئذ بالتتابع والتواتر .

ولو كان قول البحتري (وترددت إلى صحن الخدور) لكان لتفسير الأمدي وجه ، ولكانت كلمة التردد هي بعينها التتابع والتواتر . ولكن التردد في بيت البحتري قد عديت بفي ، فهي إذن لا تعطي معنى سوى « الجولان و التردد » شأنها شأن من يقول : فلان يتردد في مجلس القوم ، أي يتحرك ، ويجول فيه ، ويذهب إلى هذا وذاك ، وعلى عكس ذلك قولهم : فلان يتردد إلى مجلس العلم « حيث يفيد أنه يأتي إلى المجلس » أو أنه يأتي متابعاً .

على أن كلمة «تردد» لا تفيد سوى «الجولان»، وقلما تفيد التواتر وبخاصة إذا عديت بفي، يقال: ردد القول، أي كرره، وتردد في القول: إذا تراجع وكرره نفيا أو إيجابا، وتردد في الجواب، أي تعثر لسانه فقال شيئاً وأعاده، قال تعالى (١): ﴿فَهُمْ فِي رَيْبِهِمْ يَتَرَدّدُونْ ﴾ وليس معناه يتتابعون، ومثال الأمدي وهو: «قد تتابعت كتبي إليك وتواترت» من «تردد» المتعديه بإلى، ولا دليل به ينهض.

١٤ ـ قال البحتري^(١) :

⁽١) آية ٤٥ سورة التوبة . ومثله قـوله (ص): فقـرأ بالـروم وتردد في آيــة . . وتردد في الصــــدر . . مسند أحمد ج ٣ ص ٤٧٢، وج ٤ ص ٢٢٨ .

⁽٢) الموازنة : ج١ ص ٤٠٣ ..

فَصَبَغْتُ أَحَاجَهُنَّ بِعَلْقِهِ حَتَّى عَدَلْتُ أُجَاجَهُنَّ بِعَلْبِهِ

قال الآمدي: ورأيت من عاب قوله ، وقالوا: إنما كان ينبغي لما ذكر الأجاج والعذب أن يقول: « فمزجت » لا أن يقول: فصبغت أخلاقي ، وليست هذه المعارضة بشيء والمعنى صحيح ، لأن الصبغ في قول البحتري ، وكذلك كلمات مشروب وعذب ، وأجاج ، ليست على الحقيقة ، وإنما هذه استعارات ينوب بعضها بعضا .

نقد الفقرة:

ليست الإجابة على قدر الاعتراض ، والمعترض على حق ، واعتراضه في محله ، لأن قول البحتري : «حتى عدلت أجاجهن بعذبه » غاية لما قبله ، والغاية بعد «حتى » لا تكون إلا جيزءاً مما قبلها ، ولأن «حتى » موضوعة لإفادة التَقَضّي شيئاً فشيئاً إلى الغاية . وما بعد حتى في بيت البحتري مغاير لما قبلها . ومن شأن الغاية ، وخاصة في حتى أن تكون مكملة للمغيا ومؤيدة له ، وليس كذلك قول البحتري .

ومثل قول البحتري مثل من يقول: «أهنت الرجل حتى جعلته أعز قومه»، فهذا غلط، لأن ما بعد الغاية يناقض ما قبلها، والصواب أن يقال: «أهنت الرجل حتى جعلته أذل قومه» لتكون الغاية امتدادا ومكملة للمغيًا، وإلا فيكون الكلام مقلوبا عن وجهه.

فكما لا نقول: صبغت ثيابي حتى لبستها (إذا كانت للغاية ولم تكن للتعليل) أو «حتى جعلت الرداء منها قميصاً » أو «القميص منها سروالا». لا يجوز أن يقال: صبغت أخلاقي حتى عدلت أجاجهن بعذب، لأن الصبغ عندئذ تكون خياطة وحياكة وعملية تكرير.

وقـول الأمـدي : إِن كلمـات البحتـري ليست على حقيقتهـا وإنمـا هي

استعارة، لا يغير من هذه الحقيقة شيئاً، لأن ما بعد الغاية في حتى يجب أن يكون جزءاً مما قبلها سواء أكان الفعل حقيقة أو مجازاً ، لأن المجاز في متعلقات الفعل وكل ما يتعلق بالاشتقاق والإعراب لا يختلف عن الحقيقة في شيء .

• 1 _ قال البحتري^(١) :

فَتَى لَمْ يَمِلْ بِالنَّفْسِ مِنْهُ عَنِ العُلَى إلى غيرِها، شيءٌ سِواهُ مُمِيلُها

قال الآمدي: وقد عابوا عليه وقالوا: إنه إنما أراد « فتى لم يمل بنفسه عن العلى شيء مميل للنفس سواه ، فقدم « سواه » ، وكنى عن النفس بقوله مميلها » بعد أن حذفها . وهذا لعمري إن كان البحتري أراده فهو غالط . غير أنه ، إنما أراد : فتى لم يمل بالنفس منه عن العلى إلى غيرها شيء بخفض « شيء » على أن الممدوح هو الذي لم يمل بنفسه عن العلى إلى شيء غيرها ثم قال : سواه مميلها ، على الابتداء والخبر . أي لكن سواه من الناس ممميلها . فأضمر لكن .

نقد الفقرة:

تأويل الإمام الآمدي تأويل لا يقوم عليه حكم ، فقوله: «إنما أراد: فتى لم يمل بالنفس منه من العلى إلى غيرها شيء ، بخفض شيء » ، على أساس أنها مضافة إلى كلمة غيرها المقدمة عليها فمن أتفه تأويل ثم كيف يخفض كلمة «شيء » ؟؟ أجل: لقد ورد حذف المضاف إليه وإبقاء المضاف على حاله ، لكن مع العطف أو الإضافة مثل « قطع الله يد ورجل من قالها » بتقدير يد من قالها ورجل من قالها أو قوله: « سقى الأرض سهل

⁽١) الموازنة : ج١ ص ٤٠٣ ـ ٤٠٥ .

وحزنها » أي سهلها وحزنها ، كما ورد حذف المضاف إليه في (قبل) الظرفية مثل : « لله الأمرُ من قبلُ ومن بعدُ » .

وقول الشاعر: « على أيِّنَا تعدُو المَنِيَّةُ أُوَّلُ ».

أي قبل وبعد ذلك، وأول الأمر . . ولكن لم يرد حذف مضاف في موارد أخرى مثل حذف المضاف إليه في قول الآمدي «غيرها شيء» بخفض شيء ، وبخاصة أن المضاف إليه مذكور فيما قبل المضاف .

ثم إن جعل « سواه مميلها » جملة مستأنفة ، شيء لا يتفق مع السياق وإن بلغ التأويل، مع التوسع، ما بلغ .

والبحتري خاطىء في بيته ليس من جهة اللحن فقط ، بل بسبب ما فيه أيضاً من التعسف والقلب من الوجه والغموض والاعتياص ، وكان على الإمام الأمدي أن يقف وقفة حاسمة ممن يدافع عن البحتري في هذا البيت ويُفحِمَه بحجة .

١٦ ـ قال البحتري^(١):

أُمِنًا أَنْ تُصَرَّع عَنْ سَمَاحٍ وَلِـ الآمالِ فِي يَــدِكَ اصْـطِراعُ قَالَ الْأَمدي : وهذا من ردىء التجنيس وقبيحه ،

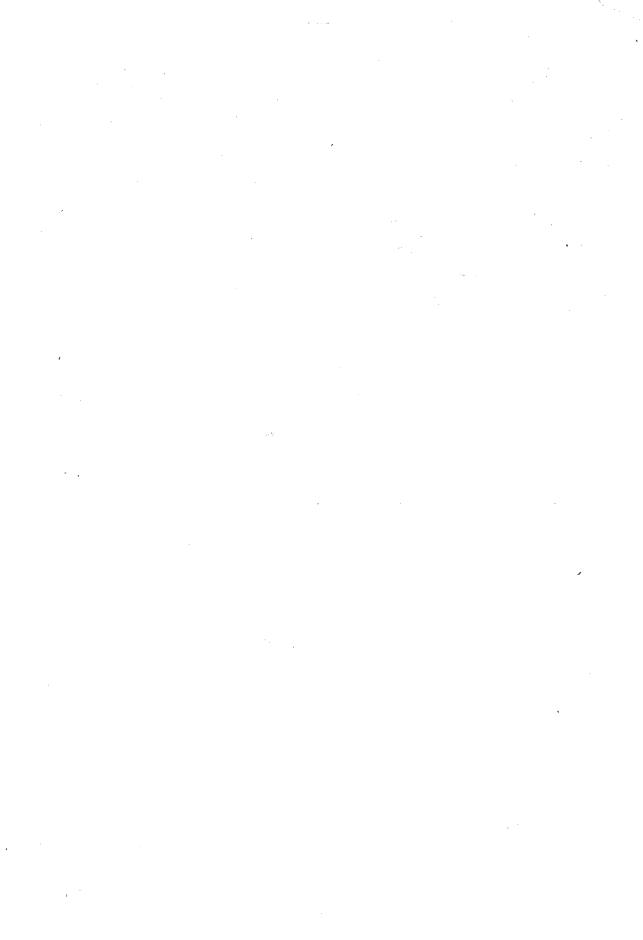
١٧ _ قال الآمدي : ومن ردىء التجنيس أيضاً قوله (٢) _ البحتري - حُيِّبْتِ بَـلْ سُقِيتِ مِنْ معهـودة عَهْدي غَدَتْ مَهْجُورَةً ما تُعْهَدُ

⁽١) الموازنة : ج١ ص ٤٠٥ - ٤٠٧ .

⁽٢) الموازنة : ج١ ص ٥٠٥ ، ٤٠٧ .

نقد الفقرتين:

يبدو أن البيتين ليسا من هذا الباب ، وإنما من أبواب أخرى من الأخطاء التي أخذها الآمدي على البحتري ، وقد شرحهما الآمدي ولم ينقدهما ، كما لم يرد على اعتراض أحد فيهما .



الفصل السادس

نماذج من أخطاء البحتري

لقد ترك الآمدي أخطاء البحتري الكثيرة؛ والبالغة مئات الأخطاء في المعاني ، كما ترك أخطاءه الفنية ، وقد عقدنا هذا الفصل لنسوق نماذج من الأخطاء الكثيرة للبحتري ، والتي أهملها الآمدي بحجة أنه لم يخطأ وأن أخطاءه قليلة لأنه لم يترك عمود الشعر العربي والتزم به .

والشيء الذي يثير الأسى أن أخطاء البحتري أكثر من أخطاء أبي تمام بأضعاف مضاعفة ، ولكن الآمدي لم يهتم بهذه الأخطاء ، كما أن غيره لم يهتم بها لأسباب لعل أهمها :

- أن البحتري لم يشر حوله الجدل ، ولم يدع أحد له بالفضل والأسبقية على غيره من الشعراء السابقين واللاحقين ، كما ادعى أصحاب أبي تمام لأبي تمام وفضلوه على كل من سبقه ولحقه .

- أن شعر البحتري من النوع الذي يعرض نفسه بنفسه ، ولا يكلف القارىء أو السامع عناء البحث والدراسة لفهم معناه ، كما أن شعره سطحي يخلو من العمق ومن معنى المعنى ، وكلماته عادية لا تعطي أبعاداً خافية أو زوايا غير مرئية ، الأمر الذي جعل العلماء وأهل المعرفة بالشعر لا يهتمون به

ويطوون الكشح عنه ، حتى أنه لم يلق اهتماماً من أهل الأدب ولم يقع موقع دراسة وبحث من أحد ، فبقي بأخطائه وخيره وشره ، ولعل أدل شيء على عدم اهتمام العلماء بشعر البحتري أن ديوانه ـ على خلاف ديواني أبي تمام والمتنبي ـ لم يحظ بشرح أحد من أهل العلم سوى « المعري » وهو ليس بشرح بقدر ما هو نقد له ، وقد سخر المعري منه وجعله عابئاً وطفلاً يلعب بالشعر ، كما يوحي بذلك اسم الكتاب وهو « عبث الوليد » وقد حمله البعض على أن الاسم مستوحى من بيت من أبيات البحتري ولا أراه من القوة والوجه ما يجدر بالبحث .

لم يبلغ البحتري مبلغ أبي تمام لا في شعره ، ولا في علمه ، ولا في مكانته الاجتماعية ، فبينما نجد أبا تمام من الشعراء الرؤساء الذين يحتكم إليهم الشعراء ، نجد البحتري من شعراء اصطناع الفكاهة ، والتنادر من زمرة «أبي العبر » و «ماني المجنون » و «الموسوس » وأمثالهم من الذين إذا هجوا شتموا ولعنوا وفحشوا ، والذين لا يعرفون في حياتهم إلا المال فيمدحون من ينيلهم ولو كان يهودياً أو مجوسياً ناهيك عن كونه غير عربي .

إن هذه الأسباب قد جعلت العلماء يترفعون عن البحتري ، وعن الخوض في شعره الخالي عن عميق المعنى وعن الأمثال الجيدة ، والحكم المقبولة ، وعن الإبداع والابتكار ، وقد أدى ذلك إلى بقاء أشعار البحتري كما كانت هي بكراً لم تقترب لها يد باحث ، وقد حفزني ذلك إلى أن أسوق بعض النماذج لأخطائه ، لأثبت به خطأ الآمدي في نفيه الأخطاء عن البحتري بحجة أنه ملتزم بعمود الشعر العربي ، فلم يقدم نموذجاً من الأخطاء التي أهملها الناس ، واعتقدوا تأثراً بالآمدي أن البحتري هو الشاعر الذي يرتفع عن درجة الخطأ ، وأن الخطأ كل الخطأ لأبي تمام وأمثاله .

إن الأخطاء التي أسوقها للبحتري ، أخطاء قليلة لا تبلغ المائـة ، ولا

تكون نسبة ٣٪ على أكثر تقدير من مجموع أخطائه ، إلا أنها مفيدة ، ويمكن أن تكون مقدمة لخطوات أخرى ستتخذ فيما بعد . إذ تدل على أن غثاثات البحتري ، وأبياته المرذولة ، وأخطاءه كثيرة ، وأنها لو كشف النقاب عنها لأصبح البحتري غير هذا البحتري المعقود على فضله الخنصر ، والمسلم إليه القياد ، ولئن يكن استقصاء هذه القضايا غير ممكن في هذا الكتاب العابر ، فإننا نقدم نموذجاً مما هو الميسور حاليا عن أخطاء البحتري تاركين الاستقصاء فيه وفي خسائس شعره إلى فرص أخرى .

أ ـ أخطاء البحتري في المعاني والألفاظ

ومن أخطاء البحتري في المعاني قوله (١):

جاءُوا على غُرَدِ السَّوابِقِ أو سَعَى الساعِيْ ، فَجَاءَ على السُّكَيْتُ العاشِرِ

يقول: إن الممدوح وآباءه وأجداده كلهم على وتيرة واحدة ، وقد أتوا كابرا عن كابر إلى الرياسة والدولة إلى أن وصل الدور إلى الممدوح ، فهو إذن راكب السكيت العاشر بين الخيول المتسابقة ، فكأنه هو وآباءه خيول سوابق تواتروا على الرياسة على حسب ترتيبهم ، حيث أتى المُجَلِّي فالمُصَلِّي فغيرهما إلى أن جاء دور السكيت وهو الأخير وهو ، الممدوح فواصل الجهد في هذا السباق إلى أن حظى بالحكم والدولة .

كلام جميل لإفادة أن الممدوح وآباءه من الأماجد ، ومن وشيج واحد ، إلا أنه يؤخذ عليه شيئان :

١ - تشبيهه الممدوح وآباءه بالسوابق ، أي الخيول المتسابقة الساعية

⁽١) من قصيدة مدح بها محمد بن عبد الله بن طاهر : وأولها : « لا زال محتفل الغمام الباكر » ـ ديوانه ج٢ ص ٢٨١ ـ ٢٨٣ ط دار صادر بيروت .

جهد الطاقة للوصول إلى قصب السبق ، أو غاية المسابقة وهي الرياسة ، أو الخلافة ، وهذا لعمري يناقض ما هو بصدده ، وهو مدح الممدوح وآبائه ، إذ أنه الهجاء بعينه ، ذلك أن من شأن ذوي السؤدد والمجد ألا يسعوا إلى الرياسة فضلا عن أن يتسابقوا إليها ، ويسبقوا بني عترتهم في الوصول إليها ، لأن الكفء وصاحب الفعال المجيدة تأتي إليه الرياسة من غير أن يبذل جهداً شاقاً ، أو أن يتسابق إليها أو يتنافس عليها .

وهذا لعمري خطأ خالف به البحتري مذهب الشعراء الصحيح في عهده ، انظر إلى أبي تمام كيف يمدح الخليفة ويصور الدولة وكأنها منحة إلهية كتبت للخليفة منذ الأزل، وأنها أتت إليه دون أن يسعى أو يبذل جهداً بقول (١):

جَعَل الخِلاَفَة فِيهِ رَبُّ قولهُ وَلَفَّدُ رَأَيْنَاهَا لَهُ بِقُلوبِنا وَلَقَدْ رَأَيْنَاهَا لَهُ بِقُلوبِنا نور من الماضي عليك كأنه قوم غدا الميراث مضروباً لهم

سبحانه للشيء: كُنْ فيكونُ وظهورُ خَطْبٍ دُونَها وبطونُ نسورٌ عليه من النبي مُبِينُ سُورٌ عليه من القُرانِ حَصِينُ سُورٌ عليه من القُرانِ حَصِينُ

وانظر إلى زهير كيف يصف ممدوحه (٢):

فمَا كَانَ مِن خَيْسٍ أَتُوهُ فَإِنَّمَا تَوَارَثُهُ آبَاءُ آباءُ آبائِهم قبلُ

لم يقولا سعى ولا تسابق الممدوح إلى الخلافة والخير والمجد ، وإنما قالا هي حقه وإن الخير إرثه ، وإذا أعطوا شيئاً فانما هو إرثهم وحقهم ، وقد كتب الله لهم .

وقد اختار البحتري هذا المذهب - أي مذهب زهير وأبي تمام - في

⁽١) ديوان أبي تمام : ص ١٩٥ ط دار الفكر للجميع بيروت .

⁽٢) العمدة : لابن رشيق ج٢ ص١٣٤ .

قصائده الأخرى ، يقول في مدح المتوكل (١) :

جاءتُهُ طَائِعةٌ وَلَمْ يَهْزُزْ لَها رمح ولم يُشْهِر عليها مُنْصُلُ ويقول في قصيدة أخرى (٢):

وأرى الخِلافَة وهي أعظمُ رُتْبَة حَقّاً لَكُمْ ووراثةً ما تُنْزُعُ

إذن فالبحتري لم يصب في إضفاء صفات العظمة والجلال على ممدوحه ، لأنه جعل الممدوح وآباءه ولو عين بالرياسة ، يتنازعون فيما بينهم على الرياسة ويتنافسون فيها ويتسابقون عليها ، وهذا لا شك خطأ لأنه أراد أن يمدح فهجا .

Y - جعل البحتري في قوله: « فجاء على السُّكيتِ العاشر » الممدوح سكيتاً ، والسكيت مهما قيل فيه ليس سبوى الجواد ذي الدرجة المنحطة ، وآخر حصان في سلم الكفاءة ، وأقل ما يوصف به هو أنه سابق ببطيء تافه لا قيمة له ، إذا قيس بسوابق أخرى سريعة ، وهذا أيضاً خطأ لأن وصف الممدوح بأنه أقل من آبائه ذم له ، فلا يعد مثل هذا القول مدحاً وإنما هو لا شك - ذم . كما أنه خروج على المذهب الصحيح للشعراء في ذلك الوقت . فلم يحدث أن وصف أحدهم ممدوحه بأنه أقل كفاءة أو منزلة من آبائه بل فلم يحدث أن وصف أحدهم ممدوح معزوا إليهم . انظر إلى ابن أبي جفصة كيف يقول (٣) :

نِعْمَ الْمَنَاخُ لِرَاغب ولراهب من تُصِيبَ جَوائِحُ الأَزْمَانِ

⁽١) من قصيدة في مدح المتوكل وأولها: لولا تعنفني لقلت المنزل، ديوانه ج ١ ص ٣٢ ط دار صادر دار بيروت.

⁽٢) من قصيدة في مدح المتوكل وأولها : شوق إليك تفيض منه الأدمع ، ديوانه ج ١ ص ٢٣ .

⁽٣) العمدة لابن رشيق ج ٢ ص١٤٢ ط دار الجيل بيروت.

شَرَفاً على شَرفِ بَنو شَيْبَانِ مَعْنُ بْنُ زائدة اللهِ زِيدَتْ بِه ويقول أيضاً ^(١) :

أسود لها في غِيل خِفَّانَ أَشْبُلُ بنو مَطَرِ يَوْمَ اللِّقَا كَأَنَّهم كَا ولهم في الجاهلية أوَّلُ بَهَاليلُ في الإِسْلَام ِ سادوا ولم يكنْ

فقد شرفوا الآباء بانتمائهم إلى الأولاد، وأضفوا على الأولاد، صفات الجلال حتى تجاوزوا بها ما بلغه الآباء .

وأحسن من هذا قول أبي تمام في مدحه الخليفة المعتصم أو المأمون (٢):

والله يعلم ذاك والأقوام إن المكارمَ للخليفةِ لم ترلُ في اللُّوحِ حتى جَفَّتِ الأقلامُ كَتِبَتْ لَهُ وَلأَوَّلِيهِ قَبُلهُ فيهم وأنَّهُم هُمُ الأعْكَرُمُ فبنو أبيك على نَفَاسَةِ قَدْرِهم والمجد ثمَّت تستوي الأقدامُ مُتَـوَاطِئو عَقِبَيْكَ في طلب العُلى

جعل آباء الممدوح متواطيء عقيبه ومقتفي أثره.

وقال الفرزدق وقد هجا سهل بن هارون كما قال الجاحظ رجلًا لكـونه أقل من آبائه يقول (٣):

فأنت تعمر ما شادوا وما سمكوا من كان يعمر ما شاءت أوائله وأنت تحوي من الميراث ما تركوا ما كان في الحق أن تحوي فعالهم

٢ _ ومن أخطاء البحتري قوله:

⁽١) المصدر ج ٢ ص ١٤٢ .

⁽٢) من قصيدة في مدح المأمون وأولها: دمن ألم بها فقال سلام، ديـوانه ص ١٧٣ - ١٧٤ ط دار الفكر بيروت.

⁽٣) زهر الأدا*ب* ص ٦١٧.

كشفت لنا سير الأمير محمد عن أمرناه بالسداد وآمر(١)

فقوله: «عن أمرناه بالسداد وآمر» كلام محال، قلب عن وجهه، ولعله احتذا حذو الأحوص في قوله (٢):

ألا يا نخلةً من ذات عرق عليك ورحمة الله السلام

أي سلام الله عليك ورحمته ، ويعني البحتري نفس ما عناه الأحـوص وهو عطف المؤخر على المقدم لضرورة الشعر، فتأويل كـلامه إذن : هـو آمر بالسداد وناه » .

لكن قول الأحوص خال من اللبس ، بينما تعبير البحتري مليء بـاللبس في الغرض، لأمور هي :

- أن كلمة « ناه » أتبعت مباشرة بكلمة « بالسداد » وحيث إن الباء تأتي بمعنى « عن » وهو معروف ورد في القرآن والشعر بكثرة ومنه قوله تعالى (٣) : ﴿ وَالسَّماءُ مُنْفَطِرٌ به ﴾ أي عنه ، : ﴿ فَسْأَلْ (٤) بِهِ خَبِيرًا ﴾ أي عنه ، فانه يمكن جعل « بالسداد » من متعلقات ناه بل أحد مفاعليه ، وهو المفعول بالواسطة على حد قول الشاعر (٥) :

« ولقد نهيتُك عن بَنَاتِ ٱلأَوْبَرِ » فيكون معنى الجملة أن الممدوح ينهي عن السداد والرشاد وهو ما لم يرده البحتري أصلًا .

_ إن النهي في البيت خال من القيد إذ لم يفرغ في شيء، مما يمكن

⁽١) انظر شروح مغنى اللبيب باب الواو العاطفة .

⁽٢) آية ١٨ سورة المزمل .

⁽٣) آية ٥٩ سورة الفرقان .

⁽٤) أحد شواهد النحو ، انظر : شروح الألفية باب «أل التعريف ».

حمله على أنه نهى عن الشر والمأثم ، وعلى أنه نهى عن المحمدة والخير ، فقد استعمل في الخير والشر . قال تعالى : ﴿وَنَهُوا عَنِ المُنْكَرِ(١) ، إن الصَّلاةَ تَنْهَى عَنِ الْفُحْشَاءِ ﴾(١) .

وقال أيضاً: ﴿وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمَعْرُوفِ ﴾ (٣) ﴿أَرَأَيْتَ اللَّذِي يَنْهَى عَبْداً إِذَا صَلَّى ﴾ .

ومن ثم قان جملة «عن أمرناه بالسداد وآمر » حتى ـ وأن حملت على أنها من باب عطف المؤخر على المقدم مثل قول الأحوص «عليك ورحمة الله السلام » يبقى ذا وجهين قابلا ليُحمل على الـنم وعلى المدح سواء بسواء ، وهذا هو النقص في البيت .

٣ _ ومن أخطاء البحتري قوله (٤) :

وأنا الفداء لمُرْهفٍ غَضِّ الصِّبي يُوهِيهِ حَمْلُ وِشَاحِهِ وَعُقُودِهِ

وصف محبوبه بأنه أهيفُ أغيدُ غضَّ العود طري الإهاب، وهو وصف حسن، لكن يعاب عليه أنه صور الموصوف أعجف ضعيفاً، أخذ منه الهزال كل مأخذ، ولم يبق منه سوى جسم نحيف متناه في القماءة والصغر، فهو إلى كونه فأراً أو دودة أو نملة أقرب منه إلى كونه إنساناً. وهذا لعمري هو المبالغة المشنوءة الممقوتة التي لا تقل في شناعتها عن مبالغة أبي تمام في وصفه ضمور البطن وهيف المحبوبة في قوله(٥):

⁽١) آية ٤١ ، سورة الحج .

⁽٢) آية ٣٥ ، سورة العنكبوت .

⁽٣) آية ٦٧ ، سورة التوبة .

⁽٤) من قصيدة في مدح عبد الله بن يحيى وأولها: «ينا عارضاً متلفعا ببروده » ديوانه ج٢ ص ٢٨٩ .

⁽٥) ديوان أبي تمام ص٢٥٦ ، والصناعتين ص ١٢٦ ، والوساطة ص٧٧ .

من الهَيْفِ لَـو أَنَّ الخَلاخِلَ صُيِّرَتْ لها وُشُحاً جِالتْ عليها الخَلاَخِلُ

وقد أثار بيته نفور الأدباء والنقاد ، وأعتقد أن الأبشع من هذا البيت والذي قبله قول القائل في وصفه محبوبته (١):

لو حُمِّلَتْ خَرْدلة بِكَفِّها أَثْقلها المَحْمُ ولُ أَو أَمَالَها

إن مثل هذا الوصف مما يثير الاشمئزاز والتقزز ، ويعد من أفحش الأخطاء التي كان على البحتري أن يتجنبها بخاصة ، وأنه كان لديه النماذج والأستاذ من الشعر الجاهلي والأموي والعباسي مما لو احتذاه لكان له شأن آخر في هذا المعنى .

فقد خلف الشعراء الجاهليون مثلاً حسناً في الغزل ، ووصفوا القد والجسم والوجه في أكمل صورة وأبهاها ، ولم يكتفوا بذكر الهيف في الموصوفة ، وإنما جمعوا في الموصوفة إلى جانب صور الجمال ، والرقة ، والنضارة والبضاضة . . . صوراً عن عافية الموصوفة وسلامتها وحيويتها ، انظر إلى « المرار العدوى » وهو بدوي جاهل كيف يصف محبوبته (٢) :

وهي هيفاءُ هَضْيمٌ كَشْحُها فَخْمَةٌ حيث يُشَّدُ المُؤْتَرَرْ صَلَتَةُ الخَدِّ طويلُ جِيْدَها ضخمة الشَّدي وَلَمَّا يَنْكَسِر يُضْرب السبعُون فِي خَلْخَالِها فإذا مَا أَكْرَهَته يَنْكَسِرْ

فقد جمع فيها صوراً من الجمال ، والحيوية ، والأنوثة . . . ، إلى جانب القوة والصحة ، ولم يصفها بأنها ضعيفة كما لم يخلق منها قمئة ، وكان أنتظارنا من البحتري أن يأتي بمثل هذه النماذج . أما أن يتغزل ويتشبب بتعبير

⁽١) خزانه الأدب ج ٤ شواهد الإمالة .

⁽٢) العمدة لابن رشيق ، ج ٢ ص ١١٨ .

وصفات يشوه الشائقة ، ويصورها عجفاء لا تكاد تتحرك حتى تخر ساقطة فلا . !!

٤ ـ ومن أخطاء البحتري قوله (١) :

ملك يطب العَيْشُ في جَنبَاتِهِ غَضَّ المَكاسِر لَيِّنُ الأَفْنَانِ المُكسِر هو المَخْبَرْ ، أي ما يختبر به عودُ الشخص ليُرى هل هو صلب أم رَخُو ، ومكسِر الشجر جذعه ، والغضَّ معناه الطري الناعم ، وقد وصف العرب المكسِر دائماً بالصلابة والمتانة ، وقد أثر عنهم : « وهو صلب المكسِر » و« هم صلاب المكسر » ، جاريتم مكاسري » و« أعْجَمْتُم عودي » ، وقالوا أيضاً : « عود صلب المكسر » . ولم يرد أن وصف أحد من الشعراء الجاهلين أو الأمويين المكسر بمعنى الأصل بالنعومة أو اللين والطراوة (٢) .

وقد أخطأ البحتري في وصف مكاسر الممدوح بأنها غضة ناعمة طرية ، لأنه إلى الذم أقرب منه إلى المدح .

وقد وصف أبو تمام المكاسر بالطيبة ، ولكن الطيبة غير النعومة وقد أردف وصف بوصف آخر ـ وصف فيه مكاسر الممدوح بأنها أمر في حلق الحسود (٣):

لَمَكَ اسِر الحسن بنِ وَهْبِ أطيبُ وأمَارُ في حَنَكِ الحسود وأعذَبُ

وقد أصاب أبو تمام في وصفه، لأنه يعني بالمكسر في بيته (المخبر) . وقد أردفه بوصف وهو: أُمَرُّ في . . الخ فأثبت أن المكسر عنده هو المخابر،

⁽١) من قصيدة في مدح عبد الله بن يحيى بن خاقان ، ديوانه ج ٢ ص ٢٨٧ ط دار صادر دار بيروت .

⁽٢) أنظر في هذا : المعاجم : لسان العرب ، وتاج اللغة ، وأساس البلاغة مادة (ك س ر) .

⁽٣) ديوان أبي تمام قوافي الباء .

وليس كذلك في بيت البحتري ، ذلك أنه وصف المكسر باللين والنعومة والرقة بقوله: «غض المكاسر» وهذا قبيح جداً ، لأن المكسر في بيته إنما يعني الأصل والجذع ، وليس المخبر بدليل أنه أردف المكاسر بقوله: «لين الأفنان» وهو ما يؤكد أنه يعني بالمكاسر في الممدوح أصوله ومبناه ، وهذا خطأ فاحش .

o _ ومن أخطاء البحتري قوله(١) :

يُدْنِي إِليَّ مِن الوِصَالِ شَبِيه مَا تدنينه أبَداً مِنَ الْهِ جُرانِ

أعوص في كلامه ، ولعله يعني أن طيف الحبيب يقرب إليه الوصال مثل ما يقرب الوصال هجر الحبيبة ، لأن الهجر المتواصل قد يؤدي إلى الوصال ، ولكن هذا كلام مقلوب عن وجهه ، وفيه من العوص ما يصعب معه فهم الغرض ، إلى جانب أنه بناء معلول على شيء ليس له من الوظيفة العلية في المعلول نصيب . ذلك أن الهجر لا يسبب الوصال ، وتشبيه الهجر بالوصال تشبيه غير صائب . وقد خيل لي «بادىء ذي بدء » أنه يعني أن الطيف يُكثِر من الوصال في النوم ، كما أن المحبوبة صاحبة الطيف تكثر من الهجران في البقطة . . . ، ولكن لما رأيت أنه استعمل كلمة «تدنينه» ، أدركت أني أخطأت الفهم ، وبخاصة أن سياق الكلام يدل على أن المحبوبة قد هجرته بالفعل فلا معنى لقوله «يدنى إليه الهجر» لأنه يعيش معمعة الهجران .

وهكذا ، فإن بيت البحتري يعاني من الاعتياص حداً لا يستقيم معه المعنى إلا بتأويلات عدة .

7 - ومن أخطاء البحتري قوله^(٢):

⁽١) من قصيدة في مدح عبيد الله بن يحيى بن خاقان ، ديوانه ج ٢ ص ٢٨٦ .

⁽٢) من قصیدة مدح بها عبد الله بن یحیی بن خاقان وأولها : نشدتـك الله من برق علی إضم ، دیوانه ج ۲ ص ۲۸۳ .

تَوَخِّيا لاصْطِناع العُرف تصْنَعُه في الصالِحين وإبقاء على النَّعم يقول: إن الممدوح يفعل الخير، ويعطي، ويهب...، لأنه يتوخى

صنع المعروف للصالحين، ولأنه يريد بذلك أن يحول دون زوال نعمته ودولته .

وهذا يتفق مع الدين من كل جهة ، كما أنه يمثل واقع العطاء عند ذوي البذل والعطاء ، ولكن الشيء الذي يعيبه هو أنه حصر عرف الممدوح ومكارمه وإحسانه ، بل عدله وسعيه لتقويم العوج - في الصالحين ، وهذا خطأ ، لأن الكريم الجواد هو من يهب ، ويمنح دون تمييز بين الصالح والطالح ، والزعيم الأمثل هو من يعم الإنصاف في كل ما يهب ويدب في الملك والدولة ، فلا يخص طائفة دون أخرى بعدله ، ولا يقدم الصالح ، في مقام العدل ، على الطالح .

ومن هنا فإن الشعراء يعممون كرم أصحاب الجود ، ويصفونهم ، بأنهم غيوث تسقط نائلها ، على الأراضي المالحة ، وعلى الجنان ، والغدران ، وعلى بلاد المؤمنين وبلاد الكفر على السواء . يقول الشاعر(١) :

يَغْشَوْنَ حَتَّى مَا تَهِرُّ كِلاَّبُهم لا يسألُونَ عِنَ السَّواد المُقْبِلِ

أي أنهم يُغشون من كل جهة ويرد عليهم الضيف من كل ناحية ليلاً ونهاراً لأنهم لا يميزون بين قادم ، وقادم ، ولا يفرفون بين الصديق والعدو ولا يسألون من الغاشى ؟؟ أو الطارق والقادم ؟!

وقال آخر في الجواد السخي (٢):

⁽١) هـ و للحطيئة وقد وصف بأنه أمـدح بيت . انـظر : العمـدة لابن رشيق ج ٢ ص ١٣٩ ط دار الجيل بيروت .

⁽٢) هو لمحمد بن وهب في مدح الرشيد ، المصدرج ١ ص ١٣٩ .

يَحْكِي أَفَاعِيلُه فِي كُلِّ نَائِلَةٍ الغَيْثُ واللَّيْثُ والصَّمْصَامةُ اللَّكرُ وَالصَّمْصَامةُ اللَّكرُ و وآخر (١):

إِنْ أَخِلْفِ الغَيْثُ لَمْ تُخْلِفِ أَنَامِلُهُ ۚ أَو ضَاقَ أَمِّرٌ ذَكَرِنَاهُ فَيَتَّسِعُ

فلم يحصروا جود الممدوح في طائفة هي الصالحون فقط. وحصر البحتري جود الممدوح وعرفه في الصالحين فخالف ما دأب عليه الشعراء الأقدمون، فهو خطأ عقلاً وعرفاً. والنقص الثاني الذي يعيب بيت البحتري هو قوله: « وإبقاء على النعم » فهذه القولة وإن كانت هي الحق والواقع إلا أنها لا تسير مع قانون المدح الذي التزم به شعراء عهد البحتري القائم على المبالغة في مدح الممدوح، وفي إضفاء صفات الإخلاص، والبعد عن الشوائب على عطاءاته، فقد جعل للممدوح مأرباً في نواله بل جعل عطاءه ناجماً عن خوفه على زوال النعمة والدولة التي آلت اليه، فهو إذن لا يعطي النائل لأجل العطاء، وإنما خشية أن يؤدي تمسكه عن العطاء إلى فقدان النعمة وذهاب الدولة . ، ومن كان هذا شأنه في البذل والسخاء فانه لا يوصف بالكرم والجواد، لأن الجواد هو من يعطي عفواً ومن غير حساب لشيء ، كما قال الشاعر (٢) :

هـ و الجـ و الـ الـ الـ الـ الله و الـ في الله و الـ الـ الـ الـ في الله و الـ الله و الـ الله و الله الله و الله

٧ ـ ومن خطإ البحتري قوله (٣):

⁽١) هو لمنصور النمري في مدح الرشيد ، العمدة ج ٢ ص ١٣٨ .

⁽٢) هو لزهير بن أبي سلمى في مدح هرم بن سنان ، العمدة ج ٢ ص ١٣٠ ط دار الجيل بيروت .

⁽٣) من رثائه في بني حميد أولها: أقصر حميد لاعزاء لمغرم ـ ديوانه ج ٥ ص ٩٨ ط دار صادر سيوت:

وَلاَ عَجَبٌ لِللَّهُ عِنْ فَصِيحٍ وَأَعْجَمُ لِللَّهُ الْأَعَادِي مِنْ فَصِيحٍ وَأَعْجَمُ

كيف لا عجب من الأسد أن تبقّر بطنه الكلابُ ؟! أيعد مشل هذا أسداً .. ؟ كلا ..!! هذا خطأ من البحتري ، إذ لا يقال في بطل مغوار ظفرت به الأعداء فقتلوه ـ إن النساء قد سفحن دمه ، أو أن ضعاف الرجال قتلوه ، أو أن صبياً أزهق عليه .. ، وإنما يعظم من شأن قاتليه ، ويكثر من أسباب خطورتهم حتى يكون للقتيل البطل عذر في سقوطه وتعشره في حومة الوغى ، وفي هذه الحالة يبرر ظفر الأعداء بالقتيل بأنه تحدى الموت والتزم بالخلق والشهامة ، وأنه كان باستطاعته الهرب ، لكنه أبى إلا الشرف والشهادة فسبق الى الموت . انظر إلى أبي تمام كيف يؤ بن القائد القتيل (١) :

ومَا مَاتَ حَتَّى مَاتَ مَضْرِبُ سَيْفَهُ فتى مات بين الطعن والضرب وقد كان فوتُ الموت سَهْلًا فرده ونفس تَعَافُ العارَحتى كأنما

ويقول أيضاً (٢) :

فان تَرْم عَن عُمْر تدانى به المَدى فما كنَتَ إلا السيف لاقى ضريبة

ومثله قول أبي بكر النطاح (٣):

, يا بني تَغْلِبٍ لقدْ فَجَعْتُكُمُ

مِنَ الضَرْبِ واعتلَّتْ عَلَيْهِ القَنَا السُّمُرُ مَيتةً تقوم مقامَ النصر إن فَاتَهُ النصرُ إلى الله المُسرُ والخُلُقُ الوَعْرُ. والخُلُقُ الوَعْرُ. هُو الكُفْرُ يوم الروع أو دونه الكفرُ

فخانَك حتى لم تَجد عنه مَنْزعاً فقطعها ثم انثنى فَتَقَطَعها

من ينزيد سيوفه بالوليد

⁽١) من قصيدته في رثباء محمد وقحطبة أبي نصر بن حميد الطوسي ، وأولها : كنذا فليجل الخطب ، ديوانه ص ٢١٩ ط بيروت .

⁽٢) من رثائه لمحمد بن حميد الطائي وأولها : أصم بك الناعي ـ ديوانه ص ٢٢٣ .

⁽٣) الجمهرة: ترجمة بكر النطاح.

لــو سيـوف ســوى سيـوف يــزيــد قــارعتــه لاقت خــلاف السُّعــود هذا هو المدح والتأبين للقتيـل البطل ، ولم يقـع للبحتري مثله ، فجـاء بالأخطاء كلها .

٨ ـ ومن خطإ البحتري قوله:

تداويت من لَيلَى بِليلى فما اشتفى بماءِ الزُّبي مَن باتَ بِالماء يُشْرِقُ

فيه قصور في التعبير ونقص في الأداء ، كما أن أجزاء البيت لا تتفق مع بعضها البعض ، ولو قال :

تداويت من ليلي بليلي فكان كما اشتفى بماء الزُّبي وهو بالماء يُشْرِقُ

أو قال:

تداويت من ليلى بليلى وكنت كمشتف بماء الزبى وهو مشرق بالزلال لتم له الكلام ، وكان تعبيره موفياً بالغرض والمعنى ، ولكنه قال : كما اشتفى ، فتحول من صبغة المتكلم الى الغائب ـ كالتفات ـ دون أن يجيب على الجملة الأولى وهي : «تداويت من ليلى بليلى » فأعوص في التعبير وضيع الغرض .

. وقد احتذا في هذا حذو المجنون في قوله :

تداويتُ من ليلي بليلي وحَبِّها كما يتداوى شاربُ الخمر بالخمر

لكنه أراد أن يأتي سالمعنى في تعبير جديد فأخفق وجاء بالخطإ كله ، وقد سبقه في هذا الاحتذاء أبو نواس في قوله :

دع عنك لَومِي فيانَّ اللومَ إغراءُ وداوِني بالتي كانت هِيَ اللَّاءُ لكن أبا نواس لم يحل الكلام عن وجهه ، ولم يعوص ولم يخطىء .

ومن خطأ البحتري قوله (١) :

أعطيتني حتى حسبتُ جزيلً ما أعطيتنيه وديعةً لم تُوهب فشبعت من بِرِّ لديك ومرحب فشبعت من إهل لديك ومرحب

يعني أن الممدوح قد منحه وأعطاه حتى خُيِّل له أن هذه العطاءات إنما هي ودائع كانت له عند الممدوح فردها إليه ، أو أن ما أعطاه من المال إنما هو وديعة أودعها عنده الممدوح ، ليستردها فيما بعد ، وقوله : « ورويت من أهل لديك ومرحب » ، أي رويتني بقولك لي « أهلا ومرحباً » .

وكلا المصرعين من البيت يعاني من خطإ ، والخطأ في المصرع الأول يعود إلى كونه ذا وجهين : وجه يفيد بأنه مدح ، ووجه يفيد بأنه ذم ، ذلك أنه يمكن حمل قوله : «حتى حسبت جزيل ما أعطيتنيه وديعة لم توهب » على أنه يسخر من الممدوح ويقول له : إن عطاءك لم يتجاوز وعوداً جعلتني أملك لديك ودائع من المال سوف أحصل عليها فيما بعد ، عندما ينجز الممدوح وعوده ، ويعضد هذا التأويل قول البحتري « ورويت من قول أهل ومرحب » أي أنه لم يحظ بشيء سوى مجاملات كلامية ، وقول : أهلاً ومرحباً ، ومن جهة أخرى يمكن حمل البيت على الذم والهجو كما قلنا .

أما الخطأ الثاني فهو في قول البحتري: «ورويت من قول أهل ومرحب» فقد نسب الإرواء إلى قول «أهل ومرحب» وقول أهلاً ومرحباً لا يروي، وإنما يسر ويفرح ويدخل البشر في المخاطب، أما الإرواء فلا معنى له بخاصة عند الملتزم بعمود الشعر كالبحتري، أضف الى ذلك أن كلمة «أهلاً ليست من الفصحى في شيء ولم تعترف بها المعاجم الأم ككلمة

⁽١) من قصيدته في مدح مالك بن طوق وأولها : رحلوا فأيه عبرة لم تسكب . ديـوانه ج ١ ص ٧٨ ط دار المعارف القاهرة .

فصيحة . وقد سبقنا في ذلك الاعتراض المعري في «عبث الوليد»(١) .

· ١ - ومن أخطاء البحتري قوله (٢) :

جارتْ عليه صروفُ الدهر إذ حكمتْ والدهرُ يقرُبُ مِنْ جَوْرٍ إذا حَكَمَا

فقد نقض قوله بقوله: وأثبت ونفى: أثبت للدهر جوراً، ثم نفاه عنه، وقال: «جارت عليه صروف الدهر إذ حكمت» ثم قال «والدهر يقرب من جور إذا حكما» إذن فما جار الدهر بل اقترب من الجور، فلا معنى لقوله «جارت صروف الدهر» لأن من يقترب من الشيء لا يعد غاشياً لذلك الشيء متلبساً به، وإذا كان قد جار فلا يوصف عندئذ بأنه اقترب الى الجور، لأنه غشي الجور وخالطه وارتدى ثيابه، بل يوصف بأنه شَابَكَ الجور وانصبغ به، ودخل طور الممارسة فيه.

١١ _ ومن خطأ البحتري قوله (٣) :

مَحَـلٌّ على القـاطُــول ِ أَخْلَقَ داثُـره وعادتْ صروفُ الـدُّهرْ جَيْشـاً تُغاوِرُهُ

قوله « جيشاً » حال جامد على غرار « وكر زيد أسداً » ومعناه كجيش وكأسد ، و « تغاوره » أي يغير عليه شيئاً فشيئاً على غرار ، توارد القوم ، أي وردوا دفعة بعد أخرى . وقوله « أخلق داثره » خطأ ، وقد سبقنا في الإنكار على البحتري « في أخلق داثره » كثيرون غيرنا ، ومنهم صاحب الموشح ، فقد قال : إن الشيء الداثر لا يخلق لأنه لا وجود له ، فلا يوصف عندئذ بأنه خلق ، أو أخلق ، وإنما يقال : « دثر الخلق » لأن الخلوقة تأتي قبل الدثور ويقال : « خلق الثوب واخلولق » بمعنى رث وبذل وقدم ، ولا يقال : دثر إلا

⁽١) عبث الوليد للمعري - الأبيات التي شرحها في قوافي الباء.

 ⁽٢) من قصيدته في مدح أبي يوسف رافع الطائي ـ ديوانه ج ٢ ص ١٤٧ بيروت .

 ⁽٣) مطلع لمرثبته في المتوكل ، ديوانه ج ١ ص ٥٤ .

بعد أن بال واضمحل ، وهنا مكمن الخطأ في بيت البحتري حيث وصف الداثر بأنه يخلق ، والداثر لا يخلق لأنه لا وجود له .

١٢ _ ومن أخطاء البحتري قوله (١) .

قد تلافَى القريض جودُك فارْت شَّ لَقَى مُشْفِياً عَلَى الانْقِراضِ عطف بالفاء ، وقال : فارتث جودك ، والفاء ، أداة عطف للترتيب مع الانفصال ، والتلافي لا يكون إلا بعد الارتثاث ، وهذا هو الخطأ ، والصواب أن يقول : وارتث ، ولكنه أخطأ فاستعمل الفاء في مكان يجب أن يستعمل فيه الواو .

17 _ ومن أخطاء البحتري أيضاً قوله (٢) :

ومريضةِ اللحظات يُمْرِض قلَبها ﴿ ذَكُ رُ المطامعِ عِفَّةً وقَنُوعًا

استعمل القنوع بدل القناعة ، وإنما القنوع السؤال ، يقول المشل العربي وقد تمثل المعاجم الأم به: « العزُّفي القناعة والذل في القنوع » أي السؤال .

١٤ _ ومن خطأ البحتري قوله (٣) :

أَتَى مِن بلاد الغَرْبِ في عَدَدِ النَّقا ـ نقا الرَّمل ـ من فُرسانه وخُيوله

قوله: «نقا الرمل » لا فائدة منه سوى إقامة الوزن ، لأن معنى النقا هو الكثيب من الرمل ، وتكراره بقوله: نقا الرمل ، إضافة مخلة تضر ولا تنفع في شيء ، وقد اتفق أهل اللغة على أن النقا هو الرمل ، أو الكثيب من الرمل .

 ⁽١) هـ و مطلع لقصيدة له في مـدح على بن محمد بن الحسين الفيـاض، ديـوانـه ج ٢ ص ١٢٠٧
 تحقيق حسين الصيرفي ط دار المعارف ـ القاهرة .

۲) دیوانه ج ۲ ص ۱۲۵٤ .

⁽٣) من قصيدة في مدح المتوكل ، ديوانه ج ٣ ص ١٦٣٤ .

١٥ ـ ومما أخطأ فيه البحتري قوله(١):

مَغَامِسُ حَرْبٍ لا تَرالُ جِيادُه مُطَلَّحَةً مِنْهَا حَسِيرُ وَطَالِعُ عَالِمُ مَطَلَّحَةً مِنْهَا حَسِيرُ وَطَالِعُ عَلَالِعُ التطليح للجياد، وإنما هو للابل فقط، قال كثير(٢):

خَلِيْلَيَّ إِن الحاجبية طَلَّحَتْ قُلُوصَيْكُما وناقتي قد أَكَلَّتِ

وقد استعملت شذوذاً في غير الإبل والبعير ولا يقاس عليه .

هذه نماذج من أخطاء البحتري في الألفاظ والمعاني جمعناها من سبع قصائد فقط ، ونعتقد أن هناك أخطاء كثيرة أخرى في هذه القصائد لو استقصيناها بحثاً ودراسة مما يعني أن أخطاء البحتري في المعاني والألفاظ كثيرة جداً ، وإنها تعد بالمئات لو استوعبت تنقيباً وتمحيصاً . لكننا لا نجد كبير طائل في تتبعها هنا فلنتركها لفرصة أخرى قد تتاح .

(ب) الأخطاء النحوية والصرفية في شعر البحتري:

وأخطاء البحتري في النحو والاشتقاق كثيرة ، غير أننا نذكر أخطاء معدودة لنأتي بنماذج منها ، وهذه الأخطاء هي ما أشار إليها بعض العلماء بإيجاز من غير تعليل ومنهم ، المعري ، وهي كالأتي :

١ _ قال البحتري (٣):

يا عَليًا بل يَا أَبا الْحَسنِ الما لِك رِقَ الظّرِيفَةِ الحَسنَاءِ نصب عليا ونونها ، والصحيح «يا علي » لأن المنادى المفرد المعرف

⁽١) ديوانه ج ٢ ص ١٣٠٤ .

⁽٢) ديوان كثير قافية التاء .

⁽٣) من قصيدة له يهجو فيها علياً المكفوف ، ديوان البحتري ج ١ ص ٢٥ ط دار المعارف .

يبنى على الضم ، قال تعالى : ﴿ يَا مَرِيمُ إِنَّ اللهُ يَبْشُرُكِ ﴾(١) ، ﴿ يَا دَاوُودُ إِنَا جَعَلْنَاكَ خَلَيْفَةً فِي الأَرْضِ ﴾(٢) ﴿ يَا لُوطُ إِنَّا رَسُلُ رَبِّكَ ﴾(٣) ، وقال الشاعر (٤) :

كم عمَّةٍ لك يا جريرُ وخالةٍ فدعاءَ قد حلبت عليَّ عَشَار وقال آخر (٥):

يا حكمُ الوارثُ عن عبد الملك وقال (٦):

ألا يا زيدُ والضَّحاكُ سِيْرا فقد جاوزتُما خَمَر الطَّريق وقال مالك بن الريب(Y):

فَيَا زَيدُ عَلِلَّنِي بَمَن يَسكَنَ الغَضَا وَإِنْ لَمْ يَكَنْ يَا زَيدُ إِلَّا أَمَّانِياً ٢ ـ قال البحتري^(٨):

وما عامُك الماضي وإن أفرطتْ به عجائبَـه إلا أُخُـو عـام ِ قَـابِـل

لا يجوز إضافة الشيء لما اتحد في المعنى كالرديفين وكالموصوف والصفة ، فلا يقال رجلُ قائم ، ولا قمحُ بَرً ، وقد أضاف البحتري كلمة عام _ إلى صفته وهي القابل فقال : «عام قابل » وهذا خطأ ولا يجوز ، والصواب أن ينون الكلمتين كما قال الشاعر : من عامنا العام وعاماً مقبلاً . وقوله :

⁽١) آية ٥٤ سورة آل عمران.

^{· (}۲) آية ۲٦ سورة ص.

⁽٣) (٤) آية ٨١ سورة هود.

⁽٥) خزانة الأداب ، شواهد : كم للكثرة.

⁽٦) ، (٧) المصدر باب النداء.

⁽٧) الخزانة ج٢ ص ١٧٦.

⁽٨) ديوانه قوافي اللام ج ٢ ص ٢٦٨.

أملٌ ترجَّح بَيْنَ عَامٍ أوَّل في أَنْ أَراكَ ، وبين عامٍ قابلٍ في أَنْ أَراكَ ، وبين عامٍ قابلٍ فإن قيل أنه ورد «حبة الحمقاءِ » و« صَلاَة الأولى » وأضاف « كثير » والكميت الأسم لما اتحد في المعنى فقال كثير (١):

بُثَيْنَةُ من آل ِ النِّساءِ وإنما . . . الخ . وقال الكميت(٢) :

إليكُمْ ذَوي آل النّبي تطلّعتْ ضمائرُ من نفسي تِباعُ وأَلْبُبُ

فقد أضاف كثير كلمة «آل» إلى النساء ، وأضاف الكميت كلمة «ذوي» إلى آل النبي وكلهما واحد ، والجواب : أن في آل و«ذوي» وفروعهما يسمح ويتجاوز مما لا يسمح ولا يتجاوز في غيرهما ، وللعلماء في البيتين تأويلات ، كما أن حبة الحمقاء ، وصلاة الأولى قد أولت بحبة البقلة الحمقاء ، وصلاة الأولى .

٣ ـ قال البحتري (٣):

فِداؤُكُ أَقِوامُ إِذَا الحَقُّ نابهم تفادوا من المجد المُطلِّ ثواكلً

روي « ثـواكلًا » فـإذا كانت الـروايـة صحيحـة ، فـإن البيت يخلص من اللحن ، ولكن يظل معيباً من حيث الوزن والزحاف . .

٤ _ قال البحتري (٤):

ولَـولم تُـدافِعْ دونها لتَفَرَقت أيادي سباعنها سبآء بن يشجب قد مد «سبا» ولا أعلم من الشعراء من مد سبا لأنه مهموز اللام بغير

⁽١) ديوان كثير : قافية الباء. هذا، واجاز ابن مالك ذلك في كتابه (التسهيل).

⁽٢) ديوان الكميت: قافية الباء.

⁽٣) من قصيدة في مدح محمد بن يوسف ، ديوانه ج ٢ ص ٣٤٧.

⁽٤) من قصيدة في مدح الفتح بن خاقان ، ديوانه ج١ ص ٨٧.

مد ، قال تعالى : ﴿ لقد كان لَسبإ في مَسْكنهم آية ﴾ (١) « ومن سَبَإ بنبأ » (٢) ، وقال الشاعر :

من سَبا الحاضرين مأرب إذ يَبْنُونَ مِنْ دون سيلها العَرِما وقال الآخر:

ظَلَّتْ تطاردُها الولدانُ من سبا كأنَّهم تحْتَ ردفيها ذخاريجُ ٥ ـ قال البحترى (٣):

كدن ينهبنه العيون سراعا . . الخ

قوله: «كلدن ينهبنه العيلون» رديء جداً، والصواب أن يكون: «كادت العيلون ينهبنه » وإنما يجوز ذلك على لغة «أكلوني البراغيث »، ومنه قول الفرزدق (٤):

ولحنْ دَيافِيٌّ أبوه وأمه بحوران يعصرن السَّليطَ أقارِبُه

ولكن هذا نادر ، لا يقاس ، ولا يسمح للبحتري الذي يضع أشعاره على النماذج المتقنة بما يسمح ويتجاوز فيه للفرزدق.

٦ ـ قال البحتري ^(٥):

بك « اطَّأَدَتْ » أركانُ زَابلَ... إلخ.

كلمة « اطأدت » غير صحيحة لأنها إن أخذها من وطد وجب أن يقول : اتَّـطَدَ أو اطَّدَتْ ، وإن أخذه من مقلوب واطد وجب أن يقول : اطَّدى ، وإن أخذه من الطود فإنه ينبغي أن يقول : إطَّادَ.

⁽١) آية ١٥ سورة سبأ.

⁽٢) آية ٢٢ سورة النمل.

⁽٣) ديوان البحتري قوافي الباء.

⁽٤) ديوان الفرزدق قوافي الباء.

⁽٥) عبث الوليد ص ١٢١ ط دار النهضة المصرية.

وقد روي لأبي تمام قوله: « بالقائم الثامن المستخلف اطأدت » ولكني راجعت الديوان وروايات أخرى فوجدتها: « اعتدلت » بدل « اطأدت » .

٧ ـ قال البحتري (١):

ولِم لا يُرى ثانيْك في السلطة التي خصِصتَ بها ثانِيك في الجُود والنَّدى

سكن الياء المنقوصة في «ثانيك» في المصرع الثاني والوجه فتحها لأنها منصوبة على المفعولية إذا جعلنا رأى من رؤية العلم، وإذا جعلنا «رأى» من رؤية العين فإن البحتري يكون قد ارتكب خطأين، لأن ثانيك في المصرع الأول تكون منصوبة على الحال، و«ثانيك» التي في المصرع الثاني منصوبة على المفعولية، وقد سكن البحتري الياء في كليهما، والصواب الفتح لأنها منقوصة.

٨ ـ قال البحتري (٢):

ألأحسنون من النجوم وجوهُهم بَهَرُوا بأكرم عُنْصُرٍ ونُحاس

أخطأ في قوله : « الأحسنون من النجوم » خطأين :

أحدهما: أنه جمع بين الألف واللام و« من » في أفعل التفضيل ، وهو غير جائز.

وقد جاء في شعر الأعشى : « ولستَ بالأكثر منهم حصىً » لكن قيل أن « من » في قوله « بالأكثر منهم حصى » بيانية ، لأنها لبيان الجنس وليست للتفضيل .

⁽۱) من قصيدته في مدح المعتز بالله وأولها: أخبرني من الواشي النخ «ديوانه ح ۲ ص ۱۰ ج۱ ص ۱۵۳ - ۱۰۹.

⁽٢) من قصيدة وضعها في مدح محمد بن عبدالله بن طاهر وأولها : سُها أم المائن ما مان نوا

سُهدٌ أصابك بعد طول نعاس.

ديوانه قوافي السين.

أما الخطأ الثاني: فهو إظهاره فاعل أفعل التفضيل، ولا يجوز ذلك إلا في مسألة الكحل، وهي معروفة مشهورة في كتب النحو وليس قول البحتري « الأحسنون من النجوم وجوههم » منه.

٩ ـ قال البحتري « تفتأ عجباً بالشيء تذكره »(١)

حذف أداة النفي التي يشترط أن تسبق فعل « فتأ » وهو غير جائز الا في سياق القسم وليس في بيت البحتري ما يدل على القسم . . . ولم ترد « فتأ » إلا بعد أداة النفي أو في سياق القسم ، قال الشاعر(٢):

وما فتِئَتْ خيلٌ تئوب وتدعي وتلحقُ منها الاحقُ ومقطعً

وقال تعالى (٣) ﴿ تالله تفْتاً تذكر يوسف ﴾ وبيت البحتري خال من ذلك.

٠١ _ قال البحتري^(٤):

وما المرء إلا قلبُه ولسانه فإن قصَّرا عنه فلا خير في المَرِّ والصواب فلا خير في المرة ، ولكن البحتري إيفاء بحق الوزن بدل الهمزة راء وأذعم الراء في الراء ، وقال : « في المرّ » وهو غير جائز . ولم يرد في القرآن الكريم والشعر العربي المر - كما جاء في بيت البحتري وهو « المر » فقد ذكر القرآن كلمة « المرء » كثيراً ، ولم يبدل الهمزة منها راء ، قال تعالى (٥) : ﴿ يُفَرِّقُونَ بَيْنَ المَرءِ وزوجِه ﴾ ، ﴿ يحُولُ بين المَرءِ وقلبه ﴾ (١)

⁽١) انظر : عبث الوليد للمعري ومدح البحتري لخمارويه بن طولون في ديوانه قوافي الراء.

⁽٢) قاله أوس بن حجر ، الخزانة ـ شواهد كان وأخواتها.

⁽٣) آية ٨٤ سورة يوسف.

⁽٤) ديوانه من قصائده الفخرية ، ديوانه قوافي الراء ، وعبث الوليد ص ١٢٠.

⁽٥) آية ١٠ سورة البقرة.

⁽٦) آية ٢٤ سورة الأنفال.

﴿ يوم ينظر المرء ما قدمت يداه ﴾ (١) ، ﴿ يوم يفر المرء من أخيه ﴾ (٢) ، وقال زهير (٣) : « لأن لسانَ المرء مصباحُ قَلبِه » وقال لبيد (٤):

« والمَرءُ يخلف طوراً بعد أطوار » وفي المثل « المرء بأصغريه » ، ولكن أبا عبادة لم يحتذ حذو الشعراء ولا القرآن ، فقال « المر » بدل « المرء » ليس في موضع واحد وإنما في عدة مواضع ، ثم إنه فعل الشيء نفسه أيضاً في كلمة « المرأة » قال (٥) :

ولئن رزئتَ التي ما مثلها مَرَةٌ فقد أُتِيتَ الذي لم يُؤتِه رجلً

قال : « مرة » بدل « امرأة » وحذف تاء التأنيث ، ثم حذف الهمزة التي تؤلف لام الكلمة وكل ذلك خطأ وغير جائز .

11 _ قال البحتري (١):

وإذا أشكل الصواب على ظَنَّ بك فانظر ماذا يرى «سمعيل »

حذف همزة البناء من إسماعيل ، وهذا من أفحش الخطأ ، وقد فعل الشيء نفسه في ألف إبراهيم في قوله :

متى دُعي الكرامُ إلى المَسَاعِي تقاعَسَ دونها ابنُ إبراهيما

فقد حذف ألف إبراهيم ، وهو خطأ.

١٢ _ قال البحتري (٧):

⁽١) آية ٤١ سورة النبأ.

⁽٢) آية ٣٤ سورة عبس.

⁽٣) معلقة زهير: الجمهرة ص ٢١١.

⁽٤) معلقة لبيد: الجمهرة ص ٢٢١.

⁽٥)من قصيدته في مدح إسماعيل بن بلبل ـ ديوانه ج ٢ ص ١١٥ ط دار صادر دار بيروت.

⁽٦) عبث الوليد للمعري ص ١٢٥ وهجاء البحتري لابن ثوابه في ديوانه قوافي الصادج ٢ ص

وليس العلا دراعة ورداؤها ولاجبة موشية وقميصها

رفع «رداؤها» مع أن الواو قبلها عاطفة وما قبلها منصوبة ، وقال المعري: أنه يجوز رفع دراعة ورداؤها على أساس أن دراعة اسم ليس ورداؤها معطوفة عليها والعلا خبر ليس ، وقال: ويرفع « ولا جبة موشية » و« قميصها » على الاستئناف. ويبدو أن الإمام المعري قد أخذته الغفلة ، إذ أن « ولا جية موشية وقميصها » واقعة في سياق النفي الممتد من ليس. ولا يجوز حملها على الاستئناف ، لأن (الواو) لا تدخل على - لا - لربط ما بعدها بما قبلها إلا إذا كانت الجملة في سياق النفي ، وجعل الواو مستأنفة هنا يجردها من علاقتها بما سبقها من النفي في ليس فيجب عندئذ حذف (لا)، لتكون الجملة مستأنفة ، وحيث إن (الواو) و « لا » موجودتان في الجملة فإنه لا يجوز حملها، وهي الواقعة في سياق النفي على أنها مستأنفة .

ولكن في بيت البحتري لم تحذف « لا » _ إذن _ فالجملة معطوفة على ما قبلها وليست مستأنفة . لأن من يجعل الجملة مستأنفة في مثل هذه الحالة بحذف « لا » ليستقيم الكلام . قال تعالى : ﴿ ومن يُضْلِل الله فلا هادي له ويذرهم » مستأنفة لم يأت بلا ، وقال الشاعر (١) :

على الحكم المَأْتِّي يوماً إذا قضى قَضِيَّتُه أن لا يجور، ويَقْصِدُ قَال و يقصدُ » بالضم وحذف « لا » لأن الجملة مستأنفة .

وهكذا ، فإن البحتري خاطىء في رفع «رداؤها » والبيت لا يستقيم _ أيضاً _ إلا إذا غير عما هو عليه الآن وجُعل العُلا اسما لليس ، ودراعة خبرها

⁽١) آية ١٨٦ سورة الأعراف.

⁽٢) خزانة الأدب: شواهد ـ عطف النسق.

منصوباً، وما بعد الواوات الثلاث معطوفاً على « دراعة » أو أن نجعل ، العلا ، منصوباً على أنه خبر ودراعة مرفوعة على أنها الاسم. لكن هذا خلاف ما يرمى إليه البحتري ويخبر عنه .

17 _ قال البحتري (١):

حتى تُبِلُّ منازلٌ لو أهلُها كثبٌ لرُحتُ على جَوى مَبْلُول ِ

ادخل « لو » على المبتدأ والخبر . وهـو خطأ ، لأن « لـو » حرف شـرط في الماضي ويشترط في جميع أنواعها أن يكون ما بعدها فعل .

قال تعالى : ﴿ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَآمَنَ مَنْ فِي الأَرْضَ كَلُّهُم جميعاً ﴾ (٢) ﴿ وَلُو نَزَّلْنَا عَلَيْهِم كَتَابًا فِي قِرطاسِ ﴾ (٣).

وقال الشاعر(٤):

« ولو كان حَمْدُ يخلد الناس لم يَمُتْ ».

وقال آخر:

« لو كُنْت من مازنٍ لَمْ يَسْتَبِحْ إبلي، (٥)

وقد أتبعت _ لو _ بالاسم في بعض ما أثر عن العرب ومنه قول جرير :

« لو غيرُكم عَلَقَ الزُّبَيْرَ بِحَبْلِهِ».

وجاء في الأمثال(٦):

⁽١) مِن قصيدة في مدح إسحق إسماعيل بن نيبخت ، ديوانه مجلد ٣ ص ١٨٣٩ ط دار المعارف.

⁽٢) آية ٩٩ سورة يونس.

⁽٣) آية ٧ سورة يونس.

⁽٤) آية ٧ سورة الأنعام.

⁽٥) شرح شواهد مغنى اللبيب: شواهد ـ لو.

⁽٦) انظر : شروح شواهد المغنى لابن هشام « باب لو ».

⁽٧) جمهرة الأمثال للعسكري.

لو ذاتُ سِوارٍ لَطَمَتْني.

ولكن هذا لا يسوغ للبحتري أن يدخل « لو » على المبتدأ والخبر ، لأن لو في الأمثلة التي ذكرناها واقعة في سياق الفعل ، وإن لم تدخل على الفعل مباشرة ، ومن هنا يقدر بعدها فعل يلائم ما قبلها ، أما « لو » في بيت البحتري فليست في سياق الفعل فلا يجوز تقدير فعل بعدها ، لأن الجملة الواقعة بعدها خالية عن أي فعل وهنا مكمن الخطأ .

١٠ ـ قال البحتري(١):
 المائةُ الدِّينار مَنْسِيَّةٌ.

أدخل الألف واللام على المضاف ، وهو خطأ ، لأن الجمع بين الألف واللام والإضافة غير جائز إلا في « الجَعْد الشَّعَر » و« الحَسَنُ الْوَجْهِ » و« المائة الدينار » في بيت البحتري ليس منهما في شيء، وهذا هو الخطأ ، وقد كرر البحتري هذا الخطأ في مواضع أخرى من شعره ، ومنه قوله :

« أزالَ عنْكَ المائتَيْ صَفْعَةٍ ».

أدخل أل على « المائتي صفعة » . وهو خطأ وإن كان له وجه شاذ.

نماذج من أخطاء البحتري الأخرى

أخطاء تتعلق بالوزن :

_ السناد:

لا أعتقد أن هناك في الشعراء من يعاني قصائده من السناد قدر ما تعاني قصائد البحتري منه ، ذلك أن قصائده لا تخلو من السناد إلا قليلًا .

⁽١) من مقطوعة من معاتباته لبعض إخوانه ، وأولها : لي سيد قد سامني الخسفا - ديوانه ج ١ ص ٤٢٨ .

والسناد على خمسة أضرب:

ـ سناد التأسيس : مثل قول العجاج : يادار اسلِمي فاسلِمي ثم اسلمي ثم اسلمي ثم قال : ومكرِّم للأيتام .

_ وسناد الردف: وهو ما يعاني منه شعر البحتري، وهـو إضافـة حرف لين ومد قبل الروى.

_ وسناد الحذو: مثل قول عبيد:

فإنْ يكُ فاتني ومضى شبابي وأضْحَى عَارِضِي مشلَ اللَّجَيْن اللَّحَيْن عنون عاني .

ـ وسناد الإشباع: مثل تَمَاضُرٌ ، وأبادِرُ.

ـ وسناد التوجيه: مثل الجمع في القوافي على وزن أفِرُ ، ووَفَرَ ، وصَبَرَ ، والسناد في شعر البحتري كثير جداً ، فقلما نجد لـ قصيدة تخلوعن السناد ، ونذكر بعضها للمثال فقط:

من القصيدة التي أولها(١):

من رِقْبَةٍ أَدَّعُ السزيارةَ عامداً وأصدُّ عنكِ وعن ديارِك حائدا ساند في ثمانية أبيات هي :

للأعلى يَداً ، أبعدها مَـدى ، تاركها سَدى ، حين تسانَدا ، أضل وما هدَى ، أوْحَاها رَدى .

ومن القصيدة التي أولها (٢): نشـــدُتـك الله من بَــرْق على إضَم للما سَقَيْتَ جَنُـوب الحـزْن فالعَلَمِ ساند في عشرة أبيات منها هي:

⁽۱) من قصیدة في مدح إسماعیل بن بلبل ، دیوانه ج ۲ ص ۲۷۵ ط دار صادر دار بیروت. (۲) قصیدة في مدح عبیدالله بن یحیی بن خاقان : دیوانه ج ۲ ص ۲۸۳.

مُنْسَجِم ، مترسِم ، منصرِم ، شيِم ، منكتِم ، والقُدُم ، والرحِم ، منتظِم ، الحلُم ، لم يهِم . والبحتري يُساند في أكثر قصائده ولكن سناده من « الردف » وهو ما لا يشدد فيه النقاد على الشعراء إذا أكثروا منه . غير أن البحتري أكثر الشعراء إسناداً ، وهذا لا شك يعيبه ، ويكفي أن يجعل البحتري مجرداً من أهم ميزة مدحوه بها ، وهو كونه شاعراً جزل الأسلوب ، مُسْتَويَّ الشعر ، الا يخطأ .

عيوب أخرى تتعلق بوزن الشعر

والعيوب العائدة إلى الأوزان المختلفة في شعر البحتري أكثر بكثير منها في شعر أبي تمام ، والمعيب في شعر البحتري أن هذه العيوب عيوب لا يتعدل أكثرها بالتذرع بزحاف أو غيره من التجويزات الشعرية ، ومن هذا النوع المعيب قوله :

وأحقُّ الأيَّامِ بالحُسْنِ أَن يُو تُسرَ عنه يومُ المِهْرَجانِ الكَبِيسر

وهو من الخفيف ووزنه: فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن ، فاعلاتن مستفعلن فاعلاتن ، ولكنه خارج من الوزن ، و(جان) في المهرجان زائد عن الوزن.

ومن هذا النوع أيضاً قوله(١):

قَرُبَت من الفعل الكريم يداكا ودنا على المتطلبين يداكا مداكا

أخطأ في الوزن لأن المصرع الأول من الطويل ووزنه فعولن مفاعيلن ، فعولن مفاعلن من الكامل ووزنه متفاعلن متفاعلن متفاعلن .

⁽١) من مقطوعة استسقى بها نبيذاً من أبي نوح ، ديوانه ج ٢ ص ٢٩٨ ط دار المعارف القاهزة .

ـ وقوله^(١) :

ليسَ يَنْفَكُ هاجِياً مَضْروباً للف حَدُّ أو مادِحاً مَصْفُوعاً

قوله: «مضروباً» زحاف لم يستعمله أي مولد غير البحتري، ولم يزاحف من القدماء مثل هذا الزحاف سوى الأعشى في قوله:

ما بكاء الكبير بالأطلال وسؤالي وما يرد سؤالي

وقد أنكروا عليه هذا الخطأ ، والبحتري ، أجدر في هذا بأن يؤخذ عليه لأنه محدث.

_ وقولُه (٢) :

وقائلة والدَّمُ يَصْبَغُ دمعها رُويْدَك يا بْن الستَّ عشرة كَمْ تَسْرى

فقوله: « والدم » زحاف رديء جداً ، ولكي يستقيم الوزن يجب أن يشدد كلمة ـ الدم ـ وهو أيضاً غلط .

- وذكر المعري من زحافه أيضاً قوله (٣):

آمنَنَي غَـولَ أوجـالِي وجـاوزَ بي في كـلِّ مُـطَّلبٍ غـايـاتِ آمـالي وقوله (٤):

لمْ أَرَ كَالْبَقَ رِ الْأَغْفَ ال ِ سَائِمةً مِنَ الْحَبَلَّقِ لَم تُحْفَظُ مِن اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللّ

القصيدة من البسيط من الضرب الثاني. قال المعري: وزحاف البحتري, أكثر من أن نستطيع استيعابه. فهو كما قال المعري (٥): « وقد زاحف أبو

⁽١) من قصيدته يهجو فيها ابن المغيرة ديوانه ط دار المعارف ج ٢ ص ١٩٠.

⁽٢) ديوانه ط دار المعارف ، القاهرة قافية الراء.

⁽٣) انظر : عبث الوليد ص ١٨٣ ط دار النهضة المصرية ، ديوانه قوافي اللام.

⁽٤) انظر عبث الوليد ص ١٨٣ ط دار النهضة المصرية ، ديوانه ج ٢٧٣٣/٣ .

⁽٥) المصدر، ص ١٢١ ـ ١٨٢.

عبادة في مواضع كثيرة . وهو يستعمل هذا الفن كثيراً في قصائده ، يكثر من الزحاف ما وسعه الجهد» ، إذن ، فالقول بأن شعر البحتري قريب مستوٍ لا يعاني من النقص ـ كلام يجب أن نقف أمامه في حذر واحتياط.

ہاںے فیے بیان مالاُ: بی تمام والبحتری من الفضل

الناقد النابه صاحب المواهب الصحيحة الذي لم يصب بنكسة في مُدركاته ، ولم يتخلل شعوره انحراف _ هو الذي يدرك مواطن الجمال وينفذ إلى دقائق الحسن ، ويكشفها قبل أن يضع يده على مكامن العَيِّ . ومن هنا فإنه ينقد نقدا ينبه به الذوق ، ويكون نقده خلقاً لا هدماً . وإيجاداً لا عدماً . وحينما يضطر إلى شيء من الهدم فإن هدمه إعادة بناء ، وليس الهدم للهدم . . . والأمدي ، ومع كل ما يشم في نقده في الموازنة من الإدبار عن أبي تمام ، والجنوح إلى صنوه البحتري ، يعتبر ناقدا خلاقا وفي مقدمة أئمة النقد القدامي . ولذلك فإنه ما أكمل مآخذه على الشاعرين أبي تمام والبحتري في المعاني والوجوه الفنية حتى أتبعها ببابين صغيرين تعرض فيهما لفضل كل من أبي تمام والبحتري ، وقد عقدنا للبابين فصلا خاصا لنقف فيه على الجانب الآخر من نقد الأمدي للطائيين وهو الجانب الجمالي الباسم فلنر إذن :

فضل أبي تمام ، يقول الآمدي :

«وجدت أهل النصفة من أصحاب البحتري ، ومن يقدم مطبوع الشعر

دون متكلفه ـ لا يدفعون أبا تمام عن لطيف المعاني ودقيقها ، والإبداع والإغراب فيها والاستنباط لها ، ويقولون : إنه ، وإن اختل في بعض ما يورده منها فإن الذي يوجد فيها من النادر المستحسن أكثر مما يوجد من السخيف المسترذل ، وإن اهتمامه بمعانيه أكثر من اهتمامه بتقويم ألفاظه ، على شدة غرامه بالطباق والتجنيس والمماثلة ، وأنه إذا لاح له أخرجه بأي لفظ استوى من ضعيف أو قوي .

وهذا من أعدل ما سمعته (من القول) فيه .

وإذا كان هذا هكذا فقد سلموا له الشيء الذي هو ضالة الشعراء وطَلَبَتُهُمْ، وهو لطيف المعاني .

وبهذه الخلة دون ما سواها فُضًلَ امرؤ القيس ، لأن الذي في شعره من دقيق المعاني وبديع الوصف ولطيف التشبيه وبديع الحكمة _ فوق ما في أشعار سائر الشعراء من الجاهلية والإسلام ، حتى أنه لا تكاد تخلو له قصيدة واحدة من أن تشتمل من ذلك على نوع أو أنواع . ولولا لطيف المعاني واجتهاد امرىء القيس فيها وإقباله عليها لما تقدم على غيره ، ولكان كسائر الشعراء (من) أهل زمانه : إذ ليست له فصاحة توصف بالزيادة على فصاحتهم ، ولا لألفاظه من الجزالة والقوة ما ليس لألفاظه م .

ألا ترى العلماء بالشعر إنما احتجوا في تقديمه بأن قالوا: هو أول من شبه الخيل بالعصى . وبالوحش والطير، وأول من قال: (قيد الأوابد) وأول من قال كذا، وقال كذا، فهل هذا التقديم له إلا من أجل معانيه ؟

وقالوا: وإذا كان قد اضطرب لفظ أبي تمام واختل في بعض المواضع، فهل خلا من ذلك شاعر قديم أو محدث ؟

هذا الأعشى يختل لفظه كثيراً ويسفسف دائماً ، ويرق ويضعف ، ولم

يجهلوا حقه وفضله حتى جعلوه نظيرا للنابغة ، وألفاظ النابغة في الغاية من البراعة والحسن ، وعديلا لزهير الذي صرف اهتمامه كله إلى تهذيب ألفاظه وتقويمها ، وألحقوه بامرىء القيس الذي جمع الفضيلتين ، فجعلوهم طبقة ، وصار فضل كل واحد من غير الوجه الذي فُضًّل منه صاحبه .

ولو أن أبا تمام يخلو من كل لفظ جيد ألبته ، أو لو أنه قال بالفارسية أو الهندية :

وإذا أراد الله نَـشْـر فَـضِـيْـلَةٍ طُـوِيَتْ أَتَـاحَ لَهَـا لِسَـانُ حَسُـود لَـولا اشتعـالُ النـارِ فيما جـاوَرَتْ ما كان يُعرف طيبُ عُـرْف العُـود

أو قال:

هي البدرُ يُغنيها تـودُّد وجْهِهَا الله كُـلِّ مَن الاقت وإن لَمْ تُــوَدُّد

أو ما أشبه هذا من بدائعه حتى يفسر لنا (ذلك) مفسر بكلام عربي منثور، أما كان يكون هذا شاعراً محسناً يشابر شعراء زمانه من أهل اللغة العربية على طلب شعره وتفسيره واستعارة معانيه ؟ فكيف وبدائعه مشهورة، ومحاسنه متداولة، ولم يأت إلا بأبلغ لفظ وأحسن سبك ؟»

نقد الفقرة:

هذه هي الكلمة الحقة التي كان المتوقع من الإمام الآمدي أن يتمسك بها ويكررها في كل هجمة هجمها على أبي تمام ليدفعه بها عن الإجادة ، والجمال ، والبراعة ، وليرميه بالغثاثة ، وقبح الكلام ، وإسفافه . فهذه الكلمة ، على الرغم من قصرها ، لتدل على فضل أبي تمام ما يقصر عنه لو دون كتاب في تبيان فضله ، فقد اعترف الآمدي لأبي تمام في هذه الكلمة التي أوردها تحت عنوان « باب في فضل أبي تمام » ـ بالنادر المستحسن ، وبأن هذا النادر أكثر ما يؤلف شعره ، وسلَّم لأبي تمام بلطيف المعاني ووضعه وبأن هذا النادر أكثر ما يؤلف شعره ، وسلَّم لأبي تمام بلطيف المعاني ووضعه

في صف امرىء القيس ، وأذعن له بكثرة كاثرة من البدائع والمحاسن التي لم تأت إلا بأبلغ لفظ وأحسن سبك ، وكفى ذلك دليلا على فضل أبي تمام ومكانته العالية بين الشعراء أجمع .

وإذا كان لنا أن نقول هنا وفي باب فضل أبي تمام - كما يراه الآمدي، شيئا - فإننا نقول أن هذا الاعتراف من الآمدي بفضل أبي تمام من شأنه أن يؤكد أن هجمات الآمدي السابقة على أبي تمام ونعيه على إنتاجه الشعري إنما يعود إلى بعض ما يبدو في شعر أبي تمام من الاعتياص في اللفظ، والذي لا يتفق مع مذهب الآمدي العالق بالقديم والسائر على ريح السابقين القدامي . وقد بينا في الفصول السابقة براءة ساحة أبي تمام من هذه التهمة وأثبتنا أن حظ أبي تمام في لفظه على قدر حظه في معناه ، وأنه أشبع جانب المعنى بجانب إكماله لمتطلبات العناصر اللفظية ، وأن فضل أبي تمام في بابي المعنى واللفظ يجعله في عداد الشعراء الأفذاذ الذين لا يُشَق لهم غبار، ولا يصل إلى مرماهم جهد ولا إلى غايتهم مسعى . . . إذن، فحكم الآمدي على أبي تمام وجهده للتقليل من أهمية الجانب اللفظي في شعر أبي تمام ينبغي أن لا يقبل على علاته .

وبعد: فإن الآمدي - كما يدل عليه جماع ما قله في الفصلين الماضيين - قد ثنى عنان القلم عن الاسترسال في شرح أفضال الشاعرين، ولم يقم أي دليل حَيِّ ليثبت به أفضال البحتري أو يبين اسباب تقديمه إياه على أبي تمام ، كما أعرض الصفح عن بيان فضل أبي تمام ، إذ لم يبُحْ إلا بشيء قليل من مزاياه في السَبْق الفني ، والرؤى الإبداعي والابتكار.

وإذا كان الآمدي قد أجاز في مواضع أُخرى من كتابه أن يكتفي في معالجاته بأحكام عابرة تقوم على معطيات الذات التي يتجافاها الدليل ، ولا تنتصر لها الحجة _ فإنه كان واجبا عليه أن يبتعد عن هذا النهج ، في هذا

الباب الذي خصصه ببيان فضل الشاعرين ، وأن يفرغ فيه جهده لإثبات أفضال البحتري الذي عقد له لواء القيادة والريادة ، والجودة ، وإصابة الغرض ، وأن يستوفي حق الأمانة العلمية . لكنه لم يفعل وكرر ما سبق أن كرره في أجزاء من كتابه : من أوصاف وإطراءات طنانة رنانة مشل : رَبُّ معان ، قريبُ مأخذه ، يمتاز بحسن التأتي ، وأمثالها من الكلمات المطاطة العامة . . ضارباً عُرض الحائط حقيقة أن مزايا البحتري ، وأفضال أبي تمام ، وكل شاعر ـ لا تثبت بالإدعاء ، وبرص الكلمات العامة ، وإنما بالنقد البناء المدلل القائم ، على فقه البرهان والساير على الموضوعية ومنطق الحجة ، وهو ما لم يقم به الأمدي في شيء . . .

والحق أن موضوع أفضال الطائيين موضوع يتسع بحثُه لأكثر من مؤلف ، والإبانة عما يحتويه وما يتدرج تحته ـ هي قضية مُلِحَة يطرحها كل نقد رشيد يسير على هدى التحليل الموضعي المفصل ، والضارب في قطب المخالف لمأرب الذات وأهواء الفرد . . . ومن هنا فإن توفية حق هذا الموضوع من جوانب مختلفة (باعتبار أنه الغاية الأساسية للموازنة بين الطائيين) ضرورة لا يغفر التغافل فيها . . ، ضرورة تجعلنا نفتح لمعالجتها حيزاً في الكتاب، لكي نفي بحق الأمانة العلمية من خلاله ، ونميط اللثام عن أنواع ما للشاعرين من الفضل . . .

غير أن هذا لا يعني أننا نريد أن ندفع البحتري عن فضائل أراد الآمدي أن يثبتها له . . . كما أن هذا لا يعني أننا نريد أن نرافع لصالح أبي تمام أو ننقض الاتهامات المساقة ضده . . كلا . . كلُّ ما نريد فعله هنا هو أننا نعقد فصلين مخصصين بالشاعرين وبالإبانة عن أفضالهما، حيث نحاول فيهما جهد المستطاع وبقدر ما يسمح به سياق الكتاب ـ أن نزيل الغموض عن فضل كل من الشاعرين وعن مزاياهما الشعرية التي لم يتسن للآمدي أن يزيل الحجب عنها . . .

الفصل السابعي

الإيانة عن فضل أبي تمام

إذا سلمنا برأي الآمدي في آبي تمام واكتفينا بما اعترف هو لأبي تمام في باب فضل الشاعرين فقط ، وقلنا : إنه يمتاز بالمعاني البديعة ، وأنه يُشهَد له بلطاف المعاني ـ فقد سلمنا لأبي تمام بكل ما يتطلبه الإبداع ، والشعر الأصيل وأعطيناه لواء القيادة في كل ما برع فيه زهير بن أبي سلمى ، والنابغة الذبياني ، ولبيد . لكننا لا نجتزىء بقول الآمدي ومن تقيله ، لأن الوصول إلى فضائل شاعر ، التقت فيه مزايا عري غيره حتى من مفرداتها ، لا يتحقق بما قوم ينزعون من القديم وإليه لمزية القدمة فقط ، ولا يرضون بالشعر إلا ما كان على ريح الأقدمين ، وإنما يتم ذلك بالنظر إلى آراء النقاد من المعارضين والموالين على السواء ، ثم بدراسة شعر الشاعر وما يكمن خلفه . .

ولقد تتبعت الكتب التي تعالج الأدب سواء تلك التي تعالج تاريخ الأدب ، أو التي يشتمل على الأدب ، أو التي يشتمل على خلط من التاريخ ، والنقد الأدبي ، والأدب فخرجت منها بأن حُظوة أبي تمام في الفضائل الكلامية والمزايا الشعرية تفوق حُظوة غيره وأنه يمتاز بنوعين من المزايا :

مزية يلتقي الجميع في الرضاء بها، ويعترف له بها الموافق والمعارض على السواء .

ـ مزية تشيد بها ـ عن اقتناع ـ فئة دون أخرى .

فقضية «أن أبا تمام قد شغل الدنيا بشعره وأثار ضجة حول مذهبه » - قضية اعترف بها الناس ولم يختلف في صحتها أحد ، فقد اعتبره النقاد قديما وحديثا - تحولا جديدا ، وطفرة في سير الشعر ، وأن مذهبه الشعري قد استقطب الناس حوله ، وأثار نقاشا ومحاجات ، وخصومات دامت قرابة عشرة قرون ، وأنها بدأت بالحوار والجدل الكلامي ثم انتقلت إلى التأليف . . . وقد توصل الدكتور محمد مندور في دراسته عن الخصومات بين أنصار القديم وأنصار الحديث إلى أن هذه الخصومات لم تحم إلا حول أبي تمام . يقول(۱) : « الخصومة بين أنصار القديم وأنصار الحديث لم تحتدم إذن إلا عول أبي تمام ، ونحن نقصد بذلك الخصومة الفنية التي أثارت حركة النقد في القرن الرابع . . . » .

وهذا حكم أحسب أنه نال من التحري حد الإقصاء ، وجاء عن دراسة يشهد بصحتها ما وضع في هذا المجال من الكتب والمدونات الأدبية التي سجلت رقما يكاد يكون قياسيا فقد بلغت ما يربو نيفا ومأتي كتاب بيناها بالاسم واسم المؤلف سابقا، في باب الخصومة حول الطائين، وأشرنا إليها في الفصول الماضية في أكثر من موضع .

إذن، فقضية أن أبا تمام قد أوجد الخصومة، وساق الناس إلى الجدل، والمحاجة، وأنه أثار ضجة ممتدة بمذهبه واستأثر باهتمام النقاد والأدباء والعلماء ـ قضية تدخل في باب المسلمات التي لا يتشاحن فيها اثنان.

ومن القضايا التي اتفقت الآراء حولها في إطار الفضائل الخاصة بأبي تمام _ هي قضية البديع ، فقد قُسِمَ لأبي تمام من هذه المزية ما جعله رائدا له فيها مقام صدق يعترف به الجميع _ سواء ذلك الذي يغض منه أو الذي

⁽١) سبق في الصفحات السابقة .

يناصره . . ، الذي يكره البديع وينعى عليه ، أو الذي يستحسنه ويدعو إلى توظيفه ، فقد وضعت كتب النقد ختم الصحة على هذه القضية من البداية إلى النهاية ، يقول ابن المعتز في كتابه « البديع » « وهو أول مؤلف مستقل في فن البديع »: « ثم أن حبيب بن أوس الطائي . . . قد شغف به (البديع) حتى غلب عليه وتفرع فيه واكثر منه . . . » ويقول صاحب الوساطة : . . « ثم لم يرض (أبو تمام) بذلك حتى أضاف إليه طلب البديع فتحمله إليه من كل وجه ، وتوصل اليه بكل سبب . . . » ويقول ابن رشيق القيرواني في العمدة « . . . غير أننا لا نجد المبتدي في طلب التصنيع ومزاولة الكلام أكثر انتفاعا منه بمطالعة شعر حبيب ومسلم الوليد لما فيهما من الفضيلة لمبتغيها ، ولأنهما طرقا الصنعة طريقة ، وأكثرا منها في أشعارهما تكثيرا سهلها عند الناس وجسَّرهم عليه . . « وقال ابن الأثير في سياق حديثه عن أبي تمام : «أما أبو تمام فإنه رب معان ، وصيقل ألباب وأذهان ، وقد شُهدَ له بكل معنى مبتكر ، لم يمش فيه على أثر . . . ولقد مارست من الشعر كل أول وأخير . . ولم أقل ما أقول فيه إلا عن تنقيب وتنقير . . فمن حفظ شعر الرجل . . أطاعته أعنة الكلام ، وكان قوله في البلاغة ما قالت حذام ، فخذ منى في ذلك قول حكيم» . . وفي الصناعتين من شعر أبي تمام في المعاني والبيان والبديع ما يؤلف ثلث شواهد الكتاب، ويتقاسم الثلثين الآخرين بقية الشعراء وعلى رأسهم امرؤ القيس ، وابن الرومي ، وأبو نواس ، والبحتري ، والمتنبي ، والمعرى ، والرضى

بهذا فإن قضية انفراد أبي تمام بالريادة في البديع وباستخدامه لحد المذهب قضية ليست موضع كلام . . قضية يعترف بصحتها الموافق لأبي تمام والمعارض له . . .

لكن مميزات أبي تمام لا تنحصر في تينك الميزتين ، لأنه ينفرد أيضا بميزات أخرى قُسِمَ له منها قدر كبير جعل كثيرا من أئمة النقد يعقدون لواء

الريادة له فيها ويضفون عليه فيها ضفة الأفضلية والسبق ، بهذا الفارق أن الآراء لم تجتمع فيها ، فمن النقاد من يرفضها ، ومنهم من يقبلها ويشيد بها ، فقد قالوا فيما قالوه :

- إنه شاعر فاق غيره في سيرورة الشعر ، وإن مائة وخمسين من معانيه قد تحولت إلى الأمثال السائرة التي يتمثل بها الخاصة والعامة . . . وقد ارتأى هذا الرأى عدد لا بأس به من الأئمة ، ومنهم الناقد الأديب العالم ابن الأثير والأديب الصولي وقال الأول بعد أن ذكر سيرورة شعر أبي تمام : «لا أعرف شاعرا جاهليا ولا إسلامياً يتمثل له بهذا المقدار من الشعر» .

- إنه شاعر اختراع وابتكار وأن أكثر معانيه إما مخترعة وإما مبتكرة ، وإما مولَّدة ، وهذا رأي سار عليه كثير من النقاد والعلماء ، وهو أيضاً رأى ابن طيفور وابن الرومي والصولى ، وابن المعتز ، والآمدي ، وسنطرح كلها للنقاش في الصفحات القريبة القادمة . . .

_ إنه شاعر عقل يشعُرُ لا بعاطفته ويأتي بالفكر ويتحمله ويكثر منه لحد الفلسفة، وهذا رأي قال به العقاد(١) ويوسف سراج الشاعر المصري(٢).

- إنه يمتاز بمميزات الشعراء أجمع فإذا قسم لأحدهم حظ في فضيلة واحدة، فإن أبا تمام جمع هذه الفضيلة وعشرات أخرى تقاسمها شعراء آخرون . . . وهو رأي الصولي والدكتور أحمد أمين ، يقول الأخير(٣) :

⁽١) أنظر : مقالة العقاد بعنوان (سؤ الآن متباعدان) التي نشرت في ٦ أبريل ١٩٤٢ ومنشورة الآن في مجموعة مقالات يجمعها عنوان « يسألونك ، وأنظر مقالته بعنوان (ومن هوليو باردي) في مجموعة محدود) .

⁽٢) أَنْظُر عيون الأخبار لابن قتيبة ج ٢ ص ١٦٥ والوساطة للجرجاني ص ٢٥.

⁽٣) أنظر تقديم أخبار أبي تمام للدكتور أحمد أمين ط المكتب التجاري ببيروت ، وأنـظر أخبار أبي تمام رسالة الصولي إلى مزاحم ابن فاتك ثم باب تفصيل أبي تمام .

«... إن أبا تمام خرج على الناس بنوع جديد من الشعر ... لم يُسَبِق إليه ، نعم إن كل جزئية من هذه الجزئيات قد سُبِق إليها ، فقد سبقه مسلم ابن الوليد بكثرة البديع وسبقه أبو نواس وبشار بكثرة المعاني وعزارتها ... ولكن هذه الجزئيات لم تجتمع لأحد قبل ما اجتمعت لأبي تمام ».

وهكذا، فإن فضائل أبي تمام كثيرة متنوعة يتمتع هو بها جمعا، وعلى جدارة متوفرة الشروط مكتملة النصاب، بينما يتقاسمها الآخرون فرادى، وفيهم من لم يُقْسَم له حتى بطرف من أجزاء هذه الفضائل . . . غير أن الذي سقناه حتى الآن ليس سوى آراء لشخصيات عالية الرتبة لا يأمن جانبها من أن تمسها الأهواء، أو ينال منها التعسف أو التعصب . . . ، إذ أن الرأي ليس بصاحبه، وإنما بقدرته على المقاومة وقت الاختبار والمُحَاجَّة ، فبمقدار حظه في المصداقية للواقع . . ، ولذلك فإننا نطرح هذه الأراء للمناقشة لنرى بعين الواقع قدرتها على الصلابة والمقاومة .

1 ـ قلنا أن الميزة الأولى من مجموعة فضائل أبي تمام ، هي ميزته في أنه أثار النقاش حول مذهبه ، واستقطب الأدباء ، والنقاد بأدبه الجديد ، وقد استقصينا الكلام حول هذه القولة في الصفحات السابقة ، وأوردنا من الأدلة ما يجعل صحة القضية من باب المعلوم بالضرورة وأثبتنا (بعد سرد الكتب الكثيرة التي دونت لمعالجة الخصومات حول شعر أبي تمام ولدراسة آراء الموافقين والمعارضين له) ـ أن مذهب أبي تمام قد بعث من الدراسات والأبحاث والمناقشات ، بل الخصومات ما لم يبعثها غيره . . وأنه كان قطب الدائرة في كل ما أثير في ميدان النقد الأدبي ، منذ ظهوره على متن التاريخ وحتى يومنا هذا .

إذن، فهذه قضية مسلمة والتعرض لها مرة أخرى في هذه الدراسة

التفصيلية لفضائل أبي تمام ـ لا يأتي بذي طائل ، خاصة وأنها استوفت حقها من التدقيق عند غيرنا ، وسبق أن سقنا آراء العلماء واجماعهم (سواء أكانوا من الغامزين لأبي تمام أو المؤيدين له) . على أنه نال اهتماما في الجدل الأدبي والنقدي ما لم ينل غيره ، وأنه خلق ثورة أدبية نقدية طال مقام الناس عندها

Y - أما الثاني : وهو قضية البديع - فما أبنّاه آنفاً من إجماع العلماء على كون أبي تمام رائدا في المذاهب البديعية ، وبلوغه في هذا الفن الذروة ، وأنه أهّل بتفننه كل من جاء بعده لوضع مؤلف جامع في البديع . . . هو موضع تأييد الجميع ، وقد وضعت كتب البديع ختم الصحة عليه ، بل لك أن تقول : إن كتاب ابن المعتز مثلا ، ثم نقد الشعر لقدامة ، فالصناعتين لأبي هلال ، ثم كتاب الرماني ، وهي المراجع الأولية في البديع ، ثم كتب من جاء بعدهم - هي كتب تخص أبا تمام وتشهد له بالريادة في البديع ، لأنها نزعت في عطائها من بديع أبي تمام ، وانتهت في امتدادها إليه أيضا ، فكل ما فيها إما انعكاس لما عند أبي تمام من البديع ، وإما مستوحىً منه وسائر على خطه ، إضافة إلى ما ورد فيها من مزيد القول - تأييدا ، ورفضا - عن شَرَهِ أبي تمام بالبديع ، وتسليمه الزمام لأفنانه .

على أننا نعني بالبديع - البديع بمعناه القديم ، وكما هو عند الفراء ، وابن قتيبة ، والآمدي ، ومن تقيلهم ، أي مجموعة الفنون المتصلة بالمعاني ، والبيان ، ووجوه تحسين (١) الكلام وليس « البديع » كما هو عند المتأخرين لأن كلمة « البديع » عندهم لا تشمل المعاني والبيان وإنما تنحصر في وجوه تحسين الكلام فقط .

⁽١) أنظر: البديع لابن المعتز المقدمة والاستعارة والطباق والتجنيس.

وأيا كان ، فإن موضوع تمكن أبي تمام من البديع وموضعه الراسخ فيه أمر مفروغ منه ومن باب البديهات المسلمة . . . ، لكن البعض وهم إما من المائلين على أبي تمام ومذهبه ، أو من المتأثرين بهم . . ، ذهبوا إلى أن بديع أبي تمام هو مما يَتْلَبُه ، ويسقطه عن الموضع الذي يجب أن يكون فيه ، لأنه أفرط في استخدامه إفراطا وصمه ، وأساء إلى إحسانه ، ولأنه أسرف في البديع فأردأ من حيث أراد أن يجيد ، يقول الأمدي(١): . . . « وجدتهم ينعون عليه كشرة غلطه وإحالته وأغاليطه في المعنى والألفاظ ، وتأملت الأسباب التي أدته إلى ذلك ، فإذا هي ما رواه أبو عبد الله محمد بن داود وبن الجراح في كتابه (الورقة) عن محمد بن القاسم بن مهرويه عن حذيفة بن أحمد : أن أبا تمام يريد البديع فيخرج إلى المحال ـ وكأنهم يريدون إسرافه في طلب الطباق والتجنيس والاستعارات ولو أخذ عفو هذه الأشياء ولم يوغل فيها _ ليسلم من هذه الأشياء التي تُهَجِّن الشعر وتذهب بمائه ورونقه (ولعل ذلك أن يكون ثلث شعره أو أكثر منه) ـ لظنته كان يتقدم عند أهل العلم أكثر الشعراء المتأخرين . ، لكنه شره إلى إيراد كل ما جاش به خاطره ، ولَجْلجَهُ فكره ، فخلط الجيد بالرديء والعين النادر بالرذل الساقط والصواب بالخطإ».

وقال ابن المعتز^(۱): .. «ثم إن الطائي تضلَّع فيه ، وأكثر منه ، وأحسن في بعض ، وأساء في بعض ، وتلك عُقبى الإفراط ، وثمرة الإسراف » . . وسبق أن أشرنا إلى نعي النقاد الآخرين على أبي تمام في بديعه ، واتهامهم إياه بطمس الشعر والانتقال به إلى المحال ، وقد سار على

أنظر الموازنة ج ١ ص ١٣٩ ـ ١٤٠ .

⁽٢)) البديع لابن المعتـز ص ١٥ ـ ١٦ وأنظر أيضـا رسائـل ابن المعتز تحقيق الـدكتور عبـد المنعم خفاجي ص ١٦ ـ ١٩ .

هذه الوتيرة في النّعي على أبي تمام أكثر من جاء بعد صاحب الواسطة . وابن المعتز ، والآمدي ، منذ القرن الخامس الهجري وحتى اليوم . . . وممن شَنّع في النعي عليه من المحدثين الدكتور محمد مندور في كتابه « النقد المنهجي » يقول (۱) : « . . أراد إذن أبو تمام البديع فخرج إلى المحال ، فعابه قوم ، وأيده آخرون ، وحَميتِ المناقشةُ حول مذهبه في مجالس الأدباء وبين النقاد . . . ، ولم يقف الأمر عند حد المناقشات بال تعداه إلى التأليف »

هذا هو رأي البعض إزاء بديع أبي تمام ، وقد كان بادىء ذي بدء رأي المتمسكين بعمود الشعر العربي والسائرين على ريح القدماء فقط ، ثم انضم إليهم كلُّ من تعصب للبحتري . . . ، ومنذ ظهور كتاب « الموازنة » سار الناس على رأي (صاحبه) الآمدي في أبي تمام وذلك لِمَا رأوه في كتابه الموازنة من قوة الحجة ، والنقد القوي المفصل الموضعي ، والدحض المباشر لأبي تمام المؤيد بالشاهد والدليل . . . ، ولما جاء دور المعاصرين من النقاد اتفقت كلمتهم على دفع أبي تمام عن الإجادة ، لإفراطه في البديع ، وإحالته فيه لسبين اثنين :

١ ـ تأثرا بموازنة الآمدي ، أو استسلاماً لجدله وحكمه ، أو إقبالا على الموجود المُعَدِّ وتفضيل السابلة على غيرها تقليدا بالسابقين . .

٢ ـ كرها للبديع بحكم أنه حول النقد الأدبي (على حد زعمهم) إلى
 مغالبات كلامية ونقد شكلي عقيم . . .

ولكن إذا كان هذا هو منعى الناس على بديع أبي تمام ، وقد امتد به الزمان طويلا فهل يعني أن هؤلاء النعاة على حق فيما ذهبوا إليه ، وإن بديع

 ⁽۱) النقد المنهجي ص ۸۰ ، وللدكتور مندور هجمات جارحة أخـرى أنظر : ص ۵۸ و ۸۲ - ۹۸
 من كتابه (النقد المنهجي) .

أبي تمام بالفعل مَغَضَّةً له ، وبالتالي ، تصفيق المعاصرين لمعارضي أبي تمام في محله ؟ أم أن حكمهم هذا جاء رميا وبمجازفة ، وأن نصيبه من الصحة قليل أو لا شيء ؟ !

إن الإجابة على ذلك متصلة بمدى قدرتنا على استقصاء شعر أبي تمام وشعر غيره ، فإذا سبرنا شعر أبي تمام وقارناه بشعر غيره ، فإننا نقدر أن نجيب على هذا السؤال ، حيث إن واقع هذا الشعر يوقفنا على ما لأبي تمام من البديع ، وبالتالي يظهرنا على نوع هذا البديع من كونه من نوع إرداء ، وإحالة ، ولجلجة فكر ، يَمُجُه عفُو القريحة ، ويسترذله الخاطر . أو من نوع يمكن وضعه في صف الجياد ، أو حتى المقبول . . .

وبالرجوع إلى شعر أبي تمام وبفرز التعبيرات البلاغية فيه نجد أبا تمام يستعمل أفنان البلاغة بنوع من الولع ، وأن استخدامه للفنون البلاغية يُظهر أبا تمام وكأنَّه من شدة التعمَّل يُجاهد الطبع ، ويُغالب القريحة ، ويُوجب نوعا من العَوَص ، ويؤدِّي بالتالي بالاستعارة ، والمطابقة والتجنيس ، وأنواع البديع الأخرى إلى أن تملك ناصية التعبير . . . فقد أكثر من استخدام الاستعارة ، حتى نراه يتعمد التقليل من التشبيه ، ويتعمَّل الجهد للتعبير بالاستعارات المكنيَّة التخييليَّة ، سعيا منه إلى تعميق المعنى ، والابتعاد عن المعاني المغسولة المكشوفة . . . ، لكن ـ مع كل هذه الاعتبارات ـ لا نعثر في خضم البرود ، أو الغثاثة .

إنّنا لا نرى مثلا بين الاستعارات الرديئة التي عابوا بها أبا تمام ما يكون في غثاثة الاستعارات الرديئة لمن سبق أبا تمام ، ولا في حدود الرذل الساقط من استعارات من جاء بعده . . . ، لا نجد مثلا في استعاراته التي عدت من

الرديء السخيف، ودفع بسبها عن الحسن والجودة، نظير استعاره علقمة الفحل، يقول(١):

« عريفُهم بأثافي الشرِّ مَرْجُومُ »

استعار لرجمات الشر أحجار الأثافي للونها الأسود المثير للاشمئزاز ، ولكونها قبيحة المنظر تَسْتَبْشِعُها العيون . . إلا أنه استعار بما لا يسمن ولا يغني ، ولا يفيد المبالغة ، ولا يجسد صورة متقززة تستخبثها النفوس ، وإنما يفيد الإقلال من عدد الرجوم ، ويفيد ضآلة الهجوم . . وهو عكس مراده ، كما أنه أردأ وأساء . . .

ونظير ذلك أيضا استعارة ذي الرمة « اليافوخ » للدجي (٢) .

«تَيَمَّمْنَ يافوخَ اللَّجي فصد عْنَهُ »

أي أنهم أدلجوا فصدعوا ديجور الطلام بغررهم ، ولكنه استعار «يافوخا» للظلام فأغث من حيث أراد أن يحسن . . ولذي الرمة ، وتأبط شراً ، ولكبار الشعراء الجاهلين والإسلاميين ، أيضاً - استعارات رديئة ساقطة أخرى يمجها الذوق ، فقد استعاروا : الأنف ، للموت ، وللكبرياء واللحية ، والصيف ، والليل ، . . واستعاروا للدهر استاً ، ومقعدا ، وظهراً أجب مُشَقَقاً ، وجهة قرد ، وأنفا مجدعا ، وعُرفا حَصَاء ، ولونا كعَثانِيْنَ البعير . . . كما استعاروا لركبهم أدمغة ، وعيونا ، واستعارات رديئة سخيفة أخرى تجسد النزق في أسوإ صوره (٣) . .

⁽١) ديوان علقمة الفحل ص ١٤.

⁽٢) ديوان ذي الرمة ص ٦٦٨ .

⁽٣) أنظر الموازنة بين الطائيين للآمدي ج ١ ص ٢٥٩ و٢٦٠ و٢٧٢ و٢٧٣ و٢٧٣ وأنظر الصناعتين الباب التاسع الفصل الأول ص ٣٠٩ - ٣١٣ و٣١٥ .

إن استعارات أبي تمام التي عَدَّها، الآمدي والعسكريُّ (١) ومن تَقيلهُما من الاستعارات الساقطة الفَجَّة ليست من الاستعارات الهابطة بأيٌّ وجه من الوجوه، كما أنها تأتي (حتى في عُرف المُشَدَّدِين) في عداد الاستعارات المتوسطة، نعم لقد أخذ الآمدي والمائلين عن أبي تمام ومن تَقيلُهم بعض الأبيات من شعر أبي تمام على أنها من الاستعارات الرديئة الغَثَّةِ ومن حمق الكلام، ومن هذه قوله (٢):

تروحُ علينا كُلَّ يوم وليلة خُطُوبٌ كأنَّ الدهر منهن يُصْرَعُ

عده الآمدي والعسكري استعارة ومن النوع الهابط منها، ولعلهما أرادا بها جملة (تروح علينا . .) فهي فعلا استعارة ، لكنها استعارة تحتلُّ موضعا جليلا من نُبُوِّ التَّصوير وعمق التعبير مع العذوبة والسلاسة ، فقد بالغ في وصف الخطوب وفداحتها ، وزحفها الرهيب المتواصل ، حتى بلغ حدا لا غاية بعده للمُغيي . . كما أوفي بحق التعبير وهو في مقام المبالغة ماعزَّ نظيره ، فهو سهل في الفهم صعب التَّأتِّي . . . ، والخطوب هي الأمور المتشددة قال تعالى : ﴿ فَمَا خَطْبُكُ ، يَاسَمِرِيُّ ﴾ (٣) وقال : ﴿ فَمَا خَطْبُكُم أَيُّهَا الْمَرْسَلُونْ ﴾ (٤) . . والرواح هو الذهاب : وفي الحديث : «إذا رَاحَ أَحَدُكُمْ اللَّهَا الْمَالُونْ ﴾ (٤) . . والرواح هو الذهاب : وفي الحديث : «إذا رَاحَ أَحَدُكُمْ رَائِحُ » (١) . ، واستعارة الرواح للأشياء المعنوية استعارة مقبولة تنطبق به دواوين الشعراء القديمة ، وإنكارها نوع من المكابرة !

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٢٦١ ـ ٢٨١ والصناعتين ص ٣١٢ ـ ٣١٥ .

⁽٢) الصناعتين ص٣١٣ ـ ديوانه قافية العين ص١٢٣ وهو من قصيدة مطلعها: أما أنه لولا الخليط المودع « أنظر الموازنة ج ١ ص ٢٦١ » .

 ⁽٣) و (٤) آية ٩٥ سورة طه وآية ٥٥ سورة الحجر .

⁽٥) البخاري ومسلم، كتاب الجمعة وسنن أبي داود، كتاب الطهارة .

⁽٦) ابن ماجه، المناسك .

⁽۷) الموازنة ج $1 \, \text{ on } \, 775$ والصناعتين ص $8 \, 17$ وديوانه ص $4 \, \text{ or } \, 1$

ومن الأبيات التي أخذوها على أبي تمام على أنها استعارة رديئة قوله(١)

صُرُوْفُ النَّوَى مِنْ مُرْهَفٍ حَسَنِ القَدَّ وَكُمْ مَلَكُتْ مِنَّا عَلَى قُبْح قَدَّهَا

فقد جمع عددا من الفنن البلاغية من الاستعارة ، والجناس والمطابقة في بيت واحد، وجعل الاستعارة مكنية تخيلية، لكنه مع هذه الصنعة أجاد التعبير وأحكم الأداء، من غير أن يَـمَّسَ البيت بِـمَسِّ من الاستكراه أو التكلف . . .

وأخذوا عليه أيضا قوله(٢):

لها بين أبواب الملوك مزامرً

تحلُّ بِقاع المَجْدِ حتى كأنَّما على كل رأس من يد المجد مِغفُرُ من الـذِّكـر لم تنفخ ولا هي تـزمُــرُ

اعتبره العسكري في الصناعتين من الاستعارات الهجينة البغيضة . ومن الكلام المهلهل الجِلْف . . ، ولعمري أنها من الجياد الخالية من أود النظم ، وعِوجِ التأليف، مع غزارة المعنى، وفيض الطلاوة وصحة السبك، بل أنها كما يقولون : من المُطْمِع المُمْتَنِعْ . . ولا أحسب أنه يوجد وصف للقصيدة السائرة أحسن وأجمل من هذا الوصف ، إنها قصيدة تحلُّ بقاع المجد أينما كانت ، وتغشى كل بيت ، وتحيط بكل إنسان بل تحلُّ على رأس كـل رأس ـ تاجا تُتَوِّجه به يد المعالي والمجد . . . فهي ترنيمة تشدو على أبواب الملوك ، وتغني بمحامد الممدوح ومجيد ذكره ، دون أن تحوج أحدا إلى النفخ أو أن · يزعج أحداً بضجيجها . . .

إن مثل هذه الاستعارات الجيدة يدعو الجميع إلى الإشادة بها ،

⁽١) الموازنة ج ص ٢٦٢ والصناعتين ص ٣١٣ وديوانه ص ١٠٤ .

والإطراء على صاحبها ، لكنَّ الآمديَّ والعسكريُّ وكثيرين غيرَهم قد جمعوها جمعا وحكموا عليها جزافا ، وبكلمة واحدة ، وبغير دليل بالقبح والرَّدَاءَةِ والغُثاثة : لماذا ؟ لأنهم من أنصار عمود الشعر والسائرين على ريح المتقدمين فقط .

على أن هناك من الاستعارات التي جمعوها في زمرة الاستعارات الرديئة الساقطة ما لا يعلو علو النماذج التي أوردناها آنفاً فهي تتوسط ولكنها ليست برديئة غَثّة مستهجنة ، ونسوق منها بعض الأبيات التي نراها قد مَسها الكَدُّ والاستكراه وفيه من الغرابة ما لا يخفى :

قال(١) :

لـ دى ملك من أيكة الجود لم يـزل على كبلا المعروف من نيله بـرد .

لا مشاحة في جودة معناه ، لكنه استعار للمعروف كبداً ، والكبد هنا ليس بمعنى غدة مغذية في الجوف ، وإنما بمعنى الجنب أو الجوف أو الطّويَّة ، ففي الحديث : « فِي كَبِدِ جَبَل »(٢) « أي جوفه ، فَوجَدْتُهُ عَلَى كَبِدِ أَلْبُحِر »(٣) « أي وسطه » وتُلْقِى الأرْضُ أَفْلَاذَ كِبَدِهَا »(٤) أي ما بجوفها « فَوَضَعَ يَدَهُ عَلَى كَبِدِي »(٥) « أي جنبي ، والعرب تَكْنِي بالكبد عن الطويّة يقولون للأعداء : سود الأكباد (٢) ، أي سود الطوية قال الأعشى (٧) :

فما أُجْشِمْتَ من إتيان قوم مم الأعداء فَالأكباد سُود

⁽١) ديوانه قافية الدال والصناعتين ص ٣١٤ والموازنة ١ ص ٢٦٣ وشرح التبريزي ج ٢ ص ٧٨٧

⁽٢) و(٣) مسلم كتاب الفتن ومسند أحمد ج ٢ ص ١٦٦ .

⁽٤) مسلم كتاب الزكاة والترمذي كتاب الفتن .

⁽٥) البخاري كتاب المرضى الباب الثالث عشر ج ٧ ص ١٤ ـ ١٥ .

⁽T) و(V) لسان العرب _ مادة (كبد) .

وفي الحديث (١): « فما زلتُ أجد بَرْدَهُ على كبدي فيما يُخال إليَّ حتى هذه الساعة » أي بجوفي وبداخلي ، وأما البرد فعناه السكون والارتياح ، ففي الحديث (٢): « إذا أبصر أحدُكم امرأةً فليأت زوجته ، فإن في ذلك بُردُ ما في نفسه » أي سكون لما في نفسه من حر الشهوة . . قال تعالى (٣): ﴿ برداً وسلاماً على إبراهيم ﴾ أي سكونا ، وقال الشاعر (١):

وعَطِّل قُلوصي في الِّركاب فإنها ستُسْرِد أكباداً وتُبِكي بَواكيا أي تسكن أكباد الأعداء لأنهم يدركون بذلك أنه مات . . .

لكن ذلك كله لا يعذر أبا تمام في استعارته الكبد للمعروف حيث شبه المعروف بالإنسان ، ثم استعار له كبد الإنسان أي الموضع الذي يكنى به عن تجمع الحقد والعداء ، أو الراحة والسكون والطمأنينة . . فقد اعتاص به التعبير ، ولا يبرىء ساحته تفسيرنا لمقوله ، حتى ولو فسرناه تفسيرات مختلفة . . . ولعل الشيء الذي يخفف وطأة هذا الاعتياص _ هو أن الذين سبقوا أبا تمام قد أتوا في استعاراتهم بما هو أسوأ منه أضعاف المرات .

هذا ، ولابي تمام أيضاً استعارات رديئة أخرى فقد استعار الكبدَ للنائل ، والجسدِ ، والإسلام ، والارتداد للمعروف ، فاستغلق تعبيره ، كما استعار للمجد ، سِنًا ، وخَرَفاً ، وللزمان لَونا أسود ، وأَبْلَق ، وجعل الدهر عَبُوساً ، ونسبه إلى اللَّوْم ، والفكر ، والإباء واستعار له الأَخْدَعَيْن ، وكَفاً ، وزَنْداً (٥) ، لكن مع كل ذلك لا تَأْتي هذه الاستعارات ـ وهي أردأ استعارات

⁽١) البخاري كتاب المرضى الباب الثالث عشر ج ٧ ص ١٤ ـ ١٥ .

⁽٢) لسان العرب مادة: كبد .

⁽٣) آية الانبياء سورة ٦٩.

⁽٤) لسان العرب مادة برد وكبد .

⁽٥) أنظر في ذلك ديوانه قوافي الدال والميم والفاء والباء والكاف.

اقتطفت من وسط أكثر من أربعة آلاف بيت ـ في عداد الساقط من استعارات غيره ، فليست كاستعارة الشاعر(١) :

« أنا ناقة ، وليس في ركبتي دِماغ »

واستعارة (٢) أبي العنبس الباردة :

ضِرامُ الحُبِّ عَشَّشَ فِي فُؤادِيْ وقد نَبَذ الهوى في دِنَّ قلبي

وقول الآخر :

سأمنعها أو سوف أجعل أمرها فقول أبي تمام (٣) :

في غلة أوقدت على كبد النا إيثار شزر القوى يرى جسد الم

وقوله(١) :

ألا لا يَمُدُّ الدهر كفا بسيِّيءٍ

وقولهِ(٥) :

به أَسْلَمَ المعروفُ بالشَّام بعد ما وقوله (٦)

كانوا رِداءَ زمانهم فتصدَّعوا

وحَضَّنَ فوقَه طَيْرُ الْبِعَادِ فعربدت الهمومُ على فؤاد

إلى ملك أظلاف لم تشقق

ائل ناراً أَحنَتْ على كَبِدِه عروف أولى بالطبِ من جَسدِه

إلى مُجْتدي نصرٍ فيقُطْع من الزَّند

تَـوى منـذُ أودى خـالـدُ وهـو مـرتَـدُ

ئىوى منىد اودى خمالىد وهـو مىرتىد

فكأنما لِبسَ الزَّمانُ الصُّوف

⁽۱) و (۲) الصناعتين ص ۲۱۰ و ۲۱۰ .

⁽٣) ديوان تمام ص ٧٧ والموازنة ص ٣٦٣.

⁽٤) ديوانه قافية الدال ، والصناعتين ٣١٣ والموازنة ج ١ ص ٣٦٣ .

⁽٥) المصادر.

⁽٦) ديوانه قافية الفاء ، والصناعتين ٣١٢ والموازنة ١ .

وقوله(١):

تحملتُ ما لو حُمِّل الدهرُ شطره

وقوله (۲) :

فضربتُ الشِّتاء في أخْدَعَيْهِ

وقوله (٣) :

حتى مَخَضْتَ الأمانيُّ التي احْتِلبَتْ

وقوله(١) :

لـولم تَفَتُّ مُسنُّ المَجدِ مـذ زَمن

با

بالجود والبأس كان المَجْد قد خَرِفا

لفكر دهراً أيُّ عِبايه أثقلُ

ضربة غادرته عودأ ركوبا

عـادتْ هُمُـومـاً وكـانت قبله هِمَمــاً

وقوله(٥):

حتى إذا اسود الزمانُ تَوضَّحوا فيه فَغُودِرَ وهو مِنْهم أبلَقُ

ليست استعارات ساقطة رديئة ، كما أنها لا تتعدى خمسا وعشرين استعارة استفرغ الآمدي وغيره الجهد في اقتناصها من بين آلاف من استعارات أبي تمام الحسنة الجيدة .

على أن الشيء الذي ينطبق على استعارات أبي تمام ينطبق أيضاً على ما استخدمه أبو تمام من المطابقة والتجنيس في شعره، فقد أخذوا عليه في الأولى ثمانية أبيات من بين مئات حسان متناثرة في شعره، ومن هذه قوله (١٦):

يـوم أفـاضَ جَــوى أغَـاضَ تَعــزّياً خاض الهَوى بحَرَيْ حِجاهُ المُزْبِدِ

⁽١) ديوانه قافية اللام ، والصناعتين ٣١٣ والموازنة ١ .

⁽٢) و(٣) و(٤٪) ديوانه قوافي الميم ، والباء ، والفاء ، والصناعتين ٣١٣ و٣١٤ والموازنة ج ١ ,

⁽٥) ديوانه قوافي القاف.

⁽٦) ديوانه قافية الدال ، والصناعتين ص ٣٢٩ والموازنة ج ١ .

قالوا: جعل (الحجى) مزبدا وهو كلام أحمق لأن الحجى لا يزبد ولم يقل به أي عاقل . . . قاله الأمدي والعسكري وغيرهما ، وقد سار على نهجهما كل من خط في النقد العربي خطا في العصر الحديث ، والحقيقة أن الأمديّ ومن سار على هديه على خطإ في رفضهم البيت ، لأن (المزبد) هنا ليس وصف اللحجى وإنما هو وصف للبحرين ، وقد اختلط عليهم كون البحرين مثنى ومزبدا مفردا ، لأن المفرد - عادة - لا يوصف به المثنى ، فلم يروا طريقة غير أن يجعلوا المزبد صفة للحجى ، وهو خطأ منهم لأن المزبد راجع إلى البحرين على القانون المتداول في لغة العرب الذي يجيز الإتيان بالخبر مفردا لمبتدأ مثنى أو جمع ، ويجيزون أيضاً نعت المثنى بالمفرد ، وإرجاع الضمير المفرد إلى المثنى ، قال تعالى (۱) : ﴿ والله ورسول هما مفرد ، وقال يرضوه كاي يرضوه على العاد الضمير إلى شخصين بلفظ مفرد ، وقال الشاع (۲) :

نحن بما عندَنا وأنتَ بما عِنْدَك راضٍ والرَّأْيُ مُـخْتَلِفُ أي راضون ، وقال (٣) رؤبة :

فيها خُطوطٌ من سَوادٍ وَبَلَقْ كَأَنَّه في الجِلْدِ تَوْلِيعُ الْبَهَقْ أَبِهَقْ أَلَهُ في الجِلْدِ تَوْلِيعُ الْبَهَقْ أَلَهُ في الجِلْدِ تَوْلِيعُ الْبَهَقْ أَلَهُ أَن أَي كَأَنهُما . . وقال المتنبي (١٠) :

هــذا الـذي خلتِ القــرونُ وذكــرُه وحــديثــه في كُتْبـهــا مَشْــرُوحُ . أي مشروحان .

⁽١) آية سورة

⁽٢) معاهد التنصص ص ٩٩ ط بـولاق وهو لقيس بن الخطيم أحد فحـول الشعراء في الجـاهلية وانظر أيضا شواهد الأشموني وابن عقيل على الألفية باب المبتدأ .

⁽٣) لسان العرب مادة بهق .

⁽٤) ديوان المتنبي قوافي الجاء .

بهذا فإن تخطئة هؤلاء الأساتذة لأبي تمام في هذا البيت تخطئة لم تصب الهدف . وما عيب على أبي تمام في أبيات أخرى وهي سبعة في باب المطابقة ، ليست هي أيضا من الأشعار الساقطة الرديئة ، والشيء نفسه يقال في التجنيس ، وقد خصصنا هذه الأبواب الثلاثة (الاستعارة ، الطباق التجنيس) هنا بالنقاش ، لأنهم عدوا على أبي تمام عيوبه فيها وليس في غيرها . مع أن هذه المآخذ التي آخذوا أبا تمام بها لا يزيد مجموعها على أربعين بيتا منقاة من ثنايا ديوان أبي تمام البالغ عدد أبياته أكثر من ستة آلاف بيت كما هو في المخطوط .

ولقد سبق لنا أن اعطينا إلماما واسعا عن هذا الموضوع في باب أخطاء أبي تمام الفنية حيث أشبعنا قضية الاعتراض على أبي تمام في الجوانب الفنية من شعره ، رفضا وتحليلا واستدلالا ونقدا ـ بالأدلة ما لا يحوجنا إلى وقفة أخرى ـ وإنما عدنا إلى الموضوع نفسه في هذا الباب بأدلة جديدة ومن نوع آخر لنرد على متهمي أبي تمام بإفساد الشعر وبإحالاته في البديع ، ولنثبت أن أبا تمام لم يفسد الشعر ببديعه ، وإنما تفنن فيه تفنن الحاذق ، فزود من بعده بإمكانات ساعدتهم على وضع كتب في البديع ، وعلى تحويل البديع إلى فنون مستقلة جامعة .

نعم لقد تفنن أبو تمام في الفنون البلاغية ، واستخدمها بسعة وقوة ، فسهل البديع على من بعده ، بل شجعهم على الركون إليه ، فمما لا شك فيه أن جهود أبي تمام التي بذلها في البديع - وهي من ذوب الذات - هي التي ساعدت ابن المعتز في وضع كتابه المعروف « البديع » كأول مؤلف عن الوجوه البيانية والبلاغية . . بدليل أن كل ما في هذا الكتاب وكتاب قدامة بن جعفر « نقد الشعر » ثم كتاب العسكري ، ثم كتب السكاكي ، والتبريزي ، وغيرهم من واضعي قوانين المعاني والبيان والبديع - إنما هو امتداد لذلك

الخيط الذي أبرمه أبو تمام في البديع : وجعله وكد مسعاه ، فأوجد بذلك لنفسه مقام جلال في الثقافة العربية بل جعل الأدب العربي مدينا لفنه . .

ولا يقدح في هذا سعي البعض إلى إسقاط فنون البديع من سمط الثقافة ، وإلى النعي عليه (لأنه على حد تعبيرهم قضى على النقد الأدبي ، وحولًه إلى نقد شكلي ولجلجة كلام ، والتلاعب بالألفاظ) .

إذ أن هذا السعي إنما يأتي في ضوء المسلّمة التي سار الناس عليها في نظرتهم إلى البديع ، وهي مسلمة لم تكسب قوتها على هدى التحري ، وعطاء الواقع ، وفقه البرهان . . . وإنما من تراكم زمني وانتماءات نسبية . . أما أن تأتي من فهم بصير ودراسة فاحصة وتحر مستوعب ـ فلا . . لقد تفوه به ذات يوم شخص كان ذا شأن في فنن المعرفة ، تفوه به (جهلا، أو غفلة ، أو حقدا) ـ فاحتضنه الناس ، إجلالا ليما للقائل من قدم صدق عند الأدب ، وجريا وراء الشهرة ، ثم ما لبث أن صارت القولة قضية مسلمة لا تقبل الجدل ، في حين أنها لم تكن سوى شطح لا يقوم على أساس ولا تناصره الحجة . .

والمُمِضُّ في الأمر - أن هذا الشطح قد قفز سور العلم في غفلة من الزمن ، وانتظم في سلك المعطيات اليقينية واحتل من المؤلفات مكانا بارزا - على الرغم من أن ذاتيات الفنين وجزئيات وجودهما - تشهدان بأن النقد والبديع - شيئان مختلفان ، وأن القول بأن البديع قد دفع بالنقد إلى الهاوية قول تعلق منه السخافة كلَّ مَعْلق ، ويقف في القطب المضاد لمنطق التاريخ وذاتيات الواقع ومنطق تسلسل الفنون . . ولولا أننا أوفينا بحق البحث في هذا المجال ، وأبنا عن هذه الحقيقة ، وأبطلنا مقول الكارهين للبديع بعشرات من الأدلة في كتابنا (دفاع عن البلاغة) - لفتحنا له هنا حيزا وحملنا الكتاب ما لا يتحمله ، لكننا نحيل الجميع إلى هناك . . أما هنا فكل ما نريد قوله هو : أن

دعوة البعض إلى إسقاط البديع والانصراف عنه دعوة بالغة التعسف ومن الهراء المغسول ، وأنه يجب ألا نلقي إليها بالا ، خاصة وأن أكثر من يرفع عقيرته لدفع البديع وإسقاطه إنما هم ممن تشهد عليهم ممارساتهم بأنهم لا يعرفون عن البديع شيئا ولا يُجهدون ذهنهم لفهمه . . كل ما عندهم آراء مجهزة احتضنوها وأراحوا أنفسهم من عناء البحث والتنقيب . .

٣ ـ والقضية الثالثة هي قولهم: «إن أبا تمام شاعر معنى وإبداعاته تفوق إبداعات غيره»، وللوصول إلى صحة أو سقم هذا الحكم ـ تتبعت الكتب وشروح الدواوين الشعرية، وبذلت مجهودا كبيراً في تتبعي، وخرجت بعد لأي بالإيمان بصحة هذا الحكم، وقد استندت فيه على الآتي:

(أ) حكم ائمة الشعر والنقد بأن شعر البحتري مسروق من معاني أبي تمام ، يقول ابن طيفور(١):

فلما تَصَفَّحْتُ أشعارَه إذا هو في شعره قد (خَرِي) فضي بعضها سارقٌ مفتريْ فضي بعضها سارقٌ مفتريْ

ويقول ابن الرومي^(٢) :

ابنُ أوس في المدح والتشبيب فمعناه لابن أوس حبيب

والفتى البحتريُّ يسرق ما قال كل بيت يجودُ معناه

وقال ابن المعتز^(٣): « . . . على أن للبحتري المعاني الغزيرة ، ولكن أكثرها مأخوذ من أبي تمام ، ومسروق من شعره » . والآمدي ذكر أن لأبي

⁽١) الموشح للمرزباني ص ٥١١ ط دار النهضة المصرية .

⁽٢) وفيات الأعيان لابن خلكان ج ٥ ط دار النهضة المصرية ، ترجمة وليد بن عبيد بن يحيى البحتري .

⁽٣) طبقات الشعراء لابن المعترص ٢٨٦ دار المعارف بالقاهرة .

تمام التي سرقها البحتري يقول^(۱): « إذ كان من أقبح المساوىء أن يتعمد الشاعر ـ ديوان رجل واحد من الشعراء ، فيأخذ من معانيه ما أخذه البحتري من معاني أبي تمام ، ولو كان عشرة أبيات ، فكيف والذي أخذه منه يزيد على مائة بيت . . » .

إن حكم هؤلاء بكون معاني البحتري ، أو جياده مسروقة من معاني البحتري ـ يدل على أن معاني أبي تمام مخترعة ، محدثة ، وأنه لم يسبقه فيها أحد ، ذلك أنه لو كانت هذه المعاني موجودة ابتدعها من سبق أبا تمام في الشعر ، أو في النثر ـ لنسبوا إليه وعدوها (كما يقتضي عرفهم) من سرقات البحتري من ذلك المبدع ، لكنهم لم يجدوا ذلك فاضطروا إلى عزو هذه المعاني إلى أبي تمام والاعتراف بسرقة البحتري منه . . على أن هذا حكم له من الصحة موقع رفيع يتفق مع ما روي عن البحتري ، فقد روي أنه قيل له : « أحتذيت في شعرك أبا تمام وعملت كما عمل من المعنى ، وقد عاب عليك قوم . . ، فقال : أيعاب على أن اتبع أبا تمام ، وما عملت بيتا قط حتى أخطر شعره ببالي . . » .

إن هذه الأحكام والروايات لتدل ـ بمنطوقها وفحواها ـ أن معاني أبي تمام (في أكثرها) معاني مبتدعة مبتكرة وأنه ـ فعلا ـ شاعر معان مخترعة وأنه سبق غيره في إبداع المعاني . . . والقول بغير ذلك ـ قول لا يُنْصف الحقّ من صاحبه ولا صاحبه من الحقّ . .

(ب) بالمقارنة بين شعر أبي تمام وشعر غيره .

ذلك لأن شعر أبي تمام هو أحسن شاهد يبين لنا ما لأبي تمام أو عليه في معانيه ، لأنه واقع بـريء لا تلصقه تهمة الميل ، والغضب ، والانحياز ،

⁽¹⁾ الموازنة ج ١ ص ٣١٢ ط دار المعارف بمصر ط ١٩٧٢ .

ويمكن أن يُـوصلنا إلى حقيقة معاني أبي تمـام وهل هي مبتكـرة ، مـولـدة ، جيدة ، أم مسروقة ؟

وبتتبعي الشخصي وجدت في شعر أبي تمام فيضا من المعاني الجديدة المبتدعة، وأنها تبلغ مائة وسبعين معنى إذا أخذنا بمعايير المتشددين، ومائتين وثمانين إلى ثلاثمائة معنى إذا رضينا بعرف المتساهلين، لكني جمعت هذه المعاني مستخدما أقصى ما يمكن من المعايير الصارمة، مستعينا بآراء من سبقني، ثم باجتهاد شخصي - من كتب الشواهد والترسل، وديوان أبي تمام، وشروحه، ومن كتب الصولي، والمرزباني، وابن الأثير وغيرهم، فكان جماع هذه المعاني كالآتي:

قوله :

« منْ ليلة في وَبْلِها لَيلاء خَرِقاءُ يلعبُ بالعقول ِ فِعالُها

وقوله :

حِمــدٌ حَبِيِتَ بــه وأَجــرُ حَلَّقَتْ وقوله :

لا المنطقُ اللَّغْوُ يزكُوْ في مَقَـاوِمِه وقوله:

أَنْضَــرَتْ أَيكَتِي عَــطايــاك حتَّى

وقوله :

السيف أصدق إنْبَاءً مِن الكتُبُ وقوله:

لا نجمَ من مَعْشَـرٍ إلَّا وهِمّـتُــه وقوله :

فَلُو عَصَرْتَ الصَّخْرَ صَارَ ماء كتلاعُب الأفعال بالأسماء»

من دونــه عنقــاءُ ليــل ٍ مُغْــرِبِ

يوماً، ولا حجَّةُ الملْهُوفِ تُسْتَلَبُ

صَارَ ساقاً عودي، وكان قَضِيبًا

في حَدُّهِ الحَدُّ بَيْنِ الجِدِّ واللعبِ

عليك دائِرةٌ يا أيُّها القُطُبُ

نــأخــذُ مِـنْ مــالِــه ومِنْ أدَبــهْ إن كانت الأحلاق مما تُوهَبُ ودعائي بالقَفْر غَيْرَ مُجِيب يومَ الكريهة في المسلوب لا السَّلَب وأجسامٌ وليس لهم قُلُوبُ فأضحى بين الأقْربينَ غَريبا ولو كان أيضاً شاهداً كان غائباً تكاد بها لـولا العِيانُ تُكَـذَّتُ وسهلت الأرض العزاز ركائبه من نفسِـه وحدَهـا في جَحْفَل لَجِب رف فقداً للشَّمس حتى تَغِيْبَا

لَسَعَى نحسوها - المكانُ الجَديْث

نَـرْمي بـأشبـاحِنـا إلى ملكِ وانْفَحْ لنـا من طِيْب خِيمــكَ نفحـةً وقوله: فسواء إجابتي غيير داع وقوله: إن الأسود أسُودُ الغاب هِمَّتُها وقوله: لهم نشب وليس لهم سماحً وقوله : غرّبته العُلامع كثرةِ الأهل وقوله: شهدتُ جُسَيمات العُلى وهـو غائب وقوله: تجاوز غايات العقول رغائت وقوله: وقد قرَّب المرمى البعيد رجاؤه وقوله: لو لم يقُدْ جَحْفلًا يومَ الوغي لغَدَا وقوله : بَيَّنَ البَيْنُ فقدَها ، قلَّما نعد وقوله: لوسعت بلدةً لإعظام نُعْمِيَ

وقوله:

الأقرب الأوطسان دون لها منزل بين الجَوانِح والقَلْب منه الرغائبُ حتى يكرمُ الطَّلبُ وشملُ نَديً بين العفاة مشتت أرَقْتَ دماءَ المَحْلِ فيها فَطُلَّتِ للخَـطْبِ إلا أن يكبونَ جليـلا عن ذاك واستهديتُ بعضَ خِصاله فَهُمُ لَـدَرَوَذَ والبِظِّلامِ مَـوالـي طِرفٌ مُعِمٌّ في السوابق مُخْوِل على أحد، إلا عليك مُعَوَّلُ من جاهِهِ فكانها من مالِهِ بين الحتوف وبينهم أرحام

الودُّ للقربي ولكن رفَّده للأبعد وقوله : لها منزل تحتّ الشَّرَى وعهدتُها ـ وقوله: لا يكرمُ النائلُ المُعْطَى وإن أُخِذت له كل يوم شَمْلُ مجد مُؤَلِّفً وقوله: وإن أزَمَاتُ الدَّهْرِ حَلَّتْ بمعشر وقوله: لا تـدعون نـوحَ بنِ عَمْـروٍ دعـوةً وقوله: لَـرَدُدْتُ تحفُّته عليــه وإن علَتْ وقوله: فليشكـروا جُنْـحَ الـظُّلامِ ودَرْوَذاً وقوله : من نَجْل كلِّ تليدة أعراقُه وقوله : وهل للقريض ِ الغَضَّ أو من يَحُوكُه وقوله: وإذا امرؤ أهمدى إليىك صنيعةً وقوله : مُسْترسِلين إلى الحُتُوفِ كانما وقوله:

فإذا أبان قد رسا وَيَلَمْلَمُ لما رأوك تَمشِّيْ نحوهم قُـدُما نَداه من مُماطلة الغريم إِن المُقِـلِّ مِن المُسرُوءَةِ مُعْدِمُ وإن أساءتْ إلى الأقوام لم تُلَم إلا الصوارم والقنا آجام أُصِبْتُ بها الغداةَ ، فَمَنْ ألُومُ س صار الكريم يُدْعَى كريما فُخُيِّلَ من شِدَّةِ التَّعْبِيسِ مُبتسما لينقصها يوما شبأة اللوائم قبل هذا التحليم كنتُ حَلِيما سِبُه جاءني لغير اللَّطَام

ولقد جَهَدْتُم أَن تُزيْلُوا عِزَّهُ وقوله: مشتْ قلوبُ أناس ِ في صدورِهِمُ وقوله: غريمٌ لِلمُلِمِّ به، وحاشا لا يَحْسِب الإقلالَ عُدْماً ، بل يرى وقوله: إن أَجرَمَتْ لَم تَنَصَّلْ من جرائمِها وقوله: آسادُ موت مُخْدِراتُ مالها وقوله: إذا أنا لَمْ ألَمْ عشَرَاتِ دهر وقوله: فعلمنا أن ليس بشَقِّ النفو وقوله: قد قَلَّصَتْ شَفَتَاهُ مِنْ حَفِي ظَتِهِ وقوله : خلائقُ كَالزُّحَف المضاعَفِ لم يكن وقوله: حَلَّمتْنى ، زعمتُم وأرانى وقوله: رافع كفه لِبَرِّي فما أحـ وقوله:

فالوَرْدُ حِلْفٌ لِلَيْثِ الغَابَة الأضم عيدانَ نجد ولم يَعْبَأنَ بِالرِّتَمِ

فإن تكنْ وعكةٌ قَاسَيْتَ سورَتَها إن الرِّياحَ إذا ما أعْصَفَتْ قصفَتْ

بغير سماح أو طِعانٍ بِحالم

جرى الجود مجرى النوم منه فلم يكن وقوله:

بعثن الهوى في قلب من ليس هائماً وقوله:

فقل في فؤادٍ رُعْنَـهُ وهْــو هـائمُ

تُدْعَى عطاياهُ وَفْراً وهْيَ إِن شُهرَتْ

كانتْ فَخَاراً لِمن يَعْفُوهُ مُؤتَنِفًا

ورُبَّ يـوم كأيّام تركتَ بـه وقوله:

متْنَ القَنـاةِ ومتن القِـرنِ مُنْقَصِفــا

جمُّ التـواضع ِ والــدنيــا بسؤدَدِهِ وقوله:

تكاد تهتزُّ من أقطارها صَلَفَا

أرْسَى بناديك النَّدى وتنفست وقوله:

نَفَساً بِعقْوتك الرِّيـاح ضَعِيفا

فعسلام الصُّدُودُ في غيسر جُـرْم وقوله :

والصدودُ الفراقُ قبل الفِراق

كُحِلتْ بقُبح صُورتِـه فـأمسِى

لها إنسان عَيْنِي في السِّياق

وقد ظَلَّتْ عُقْبانُ أعلامِه ضُحَى أقيامتْ مع الرَّايات حتى كأنُّهما

بعُقْبانِ طير في الـدِّمـاء نَـوَاهِـل من الجيش إلا أنها لم تُقَاتِلِ

> لقد خاب من أهدى سويداء قلبه وقوله:

لِحَـدِّ سِنان في يـد الله عـاملُهْ

كما أُقْصِرَتْ عنا لهاه ونائلُه بعد كَدِّ من ماءِ وجْهِ البخيل مررتَ فيه مرورَ العارِض الهَطِل لا يَيْـأسـونَ من الـدنيـا إذا قُتِلُوا هلالٌ قريبُ النُّورِ ناءٍ منازلُه لأصبح من بين الورى وهْـوَ عاذِل على خِـدْرهـا أرمـاحُـه ومنّـاصِلُه ويُرجى شفاءُ السُّمِّ والسُّمُّ قاتِلُ حتى يجاورُها الزمانُ بحال ولكنهُمْ كانوا تسلاثَ قَبَائِل ونذكرُ بعض الفضل منك فَتُفْضِلا هزِّ الصَفِيحَةِ شَرْخُ عُمْر مُقْبِل

فلو شاء هذا الدهرُ أقصر شرَّه وقوله: وكانًا الأنامل اعتصرتها وقوله : إِنْ حَنَّ نجد وأهلوه إليكَ فقد وقوله: وقوله: قريب النَّدى نائي المَحَلِّ كأنَّه وقوله: عطاء لو اسطاع الذي يَسْتَميحُه ولاذت بحِقْوَيه الخلافةُ والتقتْ وقوله: وقد تألفُ العينُ الدُّجي وهو قَيْدُها وقوله: وكذاكُ لم تُفْرط كآبةُ عاطِل وقوله: لعمرُك ما كانوا ثُلَاثةُ إخوةِ وقوله: لهان علينا أن نقول وتفعلا وقوله: شُـرْخُ من الشـرف المُنِيفِ يَهُــزُّهُ وقوله:

فما تحِلُّ على قــوم فترتحــلُ فلبَّاهُ طِلُّ الـدمـع يجْرِي وَوَابِلُه للخلق مَـفْتُــوحُ ووجــهُ مُـقْفِــلُ صوامتُ مال ما درى أين تُجْعَلُ لقاسم من يرجـوه شَـطُرَ حيـاتِـه وجماز لمه الإعطاء من حسناتمه وواساهُمُ من صومِه وصَلاتِـه وزدْت غداة الرُّوع في نَجْدة النَجِدِ لم تَلقَ إلا نِعمَةً وَحَسُوداً تلكِ الشهودُ عَلَى وهي شُهُ ودِي تُـدْمِي وأن من الشجـاعــة جـوداً معي ، ومتى ما لمتُه لمتُه وحْدي فما تصطاد غير الصّيد

غريبة تُؤنِس الأدابَ وَحْشَتُها وقوله : دعا شوقَه يا نـاصرَ الشُّـوق دعوة وقوله : بِـرُّ بـدأتَ بِـهِ ودارٌ بـابُـهـا أفاد من العَليا كُنُورَا لوْأَنَّها ولو قصرت أمواله عن سَماحِه وقوله : ولو لم يجد في قسمة العمر حِيلةً لجاد بها من غير كفر بربه وقوله: فوقَّرْتَ يافوخَ الجُبان عِلى الرَّدى وقوله : وإذا سـرحْتَ الطَّرف حـول قِبَابــه وقوله : لما أظَلَّتنِي غمامُك أصْبَحَتْ وقوله : أيقنتُ أنَّ من السَماح شَجَاعَــةً وقوله: كريمٌ متى أمدحُه أمدحُـه والورى وقوله: وحشيّةً تُدمي القلوبَ إذا اغتـدَت

وقوله :

إذا شب ناراً أقعدت كلَّ قائِم وقوله:

شابَ رأسي وما رأيت مِشْيَبَ الرأس وقوله :

ورحبَ صَدْرٍ لو أن الأرضَ واسعةً وقوله :

ترى قسماتنا تَسْوَدُ فيها وقوله:

تنصلً ربُها من غير جُهرم وقوله:

وتندد عندهم العُلى إلا عُلى وقوله:

وما القفر بِالبِيد القفارِ بـل التي وقوله :

لا يــأسَفُــوُن إذا هم سَمِنَتْ لهم وقوله :

ومُجَـرَّبُون سَقَـاًهُم من باسه وقوله:

أنت المقيمُ فما تخدو رواحلُهُ

قصر ببذلك عُمْرَ مَطْلِك تَحْوِلي

طُوِيَتْ أتاح لها لسانَ حَسُودِ

إلا من فضل شَيْبِ الفُؤاد

كـؤسعـه لم يضِق عن أهله بلَدُ

وما أخملاقُنما فيهما بِسُود

إليك سوى النصيحة والوداد

جُعِلتْ لها مررُ القصيــدِ قُيـودا

نبتْ بيْ وفيها ساكنوها هِيَ القَفْـرُ

أحسابُهم أن تَهْزِلَ الأعمارُ

فإذا لُقُوا فَكَأنَّهم أغمارُ

وعــزمُـهُ أبــدا منــه على سَفَــر

حَمداً يُعَمَّرُ عُمْرَ سَبْعَةِ أَنسُرِ

وقوله : إنما البشرُ روضة فإذا أعـوَ

وقوله : لا يَـدْهَمَنَّـكَ مِن دَهْمَـائِهم عَـدَدٌ

وقوله :

وقوله:

أبَىَ لي نجْرُ الغوْثِ أن أرْأم التي

أَوْرَقْتُ لِي وعداً وثِقْتُ بِنُجْحِه

واقْسِم اللَّحْظَ بيننــا إن في اللَّحْـ

بيضٌ، فَهُنَّ إذا رمقـن سَــوافــراً

وقوله :

وكيف احتمالي للسَّحابِ صنيعةً

فَأَذْرَتْ جُمَاناً من دموعٍ نظامُها

وقوله :

كأنَّ بني نَبْهان يَـوم وفَـاتِـه

وقوله :

وما نفعُ من قد مات بالأمس صادياً وقوله :

الآنَ حينَ غرستُ في تلك الرُّبى

ت بَـنْلاً فـروضـة وغـدِيـرُ فـإن أكثـرَهم أو كلّهم بقـرُ

أُسَبُّ بها والنَّجْرُ يشبهه النجرُ

بالأمس إلا أنَّهُ لَمْ يُسْمِرِ

فِ لعنسوانَ ما يجِنُّ الضّمِيسُ

صــورٌ، وهـن إذا رَمَقْـنَ صِـــوارُ

بـإسقائِهـا قَبراً وفي لحْـدِه البَحْـرُ

على الخَدِّ إلا أن صائعُها الشَّفْرُ

نجوم سَماءٍ خَرَّ مِن بَيْنِها البَدْرُ

إذا ما سماء اليوم طال انهِ مَارُها

تلك المُني وبنيتُ فحوق أساس

وقوله: أو غـــازَلَتْ هــامتـــه الجَنْـــدريسُ كأنما خامَرَهُ أَوْلَـقُ وقوله : كأنها مِنْهُ طعنة خُلْسُ شُكَّ حَشَاهَا بِخُطْبَة عَنَن وقوله: وقف عليك رصينُـهُ محْبُوسَـا من دَوْحَةِ الكلِمِ الذي لم يَنْفَكِكُ وقوله: صِحَّةُ القول ِ والفِعــالُ مَـريضُ وأقـلُ الأشياءِ مَحْصُولَ نَفْع وقوله: هِمَّةٌ تَنْطَحُ النُّجومَ وَجَدُّ آلِفٌ للحضِيضُ فَهْوَ حضيضُ وقوله: ءِ تقاضيتُ عِ بِتَرْكُ التَّقاضي وإذا الجودُ كان عَونِي على المر وقوله: كَأَنَّ أَيَامُهُم مِن خُسْنِهَا جُمَعُ ويضحَكُ الدهرُ مِنْهُم عَن غَطَارِفَةٍ وقوله: على العِرْضَ من فرْطِ الحَصَانَة أَدْرُ عُ وَتَلْبَسُ أَخْلِقاً كِراماً كِأَنُّها وقوله: ولكنَّه في سائر النَّاس مَطْمَعُ رأيتُ رجمائي فيك وحْدَك هِمَّةً وقوله: لِمَوقُوف على تَرَح الوداع وليستْ فَرْحَةُ الأوْباتِ إلاّ وقوله:

إذا أطلقــوا عنــه جَــوامِــع نُملَّهِ

تَيَقَّنَ أَن المَنَّ أيضاً جـوامــعُ

وأحمر قان وأصفر فاقع على أذنيه من نِغَم السِّماع له وعليه أخلاقُ الرُّسوم فتحسبه يدافع عن حريم ولكنَّما حُورِفتُمُ فِي المَكَارِمِ مُلْقى عِـظَام لِـوعلمتِ عِـظَام ِ علينا ولكِنْ يـومُ زَيْــدٍ وَحَــاتِم فريسَةُ الْمُرهَفَيْنِ السيفِ والقلمِ فيهم وأنَّهُم هم الأعملام

والمَجْدُ، ثُمَّتَ تَسْتَوِي الأَقْدَأُم

وقوله : كَسَاكَ من الأنوار أبيضُ نـاصـُعُ وَنَعْمةُ مُعتَفِ جَدُاوهُ أحلى وميا زالتْ تَجِدُّ أَسَىً وشوقيا وقوله: تراه يذب عن حَرَم المَعَالي وإِنِّيَ مَا خُورِفْتُ في طلب الغِنى وقوله: إن الصَّفائحَ منك قَد نَضَدَتْ عَلَى وقوله: وما يوم زُرْتَ اللَّحْدَ يومُـك وحدَه وقوله: لَـوْلا مـراقبـة فيكم لَغَـادَرَكُمْ وقوله: فبنو أبيك على نفاسِة قُـدُرهم متواطِئُوا عقبَيْكَ في طَلَب العُلَى وقوله:

ناضر الروض للسّحاب نديما يدعو عليه النَّائِلُ الْمَظْلُومُ لِمُخْتَبِرِ عَلَى الشَّرَفِ الْقَدِيم حَتَى غَدا الدَّهْرَ يَمشي مِشْيَةَ الْهرم عنها وأنتَ عَلَى الْمكارِمِ قَيِّمُ ٢ ولا المجد في كفِّ امرريءٍ والدَّرَاهمُ لَمَاتَ إِذْ لَمْ يَمُتْ مِنْ شِدَّةِ الحَزَنِ ويسلم الناس بين الحوض والعطن

يَفْني ، ويمتد عمر الآجِن الأسِن

حَتَّى يُصَابَ بِنَأْيٍ أَو بِهِجْسرانِ

في الدِّينِ لَمْ يَخْتَلِفْ فِي الأمَّةِ اثْنَانِ

في غـذاةٍ مَهْضُوبَـةٍ كـان فيهــا وقوله:

سَتَرَ الطِّسٰعَةَ فَاسْتَمَرَّ مُلَعَّنَا

وقوله: وَفِي شَرَفِ الْحَدِيثِ دَلِيلُ صِدْقِ وقوله:

مَجْدٌ رَعَى تَلَعاتِ الدُّهْرِ وَهْوَ فَتَيَّ

وقوله: وتَشَرَّفُ الْعُليا، وهَلْ بكَ مَـذْهَبٌ وقوله:

فلم يجتمِعْ شرقٌ وغـربٌ لقاصِـدِ وقوله:

لو لم يمتْ بين أطرَافِ الرِّماح إذاً وقوله:

إن ينتحل حدثانُ الدُّهْـر أنفُسَكم فالماءُ ليسَ عجبيا أن أعْذَبهُ

وليس يعرف طِيبَ الوَصْل صاحبُهُ

وقوله: لو أن إجماعنا في فضل سُؤْدَدهِ وقوله:

حَنَّ إلى الموْتِ حَتَّى ظَنَّ جاهِلُه بأنه حَنَّ مشتاقاً إلى الوطنِ

هذه الأبيات البالغة اكثر من مائة وثلاثين معنى سقناها هنا كشاهد - هي نماذج من معاني أبي تمام المخترعة التي جمعتها من ثنايا ديوانه مستعينا بالشروح وآراء السابقين ، وهي معان لم يسبق لأحد قبل أبي تمام أن استخدمها في الشعر ، وقد قارنت بينها وبين غيرها فوجدت دواوين الجاهلين والإسلاميين قبل أبي تمام خالية منها ، اللهم إلا من تلك الشذرات الشاردة التي لا يستقيم عزو المعاني التي جاءت في شعر أبي تمام إليها إلا ببخع نفس وقلع ضرس .

نعم ورد قليل من هذه المعاني في الأمثال وفي النشر لكنها لا تشمل سوى ٧٪ من هذه المجموعة فقط .

(ج) والدعامة الثالثة التي استندت إليها للوصول إلى صحة كون أبي تمام قد أبدع معاني جديدة وتقدم بها على غيره - هي تتبعي لتقليد الشعراء له واحتذائهم حذوه واختيارهم أياه كقدوة وأستاذ، ثم اعتمادهم عليه في كثير من أغراض المعاني. لأن اختيار الشعراء لشعر أبي تمام كنبع زاخر بالمعنى - إنما يدل على أنهم يقدمون معانيه على معاني غيره ، وأنهم يرون في هذه المعاني من الجدة ما لا يرون في غيره ، وذلك باعتبار أن الشاعر - وهو صياد المعاني - هو أدق من يعرف المعاني المبتدعة وقيمتها ، ومدى حظ صاحبها من التوفيق وعدم التوفيق في إبداعها ، لأنه فنه الذي يبذل فيه وُكْد طاقته ، ويـذيب ذاته في الإبداع والإتيان بالجديد فيه ، فقد سئل البحتري عن أيهما أشعر ، أمسلم أم أبو نواس ؟! فقال(١):

⁽١) نقـل ابن رشيق القيرواني في كتـابـه العمـدة نقـلاً عن الصاحب بن عبـاد انـظر العمـدة ج ٢ ص ١٠٠٠ .

«بل أبو نواس، لأنه يتصرف في كل طريق، ويبرع في كل مذهب، إن شاء جدًّ، وان شاء هَزَل، ومسلم يلزم طريقا واحدا لا يتعداه ويتحقق بمذهب لا يتخطاه، فقيل له: إن أحمد بن يحيى ثعلباً لا يوافقك على هذا، فقال: ليس هذا من علم ثعلب وأضرابه ممن يحفظ الشعر ولا يقوله. وإنما يعرف الشعر من دُفَع إلى مضايقه . فقيل له إن حكمك في عمَّيْكَ أبي نواس ومسلم وافق حكم أبي نواس في عميه حرير والفرزدق، فأنه سئل عنهما ففضل جريرا، فقيل: إن أبا عبيدة لا يوافقك على هذا، فقال: ليس هذا من علم أبي عبيدة ، فإنما يعرفه من دُفع إلى مضايق الشعر . . . » .

إذن فلجوء الشعراء البارزين إلى شاعر سبقهم أو عاصرهم وانتقائهم إياه في المعاني والإبداع يمكن أن يعد معياراً مرْضِيًا في عرف العقل والسلائق السليمة لفهم قوة شاعر مّا ، وأفضليته وعبقريته في الإبداع والابتكار ، كما أن توظيف هذا المعيار في التقويم - أمر مقبول يجيز أن نفضل به شاعراً على شاعر آخر ، أو أن نتخذ منه عامل قدح أو عامل تقديم أو تأخير . . .

وإنطلاقاً من هذه الحقيقة اخترت للتحقق من صحة احتذاء الشعراء لأبي تمام - شاعرين كبيرين لم يبلغ بأحد من الشعراء الشأو في سيرورة الشعر وشُغل أذهانِ الناس ونُبُوِّ المنزلة - قدر ما بلغ بهما ، وأعني بهما قمتي الشعر بعد أبي تمام: البحتري والمتنبي ، فقد عرف ابن الأثير الأول بـ (العزَّى) بعد (اللات) أي بعد أبي تمام ، والثاني (بمنات) بعد العزّى، أي أن ثلاثتهم تشكل عنده آلهة الشعر التي تملك ناصية الشعر بين الأولين والآخرين، وقد اكتفيت بهذين الشاعرين وصرفت النظر عن المعري ، ولم أتخذ منه مثلا مختارا لفهم معاني الشاعرين وصرفت أنه في «سقط زنده» بل ولزومياته امتداد لأبي تمام والمتنبي - لأنه أقرب إلى الفلسفة أكثر منه إلى الشعر ، وطأنهم محدودون في غرض من أغراض لانهم لم يلعبوا دورا هاما في الشعر ، ولأنهم محدودون في غرض من أغراض

الشعر ، وكان تأثيرهم في الأدب في نطاق ضيق . . .

وهكذا ، فان كل ما نملكه لسبر احتذاءات الشعراء لأبي تمام وسيرهم على نهجه هو البحتري والمتنبي كأقوى قوة شعرية تجلت بعد أبي تمام .

أما عن الأول وهو البحتري، فقد أوردنا في الصفحات السابقة أحكام أئمة العلم والنقد والأدب في شعره، وأنه يعب ويصدر من أبي تمام، وكما رأينا _ كان حكمهم يدور بين من يجعل جل معاني البحتري من أبي تمام، ومن يجعل ثلثه مسروقاً، ومن يرضى _ كالآمدي مثلاً _ بالاعتراف بكون مائة معنى من معانيه مسروقة من أبي تمام

إذن فكون كثير من معاني البحتري من أبي تمام - هو موضع اعتراف من الجميع، اللهم إلا بعض الذين ضَئُلَ حظهم في الأدب العربي ، وعاشوا على الأدب الغربي . . ، وعدا أولئك الذين استحلى الأمدي ذكر مُحَاجًاتهم ، واصطلح عليهم اسم أنصار البحتري ، وقد أبطلنا حججهم في موضعه . . . ثم إن اعتراف البحتري نفسه بأنه ما أكل الخبز إلا بأبي تمام «كلا والله ذاك الرئيس الأستاذ ، والله ما أكلت الخبز إلا به »(١) ، ثم اعترافه بانه يتبع أبا تمام «أيعاب على أن اتبع أبا تمام وما علمت بيتا قط حتى أخطر شعره ببالي ، ولكني أسقط بيت الهجاء من شعري »(٢) . . ـ لأدل دليل على أنه يقتدى بأبي تمام ويتخذ منه أستاذا . . . لكن - مع كل هذه الآراء ، ومع اعتراف البحتري ، بل ومع أن شعر البحتري فيض من معاني أبي تمام - فإن إثبات احتذاء البحتري لأبي تمام بالشاهد والبينة - أمر ليس بيسير ، لأن المعاني متداخلة ، ولأن المقارنة بين ديوان البحتري البالغ أكثر من اثني عشر ألف

⁽١) أخبار أبي تمام للصولي ص١٢٠ - ١٢١ ، والموشح للمرزباني ترجمة البحتري .

⁽٢) أخبار أبي تمام للصولي ص ٧٠ .

بيت وديوان أبي تمام البالغ آلافاً من الشعر - تحتاج إلى وقت ، وكدِّ فكر ، وجهد كبير .

وقد بذلت أقصى ما في استطاعتي في المقارنة بين شعري أبي تمام والبحتري وفي عقد مقارنة بين هـذين الشاعـرين ومن سبقهما ، وخـرجت بعد لأي بالنتائج المتواضعة التالية .

١ ـ ما أخذه البحتري من أبي تمام لفظا ومعنى إنما يتراوح بين خمسة وتسعين إلى مائة معنى، وأن ما ذكره الأمدي من سرقات البحتري من أبي تمام واعترف به كمعنى مسروق هو في أكثره من هذا الباب ، ومن هذا الباب أيضاً ما نذكره وهو بعض مما تركه الآمدي ونذكره للمثال فقط .

قال أبو تمام (١) :

مُكَرَّمَةً عن المعنى المُعَادِ مُنَزَّهَةٌ عن السَّرَقِ المُورَّىٰ

وقال البحتري (٢):

الـمُـرَدُّدُ واللفظ لا يَعْمَلُ المَعْني المُكرّرَ فِي ــه

وقال أبو تمام (٣):

وَتَقْطُعُ والحُسام العَضْبُ نابِي تَفِيضُ سَماحةً والمُرْنُ مُكْدِ وقال البحتري(٤):

ة ، ويَقْطَعْنَ والسيوفُ نَوابي يَت وقَدْنَ والكواكبُ مُطْف

⁽١)) من قصيدته في مدح احمد بن أبني داود . ومطلعها : «سعدت غربة النوى بسعاد»، ديوانـه

⁽٣) ديوانه قوافي الباء .

⁽٤) ديوانه قوافي الباء.

قوافي الدال . ^(۲) ديوانه قوافي الدال .

وقال أبو تمام (١):

وقد كان فوتُ الموتِ سَهْلًا فَرَدَّه وقال المحترى (٢):

ولو أنَّه أستامَ الحياةَ لنفسه وقال أبو تمام (٣):

تَنْدَى عُفَاتُك للعُفَاةِ وتَغْتَدِي وقَال البحترى (٤):

ضَيْفُ لهم يَقْري الضُيوفَ ونازلُ وقال أبو تمام (٥):

عَـُطَفُوا النُحـُدُورَ على البُـدُورِ وَوَكَّلُوا وقال البحترى (٦):

وبيض أضاءَتْ في الخُدُورِ كأنَّها وقال أبو تمام (٧):

بخلٌ تَدْينَ بِحُلوهِ وَبِـمُـرَّهِ

إليه الحفاظُ المُرّ والخُلُقُ الـوَعْـرُ

وجد الحياة رخيصة الأسباب

رِفْقًا إلى زُوَّارك الـزُوَّارُ

مُتَكَفِّل فيهم بِبِرّ النازِل

ظُلَمَ السُّتورِ بِنورِ حُوْر نُهَد

بدورُ دُجَى جلتِ سواد الحسدس

فكأنَّه جزء من التوحيد

⁽١) ديوانه قوافي الراء . .

⁽٢) ديوانه قوافي الباء.

⁽٣) ديوانه ص ١٤٩ رواية الغالى نسخة مصورة عن أصل محفوظ بمكتبة الاسكوريال بالبانيا .

⁽٤) ديوانه ج ٢ ص ٢١٨ طبعة الجوارب بالاستانة .

⁽٥) ديوانه ٨١ ط دار صعب.

⁽٦) ديوانه ص ١٣٣ ط دار صادر بيروت.

⁽٧) ديوانه رواية القالي .

وقال البحتري (١):

وتدين بالبُخْل حتى خلتَه فرضاً يدان به الإله ويُعْبدُ وقال أبو تمام (٢):

أو يختلف ماءُ الوِصال فماؤُنا عَــُذْبٌ تَـحَــدَّرَ من غَـمــام واحِــدِ وقال البحتري (٣):

وأقل ما بيني وبَيْنَك أنَّنا نَرمي القبائلَ عنْ قَبِيلٍ واحدِ وقال أبو تمام (٤):

ثـوى بالمَشْرِقَينِ لهم ضَجَاجٌ أَطَارَ قلوبَ أَهْلِ المَغْرِبَيْنِ وقال البحتري (٥):

غُدا غُدْوةً بين المشارق إذ غدا فبتُّ حريقاً في أقاصي المَغَارِبِ

فهذه النماذج هي أبيات استعارها البحتري من أبي تمام لفظاً ومعنى وأعمل فيها شيئاً من التغيير، ولكنه قصر عنه. . . وقد أوردنا للشاهد والمثال فقط وليس للاستيعاب، لأن سرقات البحتري من هذا النوع كما قلنا سابقا تبلغ قرابة مائة سرقة، اعترف الآمدي في موازنته بأربع وستين منها فقط.

٧ ـ ومما خرجت به من تجاربي مع شعري البحتري وأبي تمام ومقارنتهما ببعضهما ـ أنه إلى جانب السرقات المكشوفة التي أوردناها وهي

⁽١) ديوانه ٢ / ١٩٣ .

⁽٢) ديوانه ص ٨٦ رواية القالي .

⁽٣) ديوانه ١ / ١٩٤ ط الجوانب .

⁽٤) ديوانه ص ٣٢٢ .

 ⁽٥) ديوانه ٣ / ٢١٠ ط الجوانب .

باللفظ والمعنى ـ هناك للبحتري ما أخذها من أبي تمام معنى فقط، وهي كثيرة تجمعها الأنواع التي عدها الآخرون من سرقات البحتري من أبي تمام ورفضها الآمدي وعنت الموضوع نفسه واعتسفه . . . وتتراوح هذه بين مائة وسبعين إلى مأتي سرقة، منها ما قصر فيه البحتري عن أبي تمام كما في الأبيات التالية التى نسوقها للمثال:

قال أبو تمام(١):

فلم يجتمع شرق وغرب لقاصد وقال البحتري(٢):

لِيَفْرِ وفرُكُ المسوفى وإن أعروقال أبو تمام (٣):

يستنزل الأمل البعيد ببشره وكذا السَّحائِبُ قلَّما تدعو إلى

وقال البحتري(٤):

كانت بشاشَتُك الأولى التي ابتدأت كالمُزْنة اسْتَوبَقَتْ أولى مُخيلتها وقال أبو تمام (٥):

رأيت رجمائي فيك وحمدَك هِمَّـةً

ولا المجدُّ في كف امرىء والدراهمُ

وز أن يجمع الندى ووفوره

بُشرى المَخيلةِ بالرَّبيع المُغْدِقِ معروفِها الرُوَّادَ ما لِم تبرق

بالبِشْر، ثم اقتَبَلْنا بعدها النِّعَما ثم استهلَّتْ بِغَوْرِ تَابَع اللَّيما

ولكنه في سائس الناس مطمع

⁽١) ديوانه ص٢٨٦ ط القاهرة محيى الدين الخياط .

⁽٢) ديوانه ج٢ ص ١٣١ ط دار بيروت للطباعة والنشر .

⁽٣) ديوانه ج ٢ هص ١٢١ ط دار صادر.

⁽٤) ديوانه ج ٢ ص ١٤٩ ط بيروت .

⁽٥) ديوانه قوافي العين.

وقال البحتري(١):

ثَنَى أملي فَاحْتَازه عن مَعَاشِرٍ يبيتون والأمال فِيهُمْ مَطَامِعُ وقَال أبو تمام (٢):

أَنْضَرتْ أَيْكَتِي عطاياك حتى عَادَ غُصني سَاقا، وكان قضيبا وقال البحتري (٣):

حتى يعسود اللِّيبُ ليْشاً ضَيغما والغضُّ ساقاً، والقرارة نِبيْقا

ففي هذه الأبيات وأمثالها ـ وهي كميا تشكل ٣٠٪ من سرقات المعنى ـ قصر البحتري عن أبي تمام ولم يوف المعاني حقها كما أوفاها أبو تمام، ولكن لا معابة في ذلك، فالشاعر بحياده وإحسانه لا برديئه، حتى لو شمل الرديء قصائد كاملة . على أن هناك في سرقات البحتري بالمعنى ما أوفى حقه وبلغ ئيه البحتري ما بلغه أبو تمام . . وفيها ما احتذاه وزاد عليه وتجاوزه _

أما الأول فيبلغ حوالي ٣٠٪ من مجموع سرقات المعنى ومنها للمثال فقط:

قال أبو تمام (٤):

هِـمَّـة تَنْطح النَّـجومَ وجَـدُّ آلف للحَضِيضِ فهـو حَضِيضُ وقال البحترى (٥):

متحيِّرٌ يغدو بعَزْم ٍ قائم في كل نازلة وجِدٍّ قاعِد

⁽۱) دیوانه ج ۱ ص ۸۵ دار صادر بیروت .

⁽٢) ديوانه ص ٣٠ ط دار صعب .

⁽٣) ديوانه ج ٢ ص ٣٦١ ط دار بيروت دار صعب بيروت .

⁽٤) ديوانه ص ١٦٠ ط دار بيروت .

⁽٥) ديوانه ج ٢ ص ٧٥ .

وقال أبو تمام (١):

متواطئو عَقِبَيكَ في طلب العُلى وقال البحتري (٢):

حزتُ العُلى سبقا، وصلَّى ثانيا

وقال أبو تمام (٣) :

وما العُرْفُ بالتُّسْويفِ إلا كُخُلَّةٍ

وقال البحتري (١) :

وكنت وقد أمَّلْتُ مُــراً لنــائــل

وأما ما اخذ البحتري من أبي تمام وزاد عليه وتجازه ، فهو ما يعد جزءا من جياد البحتري الكثيرة ، لكن هذا النوع ليس بكم كبير في سرقات البحتري ولا يشكل سوى ٢٠٪ منها وبعضها للمثال فقط :

قال أبو تمام (٥):

حنَّ إلى الموت حتى ظنَّ جاهله

وقال البحتري(٦) :

تَسَرَّع حتى قال من شهد الوَغَى

وقال أبو تمام (٧):

بأنه حنَّ مُشتاقاً إلى وطنِ

والمجـد، ثمَّتَ تستوي الأقدامُ

ثم استوت من بعد الأقدام

تسليتَ عنها حينَ شَطَّ مزارُهــا

كطالب جَـدْوَى خُلَّةٍ لا تُـواصِـلُ

لقاء أعادٍ أم لقاء حَبَائبِ

⁽۱) دیوانه ج۲ ص ۲٤۹ ط دار بیروت .

⁽٢) ديوانه ج ٢ ص ١٠٣ داز صادر.

⁽٣) ديوانه ص ٢٣٦ ط دار صعب .

⁽٤) ديوانه ج٢ ض ٢٩٣.

⁽٥) من مرثبته في منى حميد ، ديوانه ص ٢٣٠ دار صعب

⁽٦) ديوانه قوافي الباء.

⁽٧) ديوانه ص ١٤٨ ط الخياط.

ومُجَـرَّ بُـون سقـاهم من بأسـه وقال البحتري:

مُتَحسيِّرُ يَعْدُوْ بِعَوْمٍ قائمٍ مَا اللهِ مَا اللهِ عَالَم مِ

رافع كف لسبرى فما أحروقال البحترى (٢) :

ووعـدُ ليس يَعـرف من عُبُــوس ٍ وقال أبو تمام (٣) :

كأنسما خَامَرهُ أَوْلَـقُ

وقال البحتري(١) :

وتخالُ رَيْعَانَ الشباب يَــرُوعُـهُ

م من بأسه فإذا لُقُوا فكأنَّهم أغْمَارُ عزْم قائم في كلِّ نائبة وَجَدِّ قاعِدِ : ي فما أحد سبه جاءني لِغير اللَّطام :

بأوجُهِهِم أوعدٌ أم وعيد

أو خالطت هامته الخندريس

من حِـدَّةٍ أو نَشْـوةٍ أو أَفْكَـلِ

هكذا فإن سرقات البحتري من أبي تمام من فئة (الإلمام) أي سرقة المعنى إنما تشتمل على نوع مذموم ، وهو ما قصر فيه البحتري عن أبي تمام ، وعلى ما هو حسن مختار ، وهو ما زاد فيه على أبي تمام وأتى بما هو أجود منه ، وعلى مساو لأبي تمام ، وهدو ما لم يقصر فيه عنه ، وأوفى بحق المعنى واللفظ كما أوفى هو به .

لكن ما يثبت أن البحتري يحذو حذو أبي تمام ويتخذ منه غاية لخلق الأحسن وأنه ينظر أليه في كل صغيرة وكبيرة من شعره، بل ويجعل اقتفاءه، والسير على خطاه ـ وكد جهده أنه استخدم من المعاني ما ليس من معاني أبي

⁽۱) دیوانه ج۲ ص ۷۵ ط دار بیروت .

٢١) ديوانه ط القاهرة _ الخياط _ ٢٨٣ .

^{&#}x27;)، دیوانه ج۲ ص ۲۰ ط دار بیروت .

⁽٤) ديوانه ط دار صعب بيروت ص ١١٨ .

⁽٥) ديوانه ج١ ص ٣٣٢ط دار المعارف بمصر .

تمام في شيء ، وإنما من المعاني الشائعة ، أو من معاني الشعراء السابقين على أبي تمام ، ولكنه مع ذلك لم يتمكن من التحرر من سلطان أبي تمام عليه بل سار على منواله واتبع خطاه بعناية ، ونظر إلى صنيعه في كل بيت وضعه ، حتى أنك تشعر أن ظل أبي تمام على شاكلة لمسات واضحة في أكثر أبياته ، وأنه لا يضع بيتا إلا ويخطر شعر أبي تمام بباله . . وهذا يعني أن الذين يتهمون البحتري بسرقة أكثر معانيه ونسجه من أبي تمام وربما هم على حق وأن التوفيق لم يخطأهم لأنهم على الأقل وضعوا في اعتبارهم (الاتباع) وهو إن لم يكن سرقة كاملة العيار فعلى الأقل اقتداء واقتفاء أثر ، وكفى ذلك

أجل لقد حذى البحتري حذو أبي تمام واقتدى به اقتداء المقلد بالمقلد، بل التلميذ الفطن النابغ بالأستاذ العبقري . . لكنه لم ينتحل ولم ينسخ ولم يفقد شخصيته ، . . . فقد أجاد حتى بلغ القمة ، وقلد تقليد الانتقاء ، وفي محله فأثبت أن له قدم صدق عند الشعر ومقام جلال عند الخالدين ، فما أسهل أن تنشىء شعراً وتبدع معنى ، ولكن ما أصعب أن تأخذ معنى غيرك ، ثم تأتي بشيء جديد وفيه شخصيتك متجلية قوية بارزة مستقلة ، أو على الأقل ثابتة تطغى على كل ظل أو كل أثر لشخصية سبقك . . وهذا ما فعله البحترى . . .

٧ - أما الشاعر الثاني - وهو المتنبي - فقد اخترناه هو الآخر لنسبر من خلاله موقع الحكم باحتذاء الشعراء لأبي تمام - من الصحة والواقع ، ومدى عمق هذا الاحتذاء وشموليته - باعتبار أن المتنبي هو أقوى شاعر ظهر بعد أبي تمام ، وباعتبار أنه أثار من الجدل ما لا يقل عن الجدل الذي أثاره أبو تمام ، وباعتبار أنه كان مقتدى الشعراء منذ ظهوره وحتى اليوم . . .

فقد أجمع النقاد والأدباء وشراح المتنبي ـ على كون المتنبي مجموعة وشائج تمتد من أبي تمام ، وتنتقل مع الزمان لتلتقي في شخص المتنبي ، فهو

يقتفي إثر أبي تمام ، ويتنعل ظله ، ولا يتأخر عنه قيد أنملة .

هكذا قاله النقاد والأدباء وشراح ديوان المتنبي، بهذا الفارق، أن ابن وكيع ، والعكبري ، والواحدي ، والصاحب بن عباد ، وهم من فئة نقاده وشراح ديوانه ، وكثيرين ممن تقيلهم - يبذلون جهد الطاقة لإرجاع معاني المتنبي أو أكثرها إلى أبي تمام ، ولإدخال المتنبي في زمرة من يعيش على موائد أبي تمام . . . بينما يسعى المعتدلون من شراحه ونقاده ومنهم ابن جنى ، وصاحب (الوساطة بين المتنبي وخصومه) والتبريزي ، واليازجي ، والبرقوقي وأناس آخرون - إلى التخفيف من غلواء الهجوم على المتنبي ، فيرون أنه محتذ بأبي تمام ، وأنه أخذ من أبي تمام ما هو غير قليل ، لكن لا في درجة أن يكون جل معناه منه

أما المتنبي نفسه فيرى أنه وأبا تمام - يعبان من مصدر واحد ، لا يفرقهما في المسيرة شيء ، فقد سئل عن أيهما أشعر: أبو تمام أو البحتري ، فقال : «أنا وأبو تمام حكيمان ، والشاعر البحتري» . وسئل المعري عن الشعراء الثلاثة ، أبو تمام والبحتري والمتنبي فقال : «أبو تمام والمتنبي حكيمان ، والشاعر البحتري» . . وهذا يعني أن المتنبي وأبا تمام إنما يصدران من نبع واحد هو نبع الفكر ، وأنهما يعمقان في المعنى ويطوعان الشعر لحكمتي السلوك والمعاش بقدرات ومواهب تجعلهما نسيج وحدهما ، وأنهما من الإحاطة المعرفية في حد يريان نفسهما ويراهما غيرهما - أنهما أرفع شأنا من أن يكونا شاعرين فقط ، بل شاعرين في أعلى درجات السمو الشعري ، وجامعي أنواع الفضائل العلمية والعقلية .

وأما إذا دلفنا إلى ديوان المتنبي ، وأمعنا النظر فيه فنراه يضعنا أمام ركام من المعاني العقلية ومعطيات الفكر ، والنسج القوي الذي يعكس أثر أبي تمام وعطائه في أقوى صورهما . . ، نفس النبرات ، نفس الفحولة ، نفس

الشخصية ، بل نفس العلو!! يضرب في قوس الارتفاع حتى يخيل إليك وكأن آلهة الشعر تُمطر الناس بكلماتها وكبكتها . . ، ويرسم الحرب في قوة تشعر وكأنك بالفعل في غمرة الحرب وقد حمى وطيسها ، وتصافحت السيوف وتعانقت الأرماح . . إنه أبو تمام في كله وجزئه!!

وهكذا، فإن اتباع المتنبي لأبي تمام _ موضوع لا يشذ عن قبوله وتأييده أي رب فكر أدبي ، أو ناقد يسير على هدي المنطق . لكن ألا يحق لنا أن نتساءل : إلى أي مدى يوغل هذا الاتباع في الأعماق ، وما هي أبعاد شموليته ؟! خاصة وأن المتعصب على المتنبي قد جعله نسخة لأبي تمام ، والمائل إليه أظهره شاعرا ذا شخصية مستقلة !

والحق أننا ـ كما قلنا مراراً في سياق كل مقارنة بين الشعراء ـ لا نملك حيال هذا وذاك سوى شعر المتنبي، الذي يجب أن نحتكم إليه على أساس أنه هو الذي يقدر أن يأخذ بأيدينا إلى الحقيقة ، وأن حكومته مرضية من قبل الجميع .

وإذا رضينا بالاحتكام إلى هذا الشعر لنتبين أظلال أبي تمام وأثر خطاه فيه _ نجده يظهرنا على أفنان متعددة متنوعة من الشعر . . . ، منه النوع الفرد الذي لا يصل إليه السابق واللاحق ، فهو كما وصفه المتنبى :

« ولا تبال بالشعر بعد شاعره قد أفسد القولَ حتى أُحْمِد الصَّمَمُ »

شعر أسلس القياد لصاحبه ، واعتلى به عرش المجد ، وأعذر القاصرين عنه . . . ، فهو يأتي في زمرة النوادر التي تطاول القمم ، ولا تلين قناتها بسهولة ، ولا يمكن لاحد أن يأتي بمثلها ، اللهم إلا بيتا في كومة من الأبيات . . ويشكل هذا النوع كمّاً يعادل تقريباً ٢٢٪ من مجموع أبيات المتنبي التي تشتمل على الأمثال والحكم ، ووصف الحروب ، وتعطي في

مجموعها شواهد على ما أخذ المتنبي من أبي تمام من المعاني ، وتجاوزه - من ناحية السمو الشعري ، وجلال المعنى حيناً . . ، أو تسامى مثله حينا آخر ، أو قصر عنه أحياناً .

ويظهرنا هذا الشعر أيضاً على شعر هو في عداد الحسن الجيد ، ولكنه دون الفئة الأولى ، من حيث التعبير الموصل ، وتوفية حق المعنى . ويؤلف هذا النوع ٢٠٪ من مجموعة شعره والمسروق من أبي تمام فيه غير قليل . .

وإذا كان هذا هو الكم الذي يضرب في النصاعة والجودة والقوة في، شعر المتنبي حتى الذروة - فإن البقية الباقية، وهي التي تؤلف ٦٠٪ تقريبا من شعره، - تدور بين المتوسط، والرديء المتوسط، والرديء الرذل الساقط - والأخير مما يتخون المتنبي ويعيبه - . . . » ويبدو أن المتنبي في كثير من أشعاره من هذه الأنواع الثلاثة الأخيرة - قد نظر إلى معاني أبي العتاهية المكشوفة، وفي بعضها إلى البحتري وإلى دعبل، وابن الرومي، وأبي نواس . . .

على أننا إذا تأملنا شعر المتنبي بعين المعدلة ، ومن غير أن نتوجس خيفة من ملام ذي لومة ـ فاننا نقدر أولاً أن نحكم بثقة على المتنبي من خلال هذا الشعر ـ بأنه شاعر توليد. كما حكمنا سابقا على أستاذه بأنه شاعر إبداع ، فأبو تمام يضع المعنى والمتنبي يطوره ويعرضه في جلوة جديدة رائعة لا يقدر غيره عليها . ونقدر أن نحكم ـ ثانياً ـ بأن في شعر المتنبي من المعاني المأخوذة من أبي تمام ، ومن السبك الذي نظر صاحبه في وضعه إلى أبي تمام ـ ما هو غير قليل . . . ولكن لكيلا يكون هذا الحكم زعما وكفى ـ فاننا نسوق للمثال فقط ـ نماذج من معاني المتنبي المسروقة من أبي تمام ، وأبياتاً تبين تقليد المتنبي له ، حيث نحاول أن نأتي بامثلة من السرقات التي قصر تبين تقليد المتنبي له ، حيث نحاول أن نأتي بامثلة من السرقات التي قصر

فيها الآمدي عن أبي تمام ، فسرقات تجاوز فيها أبا تمام من حيث التعبير ، وتوفية حق المعنى ، ثم سرقات ساواه في التسامي والفحولة ، والجزالة . . واليك الأمثلة :

أبو تمام(١) :

يرى بالِكعاب الرُّود طَلعَة ثائرٍ وبالعرمس الوجناء غُـرَّةَ آيِبِ المتنبى (٢):

ألا كل ماشية الخَيْزَ لَىٰ فدا كل ماشِيةِ الهَيْذَبَىٰ

قصر عن أبي تمام وأعوص في التعبير، قال: إنه يكره المشية التي فيها التفكك والثقل وهي: الخيزلى، أي مشية النساء، ويحب المشية التي فيها السرعة وهي: الهيذبى، أي مشي الخيول، وهو يعني بذلك: أنه يكره النساء ومغازلاتهن، ويحب الحرب وقتال الأعداء... وقد أخذ معناه عن أبي تمام، لكنه دون أبي تمام في التعبير، إلى جانب أنه استعمل الأوزان الصرفية الثقيلة، وأغرب...

أبو تمام(٣) :

فقد بَتَّ عبدُ اللهِ خَوفَ انْتِقَامِهِ على اللّيلِ حتَّى ما تَدِبُّ عَقَارُبه المتنبي (٤) :

تصُدُّ الرياح الهوجُ عنها مَخَافَةً وتَفْزَعُ مِنها الطير إن تلقط الحبَّا الأول أفاد أن الخوف من انتقام الممدوح قد أسكن الرعب في دخائل

⁽١) من قصيدته في مدح أبي دلف العجلى .

⁽۲) من قصيدة في هجاء كافور .

 ⁽٣) من قصيدة في مدح عبد الله بن طاهر بن الحسين ديوانه قوافي الباء .

⁽٤) من قصيدة في مدح سيف الدولة وقد وصف فيها بناء مرعش .

الناس، ودخائل كل ما يدب في الأرض ومنه العقارب، ولأجل ذلك توقف الاعتداء من قبل الجميع وصار الأمن سيد الموقف في جميع أرجاء الدولة، وأما الثاني فيصف القلعة وشموخها، وأن الرياح العاصفة تهابها، فتصد عنها، وان الطير لا تجرأ أن تلقط الحب منها. تعبير المتنبي لا بأس به، لكنه، في رأيي، دون تعبير أبي تمام، ثم أن الطير تخاف حتى الفزّاعة، ويأخذها الرعب حتى من نقر الطبول!!.

أبوتمام (١):

ليس الحجابُ بمُقْص عنك لي أمَلًا إن السماء ترجى حين تحتجب

المتنبي (٢):

حتى وصلتُ إلى نفس مُحَجَّبةٍ تُلْقَى النُّفُوسَ بِفَضْل ِ غَيْرِ مَحْجُوبِ

الأول جعل ممدوحه محجباً وهو مدح لأنه يرمز إلى أنه ملك أو من في درجة الملوك والملوك يحتجبون أنفسهم كيلا يبتذلوا ، وجعله في منزلة السماء التي هي باب الرجاء ، وأن رجاء الناس يزيد فيها كلما تحجبت عنهم ، حيث أفاد أن الممدوح مطمح الأنظار وموضع رجاء الناس قرب ، أم بعد ، جلس للناس ، او احتجب ، فالناس به أحياء وهو مفتتح آمالهم . . . ، أما الثاني وهو المتنبي فقد تناقض حين وصف ممدوحه بأنه مُحَجّبٌ وقال : فقس محجبة ، أي ذات محجبة ، ثم قال : وصلت إليها ، فإذا وصل إليها فهي إذن غير محجبة ، وإذا كانت محجبة عن غيره وليس عنه فكيف تلتقي النفوس ، إذن فهذه الذات غير محجبة ، وقد أوجب هذا تخبطا لدى الشراح حيث فسروا النفس بالهمة ، وبالذات ، وبالروح ، وبالشخص . الخ

⁽١) ديوانه قوافي الباء .

⁽٢) من مدائحه في كافور وأولها :

[«] من الجآذرفي زي الأعاريب ».

وبهذا فبيت المتنبى دون بيت أبي تمام .

أبو تمام (١) :

ولـو لم يكن في كَفُّهِ غيـرُ نفسـه لجاد بها فَلْيَتَّق الله سائلُه

المتنبي (٢):

بك راءٍ نفسك، لَمْ يَقُلْ لَكَ هاتِها لا خُلقَ أسمحُ منك إلا عارفُ

جعل الأول كرم الممدوح فوق كـل كرم ، فهـو يجود حتى بنفسـه عرفـا وبذلا إن سئل ، وهو لا يملك ما يبذل به . . ، إذن فه ولا يُجَاوز في الكرم ، ولا يباري فيه ، وبالتالي فهو أسمح خلق الله أجمع . . وأما الثاني : فجعل الممدوح أسمح خلق الله فلا خلق أسمح منه سوى من يعرف تفاني هذا الممدوح في الجود مع فقر ذات يده فلا يسأله خوفاً من أن يهب روحه له . لكنه نقض نفسه ، لأن الممدوح إذا كان اسمح خلق الله لا يمكن أن يكون أقل سماحة ممن لا يسأل فقيرا معدما ليعطيه من نواله ، لأن من له ذرة من الخلق لا يسمح لنفسه أن يسأل مثل هذا السؤال ممن يعاني من الفقر ، ناهيك أن يكون أسمح خلق الله خلقاً ومكرمة . وإذا كانت سماحة خلق الممدوح أقل حتى من خلق مثل هذا فهـو إذن ليس بأسمـح خلق الله بل هـو أدنى خلق الله خلقا . . ، على أن المقام مقام مبالغة يعذر عنده الشعراء . . !!

أبو تمام (٣):

قـوم إذا اسودً الـزمانُ تَـوَضَّحوا فيه وغُودِرَ ، وهو منهم أبلقُ

المتنبي (٤):

⁽١) ديوانه قوافي اللام .

⁽٢) من قصيدته في مدح أبي أيوب أحمد بن عمران ، ديوانه قوافي الباء . .

⁽٣) ديوانه قوافي القاف.

⁽٤) ديوانه قوافي التاء .

أبو تمام يمدح القوم بأنهم يزيلون الظلام عن الناس إذا اكفر وجه الدهر عليهم ، واحتواهم بدياجير سواده ، وذلك بجودهم الندي السمح الشامل ، فهم من السماحة والكرم في حد يغيرون صفحة الزمان من الأسود الى الأبيض ، أو إلى خلط من الأبيض والأسود، وهو أبلق . . أما المتنبي فيمدح ممدوحه بان فعله شببات أي بياض بين أفعال الناس التي هي كلها سواد وظلمات ، أي أن افعال الممدوح بين أفعال الناس وكلها سود - هي بمنزلة الغرة والتحجيل من أفعال الناس الدهم . . . والأول أقوى وأكثر فحولة لأن من يحول الزمان الأسود المليء بعواصف الشر إلى زمان ذي صفحة بيضاء ، ناصعة ، فياضة بالخير - أعظم منزلة ممن كانت فعاله بين أفعال الآخرين السود شيات وغرة وتحجيلاً . .

أبو تمام (١): وإن يَـجِـدْ عِـلَةً ، نُـعَـمُّ بِـهَـا حَتّى تُـرَانَـا نُعَـاُد فِي مَـرَضِـهِ

المتنبي (٢)

بِي الْمُ مَكِ اللهِ الْمُ المَالِثُ مَا المَالِثُ مَا المَالِثُ مَا المَالِثُ المَالِثُ المَالِثُ وجِسْمِي صَالِحُ

الأول يقول: إن الممدوح، إذا اعتل فان علته تَعُمّنا، حتى نرى ونحن نعوده في مرضه وكاننا نعود أنفسنا. والثاني يرى أنه من المحال أن يكون عيشي بك، وأكون موجوداً وأراك جسمك معتلاً وجسمي صالحاً، فاني معتل معك وشريكك في علتك، لكنه دخل في التعقيد من أوسع أبوابه.

⁽١) ديوانه قوافي الضاد .

⁽٢) ديوانه قوافي الحاء .

أبو تمام (١) :

فلو صَوَّرْتَ نَفسَك لم تردها على ما فيك من كُرم الطّباع

المتنبي (٢):

ويُقْدم إلا على أن يَفِرً ويُقْدِر إلا على أن يَزِيدَ

المتنبي: إن الممدوح يُقدم على كل عظيم ذي حطر إلا على أن يقدم على الفرار من ميدان الحرب، فهو مما لا يقدم عليه لأن مهانة الفرار أكبر من أن يتحمل . ويقدر على كل شيء عظيم هام - إلا على أن يزيد من قدر نفسه ، فقد بلغ الغاية ولا يمكن أن يزيد على ما هو عليه . . وعندي أنه قصر عن أبي تمام خاصة ، وأن العوص قد أخذ منه مكاناً كبيراً والإقدام مطلقاً ، أيضاً ، يشمل كل شيء . . ومنه ما يدخل في باب الجنايات العظيمة الخطرة . .

أبو تمام^(٣):

فَرَدّت علينا الشَّمسَ والليلُ راغمٌ نَضَا ضَوْؤُها صِبْغَ الدُّجُنّةِ وانطوى فَواللهِ لاأدري أأَحْلام نائِم

المتنبي (٤):

رأتْ وجمهَ من أهوى بليلٍ عَـواذِلي .رأين التي لِلسِّحْـر في لَـحَــظَاتِهــا

بشَمْسِ لَهُمْ من جانِبِ الخِدْرِ تَـطْلَعُ بِبَهْجَتها ثـوبُ الـظَّلامِ المُجَرَّعِ المَّتْ بنا أم كان في الـركب يُوشَعُ

فقُلْن نرى شمساً وما طلع الفجر سيوف، ظباها من دمى أبداً حُمْر

⁽١) ديوانه قوافي العين

⁽٢) ديوانه قوافي الدال .

⁽٣) ديوانه قوافي العين .

⁽٤) ديوانه قوافي الراء .

الشمس المحلاة بالألف واللام في بيت أبي تمام هي الشمس المعروفة ويعني بها هنا ضوؤها، والشمس الثانية، وهي الخالية من أي، استعارة استعارها عن الشمس لوجه آدمي، ونضا ضوؤها: صبغ . . . اي أزال . . . والدجنة هي الظلام ودياج الليل ، والمجزع ما كان فيه سواد وبياض ، أي بقية لون الليل . وقول المتنبي : سيوف ظباها من دمي أبداً حمر ، أي أطرافها حُمْرُ من دمه لأنه قتل بها . . .

كلا التعبيرين في أعلى درجات الكمال ، لكن أبا تمام أكثر توفيقاً ، فقد فسر شمسه وفق معطيات طلوع الشمس وهي انتشار الضوء وانقشاع الظلام وابتهاج وجه الأرض بطلوع الشمس ، ثم أكمل التعبير بالتشكيك فأثبت أن طلوع الشمس بالليل شيء يخرق العادة ولا يقبله العقل ، إذن ، فقد يكون ما رآه رؤ يا منامية ، أو أن معجزة قد وقعت ، فخفف بذلك من غلواء المبالغة ، وأضفى على التعبير أبعاداً إضافية تشير بلغة الاختزال إلى أشياء كامنة خفية وراء الكلمات . . . ، وأنا أفضل بيت أبي تمام على بيت المتنبي وأعده أعلى منه بدرجات ، مع أن الأخير لا يعاني من النقص، فقد فسر شمسه بما يتفق وجمال فاتن إنساني ، من سحر الألحاظ وسيوف الرموش ، لكنه تعبير عادي ما أكثر أن أتى به غيره ، إذن ، فهو دون تعبير أبي تمام الذي بلغ الدرجة العليا وصار في عداد العزيز الممتنع .

أبو تمام (١):

فتى لا يسرى أن الفَسرِيْصَةَ مَفْتَسلٌ ولكن يَسرى أن العُيُوبَ المَقَساتِ لُ

المتنبى (٢):

يرى أن مَا، مَا بأن منك لِضَارِبٍ بِأَقْتَل مِمَّا بَان مِنْكَ لِعَائِبٍ

⁽١)) ديوانه قوافي اللام .

⁽٢) ديوانه قوافي الباء .

كلاهما يرمي إلى غرض واحد ومعنى واحد هو أن المقاتل ليست بمقتل يمكن أن يقضي عليك عدوك بالنيل منه ، ولكن المقتل الحقيقي هو العيوب فإذا مسك منه مس أسلمك إلى ما هو أكثر من الهلاك ، وهو هلاك العرض وزوال المستقبل والزوال الأبدي للأسرة . . . والمتنبي مقصر عن أبي تمام في تعبيره المزدحم بالتنافر ، فقد جمع بين (ما) النافية و(ماء) الموصولية وحذف اسم، إن، وجعل التلفظ ببيته شاقاً إلى جانب أنه حصر المقاتل والمعايب في ما يراه العدو منك ، فليس كل ما يراه العدو مقتلاً ، ولكن تعبير أبي تمام خلا من كل ذلك لأن الفريصة وهي أوداج العنق أو ما بين الترائب والجنب فعلاً مقتل لا أحد يشك فيه . . .

أبو تمام (١):

وراحة مُزْنَة هطلاء تَهْمِي فقلت: يددُ السَّماءِ أم ابنُ وَهْبِ

مواهِرُهُ، وهُنَّ عليَّ سَكْبُ تَحَيَّ سَكْبُ تَحَيَّ سَكْبُ تَحَيَّ سَكْبُ النَّدى أم عاش وهبُ

المتنبى(٢):

وغيث ظَنَنا تحتَه أن عامراً أو ابن ابنه الباقي عَلِيَّ بْنَ أحمد

عَلا، لَمْ يَمُتْ ، أو في السَّحابِ له قَبْرُ يجود به لو لم أَجُزْ ويدي صِفْرُ

الأول واضح، والثاني يعني أنه ما نزل غيث الا وظن ـ هو ـ أن عامراً قد علا السحب وسكن بها ، أو انه اتخذ له قبراً فيها فاعدى السحب جوده وجعلها تهمي ، أو أن حفيده علي بن أحمد يجود بين السحب!! لكن لما جاز هذه الغيوث وعبرها هو ويده خالية ـ أدرك انه كان مطراً ولم يكن بجود جاد به الممدوح أوجده ، لأن جودهما كان يملأ يديه بالخير ، وهذا ترك يديه خاليتين . . . وقد أعوص في التعبير . . والبديع ما قاله أبو تمام حيث حصر

⁽١) ديوانه قوافي الباء.

⁽٢) ديوانه قوافي الراء .

الندى والجود في بذل تسخو به يد السماء ، وتجليات ابن وهب الكريمة عند النوال ، وندى ابنه وهب .

أبو تمام:

إن الأسود أسود الغاب همَّتُها يوم الكريهة في المسلُوب لا السَّلبِ السَّلبِ المتنبي (١):

ونهبُ نفوسِ أهْلِ النهب أوْلَى بأهلِ المَجْدِ من نَهْبِ القُمَاش

الأول أكثر توفيقاً ، وفي الأخير وصف للأعداء المغيرين بأنهم أهل النهب ، وهو وصف في مكانه فقد كانت حروبهم دائماً بغرض النهب والاستيلاء وكسب الثراء، فبيت المتنبي من هذه الناحية إذن، أجود من بيت ابي تمام .

أبو تمام^(٢) :

كُمْ نِعْمَة لله كانتْ عِنْدَه فَكَأَنَّهَا فِي غُرْبَةٍ وإسَادِ المتنبى (٣):

والغِنى في يدِ اللَّهُ عَبيحُ قَدْرَ قبح ِ الكريم في الإِمْ القِ

الأول: كل نعمة في غير موضعها نعمة في غربة وأسر وفي موضع قبيح ، والثاني: الغنى لدى البخيل قبح ، والكريم في الفقر أيضاً قبح ، والأول أوفى بحق الغرض ، والاخير كذلك ولكن مرتبتة تلي مرتبة الأول .

ابو تمام (٤): هيهاتَ لا ياتي الزَّمانُ بِمِثْله إن الزَّمانَ بِمِثْلِه لَبَخِيلُ

⁽١) ديوانه قوافي الشين .

⁽٢) ديوانه قوافي الراء .

⁽٣) ديوانه قوافي القاف.

⁽٤) ديوانه قوافي اللام .

المتنبى (١):

أعدى الزَّمانَ سخاؤُه فَسَخَابه ولقد يكون به الزمانُ بَخِيلا

ومعنى المتنبي (٢): أن الممدوح أعدى الزمان بسخائه فجعله سخياً يسخو على الشاعر بالممدوح حيث ضمه إليه وهداه نحوه ، ولك أن تُفَسِّر البيت بأن الزمان قد سخا بالممدوح عند ما أخرجه من العدم إلى الوجود ، وان هذا السخاء قد جاء نتيجة سخاء الممدوح ووجوده لأنه بجوده أكسب الزمان سخاء وجوداً ـ لكن الغرض يكون بعيداً والتأويل فيه وعراً ، كما أن سخاء الممدوح قبل خروجه غير موجود فكيف يؤثر على الزمان ـ والأول عندي أكثر إجادة وأرفع . .

أبو تمام ^(۳) :

أَلِفُوا المُنايا فِالْقَتِيلِ لَدَيْهِمُ مَنْ لَمْ يُخَلِّ الْعَيْشَ وَهُو قَتِيلُ

المتنبي (٤):

وأمر مرسما فر مسنه فراره وكه وكه الله وكه وكه الله وكه وتكه والله وكه والذي الأول: أحبُوا الموت وأنسوه ، لأن القتيل عندهم في الحقيقة هو الذي قتل ولم يترك لنفسه الحياة من بعد موته ، أما من بنى المجد والمكارم والمعالي - فهو حي باق وإن قتل ، وحيث إنهم من الفئة الأخيرة فإنهم يمشون إلى الموت حباً وشوقاً .

الشاني : إن فراره من الهلاك هو أمر من الهلاك . لما فيه من اللذل والنقيصة والعار . . . وعدم موته قتيلًا . هو قتل له ، لأنه إنما سَلِمَ بالهرب ،

⁽١) ديوانه قوافي اللام .

^{. (}٢) ديوانه قوافي اللام .

⁽٣) ديوانه قوافي اللام .

⁽٤) ديوانه قوافي اللام .

والهرب في عرف الشجعان هو القتل بل أمرُّ منه . . والأول أكثر توفيقاً وهو واضح . . .

ابو تمام^(۱)

أيا مُنّا مَصْقُولةٌ أطْرافُها بك وَاللّيالِي كُلُّها أَسْحَارُ

المتنب*ي* (۲):

تمسي الضيوفُ مُشَهًاةً بعِفْ وَتِه كأن أوقاتها في الطيب آصال

الأول واضح ، والثاني يعني (بالمُشَهَّاة) بالتشديد (المُشْهاة) بسكون الشين أي حاصلوا الشهوة والنعمة . . وقد استخدم (فعل) بالتشديد في موضع (أفعل) والعقوة هي الساحة أو الناحية . . وقد استخدم أبو تمام الأسحار لوصف رقة الليالي ولطافتها ورقتها وهدوئها وبهجتها . . ووصف المتنبي أوقات الضيوف في انشراحها ولذائذها وحلاوتها وحسنها بأنها كالآصال وهي جمع أصيل أي آخر النهار . . وكل وصف من الوصفين يوافق وما ذهب كل منهما إليه ، وهما متساويان في التوفيق وقد تخون الأخير الخلف اللغوى .

أبو تمام ^(۳):

كُلُّ جُزْءٍ من مَحَاسِنِه فيه أجزاءٌ مِنَ الفِتَنِ

المتنبي (١):

فَتَى أَلفُ جُرْءٍ رَأيه فِي زَمَانِهِ أَقلُ جُزَيْء، بعضُه الرَّأيُ أَجْمَعُ

⁽١) ديوانه قوافي الراء .

⁽٢)) ديوانه قوافي اللام .

⁽٣)) من غزل ابي تمام ، ديوانه ص ٢٧٦ . باب الغزل.

⁽٤) من قصيدته في مدح سيف الدولة ومطلعها : « ولا عدم المشيَّع المشيِّع » ديوانه قوافي العين .

الأول غزل والثاني مديح ، والمتنبي عويص في بيته ، فهو الى الألغاز والأحاجي أقرب منه إلى التعبير الموصل ، فهو يعني أن كل رأي من آراء الممدوح عبارة عن ألف جزء وجُزَئيةٍ من أي جزء هو كل ما عند الناس من آراء ، تعبير راق واصل لولا أنه من الأحاجي . .

أبو تمام (١) :

فإن أنَا لَمْ يَحْمَدُكَ عَنِّي صاغِراً عَدُوُّكَ فَاعْلَمْ انَّني غَيْرُ حَامِدِ بَسَيَّاحَةٍ تَنْسَاقُ مِنْ غَيْرِ سائقٍ وتَنْقَادُ في الآفاق من غير قائد

المتنبي (٢):

قوافٍ إذا سِوْنَ عَنْ مِقْولي وثَبْنَ الجبالَ وخُضْنَ البِحارَا

لم يبلغ المتنبي ما بلغه أبو تمام ، وكلا البيتين جميل . . ، ولكن أين الأخير من الأول .

أبو تمام ^(٣):

عَدَاكَ حَرُّ النُّغُورِ المُسْتَضَامَةِ عن بَرْدِ النُّغور وعَنْ سَلْسَالِها الحَصِبُ

المتنبي (٤):

شَغَلَتْ قَلْبَه حِسَان المَعَالِي عنْ حِسان الوُّجُوه وَالأعْجَازِ

كل مصيب فيما رمى إليه ، لكن المتنبي فصَّل ، فعَيَّب ، وتفصيله مكمن النقص . . ومع ذلك فإني أستدرك وأقول: إن المتنبي يصدر مما هو أشمل وأعمق فهو أكثر إصابة ودقة .

⁽۱) ديوانه ص ۸٤ .

 ⁽٢) من قصيدته في مدح سيف الدولة يصف فيها سيره إلى أخيه ناصر الدولة ـ ديوانه قوافي الراء .

⁽٣)) ديوانه قوافي الباء .

⁽٤)، من قصيدته في مدح علي بن صالح الروذباري ، ديوانه قوافي الراء .

أبو تمام (١):

ولم يشغُلُكُ عن طلبِ المَعَالِي ولا لذَّاتِها لَهْ وٌ وَلَعْبُ المتنبى(٢):

ولا شغل الأميرُ عن المَعَالِي ولا عن حَقِّ خالِقه بكأس

الأول عام تَضَمَّنَ كل ما يشغل المرء مما يسبب المسرة العاجلة العابرة مثل الكأس ، والطرب والمنادمات ، والمناظر الجميلة ، وهو اللعب ، أو ما يُلهي ويشغل طويلًا مثل المرأة الجميلة ، والمال ، والولد ، وهو اللهو . . . والثاني مُنْصَبٌ على الخمر وهي من اللعب ، والأول عندي أفضل . .

أبو تمام (٣) :

نُبْتُ المَقَام يَرى القَبِيلَةَ واحداً ويُرَى فَيَحْسَبُ القبيلُ قَبِيلًا المَتنبي (٤):

لما سمعتُ به سمعت بواحدٍ ورأيتُه فرأيتُ مِنْهُ خَمِيسًا

كلاهما من الجياد التي يُشهد لها بالتفوق وجمال الروعة وحسن الإصابة . . والأخير اختصر في نعت الممدوح ببيان نظرة الناس إليه بأنه البطل وأن بأسه لوحده عند الروع باس جيش ، أما الأول فلم يكتف بوصف الممدوح بقوة إبلائه وخطورة حملته التي هي بمنزلة هجوم جيش قوي وإنما بين أيضاً أنه من بأسه . وإقدامه وشجاعته يرى الجيش بعدده وعدده ـ رجلا واحداً ، وانه ثابت المقام في الحرب لا يفرُّ مهما كان الخطر . . وأرى الأول أدق في الأداء التعبيري وفي الإيفاء بحق الغرض . .

⁽١) ديوانه قوافي الباء .

 ⁽٢) من قطعة قالها عندما كف سيف الدولة من الشرب وهو يسمع الأذان . ديوانه قوافي السين .
 (٣) ديوان قوافي اللام .

⁽٤) من قصيدته في مدح محمد بن زريق الطرسوسي ، ديوانه ، قوافي السين .

أبو تمام (١):

ولو جاء مُرتادُ المَنيَّةِ لَمْ يجد إلا الفراقَ عَلَى النَّفُوسِ دَلِيلًا

المتنبي (٢):

ولولا مفارقة الأحبابِ ما وَجَدَتْ لها المُنايا إلى أرواحنا سُبلا

المرتاد هو الرسول . . وبيت المتنبي أجزل من بيت أبي تمام وإشباعه للموضوع أكثر منه ، لكن الذي يعيبه هو كلمة (لها) فهي مخلة ، ولا شك ، وقد فسرها البعض بأنها جمع لهاة ، أي حلوق المنايا ، وهو تأويل بعيد لكنه يخلص البيت من النقص . .

أبو تمام^(٣) :

تُغْــرَى الِعيــوْنُ بــه ويُفْلِقُ شــاعــرٌ في وصفــه عَفْــواً ، ولَيْسَ بِـمُفْـلِقٍ

المتنبي (٤) :

وعلَّمُوا الناسُّ منك المجدِّ واقتَدَرُوا على دَقِيْقِ المَعانِي مِنْ مَعَانِيكا

حظوتهما في التوفيق من حيث إفادة الغرض في درجة واحدة ، وأنا أفضل الأول .

أبو تمام^(٥) :

يشُرُّ الذي يسطُوْ به وهو مُغْمَدُ ويَفْضَحُ من يسطُوْ به غَيْرَ مُغْمَدِ

المتنبي^(٦):

⁽١) من قصيدته في نوح السكسكي ، ديوانه قوافي اللام من المديح .

⁽٢) من مديحه في سعيد بن عبد الله بن الحسن الكلابي ـ ديوانه قوافي اللام .

⁽٣) من قصيدته في مدح الحسن بن وهب ، ديوانه قوافي القاف من مدائحه .

⁽٤) من قصيدته في مدح عبيد الله بن يحيى البحتري ، ديوانه قوافي الكاف .

⁽٥) من قصيدته في مدح أبي سعيد محمد الطائي ، انظر ديوانه ، قوافي الدال قسم المدائح .

⁽٦) من قصيدته في مدح سيف الدولة الحمداني .. ديوانه قوافي الدال .

إذا شدّ زندِي حُسْنُ رأيك فِيْهُمُ ضربتُ بِسَيْفٍ يقطعُ الهامَ مُغْمداً

سيف أبو تمام سيف كيدٍ بدليل قوله قبله: « هَزَزْتُ له سيفاً من الكيد إنما تُجَذّبُهُ الأعناق ما لم تجرد» فوصفه السيف بأنه يضرب وهو مغمد، وأنه ماض طالما بقي في الغمد، أي في السر - هو بيان لواقع حال سيف الكيد، بخلاف سيف المتنبي فانه لا يضرب إلا إذا سُلّ وانتضى . . فوصفه لسيفه لا يتفق وحقيقة حال سيفه .

أبو تمام ^(١) :

وكانتْ وليس الصُّبحُ فيها بأبيض فَأضْحَتْ وليس اللَّيْلُ فيها بأسْوَدِ

المتنبي (٢):

فَ اللَّيْ لُ حِينَ قَدِمْتَ فيها أَبْيَضٌ والصُّبْحُ منذ دَحَلْتَ عنها أسودُ

نفس المعنى مع القلب ، وأخذ المتنبي حرفي وبغير تصرف مؤثر ؟؟

أبو تمام (٣):

وأقل الأشياء محصول نَفْع صِحَة القول والفِعَال مَريض

المتنبي ^(٤)

جودُ الرِّجال من الأيدي وجودُهُم من اللِّسانِ فَلا كانُوا وَلاَ الجُودُ

الفعال في البيت الأول إما بكسر الفاء جمعاً لفعل ، وإما بفتح الفاء بمعنى الفعل أي العمل ومعنى بيت المتنبي: أن جود الرجال من أيديهم فهم يجودون عملاً وينجزون ، أما جود الكذابين فباللسان أي الوعود ، فلا عاش

⁽١) من قصيدته في مدح أبي سعيد ديوانه قوافي الدال ـ المدائح .

⁽٢)) من قصيدته في مدح شماع بن محمد الطائي . . .

⁽٣)) من قصيدته في مدح أبي الغث موسى بن إبراهيم ـ قوافي الضاد ـ المدائح .

⁽٤) من قصيدته في هجو كافور ، ديوانه الدال .

هؤ لاء الكذابون ولا عاش جودهم .

فالضمير في جودهم يعود إلى الكذابين ، وقوله : ولا الجود ، معطوف على ضمير الجمع في (كانوا) والمسوغ هو (لا) على حد قوله تعالى : ﴿ مَا أَشْرَكْنَا وَلا آباؤُنَا ﴾ وبيت أبي تمام مقول حكمة ، وبيت المتنبي هجو ودعوة سوء ، والأول أحسن وأغزر معنى وأبعد غوراً . .

أبو تمام^(١) :

إذا العِيسُ العَنْ بِي أَبَا دَلَفٍ فَقَدْ تَقَطّع مَا بيني وبين النَّوائِبِ

المتنبي (٢):

يد للزَّمانِ ، الجمعُ بَيْنِي وَبَيْنَه لتفريقه بَيْنِي وبين النَّوائب

كلاهما يرمي إلى معنى واحد ، وبيت المتنبي عويص. . .

أبو تمام (٣):

أما إذا عشتُ يوماً بعد رُؤيت في فاذهب فإنك أنت الفارسُ النَّجِدُ المتنبي (٤):

إِن اسْتَجْرَأْتَ تَرْمُقُهُ بَعِيْدًا فَأَنتَ اسْتَطَعْتَ شيئاً ما اسْتُطِيعَا

الأول: إن تمكنت من العيش بعد رؤيته في الحرب يوماً فقط ولم يقتلك الفزع فانت، لا شك، فارس شجاع ماض، والثاني: إن تجرأت على أن ترمقه في الحرب من بعيد _ فأنت فعلت ما لم يقدر عليه أحد . . كلاهما وصف مبالغ فيه لبأس الممدوح وقدرته القتالية وبطشه وكره، والفزع الذي

⁽١) من قصيدته في مدح أبي ذولف القاسم العجلي ، ديوانه ، قوافي الباء ـ مدائح .

⁽٢) من قصيدته في مدح أبي القاسم طاهري الحسين العلوي ، قوافي الباء ـ مدائح .

⁽٣) من قصيدته في مدح خالد بن يزيد الشيباني ، ديوانه قوافي الدال ـ مدائح .

⁽٤) من قصيدته في مدح علي بن إبراهيم التنوفي ، ديوانه قوافي العين ـ مدائح .

يخلق في القلوب. لكن أبا تمام رمز إلى أن من يراه في الحرب إن لم يمت في ميدان الوغى فهو يموت بعدئذٍ فتكاً من الفزع والرعب الذين يأخذان بتلابيته حتى الهلاك، وبيت أبي تمام عندي أكثر ازدحاماً بالمعنى وتعبيره أغزر وأدق..

أبو تمام (١) :

لم تَبِقَ مُشْرِكَة إِلَّا وَقَدْ عَلِمَتْ إِنْ لَم تَتُبْ أَنَّهُ للسَّبْيِ مَا تَلِكُ

المتنبي (٢):

للسُّبْيِ مَا نَكَحُوا ، والقَتْلِ مَا وَلَدُوا والنَّهْبِ مَا جَمَعُوا ، والنَّارَ مَا زَرَعُـوا

والمتنبي أكثر توفيقاً فيما رمى إليه من أبي تمام، فقد جمع بين العذوبة والرصانة ، والجزالة ، واستيعاب جوانب الغرض والمعنى _ ما تجاوز به أبا تمام ، فبيت المتنبي ألصق بالقلب ، وأجود من بيت أبي تمام . .

أبو تمام (٣) :

سَماحاً وبأساً كالصّواعق والحَيا إذا اجتمعا في العارِض المُتَالِّقِ

المتنبي (٤) :

فتى كالسَّحابِ الجُوْنِ يُخْشَى ويُرْتَجَى يُرَجَّى الْحَيا منها، وتُخْشَى الصَّوَاعِقُ

الحيا: المطر، والعارض: السحاب، والمتألق: البارق، الجون بضم الجيم جمع جون بالفتح أي السحاب الأسود، أي السحب السود، لأن السحاب يفيد الجمع، وتعبير المتنبي بكلمة (يرجى) أحسن من تعبير أبي

⁽١) من قصيدته في مدح خالد بن يزيد الشيباني ، ديوانه قوافي الدال ـ مدائح .

⁽٢)) من قصيدته في مدح سيف الدولة ، ديوانه قوافي العين ـ مدائح .

⁽٣) من قصيدته في مدح الحسن بن وهب ، ديوانه قوافي القاف ـ مدائح .

⁽٤) من قصيدته في مدح ابن إسحاق، دير نه قوافي القاف ـ مدائح .

تمام بقوله (اجتمعا) لأن الصاعقة إذا انضمت إلى المطر فمعناها أنها نزلت، وعندئذ لا تخشى . . لأنها سقطت، ويمكن أن نؤول الكلمة باجتماع مقدمات وأسباب الصاعقة والمطر . . . وأرى أن المتنبي أكثر توفيقاً في تخير اللفظ .

أبوتمام(١):

عَضْبًا إذا سَلّهُ في وجه نائبة وأقمْتَ فِيها وادعاً مُتَمَهّلًا

جاءتْ إليه صُرُوفِ الدَّهْرِ تَعْتَذِرُ حـتى ظَنَا أَنَها لله دارُ

المتنبي (٢):

الـدَّهـر مُعْتَلِدُ والسَّيف مُنْتَظِر وأرْضُهُم لك مُصطَاف ومُرْتَبَعُ

المتنبي أروع وأكثر تألقاً وأحكم أداء ، فقد جمع معاني بيتي أبي تمام في بيت واحد وزاد عليه ، وأنا أفضل بيته على بيتي أبي تمام .

أبوتمام (٣):

شكوت إلى الزمان نُحُولَ جِسْمي فَأَرْشَدَني إلى عبد الحَمِيْدِ

المتنبي(٤):

إذا سأل الإنسانُ أيامَه الغنى وكُنتَ على بُعْدٍ ، جَعَلْنَكَ مَوْعِدا

نحول الجسم في بيت أبي تمام كناية عن فقر ، لكنه تعبير أخذ منه التكلف والاستكراه كل مأخذ ، فقد جعل ممدوحه طبيباً ، وبيت المتنبي أحسن منه بدرجات .

⁽١) من قصيدته في مدح عمر بن عبد العزيز الطائي ، ديوانه قوافي الراء ـ مدائح .

⁽٢) من قصيدته في مدح سيف الدولة ومطلعها : «غيري بأكثر هذا الناس ينخدع »

⁽٣) انظر: الموازنة ج ٢ ص ٣٢٧ .

⁽٤)) من قصيدته في مدح سيف الدولة في التهنئة بعيد الأضحى ومطلعها: «لكل امريء من دهره ما تعمّدا».

أبو تمام^(١) :

وما سافرتُ في الآفاق إلَّا ومِنْ جَدُواكَ رَاحِلَتِي وَزَادِيْ

المتنبي (٢):

مُحِبُّك حيثما اتَّجهتْ رِكَابِي وَضْيفُكَ حَيْثُ كَنْتَ مِنَ ٱلبِلَادِ

والمتنبي أدق في التعبير وأكثر إصابة للغرض لأنه جعل ـ وهو في مقام المبالغة ـ مضايف أهل الأرض كلها مضيف الممدوح فأينما حل هو ، وأينما استضيف كان ضيفاً للمدوح . يلتقم من مائدته ، ويأكل من ماله . وليس كذلك بيت أبي تمام لأنه جعل أدوات سفره : راحلته وزاده ـ من مال الممدوح ، فأين هو من بيت المتنبى ؟!

أبو تمام (٣):

نرِمْي بأشْباحِنا إلى مَلِكٍ نأخُذُ مْن مَالِهِ ومِنْ أَدَبِهِ

المتنبي (٤):

ولديه مِلْعِقْيانِ ، والأدَبِ . المُفَا دِ ، ومِلْحَيَاةِ ، ومِلْمَمَاتِ مَنَاهِلُ

أي من العقيان ، ومن الحياة ومن الممات . . . وهو جائز . . . ومع أن المتنبي استخدم الرخص الصرفية فإن بيته أشمل وأدق ، وأنا أفضله على بيت أبي تمام .

أبو تمام (٥) :

⁽١) من قصيدته في مدح أحمد بن أبي داود ، ديوانه قوافي الدال ـ مدائح .

 ⁽٢) من قصيدته في مدح على التنوخي ومطلعها: «أحاد أم سداس في أحاد».

⁽٣) من قصيدته في مدح محمد بن عبد الملك الهاشمي ، ديوانه قوافي الباء، المدائخ .

⁽٤)) من قصيدته في مدح القاضي ابـا الفضل احمـد بن عبد الله ، ومـطلعها : لـك في المنازل في القلوب منازل » .

⁽٥) من قصيدته في مدح ابن أصرم ، ديوانه قوافي العين ـ مدائح .

أحدُّ السلفظ يَـنْـطِقُ مِـنْ سِـواهُ فَيَفْهَمُ وَهْـوَ لَيْسَ بِـذِي سِمَـاعِ المتنبى (١):

يَمُحُ خُلِامًا في نَهارٍ لِسَانُه ويَفْهَمُ عَمَّنْ قَالَ مَا لَيْسَ يَسْمَعُ

كل منهما يصف ممدوحه بأنه يفهم ما يقول كاتبه وما يكتبه دون أن يسمع منه . . لكن المتنبي زاد على أبي تمام بذكر الظلام ويعني به الحبر ، والنهار ويعني به القرطاس حيث جعل كتابة الكتاب من لسان الممدوح ، فهو الذي يمج الحبر بلسانه على الورق ، ويكتب من غير أن يكتب . . . وإحسان المتنبى واضح في ألبيت .

أبو تمام (٢) :

ذُو أَوْلَتِ عند البِراءِ وإنَّما من صِحَّةٍ ، إفْراطُ ذاك الأولق

المتنبي (٣):

ويُسْنَذِرُ السَّرَّكبَ بِكُلِّ سَارَق يريك خُرقاً، وهُو عَيْنُ الْحَاذِقُ

أولق: نشاط زائد مفرط يشبه الجنون. والجراء: الجري، والخرق بضم الخاء: خفة العقل. وبيت المتنبي يشتمل على معان لم تأت في بيت أبي تمام، ففرسه ينذر الركب ويخبرهم بوجود السارق ويظهر الخرق بضم الخاء، أي الحماقة وخفة العقل، لكن عن صدق وعقل. لكن فرس أبي تمام فرس يساوره الجنون عند الجري، وأن هذا الجنون من الصحة المفرطة فقط. وبيت أبي تمام إنّما ينصب على إثبات أن جنون فرسه نشاط ناجم عن الصحة، وهذا ليس بشيء بالقياس بما في بيت المتنبي من المعاني الرائعة في وصف الفرس.

⁽١) من قصيدته في وصف علي بن الطائي ، ديوانه قوافي العين، مدائح .

 ⁽٢) من قصيدته في مدح الحسن بن وهب ، ديوانه قوافي القاف ـ المدائح .

من قصيدته في مدح سيف الدولة: مطلعها: غيري بأكثر هذا الناس ينخدع.

أبو تمام^(١) :

ومن خَدَمَ الْأَقُوامَ يرجو نَوَالَهُمْ فَإِنِّي لم أَخْدُمْ كَ إِلا لَّأُخْدَما

المتنبي (٢):

فَسِرْتُ إليك في طَلَب المَعَالِي وسار سوايَ في طلب المُعاش

المتنبي أكثر توفيقاً وأظفر بالغرض ، فما أكثر من يُخدَم من الناس وهو أحقر البشر ، ولا يملك من الكرامة ولا من علو الهمة ما يذكر . . على عكس من يطلب المعالي فهو في قمم عالية من النبل والخلق والطهر وبعد الغاية . . إنه يرمي إلى الإيشار من أوسع جهاته ، ويتفاني في حب الآخرين ، ومن يساوي بين هذا الجلال الخلقي وبين المستأثر الأناني الذي يسعى إلى العيش على أكتاف الناس ، ويتعالى عليهم ويتمنى أن يفضل على الغير ؟! فهذا حضيض وذاك سماء قلما يرقى إليها الرقاة . .

أبو تمام^(٣) :

وَرَحْب صَدْرٍ لَو أَنَّ الأرضَ واسعةٌ كَوْسُعِه لم يضِقْ عَنْ أَهْلِه بَلَدُ

المتنبي (٤) :

تَضِيْقُ عَنْ جَيْشِه الدُّنيا ولو رَحَبَتْ كَصَـدْرِه لم يَبِنْ فيها عَـسَـاكِـرُهْ

حظوة المتنبي من التوفيق في التعبير أكثر ، لأنه بين كِبَر جيش الممدوح وسعة انتشاره وتغطيته وجه الأرض . . وفي الوقت نفسه بين رحب صدر الممدوح بطريقة _ وهو في مقام المبالغة _ فأفادت عظمة الممدوح وأبعاد حلمه أكثر وأكثر . . .

⁽١) ديوان أبي تمام قوافي الميم.

⁽٢) ديوان المتنبي قوافي الشين.

⁽٣) ديوانه قوافي الدال.

⁽٤) ديوانه قوافي الراء.

هذه نماذج سقناها للشاهد على ما أخذه المتنبي من أبي تمام وقصر عنه فيه أو ظفر فيه بتوفيق أكبر من حظوة أبي تمام فيه . . وقد اجتزأنا بذكر نماذج للأمثلة وليس للاستقصاء . . إذ أن استقصاء مثل ذلك إنما يجوحنا ـ بحكم كثرة سرقات المتنبي من أبي تمام ـ إلى وضع سفر مستقل . . . لكن الصورة لا تكتمل لتأخذ وضعها الطبيعي إلا بعرض نماذج أخرى مسروقة جاءت مرتبة الشاعرين فيها ـ في أكثر من جهة ـ متساوية حيث نكتفي بإيراد المثال منها من غير أي تعليق :

أبو تمام ^(١) :

كأنها وهي في الأوْدَاجِ وَالِغَـةُ

المتنبي (٢):

تَحْمَى السيوفُ على أعدائِه مَعَهُ

ابو تمام (۳):

فَنَعِمْتِ من شمس إذا حجبت بدَتْ

المتنبي (٤)' :

فإذا احْتَجَبْتُ فأنتَ غيـرُ مُحَجّبِ

أبو تمام (٥) :

نسوالَـك رَدَّ حُـسَـادي فُـلُولاً كثرتْ خطايا الدهرِ فيَّ وقد يُرَى

وفي الكِلَى تَجِدُ الغَيْظَ الذي نَجِدُ

كأنَّهُنَّ بنُوهُ أَوْ عَشَائِسِه

من خِـدْرِها ، فكأنُّها لَم تُحْجَبِ

وإذا بَـطَنْتَ فـأنتَ عَيْنُ الــطَّاهِـرِ

وأصلَحَ بين أيًامي وبيني بنداك وَهُوَ إلى منها تَائِبُ

⁽١) ديوانه قوافي الدال.

⁽٢) ديوانه قوافي الراء.

⁽٣) ديوانه قوافي الباء.

⁽٤) ديوانه قوافي الراء.

 ⁽۵) ديوانه قوافي النون والباء .

المتنبي(١):

أزالت بك الأيام عُثبي كأنَّما

أبوتمام (٢):

لـو يَقْدِرُونَ مَشَـوا على وَجَنَـاتِهِم

المتنبي (٣):

يَقِلَ له القيامُ علَى الرُّؤ وس

أبو تمام ^(٤) :

إنىا جَهِلنَاكَ فَخِلنَاكَ اعْتَلَلْتَ ولا

المتنبي (٥):

إذا اعتَلُّ سيفُ الدولة اعتلَّت الأرضُ ﴿ وَمَن فَـوقَهَـا وَالبَـأْسُ وَالكَـرَمُ

أبو تمام (٦) :

إِن يَنْجُ منكَ أبو نَصْرِ فَعَنْ قَـدَرِ

المتنبي (٧) :

وما نَجا من شِفَـارِ البِيضِ مُنْفَلِتُ

أبو تمام^(٨):

يُعْطِي ويَشْكُرُ من يَأْتِيْهِ يَسْأَلُهُ

بَنُوها لها ذَنْبُ وأَنْتُ لَهَا عُذْرُ

وخُــدُودِهِم فضلًا عَنِ الأقْــدَامِ

وبـذل المُكْـرَمَـاتِ مِنَ النُّفُـوس

والله ما اعتَـلَّ إلا الملكُ والأدبُ

تنجُو الرِّجالُ ، ولكن سلَّه : كَيْفَ نَجَا

نَجَـا ومنْهُنَّ في أحشَائِـهِ فَـزَعُ

فشكره عِـوَضٌ وماك هـدَرٌ

⁽١) من قصيدته في مدح علي بن احمد الانطاكي . ديوانه قوافي الراء .

⁽٢) في مدح الواثق بالله ديوانه قوافي الميم ، المدائح .

⁽٣) من كافورياته، ديوانه قوافي السين.

⁽٤) في المديح ديوانه قوافي الباء

 ⁽٥) من قصيدته في مدح سيف الدولة . ديوانه قوافي الميم

⁽٦) في مدح ابي يوسف الثغري ديوانه قوافي الجيم

⁽٧) من قصيدته في مدح سيف الدولة ، ديوانه قوافي العين

⁽٨) في مدح عمر بن عبد العزيز الطائي ديوانه قوافي الراء

وإلّا يَـبْـتَـدِي يَـرَهُ فَـظِيْـعَـاً قَبُ ولُكَ مِنْهُ مَنٌّ عَلَيْهِ أبو تمام (٢) : إلَّا تَقَــدُّمُــه جيشٌ من الـرُّعُب لَمْ يَغْنُرُ قوماً ولم ينهض إلى بَلَدٍ المتنبى (۳) أسَـرْتَ إلى قُلُوبِهِم الهَلُوعَـا إذا لم تُسِرْ جَيْشاً إليهِمُ أبو تمام (١) : وجثمانه إذ لم تَحُطْه قبائِلُه فحاط له الإقرارُ بالـذُّنْبِ روحَه المتنبي (٥): بِمِثْل خُضُوع في كلام مُنَمَّقِ ولم يَثْنِك الأعداءُ عن مُهَجَاتِهِم أبو تمام (٦) : ضرباً وطعناً يُقات الهامُ والصَّلَفَا كتبتَ أُوجُهَهُمْ مَشْقَــاً ونَـمْنَـمــةً المتنبي (٧): كتبتَ إليه في قَذَال ِ الـدُّمُسْتُقِ أبو تمام (^) :

فِي الرَّوْعِ إِن غابتِ الأنصَارُ والشِّيعُ

ما غابَ عنه مِن الإِقْدام أَشْرَفه

⁽١) من قصيدته في مدح على ابراهيم التنوخي، ديوانه قوافي العين .

⁽٢) في مدح المعتصم بالله، ديوانه قوافي الباء.

⁽٣) من قصيدته في مدح على ابراهيم التنوخي، ديوانه قوافي العين.

 ⁽٤) في رثاء القاسم بن طوق، ديوانه قوافي اللام

 ⁽٥) من قصيدته في مدح سيف الدولة ويصف فيها وفد الروم إليه .

⁽٦) في مرثية ابي دلف، ديوانه قوافي الفاء.

⁽٧) من قصيدته في مدح سيف الدولة ويصف فيها وفد الروم إليه .

⁽٨) في مدح بني حميد، ديوانه قوافي العين، المراثي.

المتنبي (١):

لَمْ يُسْلِمِ الكَرِّ في الأَعْقَابِ مُهْجَتَهُ إِن كَانَ أَسْلَمَهَا الأَصحَابُ والشَّيعُ المُ يُسْلِمِ الكَرِّ في الأَعْقَابِ مُهْجَتَهُ إِن كَانَ أَسْلَمَهَا الأَصحَابُ والشِّيعُ المُ

لَوْلَمْ يُنزاحِفْهُم لَزَاحَفَهُمْ لَه مَا في قلوبِهِمُ من الأَوْجَالِ المتنبي (٣):

بَعَثُوا الرَّعْبَ في قُلُوبِ الأعَادِ يَّ، فكان القتَالُ قبلَ التَّلاقِي أَبعَثُوا الرَّعْبَ في أَلُوبِ الأعَادِ أَبوتمام (٤):

كم من دم يعجزُ الجيشُ اللَّهامُ إذا بانُوا ، تَحَكَّمُ فِيهِ العِرْمِسُ الأجدُ المتنبى (°):

وإن لممنوع المقاتِل في الوَغى وإن كنت مبذولَ المَقاتِل في الحُبِّ

أبو تمام^(٦):

شَقَّ جُيُوباً من رجالٍ لَوْ اسْتطا عُوا لَسْقُوا مَا وَرَاءَ الْجُيُوبِ

المتنبي (٧):

علينا لكَ الإسعادُ إن كان نافعاً بشَقِّ قُلُوب لا بِشَقِّ جُيُوب

⁽١) من قصيدته في مدح سيف الدولة .

⁽٢) في مدح المعتصم بالله _ ديوانه قوافي اللام .

⁽٣)) من قصيدته في مدح أمي العشائر الحسين بن علي .

⁽٤) من قصيدة في مدح محمد بن يوسف الطائي، ديوانه قوافي الدال ـ المديح .

⁽٥) من مديحه في سيف الدولة ـ ديوانه قوافي الباء .

⁽٦) من قصيدة في مرثية إسحاق بن أبي ربعي _ ديوانه قوافي الباء المراثي .

⁽٧) من رثائه في عبدٍ لسيف الدولة ديوانه قوافي الباء .

أبو تمام ^(١):

كُفِّي فقت لُ محمَّدٍ لِيَ شاهدٌ

المتنبي (٢):

أَلا إنما كانت وفاة مَحَمَّدٍ أبو تمام (٣):

مضَى طاهرَ الأثوابِ لم تبقَ بُقْعَةُ

المتنبي (٤):

وتغبط الأرض منها حيث حلَّ به أبو تمام (٥):

ومُجَـرَّبـون سقـاهُـمُ من بَـأْسِـهِ

المتنبي (٦):

تــدبيـرُ ذي حنــك يُفَكِّــر في غــد

. أبو تمام ^(۷) :

أرادوا لِيُخْفُوا قبرهُ عن عدوّه

إنَّ العزيزَ مع القضاء ذليلُ

دليلًا على أنْ ليس لِلّهِ غَالِبُ

غداةً ثـوى إلا اشتهتْ أنها قَبْـرُ

وتحسدُ الخيـلُ منهـا أيُّهـا رَكَبـا

فإذا لُقُوا فَكَأنَّهم أغمارُ

وهجــومُ غِــرٍّ لا يخــاف عــواقبــا

فطيبُ تراب القبرِ دَلُّ على القبرِ

⁽١) من قصيدة في رثاء محمد بن حميد وأخيه ، وديوانه قوافي الباء المراثي .

⁽Y) رثاؤه لمحمد بن إسحاق التنوخي وديوانه قوافي الباء.

⁽٣) قصيدة في رثاء محمد وقحطبة وأبي نصر أبناء حميد الطوسي، ديوانه قوافي الراء المراثي.

⁽٤) من مديحه في المغيث بن على، ديوانه قوافي الباء .

⁽٥) في مدح أبي سعيد الثغري ديوانه قوافي الراء مديح .

⁽٦) ديوانه قوافي الباء .

⁽V) في الرثاء انظر، ديوانه قوافي الراء ـ المراثي .

المتنبي (١):

وما ريح الرياض لها ولكن أبو تمام (٢):

وهــل كنتُ إلا مـذنبـاً يــوم أُنْتَحِي المتنبى (٣):

وَتَعْلَٰذِنِي فيكَ الْقَوافِي وهِمَّتِي أَبِي وَهِمَّتِي أَبُو تِمام (٤):

فَغَرَّبْتُ حتى لم أجد ذِكْرَ مَشْرق المتنبي (٥):

فَشَــرَّقَ حتى ليس للشَّــرق مَشْــرِقٌ أبو تمام (٦٠):

خرجن في خُضْرةٍ كالرَّوْضِ ليس لها المتنبي (٧) :

يحملن مشل الروض إلا أنها

كَسَاهَا دَفنُهم في التُّرب طِيبًا

سواكَ بآمالي، فجِئتُك تائباً

كأنِّي بمدحي قبل مدحك مذنبُ

وشرَّقْتُ حتى قـد نسيت المُغـــارِبــا

وغــرَّب حتى ليس لِلْغَـرْب مَعْــرِبُ

إلا الحُلِيّ على أعناقها زَهْرُ

أسْبِي مُهاةً للقلوب وُجُؤْذَرًا

⁽١) من مديحه في على بن يسار، ديوانه قوافي الباء .

⁽٢) في مدح الحسن بن سهل ديوانه قوافي الباء مديح.

⁽٣) من مديحه ديوانه قوافي الباء .

⁽٤) ديوانه قوافي الباء .

هن مديحه ديوانه قوافي الباء .

⁽٦) ديوانه قوافي الراء .

⁽V) من مديحه في محمد بن زريق الطرسوسي .

أبو تمام (١):

جَرَّرْتُ في مدحِيْكَ حبلَ قصائد

المتنبي (٢):

بلد أَقَمْتَ به وذكرك سائرٌ أبو تمام (٣):

لا ياسفون إذا هم سمنت لهم المتنبي (٤):

يَهُ ونُ علينا أن تُصابَ جُسُومُنا أبو تمام (°):

أفاد من العليا كنوزاً لو أنها المتنبي (٦):

ومحَــلُّ قــائِمِـه يسيــل مَــوَاهـبـاً أبو تمام (٧):

خلائف كالزَّغَفِ المُضَاعَفِ أبو تمام (^):

ونبِّهن مثـل السيف لـو لم تَسُلُّهُ

جالتْ بك الـدُّنيـا وأنت مُقِيمُ

يشنا المَقِيلَ ويكره التَّعرِيسَا

أحْسابُهم أَنْ تَهْزِلَ الأَعْمَارُ

وتــشْلَمَ أَعْـرَاضٌ لـنـا وعُـقُـولُ

صَوامِتُ مال مِا دَرَى أَينَ تُجْعَلُ

لو كُنَّ سيلًا ما وَجَـدْنَ مَسيـلا

لم يكنْ لِيُنْفِذُها يوماً شُبَاةُ اللَّوائِم

يسدان لسلَّت ظِباهُ من الغِمْدِ

⁽١) في المدح ديوانه قوافي الميم ـ مداثح .

⁽٢) من مديحه في محمد بن زريق الطرطوسي .

⁽٣) من مديحه في أبي سعد الثعري ديوانه قوافي الراء .

⁽٤) من مدحه في سيف الدولة، ديوانه قوافي اللام

⁽٥) ديوان قوافي اللام.

⁽٦) من مديحه في بدري عمار، قوافي اللام بديوانه .

⁽V) من مديحه أبى المستهل محمد الطائي قوافي الميم .

⁽٨) في مدح المأمون قوافي الدال مدائح.

المتنبي (١):

وتكاد الظّبا لما عودوها أبو تمام (٢):

وقد كَان فوتُ الموتِ سهلاً فردًه المتنبى (٣):

جاعل درعه منِیّته إن أبوتمام(¹⁾:

أيقنت أنَّ من السَّماح شَجاعةً المتنبي (°):

فقلت إنَّ الفتى شَجَاعَتُه

أبو تمام^(٦) :

ثم انقضتْ تلك السنون وأهلُها

المتنبي (٧):

نصيبُك في حياتك من حبيب

تَنْتَضِي نفسَها إلى الأَعْنَاقِ

إليهِ الحِفَاظُ المُرُّ والخُلُقُ الوَعْرُ

لم يكن دُونَها من العارِ واقٍ

تُــدْمِي وأنَّ من الشَّجــاعــة جُــوداً

تُرِيْهِ في الشُّحِّ صورةَ الفَرقِ

فكأنها وكأنهم أحلام

نصيبُك في منامِك من خيال

⁽١) من وصفه الثلوج التي نزلت بانظاكية قوافي القاف.

⁽٢) في رثاء بني حميد الطوسي ديوانه قوافي الراء مراثي.

⁽٣) من مديحه في الحسين بن على بن الحسين قوافي القاف.

⁽٤) في مدح خالد بن يزيد الشيباني ديوانه قوافي الباء.

⁽٥) ديوانه قوافي القاف.

⁽٦) في مدح المأمون مدائحه قوافي الميم بالديوان.

⁽٧)) من قصيدته في مرثيه والده سيف الدولة ديوانه قوافي اللام.

أبو تمام (°):

سأجهَدُ نفسي والمطايا فإنّني المتنبى (٢):

وما تَقِـرُ سيـوفٌ في مَمَالِكِها أبوتمام (٣):

فلم أمدحُك تفخيماً لشِعري المتنبي(٤):

إذا خلعتُ على عِرض له حُللًا أبو تمام (٥):

وقد صُغْتَ الأسِنَّة من هُمُوم أبو تمام (٧):

مُعَادُ البعث معروفٌ ولكن

أرى العَفْوَ لا يُمْتَاحَ إلا من الجُهْدِ

حتى تَقَلْقُـل دهـرٌ قبـلُ في القُلَل ِ

ولكني مدحتُ بكَ المديحا

وجــدتُهــا منــه في أبهى من الحلل

فليس يحجُبُه قلبٌ ولا كَبِدُ

فما يخطُرْنَ إلَّا في فُوادٍ

نَدى كَفَّيْكَ في الدنيا مُعَادِي

⁽١) في مدح موسى الرافقي مدائحه قوافي الدال.

⁽٢) في مدح سيف الدولة ديوانه قوافي اللام.

⁽٣) في مدح اسحاق بن إبراهيم ديوانه قوافي الحاء.

⁽٤) في مدح سيف الدولة ديوانه قوافي اللام.

⁽٥) في مدح أبي سعيد الطائي ديوانه قوافي الدال.

⁽٦) في مدح على بن التنوخي ديوانه قوافي الدال.

⁽٧) في مدح أبي داوود ديوانه قوافي الدال المدائح.

المتنبي (١):

وماتوا قبل موتهم فلمّا مَننْتَ أَعْدَتْهُمُ قَبْلَ المُعَادي أَوْ تَمَام (٢):

لمّا انتضيتُك للخُطوب كَفَيْتَها والسَّيْفُ لا يكفيك حتى ينتضى المتنبي (٣):

وما الصَّارمُ الهِنْديُّ إلَّا كغيره إذا لم يفارقُ النَّجاد وغِمْدُهُ أبوتمام (٤):

وأصدَى فلا أُبْدِي إلى الماء حاجة وللشَّمْسِ فوق اليَعْمُلات لُعَابُ

تلكم، هي النماذج القليلة التي سقناها كأمثلة عابرة عن سرقات المتنبي من أبي تمام، وهي المعاني المأخوذة من أبي تمام بمعناها لا لفظها، وتصرف فيها المتنبي، فهي إذن، من فئة (الإلمام) وقد أردنا بها أن نورد شواهد، لا أن نستوعب كل جوانب الموضوع . . . وإذا كان الغرض هو التوصل إلى الحقيقة ففي النماذج التي قَدَّمناها ما يكفي ، أما الاستقصاء فشيء لا قبل لنا به في هذا الكتاب . . ويخرجنا عن صلب الموضوع . . .

وهكذا ، فإن المتنبي ـ من غير ما جدل ـ سائر على ريح أبي تمام في

⁽١) من ديوانه ثقافية الدال.

⁽٢) من قصيدته في مدح كافور.

⁽٣) من قصيد في مدح كافور ديوانه قوافي الدال.

⁽٤) ديوانه قوافي الدال.

⁽٥) من قصيدة في مدح كافور ديوانه قوافي الباء.

كل شعر خلّفه وناظر إليه في عموم أدبه ، إنه ليس سوى أحد رجلين : رجل أخذ وتقليد ، يأخذ المعنى واللفظ من أبي تمام ، ويتصرف فيه تصرف اليقظ الفطن ، ويخلق النوادر ، أو رجل اقتباس يستوحي أبا تمام ، وينظر إليه في غالب ما يضع من الشعر الحسن الجيد . . . ، وخير شاهد على ذلك هو جياد المتنبي التي تشفّ عن بصمات أبي تمام ، وتُجسّد روح أبي تمام ، وجزالته ، بل أدبه وذاته .

وإذا كان كثر كاثر من الناس قد اتهموا المتنبي بأنه يسرق جل معانيه من أبي تمام ، وأنه اتخذ منه قدوة وأستاذاً ولكن حماره تبلّد ولم يصل إلى أبي تمام _ فإن واقع شعر المتنبي ليحكم لهؤلاء بشيء من الحق _ إن لم يكن كل الحق _ ذلك أن صبغة أبي تمام البادئة في شعر المتنبي في أكثر من ناحية ، ثم أثر خطاه فيه _ ليشهدان في جانب هؤلاء ويؤيدان وجهات نظرهما قبل المتنبى وشعره . .

وقد تقول: _ كما قال غيرك _ إن شراح ديوان المتنبي ونقاده ومنهم ابن الأثير ومن تقيله _ إنما حكموا على المتنبي هذا الحكم القاسي، من واقع كرههم له، لأن شعره كان شجاً في حلوقهم، ولأن تاثر المتنبي بأبي تمام هو من باب المحاكاة الموجودة بين الشعراء وتسير عليها الحياة.

والجواب إن ذلك غير صحيح، ألبتة . . لأن تأثرك بشاعر يختلف عن أن تتخذه أستاذاً وأن تجعله وكد جهدك للنسج على منواله ، وتأثر المتنبي بأبي تمام هو من النوع الأخير . . . ذلك أنه إذا كانت قضية تأثر عادي وتعلق معان بالأذهان ، أو توارد الخواطر _ فإنّ من سبق المتنبي في عصر أبي تمام وقبله وبعده _ لم يكونوا قلة ، وإنما هم كثر ومن العظمة والتوفيق في مكان جد رفيع . . ، ومع ذلك لم يقل أحد أن المتنبي قد أخذ منهم . . بل إن صاحب (الوساطة المتنبي وخصومه) الذي وقف بكتابه في خندق الدفاع من المتنبي

- لم يستطع إنكار سرقة المتنبي من أبي تمام . . وإذا كان هو ممن يعترف باتباع الآمدي لأبي تمام - وهو الحكم الذي ترضى حكومته . . - فهل يمكن أن نقبل أقوال الكتعاء الذين لم ينظروا إلى ديوان أبي تمام والمتنبي سوى نظرة عابرة ؟! . .

إذن فالمتنبي في شعره محتذ بأبي تمام ، سالك سبيله ، متخذ من رُيِّضه أستاذاً ، ومن مذهبه مثلاً ، ومن يقول غير ذلك فلعله يسعى إلى إرضاء سليقة ذاته ، أوله أبجدية لا تحتفل بالحق ، قدر جهدها للسير على هدي الهواء المدخول . . .

وهكذا، نصل إلى ختام ما أردنا إثباته في هذا الجرء: وهو أن أبا تمام شاعر معنى وأن معانيه المبتكرة تصل إلى مالا يقل عن ثلاثمائة معنى، حيث أقمنا له من البراهين مالا يمسُّه الهوان، وما يقدر على الصمود عند الاختبار . . . وإذا كانت معانى الشعراء الاخرين المبتدعة لا يتجاوز سواء السابق واللاحق ـ عدد الأصابع أو يزيد ومع ذلك بلغوا عنان السماء ووصفوا بالإعجاز _ فإن ما يستحقه أبو تمام بمعانيه المبتدعة لأكبر من ذلك كله . . ، لكن الذي يثير الاسىٰ أن يكون هناك من ينكر كل هذه الحقائق بجرة قلم، ظنا منه أنه بذلك يقضي على الحق في مهده ، أو أن الناس من البلادة أن ينكروا وجود الشمس إذا طَيَّنَ أحدُ عينَها . . ـ على أنه بقى مما وعدنا بطرحها للبحث من فضائل أبي تمام قضيتان الأولى (وهي الرابعة) قولهم: أن أبا تمام شاعر فكر جعل الشعر أداة طيعة لمعطيات الفكر ، فهو يشعر لكن بلغة الفكر وعطاء العقل . . . والقضية الثانية (وهي الخامسة) قولهم: إن أبا تمام من أكثر الشعراء حظاً في سيرورة الشعر ، وأن أبياته التي تحولت إلى الأمشال السائرة كثيرة تبلغ مائة وخمسين بيتاً . . وقد حان الوقت الأن لطرح القضيتين في بساط البحث ، لنرى مدى صحتهما . . قبل أي شيء يجب أن نقول: إننا نَعْنِي بالفكر ما يجمعه إطار الفلسفة ، بمعنى الحكمة والتأنق في المسائل العلمية البحتة وعلم الاشياء بمبادئها وعللها الأولى . . ومن هذا المنطلق فإنه يجب القول قبل أي شيء أن الوصول إلى الفصل في قضية : أن أبا تمام شاعر فكر وفلسفة ، أمر يبدو سواء أردنا الكلمة الفاصلة سلباً أو إيجابياً _ وكأنه من المحال ، وذلك للصعاب التي تقف دونها . أولاً ، ولتشعب جوانبها ثانياً:

أما الأول فلأن الفلسفة في عهد أبي تمام لم تظهر ظهوراً يفرض وجوده على مستويات الفكر . . ولم تترك صورة شاملة توفقنا على نوعيتها ، إضافة إلى أنها لم تكن فلسفة من بنت فكر العرب وإنما كانت ترجمة لأفكار إغريقية وثنية غريبة على العرب والمسلمين في كل جزء من أجزاء وجودها .

أما الثاني فإن الجِكم التي جاءت ـ في شعر أبي تمام ، والمتنبي ، والمعري ، فالخيام لا يمكن إدخالها في الفلسفة إلا من باب التسامح . . ذلك لأنها لا تتحدث عن العِلل الأولى ومبادىء الأشياء ، ولا تتناسق في المسائل العلمية البحتة . . لا تتعرض لأسباب الخلق . . وعلل الوجود ، وفيزياء الحياة ، والمصير ، وللإنسان كمظهر حياة ومظهر كمال ، كما لا تتعرض للكون والفساد ، وغيرها كأصل للديمومة . . ، إن كل ما يمكن قوله عن حكم هؤلاء الشعراء فيما يمت بالقضايا العقلية ـ أنها إرهاصات للميتافيزيا وبدايات أولية لعلم اللاهوت . . ولك أن تسمي ، دهشتهم أمام الموت واهتماماتهم حول الإنسان والمصير ، ومسعاهم لتقصي الحقائق ـ بأنها خلط من حكمة معاش وحكمة سلوك ، بل معاناة مستغيث يبطلب إرشاداً للتخلص من الحيرة . . ومهما قلت في هذه الثلاثة لا تستطيع أن تنكر أنها محاولة أولية في طريق ومهما قلت في هذه الثلاثة لا تستطيع أن تنكر أنها محاولة أولية في طريق الفلسفة ، بل إرهاصات فلسفية . . قوامها تجارب الإنسان . .

وعلى ضوء هذه المقدمة يمكننا القول بأن ما في شعر أبي تمام من

الفكر هو نفس ما في شعر المتنبي ونفس ما تبلور عند المعري ورسى رسوه المعروف عند الخيام . . . حيث يمكن ببساطة أن نربط هؤلاء ببعضهم في رباط قوي وخط متصل ينحدر من عند أبي العتاهية وأبي تمام إلى أن تصل إلى الخيام ، لتنتقل من خلال (فتيز جرالد) وغيره إلى العالم . لكن هذه كلها ليست بفلسفة ، وإنما هي حكم معيشة وسلوك نبتت من تجارب إنسانية ، وحكمة جعلها هؤلاء الشعراء وكد همتهم . فقد رأينا المتنبي يعرف أنه وأبا تمام حكيمان ، ويعرفهما المعري بأنهما حكيمان ، مما يدل على أن الشاعرين قد اتخذا من الحكمة دعوى وغاية . . وأكثرا من التغني بها . . وقد جاء في شعر أبي تمام ما يشبه مقولات المعري والخيام الشعرية بكثرة ، أذكر منها للمثال ما وقع لى وأنا أسعى سعياً عابراً ومن غير تمحيص لجمعها :

قال أبو تمام(١):

ريبُ دَهْر أَصَمُ دُونَ الْجِتَابِ جَفَّ دَرُّ الْدُنْيا فَقَد أُصِبِحِتْ

هو الدَّهْرُ لا يُشْوَى وهُنَّ المَصائِبُ فيا غالباً لا غالبُ لِرزِيَّةٍ

وقال(٣):

إن ريب الزَّمان يُحْسِنُ أن فلهذا يَجِفُ بعد اخضرار وقال(٤):

يا دهر قَدْكَ وقلَّما يُغْنِي قَدِ

مُرْصَدٌ بِالأَوْحَالِ وَالأَوْصَابِ يَكْتَالُ أَرُواحَنا بغير حِسَابِ

وأكشر آمالُ النُّفوسِ كواذبُ بل الموتُ لا شك الذي هو غالبُ

يَهدِيَ الرَّزايا إلى ذوي الأحْسَابِ قبل رَوْض الرَّوابيْ قبل رَوْض الرَّوابيْ

وأراك عِشْرَ الطُّمْءِ مُسرَّ المَوْدِد

⁽١) و(٢) و(٣) و(٤) انظر مرائي أبي تمام في ديوانه قوافي الباء والدال والراء والعين والميم والنون.

يا دهر أية زُهرَةٍ لِلْمَجْدِ لم

هي النَّوائبُ فاشْجِي أو فِعِي عِظَةً هُنِيْ تَرِيْ قَلِقاً من تحته أرق هناك أمُّ النَّهي لم تُودَ من حَزَن لو يعلم الناس عِلمي بالزَّمان وما

وقال (٢):

سياً كلُنا الدَّهْر الذي غَالَ من ترى وأكثر حالات ابن آدم خِلقَةً فيفرح بالشيء المُعارِ بقاؤُه

وقال (٣) :

عَفَاءٌ على الدُّنيا طويلٌ فإنَّها

وقال (٤) :

ألاً تسرى كيف يبلينا الجديدان لا تَعطْمَئِنَّ إلى الحياة وروضِها والسَّدُدُ بنفسك من قبل المَماتِ

وقال (٥):

وَمن لم يسلِّم للنَّوائب أَصْبَحَتْ وقد يكهم السَّيفُ المسمَّى مَنِيَّةً

تُجْفَفْ وأيَّةُ أيكةٍ لم تُخضَدِ

فإنَّها فُرضٌ أثمارُها رَشَدُ يحدوهُما كمد يعنو له الجمد ولم تَجِدْ لبني الدُّنيا بما تَجِدُ عاثَتْ يداه لما ربّوا ولا ولدوا

ولا تَنْقَضي الأشْيَاءَ أو يؤكلُ الدَّهرُ يَضِلُّ إذا فكَّرتَ في كونها الفِكرُ ويحزن لمَّا صار، وهـو لـه ذخرُ

تُفَرِّقُ من حيث ابتدت تَتَجَمَّعُ

وكيف يلعب في سرو إعلانِ فإنَّ أوطانَها ليست بأوطانِ ولا تغرُرْ بكثرة الأصحاب والإخوانِ

خلائفًه طُرًا عليه نَوائِباً وقد يرجعُ السهمُ المظفَّرُ خائِباً

⁽١) و (٢) و (٣) و (٤) انظر مراثي أبي تمام في ديوانه قوافي الباء والدال والراء والعين والميم والنون.

⁽٥) من قصيدته في مدح الحسن بن سهل: انظر ديوانه قوافي الباء ـ المدائح .

إن هذه المعاني شبيهة بتلك المعاني والأفكار التي وردت في أشعار المعري والخيام، ومثلها مبثوت بقدر كبير في ثنايا شعر أبي تمام، لكني لم أورد منها إلا هذا الشذر القليل كنماذج لإعطاء الأمثلة فقط. . . حيث أردت أن أثبت أن قول من يحكم على شعر أبي تمام بأنه شعر فكر، وأن أبا تمام شاعر عقل وحكمة وفلسفة _ قول _ لم يأت مجازفة ورميا، وإنما له نصيب كبير من الصحة ، وشعر أبي تمام يؤيده من البداية إلى النهاية .

وأما القضية الأخرى وهي ، قولهم : «إن أبا تمام قد حظي بمنزلة في سيرورة الشعر لم يحظ بها أحد من السابقين ، وأن مائة وخمسين من معانيه قد تحولت إلى أمثال يتمثل بها الخاصة والعامة ». . _ فقد أجبنا عن بعض جوانب هذا الموضوع بشكل غير مباشر في دراستنا لمعاني أبي تمام المبتكرة البديعة ، ونضيف هنا لنؤكد مرة أخرى : أن أبيات أبي تمام التي تحولت إلى أمثال، هي بالفعل _ أبيات كثيرة أوردتها كتب الترسل وكتب الآداب مثل ، صبح الاعشي ، وزهر الأداب والعقد الفريد ، وكتب الأمالي ، وكتب الأمثال بقدر غير قليل . . . لكن السؤال هو : هل بلغ أبو تمام في سيرورة الشعر حداً لم يبلغه أحد سبقه ، كما يقول ابن الأثير وبعض شراح ديوان أبي تمام ، والصولى والمرزوقي ، وغيرهم ؟!

إن المتتبع في شعر أبي تمام ، وكتب الترسل ، والشواهد ، والأمالي - يستطيع أن يجيب على هذا السؤال، لأن في هذه الكتب ما يؤكد أن حظوة أبي تمام كبيرة في الأمثال السائرة من الناس ، وأن من حكم بكون أبي تمام له نصيب الأسد بين الشعراء في الأمثال لم يخطأه التوفيق . . فقد روى ابن المعتز قول البعض : أنه رأى أن صالح عبد القدوس لو وضع أمثاله في قالب الشعر - كان قد تجاوز أبا تمام في الإنفاق الشعري، - أهل زمانه ، وفي سبري الخاص لشعر أبي تمام في ديوانه ، وأبيات أبي تمام المبثوثة في بطون سبري الخاص لشعر أبي تمام في ديوانه ، وأبيات أبي تمام المبثوثة في بطون

الكتب جمعت من أبيات أبي تمام التي تداولها الناس على صورة الأمشال ما بلغ مائة وخمسين بيتاً وأكثر . . غير أني اعتذر من سوق الشواهد ، فقد أكثرت من الكلام في هذا الفصل وأطلت الوقفة عند فضل أبي تمام ، ما يجعلني أتوجس خيفة من أن يكون الكتاب داعية ملل تضيق عنها القراء ، ويمجها ذوقهم . . إذن فلنترك الشواهد لفرصة أخرى . .

* * *

وبعد :

فقد أكثرنا الحديث عن فضل أبي تمام واضطررنا إلى أن نتعرج بالبحث على مناحى عدة مختلفة لنشبع من خلالها الموضوع دليلًا ، ونوفى بالغرض حقه ، وقد حاولنا أن يكون النقاش من منطلق علمي. وبمنأى عن متطلبات الأهواء، حيث أخرجت القضية المطروحة للبحث عن منطقة المزعم والدعوى والحكم العابر إلى بحث موضوعي ونقاش بناء قائم على فقه البرهان ومدعوم بالدليل . . بعيداً عن التأثر بما قيل سابقاً من قبل المعارض المتعصب على أبى تمام أو من قبل الموافق المتعصب لأبي تمام . . . وقد حان الوقت بعد هذه المسيرة _ أن نقول الكلمة الفاصلة أزاء أبي تمام ، بعد أن أثبتنا مزاياه الفريدة التي يمتاز هو بها ، من كونه شاعراً استقطب الفكر الأدبي والنقد حوله لأكثر من ألف سنة . . . ومن كونه رجل بديع طوَّرَ أفنان البلاغة (المعانى البيان ، البديم) ومكِّنَ من جاء بعده من وضع كتب مستقلة عن أفنان البلاغة . . ومن كونه رجل معنى ، وأن معانيه المبتكرة تبلغ مأتى معنى إذا سبرناها وفق معايير المتشددين ، وثلاثمائة معنى إذا حاسبنا أبا تمام بمعايير المعتدلين . . . ومن كونه شاعر فكر امتد خيط فكره على امتداد المتنبي ، والمعري ، والخيام _ إلى القرن الثامن عشر ، والتاسع عشر للميلاد ، وأثبتنا حـظوته بسيـرورة الشعر ، وأن لـه ما يبلغ مـائة وخمسين بيتـاً من الأبيات التي تحولت إلى أمثال سائرة ، كما أثبتنا احتذاء كبار الشعراء له ، واتخاذهم إياه مثلًا وأستاذاً. نعم لقد أثبتنا كل ذلك بدلائل حية قوية ليس من السهل أن تدحض . وبقي بعد كل ذلك أن نضع أبا تمام في المكان الذي يليق به بين القدماء والمحدثين ، على أساس أن الفضائل التي أمتاز هو بها فضائل لم تجتمع لأحد من الشعراء قبله أو بعده !!

فمن يكون هو إذن ، إمرأ القيس ، النابغة ، زهيراً ، بشاراً ، أم فوق هذا وهذا إمام الجميع وقدوتهم؟! _ سؤال أترك جوابه لمن يقرأ الكتاب بعين المعدلة بمنتاً عن الهواء الدخيل ومآرب فردية أو جماعية .

باب في فضل البحتري

انتقل الآمدي بعد ذكر جملة من فضل أبي تمام إلى الحديث عن فضل البحتري وعقد لبيان فضله باباً خاصاً قال فيه:

«ووجدت أصحاب أبي تمام لا يدفعون البحتري عن حلو اللفظ وجودة الرصف وحسن الديباجة ، وكثرة الماء . وأنه أقرب مأخذاً ، وأسلم طريقاً من أبي تمام ، ويحكمون ، مع هذا ـ بأن أبا تمام أشعر منه .

وقد شاهدت وخاطبت منهم على ذلك عدداً كثيراً .

وهـذا مذهب من جـلُ ما يـراعيه من أمـر الشعر دقيق المعـاني ، ودقيق المعاني موجود في كل أمّة ، و (في) كل لغة .

وليس الشعر عند أهل العلم به إلا حسن التأتي ، وقرب المأخذ ، واختيار الكلام ، ووضع الألفاظ في مواضعها ، وأن يورد المعنى باللفظ المعتاد فيه المستعمل في مثله ، وأن تكون الاستعمارات والتمثيلات لائقة بما استعيرت له ، وغير منافرة لمعناه ، فإن الكلام لا يكتسى البهاء والرونق إلا إذا كان بهذا الوصف ، وتلك طريقة البحتري .

قالوا: وهذا أصل يحتاج إليه الشاعر والخطيب صاحب النشر، لأن

الشعر أجوده أبلغه ، والبلاغة إنما هي إصابة المعنى وإدراك الغرض بألفاظ سهلة عذبة مستعملة سليمة من التكلف . . . لا تبلغ الهذر الزائد على قدر الحاجة ولا تنقص نقصانا يقف دون الغاية ، وذلك كما قال البحتري :

والشعرُ لمح تكفي إشارتُ وليس بالهذْرِ طُوَلَتْ خَطَبُهُ والشعرُ لمح تكفي إشارتُ وليس بالهذْرِ طُوَلَتْ خَطَبُهُ

ومعان لو فَصَّلَتْهَا القوافي حُرْنَ مُسْتَعْمَل الكلام اختياراً وركِبْنَ اللَّفظ القريبَ فأدركُ

هَجَّنَتْ شعرَ جَرْوَل ولَبِيْدِ وتجنَّبْن ظُلْمَةَ التعْقِيدِ من به غاية المُراد البَعِيدِ

فإن اتفق مع هذا معنى لطيف ، أو حكمة غريبة ، أو أدب حسن ، فذاك زائد في بهاء الكلام ، وإن لم يتفق قام الكلام بنفسه واستغنى عما سواه.

قالوا: وإذا كانت طريقة الشاعر غير هذه الطريقة ، وكانت عبارته مقصرة عنها ولسانه غير مدرك لها حتى يعتمد دقيق المعاني من فلسفة يونان أو حكمة الهند أو أدب الفرس ، ويكون أكثر ما يورده منها بألفاظ متعسفة ونسج مضطرب ، وإن اتفق في تضاعيف ذلك شيء من صحيح الوصف وسليم النظر _ قلنا له : جئت بحكمة وفلسفة ومعان لطيفة حسنة ، فإن شئت دعوناك حكيماً ، أو سميناك فيلسوفاً ، ولكن لا نسميك شاعراً ، ولا ندعوك بليغاً ، لأن طريقتك ليست على طريقة العرب ولا على مذاهبهم ، فإن سميناك بذلك لم نلحقك بدرجة البلغاء ولا المحسنين الفصحاء.

وينبغي أن تعلم أن سوء التأليف ورداءة اللفظ يسذهب بطلاوة المعنى الدقيق ويفسده ويعميه حتى يحوج مستمعه إلى (طول) تأمل، وهذا مذهب أبي تمام في عظم شعره.

وحسن التأليف وبراعة اللفظ يزيد المعنى المكشوف بهاء وحسناً ورونقــاً

حتى كأنه قد أحدث فيه غرابة لم تكن ، وزيادة لم تعهد ، وذلك مذهب البحتري ، ولهذا قال الناس : لشعره ديباجة ، ولم يقولوا ذلك في شعر أبي تمام .

وإذا جاء لطيف المعاني في غير بلاغة ولا سبك جيد ولا لفظ حسن كان ذلك مثل الطراز الجيد على الثوب الخلق ، أو نقش العبير على خد الجارية القبيحة الوجه.

وأنا أجمع لك معاني هذا الباب في كلمات سمعتها من شيوخ أهل العلم بالشعر: زعموا أن صناعة الشعر وغيرها من سائر الصناعات لا تجود وتستحكم إلا بأربعة أشياء (وهي) جودة الآلة ، وإصابة الغرض المقصود ، وصحة التأليف ، والانتهاء إلى تمام الصنعة من غير نقص فيها ولا زيادة عليها .

وهذه الخلال الأربع ليست في الصناعات وحدها ، بل هي موجودة في جميع الحيوان والنبات.

ذكرت الأوائل أن كل محدث مصنوع يحتاج إلى أربعة أشياء : علة هيولانية وهي الأصل ، وعلة صورية ، وعلة فاعلة ، وعلة تمامية .

فأما الهيولانية فإنهم يعنون: الطينة التي يبتدعها الباري جل جلاله ويخترعها ليصور ما شاء تصويره (منها) من رجل أو فرس أو جمل أو غيرها من الحيوان، أو بُرّةٍ أو كَرْمة أو نخلة أو سِدْرة أو غيرها من سائر أنواع النبات.

(والعلة الصورية : هي المعنى الذي يقصد الباري ـ جلّ جلاله ـ تصويره من رجل).

والعلة التمامية هي : أن يتمها تبارك أسمه ويفرغ من تصويرها من غير انتقاص منها .

وكذلك الصانع المخلوق في مصنوعاته التي علمه الله عنز وجلّ إيــاها : لا تستقيم له وتجود إلا بهذه الأشياء الأربعة ، وهي :

آلة يستجيدها ويتخيرها مثل خشب النجار، وفضة الصائغ، وآخر البناء، وألفاظ الشاعر والخطيب، وهذه هي العلة الهيولانية التي قدموا ذكرها وجعلوها الأصل.

ثم إصابة فيما يقصد الصانع صنعته ، وهي العلة الصورية التي ذكروها.

ثم صحة التأليف حتى لا يقع فيه خلل ولا اضطراب ، وهي العلة الفاعلة ، ثم أن ينتهي الصانع إلى تمام صنعته من غير نقص منها ولا زيادة عليها . وهي العلة التمامية .

فهذا قول جامع لكل الصناعات (و) المخلوقات.

فإن اتفق الآن لكل صانع بعد هذه الدعائم الأربع أن يحدث في صنعته معنى لطيفاً مستغرباً كما قلنا في الشعر من حيث لا يخرج عن الغرض فذلك زائد في حسن صنعته وجودتها ، وإلا فالصنعة قائمة بنفسها مستغنية عما سواها».

وقد ذكر بزر جمهر فضائل الكلام ورذائله ، وبعض ذلك داخل في الشعر ، فقال إن فضائل الكلام خمس إن نقصت منها فضيلة واحدة سقط فضل سائرها ، وهي : أن يكون الكلام صدقاً ، وأن يوقع موقع الانتفاع به ، وأن يتكلم به في حينه . وأن يحسن تأليفه ، وأن يستعمل منه مقدار الحاجة .

قال : ورذائله بالضد (من ذلك) ، فانه إن كان صدقا وإن لم يوقع

موقع الانتفاع به بطل فضل الصدق منه .

وإن كان صدقاً وأوقع موقع الانتفاع به ولم يتكلم به في حينه لم يغنه الصدق ولم ينتفع به .

وإن كان صدقاً وأوقع موقع الانتفاع به (وتكلم به) في حينه ولم يحسن تأليفه لم يستقر في قلب مستمعه ، وبطل فضل الخلال الثلاث منه .

وإن كان صدقاً وأوقع موقع الانتفاع به وتكلم به في حينه وأحسن تأليفه ، ثم استعمل منه فوق الحاجة - خرج إلى الهذر ، أو نقص عن التمام - صار مبتوراً وسقط منه فضل الخلال كلها .

وهذا إنما أراد به بزر جمهر الكلام المنشور الذي يخاطب به الملوك ، ويقدمه المتكلم أمام حاجته ، والشاعر لا يطالب بأن يكون قوله صدقاً ، ولا أن يوقعه موقع الانتفاع به لأنه قد يقصد إلى أن يوقعه موقع الضرر ، ولاأن يجعل له وقتاً دون وقت ، وبقيت الخلتان الأخريان (وهما) واجبتان في شعر كل شاعر (وذلك): أن يحسن تأليفه ، ولا يزيد فيه شيئاً على قدر حاجته .

فصحة التأليف في الشعر وفي كل صناعة هي أقوى دعائمه بعد صحة المعنى فكل من كان أصح تأليفاً كان أقوم بتلك الصناعة ممن اضطرب تأليفه . . ألخ .

نقد الفقرة:

لم يأت الإمام الآمدي في ذكر فضل البحتري بشيء سوى ما ذكره وكرره سابققفا وهو أن شعره جزل وألفاظه سهلة ورصفه جيد ، وديباجته حسنة ، وكلماته لا تعاني من نشفان الماء وقد سرد هذه الأوصاف من غير أن يستدل أو يورد شاهداً يؤيد ما ساقه من النعت وما أضفاه من أوصاف الخلابة والجمال والعذوبة على شعر البحتري . . ويبدو أنه لم يجد من الدليل

على فضل البحتري ما يسوقه لدعم رأيه . ومن ثم فإنه اضطر إلى الانتقال من فضل البحتري إلى نقد إرشادي تقريري قائم على التنظير . . . ثم إلى العلل الأربع التي تخبط في بيانها وجعلها علة هيولانية . وعلة صورية ، وعلة تمامية ، وعلة فاعلة ، بينما الصحيح أنها علة مادية ، وعلة صورية ، وعلة غائية ، وعلة فاعلة ، وقد اختلط عليه الأمر ففهم العلة المادية على أنها علة صورية وسماها هيولانية ، والهيولي والصورة مما يجمعها عموم وخصوص جمعي وهما شيء واحد في كثير من الأحيان ، وقد فسر العلة الغائية بصحة التأليف ، وهو أيضاً خلط نأبي أن نسبه للآمدي إذ يمكن أن يكون من إضافات الوراقين أو من إضافات تلامذة الآمدي . .!!

ولئن يكن الآمدي قد اكتفى في باب فضل البحتري بما أورده من الأوصاف العابرة فاننا لا نقدر أن نقف منها وقفة اللامبالاة ونضطر إلى وضع فصل مستقل في فضل البحتري في محاولة لجمع ما يمكن جمعه من أفضاله وبيان الأسباب التي أوجبت لشعره الضعف. ثم نردف كل ذلك بفقرات لكشف حيل البحتري في خلق العذوبة والسلاسة في الكلام والأسباب التي يعمد إليها لخلق الوضوح والانكشاف والسهولة ، وهذا ما أنا آخذ فيه بادئاً بالأول فالأول:

الفصل النامن

الإبانة عن فضدل لبحتريجيت

إن من ينكر فضل البحتري في الشعر فإنَّما ينكر ضوء الشمس في وَضْحِ النهار . . فقد شغل الرجلُ مجالسَ الظرف وحديث السَّمَرِ منذ المتوكل وعلى امتداد التاريخ .

وإذا كنا قد أطلنا الوقفة عند فضل أبي تمام ، ودافعنا عنه ، فليس ذلك لأننا نريد أن نبخس البحتري حقه ، أو أن ندفعه عن المجد الشعري الذي ظفر به . . إن هدفنا من التمهل لدى أفضال أبي تمام ولدى الدفاع عنه إنما كان إبطال الجهود التي بذلت للنيل من أبي تمام من خلال الإسهاب والمبالغة في تجليل البحتري . . . فحسب البحتري أنه من الشعراء الذين يملكون قدراً كبيراً من الأسباب التي تجعل الشاعر فذاً في شاعريته ، فلا حاجة إذن لوضعه في المقدمة وجعله سيد الموقف ـ أن نحط من منزلة الشعراء الأخرين ، أو أن ندفعهم عن منزلة يستحوقنها . . .

إن البحتري شاعر بكيانه وجُزَيْتات وجوده . . . ويمتاز بأنه ابن الطبيع الذي لم تكْلِمْهُ الحَرونة ، ولا نال منه التكلف ، متطبع وعلى السجية حتى آخر خطوطها ، متدرب حظه من القرائح ما يقف في أعلى درجاتها . . وإذا كان الشعراء قد قالوا وذهبوا ، فإنه قال شعراً ولم يتوقف مِقْوَلُهُ عن الشعر حتى

بعد عصره بقرون ، فقد امتدت خيوطه الشعرية وإن شئت فقل مدرسته الشعرية القائمة على الرقة والسهولة والموسيقى العذبة إلى الشاعر والكاتب الكبير علي بن الحسين المعروف بصرَّدُرَّ ، ثم محمد بن عبيد التعاويذي المعروف بإبن التعاويذي السبط ، ثم إلى ابن عنين ، فجمال الدين ابن مطروح ، والبهاء زهير ، وجمال الدين يحيى المعروف بالجزار - فهؤلاء الشعراء ، بل كل الشعراء الذين ظهروا في مصر والمغرب بعد عهد البحتري ، إنما اتخذوا من مدرسة الرقة والسهولة والعذوبة ، أو مدرسة البحتري - مثلهم الأعلى وساروا على نهجها .

ولا يقدح في الأمر أن هذه الفئة من الشعراء لم يكونوا فحولاً ، بل كانوا عالة على الشعراء (كما قال أستاذنا العقاد) وأن المعري لم يَرْضَ بهؤلاء الشعراء ورفضهم ، وقال في شعر ابن هانيء الأندلسي وهو أقواهم ويعد امتداداً للحتري : «بأنه جعجعة رحي تطحن القرون» ، لأن العصر كان موبؤاً لا يروقه إلا الشعر الخفيف ، ولأن المعري من أتباع مدرسة أبي تمام والمتنبي ، ولا يرضى بالشعر الرقيق السهل المكشوف ، فهو مولّع لحد الوله بالشعر الفخم وبالفحولة والجزالة والقوة . . وشعر البحتري وكل من تبعه ليس من هذا الصنف ، لأنه يضرب في البُعد عن شعر المعري والمتنبي وأبي تمام وعن شعر الفحولة بمسافات واسعة شاسعة . . وكذلك ابن هانيء فهو من أتباع مدرسة المرقة والشعر المكشوف ، ونصيبه من الفخامة قليل أو لا شيء . .

أجل ، إن البحتري شاعر وضوح وانكشاف وسهولة ـ لا يغمض ولا يجهد نفسه لكشف المعاني الجديدة ، ولا يحفل بمعنى المعنى ، ولا بالفَخامة ، والقوة ، والجزالة ، ولا بالكلمة المزدحمة بالمعاني ـ كل مسعاتِه في الشعر ينصب على النسج على منوال من سبقه من غير زيادة . . . يأخذ المعاني الشائعة أو معاني من سبقه ويحاول أن يضفي عليها ثوباً جديداً ، له

حظ من الخِلابة ونصيب لا بأس به من الجمال:

بيضاء يعطيك القَضِيْبَ قوامُها في حمرة الورد شكلُ من تلهُّبها ومهزوزة هزَّ القضيب إذا انْثَنَتْ

قد يُؤَنِّثُ تارةً ويُذَكِرُ . . .

يتثنى على قضيب ويفتر عن بَرَدْ بيضاء أو قد خديها الصبا وسقى في ضروب من حسن نرجسه الغض

ويُريك عينيها الغزالُ الأحْورُ وللقضيب نصيب من تَثَنِّيها تَثَنَّت على دُلِّ وحسن قـوام

وَتَثَنَّى تَثَنِّي العصن غضاً أجفانها من مدام الراح ساقيها ومن آسِه وزعفرانيه

كلام له طلاوة يروق له بعض الأذواق ويدندن به العشاق ، لكن حظه من المحتوى لا شيء ، ومعناه مكرر لاكته الألسنة منذ آدم وحتى عهد البحتري ، وجِدَّتُه تنحصر في ثوبه الشفاف الجميل الذي يقيد نظرك قدر ما يقيده ما يجذب انتباهك من المسموعات والمُبصرات في الطبيعة . . . وليس في خلق فني !!

والبحتري على هذه الموتيرة في كل غرض من أغراض الشعر، في وصفه، وغزله، ورثائه. فقد وصف بركة المتوكل، وقصر وزا، وقصور المتعين، ومدائن كسرى وصفا ينم عن أبهة المتوكل الأخرى، وقصور المستعين، ومدائن كسرى وصفا ينم عن أبهة وروعة، ولكنه لا يحمل فكراً جديدة. كل ما فيه أنه أشبع الوصف بصبغة من لونه الخاص وموسيقاه العذبة . . . ولكن لا عجب، فكل ما يملكه البحتري من موهبة الإبداع في الشعر هو اختيار الألفاظ، والرصف الجميل بل التزويق، والتجميل، والتحلية المكشوفة . . اقلب النظر في كل ما قيل في وصفه من قبل المتعصبين له أو المتعصبين عليه - تجد كل صفاته الشعرية ومواهبه تنحصر في الصفات المذكورة . . . ولا زيادة اللهم إلا أنه شاعر السهولة والوضوح . . فهذه أيضاً قد أخذت منه كل مأخذ، ويعدها البعض

وهم دعاة الوضوح ـ فضلًا للشاعر ، كما يعدها ثلمة ونقصاً من يرى ، وهم كثر ـ أن الشعر بمعانيه المزدحمة وقوته وفُحولته وجزالته .

على أن أكثرهم على ترجيح السهولة والوضوح على الشعر الغامض . . بل ان أرباب البلاغة عدُّواً الإغراب والتعقيد من الأسباب المخلة بالفصاحة وعلامة عَيٍّ وضعف ، وهو موضع اتفاق منهم كلهم(١).

ولكنَّ الوضوح إلى أيِّ مدى . . والغموض إلى أيِّ حد ؟؟

إن الوضوح الذي يوجب للكلام أن يلقي حمولته مع أدنى نظرة تجتذبها من عين الناظر أو أول لفتة تسترعيها من أذن السامع . . والسهولة التي يُعمد إليها بهدف الإلذاذ ـ وضوح لا يسرضي به أيُّ ذوق رفيع ، وقد شجبه القدامى : سواء منهم ، فئة العلماء النقاد ، أو رهط الأدباء ومؤ رخي الأدب ، أو فئة الموسوعيين . . يقول عبد القاهر الجرجاني (٢) : « ولو كان الجنس الذي يوصف من المعاني باللطافة ويعد من وسائط العقود ـ لا يحوجك إلى الفكر ولا يحرِّك من حرصك على طلبه بمنع جانبه وببعض الإدلال عليك ، واعطائك الوصل بعد الصد ، والقرب بعد البعد ـ لكان (بَاقِليُ حَارً) (٣) وبيت معنى . . . ، وعين القلادة وواسطة العقد ـ واحداً ، ولسقط تفاضل وكل من حفظه (إذا كان يعرف اللغة على الجملة) ناقداً في تمييز جيده من رديئه » . .

والعسكري من دعاة الوضوح والمعنى المكشوف يعشق السهولة

 ⁽١) انظر: باب الفصاحة والبلاغة في إعجاز القرآن للجرجاني ، وشروح التلخيص الأربعة والتفتازاني . . وانظر : مفتاح العلوم للسكاكي ، الكتاب الثالث ، المقدمة .

⁽٢) ص ١٢٢ أسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجاني تحقيق رشيد رضا . .

⁽٣) يشير بهذه الجملة إلى أن كلمة البياعين (الفول الساخن ، والفل للجميع ، والتمر حنة روائح البجنة) والشعر المغسول الواضح ـ من جنس واحد وسيان في المنزلة .

ويتعصب لها في كل كلمة من كلماته . . وكتابه الصناعتين فيض من الدعوة إلى الوضوح والسهولة . . لكنه - مع كل ذلك - لم يرض بالأسلوب المغسول السذي يلغي جانب المعنى ويهمسل الفكر ، ويلهي السذهن عن التمحيص والتفحص . وقد أكثر من الكلام في هذا الباب في مواضع (۱) من كتبه . . ورفض شعر أبي العتاهية لتفاهته وبروده ، ثم لوضوحه الذي يقربه إلى حوار البياعين والمكارين . . ، ولوليام هازلت زعيم الأدب الرومانسي كلمة حاسمة يقول (۲) : « ليس الشعر مسلاة أو أداة لتمضية الفراغ . . وليس قراءة النص الأدبي يكتفى فيها بالترجيع مرتين أو ثلاثاً . . والشعر الأصيل ما يدعوك إلى تكرار المحاولة لفهم معناه ودرك مراميه ومكامنه ، ويكاد يتفق آراء الرومانسيين على رفض الشعر الذي لا يدعوك إلى تكراره لفهم معناه والوصول الى ما يكمن وراء الكلم (۳) . هذا ، وأجمعت الأراء في مجال النقد الأدبي في العصر الحديث على رفض شعر السهولة والمكشوف .

إذن ، فالوضوح لحد يُحوِّل الكلام إلى سوقيًّ مبتذل ـ قبيح مرفوض على قدر قبح الغموض الذي يوجب التعمية ويتعب الذهن . . لكن أكثر شعر البحتري من هذه الفئة . . . فئة الشعر الواضح المكشوف المغسول . . وحيث إن ومدائحه في المتوكل هي أردأ أنواع شعره في هذا المجال . . . وحيث إن الحيز يتسع لبعض الشواهد نورد بعض النماذج من هذا النوع من شعر البحترى ، يقول :

⁽١) انظر الصناعتين للعسكري ص: ١٢٤، ١٢٥، ١٢٧، ١٣٣، ٢٨٣. . . .

⁽٢) محاضرات : وليام هازلت في الشعر الإنجليزي ص ١٤ .

⁽٣) انظر: النقد الأدبي في القرن العشرين للدكتور رشاد رشدي . والصورة الشعرية للدكتور غنيمي هلال . .

⁽٤) ديوانه ج ١ ص ٣٧ ـ ٣٩ .

غمرت الناس إفضالاً وفَضْلاً مخالفُ أمرِكم لِلَّه عاص أمينُ الله دمْت لنا سليماً أمينُ الله دمْت لنا سليماً بنعْمى أميرِ المؤمنين وفضلِه إمام يراه الله أولى عبادِه خليفته في أرْضه ووليه يا ابن عم النبي والله باضعَفْت به جة الخلافة وارت ورآك العباد من نِعَم اللهِ عليه علم اللَّه كيف أنت فاعطا جعل الدِّينَ في ضمانك والدُن خليفة الله ما لِلْحَمْد مُنْصَرِفٌ خليفة ألله ما لِلْحَمْد مُنْصَرِفٌ في ضمانك والدُن غير في ضمانك والدُن خليفة الله ما لِلْحَمْد مُنْصَرِفٌ في ضمانك عليه في في ضمانك والدُن خليفة الله ما لِلْحَمْد مُنْصَرِفٌ في ضمانك والدُن خطيفة الله ما لِلْحَمْد مُنْصَرِفٌ في ضمانك والدُن خطيفة الله ما لله أنت لابسُها

وإنعاماً مُبَراً، وانتقاماً ومنكر حقكم لاق أشاما ومنكر حقكم لاق أشاما فمليت السيلامة والدواما غداالعيش غضًا بعد طُول ذُبُولِهِ (١) بحق ، وأهداهم لِقَصْدِ سبيله الرَّضي لدينِه ، وابن عمِّ رسوله سَ الفخرين من نوره وبُرهانه (٢) لدنيا إلى عُنفوانه لم وطوله وامتينانه كالجميْل الجميْل مِنْ سُلطانه لا الحَميْل الجَميْل مِنْ سُلطانه يا فَعِشْ سَالما لنا في ضَمَانِه إلا إلى نعم أصبحت تُولِيها (٣) ولا رعية إلا أنت راعيها ودانيها . .

فهذا الشعر وأمثاله الكثيرة المبثوثة في ديوان البحتري ، هو من باب (ذهب زيدٌ) و (جاء عمرو) و (ضرب بكر) شعر مكشوف مغسول ، لاحظ له من العاطفة ، ومعاناة النفس ، ولا أثر فيها للعبقرية والطبع الفياض . . . وإذا كان مثله قد يُستَجازُ في شعر القوالين والزجالين وفي مديح الموالد ـ فإن قبولها كشعر عبقرية لشاعر جعلوه سيد المطبوعين ، ونفوا به أبا تمام والمتنبي نفياً سرمدياً من حظيرة القصيد ـ لا ترضى به أية أبجدية لها نصيب (ولو كان ضئيلاً) من المنطق . .

⁽۱) ج ۱ ص ۵۱ .

⁽٢) ج ١ ص ٤٤ ـ ٥٥.

⁽٣) ج ١ ص ٤٥ .

ولعل هذا هو الشيء الذي سبب أن يكون البحتري ، في عرف الكتاب والنقاد مغموراً ، وأن يغض منه المعري ويطلق على شعره: اسم العبث واللعب (عبث الوليد) . . وأن يحكم عبد القاهر الجرجاني على مديحه بالضعف والركاكة واللين(۱) . . . ذلك أن الشعر غير النظم ، ولا يرتقي من منطقة النظم إلى الشعر الجيد إلا إذا أعطاه الشاعر كل إحساسه ، وإلا إذا صدق الشاعر فيه في الترجمة عن نزعاته في تعبير رفيع . . ، عندئذ يتحول الشعر إلى عملية خلق جديدٍ وبناء بديع فيكون نصيب النفس منه إقبالاً بشهية ولذة ، ونهلاً عاماً أبدياً . . ، أما إذا كان نظماً أو شعر خَلْطٍ يُزَوِّق رسائل النَّعي بدعوات الأفراح ، أو هذه بهذه ، ويمزج بين الغزل ولعب الحواة ، وبين العراصحيح وقضايا الدين والتجارة ، ويلاحي ، ويلاسن - فإنه عبث ودليل الفاقة في السليقة ، ولعب صبياني عقيم . . .

نعم لو كان شعر البحتري في الأغراض الأخرى مغايراً لهذه الشاكلة التي قدمنا طرفاً منها لعذرناه ، ونسبنا ضعفه في باب المديح ، إلى كون هذا النوع من الشعر خارجاً عن نطاق خصيصته الشعرية ، وبمعزل عن مبتغاه . لكن أن يكون البحتري متمسكاً بقبلته التي هي السهولة والوضوح وانكشاف المعنى لل فلا مجال للحكم عليه سوى أنه انحدر بشعره انحداراً نال من قوته ومغزاه . .

. ولكن إذا رضي البعض عن شعره في المديح ، وهو المديح الذي تمكن به من قلوب الخلفاء ، ومن حياة الرغد وعيش السودد ، وأضفوا عليه من الثناء ما هو غير قليل ـ أفلا يرضون بوضوحه وسهولته في غزله ، وجل غرضه منه ، هو أن يخلق لقارئه مسلاة يتلهى بها ـ وأن يدخل اللذة في من يحفل به ؟! . . أفلا يحق له وجميع غايته هو الإلذاذ والتشهية ـ أن يعمد إلى

⁽١) أسرار البلاغة .

السهولة وإلى كل ما يمت بصلة من الأسباب لخلق الوضوح والانكشاف؟!

إذن ، فلا تعجبن إذا رأيته يبتذل لحد الغُثاثة وإذا رأيته يكرر الكلمات ويقول ويعيد عشرات المرات . . ، لا تعجبن إذا رأيته يكرر لفظته في الثغور ، وخمر العيون ، والقدِّ الميَّاس ، مرات ومرات ، بترنمية واحدة ، أو مع بعض التغيير ، أو إذا رأيته لا يتجشم أن يتمسك بأهداب الطيف ، وأن يذكر طيف الخيال إلى ما يقرب من مائة مرة . . . لا تعجب منه تكراره في : « ومهزوزة هزَّ القَضِيْب (۱) إذا انْثَنَت » وفي « يُخبِّرُ عن غُصنِ (۲) مِنَ البان مائلد » وفي « ومهزوزة القد (۱) إذا انْثَنت » وفي : « تهتزُّ مشل اهتزاز الغُصن (٤) . . » وه ألفيتُ هيمشي (٥) على غُصْن من الأغصان » . وهي : « بيضاء الغُصن غُضًا » . . و« بيضاء يعطيك القضيب قوامها »(۷) و« غضا يشفك (۸) إن تعطف للتثني أو تأود . . » و« نعمية (٩) الغصن إن تأود عطف . . منه . . » و« تَتثنى على قضيب (١٠) وتفتر عن برد . . . » الخ . . نعم لا تعجب . . فهذه لعنة الهيام بالتكرار!!

وقد أخذ بتلابيبه هذا الداء . . داء التكرار حتى أنه كرر نفسه في وصف

⁽١) ديوان البحتري ج ١

⁽٢ و٣) ديوان البحتري ٠ ج١ ص ١٣٤ .

⁽٤) ديوان البحتري ٢٧٥/٢ .

⁽٥) ديوان البحتري ١/٤٩.

⁽٦) ديوان البحتري ٢/٨٤.

⁽٧) ديوان البحتري ٢٨/١ .

⁽٨) ديوان البحتري ٢٣/١ .

[.] Y11/Y (9)

[.] ٣٧٢/٢ (١٠)

^{. 4./1,(11)}

القدود - خمساً وخمسين مرة ، وفي طيف الخيال - قرابة مائة مرة (١) بلفظة واحدة أو مع شيء من التغيير .

أَلُمَّتُ(٢) وهل إلمُامها لك نافع جيب(٣) نأى إلاّ تَعَرَّضُ ذِكْرِةٍ عَلَى للخيال(٤) إذا أردت فعامد وجددً(٥) طيفُها عَتْباً إلينا إذا ما الكرى(٢) أهدى إليَّ خياله ألمَّتُ(٧) بنا بعد الهدوء فسامحت بلى(٨) وخيال من أُثيلَة كلما فكم(٩) غله للشوق أُطْ فِأَتْ ما قلت(١) للطيف المُسَلِّم لا تعُدْ ما قلت(١) للطيف المُسَلِّم لا تعُدْ

وزَارَتْ خيالاً والعيونُ هواجعُ له ، أو مُلمِّ طائف من خياله تُدني المسافة من هويً مُتباعد في ما يعتادنا إلا لِماما شفى قربه التبريح أو نقع الصدى بوصل متى تطلبه في الجد تَمْنع تاوَّهْتُ من وجدي ، تعرض يُطمع بطيف متى يطرق دجى الليل يطرقُ تغشى ، ولا نَهْنَهَتُ حاملَ كاسي

لقد تمسك البحتري بذكر طيف الخيال ، وزيارة طيف الحبيب له في النوم ، وبتكراره الزائد لهذا وذاك ـ تمسكَ وَلِع وشَرِهٍ تجاوز شرَهـ كل من

⁽۱) انتظر دیتوان البحتری - ج۱ ص ۶۹ و ۷۰ و ۲۸۶ و ۳۹ و ۶۱۱ و ۶۲۸ و ۶۲۸ و ۶۲۸ و ۲۸۶ و ۲۳۰ و ۶۸۸ و ۳۱۰ و ۶۸۸ و ۳۱۰ و ۱۸۳ و ۲۸۶ و ۲۸۴ و ۲۸۴ و ۲۸۴ و ۲۸۴ و ۲۸۳ و ۲۸۴ و ۲۸۳ و ۲۸۰ و ۲۸۳ و ۲۸۳ و ۲۸۰ و ۲۸۳ و ۲۸۳ و ۲۸۰ و ۲۸۳ و ۲۸۰ و ۲۸۲ و ۲۸ و ۲۸۲ و ۲۸ و ۲۸۲ و ۲۸۲ و ۲۸۲ و ۲۸۲ و ۲۸۲ و ۲۸۲ و ۲۸ و

⁽٢) ديوان البحتري ج١ ص ٨٤.

⁽٣) ديوان البحتري ج١ ص ٢٢٤ .

⁽٤) ديوان البحتري ج١ ص ٣٣٧.

⁽٥) ديوان البحتري ج١ ص ٣٧ .

⁽٦) ديوان البحتري ج١ ص ٩٠ .

⁽V) ديوان البحتري ج1 ص ٣٤٥.

⁽A) ديوان البحتري ج1 ص ٣٤٥.

⁽٩) ديوان البحتري ج٢ ص ١٦٩ .

⁽١٠) ديوان قوافي السين .

سبقه وكل من وافقه وكل من لاحقه . . فأقل ما يمكن القول في مثله : إنه ابتذال وتيهان في المُضِرِّ أكثر منه في النافع .

والبحتري مسبوق في ذكر الطيف بقول طرفة في (١):

فقل للخيال الحَنْظَلِيَّةِ ينقلب إليها في واصلُّ حبلَ من وصل ووصل وبقول جرير في (٢):

وأبي تمام في قوله (٣):

زار الخيالُ لها ، لا بَلْ أزاركَهُ فكر ، إذا نام فكر الخلق لم يقم

إلا أن تورع الشعراء السابقين عن الإكثار منه واكتفائهم بالقليل النادر ـ أوجب لهم جمالاً رفيعاً وبلاغة راقية ، بقدر ما تسبب للبحتري ـ شرهه بالإكثار من ذكر الطيف وتكراره الكثير الكاثر منه ـ ليناً وضعفاً أو ابتذالاً .

إن التمسك بموضوع واحد والأخذ بنظام التكرار لا شك ـ صمة تضير الشعر ، وتَثْلمه ، وبالتالي يكون نصيب القارىء منه الملل ، إن لم يكن الغثيان . . لكن البحتري لا يرى أية غضاضة في التكرار ، بل في أية وسيلة توجب السهولة وانكشاف المعنى والوضوح . . وعلى الأخص أنه يعمد إلى التكرار كعامل من عوامل انكشاف المعنى والوضوح . .

والحق أن المرء أمام هذا الجانب المظلم من البحتري ـ وهـو جانب لا يمس شاعراً إلا وينزل به من أعلى القمم إلى أدنى درجـة في الشعر ـ يُصـابُ

⁽١) زهر الأداب ج٣ ص ٧٥٧.

⁽۲) ديوان ابي تمام قوافي الميم .

⁽٣) ديوان ابي تمام ص ٢٣٧ .

بنوع من الحيرة ، ويجد نفسه أمام تساؤ لات كثيرة متضاربة أهمها :

إذا كان البحتري على هذه الشاكلة _ فقيراً في شعر العبقرية ، حالي الوفاض من روح الإبداع ، وأنه شاعر صدى وألفاظ منغمة لا تنم عن سمو ذوق ، وأن أكثر شعره هو من فئة المكشوف المغسول _ كما تقولون _ فهل كان يمكن أن يغفل أهل العلم ، من كبار أئمة النقد والأدب والعلوم العربية _ هذا الجانب ، وأن يفضلوا البحتريُّ على غيره من الشعراء مع هذا النقص ، وبمَعْزِل عن الدقة والدليل الرشيد؟ أفيمكن أن يفضله إمام البلاغة العربية عبد القاهر الجرجاني ، وصاحب الموساطة . ومن قبلهما الحسن بن بشر الأمدي ، ثم أبو هلال العسكري - على الشعراء الاخرين - تأثراً بالهواء المدخول أو التعصب ؟؟ وهل يمكن أن يتبعهم من جاء بعدهم من رجال التراجم والسير والآداب ومن الموسوعيين ابتداء من الخطيب ، إلى ابن حلكان ، إلى ابن رشيق ، والحصري القيراونيين وإلى ابن كثير ، وابن الأثير وغيرهما ـ سيراً على قانون التقليد وعلى هـ دى . . . (تقديس القـ ديم) ؟! أفنتهم هؤلاء وهؤلاء بالجهل وقلة الاطلاع، أو نتهم سليقتهم بالفقر وبالخلو من روح الفن والفطنة الداركة؟ ألم يدركوا هذه الفهاهات التي احتلت جانباً كبيراً من شعر البحتري ؟! أوَ لم يسمعوا صرخاتِ ابن الـرومي ، وابن طيفور ضد البحتري واتهامهما إياه باللحن والجهل والإسفاف ؟! . . أم تقولون : إن هؤلاء كلهم من ضحايا حذلقة الأمدي ونقده للشاعرين: أبي تمام والبحتري ؟!

والجواب هو أن لا أبجدية ذات صلة بالمنطق تجيز تعرية البحتري عن الشعر ، ولا أحد يسمح لنفسه بذلك لأنه _ كما سبق أن قلنا أكثر من مرة _ شاعر حظه من الشاعرية ليس بقليل ، وقد درج ضمن من درج في متن الزمان ، واعتور الشعر حرفة ، أو استرواحا ، أو تفكها . . ولا يعيبه كشاعر أنه

اقتات كغيره ـ من موائد الشعر السابقة على عصره ، أو كرر المعاني المطروقة . . فحسبه أنَّ شعره يمتاز بتركيب جميل يضفي على تعبيره رقة وعذوبة . . . إذن ، فهو من غير ما جدل شاعر ، وغيره أيضاً من الشعراء المجيدين ، ومن ينكر عليهم الشعر فإنما ينكر البديهة بل ينكر نفسه . .

نقول هذا ونكرر مرات ومرات ، ولكن في الوقت نفسه نقول : إنه شاعر غير مجدد ، وأنه حبيس نفسه وحبيس السهولة والإمتاع والسلوة .. شاعر تكرار وتوصيل مباشر . . بل إن البحتري بذاته تكرار لعشرات سبقته من نحلة الشعر الليّن من عُبّاد المعاني المكشوفة المغسولة ، وشعر الخصور والأعجاز والأرداف والخدود ، والعيون النرجسية ، والقدود المايسة . . من شعراء أتوا الى الدنيا وكأن لم يأتوا . . أتوا وكل جديدهم هو الأوتار البالية واللعب بشعور الناس . . أتوا وذهبوا وقصتهم الأدبية إما فهاهات سوقية ومن لغة الأطفال ، وإما شعريقف في أحط درجات النزول !! فيلا نقاش أثاروا ليكون عامل أخذ ورد ، يدفع الناس إلى الأحسن ، وإلى الخلق . ولا فكر جددوه ليساهم في البناء أو إعادة البناء أو حتى في التقليد المنتقى . . بيل ولا إبداع أتوا به لتتسامى عواطف الإنسان معه ، وتنفتح به الشهيات لاقتناص الأجود ، كما أنهم لم يُثروا اللغة ليكون كلامهم لمن بعدهم على الأقل مرجعاً للمفردات !!

ترى ، أتغضب إذا أنحيتُ باللائمة عليهم في دفع أدب الأمة إلى الهذار واللعب والفهاهات السوقية بل المجون الآثم ؟! لك ما تريد ، بل لك أن تنسبني ورأيي إلى السخافة . لكن الأفضل قبل أي شيء أن تدير نظراتك نحو الفترة ما بين القرن الخامس إلى القرن العاشر والثاني عشر الهجري ، وركز بفكرك وذهنك على كل ما خلفت هذه الفترة من الشعر والنثر ومنها آثار لجلّةٍ من القضاة . . أنظر إلى كتب الأعلام والأدب التي خلفته تلك الفترة مل تجد فيها (اللهم إلا في قليل منها) سوى أدب السلوة وأدب اللذة ،

وأدب تزجية فراغ ، يزري بكل وقار وهيبة يتصل بالإنسان ؟! هل يوقفك على شيء ينم عن فكر أو نخوة أو حمية ، أو عن مقام إلهام وقداسة ، أو تغذية وجدان ، بل وحتى عن مقام الخفقات الأصيلة التي تجسد الحب النفيس الصادق ؟! كلا ، كل ما فيه جملة مساجلات غرامية مزيفة ، وتعبيرات عن جوعة جسدية ، أو غزل شاذ ، جدير بأن يستروح به الكسالي في مضاجع الشهوة . . أما أن ينبض بفكر ، أو أن يخلق دافع الاقتحام والحركة ، أو دوافع خالقة أخرى . . فلا . .

أنظر إلى كتب الترسل والأدب في هذه الفترة .. تجد الرثاء الجميل فيها ـ للسكاكين ، والقطط ، والأبقار ، والثيران ، والخيول ، والقرود ، والديوك ، وللمناديل والأنعِلة والأحذية . . والتجربة الشعورية فيها نظم مصطنع منافق ينم عن شعوذة وعن اهتزاء صاحب بالناس وبفطنتهم وشعورهم . . كما أن خفقات الحب فيها هي التي تدور على الحب المزيف وعلى الهيام الكاذب وقل الشيء نفسه في الكتب من الفئات الأخرى من هذا النوع أنظر مثلاً إلى أكثر كتب الاعلام والتراجم ـ ومنها ما هو لفقهاء موسوعيين وللقضاة ـ تجده قد اتخمه الغزل الأنثوي المكشوف بل التغزل بالغلمان ـ تجده تكراراً لأوصاف جسدية متكلفة مريضة لمواطن الشهوة . . وهناك من أصحاب هذه الكتب من لم يتعرض للنقد إلا بنقد الشعر اللوطي فقد أعرض عن كل نقد إلا نقد الشعر الذي قيل في جمال المعذرين والغلمان والهيام بهم . حيث توسع في الحديث عنه وأبلغه حد الإسراف . .

وقد عمت هذه الآفة أكثر الكتب الشعرية والتاريخية والأدبية ، حتى أن قليلاً من المؤلفات الأدبية للمؤلفين من نحلة الأدب والدين ، استطاع أن يفلت منها ، ويكفي للوقوف على ذلك أن تنظر إلى دواوين كل من جاء بعد عهدي المتنبي والمعري ، أي بعد نضيج الدعوة إلى السهولة ومكشوف

المعنى ـ لتجدها إما شعر هذار وتزجية فراغ ، وإما أوتار بالية من الغزل اللين المكشوف ومنه الغزل الشاذ . . . فقد جنح هؤلاء ـ غالبهم ـ إلى هذا النوع من الشعر لأنه أسهل ، وأسلسُ قياداً ، وأكثر قبولاً عند الناس من جميع الفئات ، بل وأخف جناحاً للتحلق في مطار الشهرة ـ من شعر الفكر والوجوم ، والموضوعات العميقة ، وشعر الإبداع ومعنى المعنى . . كما أن العصر الضارب في الرفاهية ، والمجانة ، وبذخ المتع ، إلى النهاية ـ كان يتطلب مثل هذا النوع من الشعر . . إضافة إلى أنه هو المطلوب في دعوة دعاة السهولة والوضوح . .

وحسبك من تأثير هذه العاهة أن تعلم أنها انتقلت حتى إلى شعر نحلة المتصوفة مع أنهم عرفوا بالتقشف، وتجنب المتع، وبترويض النفس على ركوب الصعاب، وشظف الحياة . . فقد اضطر هؤلاء وهم بنو الشعث والغبر، أن يسيروا على تقليعة العصر، ويدخلوا في شعرهم مسًّا من الغزل المُلِذِّ، لينالوا إقبالاً من الناس ومقبولية من الفئات . . وقد بلغ ببعضهم الأنسياق مع هذا التيار أن رمزوا عن حبهم في الله بالخمو (المدامة، الصبوح، والغبوق، والصبهاء . . الخ) ووصفوا حال المحبوب وهو الخالق الصبوح، والغبوق، والصبهاء . . الخ) ووصفوا حال المحبوب وهو الخالق الغانيات وشواهد الغزل وبنت الغنى بملامحها، وقدودها، وخدودها . . .

إن هذه كلها إنما هي نتاج الدعوة إلى الإدبار عن شعر الفكر . . عن الموضوعات التي تسبب الوجوم وعمق المعاني ، الدعوة إلى الأخذ بالأسهل والأوضح وبالمعاني الخفيفة . . فقد قوضت هذه الدعوة كل موهبة إبداع لشعر الفكر وشعر الجزالة والقوة ، ومعنى المعنى ، وفي المقابل أرخى القياد لكل شعر خفيف ، خاوٍ ، قائم على الهيام الجسدي ، والتلهي والسلوة . . الشعر

⁽١) انظر وفيات الاعيان لابن خلكان حـ ٦ ص ٢٥٠ . ٢٥٤ .

الذي لا ينم عن أي نبوغ شعري ، أو إحساس قويم . .

والبحتري (رضينا أم أبينا) من شعراء السهولة ، ولا يعدو شعره شعراً مغسولاً مكشوفاً ، وهذه هي الحقيقة ولا تتغير هذه الحقيقة حتى لو سلمنا بجميع الصفات التي ادعاها له أنصاره ، قبل مثلاً : شعره سلسال عذب ، قبل : كلماته كالعسل الصافي قبل : قيثارة تترنم على الطبيعة وتغني بها ، قبل ، وصِفْهُ بكل الصفات التي أضفى عليه أنصاره - لا تتجاوز بالبحتري عن كونه شاعر الوضوح والسهولة ومغسول المعنى . . ولا تستطيع أن تدرجه مدرج الشعراء المبدعين ، ولا حتى المبتكرين والمولدين . . ولكم أصاب البحتري حينما نفى عن نفسه صفة الإبداع ، وكم أصاب أنصاره حينما نفوا عنه صفة التجديد ، وباركوا له وضوحه والتزامه بعمود الشعر وانكشاف محتوى شعره ، والسير على معاني سابقيه . . فهو لعمري من الذين خلا شعرهم من النادر والبديع . . !!

والشاعر بأمته فإذا أفادها وساقها إلى الإبداع الجديد وحركها نحو الأحسن فقد أوفى بواجبه نحو أمته ومثلها في كرائم اللغة وخلق المجد ولم يمسّه عقوق . . أما إذا دمرها ونزل بثقافتها إلى درك الإسفاف من خلال عطاءاته الماجنة أو الفقيرة ـ فإن مكانه من أمته هو الانتماء والنسب ، لأنه عندئذ شاعر نفسه وشاعر فئته الخاصة به .

والشاعر أيضاً بفكره ، فالشاعر الذي يضرب بالفكر عرض الحائط ويلغيه ويجنح إلى خيال محض ـ شاعر مكانه النفي الأبدي من حظيرة الشعر القيم المثقل بالمحتوى . . فلا شاعر وصف بالعظمة والسبق الريادي ـ إلا وكان له في ساحة الفكر والفلسفة منزلة رفيعة . . ومن هنا فإن من يأتي ويخط خط البطلان على أبي تمام وشعره ، لأنه شاعر فكر وفلسفة ، وشعره فكر وعطاء عقل ـ فإنما يضع أبا تمام على سدة المجد والجلال ، بقدر ما يغض من البحتري ويضعه فإذا أتى أهل العلم وأئمة الأدب واللغة وخصصوا ديوان

أبي تمام بقرابة أربعين شرحاً، وديوان المتنبي بأكثر من خمسين شرحاً فإنما يعني أن أبا تمام والمتنبي قد أتيا بشيء لم يأت به غيرهما، وأن في شعرهما من الثروة الفكرية والأدبية ما يخلو منها شعر أكبر الشعراء من السابقين عليهم . . ، كما أن العلماء عندما انصرفوا عن ديوان البحتري ولم يعتوروه حتى بشرح واحد _ إنما يعني أنهم رأوا أن شعره خال لا يبض بمعنى بديع أو فكر قويم أو بشيء ذي طائل ، ومن يقل غير ذلك فإنما يريد بقوله أن يشذ عن الحق ويشوه الحقيقة . .

تلك هي كلمتنا أزاء البحتري وشعره . . وتلك هي النقطة التي ينطلق منها كتابنا هذا . . وهذا ليس إنكاراً لشاعرية البحتري وليس الغرض منه المغضة منه كشاعر . . وإنما هو محاولة للإبانة عن الحق ووضع كل شيء في مكانه الصحيح . . فالبحتري شاعر ، لكنه شاعر تكرار ، شاعر لم يخلق ، ولم يُعِد الخلق ، لم يبدع ولم يولد . . جاء وذهب ، وكل ما خلفه هو ألفاظ لماعة براقة ملذة عذبة تستطيبه النفسُ قدر استلذاذها بأدوات اللعب ، ولكنها لا تستفيد منها . . .

وللشعر وظيفة تتجاوز إلذاذ السمع وتشهية النفس . . إن هذه الوظيفة تتلخص في كون الشعر ثورة وخلقاً داخل حركة الشعر . . حركة وظيفتها التجديد الدائم الغني لنظام اللغة ونظام القصيد . . وكل شعر خلا من هذه الحركة فقد خلا من أغلى العناصر الشعرية وأقوى المقومات ، لأنه عندئذ مراوحة في المكان وجمود ، وتوقف عن الإخصاب . (إن للشعر حركة دائبة مستمرة . . وثورة فنية داخل حركة الفن) . .

إننا نقول: إن ايقاف حركة أبي تمام الأدبي وتقويض مقوماتها ودعائمها قد أضر بالفكر من جميع وجوهه بقدر ما أضر بالشعر عندما أخر الفكر عن مقام الاستقراء، والسبر، والاقتناص والاستنباط، والتجدد إلى التفاني في

القرون الخاوية ونبش القبور، وتزجية فراغ، إلى حرب الحواشي والشروح والهوامش . إلى الاعتراض لإثبات الذات . . والهوامش . إلى الاعتراض لإثبات الذات . . إلى إنفاق العمر في جدل بيزنطي خاو عن أي نفع سوى جعجعة وقتية تَضِجُ ولا تفصح . . ولو كتب لِخَطِّ ابي تمام الأدبي والفكري الاستمرار لكان لنا بثلاثي المجد وهو (المتنبي والمعري والخيام) الذي خلفه هذا الخط مئاتِ من هذا النوع من الشلاثي ومئات من مأثرة مجدٍ كان لنا بها مقام جلال في آداب الأمم وفي أفكار الشرق والغرب . . . ولكن . . ؟!

إن هذا قليل من كثير من نتاج دعوة الدعاة إلى السهولة والوضوح والملذات الآنية وشعر الأنس والمنادمة . . وقد اجتزأنا بذكر النموذج ، وبالإشارة ، توخياً للإختصار وتجنباً لعناء التفصيل الذي يحوجنا إلى وضع أسفار مطولة . . .

آراء الشخصيات أزاء البحتري

أمّا ما حكم به الأئمة لصالح البحتري وشعره ، فمن الممكن القول فيه بأنه ليس من مناط الدليل في شيء لأن البرهان يجانبه . . ويعوزه التعليل . . ولأن الشاعر بشعره . . فإذا قال لنا شعر شاعر شيئاً عن صاحبه ، وقال العالم أجمع شيئاً مضاداً لمقول ذلك الشعر تجاه صاحبه _ قدمنا ما يقول الشعر على مقول الآخرين ، فإذا قال لنا شعر البحتري ، مثلاً _ بأن صاحبه شاعر تنميق كلمي مقلد ، فقير في عمق المغزى وفي إبداع المعاني ، وأنه لا يترجم عن فكر بقدر ما يقوم على محض خيال ، وأن جديده هو زركشته _ فقد حكم عليه بكونه دون الشعراء المبدعين ، وليس يقدح فيه أن يأتي بعد ذلك أئمة ورجال ليسردوا الخواطر المحتملة ، ويستعرضوا الآراء من هنا وهناك ، فإن ذلك لا يؤثر في حكم ذلك الشعر على نفسه وعلى صاحبه . .

ثم إن أكثر حكم هؤ لاء الأئمة قائم على التقليد الآلي والتأثر حرفياً . . خذ أبا هلال العسكري مثلاً ـ تجده في كل ما يرتبط بأبي تمام والبحتري ، تخطئة وتغليطاً وانتصاراً وتمجيداً _ يأخذ بآراء الآمدي في الموازنة ولا يحيد عنها قيد أنملة . . ينقلها وكأنه آلة نسخ . . فلا عجب أن تكون مآخذه على أبي تمام إذن، هي المآخذ التي أوردها الآمدي في موازنته وأن يكون رفضه لأبي تمام أيضاً ـ سائراً على أسس وضعها الآمدي في كتابه الموازنة، ونفي من خلالها أبا تمام من حيظيرة الشعر الجيد . . . فقد أورد مئات من أبيات أبى تمام كشاهد للمعيب ، والردىء ، والجيد ، ولكنها كلها من شواهد ساقها الأمدي وأخذها العسكري فمكسلهافي كتابه من غير أن يذكر اسم صاحبها، وتجده في كل ما يتصل بالمتنبى نسخة من خصومه ، يكرر أحكامهم في تخطئته له والتشنيع عليه . . ولا يكتفي بذلك بل أنه يعد ذكر اسم المتنبي عيباً ومنقصة لكتابه . . فلا يذكره غالباً إلا بقوله : وقال آخر ، ويعنى به : المتنبى مع أن المتنبى ممن يُشهد له بأنه أفضل السابقين واللاحقين في الشعر . . . وأحسب أنه لوكان للعسكري رأي مستقل وكمان نقده موضوعيا أساسه سبر واستقصاء الجوانب السالبة والموجبة للموضوع، والنظر إلى الأمور بعين المعدلة ومعرفة الحق بمحتواه لا بانتمائه ـ لاستدرك على الآمدي أخطاءه الكثيرة في سوق المآخذ على أبي تمام وفي تفضيل البحتري عليه . ثم في عقده لواء الافضلية للأخير وتقديمه إياه على أبي تمام بأبيات هي مسروقة من أبي تمام نفسه ولكنه لم يفعل!!

والحق أن كثيراً من الأحكام النقدية التي خلفها لنا أجدادنا كغيرها من الأحكام يحتاج إلى إعادة النظر فيها وطرحها للمناقشة أكثر من مرة بعيداً عن التأثر . . فما أكثر ما ينخدع المرء بمظهر الرهبة والجلال لأصحاب هذه الأحكام فينصاع لها على علاتها . . فإذا أحكامها تقليد آلي لآراء سبقتها وغذتها العصبية . . تقليد لشطحات هائمة نصيبها من الصحة والقوة هو

الانتماء والنسب ، وكفى . . وقد أخذ بها الناس تأثراً بسابقيهم ، وعلى ضجيج الطبول التي أقيمت حولها .

إن هذا هو داء الاتباع المستسلم . . داء البهر بالماضي وبقداسة القدم . . بل مغبة الهجرة الزمانية نحو المنصرم . . فمثله وإن تلطخت به كتب كثيرة يمتد نسب بعضها إلى شخصيات ذات مكانة كبيرة في العلم . . شخصيات تحفها المهابة وعرفت بالجلال والزهد والتصوف _ آراء لا تحمل من المقومات الحججية ما يؤهلها ليكون موضع قبول واعتراف من قبل الجميع . .

وحيث إن في المكان متسعاً للاستشهاد فإني اتخذ من القاضي عبد العزيز الجرجاني وهو المعروف بفضله ونزاهته وتشعب معارفه ـ مثلاً وأحيلك إلى كتابه (الوساطة بين المتنبي وخصومه) لتلمس تأثر هذه الشخصية العميق بآراء سابقيه . . ولترى كيف يردد نغماتهم الرافضة وتعليلاتهم بغير تمييز بل وبدون أن يطالب نفسه بالمراجعة . . . لقد سار في أحكامه قبل أبي تمام والبحتري على آراء الآمدي وعلى هدي فكره والتزم به كل الالتزام . . . وقد تنابك الدهشة إذا قلت : إنه لا يتحرج ـ وهو قاض وظيفته الكظر في كل شيء بالبينة وبعين المعدلة ـ أن يحكم جزافاً وبجرة قلم في شيء يحتاج منه إلى كل بالبينة وفحص وتدقيق . . . وإذا كانت نماذج ذلك كثيرة فإنَّ نموذجاً واحداً منها يكفي لبيان هذه الحقيقة . . وهذا النموذج هو حكمه بالحرف الواحد على جميع ما لأبي تمام من الشعر بالغموض والتعقيد ، حيث رتب على هذا الحكم حكماً آخر هو خلو شعر المتنبي مِنْ كل نوع من الغموض والتعقيد الذين لا يخلو بيت من أبيات أبي تمام منهما «فلو كان(۱) التعقيد وغموض المعنى يسقطان شاعراً لوجب أن لا يرى لأبي تمام بيت واحد . . . وأنت لا المعنى يسقطان شاعراً لوجب أن لا يرى لأبي تمام بيت واحد . . . وأنت لا

⁽١) الوساطة ص ٣١٧

تجد في شعر أبي الطبيب بيتاً يزيد معناه على هذا الغموض أو تتعقد ألفاظه تعقد أبيات الفرزدق. فأما ديوان أبي تمام فهو مشحون بهذين القسمين ».

وهكذا حكم تأثراً بالآمدي في رفضه أبا تمام وطلبا للحجة للدفاع عن المتنبي، ولم يطالب نفسه بمراجعة عابرة لديواني الشاعرين ليجد أيهما أكثر غموضاً، ومن أي نوع غموضهم هذا، أهو غموض تعقيد، أم غموض إغراب ؟!.

وشعر المتنبي (على الرغم من كونه أقوى وأغزر شعر ظهر في اللغة العربية) هو أكثر غموضاً عن أي أثر شعري آخر ، سواء ذلك الغموض الذي يعود إلى التعقيد اللفظي ، أو المعنوي . . أو اللذي يعود إلى الإغراب . وحيث إن أكثر شعره شعر جَدِّ خلا من هذار ولعب وفكاهة ، وموضوعاته التي استخدمها تطلب العمق والغزارة والجهد الفني الإبداعي ـ فإن غموضه لا يسبب له معابة اللهم إلا في تعقيداته اللفظية ، والحقيقة أن شعر المتنبي متخم بأنواع من الغموض من فئة التعقيد وأنا أسوق هنا نموذجاً من تعقيداته للمثال من قصيدة صغيرة من قصائده .

يقول (١)

فَقَلْقَلْتُ بالِهِم الذي قَلْقَلَ الحَشَى فَعُثَاثَةُ عِيسي أَن تَغِثَّ كرامتي ومن جاهل بي ، وهو يجهل جهله ويجهل أني مالكَ الأرض مُعْسِرً

ويقول (٢) :

فجاورتُ روحَ امْرىء روحُهُ له

قسلاقِ لَ عِيْسٍ كُلُّهُنَّ قَسلاقِ لُ وليس بغَتُّ أن تغِتَّ الماكَلُ ويجهل علمي أنه بي جاهلُ وأني على ظهر السَّمَاكَيْنِ راجلُ

ولا صدَرَتْ عن باخل ٍ وهْوَ باخلُ

⁽١) من قصائده اللامية القصار . ديوانه قوافي اللام .

إن هذه التعقيدات هي من قصيدة واحدة من قصائده من فئة القصار ناهيك عن التعقيدات الأخرى التي اصطبغت بها قصائده الطوال الكثيرة . . وهذا إنما يعنى بمحتواه ومنطوقه ان التعقيدات في شعر المتنبى أكثر بكثير من شعر أبي تمام وأن الأخير وإن أغمض فإن غموضه غموض إغراب وليس من غموض التعقيد . . وغموض الإغراب قد يفيد في إثراء اللغة بعض الشيء . . وبالتالي لا يعد عيباً كبيراً ، لكن الذي يعيب ويضر هو غموض التعقيد لأنه يعقد ويوقف الفهم عن الوصول إلى المعنى . . إلا أن القاضى الجرجاني لم ينظر إلى هذه التعقيدات ولا إلى أنواع الغموض في شعر المتنبي ، وحكم على شعر أبي تمام بكلمة واحدة _ بأنه يشرق بالغموض والتعقيد ، وأن بيتاً من أبياته لا يخلو منهما !!.. تـرى هـل حكم هـذا عن إقصـاء ودقـة وتحـريَ الجوانب ؟! . . . كل الأدلة ومنها واقع شعر الشاعرين يقول بالنفي ، وبأن الحكم فيه لم يأت إلا على هدي مقول الآمدي وأحكامه في شعر أبي تمام ، ثم عن تأثره الكامل بتحيز الآمدي للبحتري وعلى أبي تمام . . فالمتنبي أكثر الشعراء غموضاً ، فلولا الغموض الذي أخذ من ديوانه كل مأخذ ـ ما بلغ عدد شروحه خمسة وخمسين شرحاً أكثره لكبار أهل العلم والأدب . . . إني اتحدى أن يوجد بيت واحد في شعر أبي تمام في التلاعب اللغوي والإغراب من مثل قول المتنبي (١):

أَقِلْ أَنِلْ أَنْ صُنِ اعْمَلْ عَلَّ سُلَّ أَعِدْ

زِدْ هَشَّ بَشَّ ، هَبِ اغْفِرْ أَدْنِ سُرَّصِلِ

عِشَ ابْقِ اسْمُ سُدْ قُدْ جُدْ مُرِانْهَ رِفِ اسْرِنَلِ

غِظِ ارْمِ صِبِ احْمِ اغْزُ اسْبِ رُعْزُع دِل ِ اثْنِ نُلْ

⁽١) قصائد المتنبي بذيوانه قوافي اللام وقد قالها في مدح سيف الدولة ومطلعها: « أجاب دمعي وما الداعي سوى طللٌ » والغموض في البيتين غموض إعراب فقط ». . .

وإذا كان هذا يكفي ليؤكد أن حكم القاضي حكم تقليد متبع واتباع مستسلم، وحكم تأثر لم ينل حظّه من الدراسة فإن البينات الأخرى التي يفيض بها كتابه الوساطة ليؤكد تأثر القاضي بالآمدي في وضوح أكثر. ومن هذه البينات، تفضيل القاضي وصف البحتري لمعركة حمي وطيسها بين ممدوحه وأسد مفترس، على وصف للمتنبي من هذا النوع، يقول البحترى (۱):

وقـد جربـوا بـالأمس منـك عَـزيمـةً يحصنه من نهر نَيْزِكَ معقل يسرود مَغاراً بالطواهر مُكْثَبا يبلاعب فيه أقحوانا مُفَضَّضًا إذا شاء غادي عانةً أو غدى على يَجِرُ إلى أشباله كل شارق ومن يَبْغ ظلما في حِريمِك ينصرف إلى شهدت لقد أنصفته يوم تنسري فلم أرَ ضِرْغامَيْن أصدقَ منكما هِ زَبْرٌ مشى يبغي هِ زَبْرا ، وأغلبُ أَذِلَّ بِشِغْبٍ ثم هالنُّه صولةً فأحجم لما لم يجِدْ فيكِ مَطْمَعا فلم يُغْنِه أن كرَّنحوك مقبلا حملت عليه السيف لاعزمك انثني وكنت متى تجمع يمنيك تَهْتِك

فضَلْتَ بها السيف الحسام المجربا منيع تسامى روضة وتَــأشَّبَــا ويحتل روضا بالأباطح مُعْشِبًا يبصُّ وحوذاناً على الماء مُذْهَبا عقائِل سِرْب إِنْ تَنَقَّص رَبْرَبَا عَبِيْطاً مُدَمِّى . . أَوْ رَمِيْلا مُخَضَّبَا تَلَفٍ ، أُو يُثْنَ خزيان أُخْيَبَا له ، مُصْلِتاً عَضْباً من البيض مِقْضَبَا عِراكا إذا ما الهيَّابةُ النِّكُسُ كَذَّبَا من القوم يَغْشي باسل الوجه أغلبا رآك لها أمضى جناناً وأشعبا وأقدَم لما لم يجد عنك مهربا ولم يُنْجِهِ أن حاد عنك مُنَكِّبًا ولا يدك ارتدت ، ولا حدُّه نَبا الضَّريبة ، ولا تبق للسيف مضربا

الأبيات كلها وصف للأسد ولمعركة دارت بينه وبين ممدوح

⁽١) ديوانه حـ ١ ص ٩٧ وما بعدها . .

البحتري . . . وهو وصف لا يتميز بأي شيء سوى بالخطل والحرمان من التوفيق في الإبانة عن الطباع . . إضافة على التناقضات التي قتلت بقية ما في الوصف من وجوه الإصابة . . لقد أخطأ في وصف الأسد ثم عدل الوصف عن وجهه الى ما ينم عن جهل بالأسد وبطباعه . .

قال

يلاعب فيه اقحواناً مُفَضَّضاً يَبِصُّ وحَوْذاناً على الماء مُذْهَبا

وأي نوع من الأسد يداعب الأقحوان ويلاعب الزهور . لعله أسد من نوع الفراشة أو القط الأليف . . . ثم ما شأن الأسد بالأقحوان والحوذان . . وقد يقال : إنه يكني بذلك . ويرمز إلى أوصاف أخرى للأسد ، نابه أو لونه أو مداعباته للحم الفريسة وشحمها الخ . . لكن الكناية مقبولة ويصرف إليها الكلام عندما يكون حمل الكلام على الحقيقة جائزاً وعلى الكناية جائزاً ، وهنا نفقد الوجه الأول . . ثم أنه لو سلمنا به فهو كناية بعيدة أيضاً . .

قال:

يجر إلى أشباله كل شارق عبيطا مُدمَّى . . أو رَمِيْلا مَخَضَّبيا

العبيط المدمى: اللحم الطري الذي عليه دم أحمر قاني . والرميل المخضب . . هو اللحم الذي مضى عليه وقت فاسوَّد عليه الدم بعد أن يبس وجف فصار اللحم من سواد الدم اليابس وكأنه مخضب . . وهذا النوع الأخير هو أكل الضباع والثعالب لأنه جيفة . . . والأسد لا يقتات على الجيف إلا إذا خارت قوته ولم يتمكن من الصيد . .

قال:

أَذِلً بشغب ثم هالتُه صولَة وآك لها أمضى جناناً وأشغبا يقول: أن الممدوح قد قابل الأسد بعد أن خارت قوته وضعف بفعل

الشغب . . وهذا دليل على ضعف الممدوح لا على بأسه وقوته . وقال :

«شهدت لقد انصفته يوم تنبري له، مصلتاً عضبا من البيض مقضبا» وإذا كان الأسد لا شأن له بالناس ويعيش بأجمته وفي مغارة ويربي أولاده، ولم يبغ على أحد، ولم يعتد ولم يخوف الطرق والسابلة فقد أنصف وسار على فطرته، فكيف يعتبر هجوم الممدوح عليه بالسيف البتار، إذن، إنصافاً له!! ألا يعد هذا اعتداء على الأسد؟!

وصف المتنبي ، يقول :

أمُعَفِّرُ الليثُ الهِزبْرُ بسوطِهِ وقعت على الأردُنُ منه بلية وَرْدُ ، إذا ورد البحيرة شاربا متخضب بدم الفوارس لابس يطأ الشرى مترفقا من يهه قصرت مخافته الخُطَى فكأنما ما زال يجمع نفسه في زَوْرِه ويدق بالصدر الحجار كأنَّه وكائم وكائم عينُ فادنى وكائم عينُ فادنى

لمن ادخرت الصارم المصقولا نضدت بها هام الرفاق تلولا ورد الفرات زئير والنيلا في غيله من لِبْدَتَيْهِ غَيْلا في غيله من لِبْدَتَيْهِ غَيْلا فكانه آسٌ يَجِسُّ عليلا مكميُّ جواده مشكولا حتى حسبتُ العرضَ منه الطولا يبغي إلى ما في الحضيض سبيلا ليبصر الخطب الجليل جليلا فاستنصر التسليم والتجديلا

إن هذا الوصف للأسد وللمعركة التي دارت بينه وبين ممدوح المتنبي يختلف عن الوصف السابق الذي وصف به البحتري الأسد والمعركة التي دارت بينه وبين ممدوحه ، لأن وجوه الوصف هنا مستوفية ، ولأن المتنبي على عكس وصف البحتري لم يخل بواقع طباع الأسد في شيء . . وإذا أجزنا أن نقارن بين الوصفين نجد أنهما يتفقان في الموضوع ، وهو وصف المعركة . . ولكنهما يفترقان في وجوه الإصابة على النحو التالى :

١ - أسد البحتري ضبع أو ثعلب يأكل الجيف ويجر إلى أشباله اللحم المُبيَّتَ الذي اصطبغ بلون الدم اليابس عليه . . كما أنه يلاعب الأقحوان والزهور ، وكلا الوصفين لا يتفق مع طباع الأسد . بخلاف أسد المتنبي فهو أسد كأشد ما يكون الأسد قوة وبطشاً وافتراساً . . فهو متخضب بدم الفرسان وهامات ضحاياه تكاد تشكل تلالاً . . وأنه في عز شبابه وعافيته وسبعيته . . فلبدتاه وكأنهما من الكثافة والكثرة غابة على كتفه . . ومن فرط قوته أنه إذا زئر في الطبرية بلغ زئيره النيل والفرات .

Y _ إن المعركة في وصف البحتري معركة حقيقية قامت ودارت رحاها بين الأسد وممدوح البحتري ، وكان ينبغي أن يكون وصفه لهذه المعركة وصفاً دقيقاً كما هو الواقع ، وأن يخلو من كل ما يمس الواقع . . وأن يتجنب التلاعب بالألفاظ لكنه لم يفعل فأتى بوصف مذبذب قلق يعاني من عدم التوفيق من وجوه عدة .

أما المعركة في وصف المتنبي فمعركة خيالية ، إذ لم تقع معركة تذكر . . وقد دافع الممدوح عن نفسه بسوطه عندما عاجله الأسد ولم يمهله ليسل سيفه ، ثم كانت كرة الجيش على الأسد وكانت النهاية . . فلو كان وصف المتنبي على شاكلة وصف البحتري ناقصاً قلقاً متناقضاً لأعذرناه لأنه وصف معركة خيالية . . لكن أن يكون وصف المتنبي مع هذه الاعتبارات صائباً فهو موضع كل حديث ، وموضع كل عظمة في حسن التدقيق . . .

٣ - البحتري نقض نفسه بقوله: « أَذِلَّ بشعب الخ » لأنه بصدد ذكر قوة الممدوح وأنه لقوته وبطشه قد تمكن من الفتك بالأسد ، ومن التغلب عليه في عراك شديد . . لكنه قال : أُذَلَّ الأسد بشغب ثم هالته هالة . . إذن فالممدوح قد التقى بالأسد بعد أن خارت قوة الأسد وضعف فيه البطش وقوة الهجوم والصمود . ولم يبق له سوى حركة المذبوح ، وهذا خلاف مراد البحتري . .

أما أسد المتنبي فليس كذلك ، فهو في عز قوته وأنه من غيظه قد انتفخ حتى أصبح عرضه في طوله . . وأنه يكسر الصخور بصدره ، ويشق الأرض ، وبالتالي فإن الممدوح حينما قتله ـ قام بأكبر بطولة .

\$ - البحتري وصف حركات الأسد ووجوه عيشه فهو يربي أولاده ويغذيهم ويستوطن الكثبان والمغارات ويعيش في الغابة بعيداً عن الناس . . وأسد هذا شأنه ـ لا شك ـ ليس بباغ ولاعاد وإنما هو على السجية . . إذن فكيف يقول البحتري : (شهدت لقد أنْصَفتَه يوم تَنْبري لهُ . . .) ، ولعمري لم ينصفه ، وإنما بغى عليه وظلمه . وعلى عكس ذلك المتنبي فقد برر هجوم الممدوح على الأسد بوصفه الأسد بالافتراس والاعتداء على المارة وعلى الفرسان البواسل . . فالواجب هو دفعه والقضاء عليه . . وهذا هو المنطق السائر على هندسة المقدمات والنتائج . . . وهنا سر توفيقه . . .

هذه هي الفوارق الهامة التي تفصل الوصفين عن بعضهما ببون شاسع فأحدهما ، وهو وصف المتنبي للمعركة الحامية بين الأسد وممدوح المتنبي - وصف ، أشبع الغرض والموضوع والتعبير فيه - بجميع المتطلبات ، فجاء وصفاً جامعاً لا يعاني من التذبذب والإضطراب ، ويسير على السجية . . وعلى خلافه وصف البحتري للمعركة فهو وصف شحيح لا ينبض بشيء مما يتسامى معه الوصف ، كما أن الأخطاء تغزوه من كل جانب ومحتواه ليس سوى تركيب استنفد فيه الجهاد إمكانات صاحبه لتزجية الفراغ أكثر مما استنفد منها الخلق والإنشاء للإبداع .

لكن المثير للأسى والحزن أن يبقى كلا الوصفين إما بمنأى عن نقد فاحص وتحليل موضعي . . وإما أن تشملهما ممارسات نقدية سائرة على النقد العام التفضيلي والمقارنة لكن مع التأثر الكامل بشطحات وأحكام سبقتها . .

ونقد الأستاذ الإمام عبد العزيز الجرجاني للوصفين هو من فئة الأخيـر ،

فقد طرحهما في كتابه (الوساطة) ثم حكم على وصف المتنبي بالضعف والسخف، وفضل عليه وصف البحتري المتخم بالأخطاء والتناقضات ومبتذل الوصف والتعبير!! لِمَ ؟! لأنه شاعر الآمدي المفضل، أو هو الموج المرتفع، أو الموضة السائر عليها الناس.

لقد قضى تأثراً وعلى هدى آراء الأمدى ومن سار على دربه ولم يطالب نفسه باستقصاء مواطن الحسن والقبح في الوصفين ، وفضل أن يقلد الأمدى تقليد المتبع وأن يقدم أحد الوصفين باعتبارات الانتماء وفي ضوء المشهور، ولو كان ذلك تمويها للحق ودفنا للحقيقة!! ولئن يكن للقاضي عذره بحكم أن عمله يفرض عليه التقليد والاتباع والاستناد الى النص . . فليس للآخرين في ذلك عذر يذكر .

ولكن أين تصيب العلة إذا التمسناها ؟؟ العقول التي اعتقمت عن العطاء الخالق فانساقت الى التقليد المعروف إلى ما تقصر عن الغاية . . أو الزمان القاتم والحياة الاجتماعية القلقة المضطربة الشحيحة ؟! أم أن المواد المطروحة إذ ذاك قد تأتت من ضيق ؟!

لعل كثيراً من هذا وذاك مما تلصق به العلل في قضية الجرجاني . . . ولكن هذه العلل وإن كثرت وحاولت أن تمسك بها ـ لا تقع يدك منها حيث يمتلى ء منه الكف أو حيث موضع الحاجة يقتضيه .

وهكذا، فإنَّ الاستناد إلى آراء الأجداد الأقدمين في كونهم قد قبلوا رأياً أو رفضوا عطاء أو اجتهاداً ليس من الحجة في شيء للله الله الله يسير على الواقع وخاصة أن حبل الانتماءات مطاط يمتد ما وسعه المط والمد .

ومن هذا المنطلق نقول: إن الحاجة إلى إعادة النظر في كل ما ورثناه من أجدادنا على أنه موضع اتفاق منهم - شديدة شدة حاجة العدل والعلم والنقد الرشيد إلى تقويض عروش خاوية بنتها الحذلقة بوحي التعصب أو

التنافر . . فلا شيء أولى بالتحطيم من باطل ألبس ثوب الحق ومنح بعوج المنطق وجدل المغالبة جلالًا ليس له من العدل أيُّ نصيب . . .

أين مكان البحتري من الشعراء ؟؟

لقد انحصر ما أدرنا من النقاش حول البحتري في نقد الرفض والمفاضلة ونقد الأخطاء . . وقد رأينا البحتري وقد خرج من المنصة خالي الوفاض . . فهل يعني ذلك أننا درسنا الموضوع بعين المعدلة والإنصاف ؟!

إن نقد الأخطاء ونقد الرفض حتى وإن أديرا على المنهج والحجة والمقايس ـ لا يخلقان شاعراً ، البتة ، وبالتالي لا ينمّان عن مكان الشاعر بين الشعراء . . إذ لا شاعر إلا وأخطأ أفحش الأخطاء وأكثرها ، ولا شاعر إلا وأجاد في غرض ففضل فيه على غيره . . . وأردأ في غرض آخر فسقط فيه عن نظر أرباب الأدب من نحلة النقاد . .

ومبلغ علمي أن هذا النقد قد يكون مفيداً لإرشاد النشء، وفي لفت نظر صاحب النص إلى مواطن القبح والحسن والضعف والقوة في أثره ، ولكنه لا يسلط على الشاعر وعلى ما يستحق من المنزلة بين الشعراء _ أيَّ بصيص من الضوء . . .

أما عن البحتري فآمن شيء في الحكم على شعره وشعر أمثاله في رأيي هو التجنب عن الاستناد كل الاستناد إلى قاعدة مقررة في تقديرهم وتقدير أشعارهم . . وذلك لكثرة تذبينهم ، حتى أنك تراهم يُجسدون الضعف والنزق في أشعار استنفد خلقها كل جهد منهم ، ثم تراهم يتسامون في شعر لم يعلق به منهم جهد ولا نصيب . . تراهم يجمعون في إهابهم عنفاً ، ووداعةً في وقت واحد . . يعنفون لطيفاً وأحياناً يلطّفُون عنيفاً . . يستخفون بالعظائم تارة ويقيمون القيامة للتوافه التي لا يستحق الاهتمام ، ولعل أدق ما

يمكن إطلاقه عليهم أنهم أمزجة غربية متناقضة متوافقة ، وملكات ميزتُها مفارقات المفارقات . . .

والبحتري شاعر ولا جرم . . وقد التقت كلمة الناس منذ الآمدي وحتى اليوم على تفضيل مذهبه . . وكانت الدعوة في سوق الادب دوماً هي الركون الى البحتري وأدبه وإلى طريقته . . . فمن السخف أن نتهم تلك الأذواق التي توالت لألف سنة وعقدت الخنصر على البحتري في جيد الشعر ـ بالحماقة والجهل أو التعصب والأهواء . . .

فلنقل: إنه شاعر السهولة والوضوح والمعاني المكررة المغسولة . . وأن الأدباء قد تنحوا عنه ولم يخصصوا شعره بدراسة أو شرح ، لأنهم لم يجدوا في شعره ما وجدوه في شعر المتنبي وأبي تمام . وهل يلغي هذا الحكمُ شعرَه وينفيه من زمرة الجياد ؟؟ كلا . .

إن ابن خلكان يعد البحتري سيد المطبوعين ويعقد له لواء الأفضلية في الشعر العذب والموسيقى الشعرية الحالمة . . وينسب كل غزل رقيق أنثوي . . أو حتى الشاذ إلى مدرسته الشعرية . . . وقد سار على نهجه كثيرون من مؤلفي كتب الأعلام ومؤرخي الآداب ، وسبق أن قلنا أن شعراء مصر والمغرب من بعد البحتري . . إنما جاءوا امتداداً لمدرسة السهولة والعذوبة . . - امتداداً للبحتري . . وأنه لا يقل من أهمية هذا الأنتماء أن يكون منزلة هؤلاء الشعراء دون الفحولة وشعراء الجزالة والقوة . . لأن الزمان كان زمان الأخذ بالأسهل . . . والأخذ بنظام التسلية والإلهاء . . . وتجنب كل ما يثقل الذهن ويشغل البال عن المتعة . . فقد كان الناس بحاجة إلى تمضية فراغهم ، والاسترواح عن معاناتهم اليومية - بشيء يسبب لهم الإمتاع ، ويسلي الذهن . . . وليس بشيء يكد الفهم ويغرقهم في متاهات الفكر وأغوار المعنى ومعنى المعنى . .

ولعل ما يضع ختم الصحة على حكم ابن خلكان تجاه البحتري ـ أن كثيراً من الشعراء مثل (كشاجم) و(الناشئين الأكبر والأصغر) قد جعلوا البحتري قدوتهم المفضلة . وولّوا الوجه نحوه .

والمتنبي ـ وهو أقوى شاعر ظهر في تاريخ العرب ـ محتذ أيضاً للبحتري في بعض شعره ، وناظر إلى أسلوبه في كثير مما خلّفه من الشعر . . والمتتبع لشعر المتنبي يجد المأخوذ فيه من شعر البحتري ومعانيه ما هو غير قليل . . . وحيث ان البحث يتسع لسوق الأمثلة فإني أسوق بعض النماذج مما أخذه المتنبي من البحتري وتجاوزه في الإجادة وما أخذه منه وساواه أو قصر عنه ، وإليك الأمثلة من غير رعاية الترتيب وبدون تعليق :

البحتري:

ولست أعل للفتى حَسَباً . . حتى يُسرى في فِعَاله حسبُه المتنبى :

إذا لم تكن نفسُ الحسيب كأصله فماذا الذي تُغْني كرامُ المناصب البحتري:

جلَ عن مذهب المديح ، فقد كا د أن يكون المديحُ فيه هجاء المتنبي :

تجاوز قدر المدح حتى كأنه بأحسن ما يُثنى عليه يُعاب البحتري :

إذا ما الجرحُ رُمَّ على فَساد تَبيَّن فيه تفريطُ الطبيب المتنبي:

ف إن الجُرح ينفِرُ بعد حين إذا كمان البناءُ على فَساد البحترى:

ولم أرَ مشلَ الرجال تفاوَتَتْ إلى المَجْد حتى عُدَّ ألفٌ بـواحد

المتنبي:

مضى وبنوه، وانفردْتَ بفضلهم البحتري:

وأجْبَنَ عن تعرض عِرض لجاهل المتنبي :

وتحيد عن طبع الخلائق كلُّه البحتري:

جعلتُ لساني دونَهم ، ولو أنهم المتنبي :

أتانى رسولُك مُسْتَعْجِلًا فلبَّاهُ شِعْرِي الذي أَدْخَرُ ولسو كسان يسوم وغمي قساتِمسأ البحتري:

> وليس الأماني في البقاء وإن مضت المتنبي :

إنى لأعلمُ ، واللَّبيْبُ خَبيْرُ البحتري:

حالت بك الأشياء عن حالاتها

المتنبى: ما شُكُّ خابرُ أمرِهم من بعده البحتري:

إذا لم يكنْ أَمْضَى من السيف حا المتنبى:

ولا ينفع الإمكانُ ، لولا سخاؤه البحتري:

وألفٌ إذا ما جُمِّعت ، واحدٌ فردُ

وإن كنتَ بالإقدام أطْعَنَ في الصَّف

ويحيد عنك الجَحْفَ لُ الجَرَّار

أهابوا بسيفي كان أسرع من طُرْفي

لَـلَبُّاه سيفِي والأشقرُ

به عادة ، إلا أحاديثُ باطل

إن الحيـــاة وإن حـرصتُ غُـــرُوْرُ

فالحزنُ حِلُّ والعزاءُ حرامُ

إن العزاءَ عليهمُ محظورُ

ملَّ فلا قطع ، إن الكفَّ- لا السيفُ- تَقْطَعُ

وهل نافع ، لولا الأكفُّ ـ القنا السُّمْرُ

أرضا تُرَبِّ الشِّيحَ والقَيْصُومَا طلب القوم يُوقدون العنبرا يَقري البدورَ بها ، ونحن ضيوفُه منْ يَنْجَرُ البَدرَ النُّضَارَ لِمْن قَرَى من عهد عاد غَضَّةً لَمْ تَذْبُل هي محتاجة إلى خَرَّاز وبنانُ راحتِه نَدىً ونَجِيْعا ولمست مُنْصُلَه فَسَالَ نُفُوسًا لأوشك جامد منها يَــذُوْبُ

غداة افْتَرقْنا أوشكتْ تتصدع

نزلوا بأرض الزعفران وجانبوا المتنبى: تركتُ دخانَ الرَّمْثِ في أوطانها البحترى: ملك بعالية العراق قبائه المتنبى: ومللتُ نحرَ عِشارِها فأضافَني البحتري: حملت حمائله القديمة بقلة المتنبى: حملتمه حمائلُ الدَّهْـر حتَّى البحتري: تلقاه يَقْطُرُ سيْفُهُ وسنائه المتنبى: ولحظت أنمله فسلن مواهبا البحتري: ولو أن الجبالَ فقدن إلفاً المتنبي :

ولو حُمِّلتْ صُمُّ الجِبال ِ الذِّي بنا

هذه بعض النماذج من احتذاءات المتنبي للبحتري وقد جمعتها من قصائد تمثل نصف آثار المتنبي في الشعر ، ويمكن أن يُرى مثلها في النصف الآخر . . مما يدل على أن البحتري إنما يأتي في عداد الفئة الأولى من الشعراء الذين لهم نصيب في قائمة احتذاءات المتنبي للشعراء وتأثره بهم . فإذا كان أبو تمام هو صاحب الحظوة الأولى في الأستاذية على المتنبى وأن

نصيبه منها هو نصيب الأسد . . فإن ما يتبقى من أبي تمام في هذه الحظوة يتقاسمها البحتري وابن الرومي وبشار وأبو نواس على أنصبة تملأ العين من بعض الجوانب .

وإذا سلمنا بهذا الواقع وهو احتذاء المتنبي للبحتري في أكثر من ثلاثين بيتاً فإنه يجب أن نسلم للبحتري بالشاعرية العالية ، إذ أن وقوعه موقع القبول من المتنبي وهو إمام أئمة الشعر على الإطلاق إنما يعني أن البحتري شاعر عبقري فذ في مواهبه . .

ولا يقدح - كما قلنا مراراً - في الأمر أنه التقم على موائد السابقين عليه ، وأنه بعيد كل البعد عن الإبداع ، وأنه ضعيف في مدائحه للخلفاء أو أنه شاعر تكرار وسهولة - لأن أسباب هذه وهذه إنما يعود أكثر ما يعود إلى من تلقى من البحتري في عصره ، وإلى ظروف العصر وظروف من كان يتخاطب معهم - ولا يعود إلى البحتري إلا في قليل القليل . . وهذا مما يغفر له . . .

هذا ، كل ما أسعفتنا الفرصة في هذه العاجلة لبيان ما للبحتري من الفضل لكن يبدو أن حظ الموضوع من الكمال لا يكون مقبولاً إلا إذا ألحقنا به فقرات تبين أسباب البحتري ، وأدواته في خلق الخلابة والسهولة ، وتوفير مقومات السلاسة والعذوبة في شعره . . فقد عرف الرجل بهذه الصفات وحق له أن يدرس من خلال هذه الميزات التي عرف بها .

ومن واقع معايشتي للبحتري أستطيع أن ألخص أهم الأسباب التي أدت إلى السهولة وجمال الإيقاع وأوجدت له عناصر الجمال والملاحة والخفة في شعره في :

١ - محاولة استعمال الألفاظ المتداولة في التخاطب :

من ولع البحتري بالوضوح أنه يستخدم كلمات متداولة بين الناس ولا

يتحرج في استعمال المتداول من أن يستخدم سوقياً يتلهج به العامة وليس له في الفصحى أي نصيب. ومن هذه الاستعمالات مثلاً: الكلمات الفارسية التي تسربت إلى أسلوب التخاطب في العراق على مر الزمن وأصبحت مألوفة يتداولها الناس في محادثاتهم اليومية في السوق ومنها لأجل المثال:

التبان: السروال، نوشجان، نوبخت: نوعان من الفطائر المحلاة بالسمن والقشدة، بونيد: القيد، زمرتا: القرناء، شيرين: الحلو، وعلم على امرأة فاتنة كانت في الأدب الفارسي القديم (۱)، خذ من غريم السوء الأجراً: مأخوذ من مثل فارسي يقول (خشت أزبد بده نعمت خداست) دستبان: السوار، الصن أصلها سن: خشب معروف، كشنيزه: كزبره، دستكره: مخفف دستكاره: المصنوعة، الخوان: السماط، دستيجة، دستجه: إناء صغير، وغير ذلك من الكلمات الفارسية التي وردت في شعر البحترى وأخذها من سوقة بغداد (۱).

ومن الألفاظ السوقية التي اكتظ بها شعر البحتري شتائمه المكشوفة التي حشدها في شعره، وانحدر فيها إلى مستوى الإسفاف وإلى شتائم المعربدين والشغب والشطار، حيث رمى مَهْجويه بأوصاف قبيحة، وأكثر من ذكر سوءاتهم، كما ذكر لهم عيوباً يمجها الذوق، وشتم أهلهم بصفات قبيحة نعف عن ذكرها، لأنها كلمات لا تليق بأصغر شاعر أن يستخدمها، ناهيك عن البحتري وهو شاعر له مكانته.

والحقيقة أن البحتري ينحدر في أكثر أشعاره إلى أدنى مستوى لغوي

⁽۱) جاءت هذه الكلمات في مقطوعة هجائية واحدة هجا بها البحتري رجلًا من أهـل بلده وأولها : «أمرر على حلب ذات البساتين ». ديوان البحتري ج٢ ص ٢٩٥ ـ ٢٩٦ .

⁽٢) للوقوف على هذه الأسماء أنظر : ديوان البحتري ج٢ ص ٢٩٥ و٢٧٢ و٣٧٣ و١٦١، و١٤٨ ط دار صادر دار بيروت .

متداول ، ولا يكاد يكون من رمي القول على عواهنه إذا قلنا: إن جل شعر البحتري في مدح الخلفاء لا يرتفع عن مستوى الألفاظ التي يستعملها الناس في محادثاتهم وأعمالهم اليومية وفي سهراتهم ومداولاتهم . ولقد سبق أن قلنا أن معاني البحتري في مدائحه للخلفاء باستثناء تشبيباته لا تعدو ثمانية عشر معنى أي أنه كرر ثمانية عشر معنى في أكثر من 2000 بيت (١) مما يؤكد أن شعر البحتري شعر مبتذل ركيك، من شأنه أن يكون غير محظوظ بشيء من الجودة والنصاعة .

لكن الدارس لشعر البحتري يرى أن له مع كل ذلك حظاً في الجيد ، وأن فيه مع هذا التكررا والإسفاف أشعاراً ناصعة رائعة قيمة ، فما السبب إذن ؟؟

الواقع أنه على الرغم من جنوح البحتري إلى التكرار وإكثاره من استخدام الكلمات المتداولة فانه استطاع أن يضفي نوعاً من الجدة على معانيه باستخدامه لطائف الحيل ومنها:

- أنه سعى جاهداً إلى الأخذ بنظام التشبيهات غير المباشرة ، وإلى تجنب استخدام أدوات التشبيه وإلى الإكثار من التشبيهات المؤكدة التي يستخدم فيها الفعل وما ينوب عنه والمفعول المطلق ـ بدل أدوات التشبيه :

يُعطيك (٢) القضيب قوامُها ويُريك عينيها الغزالُ الأحور «يقيمها قدُّ»: يؤنث تارة ويذكر (٣).

⁽١) لم يستطع الآمدي أن يثبت للبحتري معاني غير ١٨ معنى في مدح الخلفاء ليوازن بين هـذه المعاني ومعاني أبي تمام مع أن لأبي تمام في المدح أكثر من ٣٠٠ معنى آخر أنـظر الموازنـة ج٢ ص ٣٣١ ط دار المعارف المصرية ١٩٧٣ . وانظر الفصل الثامن من هذا الكتاب .

⁽٢) من قصيدة في مدح المتوكل وأولها : «أخفي خوى لك في الضلوع وأظهر » ديوانه ج١ ص٢٣ ـ ٢٥ .

⁽٣) المصدر ص٢٣.

مه زوزة هزُّ القضيب إذا انثنت(١)

وواقع شعر البحتري يشهد له بأنه أقبل الشعراء استعمالا لأدوات التشبيه ، وقد فحصت قصائده اللامية ذات قواف على وزن فعيل وفعول (٢) ، وهي عشر قصائد قوامها مائتان وثلاثة وثلاثون بيتاً . فلم أجد فيها أكثر من أربع عشرة أداة للتشبيه ، أي أداة واحدة لكل خمسة عشر بيتاً أو أداة لكل مائة وخمسين كلمة تقريبا . وهذه نسبة ضئيلة إذا قورنت بأدوات التشبيه المستخدمة في شعر أبي تمام ، فقد عددتها في قصائده اللامية وهي لا تقل عن ثلاثمائة وعشرين بيتاً تقريباً (٣) فوجدتها واحدة وثلاثين أداة ، أي بواقع أداة لكل عشرة أبيات ، مع أن تعبيرات أبي تمام عادة تعبيرات غير مباشرة وحاجته إلى استخدام التشبيهات المؤكدة أكثر من حاجة البحترى إليها .

ومن حيل البحتري لتجنب الابتذال وإضفاء الخلابة على الألفاظ العادية استعماله الطباق وقصائده مكتظة به .

وصلٌ تُقَارِبَ منه ثُم تباعد وهوى تُخَالِفُ فيه ثم تُسَاعِدُ وسرى خيالك طارقا وعلى اللوى عيس مطلحة وركب هاجد

أي ركب نائم من الهجود بمعنى النوم لا بمعنى القيام بعد النوم. ولَّى الأمور بنفسه ومحلُّها متقادي، ٥٥ الهُما وَتَ

متقارب ومرامُها مُتَباعِدُ أَقصى ويَتْبَعَه الأبِيُّ العائدُ

⁽١), من قصيدة في مدح المتوكل على الله وأولها : «ألا هل أتاها بالمغيب سلامي » ديـوان البحتري ج١ ص١٥ .

⁽۲) انظر : دیوان البحتـري ج۱ ط دار صادر ، دار بیـروت ص۸۵ و۳۳۹ و۳۷۸ وج۲ ص۱۵ و۸۱ و ۸۱۹ و ۲۳۶ و ۳۷۸ و ۸۱۹ و ۸۱۹ و ۲۳۱

⁽٣) انظر: ديوان أبي تمام ط دار الفكر للجميع بيروت من ص ١٤٧ ـ إلى ١٦٦ ومن ص٢٢٣ إلى ٢٢٨ ومن ص٢٢٨ إلى ٢٢٨

فقد اهتدى المعْوَجُّ وهو مُقَوَّمٌ بيديه واستوفى الصلاح الفاسدُ

والطباق هو إحدى الحيل التي جنح إليها البحتري وأكثر منها، وجميع الأمثلة التي سقناها من قصيدة واحدة (١) ولم نستوف بعد كل ما فيها من الطباق.

وهناك أيضاً حيل أخرى عمد إليها البحتري ليضفي على شعره مسحة جمالية وخلابة ، ومن هذه الحيل الجناس ، واللف والنشر ، ومراعاة النظير ، والمقابلة .

٢ ـ تجنب استخدام الكلمات الموحية التي تعطي أبعاداً غير مرئية :

ومن حيل البحتري في سعيه إلى خلق الجمال سعيه إلى استخدام الكلمات المباشرة فقد دأب أن يتناول المعاني من أقرب جوانبها ، وأن يتجنب الكلمات التي تعطي عمقاً غير مرئي أو تخلق زوايا خافية ، أو ما يسميه الإمام الجرجاني بمعنى المعانى يقول مثلاً:

«لك الخلائق فينا السهلة السمح»، ويقول: «والمكرمات التي باتت معالمها» (٢)

كلام قريب سهل أوتي من أيسر طرقه ، ولو أراد أن يأتي بالكلام من جوانبه البعيدة : لقال : أنت الخلائق فينا سهلة سمحاً ، والمكرمات التي . . الخ ، أو ، إيها خلائقكم . . أوتيكم خلائق . . الخ ، ولو أتى بمثل هذه التعبيرات لازدحم معناه وأدى به إلى نوع من الغموض لكنه لم يفعل لأنه يريد أن يكون واضحاً وسهلاً .

⁽۱) الأبيات من قصيدة البحتري في مدح الحسن بن مخلد وأولها : «وصل تقارب منه ثم تباعد ». انظر ديوان البحتري مجلد ١ ص ٢٠١ ط دار المعارف .

⁽٢) من مقطوعة يمدح بها الحسن بن مخلد وهو من سراة الفرس الذين اختاروا الإقامة ببغداد وكان من سراة بغداد أيضاً . ديوان البحتري ج٢ ص٢٠٤ ط دار صادر دار بيروت .

مثال آخر:

غَنِيَتْ بِسُؤْدَدِهِ مسزارِبُ فسارِسٍ هذا له عَسمٌ وهذا والد(١)

كان يمكن أن يقول بدل : غنيت ـ كملت ، أو زاهت ، أو تباهت بسؤدده مزارب فارس . أي سادة الفرس ، ورؤ سائهم وهم أقارب الممدوح الأدنون منه ، ولو قال ذلك لازدحم معناه ، وكان قد أفاد نوعاً من تداعي الخواطر ، لأن مباهاة واكتمال رؤ ساء الفرس وهم وشائج المجد وقد تواصل فيهم السؤدد ، أصلاً وفرعاً ـ يثير أسئلة حول سؤدد الممدوح وجلال هذا السؤدد ، وأسباب سيرورته وشيوعه في بقاع الأرض . ولكنه قال : غنيت ، فهجا الممدوح من حيث يريد مدحه ، لأنه أفاد بذلك أن أقارب الممدوح الأدنين وهم سراة الفرس كانوا من الفقراء المدقعين الجياع فأغناهم سؤدد الممدوح ، أو أنهم كانوا مجهولي النسب مغمورين لم ينلهم السؤدد فجاء الممدوح بسؤدده فمنحهم سؤدداً ومجداً ، وهذا كله توهين للممدوح ، وقد أدى بالبحتري إلى ذلك ولوعه باستعمال المتداول الواضح السهل ، وبتناول المعنى من جانبه الأسهل ليتجنب المعاناة ، وليكون قريباً من العامة ، وأخيراً ليمدح الممدوح بالجود ليتقاضى عطاء أكثر .

وهكذا فأن أكثر معاني البحتري قد استخدمت من جوانبها السهلة القريبة الطيعة وليس من جانبها الحرون والبعيد الجامح .

على أن البحتري لا يكتفي لخلق الوضوح والجمال في شعره بتناول المعاني بألفاظ قريبة سهلة وبتجنب الجانب الحرون منها، بل إنه يسعى أيضاً إلى وضع كلمات ذات نبرات موسيقية خفيفة تتلاءم أولاً مع الغناء ويسهل

⁽¹⁾ من قصيدة في مدح الحسن بن مخلد وأولها: «وصل تقارب منه ثم تباعد»، ديوانه ج١ ص٢٠٥٠ .

على الناس أن يدندنوا بها في سرهم ونجواهم ، وتضفي ثانياً على الشعر مسحة جمالية فيكون لشعره السيرورة .

ومن حيله في هذا الصدد أنه يستخدم الكلمات المركبة من الحروف ذات الموسيقى النغمية الهادئة ، والحروف النبرية الملائمة للترنيم الغنائي . ومن المعلوم بمكان أن الترنيم الموسيقى والإيقاع النبري الخلاب في الكلمة من أقوى العوامل التي تقيد الناظر في الشعر وتلهيه عن المعنى ، بل وتحول دون التجاوز إلى ما وراء الألفاظ من الأغراض والمعاني .

والناظر لشعر البحتري يرى أن الحروف اللينة الثلاث هي أكثر الحروف المستعملة في شعره ، وتتراوح نسبة استخدامه ما بين ٢٠ و٢٢ و٢٣٪ ، تأتي بعدها الحروف الذولقية حيث تتراوح نسبة استخدامها ما بين ٥ و١١ و١٣ و١٤٪ تتلوها الحروف النطعية ، ويأتي ترتيب الحروف الأخرى بعد هذه الثلاث .

ولكي نكون على بينة من الأمر فإني قمت بعملية إحصاء أكثر من عشر قصائد للبحتري ومقطوعاته حيث اخترت في المديح قصائده الثلاث المبدوءة بالمطالع الآتية :

«عن أيِّ ثَغْر تبتسم »(١) ، « شغلان عن عذّل وعن تفنيد »(٢) ، « لو كِان يُعْتَب هاجرٌ في واصل »(٣) وفي الأهاجي قصيدته المبدوءة بمطلع : « عدمتُ الثقيلَ فما أدمره »(٤) ، ومقطوعة هجائية أولها : « وما خفتُ جدي

⁽١) من قصيدته في مدح المتوكل وأولها : «عن أي ثغر تبتسم»، ديوان البحتري ج١ ص١٨ - ١٩ ط دار صادر دار بيروت .

⁽٢) من قصيدته في مدح المتوكل : ديوان البحتري ج١ ص١٢ - ١٥ .

⁽٣) من مديحه في المعتز بالله ـ ديوان البحتري ج١ ص١٤٨ - ١٥٠٠.

⁽٤) من أهاجي البحتري في ابن رباح ـ ديوانه ج٢ ص٣٧٥ ـ ٣٨٦ .

في الصديق يسوءه »(١) ، وقصيدة هجائية أخرى أولها: « مَرَّتُ على عزمها ولم تقف »(٢) .

واخترت من مراثیه قصیدتین أولاهما قوله: «لأیة حال أعلن الوجد کاتمه » (۳) و ثانیتهما قوله: « محل علی القاطول أخلق داثره » (۱) و اخترت من وصفه: قصیدته فی وصف إیوان کسری (۰) ، ومن العتاب قصیدته: « البیت مبنیّ علی أرکانه » (۲) .

وقد خرجت من هذا التمحيص بالنتائج الآتية :

يستعمل البحتري في كل ٧٧٥ حرفاً ما بين ٢١٢، ٢١٥ ، ٢٢١ ، من حروف اللين الثلاثة المعروفة بحروف العلة ، وما بين ١١٥ و١١٨ و١٩٨ و٩٩ و١٨٨ و٩٨ من الحروف الذولقية ، وهي الراء واللام والنون ، وما بين ٨٨ و٩٩ و٩٩ من الحروف الشفوية ، وما يتراوح بين ٧٧ و٨٧ و٥٨ و٩٦ من الحروف النطعية ، وهي التاء والدال والطاء ، أما الحروف اللهوية ، وهي ، القاف والكاف ، فلا تتجاوز نسبتها ٣٥ و٤٠ و٣٤ ، وتأتي بعدها في الدرجة: الحروف الشفيرية ، وهي الشين والفاء والجيم . وأقل الحروف استعمالا في شعر البحتري ـ هي الحروف اللثوية والحروف المجهورة الرخوة باستثناء الحروف الجوفية منها .

ونتبين من كل ذلك أن الحروف الهادئة ذات النبرات الموسيقية الملائمة

⁽١) من أهاجيه في ابن رباح ديوانه ج٢ ص٣٧٩ ـ ٣٨٠ .

⁽٢) قصيدة هجا فيها ابن أبي قماش ـ ديوان البحتري ج٢ ص ٢٧٠ ـ ٢٧٣ .

⁽٣) من رثائه في ابن أبي الحسن بن عبد الملك بن صالح الهاشمي ، ديوان البحتري ج٢ ص٠٠٠ - ٩٠ ص٩٠٠

⁽٤)، من رثائه في المتوكل : ديوان البحتري ج١ ص٥٥ - ٥٦ .

 ⁽٥) من قصيدة أنشأها في وصف إيوان كسرى ـ ديوان البحتري ج١ ص .

⁽٦) من قصيدة عتاب : عاتب بها الحسن بن وهب . ديوان البحتري ج٢ ص٣٤١ - ٣٤٢ .

للترنيم الغنائي مثل حروف اللين ، وكذلك الحروف التي يصاحبها في النطق نوع من الغنة ، وتساعد على ترقيق الصوت مثل الحروف الذولقيه .. هي أكثر الحروف استعمالا في شعر البحتري ، وتأتي بعدها الحروف ذات الوقع السريع الملائمة للغناء الخفيف مثل النطعية فالأسلية .

أما الحروف ذات الإيقاع الشديد والأجراس الثقيلة الضخمة، مثل الحروف الحلقية ، وكذلك الحروف الصامته ذات الرنات القصيرة، مثل الحروف الرخوة والمهموسة، أو الحروف ذات الموسيقى البطيئة، مثل المجهورة الرخوة أو المجهورة بين الرخوة والشدة، فعلى الرغم من أن عددها الأبجدي يتجاوز ضعف الحروف المحظوظة في شعر البحتري إلا أن نسبة استعمالها هى ١٧ ٪.

ولعل في هذا ما هو أكثر من الدليل ليبين لنا أهم أسباب الخلابة والسهولة والوضوح في شعر البحتري، بل أحد العوامل التي أضفت على شعر البحتري مسحة جمالية أخاذة دفعت بالأدباء والنقاد إلى تقريظه ووصفه بالنصاعة والجزالة والجمال الفياض.

ومن حيل البحتري لخلق السهولة في شعره - إلى جانب جهوده المتمثلة في استخدام الكلمات المستعملة المتداولة وإطناب الكلام ، وابتعاده عن الموضوعات الفلسفية الغامضة وعن المعاني المعقولة في رسم صور الأشياء كما يقع في إحساس الشاعر - أنه يحاول أن يعطي شعره رنينا موسيقيا يتلذذ الناطق به ويخلق لشعره السيرورة ، فهو يسعى أن يستعمل القوافي المطلقة بحرف علة وهي القوافي ذات الروي المتحرك المدود مثل : بلادي ، وتليدي ، ومودي ، وارجعي ، ويرضى ، وأيامي ، أو القوافي التي تنتهى بحرف (علة) بسبب طبيعة بنائها مثل : شهادها ، دمارها ، وجهودها ،

ويؤلف هذان النوعان من القوافي (١) ٧٥٪ من مجموع قصائد البحتري في حين أن قوافيه المقيدة بالضمة والفتحة تؤلف ١٦٪(٢) فقط كما أن قوافيه المقيدة بالسكون لا تتجاوز ٩٪ من مجموع قصائده (٣).

وتمشيا مع هذا الغرض فان البحتري لا يعد شعره معيباً إذا كرر قوافيه بشكل مطرد ، ومن ثم فانه يكرر في كل خمسين بيتا خمس عشرة قافية أي أن حوالي ٣٠٪ من مجموع قوافيه مكررة ، وترتفع هذه النسبة في بعض الأحيان حتى تصل ٣٣٪ .

وهكذا نجد البحتري يجنح إلى حيل فنية كثيرة ليجعل من شعره شعراً واضحاً عذباً طيعاً للفن، وسهلاً قريبا في مغياه ومعناه، غير أنه بقدر ما تمكن من تحقيق بغيته في انتحائه هذا المغيا بقدر ما انحدر إلى الابتذال بسبب تكراره، وإلى الرداءة بسبب عدم تحريه الإقصاء في قنص، وإلى الإسفاف بسبب استعماله كلام السوقة وشتائمهم.

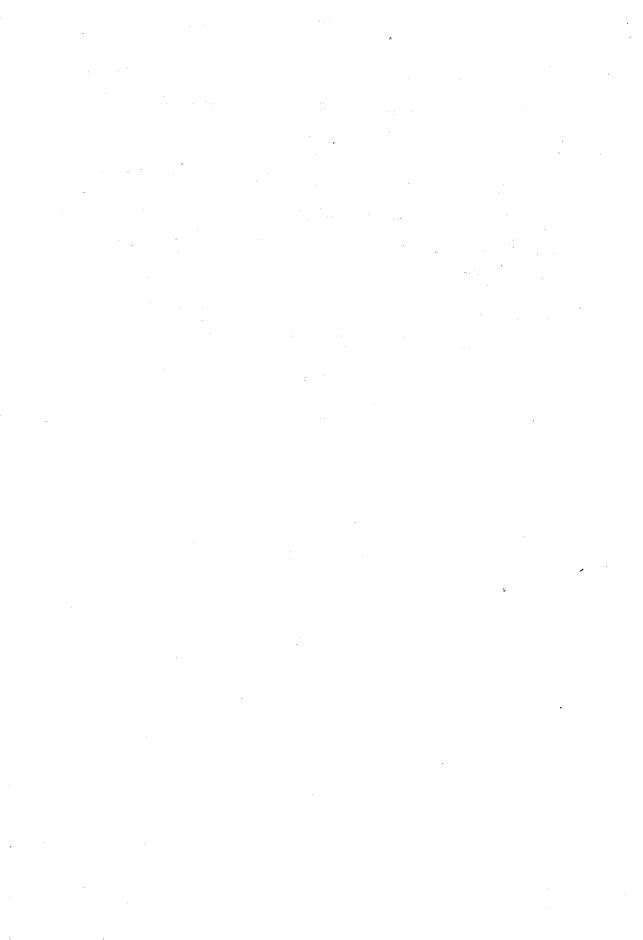
فلا هو خلق المعادل الموضوعي لإحساسه ولا جسد انطباعه تجاه

⁽٢) أنظر قنوافي السدال ج١ ص١٩٥ ـ ١٩٨ و ٢٢٠ ـ ٢٢١ وقنوافي العين ج١ ص٣٣ و٨٤ و٣١٩ و٣٤٥ وقوافي الراء ج١ ص٣٢ و٨٣ و١٠٠ و٢٤٨ و٢٩٦ و٢٩٨ .

⁽٣) أنظر قافية الدال في ديموانه ج١ ص٢٠ وقافية الملام ص٦٢ و٣٣ و٢٥٥ ـ ٢٥٧ وقافية الميم ص١٨ ومواضع أخرى .

الأشياء والأحداث ، كما أنه لم يرسم صورة عن المعاني العقلية ـ كل ما فعله هو أنه تلاعب بالألفاظ، وروض قريحته على التقليد، وتفكُّه ليلهي القارىء، وإن شئت فقل: عبث بالكلام عبث الوليد، كما وقع للمعري أن سماه حين سمى شرحه على ديوانه البحتري «عبث الوليد».

وبعد . . فإن مذهب البحتري كما لاحظناه ليس سوى مذهب جمال لفظي خال _ _ إلا فيما هو قليل _ من رؤي الشاعر والصور الشعرية ، ومن أشكال المعاني المعقولة . . . على أننا لا نكتفي بذلك بل نقيم موازنة قصيرة بين أبي تمام والبحتري في الصورة الشعرية وفي الاعتذار وفي العتاب . وذلك في فصل مستقل بعنوان: الشاعران في الميزان _ لكي نكون على بينة من أعمال الشاعرين، ولكي نشبع باب فضل الطائيين بدلائل عينية نقف بواسطتها على الحق ، ونتبين ما لكل من الشاعرين من الفضل .



الفصل الثاسع

الشاعران فيالميزان

١ ـ الصورة الشعرية:

تختلف الصورة الشعرية عن الصورة في اعتباراتها الأخرى ، فالصورة كما ذهب إليها الفلاسفة والنقاد وعلماء الجمال هي ما يبقى في الإدراك الباطني ، أو الملكة الذهنية من صور الأشياء بعد انتهاء دور الحس بسبب غيبة المُدْرَك عنه ، أي ما يبقى في صفحة الذهن من الزوايا والأشكال عن شيء بعدما انتهى دور القوة المدركة الحسية في إدراك ذلك الشي . إما بسبب بعده عن متناول إدراك القوة المدركة الحسية . وإما لأسباب أخرى . ومن هنا فإن الصورة الشعرية هي الصورة التي يرسمها الشاعر عن الأشياء كما يقع في إحساسه ، أو الشكل الذي يصوره الشاعر في صياغته الشعرية عن الصور الخارجية العالقة بالذهن بما فيها من الخلجات والتأثر والانطباع .

وأدق الصور الشعرية هي الصور التي تجمع في إطارها من عناصر الحركة والمنظر واللون والحس والمكان والزمان ما هو أكمل وأشمل ، والتي تجمع بين التضادات والمتناقضات في تركيب ونسج يختلفان عن الصور كما نحسها بالحواس الخمس .

هذا هو التحديد الذي حدده النقاد لبيان الصورة الشعرية . فلنر إذن

نصيب كل من الشاعرين أبي تمام والبحتري منها:

الصورة الشعرية عند أبي تمام:

إن الناظر لصور أبي تمام الشعرية يراها صوراً مفعمة بالألوان والحركة ، حافلة بجميع العناصر المرتبطة بالموضوع من المدركات الحسية البصرية والسمعية واللمسية . ومن ظلال الخوالج والخواطر ، وما يقع في الحس الباطني والملكة الشاعرية . ومن ثم فإذا وصف أبو تمام وصفا فإنه يعطي أولا العناصر المحسوسة بالحواس الخمس حقها الكامل في الظهور ، ثم يجسد إلى جانب ذلك الصورة المنطبعة في صفحة الذهن وواقع الحس . أنظر مثلا : إلى الصورة التي رسمها عن وجوه ممدوحيه وهو غاد عليهم :

كَأَنَّ وجوهَهم سُرُجٌ تَزَاهَرَ أو نُجُوم سَماءِ

والسرج هنا هي السرج عندما تبدو للرائي من بعيد في ظلمات الليل المتكاثفة حيث تبدو متلألئة ، أي متحركة الضوء بسبب تذبذب أمواج الأثير فتظهر وكأنها لألأة النجم في الليالي الحالكة ، وقد عبر فيه « بتزاهر » أي تلألأ ، وهو وجه توفيقه ولو قال ، إتقد ، أوضاء ، أو قال توهج ، أو في وهج ، كما قال ابن الرومي :

أيا وجنتَيْه اللَّتَيْنِ مِنْ وَهَجٍ في صُدْغَيْهِ اللذين من دعج

ما وقع له هذا التوفيق . لأن التلألؤ لا يكون إلا عندما يبدو السراج من بعيد ، وهو الأنسب لغرضه ، لأنه يرمز بذلك إلى حالة الفاقة التي ابتلاه الزمان بها ، فصار نهاره كالليل المظلم ، فصور نفسه وهو في هذه الحالة وكأنه يشق دياجير الليل وهو في طريقه إلى ممدوحيه ، وأن الزمان وهو وقت

⁽١) وأوله: «أغدو على صحب كان وجوههم »... من قصيدة في مدح خالد بن يزيد الشيباني وأولها: « هتكت يد الأحزان ستر عزائي » ، ديوانه ص١٠٢ ـ ١٣ ط دار الفكر للجميع بيروت .

الغدو وإشراقة الصباح بالنسبة له حالك أسود ، وأن ابتهاجه برؤية وجوه هؤلاء الممدوحين ، وفرحته واستبشاره بهم هو ابتهاج الحائر التائه برؤية السراج في الليل البهيم .

وتوفيق أبى تمام في تصوير المحسوس هنا يتجلى في رسمه بصيص السرج بقوله « تزاهر » ثم إتباعه إياه بقوله : « أو نجوم سماء » حيث سوى بينهما في الشكل واللون والطهور، فصور بذلك أولا الحركة بقوله: « تزاهر » ، أي تلألأ ، والتلألؤ هو ما يكون من البصيص على لمحات متتالية متواصلة من الضوء والظلمة ، فرسم بذلك الشكل عندما جعل ظهور السرج من بعيد متماثلا مع شكل النجوم وهو الشكل الدائري الذي يظهر بلون اللؤلؤ في عتمة الأفق ، وصور واقع إحساسه برؤية تلك النجوم أو الوجوه التي هي كالنجوم أو السرج بقوله: « أغْدُو على صُحُبِ كأنَّ وجوهَهُمْ . . إلخ » فوصف الوجوه بالسرج وهي لا ضوء لها وقت الغداة ، لكن هذا هو واقع أبي تمام وهو في حالة وصفها في الأبيات السابقة بقوله: «وكأن قلبَه بمخلب طائر » و«أن يد الأحزان هتكت ستر عزائه » و«أن الدهر أبرق له صرفه ، وأناله نوائبه »، حيث صار بذلك نهاره ليلا ، وغدوه عشيا ، لكنه لما رأى وجوه هؤلاء الصحب الذين يهبون الستغاثته ومساعدته ، استبشر بهم استبشار الرائي الحائر في ظلمات الليل فابتهج برؤ يتهم وفرح كما يفرح ذلك الحائر التائه في دياجيـر الليل في مهامه الصحراء، برؤ ية السرج.

فلو قيل: ولم لم يصف وجوه الصحب بالبدر وهو أكثر وقعاً في النفوس وأجمل منظراً وقال كما قال البحتري:

أَغَرُّ كَالْقَمْرِ الْمَسْعُودِ طَلْعَتُهُ إِذَا تَبَلَّجَ عَنْ بِشُرٍ وإحْسَانِ(١)

⁽۱) من قصیدة في مدح شاه بن میكائیل وأولها: «طیف تأوب من سعدی فحیاني »، دیوانه ج ۲ ص ۱۱۳.

لأن الوجه الضاحك المستبشر يدخل الطمأنينة والراحة في الرائي كما يدخلها البدر في القلوب في ليل هادىء سكنت فيه العواصف، فلو شبه الوجوه بالبدور لكان وصفه أوفق مع لون الوجه المستبشر من لون السرج الزاهرة ؟؟ والجواب أن الصواب هو ما فعله أبو تمام لأنه أتى إلى الممدوحين وقد أدقعه الفقر وانقلبت به الأحوال. وقد جاء ليجد غوثاً وملجأ منهم، فكأن رؤ يته لهم كرؤ ية الغريق وسائل الأنقاذ، ومن هنا فإن تشبيهه الوجوه بالسرج المتلألئة أكثر توافقاً وتناسباً مع حالته الحائرة، وليست الحال كذلك مع البحتري فهو يصور وجه الممدوح بعد أن حصل على نعمة وأنس بهم وظل يتمتع بضوئهم . بل وهو في غمرات هذا الضوء . فتشبيهه الوجوه بالبدور وهي في ضوئها الغامر أنسب من تشبيهه إياها بالنجوم في الليالي الحالكة .

وصور أبي تمام كلها سواء في الغزل أو المدح أو الوصف والأهاجي ـ صور جامعة لا تعاني من النقص في اللون والحركة والمكان والزمان . كما أنها ملتقى إيحاءات تتداعى فيها الخواطر وتتسلسل فيها الأفكار . انظر إلى وصفه لفتاة كاعبة حسناء :

لها منظرٌ قَيْدُ النَّواظِرِ لم يَزَلْ يَرُوحُ ويغدُو في خَفَارَته الحُبُّ تَطَلُّ سراةُ القوم مَثْنَى ومُوْحَداً نَشَاوَى بعينيها كأنهُمُ شَرْبُ(١)

صورة مكونة من بيتين في الحجم وثلاث جمل في التركيب. لكنها تحمل من صفات الحسن والجمال والأخلاق السلوكية والصفات الاجتماعية ما لا يمكن جمعه في قصيدة أو مقال ، وما تنوء بحمله صفحات من الكتب . ذلك أنه جمع في الجملة الأولى ركاماً من عناصر الجمال والأسر الخلاب .

⁽١) من قصيدة في مدح خالد بن يزيد الشيباني وأولها: «لقد أخذت من دار ماوية الحقب » أنظر ديوانه ط دار الفكر للجميع بيروت ص ٢٩ ، هذا والضمير في لها عائد الى (غيداء) المسبوق ذكرها. وقد جعلنا موضوع الموصف فتاتاً حسناء على حسب الظاهر بعيداً عن التشبيه أو محازات أخرى.

وكل ما يمكن قوله في وصف فاتنة حسناء ، فقوله : «لها منظر قيد النواظر» يعني أن لها منظراً هو من الخلابة وعناصر البهر بمكان لا يحد . فلو نظرت ملامحها استولت عليك وملكت ناظريك ، فلا تستطيع أن ترفعهما عنها ، أو أن تتلهى بغيرها ، وذلك لما اجتمع فيها من عناصر الحسن ، وهي : ما تدركه الحواس إدراكاً تفصيلياً فتغرق فيه مبهورة . ومن عناصر الملاحة ، وهي : ما يكون من الخلابة والجاذبية بسبب تناسق الألوان ، وتساوق الأجزاء في المرئي . ومن عناصر البهاء ، وهي ما يكون في المُدْرَك من أسباب البهر المجهولة التي تأسر أحاسيس الناظر وتقيدها . ومن عناصر الجلال ، وهي القوة التي تضفي على صاحبها من الهيبة والخلابة ما يجعله يملأ ما حوله ولا يترك الفراغ في أطرافه ، ويجعل الرائي مضطرا إلى الاستسلام والانقياد أمام يترك الفراغ في أطرافه ، ويجعل الرائي مضطرا إلى الاستسلام والانقياد أمام هيبة المرئي ، وهذه الصفات الأربع هي : جماع صفات الجمال المتنوعة المختلفة ، وهل هناك بعد هذه الصفات الجمالية والجلالية ما يمكن أن يضاف إلى هذه الصورة الجامعة للجمال ؟ - طبعاً ، لا !!

وأما في الجملة الثانية وهي قوله: «يروح ويغدو في خفارتها الحب» فهو استدراك لما قد يخالج القارىء أو السامع بأن هذا الكمال في الحسن لا يكمل إلا إذا كان هناك جمال آخر وهو جمال الخلق والسيرة والسلوك، فكم هناك من الجمال ما يستقذر، ويُعَفَّ عنه! وكم هناك من الفاتنات من تجمع من مسحة الجمال ورواء الحسن، ومن الخلابة والملاحة وجوها أكمل، لكن القلوب تعفَّهن بسبب سلوكهن السيء، أو أخلاقهن الشرسة. فأراد أبو تمام ألا يترك هذه الثغرة فسدها بقوله: «يروح ويغدو . إلخ» إذ يعني أنها ليست جميلة بارعة في الحسن والملاحة، ومسيطرة على القلوب، ومقيدة للنواظر فحسب، بل هي أيضاً محببة ومرغوبة، وأن محبيها لا يستطيعون العدول عنها، إذ لا يجدون أحسن منها بين بنات حواء، ولأن من أحبها لا يندم، فهي خفارة للحب لا مَعْدَى لمن

علق بها من الاستمرار في حبها ، ومن تحمل المعاناة واللوعة والحرقة في سبيلها . . ومن كان هذا شأنها فلا شك أنها تجمع من الأخلاق السلوكية الرفيعة ، ونبل الشيم والمروءة ما يفوق أترابها وبنات جنسها .

لكن أبا تمام لم يكتف بهذه الصفات أيضاً ، فأكمل الزاوية الأخيرة في جمال الفتاة وقال :

تسظل سُراُة القوم مَثْني ومَوْحَداً نَشَاوَى بعينيها كأنهم شَرْبُ

أي إن الذين يحبونها ويهيمون بها هم سادة القوم ، وأنهم ليسوا متيمين بها فحسب ، وإنما هم كذلك يتنافسون فيما بينهم على حبها ، ويسعون إليها مثنى وفرادى ، وحيث إن السراة لا يغرمون إلا بمن في درجتهم ولا يسعون إلا لمن في منزلتهم في المكانة الاجتماعية والإصالة ، فإنه يعني أن الموصوفة حسيبة نسيبة يبذل الجحاجح ووجهاء القوم جهد طاقتهم للانتساب إلى أسرتها والزواج منها .

وهكذا جمع أبو تمام في ثلاث جمل ، من عناصر الجمال والخلق والسلوك الحسن والمكانة الاجتماعية ، ما لا يمكن حشده في مقال أو قصيدة ، وهذه هي الصورة الشعرية الناضجة التي استوفت فيها عناصر اللون والحركة حقها في صور استقصائية مستوعبة ، فقوله : «قيد النواظر» صورة لحركة عيني الرائي نحو جمال الموصوفة ولانغماس ناظريه وجميع قواه المدركة في البهجة والإشراق ، والخلابة الدائرة في هيئة الموصوفة الخلابة للألباب ، والآسرة للأنظار ، وقوله : يغدو ويروح «تصوير لعنصري الزمن ، للألباب ، والآسرة للأنظار ، وقوله : يعدو ألمسرة ، وهي الصخور التي حيث يجمع طفرات الحزن واليأس والأمل والمسرة ، وهي الصخور التي تنكسر عليها موجات الحب ، فالغدو ، يرمز إلى حركة الصباح وما يصحبها من أمل متجدد ونشاط دائب يتخلله سرور وابتهاج بسبب لقيا الأحبة بعضهم ببعض حينما تتبادل النظرات وتتعانق البسمة مع الكلمة ويتجدد كل شيء

ويزدهر ، والرواح يرمز إلى الغروب وما يصحبه من اليأس القاتم عندما تتفرق الأحبة وترتدي القرية ثياب الليل القاتمة ، وتتوقف الحركة وتختفي الحسان وراء الأخدار فلا يكون للأحبة الوالهين سوى الانتظار والسهد والعذاب ومناجاة النجوم ، وقوله : « تظل سراة القوم . . إلخ » تصوير لامتداد الوقت وحركة الزمان .

على أن ميزة أبي تمام الهامة التي قلما تقع لغيره من الشعراء في رسم المحسوسات هي قدرته على الجمع بين المفترقات وشبه الأضداد التي لا يمكن الجمع بينها إلا بقدرة الشاعر الفذ مثل أبى تمام انظر إلى قوله:

تسردَّدَ في آرائها الحسْنُ فاغتدَتْ قرارةَ من يُصْبِيْ ونُجْعَة مَنْ يَصْبُو(١)

تصوير للربع وقد جمع فيه من المفترقات ما لا يقع إلا للأفذاذ ، وقوله: « تردد في آرائها الحسن » تصوير لحركة معنوية ، هي حركة الحسن والجمال الذي يعم الربع ويدور بالناظر حيثما تدور حدقته ، فأينما أدار عينه أخذه حسن الربيع أخذاً وخلبه جماله خلبا ، لما فيه من حركة دائبة للحسان والألوان الجميلة التي تنعكس على الربع عندما يحل الأصيل فيزداد لونه الذهبي تساوقاً وأتساقاً مع الرمال حولها ، وعندما يتنفس الصبح فيغمر الربع بضوء ناعم فضي هادىء . وقوله : «قرارة من يصبى ونجعة من يصبو» كلمات من أبعد المفترقات التي تضرب كل واحدة منها في البعد عن صاحبتها إلى أقصى حدوده ، لكن أبا تمام قد استطاع أن يجمع بينها وأن يخلق بينهما من المناسبة والصلة في ألزم العلاقات . فإذا دققنا النظر في كلمتي « القرارة والإصباء » ـ والأخيرة من صفات الشائق الذي يستهوي المشوق ويستولي على لبه ويملك عقله وفكره فيجعله على جمر من النار حيث لا استقرار ولا راحة

⁽١) من قصيدة في مدح خالد بن زيد الشيباني وأولها : « لقد أخذت من دار ماوية الحقب » ديوانــه ص ٢٩ ـ ٣١ .

ولا هدوء ، ثم إذا نظرنا إلى قرارة ، وهي ترمز إلى الطمأنينة والاستقرار والهدوء ، وأمعنا النظر إلى المصبى الجميل المحفوف بنظرات الإعجاب والمطلوب من قبل الجميع ، وإحساسه بالراحة وأدركنا استقراره الذي لا يشوبه التعكر ـ وجدنا المناسبة بين الكلمتين ، وارتباطهما برباط وثيق لا تنفصم عراه .

وقوله: « نجعة من يصبو » أيضاً كلمتان تفصلهما عن بعضهما الفواصل الكثيرة ، ولكن إذا دققنا النظر في كلمة « النجعة » وهي الحركة الدائبة وراء الكلأ والماء وما فيها من عدم الاستقرار ونظرنا إلى حالة العاشق الولهان المتيم وسهده وعذابه وما به من الاضطراب وعدم الراحة ـ أدركنا أنه في نجعة واضطراب دائمين ، ووقفنا على الصلة التي تربط بين الكلمتين .

وصور الربط بين الكلمات المفترقة المتباعدة كثيرة يفيض بها شعر أبي تمام كله: يقول: «لهم نسب، كالفجر» (۱) - أين الفجر والنسب، كلمتان ما أبعد الشقة بينهما، لكن ملكة أبي تمام قد جمعت بينهما في أقوى رباط فجعلتهما مختزلة من مثات الصور التي تتوارد على صفحة الخيال ويتداعى فيها الفكر وتتسلسل فيها الخواطر، ذلك أنه لو نظرنا إلى الفجر وكأنه تنهد من الطبيعة بعد طول سبات، ورأيناه كيف يشق دياجير الليل ويزينها، وكيف يبعث الحياة في الأقاصي والأداني: في الإنسان والحيوان والنبات مع الصباح، ثم إذا وضعنا في اعتبارنا أن أصحاب النسب الذين خصهم الشاعر بمدحه قد أتوا بعد ظلامة وقعت على الناس فأزالوها، وعمموا الخير في الناس وأصلحوا من حياة قومهم ما أفسده غيرهم، وإذا علمنا أنهم كانوا ثمالا لليتامي وغوثاً للضعفاء، وعوناً للأرامل، وموئلا للأقاصي والأداني، وعامل

⁽١) من قصيدة في مدح خالد بن يزيد الشيباني وأولها : « لقد أخذت من دار ماوية الحقب » ، ديوان أبي تمام ص ٢٩ ــ ٣١ .

خير للأعداء والأصدقاء والأقوياء والضعفاء _ وجدنا الجامع والرابط بين الفجر والنسب وعرفنا أن القاسم المشترك بينهما هو بعث الحياة وتعميم الخير على كل شيء من غير تمييز وتفضيل .

على أن صور أبي تمام كلها على هذه المشاكلة والصور الثلاث الأخيرة التي ذكرناها هي من قصيدة واحدة ، وقد سقناها لنثبت أن كل صور أبي تمام صور شعرية ، وتأكيداً لهذه الحقيقة نذكر كذلك بعض الأمثلة من القصيدة نفسها من غير تعليق :

مضوا وهم أعْتادُ نَجْدٍ وأَرْضِها هو الأضْحَياتُ الطَّلقُ رَقَّتْ فروعُه أولاك بنو الأحساب لولا فعالهم

يرونَ عظاماً كلما عَظُمَ الخَطْبُ(١) وطابَ الثرى من تحته وزكا التُّربُ(٢) درجن ، فلم يُوْجَدْ لِمَكْرُمَةٍ عُقْبُ(٣)

الصورة الشعرية في شعر البحتري:

تتدرج الصورة الشعرية كما ذهب إليه النقاد الغريبون على حسب قدرة الشاعر على السمو بالتصوير وعلى الدقة في رسم الأشكال ، والزوايا ، والحركة ومدى تمكنه من تصوير الخوالج والمعاني المعقولة ، ومن الجمع بين المفترقات في قاسم مشترك لا يقع للناس العاديين . فهي تكتمل إذا اكتملت هذه العناصر فيها ، وتنتقص إذا شحت بأحد هذه العناصر .

ومن ثم فإن أدنى درجات الصورة الشعرية هو الصورة التقريرية ، وتأتي من النقل البحت وتكون مبصرة أو محسوسة أو مسموعة ، أو مشمومة ، أو ملموسة فقول الشاعر :

ليلٌ وبدرٌ وغصنٌ ، شعرٌ ووجهٌ وقـد خمْـرٌ ودرٌّ ووَرْدْ ، ريقٌ وَثَغْـرٌ وخَــدّ

⁽١ _ $^{\rm m}$) من قصيدة في مدح خالد بن يزيد الشيباني وأولها : « لقد أخذت من دار معاوية الحقب $^{\rm m}$ أنظر ديوان أبي تمام ص ٢٩ $^{\rm m}$.

صُدْغَ الحبيب وحالى، كلاهُما كاللّيالي ، وتَغْرُهُ في صَفَاءِ ، وأَدْمُعِي كاللّالىء وقوله :

كأنما يبسِمُ عن لؤْلُو مُنضَّدٍ أو بَرَدٍ أو أُقَاحْ

صورة تقريرية ونقل بحت .

والدرجة التالية لهذا النوع، والتي تتدرج في الكمال نحو الأحسن هي النقل مع تصرف حيث يجسد إحساس الشاعر وإنطباعه إزاء الموصوف ومنها قول الشاعر:

كَأَنَّ قلوبَ الطير رطباً ويابساً لدى وَكْرِها العُنَّابُ والحَشَفُ البالي وقول الشاعر:

كَانًا مُثارَ النَّقْعِ فَوقَ رَوُّ وسِنا وأَسْيَافَنا ليلٌ تَهَاوَى كواكبُهُ

البدرُ مُنْتَقِبُ بِغَيْمٍ أَبْيَض هو فيه بَيْنَ تَفَجُّرٍ وتَبَلُّجِ كَتَنَفس الحَسْنَاءِ في مِرْآتها كَمُلَتْ محاسنُها ولم تَتَزَوَّج

وهناك نوع ثالث: وهو الصورة الإيحائية التي تبلغ ذروة الإبداع وتكون مليئة بالرموز المعنوية وهي قمة لا يتسنمها مقلد ولا يسمو إليها إنسان من غمار الناس ومن هذا قول الشاعر:

إنما النَّفْسُ كالـزُّجَاجَة والْ عِلْمِ سِـراجٌ وحكمةُ اللهِ زَيْتُ وقول الشاعر:

إنا الدُّنيا كبَيْتٍ نسجُهُ من عَنْكَبُوتِ وقوله:

كَأَنَّ نَجُومَ اللَّيلِ زُرْقٌ أَسِنَّتُه بها كُلُّ مِن فُوق التَّرابِ طَعِينُ

والدارس لشعر البحتري يجده ضنينا بالنوع الثالث وله من النوع الثاني نصيب لا بأس به ، بينما جل صوره تتألف من النمط الأول . والسبب هو أن البحتري ـ كما سبق أن قلنا في أسباب الغموض والوضوح في شعر البحتري ـ هو شاعر الألوان الزاهية ، وتصويره يرسم المحسوسات على شاكلة يحس بها غمار الناس بحواسهم الخمس ، بل يمكن القول بأنه يخبر في تصويره عمّا هو يحس به بحواسه المدركة الظاهرة ، ولا يعبر عن وقع ذلك المحسوس في نفسه ولا عن تأثيره على حواسه الباطنة ولا عن خوالجه تجاهه ، وإن يكن يرسم شيئاً فهو رسم للطول والعرض والقامة فقط .

والواقع أن الفن سواء أكان شعراً أو رسما أو تمثيلا إنما هو محاكات لأشكال الطبيعة ، لكن أردأ أنواع المحاكاة أن يكون المَحْكِيُّ مماثلا للمحْكِيُّ عنه في الطبيعة ، وشعر البحتري من هذه الوتيرة ، لأنه إما تصوير للمحسوس ، وأما خبر عن الأحداث المدركة حسا ، أو خبر عن المعاني المجردة ، والنوعان ليسا من رؤى الشاعر في شيء فمثل قوله :

وصبغُ خَدِّ يكادُ يَدمي احْمراراً وردُهُ في العيْون أو جلنَّارُهُ وضبغُ خَدِّ يكادُ يَدمي إذا صَرَّ فَهُ أغنتِ السقلوبَ احْورارُهُ

لا شك تصوير دقيق للخد عندما يعلوه الاحمرار خجلا من تتابع النظرات إليه، وحالة تموح حُمرة الدم على صفحته بفعل نضرة الشباب وحيويته، كما أن بيته الثاني تصوير للعين الفاترة أو الطرف الخمر لصاحبه الحيي الخجول.

والصورتان دقيقتان في رسم المحسوس ، لكنهما لا ترتقيان في التسامي إلى مرتبة النمط الثالث من الصور حيث يكون التعبير ابتداعاً والمحسوس

معاني ، والمعاني رموزاً، والصورتان ليستا من هذه الوتيرة شأنها شأن كثير من . صور البحترى الأخرى .

غير أنه يبدو أن أحسن وأدق صور البحتري الشعرية هي صوره في قصائده الوصفية مثل قصائده في وصف الطبيعة كقوله(١):

ذاتُ ارْتِجاز بحنين الرَّعْدِ مسفُوحةُ الدَّمْعِ لغير وَجْدِ ورنَّةٍ مشل زئير الأُسْدِ جاءت بها ريح الصبا من نَجْدِ فراحت الأرض بعيش رغدٍ كانما غدرائها في الوَهْد

مجرورة الذَّيْل صَدُوْقُ الوعدِ لها نَسِيمٌ كنسيم الورْدِ ولمعُ برقٍ كسيوف الهِندِ فانتشرت مشل انتشار العِقْدِ من وشي أنوار الرُبا في بُرْدِ يلعبن في حبابِها بالنَّردِ

صورة لسحابة انهمرت وغمرت الأرض بمياهها الغدقة ، ولكن هذه السحابة ليست من السحب المطبقة : أي السحب المائية المتوسطة الارتفاع التي تمطر مطراً عاماً يصل مداها إلى مئات الأميال المربعة أحياناً ، ولكنها هي السحابة المعروفة عند العرب بالركام أو « المُكْفَهِرّ » وهما من السحب العالية التي يصل ارتفاعها أحياناً إلى عشرين ألف قدم . لأن السحب المطبقة تغطي كل جوانب الأفق فلا يبدو لها ذيل ولا رأس ولا حروف ، والسحب التي . لها قاعدة ورأس وحروف عندما تمطر إنما هي السحب الركامية والمكفهرة التي تبدأ المطر من جهة واحدة. وعلى أيِّ فقد استطاع البحتري أن يرسم بعض الحركات ومدركات حاسة الشم والبصر وقت المطر وبعده ، فقوله « له نسيم كنسيم الورد » تصوير لحالة من حالات هطول الأمطار بالنهار ، وهي نسيم كنسيم الورد » تصوير لحالة من حالات هطول الأمطار بالنهار ، وهي

⁽١) أنـظر ديوان البحتـري ج ١ ص ٥٦٧ وفي البيت السابق أنـظر ديوانـه ج ٢ ص ٦٥ وفي البيتين السابقين أنظر ديوانه ج ٢ ص ١١٧ ـ ١١٨ ط دار صادر بيروت .

حالة اشتداد المطر عندما تتوقف الرياح ، وتبدو السحب وكأنها جاثية على الأرض وتبدو الأرض وكأنها لاصقة بالسماء في بياض فجر باهت يظهر الأفق فيه وكأنه فرند سيف ، أو كأس بلوري أبيض مليء بالزئبق!! عندئذ يحس المتفرج على المطر من مكان طلق بنفحة نسيم رقيقة باردة تصحبها نكهة لافحة منعشة ترتفع من الأرض بعد أن تندت بمياه المطر ، فينبعث من مجموع ذلك غبار مائي يشبه نَفس ورد امتلأ كأسه بالندى في الصباح البليل البارد .

وقوله: «كأن غدرانها في الوهد. إلخ» أدق تصوير لحركة الحباب على صفحة الغدير، حينما تجري على صفحة الماء مسرعة مع كل موجة من موجات الرياح، ثم تتوقف فجأة ثم ترتد بسرعة مع موجة الريح التي تكر عليها بعد أن اصطدمت بضفة الغدير وارتدت في اتجاه معاكس، فإذا نظرنا إلى حركة دمى وهي تتدحرج على صفحة النرد عندما يلقيها اللاعب، فتتوقف بسرعة نجد الحركتين متماثلتين تماما، وهو دليل على ملاحظة الشاعر وقدرته على استيعاب المدركات.

فلا مجال للشك إذن في أن الصورتين قد بلغتا من الدقة حد الاكتفاء سواء فيما يرتبط بالحركة أو القامة أو الشكل ، أو أشياء أخرى .

ولكن الشيء الذي يؤخذ على البحتري أنه لم يصور حركة السحابة ، ولم يعتن بألوانها وسيرها وأنها منقادة أو جموح ، كل ما قال عنها : هو أنها مجرورة الذيل وأنها ترتجز بحنين الرعد ، وأنها جاءت مع ريح الصبا من نجد . مع أن الصبا لا تهب من جهة نجد لأن نجدا تقابل العراق وبادية سوريا من جهة الجنوب والصبا من الرياح الشرقية ، وقد أخذ ذلك من قول أبي تمام في وصف السحابة ، آخذة بطاعة الجنوب ، ولكن فاته أن الجنوب في شعر أبي تمام هي غير الصبا ، وإنما ريح الجنوب التي تأتي بالمطر في بادية

الشام ، وشمال الجزيرة في مواسم الصيف والخريف^(۱) وهي ليست من الصبا في شيء .

أما أن وصف البحتري لأثار المطر ناقصة فلأنها لم تتجاوز الأنوار والأزهار على الروابي ، إذن فتصوير البحتري للمطر ثم لآثاره هنا ليست كاملة وتشتكي من نواقص عدة نتبينها عندما نقارن هذه الصورة بمقطوعة أبي تمام في المطرحيث يقول:

حَمَادِ من نَـوْءِ لـه حَـمادِ في ناجِراتِ الطلق من صرِّ ومن نـوادي فجاءً يحَادُ ساريَـةٌ وسَـمْحَـةُ الـقِيادِ مسْودَّة مُ سهَّارة نـوّامـة بـالـوادي كثيرة الته سهَّارة نـوّامـة بـالـوادي كثيرة الته سيقت ببرق ضارِم الـزّنادي كانـه ضثم بـرعـد صَحَبِ الإرعـاد يسلقُـهـا لما سَرَتْ في حـاجة البـلاد ولحَقَ الأع واخـتلط الـسّـواد بـالسّـواد أظفـرتِ التُّ ومرويتْ هـامـاتُـه الصَّـوادِي كم حملتْ ومن رُواءِ سَـنَةٍ جُـمـاد وجلبَتْ مـ ومن رُواءِ سَـنَةٍ جُـمـاد وجلبَتْ مـ ومن القـلاص الخُـور والجـلاد والمقـربان ومن حبير اليمنـة الأبـراد من الحَمِـ ومن حبير اليمنـة الأبـراد من الحَمِـ ومن حبير اليمنـة الأبـراد من الحَمِـ المَــراد ومن حبيـر اليمنـة الأبـراد من الحَمِـ ومن حبيـر اليمنـة الأبـراد من الحَمِـ المَــراد ومن حبيـر اليمنـة الأبـراد من الحَمِـ ومن حبيـر اليمنـة الأبـراد من المَــور والحِــور والحــور و

في ناجِرات الشَّهرِ لا الدَّآدي فجاءً يحَدْوُها فَنِعْمَ الحَادِي مسْودَّة مُبْيَضَة الأيادي كشيرة التعريس بالوهاد كأنه ضمائر الأغماد يسلُقُها بألسُنٍ حِداد ولحق الأعجازُ بالهوادي ولحق الأعجازُ بالهوادي أظفرتِ الشَّرى بمن تُعَادي كم حملت لمُقْتِرٍ من زاد وجلبَتْ من رُوقةِ العِتَادِ والمقربات الصفوة الجِياد والمقربات الصفوة الجِياد من الحَمِيَات ومن ورَّادِ (٢)

صورة كاملة جامعة للمطر وآثاره ، اجتمع فيها كل عناصر التصوير من

⁽١) والدليل على أن المطر الذي يصف أبو تمام من أمطار الصيف قوله: في ناجرات الشهر لا الدآدي، والناجرات أي شهور الأوقات الحارة _ أنظر ديوانه ط دار الفكر للجميع بيروت ص ٣٤٨.

⁽٢) من قصيدة في وصف المطر ـ انظر ديوانه ط دار الفكر للجميع بيروت ص ٢٤٨ ـ ٢٤٩ .

اللون والحركة والأبعاد الزمانية ، والمكانية ، وكل ما ينطبع به ذهن الناظر للمطرد فقد استقصيت العناصر فيها ، فجاءت الزوايا والصور في ألوانها الخاصة بها ، وظهر البعد الزمني للنوء مرسوماً ، وصُورت حركة السحب وصفاتها ، من الهجود على القمم ، والعكوف على بطون الأودية ، وحركتها على بساط الريح ، وسهولة قيادها ـ مدركة محسوسة .

ثم إنه بين رواء الأرض وقهرها لعدوها وهو الجدب، وقال في آثار المطر أنه أتى برواء بعد سنة أشهب وبحوامل من النوق، وبجياد حوامل، وبكساء، وبنخوة وشجاعة وحمية وقدرة وسلطان. وهكذا فإن أبا تمام قد جمع في هذه الأبيات من أسباب تداعي الخواطر وتسلسل الأفكار ما هو جد كبير، حتى أن الناظر لهذه الصورة يلاحظ أن أبا تمام قد عزا إلى هطول الأمطار جميع الأسباب التي تستقيم معها الحياة، من أسباب اقتصادية كالثروة الحيوانية والزراعية وما يتعلق بالمأكل والملبس، ومن أسباب عسكرية كالقوة والأمن والاستقرار، ومن الأسباب السياسية كاستقرار الحكم وقهر الأعداء وحفظ السلطان.

وتعبير أبي تمام في تشبيهه البرق ببريق السيوف بقوله: «ضمائر الغمد» أدق من تعبير البحتري «بالسيوف الهندية» لأن بريق السيف لا يتأتى إلا من الجزء الذي يدخل الغمد.

وهكذا نجد أبا تمام أدق في تصويره للأشياء ، وأكثر تحرياً في إقصاء الأبعاد والمناظر والزوايا والأشكال في الصور التي يرسمها ، وبالتالي فهو يفضل على البحتري في الصورة الشعرية ، وإن كان الأخير موضع إعتراف بأنه شاعر وصف دقيق وقد وقع له من التوفيق في وصف الربيع ، بقوله :

أتاك الربيع الطلق يختال ضاحكاً . . . الخ . . .

_ ما لم يقع لشاعر لكنه _ مع كل ذلك ليس في درجة أبي تمام، ذلك

لأن صور البحتري ناقصة ومعاناتها من الفقر في اللون وتصوير الحركات ورسم ما يقع وراء المحسوس كثيرة ، وقد ذكرنا بعض أسباب النقص في صور البحتري ونلخص بعضها الآخر في النقاط التالية :

أولًا: أخطاؤه الكثيرة في التصوير: فالبحتري يخطىء في التصوير كثيراً، وأخطاؤه مما لا يمكن التغاضي عنه، فقوله:

يعطي على الغَضَب المتعتبع والرِّضا وعلى التَّهلُّل والعَبُوسِ الأربَدِ(١) كالغيث يسقي الخافقين بأب يض من غيمه وبأحمر وبأسود

صورة قاتمة لجواد يشبه الغيث في البذل والعطاء ، لأنه وصفه بالعبوس المتجهم الغاضب المستشيط المضطرب وقت العطاء. وصفت العس والاكتئاب ليستا من صورة الكريم ، والجواد مهما كان أمره لا يكون متجهما عبوساً وقت العطاء ، لأنه يعطي بوجه باسم مستبشر وغرة مشرقة من البهجة والسرور والشعراء لا يصفون أهل الجود إلا بالتهلل والإشراق وقت العطاء ، يقول زهير وهو يصف ممدوحه بالجود :

تراه إذا ما جئت مستهللًا كأنك تعطيه الذي أنت سائله (٢) ويقول آخر:

متى يقل حاجبا سُرادِقُه هذا ابنُ أبيضَ بالباب، يبتسمُ (٣) ويبتسم جواب لمتى .

 ⁽١) من قصيدة في مدح يوسف بن محمد وأولها : «أصبا الأصائل إن برقة منشد» . ديوانه ج ٢
 ص ٦٥ ـ ط دار المعارف .

⁽٢) جعله الحاتمي أمدح بيت وهو من قصيدة لزهير بن أبي سلمى : انــظر العمدة لابن رشيق ج ٢ ص ١٤٠ وانظر ديوانه : ١٤١ والشعر والشعراء ١٤٨ والعقد الثمين ص ٩٣ .

⁽٣) قد عده الأصمعي من أخلب الشعر ، انظر المصدر السابق ط دار الجيل بيروت ج ٢ ص

وقال الحطئة:

تهلَّلَ واهتزَّ اهتزاز المُهَنَّد(١) كسوب ومتلاف إذا ما سألته وقال أبو تمام:

إنما البشرُ روضة، فاذا أعقب بذلاً فروضةٌ وغدير (١)

وقال:

بُشْرى الخمِيلةِ بالربيع المُغْدِقِ (٣) يستنزل الأمل البعيد بببشره

على أن وصف الممدوح بالتجهم أمر لا يروق لأصحاب الظرف والذوق النابه ، حتى أن كثيراً من الشعراء لم يرضوا أن يصفوا ممدوحيهم بالتجهم في وقت النزال ، وعندما يلتقي الفرسان ، وتتطاير الأعين وتُجَرُّ الرؤ وس في الحرب، وهو الوقت الذي يحمد أن يُقَطَّبَ فيه الجبين وأن تُكَشِّر الأنياب، وتعبس الوجوه . . يقول الشاعر :

فلا نحن نـدري أيُّ يـوميـه أفضلُ تشابه يوماه علينا فأشكلا وما فيهما إلا أغرُّ مُحَجَّلُ (٤)

أيومُ نداه الغرِّ أم يومُ بأسه

ويقول آخر:

تمضى أسِنَّتُه ويُسْفِر وجهه

في الحَرْب عند تَغَيُّر الألوان (٥)

ومعنى يسفر: ينبلج إشراقة وتبسما .

ولو ربط البحتري وصف الممدوح بالكآبة بجانب التهلل بأمور تستلزم

⁽١) عد من أجود أنواع المديح ، انظر العمدة ط دار الجيل بيروت ج ٢ ص ١٣٧ .

⁽٢) انظر: ديوانه ١٣٩ ـ الموازنة ج ١ باب الاحتجاج وكذلك أخبار أبي تمام ط المكتب التجاري للطباعة بيروت ص ٧٣ .

⁽٣) ديوان أبي تمام ص ١٣٩ والموازنة باب الاجتجاج .

⁽٤) لابن أبي حفصة ، انظر العمدة ج ٢ باب المديح .

⁽٥) لابن أبي حفصة ، انظر المصدر .

التكشير والكلوحة مثل ساعات البأس ، والعقوبة والحرب لحملناه على ما حمل عليه قول ابن هرمة :

وقول أبي العتاهية :

يضطرب الخوفُ والرجاء إذا ما حرَّك موسى القضيبَ أو فكرا(١)

ولكن البحتري قد قلد أبا تمام معنى ولفظاً في قوله :

يستنزل الأمل البعيد ببشره بشرى المَخيلة بالرَّبيع المُغْدق ولا السحائب قلما تدعو الى معروفها يوماً إذا لم تُبْرق (٣)

قلده وكرر معناه أكثر من سبع مرات، منها قوله :

بالبشر ثم اقتبلنا بعدها النَّعَما ثم استَهَلَّت بغُزْرِ تَابَعَ الدِّيمان (٤)

كانت بشاشتك الأولى التي ابتدأت كالمُزْنَة استَوْبَقَتْ أولى مَخِيلتِها

وقوله :

· ضحكات في إثرِهنَّ العطايا وبروقُ السَّحاب قبلَ رُعُـودِهِ (°)

فأراد أن يلوك نفس المعنى فخشي أن يؤدي به تكراره لقولة أبي تمام المذكورة إلى الابتذال، وخاصة بعد أن بلغ به التكرار فيه أكثر من سبع

⁽١) ديوان ابن هرمة قافية اللام ، والعمدة لابن رشيق ج ٢ باب المديح .

⁽٢) ديوان أبي العتاهية قافية الراء ، والعمدة لابن رشيق ج ٢ باب المديح .

⁽٣) من قصيدته في مدح الحسن بن وهب وأولها: «يا برق طالع منزلا بالأبرق » ديوانه ط دار الفكر للجميع بيروت ص ١٣٩ .

⁽٤) من قصیدة فی مدح رافع بن هرثمة . دیوانه d دار صادر دار بیروت q q q q q q

^(°) من مدحه للخضر بن أحمد وأوله: « مات عهد الصبا وباقي جديده » ، ديوانه ج ٢ ص

مرات، ومن ثم أراد أن يغير من المعنى شيئاً، فوصف ممدوحه الجواد الكريم بالتجهم وقت العطاء، لأن الغيث يغدق بمياهه على الأرض من وجهه المتجهم الضاحك، ألا وهو غيمه وسحبه البيضاء والسوداء والحمراء، ولكن هذا خطأ من البحتري، لأن مقدمات المطر سواء سحباً أو بروقاً أو رعوداً أم رياحاً لم يصفها أحد بالكلوحة والتقطب والجهامة، بل جعلوا كل هذه المقدمات بشارة خير، وأضفوا عليها صفات الابتسامة والضحك ووصفوها بأنها أسباب مسرة، يقول أبو نواس:

بشرُهم قبل النَّوال اللحِق ويقول البحتري نفسه:

متَهَلِّل طَلْقُ إذا وعد البغنى كالمزن إن سَطَعَتْ لوامعُ برقه

كالبرق يبدو قبل جُـودٍ دافقِ(١)

بالبشر أتبع بِشْرَه بالنَّائِل أَرْ) أَجْلَتْ لنا عن دِيْمَة أو وابِل (٢)

ويقول:

كانت بشاشتُك الأولى التي ابتدأت بالبِشْر ثم اقتبلنا بعدها الدِّيما كالمزنة استوبقت . . الخ^(۱) .

وهكذا فإن البحتري أخطأ في تصوير وجه ممدوحه الجواد الكريم وأراد أن يبدع ويجدد فأغث وأردأ .

وقوله :

⁽١) أخبار أبي تمام ط المكتب التجاري بيروت . ما جاء في تفضيل أبي تمام ، الموازنة بين الطائيين ج ١ ص ٣٠٧ .

⁽٢) من قصيدة في مدح المعتز بالله وأولها : « لو كان يعتب هاجر في واصل $^{\circ}$ ديـوانه ج $^{\circ}$ ص $^{\circ}$ 1727 ط دار المعارف .

⁽٣) ذكرناها في الصفحة السابقة.

عن حب أحوى أسيل الخد أبيضه ساجي الجُفُون كحيل الطُّرف أسودِه (١)

خطأ في تصوير الوجه لأنه وصفه بالبياض ثم قال أن صاحبه أحوى ، فإذا كان أبيض فهو ليس بأحوى لأن شفة الجنس الأبيض وكل ذي بشرة بيضاء بحكم الواقع والمشهود في الأجناس البشرية لا يمكن أن تكون ذات حوة وإنما هي حمراء قانية ومن ثم فهي تشبه باللَّعل الأحمر، والياقوتة الحمراء، والمدامة .

فإذا وُصِف غلام أو امرأة بحوة في الشفة فإنه لا يوصف بالبياض يقول الشاعر:

دلَّهُ مُ حُبُّ رَشَا أَحْوَرِ أحوى غضيض الطرف مَحْطُوطِ (١)

ذكر جميع ملامح الوجه وصفاته ولم يذكر أنه أبيض لأنه ليس أبيض بالفعل . وهكذا إذا كان الموصوف أبيض فإنه لا يوصف بأنه أحوى ، بل توصف شفته بالحمرة القانية ، والياقوتة الحمراء ، وإذا وصف بالسمرة وأتبع ذلك بوصف الشفة فعندئذ يقال حواء أو أحوى يقول الشاعر :

عمن غدا في الخُمُولِ للدى محِبِ بخيلِ بالمُقلتين قَتُولِ باللهُ قلتين قَتُولِ على كُثَيْبٍ مَهِيلٍ بحُسْنِ قَدُ أسيلِ بحُسْنِ قَدُّ أسيلِ وكسْرِ طُرْف عَلِيلٍ (")

حَسْبِي بِحُبِّ «مَهَنَّا» بِندي دلال وجِيْد معبُ العِنان شَمُوسِ صعبُ العِنان شَمُوسِ كَخُصْنِ بِانِ تَسْنى كَخُصْنِ بِانِ تَسْنى وشامخ الأنفِ يُنزْهِى وحُوةً والسَمِرار

⁽۱) من قصيدته في مدح الحسن بن مخلد ، وأولها : « طيف ألم فحيا عند مشهده π ديوانه ج۱ دار صادر بيروت ص π .

⁽٢) من مقطوعة للخاركي ، أنظر طبقات الشعراء لابن المعتز ط دار المعارف بمصر ص ٣٠٧ .

⁽٣) من شعر عبد الله بن أمية ، أنظر الطبري ج ١٢ والكامل لابن الأثير أحداث المائة الثانية بعد الهجرة ، شعر الغزل .

لما وصفه بأنه أسمر اللون ، وأراد أن يصف شفته وصفها بأنها حواء . ذلك أن الحمرة والبياض لا يجتمعان .

وقد يقول قائل: إن الحوة في شعر البحتري هنا هي الحُوّة الموشّمة ، وهي ما تكون بفعل غرز الإبرة في الجلد وذر الصبغ فيه لرسم بعض الخطوط والألوان عليه ، وقد دأب الناس عليها منذ وقت طويل ، وما زالت هناك هذه العادة دائبة بين قبائل في السودان وتونس وقبائل الشام والعراق والنوبة وطوائف الغجر ، حيث يستوشمون بصور متنوعة على أجزاء من الجسد ومنها الشفتين لخلق الحوة واللمي فيهما . . ولكن التوشيم لخلق الحوة واللمي الصناعية في الشفتين إنما يكون في النساء فقط وليس في الذكور بتاتاً .

وقوله: كحيل الطرف، في وصف طرف الغلام ليس دقيقاً في التصوير لأنه يعني بالكحل ذلك السواد الذي يكون في منتهى الأشفار من الجفن فيبدو وكأن العين قد كحلت، وكان ينبغي أن يقول: بدل كحيل الطرف، كحل الطرف أو ذو العين الكحلاء، أو أكحل العينين، يقول الشاعر:

قتلننا بعيونها النُّجْل تَفْتَرُ عن كَحَل إِللَّا كُحْل إِلاّ

نُجْل العيون قواصدُ النَّبْل كحل الجمالُ جفون أعينها

وقال آخر:

ليس التكحُّلُ في العينين كالكحَل(٢)

⁽١) ذكر في خزانة الأدب أنه لبشار ، انظر الخزانة ج ٢ شواهد جمع التكسير ، ونسبه ابن المعتز لما في المجنون قال حدثني أبو شجرة قال : كان ماني المجنون من أشعر الناس ثم ساق له أشعاراً ومنها هذان البيتان ـ طبقات الشعراء ص ٣٨٣ .

⁽٢) لا أعرف قائل هذا البيت وقد ذكره متمثلًا به أكثر المعاجم: انظر أساس البلاغة للزمخشري، كحل، ص ٨١٢ وانظر: لسان العرب لابن المنظور: مادة ك.ح.ل. ومعاجم أخرى في نفس المادة.

وروي عن الحسن بن علي (رضي الله عنه) أنه قال في وصف رسول الله عليه أنه كان أكحل العينين أهدب الأشفار (١) ، وهذه كلها تعني أن السواد في العين طبيعي وأنه كحل خلقي وليس بفعل الفاعل ، قال ابن الرومي : تَغْنُونَ من كل تقريظ بمجْدِكُم في الظباء عن التكحِيْلِ بالكَحَلِ (٢)

أما التعبير « بكحيل » فإن معناه لغوياً « المكحول » ولم يستعمل لدى القدامي إلا بهذا المعنى . قال الشاعر :

أما والخالُ في الخدِّ الأسيل وطرف فاتر غَنَج كحيل (٣) أي مكحول ، وقد اتفق أهل اللغة على ذلك (١)

وقال أبو نواس:

دمعة كاللؤلؤ الرطب من الطرْفِ الكَحِيلِ فَرَفَتْ في ساعة البين على الخدِّ الأسيل إنما يفضح العشاق وقت الرحيل(°)

يعني به طرفاً مكحولاً لأنه يذكر ذلك ساعة الوداع والفراق والرحيل عندما تكون المحبوبة على أتم الزينة متكحلة .

ولو قيل : وهل يضير أن يكون الطرف مكحولًا وقد وصف كثيـرون في تشبيههم العين بالتكحل .

⁽١) انظر سيرة الرسول ﷺ لابن هشام، هيئة الرسول الشريفة ـ ﷺ ، وشروح الهمزية للبوصيري .

⁽٢) زهر الأداب ج ٤ ص ١٠٨٢ ط الرابعة ط الجبل بيروت ضبط وشرح زكي مبارك وتحقيق محيى الدين عبد الحميد .

⁽٣) من شعر درست المعلم : أنظر أخباره في طبقات الشعراء لابن المعترض ٣٣٥ .

⁽ ξ) أنظر المعاجم : القاموس للفيروز أبادي . المصباح المنير ، الجوهري ، ولسان العرب، مادة « كحل » .

⁽٥) من كتاب أبي نواس في تاريخه وشعره ومباذله وعبثه ومجونه ، لابن منظور المصري تحقيق عمر أبو النصر ط ثانية ط بيروت ص ٢٤٢ .

قال كعب بن زهير:

ألًّا أغنَّ غضيضُ الطرف مكحولُ(١)

وقال عنترة العبسي :

نظرت اليك بمُقلة مكحولة نظرَ المريض بطُرْفه المُتَقَسِّم (١)

والجواب هو أنه لا يعيبهم ذلك لأنهم وصفوا بأقوالهم تلك أنثى ، والنساء يتكحلن للزينة وقد ذكروا هذه الأوصاف مصحوبة بذكر وداعهن (٦) ، ورحلتهن، أي عندما يكن على أتم زينتهن ارتداء وتطيباً وتكحلاً ، ويختلف في ذلك الذكور لأن التكحل في الذكور ليس للزينة وإنما للتداوي وهنا مكمن الخطإ .

ثانياً: أن البحتري، كما سبق أن أشرنا إليه شاعر المحسوسات فهو يرسم القامة والطول والعرض ولا يلقي بالا إلى ما يقع في إحساسه الشعري كما لا يرسم انطباعه تجاه المحسوس المدرك.

وكل ما يفعله هو أنه يخبر عن المحسوس

من غير شيب ولا عَذل ولا فَند حرارة الحب عن قلبي وعن كبدي وحلْت إذ حال أهل الصد والبعد⁽¹⁾ إني تركت الصِّبا عمداً ولم أكد من كان ذا كِبدٍ حرَّى ففد نضبت نقضت عهد الهوى إذ خان عهدهم

⁽١) ومصرعه الأول: «وما سعاد غداة البين إذ رحلوا»، الجمهرة: قصيدة كعب بن زهير، من أصحاب المشويات، الجمهرة ط دار نهضة مصر ص ٧٨٨.

⁽٢) من قصيدة لعنترة أولها: « أعياك رسم الدار لم يتكلم » الجمهرة ص ٤٤٠ .

 ⁽٣) والدليل على ذلك أن كعب قد صرح برحيل سعاد إذ يقول : «وما سعاد غداة البين إذ رحلوا »
 وعنترة قد صرح أيضاً قبل هذا البيت بأربعة أبيات فقال :

ولقد نظرت غداة فارق أهلها نظر المحب بطرف عين مُغْرم (٤) من مديحه في أبي نهشل: ديوانه ط دار المعارف ج ١ ص ٥٧٣.

يريد أن ينذر الرماد في العيون ويقول: أنه أحب ولكن لما رأى من الحبيب صدوداً وهجراً انصرف عن الحب انصراف النادم الناكر لكل شيء والكاره للحبيب ، وهل الذي يحب ، يتنصل عن حبه لأن الحبيب صده ، وأي حبيب لا يصد ؟ وأي تلميذ في مدرسة الحب لا يعرف أن شأن الحبيب أن يُصُدُّ ويبذلُ وأن المحب هو من يقبل الصد والهجر والمعاناة والعذاب والسهد ، ومن يزداد حبه بالمعاناة ويشتد هيامه بالحبيب كلما رأى منه صدوداً . نعم إن البحتري لا يحب ، ولا يخبر عن واقع إحساسه في شيء ، بل لا يخبر عن أي شيء وإنما يتلاعب بالألفاظ ترويضاً ، وتفكها ، وتصنعاً ، واختلاقاً ، ولـك أن تطلق على مثـل هذا التـلاعب ما تشـاء إلا أنـه ليس من الصورة الشعرية في شيء .

وأكثر ما للبحتري من الصور على هذه الشاكلة ولا يشذ عن هذه القاعدة عيون شعره في مدح المتوكل: يقول:

بالقائم المستخلف المُتَوكِّل -لم يثن عزمتَه اعتراضُ العُلْأُلِ(١)

جُمِعَتْ أمـورُ الدِّينِ بعـد تَـزَيُّـلِ بِمُوَقِّقِ للصالحات مُيَسَر ومُحَبِّب في الصالحين مُؤَمَّل ملِك إذا أمضى صريمة عَـزْمِـه

إن هذا الوصف لا يمشل انطباع البحتري إزاء الخليفة ، ولا يصور ما يكن البحتري للخليفة من الاحترام ، وكلنا نعلم مدى عمق حب البحتري للمتوكل ومدى إجلاله له، ومن ثم فإنه لا يمكن أن نعد ذلك ممثلا عن حبه له لأن من يحب الخليفة ويجله ـ لا يصفه بأوصاف لا يرضى بها أقل رجال الدولة منزلة ، فقوله : « لم يثن عزمته اعتراض العذل » إهانة للخليفة وليس تمجيداً له ، لأنه إذا كان هو خليفة وله سلطانه فإنه لا يعترض عليه في

⁽١) من قصيدته في مدح المتوكل وأولُّها الأبيـات التي ذكرنـاها ، أنــظر ديــوانه ج ١ ص ٢١ وأنظر ديوانه ط دار المعارف ج ٣ ص ١٦٢٧ .

تصميمه ، ناهيك أن يثنى الاعتراض عزمته وقراره .

وهكذا نجد صور البحتري صوراً ناقصة تعاني من النقص في الألوان والحركة والأبعاد الزمانية والمكانية ، كما أنها ليست من الصور التي تشف عن تداعي الخواطر وتسلسل الحواس ولا تخبر عن عشرات صور أخرى كامنة في بطن الشعر ووراء الألفاظ والرموز في الصور .

وبعد: فنحسب أننا أتينا في قضايا الصورة بما يكفي لبرهنة الصواب ، وإعطاء كل ذي حق حقه ، وإذا كان لنا أن نقول بعد هذا كله فإننا نقول: أن الصورة الشعرية عند البحتري ضئيلة يغزوها النقص من كل جانب ، ولذلك فانها تقف دون الحدود التي بلغها أبو تمام في تصويره للأشياء المحسوسة وفي رسمه للمعاني المعقولة ، وفي إبداعه وإيحاءاته ، وتصويره للخوالج والخواطر والأحاسيس النفسية ، مما يجعله ، بخلاف البحتري على رأس الشعراء القدامي والمحدثين في القدرة على تصوير الأشياء تصويراً شعرياً جامعاً. ولابدع في الأمر ، فالبحتري شاعر النقل البحت ، وصاحب الصور المحسوسة بحاسة طبيعية ، بل هو رسام الطول والعرض والقامة فقط ، وأبو تمام رسام معان ومصور انطباع شاعر ، والشقة بين الموهبتين هي البعد بين الأرض والسماء . . . ولعل في هذا ما يوضح سبب رواج شعر أبي تمام وكساد شعر البحتري .

اللفظ والمعنى في شعر الطائيين :

اللفظ سواء كان من النوع الذي يخدم المعاني ويُدي القارىء المعنى دون أن يريه نفسه ، أو من النوع الذي يستوقفك لديه ، ويشغلك عن المعنى _ فإنه مدار البلاغة بالإجماع ، أما عند القدامى فلأنهم عرفوا البلاغة بكل تعبير يوصل المعنى إلى قلب السامع(١) وعرفوها بتعبيرات أخرى انتهت

⁽١) أنظر : الصناعتين لأبي هلال العسكري ط عيسى البابي الحلبي وشركاه ص ١٢ - ٢٧ .

عند السكاكي ومن جاء بعده: بأنها مطابقة الكلام لما يقتضيه الحال والمقام مع الفصاحة (١). وقد اختلف العلماء في مناط البلاغة فمنهم من ربطها باللفظ ومنهم من ربطها بالمعنى ، وقال عبد القادر الجرجاني أنها ترجع إلى اللفظ، فحصر البلاغة في فن ربط الألفاظ واختيار اللفظ المناسب للمكان المناسب ليفي بالمعنى المنشود (٢).

وقال في مكان آخر: إن البلاغة تعود إلى المعنى ، ورد قول الجاحظ المعروف (٣) الذي حصر البلاغة في اللفظ فقط ، وقال في معرض الاستدلال ضد الجاحظ: إن رعاية اللفظ وحده تؤدي إلى حرمان الكلام من الدخول في باب الإعجاز (٤) وقد حمل البلاغيون الأخرون كلام الإمام الجرجاني على أن رأييه المختلفين إنما يعودان إلى مذهبه في وظيفة اللفظ كخادم للمعنى وكرمز يفصح عن مكانته ، ومن ثم فإن السكاكي وصاحب التلخيص ومن جاء بعدهما من المتأخرين وعلى رأسهم سعد التفتازاني ذهبوا إلى أن البلاغة صفة راجعة للفظ باعتبار إفادته للمعنى ، لا باعتبار كونه صوتاً ورنيناً تلفظه الأفواه (٥) .

أما نقاد القرن العشرين من مدارس النقد الغربية فتكاد تجمع آراؤهم على أن البلاغة صفة راجعة إلى الشكل ، ولما كان الشكل يتأتى من رص

⁽١) أنظر : الجزء الثالث من كتاب مفتاح العلوم للسكاكي ، المقدمة ، مبحث الفصاحة والبلاغة ، وانظر : التجريد على مختصر سعد التفتازاني ج ١ ص ٩٦ ط بولاق ١٢٨٥ هـ وأنظر الشروح الأربعة على التلخيص للقزويني ؛ المقدمة .

⁽٢) أنظر : أسرار البلاغة ص ٧ ، ١٨ ، ٣٧ وما بعدها .

 ⁽٣) قال الجاحظ ، بتلخيص : والمعاني مطروحة في الطريق ، وإنما الشأن في إقامة الـوزن وتمييز
 اللفظ وسهولته . . فإنما الشعر صناعة وضرب من الصيغ . الحيوان ج ٣ ص ٤٠ ط ساسي .

⁽٤) أنظر دلائل الإعجاز للامام الجرجاني ص ٥٥ ط دار المنار .

⁽٥) التجريد على مختصر سعد ج ٢ ص ٨٦ و ٩٦ ـ ٩٨ ط بولاق ١٢٨٥ هـ وأنظر شروح التلخيص الأربعة المقدمة ، مبحث البلاغة والفصاحة وأنظر المطول لسعد التفتاراني المقدمة .

الألفاظ فإن الألفاظ لا شك مدار البلاغة مقيدة بشرط واحد، هو أن اللفظ أداة لتأدية المعنى وليس بوصفه رنيناً لصوت الفم أو ذبذبة صوتية تأتي من تحرك الشفتين واللسان .

ولكن السؤال الحائر هو: كيف تكون البلاغة في اللفظ؟! أبكونه واضحاً سهلا يعرض المعاني عرضاً رخيصاً ، مباحاً على كل من يرمقه بمؤخرة عينه دون أدنى تعب ، أو اللفظ الذي يطلب من القارىء أن يمرس فنه ، ويعد نفسه لفهم الكلام . أي اللفظ الذي يعطي شيئاً فشيئاً ولا يلقي ذخيرته في أول نظرة ؟؟!

وقد وفر علينا البلاغيون القدامى الجواب حيث جعلوا المجاز أبلغ من الحقيقة ، والاستعارة والكناية أبلغ من التصريح (١) ، وذهب نقاد القرن العشرين في أوروبا وأمريكا إلى أن البلاغة هي الخلق والتصوير ، وأجمعوا على أن البلاغة تنحصر في الفن القولي . . في التلويح ، والرمز ، والتعبير غير المباشر ، وتجسيد المعاني المعقولة وتصوير الحركة ، بل في خلق (٢) معادل مجسد لما يدور في خَلَد الشاعر .

بعد ذلكم التعريف بالبلاغة وارتباطها باللفظ والمعنى نأخذ الآن في دراسة معاني وألفاظ الشاعرين. غير أننا نحصر البحث هنا في معاني الشاعرين في العتاب والاعتذار، وهما مما لم يقع موقع اهتمام في الموازنة بين الطائيين للآمدي، وقد اخترتهما دون غيرهما لتقديم النقاد البحتري على أبي تمام وغيره في هذا النمط من الشعر. وأما بحث الألفاظ ومعاني الشاعرين

⁽١) قال التفتاراني في مختصره على تلخيص المفتاح: أطبق البلغاء على أن المجاز والكناية أبلغ من الحقيقة والتصريح، وأطبقوا... على أن الاستعارة أبلغ من التشبيه، أنظر البنائي على مختصر سعد ط بولاق ص ٢٨٥ وص ٣١٣ ـ ٣١٣ باب الاستعارة.

[.] G/WHLEY: The poeitic of process, p. 163 - 164. : انظر (۴)

فإننا أكملناه في دراستنا لأخطاء أبي تمام والبحتري في المعاني والألفاظ والجوانب الفنية وأوردنا شيئاً منه في بداية هذا الجزء حيث ناقشنا آراء الآمدي في استعارة الشاعرين وتجنيسهما وطباقهما ومعانيهما بما فيه الكفاية فلنوازن إذن بين الشاعرين في العتاب والاعتذار.

طرق أبي تمام والبحتري ومعانيهما في العتاب:

لكل من الشاعرين معاتبات اشتهر بها ، وقد أطبق أكثر النقاد القدامى أو كادوا ـ على أن طريقة البحتري في عتاب الأشراف وسراة القوم أحسن وألصق بالقلب وأكثر تأثيراً ، وأقدر على إثارة كوامن العطف ، وقد تتبعت شعر الطائيين في العتاب فوجدت البحتري أقل الشعراء عتاباً ، فكل ماله من عتاب ذوي الرياسة ، والوجهاء ، والأشراف ست قصائد ومقطوعات يمازجها المدح والاستضراع والاعتذار ، ويقل فيها الاحتجاج والانتصاف ، فمعاتباته إذن إلى المدح أقرب منه إلى العتاب ، يقول في مدحه للفتح بن خاقان معاتباً إياه (1) :

بلونا ضرائب من قد نرى هو المرء أبدت له الحادثات فكالسَّيفِ إن جئته صارخا فكالسَّيفِ إن جئته صارخا في من الله أخلاقه فديناك من أيِّ خطب عرا وإن كان رأيك قد حال في وخيَّبْتَ أسبَابي النازعا ورحيَّبْت أسبَابي النازعا وركر بُنِي الشيء تأتي به وأكرة أن أتحادى على

فما إن رأينا لفتح ضريبا عرماً وشيكاً ورأياً صليبا وكالبَحْر إن جئته مُسْتَثِيبا وألبسه الحمدَ غضًا قشِيبا ونائبة أوشكت أن تَنُوبا فلقَّيْتَنِي بعد بِشْرٍ قَطُوبا تِ إليكَ وماحقها أن تَخِيبا وأكبِرُ قدرك أن أستريبا سبيل اغترار فالقي شَعُوبا

⁽۱) دیوانه ج ۱ ص ۱۰۹ ـ ۱۰۸ ط دار صادر، بیروت .

أكنَّبُ ظنِّي بأن قد سَخَطْ ولو لم تكن ساخطاً لم أكن ولا بُدً من لَوْمَة أنْتَحى أيُصْبحُ وَرْدِي في ساحتي

تَ وما كنت أعهَدُ ظنّي كَذُوبَا أَذَمُّ الزمان وأشكو الخُطوبا عليك بها مخطئا أو مُصِيبا كَ طَرْقًا ومَرْعَاي مَحْلاٍ جَدِيْبَا(١)

ويقول في قصيدة أخرى :

وقد كنتُ أرجو والرجاءُ وسيلةً مُشاكلةُ الآدابِ تَصْوِفَ هِمَّتي وهِاللهُ الآدابِ تَصْوِفَ هِمَّتي وهِاللهُ اللهُ اللهُ

عَلَيَّ بنَ يحيى لِلَّتِي هِي أَعْظُمُ الْسِيهِ وَوُدُّ بِينِنا مُتَقَدِّمُ الْسِيهِ وَوُدُّ بِينِنا مُتَقَدِّمُ لِشَى بِهِ الْخُطِيُّ فِيهِ الْمُقَوِمُ لِيهِ الْمُقَدِّمُ لِيهِ الْمُقَدِّمُ وَلا أنا بِالْخِلِّ الذِي يَتَجَرَّمُ وَوجها طليقا، رَبَّما يَتَجَهَّمُ وَوجها طليقا، رَبَّما يَتَجَهَّمُ وَأَكْرِمُها إِن كَانتِ النَّفْسُ تُكْرَمُ وَيُحْمِمُ وَيُحْمِمُ وَيُحْمِمُ وَلَيْسِي التَّلاقي وهو غَيْبٌ مُرَجَّمُ ولكنها الأقدار تعطي وتَحْرِمُ ولكنها الأقدار تعطي وتَحْرِمُ وبحر عداني فيضُه وهو مُفْعَمُ وبحر عداني فيضُه وهو مُفْعَمُ وموضع رجليٰ منه أسودُ مُظّلِمُ ومن ذا يَذُمُّ الغيثَ إِلا مُذَمِّمُ (٢)!

والقصيدتان كما تلاحظهما من عيون شعر الشاعر ، وقد فضل الأدباء والنقاد البحتري بهما وببعض قصائد أخرى _ عاتب بها البحتري سراة القوم _

⁽١) من قصيدة مزج فيها المدح بالعتاب ، وقد قالها في مدح الفتح بن خاقان وأولها : لوت بالسلام بنانا خضيبا ـ ديوانه ج ١ .

⁽٢) من قصيدة في مدح الفتح بن خاقان وأولها : «على أي أمر مشكل أتلوم ». ديوانه ج ١ ص ٧٩ ـ ٨٠ ـ ٧٩ من قصيدة في مدح الفتح بن خاقان وأولها .

على جميع الشعراء في عتاب الأشراف والوجهاء ، ولكن يلاحظ أن القصيدتين عتاب لاهف يمازجه مدح واستضراع واعتذار واستعطاف يىريك أن صاحبه يتوجس خيفة من أن يكون هناك بعض السخط عليه من قبل الفتح ، فيسد دونه باب الخليفة ، فينحدر بذلك إلى صف المغمورين فيهلك ، وقد أخذت الشكوك تساوره بعد أن شهد بعض الجفوة من الفتح ، وأخذت الأوهام تتلاعب برأسه ، فأخذته البادرة إلى وضع القصيدة وقاء للخطر ، أو اتقاء من استفحال الخطر ، ومن ثم فإن القصيدتين في تصورنا ليستا من العتاب بقدر ما هما من الاستعتاب.

وقوله في القصيدة الثانية :

وما منع الفتحُ بنَ خاقان نيلَه

هو من قول الحسين بن مطير:

لأشكونك معروف همِمْت به ولا ألــومُــك إن لم يُمْضِــه قَــدَرٌ

سحاب خطانی صوبُه وهــو مُسْبَلُ

معنى طرقه كثيرون ومنهم ابن الرومي في قوله :

عذرتك لو كانت سماءٌ تَقَشَّعَتْ ولكنها سقياً حُرمْتُ رَوِيّها

ولكنها الأقدار تعطى وتثرم

إن اهتمامك بالمعروف معمروف فالشيء بالقدر المحتوم مصروف(١)

سحائبُها أو كان روضٌ تَصَوَّحا وعارضُها مُلْقِ كلاكِلُ جُنَّحَا

وبحر عـداني فيضُـه وهـو مُفْعَمُ

⁽١) نسبهما صاحب خزانة الأدب إلى الحسين بن مطير وهـو من المجيدين الـذين لا يشق لهم غبار وذكرهما ابن رشيق بصيغة مجهولة تدل أن صاحبهما غير معروف عنده أنظر العمدة لابن رشيق ج ۲ ص ۱۵۸ ـ ۱۵۹ ط دار الجيل بيروت ، وأنظر خزانة الأدب ج ١ ص ٢٧٢ ـ ٢٨٥ .

وقد عاد منها الحَزْنُ والسَّهْلُ مَسْرَحا وإن كان غيري واجداً فيه مَسْبَحاً (١)

وأكىلا معروف حميت مسريعها فيالك بحراً لم أجد فيه مشرباً

وأما قوله:

أأشْكو نَداه بعدُما وسع الورى ؟ ومن ذا يــذُمُّ الغيث إلا مُــذَمَّهُم

فمأخوذ (٢) باتفاق النقاد من قول أبي تمام:

معى وإذا لُمْتُه لُمْتُهِ وَحْدِي (٣) كىريم متى أمْدَحْـه أمْـدَحْـه والـورى

على أن هناك للبحتري من مديحه المعاتب قصيدة وضعها الشراح والناشرون في عبداد المديح ، وأعتقد أنه من الأحسن أن توضع في عبداد قصائد العتاب الخالص من شوائب المدح ، وهذه القصيدة هي التي يقول فيها (٤) :

تَبَيُّنَ أُو جُرْم عَلَيْكَ تَفَدَّما هي الأنجمُ اقتادت مع الليل أنجُمَا ؟ ضُحيِّ وكان الوشي فيه مُسَهَّما وأجلَلْتُ مدحِي فيك أن يَتَهَضَّمَا تَضَرَّعَ أو أَدْنِي لِمَعْذِرةٍ فَماً

أعيذك أن أخشاك من غير حادث ألست المُوَالى فيك نظمَ قصائد ثناءً كانَّ الروض منه مُنَوِّرٌ ولــو أنني وَقُــرْتُ شِـعْــرِي وَقَــارُه لأكبرتُ أن أومى إليك بإصبع

⁽١) من قصيدة ابن الرومي في معاتبة إسماعيل بن بلبـل وهي قصيدة مختـارة جيدة أنـظر: العمدة لابن رشيق ج ٢ ص ١٦٤ ـ ١٦٥ ، ط دار الجيل بيروت .

⁽٢) قال به الأمدي في موازنته ، والمـرزباني في مـوشحه ، والصـولى في أخبار أبي تمـام . أنظر الموازنة ج ١ سرقات البحتري من أبي تمام ط دار المعارف والموشيح ص ٥٠٠ ـ ٥١٣ ط دار النهضة ، القاهرة ١٩٦٦ . وأحبار أبي تمام باب تفضيل أبي تمام .

⁽٣) من قصيدة في مدح موسى بن إبراهيم الرافعي وأولها : «شهدت لقد أقوت مغانيكم بعدي ». دیوان أبی تمام ص ۸۷ ــ ۸۸ .

⁽٤) من قصيدته في معاتبة الفتح بن خاقان وأولها : « يهون عليها أن أبيت متيما » ديوانـه ط دار صادر دار بیروت ج ۱ ۱۰۹ ـ ۱۱۰ . ودیوانه ج ۳ ـ ص ۱۹۸۱ ط دار المعارف .

وكان الذي يأتي به الدهر مُيناً ولكنني أُعْلِي مَحَلَّكَ أن أرى ولكنني أُعْلِي مَحَلَّكَ أن أرى أعيد نظراً فيما تَسَخَّطْتَ هل ترى وأكبر ظني أنك المرء لم تكن حياءً فلم يذهب بي الغيُّ مَذْهَبَا ومثلك إن أبدى الفِعَالَ أعادَهُ

على ولو كان الحِمَامُ المُقَدَّما مُسدِلًا وأستحييك أن أتَعَظَمَا مقالًا دنيئاً أو فِعالا مُسنَمَّما تُحلِّل بالظَّنِّ السنِّمامَ المُحَرَّما بعيداً ولم أركب من الأمر مُعْظَمَا وإن صنع المعروف زاد وتَمَّما

عتاب ممض موجع لا تبلغ شأوه معاتبات أخرى أنشأها البحتري لمعاتبة سراة القوم والقادة والرؤساء .

وللبحتري قسم ثان من العتاب ، عده الجامعون لديوانه من العتاب المخض ، وهو أيضاً قليلا لا يتجاوز أربع قصائد وثلاث مقطوعات، قوامها مائة وأربعة وعشرون بيتاً ، ولكنها من معاتبات الأكفاء للأكفاء ، وهي خالصة من شوائب المدح والاستعطاف نذكر منها للمثال ـ معاتبته أبا المعاش ابن بسطام يقول فيها :

أما العُداةُ فقد أروك نفوسهم تَنْحاشُ نفسي أَنْ أَذُلَّ مَقَادَةً وأخِف عن كَتِفِ الصَّديق نَزَاهة وأخٌ أرابَ فلم أجدْ في أمْره أغْبَبْتُه أَن أستميحَ له يداً وأراه لمَّا لَمْ أطالبْ نَفْعَه وكمَا يَسُرّكَ لِيْنُ مَسِّي راضياً

فاقصد بسوء ظنونك الإخوانا ويَنزِيد شَغْيِي أَنْ أَلْيْنَ عِنَانَا من قبل أن يَتَلَوَّن الألوانا إلا التَّماسُكَ عنه والهِجرانا أو أن أعني فِيَّ منه لِسانا أنشَأْ يُضِيمُ تَغَيَّباً وعِيَانا فكذاك فاخش خُشُونَتِي غَضْبانا(1)

⁽١) من معاتباته لإبراهيم المدبر ، ديوانه ج ١ ص ٢٣٧ - ٢٣٨ ط دار صادر دار بيروت . وديوانه ط دار المعارف ج ٤ ص ٢٣١١ .

من عتاب الأكفاء للأكفاء ، ومن النوع الذي يجري بين الأحبة والخلان فأبو العباس ليس من الشخصيات المرموقة ، فلا له منزلة الخلفاء ، ولا المكانة الاجتماعية التي تجعل الشاعر يأخذ في مخاطبته جانب الحيطة والحذر .

وهكذا فإن عتاب البحتري عتابان :

- عتاب فيه استكانة ، وضراعة ، ولهفة ، وانكسار ، واعتذار مصحوب بالاعتراف بغية استرضاء الطرف المخاطب . وهو ما يكون غالباً في مدائحه التي يمازجها العتاب ، وأعتقد أنه من الأحسن أن يجمع - وإن كان فيه بعض العذل وبعض التعريض اللطيف غير المباشر - في باب الاستعتاب والضراعة لا في باب العتاب الخالص .

_ وعتاب خالص من شوائب المديح وصفات الجلال والجمال ، وهو المعاتبات التي كانت بينه وبين كافة ذوي الشراء والمال ، ويدخل في باب الإدلال والتدلل والموجدة .

على أنه يؤخذ على البحتري بعض المآخذ في شعره في العتاب منها:

أولا: استكانته واستعطافه وتذلله ، في استعتابه ، من غير أن يكون لذلك التذلل وجه من ذنب مقترف أو خطإ ممض ، ولو كان مثلا بصدد الاعتذار عن خطأ أو سوء تفاهم يسبب له الوقوع في المهالك لكان له الحق أن يستكين هذه الاستكانة ، ولكن الشاعر الفحل لا يبتهل إلى ذوي الجاه من الناس ولا يتذلل لهم وإنما يحتج ويتحاجج ، ويعطي ويأخذ ، حتى وهو يطلب العون من المعوان فإنه يمن عليه بمديحه ، وبأنه خلق له المنزلة وسير اسمه بين الناس ، ووضع على صدره نياشين ، وملأ العالم بمدحه وذكره ،

وأن طعنات قدحه ليست بأقبل خطراً من مدحه ، أنبظر إلى ابن الرومي كيف يقول :

ضربت به بحر الندى فَتَضَحْضَحَا أَيُحْدِث لي فيه جداولَ سُيَّحَا وشَقَتْ عيوناً في الحِجَارَة سُفَّحَا إذا أطَّردَ المِقْيَاسِ أن يَتَسَمَّحا(١)

فهذا هو العتاب القيم الذي لا يُبْلَغ جودة ولا يجارى سبقاً ، ويقعقع بـ السُّراة الحريصين على مكانتهم .

ثانياً: أن البحتري في عتابه مع الأكفاء يتجهم ولا يلطف ، والمتداول في عتاب الأكفاء أن يكون خلطاً من التفكه مع خلط من الممازحة ، ولكن عتاب البحتري للأكفاء قاتم ، وهجوم مباشر كئيب لا يناسب روح الإخاء . وإذا كان الشعراء قد تعودوا على أن يعاتبوا سراة القوم بعتاب مباشر ، فلأنه المناسب ، لأن السادة لا يهابون شيئاً قدر ما يهابون من أن يمس جاههم ومنزلتهم بسوء بفعل الهجاء ، أما الأحبة فيجب أن يكون عتابهم عتاباً باسما فكها ، أنظر إلى أبى العتاهية كيف يعاتب صديقه عمر بن العلاء (٢) .

أصابَتْ علينا جودَك العَيْنُ يا عمْرُو فنحن لها نَبْغِي التَّمائِمَ والنَّشْرُ سنَرقيك بالشُورِ سنَرقيك بالشُورِ

وإنظر إلى أبي تمام وهو يعاتب صديقه علي بن الجهم (٣):

⁽١) من قصيدة من جياد العتاب عاتب فيها إسماعيل بن بلبل ، وقد مضت الإشارة إليها في الصفحة السابقة .

⁽٢) أنظر : الأغاني ج ٣ ص ٤٦ و١٤٤ و١٨٤ ط بولاق .

 ⁽٣) الأبيات من مقطوعة طويلة عناتب بها أبو تمام صديقه علي بن الجهم ، وعلي بن الجهم هـو
 الذي قال فيه أبو تمام أحسن وأجود ما قيل في الإخاء بين الصديقين :

باي نجوم وجهك يستضاء أتترك حاجتي عَرْضَ التَّواني تستضاء تسالفُ آل إدريس بسن بَدْر وخدهم بالرُّقى ، إن المُهَارَى فيهم في السِّعر فيهم في السِّعر فيهم أرزُك قول فتى يُصَلِي فتفعلُ ما يشاءُ المجددُ فيه وأنت المرء تالفُهُ المَعالي وإنك لا تُسَرُّ بيوم حَمْد وإنك لا تُسَرُّ بيوم حَمْد

أبا حسن ، وشيمتُك الإساء وأنت السدلُو فيها والرساء فتسبيب العطاء هو العطاء يُهيَّجُهَا على السَّيْر الحِداءُ يُهيِّجُهَا على السَّيْر الحِداءُ وإما جاز منك الكيمياءُ لما يُثني عليك به الثناء لما يُثني عليك به الثناء فإن المجدّ يفعلُ ما يشاء ويَحْكُم في مواهبه الرجاء تُسَرُّ به ومالُك لا يُسَاءُ تُسَرُّ به ومالُك لا يُسَاءُ

هذا هو عتاب الأكفاء ، مُلَح يستملحها كل ذوق ، وظرف يشرئب إليه كل ذي مقة ، ورقة طلب تثير الهمة وتحرك الأريحية . وقد جاء خالياً من كل تلويح أو تعريض أو ادعاء أو إظهار العجب أو المكابرة مما يمجه الذوق ، وهذا بعينه هو الموجدة والتدلل بين الأحبة ، والمعروفة بعتاب الأكفاء .

أما قول البحتري^(١) :

أما العُداة فقد أروك نفوسهم تنحاش نفسي أن أدُّل مقادةً وكما يسرك لِيْنُ مَسِّيَ راضِياً

فاقصد بسوء ظنونك الإخوانا ويزيد شغبي أن ألين عِنانا فكذاك فاخش خشونتي غضانا

فليس من موجدة الإخوة والخلان، لأن البيت الأول يحكم عن اتهام بسوء الطوية وخبث النية، إذ أن من يسيء الظن بغيره إنما يترجم عن خبث

أعلي بن الجهم إنك دفت لي سما وخمرا في الرلال البراد إن يكد مطرف الإخاء فإننا نغدو ونسري في إخاء تالد أنظر ديوانه: طدار الفكر للجميع بيروت ص ٦٦ - ٦٧ وص ٣٣٤.

نفسه ، والبيت الثاني أنانية واعتداد بالنفس ، والبيت الشالث تهديد وإنذار ، ولمو أنشأه في عتاب كبار الشخصيات لكان له جلال أي جلال ، وقيمة أية قيمة ، لكنه للأكفاء والخلان ، ولا يقال فيهم مثل ذلك ، والذي يشده المرء أن جميع معاتبات البحتري مع الأكفاء ، تقريباً من هذه الموتيرة ، يقول لصاحبه .

وافرق ، فالفراق هو الحائل بيني وبينك ، وقد يكون الفراق لعدم الفراق ، وأغبب الزيارة ففي إغبابها راحة لساقك وبقية للمودة :

يَديْ إذْ مَلَّ أو سَئِم اعْتلاقي وبيننك أم فِراق من فراق ودادِكَ واستراحة عَظْم ساقِ(١) أقول لصاحبي خَلَيْتُ عنه فراقٌ من جَفَاء حال بيني وإغبابُ الزيارة فيه بُقْيا

دعوة إلى قطيعة وافتراق، لا لشيء، بل لأنه سئم من الصديق. وهذه الطريقة تختلف عن طريقة الشعراء ذوي المكانة الشعرية، إذ كان دأبهم ألا يكفوا عن المحاولة في تلطيف الجو بينهم وبين إخوانهم بالعتاب الرقيق اللطيف الفياض بالمودة والتألم، وألا يقبلوا الهجر وإن كان بينهم وبين أصدقائهم من الجفوة ما انتهى بهم إلى التأذي والتضرر من الصديق، انظر إلى الخريمي يعاتب الوليد بن أبان بعدما ذاق منه الأمرين (٢).

أتعجبُ مني إن صبرتُ على الأذى فاني بحمد لله لا رأيَ عاجزٍ ولكن تَدبَّرْتُ الأمورَ فلم أجد وأقسِم لولا سالف الودِّ بيننا

وكنت امراً ذا إربة متجملاً رأيتُ ولا أخطأتُ للحق مِفْصَلا سوى الجِلْم والإغضاء حيراً وأفضلا وعهد أبتْ أركائه أن تَرَيّلاً

⁽١) من قصيدة له في عتاب ابن بسطام ، وقد كان أعز أصدقائه ، انظر ديوانه : ج ١ ص ٢٣٨ - ٢٤٠ وانظر : ديوانه ج ٣ ص ١٥٢٧ ط دار المعارف .

⁽٢) انظر زهر الأداب ج ٤ ص ١١٤٢ ط دار الجبل .

رَحَلْتُ قلوصَ الهَجْرِ ثم اقتعدتُها إلى البعد ما ألفيت في الأرض معملا

بعد كل ما رأى من صديقه من الأضرار ، والأذاء والجفوة لم يرض بالهجر والفراق احتراماً لسالف الود بينهما ، ولكن البحتري ضرب الود عرض الحائط وتبع أبا تمام في قوله (١) :

وأخ بشِعْتُ بعُرْفِه ومَذاقِه وملْتُ عُنْفَ قِياده وسياقه فمنحتُه بعد الوصال قطيعة شَدَّتْ على الزَّفَرات عِقْدَ نطاقِه فاذهب فكم فارقتُ قبلك صاحباً عايَنْتُ شخصَ الجُود في حِمْلاقه

ولكنه غفل أو تغافل أن قولة أبي تمام هنا تنصب على لوم واحد من إخوان المنادمة لا صديق - أخ انساني لا تربطه به صداقة متينة ، وما استحكم عقد الود بين أبي تمام وبينه ، وأنه ما زال في بداية البداية من الصحبة ، وقد استشعر منه المهانة وسوء السلوك والتعالي ، ومن ثم فانه يطلب إليه أن يبتعد عنه قبل أن يتفاقم الخطر ، ذلك أن موته وهو غير صديق له أهون عليه من أحلام مزعجة من الفراق الذي يمكن أن يحدث بينهما بعد صداقة تتوثق عراها :

لومتً لم تَعْدِل وفاتُك بَغْتَةً حُلْماً يَخَوُّفني بيوم فِراقِهِ

وبعد ، فإن البحتري في معاتباته غير البحتري في مدائحه ، فقد أخفق في إجادة العتاب وإكمال عناصره ، ولم ينل التوفيق إلا في قصيدتين أو ثلاث حظي فيهما بتوفيق لا بأس فعدهما ابن الرشيق والعسكري والأخرون من غرر العتاب ، وهي في الحقيقة مديح واستعطاف واعتذار ، وفي كلها إلى الاستعتاب أقرب منه إلى العتاب . أما بقية معاتبات البحتري فهي دون الجيد ، وقد بينا بعض أسباب النقص فيها ، وما زالت هناك أسباب لم نستطع

⁽١) من مقطوعة عاتب بها ابن أبي سعيد ـ انظر ديوانه ص ٧٤٠ .

بحكم ضيق الحيز أن نميط اللثام عنها ، ويمكن أن نتعرض لها إذا واتتنا الفرصة في الأقسام الباقية من هذا الكتاب .

وهكذا فإن البحتري - على الرغم مما أضفي عليه من الألقاب ، وما منح من التبجيل من قبل النقاد حيث لقبوه بشيخ الصناعة المحدثين في العتاب - هو دون هذه المنزلة ، لأن معاتباته الخاصة لا تعدو مائة وأربعة وعشرين بيتاً ، وهذا القدر إضافة على خلوه من عناصر العتاب القيم - قليل تافه حيث أن كميته تؤلف نسبة أقل من ٢/١٪ فقط من مجموع أشعاره ، وحتى إذا أخذنا استعتاباته كلها في الحساب فانها لا تتجاوز نسبة ٥,٢٪ من مجموع أشعاره على أكثر تقدير، مما يجعل وصف النقاد له بشيخ المحدثين وإمامهم في العتاب - وكأنه وصف لم يقم على أساس من السبر والاستقراء ، وبالتالي لا يدخله في صف شعراء العتاب المجيدين .

معاني وطرق أبي تمام في العتاب:

لا يختلف أبو تمام عن البحتري في الإقلال من العتاب فقصائده ومقطوعاته في العتاب لا تعدو قصائد البحتري ومقطوعاته فيه ، ولكن ميزة أبي تمام في العتاب ، هي أن عتابه كامل العناصر ، لا يشتكي من نقص في جانب من جوانبه كما أن أجزاءه منظمة مرتبة لا يطغى جزء منها على الجزء الأخر ، إلى جانب أنه بمناى عن عنصر الملق والترلف والضراعة .

ومع أن معاتبات أبي تمام قليلة في عددها فهي تنقسم الى قسمين :

قسم مُوجَه إلى الشخصيات البارزة في الدولة ورؤساء القوم من ذوي الحاه والسلطان ، ويتألف من نوعين : نوع موجه إلى شخصية لم تتعال على الشاعر ولم تظهر الكبرياء ، ولم تستهن بالشاعر ، فتجده عتاباً يفيض بالرقة

والمُلَح، يقول معاتباً (١) عياش بن لهيعة رئيس شرطة مصر، وقد كان أبو تمام عندئذ في مصر ، ولم يكمل الثالثة والعشرين من عمره ، يقول معاتباً إياه :

كَمْ ظَهْرُ مُرْتٍ مُقْفِرِ جِاوِزْتُسه بنـداك يُؤسى كـلّ جــرح يعتلى جـوداً كجـود السيـل إلا أن ذا الفطر والأضحى قد انسلخاولي حــولٌ ولم يتتُــجْ نَــداك وإنمــا جِشْ لي بِبْحـرِ واحدٍ أغْـرِقْكَ في قصِّر ببذلك عُمْر مَـطْلِك تَحْوَلي كم من كثير البذل قد جازيتُه شَــرُ الأوائــل والأواخــر ذِمَّــةٌ لم تُصْطَنَع، وصنيعـةٌ لم تُشْكَــر

﴿ فَحَلَلْتُ رَبِّعًا مَنْكُ لَيْسَ بِمُقْفِــر رأبَ الأساة بدردبيس قَسْطَر كــدِرٌ وأن نَــداك غـيــرُ مُكَــدر أمل ببابك صائمٌ لم يُفْطِر تُتَـوَقُّع الحُبْلي لتسعـة أشهـر مدح أجيشُ له بسبعة أبْحُر حمداً يُعَمَّرُ عُمْرَ سَبْعَةِ انْسُر شكراً بأطيب من نداه وأكثر

فقد وصفه أولا بأوصاف ذات وجهين من الممكن أن تحمل على محملين مختلفين ، ثم أردفها بأوصاف أخرى قال فيها أن مع المعاتب ربع غير مقفر ، أي أنه محل الرجال وملتقى الناس ، وأن نداه دواء للأدواء المستعصية ثم بعد هذا الوصف أخذ في بيان غرضه: فاستنجز جود مخاطبه ، ولكن شريطة ألا يكون هذا الجود جدولًا بل سيلًا من الجود ، ولم ؟

وإجمابة على هـذا السؤال دخل أبـو تمام في الاحتجـاج وبين حالـه في نكت وملح قائلًا: لقد مضى الفطر وتبعه الأضحى ، وتمتعت الأعين بمتع العيد ، وفطر الناس واستمتعوا ، وهو لا يزال صائماً بباب المعاتب لا يجد ما يفطر به ، بل مضى حول كامل وضعت الحبالي فيه حملهن ، أما هو فآماله

⁽١) من قصيدة في عتاب عياس بن لهيعة أمير شرطة مصر وأولها : صدقت لهيا قلبي المستهترا ، نظر ديوانه ص ٢٣٥ ـ ٢٣٦.

الحبلى في عباس لما نتجت!! وإلى متى ؟ ألم يأن له أن يجود لتنتج الأمال ؟؟ ولكن ما هي هذه الأمال ؟

يلخصها أبو تمام في شيء واحد هو: أن يسيل المعاتب بحر نداه ليسيل أبو تمام له سبعة أبحر من المديح ، وأن يقصر عمر مطله فما أطوله بقاء!! ليغمره الشاعر بأحماد تعيش سنين طويلة ، ولكن ماذا لولم يفعل المعاتب ذلك ؟؟ طبعاً ، سهام سوف ترشق نحوه ، وطعنات سوف تسدد إليه ، لأنه عندئذ ليس سوى شرار الناس لأن شرار الناس من لا يصطنع الناس ومن لا تشكر الصنيعة .

عتاب لا شك جمعت فيه العناصر أجمع: اللوم في رقة لا تثير العضب . . المدح ولكن من النوع الذي يخدم الغرض وليس فيه مبالغات أو استكانة . . . الاحتجاج ولكن بشكل غير مباشر . . . ، التحاج ولكن في ملح ونكت طريفة . . . ومطالبة واستنجاد . . . ولكن مطالبة الند للند مطالبة في تعبير تروق له الألباب . . . وأخيراً إنذار وتخويف لكنه مقنع ، يقول ، ولا يقول : إياك ألا تنجز وعدك فتكون شر من في الأرض وأكون ناكراً للجميل فأكر الكرة .

وهكذا اكتملت في القصيدة العناصر الضرورية للعتاب من اللوم والمطالبة والتحابج والاحتجاج والتخاصم والإنذار، وقد غلفها كلها بأغلفة لا يمكن النفاذ إليها، والذي يشده الإنسان أن أبا تمام في هذا العتاب لم يتضرع ولم يستعطف ولم يُذِب المدامع ولم يتوجس خيفة من شخص هو من أقوى الأقوياء في رجال الدولة، والذي كان في استطاعته أن يزيل أبا تمام بجرة قلم، لكنه لم يهتبه بل قال له: «حذار من الشر . . . فإن الشر للشر جالب».

وهناك مثال آخر من عتاب أبي تمام الرقيق الباسم نسوقه للمثال ، وهـو

عتابه لأبي المغيث إذ يضفي عليه بعض الصفات الرقيقة اللطيفة ذات المسحة الجمالية ، ثم يدعوه إلى أن يسيل جوده لينال منه مدحاً ينسى المتلاف ما أتلفه من المال ، ويحاجُّه ويسوق أدلة عليه قائلًا : إنه أنفق من عمره تسعة أشهر في إنشاء المديح ، وإطراء الثناء على أبي المغيث ، ولكن لم يستطع أن يرد إلى ورده ، وأنه إذا يرى أنه لا مكان للتفضل عليه ، وأنه لا يراه أهلًا لفضله فعلى الأقل ينصفه ويعطيه حقه نظير ما أنفق من عمره بسبب إصرار الممدوح في منعه من الخروج من عنده ، ثم إنه يجدر به أن يفني الظن باليقين لأن من أبقاه الثناء لا يفني بل يبقى مخلداً ، يقول:

> لله درُّ أبى المغيث إذا رحيً يتعرَّف المعروفَ في لحسظاتـه يا مُتْلفَ الدُّنيا أفِدْ شكرى تُفْدْ لا تنس تسعة أشهر أنضيتها بقصائد لم يُرْوِ بحرُك وِرْدَها لله أيُّ وسيلة في أوَّل لا تصرفَنَّ نـداك عمَّنْ لِم يــدُعْ

للحرب دارت ما أعزّ وأشرفا بأزاء صرفِ الدُّهْرِ حيثُ تصرفا شكرا يُنسِّي مُثْلِفاً ما أتلفا دأباً وانضتنى إليك ونيَّف ولو الصَّفا وردتْ لفجَّرت الصَّفا أقوى ولكن آخراً ما أضعف للقول عنك إلى سواك تُصَرُّفًا افن التظنُّنَ بالتيقِّن إنه لم يَفْنَ من أبقى الثناء المُضْعَفًا

عتاب باسم ولكنه لا يضارع، عتاب يأخذ ويعطي ويجمع بين عناصر اللوم والاحتجاج ، وليس فيه من الاستكانة ما يعيبه ، وهذه هي صفة معاتبات أبى تمام كلها للشخصيات البارزة ما دامت لم يظهر منها ما يشم منه المكابرة أو الاستهانة بالشاعر .

وهناك نوع آخر من عتاب أبي تمام للشخصيات دات الجاه والسلطان. وهو العتاب القاتم الذي يشف من غضب بل هو العتاب الغاص بالاحتجاج

⁽١) من قصيدة في أبي المغيث وأولها: «نسج المشيب له قناعاً مغدقاً » ديوانه ص ٢٣٨.

والاستدلال والقياس والمقدمات الشرطية ذات النتائج المدمغة . إذا أنت كـذا فأنا كذا ولو كان . . كان . . . وكلها طعنات ذات وجهين ولوم مباشر وغير مباشر وتصوير لأبشع ما يستشعر به الشاعر من مكابرة المعاتب.

ذُلَّ السؤال شَجاً في الحلق معترضُ من دونه شَرقٌ من تحته جَرَضُ ما ماءُ كفُّك إن جادت وإن بخلت أرى أمورك موطوءاتها رمض إنى بــأيســر مــا أدنيتُ منبسط إِحر الفراسة من فوقي إلى قدمي تنبئك أني لا هـيَّــابــةُ ورِعُ من أشتكي وإلى من أعتزي وندى مودة ذَهَبَت، أثمارُها شبه أظن عندك أقواما وأحسبهم يـرمـونني بعيـون حشـوُهـا شَـزَرُ لـولا صيانـة عِرضي وانتـظارُ غَـدِ لمَّا فككتُ رقابِ الشِّعرِ عن فِكَري

من ماء وجهيَ إذ أفنيته عِــوَضُ إذا سُلِكُنَ وَمَمْهُ وداتُها مَضَضَ كما بأيسر ما أقضيت مُنْقَبضُ أو مَشِّها حيث لا عَثْر ولا دَحَضُ عن الخُطوب ولا جثَّامة حَرضَ من أجتدى ؟ كل أمري فيك منتقض وهمة ، جوهرً ، معروفُها عَرَض لَم يَأْتَلُوا فَيُّ مَا أَعَدُوْا وَمَا رَكَضُوا نـواطق عن قلوب حشوُهـا مرض والكظم حتمٌ عليَّ الدهرَ مُفْتَرض ولا رِقَابَهُم إلا وهُمْمُ حُيُضُ

عتاب دونه طعنات الرمح ، وضربات السيف ، وقد خلا من كل ما يمكن أن يشف عن الاستكانة أو التذلل .

وهكذا كل معاتبات أبي تمام في الشخصيات البارزة ، معاتبات من يثق بنفسه ، ويلتزم بالمبدأ ، ويخاصم ، ويحاجُّ ، ويوقف الطرف أمام منصة القضاء ، ويقارعه الحجة بالحجة ، ولكنه لا يشتم ولا يُسِفُّ في اللوم وإنما يخاطب الطرف المكابر والمتعالي مخاطبة النَّد للنِّد، ويُلْجمه بـالحجة حتى يفحمه ، وأما مع الشخصية الكبيرة التي لم تستعل ولم يتكابر فانه يبتسم ويرقق له الكلام.

هذا وقد بقي من قسمي عتاب أبي تمام القسم الشاني وهو عتاب الأكفاء ، وقد قدمنا منه عتابه لعلي بن الجهم وهو أحم أحمائه وأشدهم ارتباطاً وصلة به .

وهكذا نرى أبا تمام والبحتري يتقاربان في العتاب كما ، ويفترقان فيه كيفا _ ذلك أن عتاب أبي تمام للشخصيات العالية كما بينا آنفاً ، كامل العناصر يجمع بين اللوم والاحتجاج والمُحاجّة والبرهان والعتاب المر المقلق، حيث يطعن طعنات تُجْهز على الطرف ولا تترك أشراً فيه وذلك إذا كان من الشخصيات المتعالية ، ويعاتب عتاباً باسماً رقيقاً فيه لوم ولكن مصاحب بنُكَتٍ وتظرف، إذا كان العتاب موجهاً إلى الشخصيات التي لم تستعل على الشاعر ولم تستهن به . وأما النوع الثالث فهو عتابـه للأكفـاء ، وهو عتـاب كله إشراقَ ملىء بصور من الدعابة ، والتفكه والنكت ، وفيه طلب يفيض بالرقة . وهكذا فإن كل من المعاتبات الشلاث خالية من التذليل والاستكانة والتلهف. ويختلف عن ذلك عتاب البحتري لأنه يخلو من عنصر اللوم إذا كان عتابه موجهاً الى الشخصيات البارزة، لأن البحتري لا يعرف سوى الألقاب المكشوفة واللوم والطلب الصريح ، ومن ثم فإنه يسعى إلى عمل ما من شأنه أن يخفف وقع العتاب ويبعده عما يمكن أن يؤدي به إلى نتائج سيئة ، إنه يحاول أن يمزج العتاب بالمديح والاستعطاف ، وأن يظهر الضراعة والمسكنة ، ويتذلل إمام المعاتَب وأن يتفجع من حالته السيئة ، ويسوق ما حلا له من أحاديث الشجون والشكوى . لا لشيء بل لكي يغطى العتاب المكشوف ويخفيه ، وهذا النوع هو بعينه تباك واستضراع واعتذار ، وحيث إن هذه العناصر تطغى على عنصر المدح فإن عتابه من هذا النوع يعد من الاستعتاب لا من العتاب ، وأما فيما يتصل بالنوع الثاني وهو عتابه للأكفاء

⁽١) قصيدة عتاب وجهها إلى عياش بن لهيعة : ديوانه ص ٢٣٧ - ٢٣٨ .

والخلان فعتاب متجهم ، يفقد عناصر الدعابة ، والرقة والبسمة ، والملح . . . وهكذا فإن معاتبات البحتري ناقصة تعاني من نواقص كثيرة ، ولا تبلغ ما بلغته معاتبات أبي تمام في الأهمية ، وبالتالي فإن البحتري على الرغم مما أضفى عليه من الصفات - ليس بشاعر العتاب الجيد .

معاني وطرق الشاعرين في الاعتذار:

لعل الاعتذار والتهنئة هما النمطان اللذان حظيا بأقل قسط من الاهتمام من قبل الشاعرين ، فالبحتري ليس له سوى قصيدة اعتذار واحدة خالصة عن المديح ، ومقطوعة مديح يعتذر فيها للمتوكل من الموالي .

والشيء الذي يثير دهشتي وصف ابن المعتز البحتري بأنه أكبر الشعراء المحدثين (١) لوصفه إيوان كسرى وبركة المتوكل . . ولاعتذراته التي لم يدرك فيها أحد من قبله غير النابغة ، مع أنه لم يخلف من شعر الاعتذار ما يؤهله ليكون أكبر الشعراء المحدثين في الاعتذار ، ولعل ابن المعتز هو الآخر قد نظر إلى معاتبات البحتري التي سبق أن قلنا بأنها أقرب إلى الاستعتاب منه إلى العتاب ، وقد بينا أن الاعتذار والندم والأسف تؤلف الجزء الأكبر فيها .

وأما فيما يتصل بتهانى البحتري فإنها هي الأخرى لا تعدو قصيدتين مؤلفتين من المدح والتهنئة ، وقد أنشأ إحداهما في المتوكل والثانية في الفتح ابن خاقان ، وهما وإن كانتا من عيون قصائده إلا أنهما ليستا من حيث الكمية مما يبرر صنيع أبي هلال العسكري في إضفائه صفة أكبر الشعراء المحدثين في التهنئة على البحتري وعدّه إيّاه النابغة الثانى .

⁽١) انظر : ديوان المعاني للعسكري ج ١ ص ٢١٨ وص ٥٧ ، وج ٢ ص ٤٦ وتاريخ بغداد ج ١ ص ١٣٠ .

⁽٢) ديوان المعانى للعسكري ج ١ ص ٩١ .

ومن حسن الصدف أن أبا تمام لم يصفه أحد بشاعر التهاني ، ربما لأنه لم يهتم بهذا النمط في شعره ، وربما لأن ما جاء في شعره من التهاني لا يعدو أن يكون مديحاً ، أو وصفاً لفتوحات عسكرية ، وربما لأنه لم يحظ بولاء أمثال العسكري ليلقب بشيخ المحدثين في التهنئة في الفتوح الإسلامينة وحروب العرب مثلاً ؟!

وعلى أية حال فهذا يريحنا من دراسة هذا النمط في شعر كل من الشاعرين ويمكننا أن ندلف إلى اعتذاراتهما فقط ، وقد أشرنا من قبل إلى أن البحتري قليل الاعتذار ولا تتجاوز اعتذاراته قصيدتين ، وإذا جئنا إلى أبي تمام فإنه هو الأخر لا يختلف عن البحتري إلا بما هو قليل ، لأن مجموع قصائده هو ثماني قصائد بعضها إعتذارات محضة خالصة من المدح ، وبعضها قصائد مدح يعتذر فيها أبو تمام إما عن نفسه أو عن غيره .

وكيما نقف على عناصر القوة والضعف والإصالة في شعر الشاعرين نذكر مثالًا لكل منهما من عيون اعتذاراتهما .

البحتري يعتذر إلى أبي يعقوب بن أحمد بن صالح(١):

على الحيِّ، سِرنا عنهُمُ وأقاموا، إذا ما تدانينا، فأنتِ عَلاقَةً، أراقب صولَ الوغد، حين يهزَّه اقواعلمُ ما كلُّ الرجالِ مُشَيَّعٌ، أقول: ليعقوبَ بْنِ أحمد والنَّدى تكاليفُ فعل لو على الأرض ثقلهُ، تدمتُ على أمر مضى لم يُشِرْبِهِ

سلامٌ ، وهل يُدني البعيدَ سلامُ وإما تباعدنا ، فأنتِ غرامُ عدارٌ ، وصول الُحرِّ ، حين يُضام ولا كلُّ أسياف الرجال حسام يروم به العَوْصاءَ ، لَيْسَ تُرامُ شكا يَذْبلُ ما نابة وشَمَامُ نصيحُ ، ولم يجمع قواه نظام

⁽١) القصيدة هي الاعتذار الوحيد الذي خلّفه البحتري كاعتذار خالص عن شوائب المدح وقـوامها سبعة وثلاثون بيتاً ، ديوان البحتري ج ١ ص ٤١٠ ـ ٤١١ ط دار صادر دار بيروت

وقد خبروا أن الندامة توبة ،
وإن حُجودي سوء ظن بمنعم،
وقد شملت بشراً لأوس صنيعة
فإن تمَتْثَلِها، فالمكارم خِطّة
ولما نبت بي الأرض عدت إليكم،
وما كل ما بُلِّغتُم صدق قائل
ولا عذر إلا أنَّ بدءَ إساءة

يُصَلَّى لها أن تُقْتنَى ويُصَامُ وعدِّيْ معاذيري عليه، خِصَام بما أمرت سُعْدي وورِّتُ لأمُ لكم تابع، في نهجها، وإمام أمُتُ بحبل الودِّ وَهْوَ رِمام وفي البعض إزراءُ عليَّ وذامُ لها من زيادات الوشاةِ تمامُ

أبو تمام يعتذر لأحمد بن أبي داود(١):

فإن يك من بني أددٍ جَناحي هم عَظْم الأثافي من نِسزار هم مُعَرِّس كل مُعْضِلة وخَطْبٍ مُعَرِّس كل مُعْضِلة وخَطْبِ إذا حدثُوا القبائِسل ساجلوهم لقد أنست مساوىءَ كل دهر متى تَحْلُل به تَحْلُلْ جناباً متى تَحْلُل به تَحْلُلْ جناباً فيه وما سافرتُ في الأفاق إلا مُقيمُ الطفن عندكُ والأماني مُقيمُ النباء تسرى مُقيمُ النباء تسرى أتناني عائسرُ الأنباء تسرى نشا(۲) خبرُ كأن القلبُ أمسى، كأنَّ الشمسَ جَلَّلَها كُسُوف،

فإن أثيث ريشي من أياد وأهل الهضب منها والنجاد ومنبت كُلِّ مَكْرُمَة وآد ومنبت كُلِّ مَكْرُمَة وآد فإنهُم بنو الدهر التَّلاد محاسنُ أحمَد بن أبي دُوادِ محاسنُ أحمَد بن أبي دُوادِ رضيعا للسواري والغوادي وتُقسم فيه أرزاقُ العِباد ومن جدواك راحلتي وزادي وإن قلِقت ركابي في البلاد وإن قلِقت ركابي في البلاد عقاربه بداهية نآد عقاربه على شوْك القَتاد والترجل من جرادِ

⁽١) هي إحدى القصيدتين اللتين اعتذر فيهما أبو تمام لابن أبي دؤ اد عما أشيع عنه بأنه يضع من منزلة مضر: ديوان أبي تمام ط دار الفكر للجميع بيروت ص ٦١ - ٦٣ وأول القصيدة: «سقى عهد الحمي طول العهاد»، ط دار المعارف ج ١ ص ٣٧٢.

⁽٢) نشوت الحديث ذكرته ونشرته.

اليك شَكِيَّتي خَببَ الجَوادِ ولا نادي الأذى مني، بناد إذاً، وصبغتُ عُرْفَك بالسَّواد أنختُ الكفرَ في دار الجهاد وتَشْحَبُ عنده بيضُ الأيادي أتى النَّعمانَ قبلك عن زياد شبا حرب، وحيِّ بني مَصَاد يُصافي الأكرمين، ولا يُصادي

صورتان من الاعتـذار تلتقيان في أن كـلا منهما اعتـذار من الشاعـر عن نفسه لإحد كبار رجال الدولة ، وإذا أنعمنا النظر فيهما لوجدنا الآتي :

١ - البحتري: يبدأ بالتشبيب ثم يمدح الطرف الذي يوجه إليه الاعتذار ويصفه بأنه ملتقى الكرم، ومنبع العطاء والندى في الشدائد، وأنه يتحمل تكاليف لو أنها حملت الأرض لتعب منها يذبل وشمام واشتكيا.

_ يعترف بالخطأ ويبرر خطأه بأن النصائح الرشيدة كانت تنقصه ، وأن الفوضى وعدم النظام تسببا في الخطأ .

- يتوب وينوب عن صنيعه ، ويحمل الوشاة العبء الأكبر من الخطإ وفي الموقت نفسه يعترف بأن بداية الإساءة كانت منه ، ولكن الوشاة زادوا عليها وأتموها .

يكثر من التأسف ويظهر التفجع ويقول: أن الدنيا ضاقت به بسبب غضب منعمه عليه وأنه يعاني الكثير من ذلك .

المآخذ التي تؤخذ على البحتري في اعتذاره:

أولًا: أنه ينقض نفسه بنفسه فيقول: أنه نادم وأنه يظهر الندامة، لأنه

علم أن الندامة توبة وإنابة، يرضى بها المنعم عنه، وأن الاحتجاج وإظهار الأدلة تسببان الخصام. أي أنه لا يعترف بالخطإ إلا للإذعان والاستكانة ولجعل المنعم راضيا عنه . . . لكنه لا يلبث أن يفاجئنا باعتراف كامل بالخطإ إذ يعترف بقوله : « وما كل ما بلغتم صدق قائل » وهو من عموم السلب، أي أن بعض ما بُلِّغت صحيح ، وأن بدء الإساءة كان منه ، ولكن الزيادة كانت من الوشاة فهو إذن ينكر وفي الوقت نفسه يعترف ، فهو إذن ناقض نفسه بنفسه .

ثانياً: يقول: أن الأرض نبت به فلم يجد منتدحا أو ملجاً يئل إليه من الأخطاء التي ارتكبها، ليسلم من أخطار المنعم ـ عليه سوى أن يعود إليه ويتمسك بحبله، وقد تبع في ذلك النابغة في قوله(١):

فَبِتُ كَأَنَ العَائِداتِ فَرَشْنَ لِي هَرَاساً بِه يُعْلَى فَرَاشِي وَيَقْشُبُ وقوله:

فلا تتركَنِّي بالوعيد كأنَّني إلى الناس مَطْلِيٌّ به القارُ أجربُ وقول كعب بن زهير:

يسعى الوشاة بِجَنْبيْها وقولهم إنك يا بن أبي سلمى لمقتول وقال، كلُّ خليل كنت آمله لا ألفينَّك إني عنك مشغول

ولكن قول النابغة إنما جاء بعد أن وقع في خطر المهلكة من انتقام نعمان بن المنذر منه ، وقول كعب بن زهير قد ورد بعد أن حكم عليه الرسول صلى الله عليه وسلم بالقتل ورفضه الناس ، ولم يكن له طريق سوى الاعتذار ، وإظهار أنه في معرض الهلاك بسبب الخوف _ إذن فما كان هناك مجال للاحتجاج ، وكان من الضروري على الشاعرين أن يستسلما ويظهرا التفجع والبكاء بأنهما كانا على وشك الهلاك وأن الأرض قد ضاقت بهما ، وأن السماء لا تُظِلَّهُما .

أما البحتري فكلامه موجه لواحد من رجال الدولة ، ولم يكن له من الخطإ سوى لَمم صغير لا يمكن أن يؤدي بصاحبه إلى الهلاك - ثم إن المتداول عند القدماء هو الاعتراف بالخطأ والتوبة وإظهار الندم إذا كان الخطأ كبيراً وكان من يعتذر إليه ممن لا يمكن الخلاص منه ، أما إذا لم يكن الخطأ كبيرا فلا داعي للتوبة وإظهار الندم . إذن فاعتذار البحتري ليس كامل العناصر وأنه ينقصه أمور كثيرة سنتبينها إذا قارناها باعتذار أبي تمام .

٢ ـ اعتذار أبي تمام:

وإن يكن اعتذار أبي تمام على وتيرة البحتري ، إذ يبدأ بالتشبيب إلا أنه يفترق عنه في عدم الاعتراف بالذنب وعدم اظهار الندامة ـ وأنه يقيم الحجة ويحتج ، ويرفض ما نسب إليه بأدلة كثيرة متنوعة ، بل يسخر من مثل هذا القول ويقول لهم كأن شمس الحقيقة قد كسفت أو غطتها رجلة جراد ، ويلح على الطرف بأن يتثبت من الأمر ، وأن ينقب عن الحقيقة لكيلا يقع فيما وقع فيه غيره من الذين سبقوه عندما أخذوا بظاهر الأقوال فوقعوا في أخطاء قاتلة ، يقول هذا وهو يخاطب أخطر الشخصيات التي من الممكن أن تقضي عليه بجرة قلم ، ومع ذلك فانه لا يهابها ويحتج ويجادل بقوة .

وهكذا نجد اعتذار البحتري لا يحتوي على العناصر التي يجب أن يحتويها في الاعتذار لغير الملوك ، وفي مقام التهمة والذنوب غير الكبيرة ، بينما نجد اعتذار أبي تمام كامل العناصر لا يشتكي من النقص في شيء ، ولهذا فانه يسبق البحتري في اعتذاراته بمراحل . والممض في الأمر أنه لا يوجد هناك من اعتذارات البحتري ما يمكن أن تُرِي حقيقة البحتري فيها، إذ ليس له سوى هذا الاعتذار ، وهذا ليس كافياً لكشف مواهبه ، وقدراته ، وعلى أية حال فإذا أخذنا بالمعايير التي نلقاها في هذا الاعتذار المتواجد فأنه

يجب القول بأن البحتري ينحدر عن مقام أبي تمام في الاعتذار بمراحل ، وأن الشقة بينهما ليست ضيقة .

وهكذا نصل إلى نهاية ما أردناه من الموازنة الجديدة بين شعر الطائيين وقد أردنا فيها أن نأتي بكل ما أغفله الآمدي في الموازنة بين الشاعرين ومعانيهما المختلفة نقداً وتحليلاً، ولكن ضيق الحيز دفعنا إلى حصر هذه الموازنة فيما حصرناه، أملاً في أن يكون ذلك بداية تتلوها من أساتذتنا وأئمتنا في النقد واللغة والأدب خطوات أخرى، نعني أن ما قدمناه ليس سوى إشارة بأن هناك فيما حكم على أبي تمام أخطاء قاتلة وثغرات لا يجوز تخطيها.

هذا، ونرجو أن نكون قد أوفينا حق البحث في هذه الموازنة القصيرة ، وأتينا بما هو من الضرورة بمكان ، كما نرجو أن تكون الأدلة التي دعمنا بها آراءنا _ أدلة جديرة بأن تضع الحق فيما عالجناه من القضايا في نصابه، وأن تعطى كل ذي حق حقه .

وبانتهائنا من الموازنة المكملة لموازنة الآمدي بين الطائيين ـ نرانا وقد وصلنا إلى ختام الفصل التاسع من هذا الكتاب ، وفي الوقت نفسه نرانا نقف وجها لوجه أمام الفصل العاشر الذي ندخل به في الموازنة التفصيلية بين الطائيين . . .

العصليالعاشر

الموازنة النفصيلية بين الطائيين

أ _ تمهيد

تتضمن الموازنة التفصيلية بين الطائيين في كتاب الأمدي « الموازنة » سبعة وثمانين بابا ، وفقرة ، تمثل أكثر من نصف الكتاب ، وقد طرح الأمدي في هذا الجزء تسعمائة وواحداً وأربعين نموذجا شعرياً ، لأبي تمام والبحتري للموازنة بينهما ، وأكثر فيه من الاستشهاد بأبيات الشاعرين ، وبأبيات غيرهما حتى بلغت نماذج الشعر التي طرحها للدراسة والموازنة ألفين وعشرين بيتاً ونموذجاً تقريباً .

إن الأمدي ، قد أولى اهتماماً كبيراً بهذا الجزء من كتابه حتى سمى الكتاب باسمه، إلا أن اهتمامه لم يتجاوز شرح الأبيات وبيان وجوهها اللغوية، وأحياناً المقارنة بين نماذج لشعر الشاعرين : أبي تمام والبحتري ، ونماذج لشعر غيرهما . أما النقد فلم يحظ بنصيب يجدر بالبحث في هذا الجزء .

والسبب يعود إلى الآمدي نفسه ، فقد أبعد العنصر الحيوي من هذا الجزء من كتابه ، وهو عنصر النقد التحليلي ، فلم يطرح للنقد التفصيلي

المعلل سوى ستة وثلاثين نموذجا من النماذج التي طرحها للبحث ، منها أربعة عشر من النماذج التي سبق له أن نقدها وخطأها ، في باب تجاج الخصمين ، وفي بابي أخطاء أبي تمام والبحتري . . . وهذا يعني أن نسبة النقد التحليلي للنماذج التي عمها الآمدي بالنقد التفصيلي المعلل في باب الموازنة لا تعدو ٢٪ من مجموع نماذج أبي تمام والبحتري الشعرية ، ونسبة المرازنة لا تعدو ١ أبيات التي طرحها للاستدلال والموازنة ، والمقارنة بصورة عامة .

إذن فالآمدي في موازنته التفصيلية حافظ قصائد ، وراو أكثر منه ناقداً ، وأحكامه النقدية فيها أحكام ذوقية عابرة ليست من النقد ، إلا بقدر ما للنقد من صلة بالذوق ، إن الآمدي يكرر عقب كل نموذج من نماذج الشاعرين - أبي تمام والبحتري - « هذا ابتداء جيد » ، « أو خروج حسن » ، أو « هذا مما لم يأت بمثله الشعراء» ، أو «إن هذا رديء» ، أو «شعر أحمق» ، أو «قبيح» لقد كرر الآمدي هذه الأقوال أكثر من خمسمائة مرة في موازنته التفصيلية بين الشاعرين .

ولكن مثل هذه الأقوال ليست من النقد في شيء ، وإن كان يحسب نقداً ذوقياً ، حيث إنه يعبر عن إحساس شخص تجاه فقرة من فقرات الشعر ولا يدخل في باب النقد العلمي والموضوعي أصلاً .

عجيب أن يكون الآمدي في أعلى درجات الحيوية والقوة في نقده للشاعرين أبي تمام والبحتري ، في أبواب أخطاء أبي تمام والبحتري ، وباب الحجاج ، حيث نراه يناور، ويحابج ، ويبدع في إفحام الخصم ودحض دلائله ، في قدرة جدلية خارقة ، يقطع فيها على المحتج طريق المُحَاجة ، ويُفحمه في قوة دافقة خلت من الوهن - وأن نجده هنا - في موازنته التفصيلية ينحدر في نقده انحداراً حاداً من نقد موضوعي موضعي متمسك بالمنهج إلى

نقد ذوقي ، لاسهم له في المعايرة والنقد القويم سوى كلمات الاستحسان والتنديد. إن الأمدي ينقد هنا، ولكن ببخع نفس ومعاناة لم نألفهما منه، حتى نجده وكأن قواه قد خارت ، أو أن الضعف قد أخذ منه كل مأخذ ، فإذا بنقده ضعيف عابر لا يمت بصلة إلى النقد القيم الجامع إلا قليلاً .

ولو كانت موازنة الأمدي التفصيلية بين الشاعرين موازنة استوفت شروط الموازنة كأن جاء الآمدي ، ووضع بيتاً أو أبياتاً لكل شاعر مقابل بيت ، أو أبيات لشاعر آخر ، ثم بين الوجوه الجمالية وأسباب إصابة كل من الشاعرين ، في المعنى والتعبير ، والغرض . لكان لموازنة الآمدي شأن آخر .

ولكن أن تكون هذه الموازنة كومة من أبيات أردفت بكلمات مثل : « وقال أيضاً » أو « وقال مثله وأحسن منه » أو « هذا أحسن منه » وأن يعقب كل عشرة أبيات أو أكثر بحكم واحد . هو أن أحد الشاعرين في هذا المجال ، أحسن ، أو أجود ، دون بيان الأسباب والتعليل ـ فمن الصعب عند مثل هذه الموازنة ، من الموازنات المفيدة المطلوبة .

وهكذا، فإن موازنة الأمدي التفصيلية ليست موازنة عملية مفيدة بناءة قائمة على النقد الموضعي وإنما هي عملية جمع النماذج ووضع الأبيات مقابل بعضها، ثم إتباع ذلك بأحكام عامة تمثل إحساس الآمدي تجاه كل من الشاعرين فقط.

ذلكم بقضه وقضيضه ، هو ما جاء في موازنة الأمدي التفصيلية ، وماذا عساي أقول في نقد هذا الجزء من كتاب الأمدي « الموازنة بين الطائيين » الذي يمكن القول فيه بأنه يحتوي على كل شيء ، ما عدا الموازنة العلمية والنقد .

لقد كان أملى ، أن أجد الموازنة التفصيلية بين الطائيين في كتاب

الآمدي « الموازنة » على غرار نقد الآمدي للشاعرين في الأبواب الأخرى من الكتاب ، ولم يكن يخيل إلى ، أني أرى الآمدي في هذا الجزء من كتابه يجنح الى النقد الذوقي ، بدل النقد التحليلي ، وينصرف عن التعليل والتفصيل في النقد .

هكذا، فإني على الرغم من أني عهدت القارىء في الفصول السابقة من الكتاب أن آتي بدراسة مفصلة مدعومة بالنقد والتحليل لهذا الباب من الكتاب ، إلا أني أجدني أضطر الى الانصراف عنه وأنا على مضض ، لأني أجد من الخطل التمهل لدى « الموازنة التفصيلية » في كتاب الأمدي : أولا لخلو هذا الجزء من الموازنة العلمية والنقد الموضوعي ، وثانياً لأن نقد موقف من المواقف الناقدة غير ممكن ، إذا لم يحتوش ذلك الموقف نَقْداً مُعَلَّلاً مستدلاً يسنح الفرصة ـ لمن ينظر إليه بعين الناقد ـ أن يقارع الحجة بالحجة ، شم يرفض ذلك الموقف أو يقبله من خلال دحض حجج الخصم وبيان موقع الضعف فيه ، أو من خلال دعمه وتأييده له بأدلة جديدة.

وهكذا ، فإني لا أرى منتدحاً سوى أن استسمح القارىء في الانصراف عن النقد الجزئي التحليلي في دراستي لموازنة الأمدي التفصيلية بين شعر الطائيين ، وسوى أن أكتنفها بنقد عام مع الدخول في بعض الجزئيات إذا دعت الضرورة وهذا ما أنا آخذ فيه الآن.

(ب) دراسة الموازنة التفصلية:

1 - 1 دراسة الابتداءات التي طرحها الآمدي للموازنة (1):

والدارس في الابتداءات التي اختارها الآمدي من ابتداءات أبي تمام والبحتري يرى الآمدي ـ وقد خصص أكبر حيز في الكتاب بالابتداءات فقط ،

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٤٣٠ - ٥٦٣ ، ج ٢ ص ٥ - ٢٨٧ ط دار المعارف المصرية .

حيث بلغ الحيز المخصص بالابتداءات ثلاثمائة وعشرين صفحة أي ما يعادل خمس الكتاب!

وقد بلغت النماذج التي طرحها الآمدي للموازنة سبعمائة نموذج ، موزعة على الأبواب التالية :

ذكر وقوف على الديار والتسليم عليها (١) إقواء الديار وتعفيها (٢) تعفية الرياح للديار (٦) البكاء على الديار (٤) سؤال الديار واستعجامها (٩) ما يخلف الظاعنين في الديار (١) ما تهيجه الديار من جوى (٧) الدعاء للديار بالسقيا (٨) لوم الأصحاب في الوقوف على الديار (١٥) أوصاف الديار (١١).

وصف أطلال الديار (١١) محو الرياح للديار (١٢) ترك البكاء على الديار (١٣) الترحل عن الديار والبكاء على الظاعنين (١٤).

البكاء على النساء المفارقات (١٥) أنواع الفراق (١٦) استيلاء النوى على

⁽¹⁾ ج ١ ص ٤٣٠ - ٤٤١ .

⁽٢) ج ١ ص ٤٤١ ـ ٤٤٥ .

⁽٣) ج ١ ص ٤٤٥ ـ ٤٤٧ .

⁽٤) ج اص ٥١١ ـ ٥٥٥ .

⁽٥) ج١ ص ٥٥٥ ـ ٤٦٠ .

⁽٦) ج ١ ص ٤٦٠ ـ ٤٦٢ .

⁽٧) ج ا ص ٤٦٢ ـ ٤٦٣ .

⁽٨) ج ١ ص ٤٦٣ ـ ٤٦٧ .

⁽⁽٩) ج ١ ص ٤٦٧ ـ ٤٧٤ .

⁽۱۰) ج ا ص ٤٧٤ ـ ٤٨٣ .

⁽١١)الموازنة ج ١ ص ٤٨٣ ـ ٤٨٦ .

⁽۱۲) ج ۱ ص ۶۸۱ ـ ۴۹۲ .

⁽۱۳) ج ا ص ۲۳۵ - ۲۳۵ .

⁽١٤) الموازنة ج ٢ ص ٥ ـ ٥٨ .

⁽۱۵) ج۲ ص ۷ ـ ۱۰ .

^{. (}۱۶) ج۲ ص ۲۰.

الأحباب المفارقين (١) البكاء عند الفراق (٢) قتل الفراق للمفارق وسفك دمه (٣).

ما قالاه في الغزل (٤) تشبيههما النساء بالظباء والبقر (٥) . ذكر الثغور (٦) .

وصف القدود والخصور والأخصاف وثقل الأرداف (٧) شدة الحب والوجد والتشوق والغرام والحزن والتجلد (٨) نوح الحمام (٩) .

وصف الأيام التي خلت (۱۰) ، ذم الزمان والمجاهدة على الصبر (۱۱) ، في المواعظ والأدب (۱۲) ، ذم ذوي الغنى (۱۳) ، الصبر والقناعة (۱۱) ، طلب الرزق والسعي إليه (۱۲) ، ما ذكراه في سير الإبل وفي الشحوب وتغيير الأسفار (۱۲) ، ما قالاه في ظروف الخيال (۱۷) ووصف الشيب والشباب (۱۸).

وبالامعان في معالجة الآمدي لهذه الموضوعات نجد أنه شغل ثلث المساحة التي خصصها بالابتداءات، وهو مائة وخمس وأربعون صفحة، ببكاء الديار، وخمسين صفحة بالتشبيب، وثماني وأربعين صفحة بذكر الشيب والشباب، كما خصص اثنتين وأربعين صفحة بالمواعظ، وتسع عشرة صفحة

⁽۲) ج۲ ص ٤٤ ـ ۲۸ . (۱۱) ج۲ ص ۲۶ ـ ۲۲۴ .

⁽³⁾ ج۲ ص ۹۰ . (17) ج۲ ص ۹۰ .

⁽۵) ج۲ ص ۹۹ – ۲۶ . (۱٤) ج۲ ص ۲۶۶ .

⁽٦) ج٢ ص ٦٤ ـ ٦٦ .

⁽۷) ج۲ ص ۱۱۰ ـ ۱۲۱ . (۲۱) ج۲ ص ۲۷۶ ـ ۲۷۸ .

⁽A) ج۲ ص ۱۲۰ ـ ۱۳۸ . (۱۷) ج ۲ ص ۱۲۸ ـ ۱۸۹ .

⁽٩) ج٢ ص ١٤٢ ـ ١٥٧ . (١٨) ج ٢ ص ١٩٠ ـ ٢٠٩ .

للحزن والوجد والصبابة ، وخمس عشرة صفحة لنوح الحمام ، وثماني عشرة صفحة لطروق الخيال .

هذه صورة مختزلة عن الابتداءات التي اختارها الأمدي للموازنة التفصيلية بين أبي تمام والبحتري ، وهي كما قلنا ، لا تعدو سرد الأبيات ، وشرح معانيها ، كما أنها ابتداءات تتسم بطابع الابتداءات في قصائد الجاهليين ، وتخلو من سمات التحضر، لأن أكثر من ثلثيها يدور على بكاء الديار ، والتشبيب وذكر الفراق ، والحزن على رحيل الأحباب ، ووصف المفارقات عند الوداع ، وما إليها .

ومعالجة الأمدي للابتداءات تعاني من نواقص ، وعيوب كثيرة ، ومآخذ تعد بالعشرات ولكننا نكتفي بذكر هذه المآخذ التي أشرنا اليها سابقاً أكثر من مرة ونوردها هنا بالتفصيل.

1 - موازنة الآمدي بين ابتداءات أبي تمام والبحتري في بكاء الدمن ، والنسيب - موازنة من النوع المحال ، ويعد تحيفا من أبي تمام ، وتعصبا للبحتري ، ذلك أن ابتداءات أبي تمام في بكاء الدمن لا تعدو خمسة وعشرين ابتداءا في ديوانه المطبوع . وهذا يعني أن الآمدي قد وازن بين كفتين ، غير متكافئتين : كفتين يضرب الفارق بينهما إلى أقصى درجات الاختلاف ، والبعد ما بينهما هو بعد السماء عن الأرض ، ولا شك أن موازنة من هذا النوع تعد من المحال .

هذا مما يؤخذ على الآمدي ، ويمكن حمله على أنه حيدة وميل عن أبي تمام وجنوح إلى البحتري . والسبب هو أن الآمدي قد حكم بذلك على أبي تمام بالنصر وقصى للبحتري بالقهر والغلبة ، في بداية ذي بدء من الأمر أي قبل أن يدخل الطرفان حلبة الموازنة ، الأمر الذي يجعل صنيع الآمدي نوعاً من الاعتداء على الحقوق وتَحَيَّزاً في القضاء بين الخصوم .

٢ ـ أعطى الآمدي بكاء الديار الحيز الأكبر في موازنته بين ابتداءات الشاعرين وبكاء الديار من الابتداءات التي عفى عليها الزمن ، وانصرف عنها الشعراء ، في عهد الآمدي وحتى في عهدي أبي تمام والبحتري ، وقد ثار عليها النقاد والأدباء ودعوا إلى التجنب منها ، وإحلال شيء آخر محلها .

وكان ينبغي من الأمدي أن يراعي هذه النقطة ، ولا يحاسب الشعراء فيها لكنه على العكس أغرق كتابه ببكاء الديار ، والوقوف على الأطلال ، وجعل نصيبها من الساحة ، في الموازنة بين الابتداءات ـ نصيب الأسد ، لا لشيء ، بل لشيء واحد هو أن البحتري قد جنح في قصائده إلى بكاء الدمن وجعل أكثر ابتداءاته منه ، وأن الأمدي يسعى لينتصر له .

٣ ـ لقد امتد حبل العصبية بالأمدي . وقلة حيله في التماس الأخطاء لأبي تمام _ أن كرر أحد عشر خطأ من أخطاء أبي تمام في المعاني والألفاظ في موازنته بين الابتداءات فكرر قول أبي تمام :

« دعا شوقُه يا ناصر الشوق » إلخ .

وقوله :

« من الهيفِ لو أن الخلاخِلَ صُيِّرَتْ »

وقوله :

« أمر التَّجلُد بالتلدد حرقةً »

وقوله :

«خشَنتْ عليه أختُ بني خُشين» وقوله: «فلو ذهبت سنات الدهر عنه» وقوله: « رضيتُ وهل أرضى إذا كان مُسخطي » وقوله: « وإذا فقدت أخا ولم تفقد له » وقوله « قسم الزمان ربوعها بين الصِّبا » .

لقد ساق هذه الأخطاء في باب الابتداءات ، وكر عليها بالنقد ، وأنكر

على أبي تمام ارتكابه هذه الأخطاء، مع أنها كلها أخطاء سبق للآمدي أن طرحها في باب أخطاء أبي تمام فيها ، والألفاظ ، وغلط أبا تمام فيها ، واستشهد ضده ، وأكثر من الاستدلال والمحاجة لدحضه .

إن عودة الأمدي إلى أخطاء أبي تمام التي سبق أن ذكرها وخطأ أبا تما فيها _ إنما يعني عجزه عن اقتناص الأخطاء لأبي تمام ، وضعفه في النقد ، بل يعني أيضا أن هذه الأخطاء التي ساقها وشجب من خلالها أبا تمام _ إنما هي أخطاء اقتنصها (القطر بلي) وليس للآمدي فيها دور سوى دور النقل والشرح .

2 - 1 يؤخذ على الآمدي تخطئته أبا تمام في قوله (1)

رَسَمَتْ له كف الزفير رسومُها ووهِادُها وحديثُها وقديمها فتَضِيْمَ مغناها وليس تَضِيمُها أو ما رأيت منازلَ ابنةَ مالك آثارُها وطلولُها ونجادُها تغدو الرياح سواقياً وعوافياً

حيث قال : (« كف الزفير رسومها » لفظة غير لائقة ، وأن البيت الثاني حشو ، وقوله : « فتضيم مغناها وليس تضيمها » لا تفيد أي فائدة).

ولكن الأبيات مستقيمة ، وليس فيها ما يشوه معناها أو يقلل من شأنها . لأن «كف الزفير » استعارة وليس على الحقيقة ، وقد جعل امرؤ القيس الليل «مطية » يمتطيها وجعل القرآن للذل « جناحا » وكل ذلك على سبيل الاستعارة .

وقوله : « رسومها » للإِبانة والإِفصاح وليس للتجنيس .

⁽١) الموازنة ج ١ ص ٤٩٣ - ٤٩٤ ط دار المعارف المصرية .

والبيت الثاني أيضاً ليس بحشو وإنما هو زيادة فائدة لأن قوله: «رسمت» له كف الزفير رسومها» غامض يثير السؤال حول ما وقع عليه فعل «رسمت» هل هو واقع على الأطلال، أو على المناطق المنخفضة أو على القديم أو على الحديث أو.. أو.. فأراح القارىء والسامع بقوله: «رسومها آثارُها أطلالُها» « فالبيت بمنزلة تتميم لقوله «رسمت له كف الزفير» ومكمل فائدة له وليس حشواً. وأمثال هذا النوع قد وردت بكثرة في القرآن الكريم: قال تعالى: ﴿ وما تلك بيمينك يا موسى ؟ قال هِيَ عصاي أتوكًا عليها وأهُشُّ بها على غَنمِي ولي فيها مآربُ أخرى ﴾ (١) وكان يكفي أن يقول «عصاي» لكنه أتي بعدة صفات «للعصا» ليكثر الفائدة، ومن هذا قوله تعالى: ﴿ وقلْ جاء الحَقُّ وزهقُ الباطلُ ، إن الباطلُ كان زَهُوقا ﴾ (٢) ومنه قول الشاعر (٣):

ولستَ بِمُسْتَبْقٍ أَخِاً لا تلومه على شَعَثٍ، أيُّ الرجالِ المُهَذَّبُ

وقول أبي تمام - « وليس تضيمها » أي ليس تضيم المنازل الرياح - فيه كبيرة فائدة ، لأنه بذلك عمق أبعاد الظلم الذي يقع على المنازل من قبل الرياح وبيَّنَ جبروت الرياح واعتداءاتها القاسية على المنازل . فمثل هذا كمن يقول : إن زيدا يعتدي على عمرو ، وعمرو لا يعتدي عليه وليس له شأن به ، فهذا أكثر وقعاً في النفوس وأكثر إثارة لإشفاق النفوس على عمرو ، من قوله « زيد يعتدي على عمرو » فقول أبي تمام : تضيم مغناها وليس تضيمها ، تفيد تعميق أبعاد الظلم وتثير الشفقة ، وتبعث النفوس إلى الاهتمام بما يحدث للمنازل من ظلم الرياح .

⁽١) آية ١٧ سورة طه .

⁽٢) آية ٨١ سورة الإسراء .

⁽٣) هو للنابغة الذبياني ، أنظر ديوانه ص ١١٥ .

• _ وقد أخطأ الآمدي في إنكاره على أبي تمام في قوله (١) : لا أنت في بيته :

لا أنت أنت ولا الديار ديار خَفَّ الهوى وتولَّتِ الأوطارُ

وقال قوله: « لا أنت أنت » لفظ من ألفاظ أهل الحضر مستهجن، وليس بجيد لكن قوله ولا الديار ديار » كلام معروف ومستعمل حسن .

واعتراض الآمدي على أبي تمام اعتراض غير ذي موضوع. لأن قول أبي تمام « لا أنت أنت » لفظة فصيحة لا تعاني من النقص في شيء ، وكونها مستعملة لدى أهل الحضر لا يقدح في كونها كلمة قابلة للارتقاء إلى مجال الشعر.

أضف إلى ذلك أن كلمة « لا أنت أنت » لفظة وردت في الأشعار الجاهلية يقول الشاعر (٢):

« لا أنت أنت الذي زانت له شهب»

ويقول آخر ^(٣) :

لا أنت أنت إذا هبت بني سلم ريح الصبا أو بليلٌ من شمالات

يعني ، أنه تغير عن حالته الأولى ، فلا هو رجل غرام ، ولا هـو رجل وفادة وكرم وضيافة ، لأن الشيب قد استولى عليه ، والفقر قد أدقعه .

إذن فقول الآمدي بأن لفظة : « لا أنت أنت » لفظة أهل الحضر . قول

⁽١) الموازنة ج ١ ص ١١٥.

⁽٢) نسبه شراح شواهد مغني اللبيب إلى أخي عاد شروح وشواهدمغني اللبيب باب التوكيد .

⁽٣) عزي إلى عروة بن الورد . المصدر .

لا يمكن الاستناد إليه ، وبالتالي فإن الأمدي خاطىء فيما ذهب إليه من تغليطه أبا تمام وهو غير غالط .

٦ ـ وخطأ الآمدي أبا تمام أيضاً في قوله :

إن من عقّ والديم لملعون ومن عقّ منزلًا بالعقيق

وقال: «إن من عق والديه لملعون » البيت من أحمق المعاني وأسخفها وأقبحها ، فقد جعل كل من يقف ويعرج كائنا من كان من الناس على المنزل ملعوناً إذا لم يقف على منزل بالعقيق ، وما المستحق والله اللعن غيره ».

وهذه التخطئة تغليط لا شك صائب من أكثر الجهات ، كما أن للقدح في البيت متعلقات كثيرة ، ومنها أنه جمع ثلاث كلمات من مادة «عق» في بيت واحد ، ولكن مع ذلك كله يمكن الجواب عن أبي تمام ، بأنه لا يريد لعن الناس ، لأن المقام مقام تفجع ، وإظهار الأسى والحزن ، فكلمة «من» هنا ليست للعموم ، لأنها موصولة ، ليست شرطية بحتة والموصول في هذا السياق لعموم المخاطبين فقط ، قاله البعض ، فمثل قول أبي تمام هنا ، مثل من يقول ، في مخاطبة أصحابه : من أتاني منكم غداً فله ثلاثة دنانير ، ومن لم يأت فله السجن ، فمن هنا ليست للعموم ، فلا يستلزم منه أن يعطي الرجل كل من هب ودب ببابه ثلاثة دنانير ، وإنما يعطيها من يأتي من هؤلاء المخاطبين وليس غيرهم . لكن البيت معيب لا يخلصن من النقص والآمدي مصيب في اعتراضه .

٧ لقد أهمل الأمدي ابتداءات كثيرة لأبي تمام التي فيها إشراقة وعنصر جدة ، ومن هذه الابتداءات ابتداءات أبي تمام بالنعي على المنجمين ومنها قوله(١):

⁽١) من قصيدة في مدح المعتصم ، وقد ذكر فيها غزو المعتصم لعموريه ، ديوانه ص ١٤ ط دار الفكر بيروت.

«السيفُ أصدقُ إنباء من الكتب»

ومنها ابتداءاته باسم الممدوح ، وهي كثيرة ومنها قوله (١) : قل للأمير الذي قد نال ما طلبا

وقوله(٢):

لمَكَاسِر بنُ وهب أطيبُ

وقوله(٣):

بني حميد ، الله فضّلكم أبقى لكم أصرماً فاسعدكم وابتداؤه بالسلام على الممدوح (٤) .

سلام الله عدة رمل خَبْتِ على ابن الهيثم الملك اللباب وابتداءاته في وابتداءاته الحربية مثل (٥): «الحق أبلج والسيوف عوار» وابتداءاته في النعي على الشرك مثل (٢): «آلت أمور الشرك شر مآل» وابتداءاته بشكر الممدوح وبمدح الممدوح وبذكر نعمائه وفضله، وابتداءاته الأخرى وهي كثيرة. وقد تركها الآمدي لسبب بسيط هو أن البحتري لا يملك مثل هذه الابتداءات أو أن ابتداءاته في هذا المجال ضعيفة لا تبلغ في القوة والحيوية مبلغ ما وصلت إليه ابتداءات أبي تمام، وقد تركها كيلا يضطر إلى الاعتراف بفضل أبي تمام، وبالتالي لكي لا يعترف بما للبحتري من الأخطاء والغثاثة في الكلام، والابتذال في اللفظ والمعنى.

٨ ـ يؤخذ على الأمدي أنه نقد الابتداءات في موازنته لابتداءات

⁽١) مدح بها إسحاق بن إبراهيم المصعبي ، ديوانه ص ٢٣ - ٢٤ .

⁽٢) من مديحه في الحسن بن وهب ، ديوانه ص ٣٤ .

⁽٣) من قصيدة مدح بها بني حميد ، ديوانه ص ١٨٣ .

⁽٤) من قصيدة في مدح أبي صالح بن يزداد الكاتب ، ديوانه ص 20 ـ ٧٧ .

⁽٥) من قصيدة ذكر فيها حرق الأفشين _ ديوانه ص ٩٩ _ ١٠١ .

⁽٦)، من قصيدة ذكر فيها أخذ بابك ، ديوانه ص ١٦١ ـ ١٦٣ .

الشاعرين ـ نقداً لغوياً ، وعلى أساس النماذج القديمة في الابتداءات ، وكـان ينبغي أن ينقد هذه الابتداءات نقداً فنياً ، ولكنه لم يفعل .

9 - من الخطإ أن يحكم الآمدي للبحتري وضد أبي تمام ، ويعقد لواء الفضل للبحتري لأنه أكثر من النماذج ، فأكثر أحكام الآمدي في الابتداءات للبحتري يعود إلى أن للبحتري أبياتاً أكثر في المعاني التي طرحها للموازنة ، وهذا خطأ يؤاخذ به الآمدي ولا يقبل له فيه أي عذر .

موازنة الآمدي التفصيلية بين الطائفيين في خروجهما من النسيب إلى المديح (١٠) :

لم يخصص الآمدي بخروج الشاعرين من النسيب حيزاً كبيراً والحيز الذي يشغله باب الخروج من النسيب إلى المديح في موازنته لا يعدو تسعاً وثلاثين صفحة .

وقد وزع الآمدي البحث الخاص بالخروج على خمسة أبواب هي: الخروج إلى المديح باليمين. الخروج إلى المديح باليمين. الخروج إلى المديح بذكر الغيث، الخروج إلى المديح بوصف الرياح. صور أخرى من الخروج.

نقد الموازنة التفصيلية لـ الآمدي فيما يتصل بخروج الشاعرين من النسيب إلى المديح :

يؤخذ على الآمدي أنه لم يعين الخروج الجيد ، ولم يذكر مميزات الخروج الجيد ولا مميزات الخروج الرديء ليقوم بها خروج الشاعرين، كل ما

⁽٤) الموازنة الكبرى ، ج ٢ ص ٢٩١ ـ ٣٢٩ ط دار المعارف المصرية ، القاهرة .

فعله هو أنه كوم أكواماً من أبيات الشاعرين من النسيب ، من غير أن يتحرى الإقصاء أو ينقد الشاعرين نقداً موضوعياً ، اللهم إلا ما كان من النقد اللغوي الذي يتعلق بالنحو والصرف أو المعانى اللغوية .

أما النقد الفني الخاص بالخروج ، والذي يميز الخروج التلقائي المسلائم من الخروج المفاجىء ، أو الخروج اللذي يسربط بين النسيب والمديح ـ فلا يخلق الفجوة ولا يشعر القارىء بوجود هوة بينهما ـ فهذا ما لا يمكن أن نعثر عليه فيما عالجه الأمدي من المسائل الخاصة بالخروج من النسيب إلى المديح في هذا الحيز.

أن يأتي الآمدي فيأخذ أكواماً من أبيات أبي تمام والبحتري ، ويضع بعضهما مقابل البعض الآخر ، وأن يشرحها لغوياً أو يحكم عليها حكماً عابراً بقوله : أنه جيد أو أنه حسن أو صالح ، أو أن هذا يلصق بالقلب ، أو أن ينقد أبيات الشاعرين ويؤ اخذهما بعدم إصابتهما في المعنى ، كأن يقول في قول أبي تمام في خروجه من النسيب إلى المديح : «شكوت إلى الزمان نحول جسمي » بأنه غث وتافه ـ إن صنيع الآمدي في هذا ليس من النقد الذي يتطلبه هذا الباب ـ أي باب خروج الشاعرين من المديح إلى النسيب ـ ولا يتفق مع منهج النقد التحليلي الذي اختاره الآمدي لموازنته .

إن النقد الضروري لهذا الباب ، يجب أن يكون نقداً فنياً ، يضع النماذج الجيدة للخروج الملائم الناجح ، والخروج غير الملائم أزاء بعضهما البعض ويوازن بينهما ، لكن الآمدي لم يضع شيئاً ، وجمع أبياتاً للطائيين ، وحكم بعد سوق كل خمسة ، أو عشرة ، أو خمسة عشر بيتاً ، بأن الشاعر البحتري أو أبا تمام في هذا الباب أشعر من صنوه ، أو أنهما متكافئان ، وإذا نقد فإنه نقد نقدا لغوياً ونحوياً ، وجعله من النقد العابر الذي لا يمت بصلة

إلى النقد التحليلي ، وهـذا ممـا يؤخـذ على الآمـدي كخـطإ كـان ينبغي أن يتجنه .

بالقائم الثامن المستخلِفِ اطَّأدَتْ قواعدُ الملك ممتدا له الطُّولُ

قال « قوله : ممتدا له الطول » لا وجه له هنا لأن « ممتدا » لا يجوز أن يكون حالا لأن فعل « اطأدت » لا يكون عاملا .

وهذا خطأ كان الأجدر بالآمدي أن يتنبه له. لأن « ممتدا » هنا حال من جار ومجرور مؤخر عنه ، والجار والمجرور المؤخر يعمل في الحال المتقدم ، باتفاق النحاة ، فقول أبي تمام : (ممتدا له الطول) حال عن له وتقديره له الطول ممتداً وقد ورد في القرآن والشعر العربي نماذج كثيرة من تقديم الحال على عامله « الجار والمجرور » ومنه قوله تعالى : ﴿ وما أرسلناك إلا كافة للناس ﴾ (٢) أي للناس كافة وقال الشاعر (٣):

لئن كان بردُ الماءِ هَيْمَانَ صادياً إليَّ حبيباً إنها لحبِيْبُ فهيمان صاديا حالان من ضمير إلى ، وقال آخر(٤):

فإن تك أذْوادٌ أصبْنَ ونسْوَةً فلن يلْهَبُوا فَرِغاً بقتل حبال ففرغا حال من « قتل » المجرور بالباء ، والمؤخر عن الحال .

وقول أبي تمام « اطأدت » الرواية الصحيحة : « اعتدلت » .

٣ ـ لقد غلط الآمدى أبا تمام في قوله (٥) :

الموازنة ج ٢ ص ٣٤٠ ـ ٣٤٢ .

⁽٢) آية ٢٨ سورة سبأ .

⁽٣) و(٤) أنظر شرح شواهد ابن عقيل ، باب الحال .

⁽٥) الموازنة ج ٢ ص ٣٢٧.

تَقَلَّب بينها أملًا جديداً تَدرَّع حُلَّتِي طمعٌ جديد شكوتُ إلى الزمان نحولَ جسمي فأرشدني إلى عبد الحميد

وحكم بالرداءة على قوله: «أملا جديداً تدرع حلتي طمع جديد» لأن الطمع والأمل والرجاء بمعنى واحد . . وكان يجب أن يقول : « تدرع حلتي عزم جديد » .

والخطأ كل الخطأ هنا في إنكار الآمدي على أبي تمام استعماله الأمل والطمع ، لأن الطمع شيء والأمل شيء ولم يقل أحد بأنهما واحد في المعنى .

الطمع نزوع نفسي إلى شيء مع اشتهاء ، ولذلك يقال لمن طمع ، أنه حريض وشره ، ولا يقال أنه آمل أو راج ، لأن الأمل رجاء بحصول شيء ، ولذلك فإن الأمل يوضع مقابل اليأس ، ويقال : «له أمل ولما ييأس » ويقال : « ذل من طمع » ولا يقال « ذل من أمل ورجا » وفي المثل : « أذل أعناق الرجال الأطماع » ولا يقال : « أذل أعناق الرجال الأمال » - قال زهير (١) : ثم استمرّت إلى الوادي فألجأها منه وقد طمع الأظفار والحنك

لا يقال عندئذ ، أملت الأظفار والحنك ، أو رَجَتْ .

٤ ـ لقد أغفل الآمدي كثيراً من حروج البحتري الرديء، وهو الخروج المفاجىء الذي يجعل الشقة بين النسيب والمديح فيفصل ما قبله عما بعده وهو في قصائد البحتري كثير جداً. ومنه على سبيل المثال قوله (٢):

⁽١) ديوان زهير : قافية الكاف .

⁽٢) الموازنة ج ٢ ص ٣٤٣ .

والتسلاقي في النبوم عَسَدُل التبلاقي قد أخذنا من اللقاء بحظ ثم خرج إلى المديح بقوله(١):

على حالة من الغَيْثِ ساقى

في سوادِ الأمور شُعِلَةَ نارِ

عُوِّ إلا لكل أمر كبار

فليس يرتاع من خطب إذا طلعا

ثم انتقل إلى المديح فجأة فقال(٣): تَحْمَدُهُ قائل أقوام ومُسْتَمِعَا

ومنه قصائده المبدوءة بهذه المطالع: «لأية حال أعلن الوجد كاتمه (٤). » «عاد للصب شجوه واكتئابه» (٥) ، «أطلب النوم كي يعود غراره» (٦). «أوحشت أربع العقيق ودوره»(٧)، وقصائد أخرى كثيرة، وقد تتبعتها فوجدت الخروج الردىء الذي يخلق الفجوة بين النسيب والمديح كثير يؤلف نسبة ٥ , ٤٣٪ من مجموع قصائد البحتري، بينما تنخفض هذه النسبة عند أبي تمام ، فلا تتجاوز نسبة ١٦,٨٪ من مجموع حروجـه في المديـح ، كما هـو

يا أبا نهشل ولا زال يسقينك ،

وكأن الذكاء يبعث منه

يا أبا جعفر ما أنت بالمد

وآنست من خطوب الدهر كثرتها

قل لأبي صالح إمَّا عَرَضْتَ له

ثم انتقل إلى المديح فقال:

وقوله(٢):

⁽١) من قصيدة له في مدح أبي نهشل ، وأولها : دع دموعي : ديوانه ج ٢ ص ٤٨ .

⁽٢) من قصيدة في مدح بني حميد ، ديوانه ج ٢ ص ٥٥.

⁽٣) من قصيدة يرثى بها أبا القاسم بن يزدان ، وأولها : أعجب من الغيم . . ديوانه ج ٢ ص ٨٨.

⁽٤) من قصيدة عزى بها ابن أبي الحسن بن عبد الملك الهاشمي ، ديوانه ج ٢ ص ٩٠ ـ ٩٢.

⁽٥) قصيدة في مدح اسماعيل بن بلبل ـ ديوانه ج ٢ ص ١٠٨ ـ ١١٠.

⁽٦) قصيدة في مدح اسماعيل بن بلبل ـ ديوانه ج ٢ ص ١١٧ ـ ١١٨.

⁽٧) قصيدة في مدح اسماعيل بن بلبل ـ ديوانه ج ٢ ص ١١٩ ـ ١٢١.

المنشور في ديوانه . وكان على الآمدي أن يمعن النظر في هذا الجانب ، ويحاسب البحتري على أخطائه ، ولكنه لم يفعل ، وفضل البحتري على أبي تمام في أربعة أبواب من الخروج وجعلهما متكافئين في باب ، وسكت عن الحكم في باب .

د ـ موازنة الآمدي بين معاني الطائيين في المديح:

مع أن المديح هو أكثر ما جال وصال فيه الشاعران أبو تمام والبحتري ، فإن الآمدي في موازنته التفصيلية ، لم يعط معاني الشاعرين في المديح إلا حيزاً جد صغير لا يتجاوز أربعين صفحة ، وهذا الجيّز لا يعد شيئاً إذا وضع في الاعتبار حجم أبيات البحتري ، في المديح ، والبالغة قرابة عشرة آلاف بيت ، وأبيات أبى تمام البالغة أربعة آلاف بيت أو يزيد.

وقد أشاح الآمدي الوجه عن الموازنة بين الشاعرين في أنماط أخرى مثل الرثاء ، والعتاب ، والاعتذار ، والوصف ، والفخر ، والهجاء ، وبهذا فقد تخطى أجزاء كبيرة من معاني الشاعرين ، وبالتالي أضر بموازنته وبأبي تمام والبحتري ، ومعهما النقد الأدبى ، وعلى الأخص نقد الموازنة .

المآخذ على الآمدي في موازنته بين الطائيين في معاني المديح :

١ ـ أول ما يؤخذ على الآمدي أنه حصر الموازنة بين الشاغرين في المديح في معان لا تتجاوز أربعة عشر معنى حقيقة ، وثمانية عشر معنى مع التجاوز ، وهذه المعانى هى :

ذكر الملك والدولة . ذكر ما يخص أهل النبوة . ذكر الآلة التي كانت « للنبي » وآلت إلى الممدوحين . ذكر الآثار بالحرم وعلو القدر والفضل . ذكر تأييد الدين ، الرأفة والرحمة ، ذكر سداد الرأي . ذكر الجلال والجمال

والبهاء .ذكر كرم الأخلاق، ذكر ما ينبغي أن يمدح به الخلفاء . والأخير تكرار للمعانى السابقة.

وهذه المعاني لو جمعناها لا تعدو أربعة عشر معنى على الأكثر ، وهذا يؤخذ على الأمدي ، لأنه أهمل أكثر من ثلثمائة معنى لأبي تمام ، لسبب بسيط هو أن البحتري لا يملك شيئاً من هذه المعاني ، أو أنه أرذل ، وأغث فيها ، أو أن منزلته ، مقابل أبي تمام في هذه المعاني في الحضيض ، وكان ينبغي من الأمدي أن يعترف بفضل أبي تمام فيها ، ويرفض البحتري ، ولكن الأمدي لم يعترف ورفض أبا تمام ، وهضم حقه وهذا هو مكمن الأسى !!

Y - إن الموازنة بين مدائح شاعر لا تتجاوز أبياته في المديح أربعة آلاف بيت وهو أبو تمام - ومدائح شاعر تصل أبياته في المديح إلى اثني عشر ألف بيت أو يزيد وهو البحتري « لاشك » موازنة تهدف إلى تحطيم الطرف الذي لا يملك في المديح أبياتاً كثيرة ، لأن من عنده أكوام من الأبيات في المديح تبلغ أكثر من ١٢ ألف بيت - لا جرم يملك من الأبيات المستندرة المستجادة أكثر من ذلك الشاعر الذي لاتزيد أبياته في المدح على أربعة آلاف بيت.

ولكن الشيء الذي يثير العجب أن الآمدي ـ مع جنوحه إلى هذه الحيل اللطيفة ـ لم يستطع أن يثبت للبحتري فضلاً كبيراً ـ في موازنته بين البحتري وبين أبي تمام في باب المديح . ذلك أن أحكامه تكاد تكون على طرفي التكافؤ في كل ما يتصل بمعاني الشاعرين في هذا الباب . مع أن أكثر المعاني التي نقاها للموازنة هو خاص بالبحتري وقلما أكثر أبو تمام فيه من الشعر.

٣ - إن الآمدي لم يطرح - للموازنة من أبيات البحتري الكثيرة في المديح وبين أبيات أبي تمام - إلا ستة وثمانين بيتاً فقط ، ونسبة ستة وثمانين بيتاً أزاء ستة عشر ألف بيت للبحتري وأبي تمام في المديح - هي نسبة القطرة

من البحر ، وهو ما يؤخذ على الأمدي .

الأمدي ناقد للمعاني ، ونقده في الأكثر يدور على اللغة ، وأكثر ما أنكر _ في نقده للشاعرين _ هو نقد سبق للآخرين أن تنبهوا إليه . ولكنهم ينتحوا انتحاء الممعن المدقق.

وإذا كان نقد الآمدي في بابي الأخطاء والاحتجاج نقداً يتعلق بالمعنى وبإصابة التعبير، فإن المطلوب في باب الموازنة ليس نقداً لغوياً أو ما يتعلق بالنحو والاشتقاق الذي اعتوره الآمدي، وإنما النقد الذي يمكن أن نطلق عليه فقه النقد، وهو ما يجمع في إطاره النقد الوصفي، والنقد القيمي، والنقد اللغوي، والنقد الفني: نقد الجمال المطلق، والجمال الوظيفي، ونقد التناسب والتناسق والتساوق.

ولكن الآمدي قد أشاح الوجه عن كل هذه الأنواع من النقد في موازنته . والذي يثير الأسف أن الآمدي في جميع أبواب كتبه قد التزم بنقد المعنى المعلل . لكنه في باب الموازنة التفصيلية الذي يدعوه إلى استخدام جميع انواع النقد قد تخلى ليس عن النقد الفني الضروري في هذا الباب فحسب ، بل تخلى أيضاً عن نقد المعنى والنقد القيمي والفني ، فلم ينقد إلا نقداً ذوقياً يمجه النقد العلمي .

و ومما ينكر على الآمدي اليضا انه كما سبق أن قلنا قصر الموازنة التفصيلية في أكثرها على الابتداءات بالتشبيب وبكاء الدمن أي بالأبيات التي اتهم البحتري في أكثرها بالسرقة ، وهذا يعني أن الآمدي قد وازن بين معاني أبي تمام من جهة . وبين معاني مئات من الشعراء المجيدين السابقين عليه من جهة أخرى . لأن معاني البحتري مسروقة منهم ، إذن ، فطرف الموازنة في الابتداءات ليس هو البحتري فقط ، وإنما مئات من الشعراء القدامى .

7 - لقد وازن الأمدي بين ابتداءات أبي تمام والبحتري ، وبين خروجهم من النسيب إلى المديح ، لكنه لم يوازن بين خواتم قصائد الشاعرين ، لماذا ؟ لأن خواتم قصائد البحتري - سواء خواتمه في الشكر أو الدعاء ، أو خواتمه في وصف القصيدة ، ومدح الممدوح ، خواتم باهتة تخلو عن أية روح تعبيرية كما أن صورها صور قاتمة ومعانيها غير صائبة .

٧ - ومما يؤخذ على الآمدي في موازنته التفصيلية أنه - كما قلنا مراراً - أعرض الصفح عن أنماط أخرى من الشعر في موازنته كما هو المطبوع: أعرض عن الرثاء ، عن الفخر ، عن الهجاء ، عن الوصف ، عن العتاب ، وعن الأعتذار، وهذا يعني أن اهتمام الآمدي ينحصر في الشعر القديم وحظه من الشعر الحديث أو شعر المولدين ، ليس بدرجة حظه من الشعر القديم .

٨ - مهما كان ودنا للآمدي وانتصارنا له ، وشكرنا سعيه في كتابه الموازنة فإنه لا مهرب من القول: بأن موازنته قد تحتوي على أشياء كثيرة ، وتتضمن أبحاثاً ودراسات، إلا أنها خالية من أهم ما يطلب من الآمدي ألا وهو «الموازنة » فالكتاب شبه خال من الموازنة العلمية ، ولهذا فمن الممكن أن نسمي ، موازنة الآمدي مثلاً ، كتاب نقد أو كتاب نقد تطبيقي ، أو كتاب الخصومة بين الطائيين ويكون للتسمية عندئذٍ وجه من الأصابة ، أما أن نسمي كتاب الآمدي ، موازنة بين الطائيين - فهو من الخطل بمكان ، لأن نصيبه من الموازنة قليل جداً.

٩ - إن قول الآمدي في أبيات أبي تمام الثلاثة (١) وهي :

مُحَقَّتُ بشاشتُه مُحَاق هِلال نَقَصَتْه أيدي الكفر بعد كَمَال أيامُ غيرك عندهُنَ ليال

أمسى بك الإسلامُ بدراً بعدما أكملت منه كل نقص بعدما ألبسته أيّامك الغُرّ التي

⁽١) الموازنة ج ٢ ص٣٥٧ ط دار المعارف المصرية .

بأن هذا يصلح أن يقال لوزير أو والي الثغور ، قول يجانبه الصواب ، لأن هذه الأوصاف إذا لم تُطْر على الخليفة وهو أمام المسلمين وقائدهم ، فعلى من ينبغي أن تُطرى ، وإذا قيل مثل هذا في وصف والي الثغور ، فماذا يبقى ليقال للخليفة ؟ نعم يبقى أن يقال له : صاحب الوحي ، وباني الشريعة الغراء أو قائد السماء الأعلى وصاحب الأرض الغبراء - لأن الوالي إذا استولى على أوصاف الرسول ، على أوصاف الرسول ، بل صفات الأنبياء والرسل أجمعين .

١٠ ـ إن تخطئة الأمدي أبا تمام في قوله(١):

إن الخليفة قد عزّت بدولت دعائم الدين فليعزز به الأدب وقوله: إن دعائم الدين قد توصف بأنها ثبتت أو توطدت ، ولكن لا توصف بأنها عزت: قول خاطىء ، ولا يليق بإمام عريق مثل الآمدي أن يخطأه الصواب في مثله!! ذلك لأن كلمة «عزت» تأتي لثلاثة معان ـ تأتي بمعنى الود والحب ، قال تعالى ﴿ أرهطي أعز عليكم من الله ﴾ أي أحب من الله إليكم، وبمعنى العظمة ، قال تعالى ﴿ والله عزيز حكيم ﴾ وبمعنى القوة والشدة ، قال تعالى : ﴿ فعززناهما بثالث ﴾ أي قويناهما ، والأصل في العزة القوة والشدة ، وقد ركزت المعاجم على ذلك (٢).

وهكذا نأتي إلى نهاية نقدنا للموازنة التفصيلية في كتاب الموازنة بين الطائيين للإمام الآمدي ، وكان أملنا أن نتمهل عندها أكثر مما تمهلنا ، ولكن نضوب الفكر في أبوابها وضعفها في مجال النقد والبحث ، والتمحيص ، ثم انحدار الآمدي فيه من قمة النقد التحليلي ، إلى النقد الذؤقي ، والنقد العابر

 ⁽١) تمثل بهذا الشعر أكثر المعاجم: أنظر مادة _ ع زز _ في اللسان وفي الأساس وفي تاج اللغة.
 (٢) لسان ج ٥ ص ٢٧٤ _ ٢٧٩ .

أو نقد الطفرات ـ قد جعلنا نكتفي بهذا القدر من النقد والدراسة للموازنة التفصيلية من كتابه.

وإذا كان لنا أن نقول شيئاً في نهاية هذا المطاف ، فإننا نقول _ كما قلنا مراراً _ :

_ إن الأمدي ناقد في كتابه الموازنة ، ولكن موازنته التفصيلية تخلو من أي نقد يجدر بالبحث.

_ إن الأمدي قد وضع موازنته لشيء واحد هو تحطيم أبي تمام ، وإعلاء شأن البحتري ، فقد حكم بالأفضلية للبحتري في ٤٠ باباً من أبواب موازنته التفصيلية التي طرحها للموازنة بين الشاعرين ، وحكم لأبي تمام بالأفضلية في ستة منها فقط !! وليس الخطأ في ذلك من أبي تمام . وإنما الخطأ من سوء منهج الأمدي في الموازنة التفصيلية ، ثم سوء اختياره .

وإن يكن شأن الموازنة ككتاب نقد - شأن تشرئب إليه الأعناق وتُسْتَكَفُّ له الأعين - فإن متعلق القدح فيه أنه كتاب وضع للدفاع عن البحتري، أو أنه محضر دفاع البحتري ومرافعته أمام منصة القضاء في الخصومات بين الطائيين، بل إنه وضع للنيل من أبي تمام ولإخراجه من حقل الشعراء المجيدين.

_ ولكن أيا كان كتاب الآمدي « الموازنة بين الطائيين » فإنه _ في اكتنافه الخصومة بين الطائيين ، والإفصاح عن الجوانب المختلفة منها في صورة شمولية _ كتاب له من القيمة العلمية والنقدية مالا يمكن الاستهانة به أو التقليل من شأنه . لأن هذا الكتاب سواء في معالجته الخصومة بين الطائيين ، أو في دعم هذه الخصومة بعناصر وقوى جديدة ، أو في شحذه حدة الجدل وتوسيع ميدانه _ كتاب أقل ما يقال فيه ، هو أنه سبق أوانه بقرون .

وإذا كان للآخرين المجد والشرف في تأليفهم كتباً كثيرة _ فإن فيما الوجده الآمدي من الفضل والمنزلة العلمية _ بكتابه الموازنة _ ما يحق له أن يباهي ، وأن يطأ الثريا وَيَدَّعِي كل مجد علمي ناله غيره ، وكفى ذلك شرفاً لإمام ضرب في النقد والأدب بالقدح المعلى ، كفى ذلك للإمام أبي القاسم الحسن بن بشر الآمدي ، رحمة الله عليه وأجزل مشوبته ، ونفع العلم به وبعلومه . ﴿ رَبَّنَا لاَ تُوَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ﴾ . . ﴿ رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وهَيًى النا من أَمْرِنَا رَشَداً ﴾ .

ثبت لمراجع

أولًا: الكتب والمصادر العربية:

- ١ ـ اتبسام هارون : أبو تمام ثقافته من خلال شعره .
- ٢ ابراهيم بن محمد : أبو تمام ، شيء من شعره ط كمبريدج ١٩٥٠ .
 - ٣ _ ابن أبي خارم : ديوان شعر ط _ دار الثقافة السورية .
 - ٤ _ ابن أبي الصلت _ أمية _ : ديوان شعر ط بيروت ١٩٧٢ .
- ابن الأثير ـ ضياء الدين : المثل السائر ط ـ القاهرة . الطبعة الأولى .
- 7 ابن الأثير ضياء الدين: الجامع الكبير في صناعة المنظوم من الكلام المنثور ط بغداد ١٩٥٦.
- ٧ ابن الأثير ـ عز الدين ـ : أسد الغابة في معرفة الصحابة طبعة القاهرة ،
 ١٢٨٦ هـ .
 - ٨ ابن الأثير عز الدين : الكامل في التاريخ طبعة القاهرة الطبعة الأولى .
- ٩ ابن الأثير عز الدين -: اللباب في تهذيب الأنساب طبعة القاهرة ١٣٥٦
 ه .
- ١٠ ابن الأنباري: شرح القصائد السبع الطوال طبعة المعارف المصرية الطبعة الأولى.

- ١١ ـ ابن الأنباري : شرح المفضليات : طبعة الآباء اليسوعيين بيروت ١٩٢٠ .
- ١٢ ابن الأنباري : نزهة الألباء في طبقات النحاة والأدباء ـ طبعة حجر ١٢٩٤
 هـ .
- ۱۳ ابن الثاقب ـ أبو الفرج ـ : الجمان في تشبيهات القرآن طبعة بغداد ١٩٦٨
 - ١٤ ابن حبيب ـ أبو جعفر ـ : نقائض الفرزدق وجرير طبعة ليدن ١٩٠٥ .
- 10 ابن حجر العسقلاني أحمد : الإصابة في تمييز الصحابة طبعة القاهرة ١٣٢٣ هـ .
- 17 ابن حجر العسقلاني أحمد : فتح الباري على البخاري طبعة مصطفى البابي الحلبي الطبعة الأولى .
- ١٧ ـ ابن حجر العسقلاني ـ أحمد : سبل السلام بالشرح ـ طبعة مكتبة الجمهورية
 العربية المتحدة ط أولى .
- ١٨ ابن حجر العسقلاني أحمد : تبصير المنتبه طبعة دار التأليف والنشر الطبعة الأولى .
- ٢٠ ابن حزم الأندلسي ـ علي بن أحمد : جمهرة أنساب العرب . طبعة المعارف المصرية ط أولى .
 - ٢١ ابن جرير الطبري محمد : تاريخ الملوك والرسل ، طبعة ليدن ١٨٩٢ .
- ٢٢ ابن جرير الطبري محمد جامع البيان في تأويل القرآن ، طبعة بـولاق ، الطبعة الأولى .
 - ٢٣ ـ ابن جعفر _ قدامة _ : جواهر الألفاظ ، طبعة القاهرة ١٩٣٢ .
 - ٢٤ ـ ابن جعفر ـ قدامة ـ : نقد الشعر ، طبعة الخانجي ١٩٦٣ .
 - ٢٥ ـ ابن جعفر ـ قدامة ـ : نقد النثر ، طبعة دار الكتب ١٩٣٤ .

- ٢٦ ـ ابن خلدون ـ عبد الرحمن : مقدمة ابن خلدون ، طبعة القاهرة ١٣٢٢ ـ ٢٦ ـ ابن خلدون ، طبعة القاهرة ١٣٢٢
- ٢٧ ابن خلكان ـ أحمد ـ : وفيات الأعيان ، طبعة مطبعة السنة المحمدية
 - ۲۸ ـ ابن درید ـ محمد ـ : الاشتقاق .
 - ٢٩ ابن رشيق الحسن : العمدة ، طبعة دار الجيل بيروت ، الطبعة الرابعة .
 - ٣٠ ابن رشيق الحسن : قراضة الذهب . طبعة بولاق ١٩٢٦ .
 - ٣١ ابن الرومي على : ديوان شعر ، نشرة كامل الكيلاني .
 - ٣٢ ابن سلام الجمحي محمد : طبقات الشعراء ، طبعة ليدن ١٩١٣ .
 - ٣٣ ـ ابن سنان الخفاجي: سر الفصاحة ، طبعة القاهرة ١٩٠٢.
 - ٣٤ ابن السكيت: تهذيب الألفاظ، طبعة بيروت ١٨٩٦.
 - ٣٥ ـ ابن سيده ـ على ـ : المخصص ، طبعة بولاق ١٣١٦ هـ .
 - ٣٦ ـ ابن شاكر: فوات الوفيات ، طبعة بولاق ١٢٩٦ هـ .
 - ٣٧ ابن طباطبا محمد : عيار الشعر ، طبعة مكتبة التجارة القاهرة الطبعة الطبعة الأولى .
 - ٣٨ ابن طباطبا محمد : الفخري في الآداب السلطانية ، طبعة رنبرغ شالون مفرنسا ١٨٩٤ .
 - ٣٩ ـ ابن طراز ـ الحريري ـ : الجليس الصالح ، مخطوط بدار الكتب المصرية .
 - ٤ ابن عبد ربه أحمد : العقد الفريد ، طبعة لجنة التأليف والنشر ١٩٧٠ .
 - ٤١ ـ ابن عبد ربه ـ أحمد _ : الاستيعاب ، طبعة نهضة مصر ١٩٤٢ ط أولى .
 - ٤٢ ـ ابن عساكر ـ علي ـ : التاريخ الكبير لـدمشق . طبعة روضة السلام ١٩٢٩ .
 - ٤٣ ابن عساكر على : تهذيب الأخبار ، مخطوط بدار الكتب .

- ٤٤ ابن عقيل جمال الدين محمد: شرح ابن عقيل على الألفية طبعة عيسى البابي الحلبي ١٣٣٠ هـ .
 - ٥٥ ـ ابن العماد ـ الحنبلي ـ : شذرات الذهب ، طبعة القاهرة ١٣٥٠ هـ .
- 27 ـ ابن قتيبة ـ عبد الله ـ : الشعر والشعراء ، طبعة عيسى البابي الحلبي ط الأولى .
- ٤٧ ـ ابن قتيبة ـ عبد الله ـ : أدب الكاتب ، طبعة دار المعارف المصرية ١٣٤٦
 - ٤٨ ـ ابن قتيبة _ عبد الله _ : عيون الأخبار ، طبعة دار الكتب المصرية ١٩٠٥ .
- ٤٩ ـ ابن قتيبة _ عبد الله _ : معاني الشعر الكبير ، طبعة حيدر آباد ١٣٦٨ هـ .
 - ٥ _ ابن مالك الأندلسي : الطبعة العاشرة .
 - ٥١ ـ ابن مالك الأندلسي: الكافية الشافية ، طبعة القاهرة ١٢٨٩ هـ .
 - ٢٥ ـ ابن المستوفي : شرح ديوان أبي تمام ، مخطوط بدار الكتب المصرية .
- ٥٣ ـ ابن المعتز ـ عبد الله ـ : رسائل ابن المعتز ، تحقيق الخفاجي ، طبعة القاهرة
 - ٤٥ ـ ابن المعتز ـ عبد الله ـ : ديوان شعر ، ط القاهرة ١٣٠٧ هـ .
 - ٥٥ ـ ابن المعتز ـ عبد الله ـ : البديع ، طبعة مصطفى البابي الحلبي ١٣٦٤ هـ .
- ٥٦ ابن المعتز ـ عبد الله ـ طبقات الشعراء ، طبعة دار المعارف المصرية ،
 ١٩٥٦ ١٩٥١ ١٩٥٥ ١٩٥ ١٩٥ ١٩٥ ١٩٥٥ ١٩٥ ١٩٥٥ ١٩٥٥ ١٩٥٥ ١٩٥٥ ١٩٥٥ ١٩٥٥ ١٩٥٥ ١٩٥
 - ٥٧ ـ ابن منظور ـ محمد ـ : لسان العرب ، طبعة بولاق ١٣٠٨ هـ .
 - ٨٥ ـ ابن منظور ـ محمد ـ : أبو نواس ، أبو النصر بيروت .
 - ٥٩ ـ ابن النديم . محمد ـ : الفهرست . طبعة ليبزج ١٨٧٢ م .
 - ٠٠ ـ ابن الوردي _عمر ـ : تاريخ ابن الوردي ، طبعة القاهرة ١٢٨٥ هـ.
- 71 ـ ابن هشام ـ عبد الملك ـ : سترة الرسول . ط بولاق أولى ، ومطبعة حجازي القاهرة ١٣٤٣ هـ .

- ٦٢ _ ابن وهيب : البرهان في وجوه البيان ، طبعة مطبعة المعاني ببغداد ١٩٦٧ .
- ٦٣ ـ ابن هشام ـ جمال الدين ـ : مغني اللبيب في شرح الأعاريب ، طبعة عيسى البابي الحلبي ط أولى .
- 75 أبو اسحاق الزجاج إبراهيم : ذيل الأمالي ، طبعة دار الكتب ، الطبعة الأولى .
 - 70 _ أبو أحمد العسكري: التصحيف والتحريف، طبعة القاهرة ١٣٣٧ هـ.
- 77 أبو تمام حبيب : ديوان من الشعر ، طبعة دار الفكر للجميع بيروت . 197٧ .
 - ٦٧ ـ أبو تمام ـ حبيب : حماسة أبي تمام ، طبعة دار الهيئة المصرية ١٩٦٧ .
- 7. أبو خمدة _ محمد علي _ : النقد الأدبي حول أبي تمام والبحتري طبعة بيروت طبعة بيروت طبعة بيروت طبعة بيروت
- ٧٩ ـ أبو حيان التوحيدي ـ علي : أخلاق الوزيرين ، طبعة الهاشمية بدمشق ١٩٦٥ .
 - ٧٠ ـ أبو حيان التوحيدي ـ على : الهوامل والشوامل ، طبعة القاهرة ١٩٥١ .
- ٧١ أبو حيان التوحيدي ـ علي : الإمتاع والمؤانسة ، طبعة لجنة التأليف والنشر طبعة أولى .
- ٧٧ ـ أبو عبيدة البكري ـ : سمط اللآلي في شرح أمالي القالي ، ط لجنة التأليف والنشر القاهرة ١٩٣٦ .
 - ٧٣ ـ أبو عبيدة البكري ـ : كتاب الأمثال ، طبعة القاهرة ١٩٥٨ .
- ٧٤ ـ أبو عبيدة البكري ـ : التنبيه على أوهام أبي على القالي ، طبعة القاهرة
 ١٩٢٦ .
 - ٧٥ ـ أبو عبيدة ـ معمر ـ : كتاب الخيل ، مخطوطة بدار الكتب المصرية .
 - ٧٦ _ أبو العتاهية _ إسماعيل _ : ديوان شعره ، طبعة بيروت ١٨٨٦ م .

- ٧٧ ـ أبو علي القالي ـ إسماعيل ـ : أمالي ، طبعة لجنة التأليف والنشر القاهرة ط أولى .
 - ٧٨ ـ أبو الفتيان ـ محمد بن سلطان : ديوَان ابن حيوس ، طبعة دمشق ١٩٥١ .
 - ٨٩ ـ أبو الفرج الأصفهاني ـ على ـ : الأغاني ، طبعة بولاق ١٢٨٥ هـ .
- ٠٨- أبو القاسم الأمدي الحسن: الموازنة بين الطائيين طبعة دار المعارف المصرية ١٩٧٢.
- ٨١ ـ أبو القاسم الآمدي ـ الحسن ـ : المؤتلف والمختلف ، طبعة القدسي ، ١٣٥٤ هـ .
- ٨٢ ـ أبو القاسم الزجاجي ـ عبد الرحمن: الإيضاح في النقد، طبعة دار الكتب الطبعة الأولى .
- ۸۳ ـ أبو نواس ـ الحسن ـ : ديوان شعره وشرحه (محمود واصف) طبعة القاهرة .
 - ٨٤ أبو هلال العسكري ـ الحسن : الصناعتين ، تحقيق البجاوي ١٩٧١ .
 - ٨٥ _ أبو هلال العسكري _ الحسن : ديوان المعاني ، طبعة القاهرة ١٣٥٢ هـ .
- ٨٦ ـ أبو هلال العسكري ـ الحسن : جمهرة الأمثال ، طبعة القاهرة ، الطبعة الأولى .
- ٨٧ ـ أبو هلال العسكري ـ الحسن : المصون في الأدب ، طبعة الكويت ١٩٦٠ .
 - ٨٨ ـ أحمد أمين ـ الدكتور ـ : النقد الأدبي ، طبعة القاهرة ، الطبعة الأولى .
- ۸۹ ـ بدوي ـ أحمد ـ (الدكتور) : البحتري ، سلسلة النوابغ ، طبعة دار المعارف . ۱۹۷۵ .
- ٩ أحمد ضيف الدكتور : مقدمة لدراسة بلاغة العرب ، ط القاهرة . ١٩٢٣ .
 - ٩١ ـ الأخطل ـ غياث التغلبي ـ : ديوان شعره ، طبعة بيروت ١٨٩١ .
 - ٩٢ الأصمعي عبد الملك : الأصمعيات ، طبعة دار المعارف ١٩٦٤ .

- ٩٣ ـ أعشى قيس ـ ميمون ـ : ديوان شعره ، طبعة لندن ١٨٩٨ .
- 92 الأربيلي عبد الرحمن : منتهى المقال في أحوال الرجال ، طبعة بغداد 1978 .
 - ٩٠ ـ الباقلاني ـ محمد ـ : إعجاز القرآن .
 - ٩٦ ـ البحتري ـ وليد ـ : ديوان شعره ، طبعة دار بيروت ١٩٧٢ .
- ٩٧ ـ البديعي ـ يوسف ـ : هبة الأيام فيها يتعلق بأبي تمام ، مطبعة السلام القاهرة ١٩٧٤ .
 - ٩٨ ـ البديعي ـ يوسف ـ : حماسة البحتري .
- 99 ـ بروكلمان ـ مستشرق ـ : تاريخ الأدب العربي ، مترجم ، طبعة دار المعارف القاهرة ، الطبعة الأولى .
- ۱۰۰ ـ بشار ـ أبو معاذ ـ: ديوان شعره ، ط لجنة التأليف والنشر القاهرة ١٣٨٩
- ١٠١ _ البغدادي _ عبد القادر _ : خزانة الأدب ولب الباب لسان العرب طبعة ولاق ١٠٩ هـ .
 - ١٠٢ ـ البيهقي ـ محمد ـ : المحاسن والمساوىء ، طبعة القاهرة ١٩٠٦ .
- ۱۰۳ _ تغرى بردى (الابن) _ يوسف : النجوم الزاهرة ، طبعة دار الكتب الطبعة الأولى .
 - ١٠٤ ـ ثعالبي _ أبو منصور _ : أحسن ما سمعت ، طبعة القاهرة ، ط الأولى .
- ١٠٥ ـ ثعالبي ـ أبو منصور ـ : ثمار القلوب في المضاف والمنسوب طبعة المطبعة المدنية بالقاهرة ط الأولى .
 - ١٠٦ ـ ثعالبي ـ أبو منصور ـ : خاص الخاص ، طبعة القاهرة ١٩٠٨ .
 - ١٠٧ ـ ثعالبي ـ أبو منصور ـ : التمثيل والمحاضرة طبعة القاهرة ١٩٦١ .
 - ١٠٨ ـ ثعالبي ـ أبو منصور ـ : المنتحل ، طبعة الإسكندرية ١٩٠١ .

- 1.9 _ ثعالبي _ أبو منصور _ : مرآة المروات وأعمال الحسنات ، طبعة الترقي بالقاهرة 1907 .
- ١١٠ ـ ثعالبي ـ أبو منصور ـ : فقه اللغة تحقيق الأب لويس سيخوط . الأولى ـ بيروت .
- ١١١ _ ثعالبي _ أبو منصور _ : النهاية في التعريض والكناية : طبعة مكة
 - ١١٢ ـ ثعالبي ـ أبو منصور ـ : يتيمة الدهر . طبعة القاهرة ١٩٣٤ .
- ۱۱۳ ـ الجاحظ ـ أبو عثمان : البيان والتبيين، طبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر ١١٣٧ هـ .
- 118 _ الجاحظ _ أبو عثمان _ : البخلاء ، طبعة دار المعارف المصرية ط أولى _ .
- ١١٥ ـ الجاحظ ـ أبو عثمان : الحيوان ، طبعة المصطفى البابي الحلبي ـ الأولى ،
 وطبعة محمد سامي القاهرة ١٣٢٣ هـ .
 - ١١٦ _ الجاحظ _ أبو عثمان : المحاسن والأضداد ، طبعة القاهرة ١٣٢٤ هـ .
- ١١٧ _ الجاحظ _ أبو عثمان : رسالة القيان والمغنين ، طبعة دار المعارف ط أولى .
 - ١١٨ _ الجرجاني _ عبد القاهر _ : أسرار البلاغة ، طبعة المنار بالقاهرة ١٩٢٤ .
- 119 ـ الجرجاني ـ عبد القاهـ ر ـ : ثلاث رسائل في إعجـ از القرآن ، طبعـة دار المعارف المصرية الطبعة الأولى .
 - ١٢٠ _ الجرجاني _ عبد القاهر _ : دلائل الإعجاز ، طبعة المنار ١٣٣١ .
- ۱۲۱ ـ الجرجاني ـ عبد العزيز ـ : الوساطة بين المتنبي وخصومه ، طبعة القاهرة ١٢١ ـ الجرجاني ـ عبد العزيز ـ : الوساطة بين المتنبي وخصومه ، طبعة القاهرة
 - ١٢٢ _ جرير _ أبو حرزة _ : ديوان شعر ، طبعة القاهرة ١٣١٣ هـ .
- ١٢٣ _ جميل بن معمر العذري _ أبو عمرو _ : ديوان شعر ، طبعة المكتبة الأهلية بيروت ١٩٣٤ .

- ۱۲۶ ـ الجواليقي ـ أبو منصور موهـوب ـ : المعرب ، طبعـة دار الكتب المصريـة ١٣٦١ هـ .
- 170 جورج زيدان ـ زيدان ـ : تاريخ آداب اللغة العربية ط . القاهرة ١٩١٤ م ١٢٦ ـ جورج سامتيانا : الإحساس بالجمال ، ترجمة الدكتور بدوي ، طبعة الفاهرة ، مكتبة الأنجلو المصرية .
 - ١٢٧ _ الجهشياري : الوزراء والكتاب ، طبعة فيينا ١٩٢٦ .
 - ١٢٨ ـ الجوهري ـ إسماعيل ـ : تارج اللغة ، طبعة القاهرة ، الطبعة الأولى .
- ١٢٩ _ الحائري _ محمد بن إسماعيل: شباب الزهرة ، طبعة طهران ١٢٦٧ هـ .
- ١٣٠ ـ الحاتمي ـ أبو علي ـ : مجلس في مزايا أبي تمام على البحتري أورده الحصري في زهر الآداب ج ٣ طبعة القاهرة ١٩٢٩ .
- ١٣١ ـ الحاجري ـ طه ـ « الدكتور » : أبو تمام في مصر ، طبعة الإسكندرية ١٩٦٧ .
 - ١٣٢ _ حاجي خليفة _ مصطفى _ : كشف الظنون ، طبعة أسنطبول ١٩٤١ .
- ۱۳۳ _ حامد عبد القادر: دراسات في علم النفس الأدبي، طبعة القاهرة
 - ١٣٤ _ حسان _ ابن ثابت _ : ديوان شعره ، المطبعة الرحمانية ١٩٢٩ .
- - ١٣٦ _ حسين _ المرصفي _ : الوسيلة الأدبية ، طبعة القاهرة
 - ١٣٧ _ الحصري _ الحسن _ : زهر الأداب ، طبعة الرحمانية بالقاهرة ١٩٢٩ .
- ١٣٨ ـ الحصري ـ الحسن ـ : مجمع الجواهر في الملح والنوادر ، طبعة القاهرة
- ۱۳۹ _ الحطيئة _ جرول _ : ديوان شعره ، طبعة مطبعة التقدم بمصر ، الطبعة الأولى .

- ١٤ الحلي الحسن بن على : كتاب الرجال ، طبعة طهران ١٩٦٤ .
- - ١٤٢ الحموي ياقوت : معجم البلدان ، طبعة القاهرة ١٣٢٥ هـ :
- 12۳ ـ الخالديين ـ أبو بكر وعثمان : التحف والهدايا ، طبعة دار المعارف المصرية
- 18٤ ـ الخالديين ـ أبو بكر وعثمان : المختار من شعر بشار طبعة لجنة التأليف والنشر بالقاهرة ١٩٣٤ .
- 120 الخطيب البغدادي أحمد بن علي : تاريخ بغداد ، طبعة القاهرة . 1971 .
- ١٤٦ ـ الخفاجي ـ أحمد شهاب الدين : ريحانة الألباء ، طبعة بولاق ١٣٧٣ هـ .
- ١٤٧ ـ الخفاجي ـ أحمد شهاب الدين : طراز المجالس ، طبعة بولاق ١٢٨٤ هـ .
 - ١٤٨ ـ الخولي ـ أمين ـ : فن القول ، طبعة القاهرة ، الطبعة الأولى .
- ١٤٩ درویش محیی الدین : أبو تمام ، ترجمته ونخبة من قصائده ، طبعة
 بیروت ۱۹۵۳ .
 - ١٥٠ دعبل الخزاعي : كلمات في شعر أبي تمام ، طبعة نجف ١٩٦٢ .
- ١٥١ ـ داوود الأنطاكي: تزيين الأسواق بتفصيل أشواق العشاق ، ط بولاق ١٥١ ـ داوود الانطاكي : تزيين الأسواق بتفصيل أشواق العشاق ، ط بولاق
- ١٥٢ الرافعي عبد الكريم : التدوين في أخبار قزوين ، طبعة طهران 10٢ هـ .
- ۱۵۳ ربداوي محمود (الدكتور) : الحركة النقدية حول مذهب أبي تمام وتاريخها ، ط دار الفكر بيروت ١٩٧١ .

- ١٥٤ ـ رشاد رشدي ـ الدكتور ـ : النقد الأدبي الحديث ، طبعة بيروت .
- ١٥٥ ـ رفيق فاخوري ـ رفيق ـ : أبو تمام ترجمته ونخبة من قصائده ، طبعة
 بيروت ١٩٣٠ .
 - ١٥٦ ـ الزاهدي _ محمد على ـ : أحبار أبي تمام ، طبعة بيروت الطبعة الأولى .
 - ١٥٧ ـ الزبيدي ـ أبو بكر ـ : لحن العوام ، طبعة القاهرة ١٩٦٤ .
 - ١٥٨ ـ الزركلي ـ خير الدين ـ : الأعلام ، طبعة القاهرة ١٩٥٩ .
 - ١٥٩ ـ زكى مبارك ـ الدكتور ـ : البدائع : طبعة القاهرة ١٩٢٣ .
- ١٦٠ ــ زكي مبارك ــ الدكتور ــ : المقارنة بين الشعراء ، طبعة القاهرة ، الطبعة الأولى .
- 171 ـ ستيفن سنندر ـ مستشرق ـ : الحياة والشعر ، تـرجمة الـدكتور مصطفى بدوي ، طبعة القاهرة ، مكتبة الأنجلو ، الطبعة الأولى .
 - ١٦٢ ـ سليمان البستاني: مقدمة الإلياذة ، طبعة القاهرة ١٩٠٤.
- 177 السمعاني عبد الكريم ، تاج الإسلام : الأنساب ، طبعة لندن . 1917 .
- ١٦٤ ـ سعد الدين مسعود عمر ـ التفتازاني ـ : المطول ، طبعة القاهرة ، طبعة
 حجر .
- 170 _ سعد الدين مسعود عمر _ التفتازاني _ : مختصر سعدوية حاشية للعلامة البناني طبعة القاهرة ، طبعة حجر .
- ١٦٦ ـ السكاكي ـ يوسف ابن أبي بكر ـ : مفتاح العلوم ، طبعة بولاق ١٦٦ ـ ١٣١٢ هـ .
 - 17V ـ سيبويه : الكتاب ، طبعة الأميرية القاهرة .
 - ١٦٨ ـ سيد على ـ المرصفى ـ : اسرار الحماسة ، طبعة القاهرة ١٩٢٠ .
- ١٦٠ ـ سيد علي ـ المرصفي ـ : رغبة الآمل من كتاب الكامل ، طبعة القاهرة . ١٩٢٧ .

- ١٧٠ _ السيد محسن _ الأمين _ : أعيان الشيعة ، طبعة دمشق ١٩٤٦ .
- ١٧١ ـ السيوطي ـ جلال الدين عبد الرحمن ـ : بغية الوعاة ، طبعة القاهرة ١٧١ ـ السيوطي ـ جلال الدين عبد الرحمن ـ :
- 1۷۲ ـ السيوطي ـ جلال الدين عبد الرحمن ـ : البهجة المرضية في شرح الألفية ، طبعة عيسى البابي الحلبي ١٣٢٥ هـ .
- ١٧٣ ـ السيوطي ـ جلال الدين عبد الرحمن ـ : حسن المحاضرة في أخبار مصر والقاهرة طبعة الأشرفية القاهرة ١٣٢٧ هـ .
- 1٧٤ ـ السيوطي ـ جلال الـدين عبد الـرحمن ـ : شرح شـواهد المغني ، طبعـة القاهرة ١٣٢٢ هـ.
- ١٧٥ ـ السيوطي ـ جلال الدين عبد الرحمن ـ : عقود الجمان ، طبعة القاهرة ،
 طبعة حجر .
- 1۷٦ ـ السيوطي ـ جلال الدين : المزهر ، طبعة عيسى البابي الحلبي القاهـرة ، الطبعة الأولى .
 - ١٧٧ ـ الشريشي ـ أحمد ـ : شرح مقامات الحريري ، طبقة بولاق ١٣٠٠ هـ .
- ۱۷۸ ـ الشريف ـ المرتضى ـ : أمالي ـ غرر الفوائد ـ طبعة عيسى البابي الحلبي ١٩٥٤ .
- ۱۸۹ ـ الشريف ـ المرتضى ـ : كتاب الشهاب في الشيب والشباب ، طبعة القسطنطينية ۱۳۰۲ هـ .
- ۱۸۰ ـ شـوقي ضيف (الدكتور): الأدب العربي المعـاصـر، طبعـة القـاهـرة ١٨٠ ـ . ١٩٦١
- ۱۸۱ ـ شوقي ضيف (الدكتور) : النقد الأدبي ، طبعة دار المعارف المصرية ، الطبعة الأولى .
- ١٨٢ ـ الشيرواني ـ أحمد محمد ـ : حديقة الأفراح لإزالة الأتراح ، طبعة بولاق

- ١٨٣ صاحب بن عباد إسماعيل : الكشف عن مساوىء المتنبي ، ط بغداد . ١٩٦٥ .
- ١٨٤ ـ صلاح المنجد (الدكتور): المنتقى من دراسات المستشرقين، طبعة القاهرة ١٩٥٥.
- ١٨٥ ـ الصولي ـ أبو بكر ـ : أخبار أبي تمام ، طبعة القاهرة ، ١٩٣٧ طبعة
 المكتب التجاري للطباعة . والتوزيع بيروت ١٩٦٠ .
 - ١٨٦ ـ الصولي ـ أبو بكر ـ أدب الكتاب ، طبعة القاهرة ١٣٤١ هـ .
 - ١٨٧ ـ الصولي ـ أبو بكر ـ : شرح ديوان أبي تمام ، مخطوط بدار الكتب المصرية .
 - ١٨٨ ـ الصولى ـ أبو بكر : الأوراق ، طبعة القاهرة ١٩٣٤ .
- ١٨٩ ـ الصعيدي ـ عبد المتعال ـ : نقد أبي تمام ، رسالة جامعية مخطوطة قوامها . ١٨٠٠ صفحة برقم ٢ بجامعة القاهرة ١٩٣٤ .
- ١٩ الصفدي صلاح الدين : الغيث المسجم في شرح لامية العجم ، طبعة القاهرة ١٣٠٥ هـ .
 - ١٩١ الطائي خضر : أبو تمام الطائي ، طبعة بغداد ١٩٦٦ .
- ۱۹۲ ـ الطاش ـ كبرى زاده ـ : مفتاح السعادة ومصباح السعادة ، ط حيدر آباد الهند ۱۳۳۸ هـ .
- 197 طه حسين الدكتور : تجديد ذكرى أبي العلاء ، طبعة القاهرة 1978 .
 - ١٩٤ ـ طه حسين ـ الدكتور ـ : حديث الأربعاء ، طبعة القاهرة ١٩٥١ .
 - ١٩٥ ـ طه حسين ـ الدكتور ـ : في الشعر والنثر ، طبعة القاهرة ١٩٣٦ .
 - ١٩٦ ـ طه حسين ـ الدكتور ـ : مع المتنبى : طبعة القاهرة ١٩٥٧ .
 - ١٩٧ ـ طه حسين ـ الدكتور ـ : في الأدب الجاهلي ، طبعة القاهرة ١٩٣٣ .
- ۱۹۸ ـ طرفة ـ بن العبد ـ : ديوانه في الشعر ، طبعة قازان ۱۹۱۹ دار صادر دار ب بيروت .

- 199 ـ العاملي ـ بهاء الدين ـ : الكشكول ، طبعة عيسى البابي الحلبي القاهرة . 199
- العلماء العاملي بهاء الدين : أمل الآمل في ذكر العلماء الأفاضل ، طبعة طهران العمران ما العمران هـ .
- ٢٠١ ـ عبد الحميد يونس ـ الدكتور: الأسس الفنية للنقد الأدبي ، طبعة القاهرة ١٩٥٨ .
 - ۲۰۲ ـ عبد الرحمن شكري : مقدمة ديوانه ج ٥ .
 - ٢٠٣ ـ عبد الرحمن عثمان ـ الدكتور: معالم النقد الأدبي ، طبعة القاهرة ١٩٦٦ .
- ٢٠٤ ـ عبد الرحمن عثمان ـ الدكتور: مذاهب النقد وقضاياه، طبعة القاهرة ١٩٧٥ .
 - ٠٠٠ عبد الرحمن ـ صدقى ـ : العقاد دراسة وتحية ، طبعة القاهرة ١٩٦١ .
 - ٠٠٢ أ. عبد السلام رستم: طيف الوليد ط ١٩٦٠.
 - ٢٠٧ عبد العزيز الدسوقي جماعة أبولو ، طبعة القاهرة ١٩٥٠ .
 - ٢٠٨ عبد العزيز سيد الأهل : عبقرية أبي تمام .
 - ٢٠٩ ـ عبد العزيز ـ سيد الأهل ـ : عبقرية البحتري .
 - ٣١٠ عبد الرحيم عبد الرحمن _ العباسي _ : معاهد التنصيص في شرح شواهد التخليص ، طبعة القاهرة ١٩١٦ .
 - ٢١١ ـ عبد الملك ـ العصامي ـ : سمط النجوم العوالي في أسماء الأوائل والتوالي ،
 طبعة القاهرة الطبعة الأولى .
- ۲۱۲ ـ العقاد ـ عباس محمود ـ : ابن الرومي حياته من شعره ، طبعة القاهرة . ١٩٥٧ .
 - ٢١٣ ـ العقاد ـ عباس محمود ـ : أبو نواس طبعة القاهرة ١٩٦٠ .
 - ٢١٤ ـ العقاد ـ عباس محمود .. : جميل بثينة ، طبعة القاهرة ١٩٤٤ .

- ٧١٥ ـ العقاد ـ عباس محمود ـ : الديوان في الأدب ، طبعة الخانجي القاهرة الطبعة الأولى .
- ٢١٦ ـ العقاد ـ عباس محمود : شاعر الغزل عمر بن أبي ربيعة ـ طبعة القاهرة ١٩٥١ .
- ٧١٧ ـ العقاد ـ عباس محمود ـ : عبقرياته الخمس ، طبعات القاهرة ، الطبعات الأولى .
 - ٢١٨ _ العقاد _ عباس محمود _ : الفصول طبعة القاهرة ١٩٢٢ .
 - ٢١٩ _ العقاد _عباس محمود _ : مراجعات في الأدب ، طبعة القاهرة ١٩٢٥ .
 - ٢٢٠ ـ العقاد ـ عباس محمود . : مطالعات في الكتب ، طبعة القاهرة ١٩٢٤ .
 - ٢٢١ _ العقاد _ عباس محمود _ : يسألونك ، طبعة القاهرة ١٩٤٧ .
 - ٢٢٢ ـ العقاد ـ عباس محمود ـ : يوميات العقاد ، طبعة القاهرة ١٩٦٤ .
 - ٢٢٢ _ العقاد عباس محمود : الفلسفة القرآنية ، طبعة القاهرة .
 - ٢٢٤ ـ العكبري : شرح ديوان المتنبي ، ط بولاق ١٣٠٠ هـ .
 - ٢٢٥ _ علي بن ظافر _ الأزدي _ : بدائع البدائع ، طبعة بولاق ١٩٧٨ .
 - ٢٢٦ _ على بن ظافر _ الأزدي _ : ديوان شعره ، ط القاهرة ١٣١١ هـ .
 - ٢٢٧ _ عمر الدسوقي : دراسات أدبية ، طبعة القاهرة ١٩٦٠ .
 - ٢٢٨ ـ عمر الدسوقي : في الأدب الحديث طبعة القاهرة ١٩٥٠ .
- ٢٢٩ ـ عمر فروخ ـ عضو المجمع العلمي بدمشق ـ: أبو تمام شاعر المعتصم طبعة دار الكتاب بيروت ١٩٣٤ .
 - ۲۳۰ عمر قدري : أبو تمام ترجمته ، طبعة بيروت ، الطبعة الأولى .
- ٢٣١ ـ عواد سركيس ـ ميخائيل ـ : أبو تمام كما جاء في المراجع العربية والأجنبية ،
 طبعة بغداد ١٩٧١ ، دار الإرشاد .
- ٢٣٢ ـ الغزولي ـ علي بن عبـد الله ـ مطالـع البدور في منــازل السرور ، طبعــة القاهرة ١٢٩٩ هـ .

- ٢٣٣ _ غيالان _ ذو الرمة _ : ديوان شعره ، طبعة المكتبة الأهلية بالقاهرة ١٩٣٤ .
 - ٢٣٤ _ فارس _ أديبه _ : أبو تمام ترجمته ، طبعة الإسكندرية ١٩٣٣ .
 - ٧٣٥ _ فائق _ أحمد _ : المدخل في علم النفس ، طبعة القاهرة الطبعة الأولى .
- ٢٣٦ ـ الفرزدق ـ همام بن غالب ـ : ديوان شعره ، المكتبة الأهلية بالقاهرة
- ۲۳۷ _ فروید _ سیغمند _ : تفسیر الأحلام ، ترجمة مصطفی صفوان ومصطفی زیور ، ط القاهرة ۱۹۶۹ .
- ٢٣٨ ـ فرويد ـ سيغمند ـ : محاضرات في التحليل النفسي ، ترجمة أحمـ عزت راجح طبعة القاهرة الطبعة الأولى .
- ٢٣٩ ـ فرويد ـ سيغمنـد ـ : الموجـز في التحليل النفسي ، تـرجمة سـامي علي ، مصطفى زيور ، طبعة القاهرة .
- ٠ ٢٤ _ الفيروز آبادي _ محمد بن يعقوب _ : القاموس المحيط ، طبعة القاهرة ٢٤ _ الفيروز آبادي _ محمد بن يعقوب _ :
- ٢٤١ ـ الفينخل ـ اتو ـ : نظرية التحليل النفسي في الأعصاب ، تـرجمة صلاح خيمر وعبده ميخائيل طبعة القاهرة ١٩٦٩ .
 - ٢٤٢ _ الفهياني _ عناية الله _ : مجمع الرجال ، طبعةة أصفهان ١٣٨٤ هـ .
 - ٧٤٣ ـ القزويني ـ الخطيب ـ : تلخيص المفتاح ، طبعة القاهرة ، طبعة حجر .
- ٢٤٤ _ قسطاكي _ الحمصي _ : منهل الوراد في علم الانتقاد ، طبعة القاهرة ١٩٠٦ .
- ٧٤٥ _ قطب نعمان _ سيد علي خان : أنوار الربيع في أنواع البديع ، طبعة بيروت الطبعة الأولى .
 - ٢٤٦ ـ كرد ـ محمد علي ـ كنوز الأجداد دمشق ١٩٥٠ .
 - ٢٤٧ ـ لويس معلوف ـ الأب ـ : المنجد ، طبعة بيروت ١٩٣٢ .

- ٧٤٨ ـ ماكيفر : الجماعة : دراسة في علم الاجتماع ، ترجمة محمد علي ولويس إسكندر ، القاهرة الطبعة الأولى .
 - ٧٤٩ ـ المبرد ـ محمد بن يزيد ـ : الكامل ، طبعة مصطفى البابي الحلبي القاهرة .
 - ٠٥٠ ـ المبرد ـ محمد بن يزيد ـ : الفاضل ، طبعة دار الكتب المصرية ١٩٥٦ .
- ٢٥١ ـ محمد أحمد : شرح جمع الجوامع لتاج الدين السبكي طبعة عيسى البابي الحلبي القاهرة ١٩٣٧ .
- ٢٥٢ ـ محمد أحمد ـ الحسيني ـ : أبو تمام وموازنة الآمدي ، طبعة القاهرة ١٩٦٧ .
 - ٢٥٣ ـ محمد أبو الفتوح ـ الشهرستاني : المللُّ والنحل ، طبعة لندن ١٩٤٦ .
- ٢٥٤ ـ محمد خمل ـ سلطان ـ (الدكتور) : أبو تمام ترجمته ، طبع في دمشق المكتبة الهاشمية ١٩٤٥ .
- ٢٥٥ _ محمد خليفة _ التونسي _ : فصول من النقد عند العقاد ، طبعة القاهرة ،
 مكتبة الخانجي .
 - ٢٥٦ _ محمد خليفة _ التونسي _ : العقاد دراسة وتحية ، طبعة القاهرة ١٩٦١ .
- ٢٥٧ محمد الذهبي شمس الدين : دول الإسلام ، طبعة حيدر آباد الهند ١٣٦٤ هـ .
- ٢٥٨ محمد الذهبي شمس الدين : العبر في خبر من غبر ، طبعة الكويت . ١٩٦٠ .
- ٢٥٩ محمد الذهبي شمس الدين : ميزان الاعتدال في نقد الرجال ، طبعة القاهرة ١٣٢٥ هـ .
- ٢٦٠ ـ محمد الذهبي ـ شمس الدين ـ : تذكرة الحفاظ ، طبعة حيدر آباد الهند العدد الدهبي ـ شمس الدين ـ : تذكرة الحفاظ ، طبعة حيدر آباد الهند
- ٢٦١ محمد زغلول سلامة الدكتور : أثر القرآن في تطور النقد العربي طبعة دار المعارف المصرية .

- ٢٦٢ ـ محمد زغلول سلامه ـ الدكتور ـ : تاريخ النقد العربي ، طبعة دار المعارف ١٩٦٤ .
- ٣٦٣ ـ محمد عبده عزام ـ الدكتور ـ : ليال خمس مع أبي تمام ، طبعة القاهرة ، الطبعة الأولى .
- ٢٦٤ محمد صبري الدكتور : البحتري سلسلة الشوامخ ، طبعة دار المعارف المصرية .
 - ٢٦٥ _ محمد سيد _ : الشخصية ، القاهرة ١٩٤٨ .
- ٢٦٦ _ محمد عطا _ : الشاعر أبو تمام ، دراسة نفسية وفنية لشعره ، الدار القومية للنشر _ القاهرة .
 - ٧٦٧ _ محمد غنيمي هلال _ الدكتور _ : الأدب المقارن ، القاهرة ١٩٦٣ .
 - ٢٦٨ ـ محمد غنيمي هلال ـ الدكتور ـ : الرومانتيكية ، القاهرة ١٩٥٥ .
 - ٢٦٩ محمد غنيمي هلال الدكتور : النقد الأدبي الحديث ، القاهرة ١٩٦٣ .
 - ٠٧٠ ـ محمد مندور _ الدكتور _ : في الأدب والنقد ، القاهرة ١٩٤٩ .
- ٢٧١ ـ محمد مندور ـ الدكتور ـ : في الميزان الجديد ، طبعة نهضة مصر الطبعة الثالثة .
 - ۲۷۲ _ محمد مندور _ الدكتور _ : قضايا جديدة ، طبعة بيروت ١٩٥٨ .
 - ٢٧٣ ـ محمد مندور ـ الدكتور ـ : النقد المنهجي عند العرب ، القاهرة ١٩٤٨ .
- ٢٧٤ ـ محمد مندور ـ الدكتور: النقد والنقاد المعاصرون ، طبعة القاهرة ١٩٦٢ .
 - ٧٧٥ ـ محمد بن محيي ـ أبو الطيب ـ : الموشاء ، طبعة لندن ١٨٨٦ م .
 - ٢٧٦ ـ محمود الزيادي : علم النفس الأكلينيكي ، القاهرة ١٩٦٩ .
 - ٧٧٧ _ المرزباني _ محمد عمران _ : الموشح ، طبعة دار نهضة مصر ١٩٦٥ .
- ٢٧٨ ـ المرزباني ـ محمد عمران ـ : معجم الشعراء . طبعة الحلبي ، تحقيق عبد الستار فرج .

- ٢٧٩ ـ مردم بك ـ خليل ـ : شعراء الشام أبو تمام والبحتري ، طبع بالمطبعة الشرقية بيروت .
 - ٠ ٢٨ _ المسعودي _ على _ : التنبيه والإشراف ، طبعة لندن ١٨٩٣ م .
 - ٢٨١ ـ المسعودي ـ علي ـ : مروج الذهب ، طبعة المنار ، الطبعة الأولى .
 - ٢٨٢ _ مسلم _ صريع الغواني _ : ديوان شعره ، طبعة ليدن ١٨٧٥ .
- ٣٨٣ _ مصطفى الخشاب : علم الاجتماع ومدارسه ، الكتاب الثاني ، القاهرة ١٩٦٥ .
- ٢٨٤ ـ مصطفى سويف: الأسس النفسية للتكامل الاجتماعي ، القاهرة
 - ٧٨٥ ـ المعري ـ أبوالعلاء ـ : رسالة الغفران طبعة دار المعارف المصرية ١٩٥٠ .
- ٢٨٦ ـ المعري ـ أبو العلاء ـ : عبث الوليد ، طبعة مكتبة النهضة المصرية ١٩٧٠ .
 - ٢٨٧ _ الملاوي _ محمد طاهر _ : أبو تمام أخباره ، طبعة القاهرة ١٩٤٨ .
- ٢٨٩ ـ نجيب محمد ـ البهبيتي ـ : أبو تمام حياته وحياة شعره ، طبعة دار الكتب ١٩٤٥ .
 - ٠ ٢٩ ـ نجيب العفيفي : المستشرقون ، القاهرة ١٩٤٧ .
- ٢٩١ ـ النصيبي ـ بشر بن يجيى ـ : سرقات البحتري من أبي تمام ـ حاشية
 العقد الفريد طبعة لجنة التأليف ـ القاهرة ١٣٧٠ هـ .
 - ٢٩٢ _ نعمات فؤاد _ الدكتورة _ أدب المازني . القاهرة ١٩٥٤ .
 - ۲۹۳ _ نيقولا يوسف : مقدمة ديوان شكري ، القاهرة ١٩٦٠ .
 - ٢٩٤ ـ نللينو: تاريخ آداب اللغة العربية ، القاهرة ١٩٥٤ .

- ٢٩٥ ـ النواجي ـ شمس الدين ـ : حلية الكميت ، طبعة بولاق ١٣٧٦ هـ .
 ٢٩٦ ـ نوبختي ـ الفضل ـ : فرق الشيعة ، طبعة الأستانة ١٩٣١ .
- ٢٩٧ _ نوبختي _ أحمد عبد الوهاب _ : نهاية الأرب في فنون الأدب ، ط دار الكتب المصرية ١٩٢٦ .
 - ٢٩٨ ـ وافي _ على عبد الواحد _ الدكتور _ : علم الاجتماع ، القاهرة ١٩٦٦ .
- ٣٩٩ ـ وافي ـ علي عبد الواحد ـ الدكتور : قصة الكلمة في العالم ، القاهرة ١٩٥٨ .
- ٠٠٠ _ وافي _ علي عبد الواحد _ الدكتور _ : غرائب النظم والتقاليد ، القاهرة ١٩٤٩ .
- ٣٠١ ـ وافي _ على عبد الواحد _ الدكتور _: علوم اللغة ، القاهرة ١٩٦٧ ، الطبعة السادسة .
- ٣٠٢ ـ وافي ـ علي عبد الواحد ـ الدكتور ـ : فقه اللغة ، القاهرة ١٩٦٨ ، الطبعة السادسة .
- ٣٠٣ ـ وافي _ علي عبد الواحد ـ الدكتور: ابن خلدون ـ مقدمة ـ طبعات ١٩٦٥ ـ ١٩٦٨ ـ ١٩٦٨ .
 - ٣٠٤ _ ودورث : مدارس علم النفس المعاصرة ، ترجمة كمال دسوقي القاهرة .
- ، ٣٠٥ هموتسما ، أونولد ، هفتغ ، بروفنسال ، باسيه ، وفنسنك ، كبار المستشرقين ـ دائرة المعارف الإسلامية ، طبعة إنجليزية ١٨١٣ ، والعربية ١٩٣٣ .
 - ٣٠٦ _ يوسف مراد : مبادىء علم النفس ، القاهرة .
- ٣٠٧ ـ يونسكو: معجم العلوم الاجتماعية ، ترجمة مجمع اللغة العربية الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٧٥ .

ثانياً: الدوريات التي صدرت باللغة العربية

١ _ الأزهر: فبراير ١٩٦٠.

٢ ـ الأزهر: مارس ١٩٦٠.

٣ ـ أبولو : ابريل ١٩٣٤ .

٤ ـ أبولو: يونيو ١٩٣٤.

الرسالة: ۲۲ أغسطس ۱۹۳۸.

٦ ـ الرسالة : أول ديسمبر ١٩٤١ .

٧ _ الكتاب : مايو ١٩٤٩ .

٨ ـ الكتاب : يونيو ١٩٤٦ .

٩ ـ الكتاب : أكتوبر ١٩٤٧ .

١٠ _ الكتاب : ٢٥ ابريل ١٩٣٨ .

١١ ـ الرسالة : ٦ يونيو ١٩٣٧ .

١٢ ـ الرسالة ٢٣ يونيو ١٩٣٨ .

١٣ ـ الرسالة : ٢٥ يوليو ١٩٣٨ .

١٤ ــ المجلة : فبراير ١٩٥٩ .

١٥ ـ المجلة : يولية ١٩٥٩ .

١٦ _ المجلة : أغسطس ١٩٥٩ .

١٧ _ المجلة : سبتمبر ١٩٥٩ .

11 _ منبر الإسلام: أكتوبر ١٩٢٦.

١٩ _ الهلال : يناير ١٩٤٩ .

۲۰ _ الهلال : مارس ۱۹۶۸ .

۲۱ ـ الهلال: يناير ۱۹٤۹ .

۲۲ _ الهلال : أكتوبر ۱۹۵۷ .

٢٣ ـ المجلة : سبتمبر ١٩٦٠ .

٢٤ ــ المجلة : ابريل ١٩٦٢ .

٢٥ ـ الآداب البيروتية : يناير ١٩٦١ .

٢٦ ـ الأداب البيروتية : ١٤ يونيو ١٩٦١ .

٧٧ ـ الجمهورية: ١٢ ديسمبر ١٩٦٣.

۲۸ ـ عکاظ: ۹ مارس ۱۹۱۶.

۲۹ ـ عكاظ: ۲۳ مارس ۱۹۱٤ .

٣٠ عكاظ: أعداد ٥٨ ، ٢١ ، ٥٥ ، ٧٧ ، ٧٧ ، وغيرها .

٣١ ـ المقتطف: سبتمبر ١٩١٦.

٣٢ ـ المقتطف : نوفمبر ١٩١٦ .

٣٣ ـ المقتطف: يناير ١٩١٧.

٣٤ ـ المقتطف: ٥ يوليو ١٩٦٣ .

٣٥ ـ الأخبار: ٨ فبراير ١٩٦١.

٣٦ ـ الأخبار: ٢ ديسمبر ١٩٦١.

٣٧ ـ الأخبار: ٣ مايو ١٩٦٢.

٣٨ ـ الأخبار : ٩ أكتوبر ١٩٦٣ .

٣٩ - الأخبار: ٢٠ نوفمبر ١٩٦٣ .

٠٤ - الأخمار: ٤ ديسمبر ١٩٦٣.

ثالثاً المراجع الأجنبية

THE FOREIGN REFERENCES

- 1 Atkins: A History of Literay Criticism.
- 2 Carrit: Theory of Beauty, E.F. London 1928.
- 3 Carritt: Philosophy of Beauty, Oxford University Press 1931.
- 4 C. Kluckhohn and H.A Murray: Personality in Nature, Society and Culture, N.Y. Alfred A. Korope, 1954.
- 5 Coleridge: Biographia Litteraria, J. S. Shawcrose, London 1907.
- 6 Coleridge: The Friend Bel and Daldy, London 1866.
- 7 Coleridge: The Philisophical Lecture, London 1818.
- 8 Coleridge: Shakespearean Criticism, T. M. Raysor, London 1813.
- 9 Coleridge: Wordsworth Poetry and Prose, London 1907.
- 10 Dockens: Tale of two Cities, London 1942.
- 11 Encyclopaedia International (First Ed.) Grolier, USA 1964.
- 12 Encyclopaedia Brit.

- 13 Emile Legous: A Short History of English Literature, London 1974.
- 14 Gardner Murphy: Personality, Harper and Brothers Publ. N. Y.
- 15 G. Whalley: The Poetic Process.
- 16 Haslitt: Lectures of the English Poets, London 1924.
- 17 Haslitt: Spirit of the age, London 1939.
- 18 Haslitt: Selected Essays of William Haslitt, London 1934.
- 19 K. R. Wallace: A History of Speach Education in America, 1954.
- 20 K. Young: Social Psychology of Social Behavior, N. Y., Crofts.
- 21 R. B. Cattell: Structure of Human Personality, London, G. Harry 1946.
- 22 R. Skelton: The Peotic Pattern.

.

فهرست للموضوعات

٥ .	0 :0 4	_ مقدمة الطبعة الثانية
۱۳	• •	ـ مقدمة الطبعة الأولى
		الجزء الأول: الخصومات ٣٠ - ١٤٧
40		_ الفصل الأول: الخصومات تعريفها ، أغاطها تأثيرها في النقد الأدبي
49		(أ) الخصومات في الجاهلية
70		(ب) الخصومات في الإِسلام وتأثيرها في النقد الأدبي
٥٧		١ _ الخصومات ذات الصبغة الدينية
٦٧		_ أثر الخصومات الدينية في تطوير النقد الأدبي
٧٧		٢ ـ المحاجات الفلسفية٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
۸۳		٣ ـ الخصومات السياسية
۹.		ع ـ الخصومات العلمية
1		الفصا الثاني الخصومات من أنصار الطائمين
	• •	
1.4	• •	أسباب الخصومة
.117	• •	أطراف الخصومة
171		تأثم الخصومة حول الطائبين في تطويد النقد الأدبي

171	١ ـ الكتب التي هي من صميم الخصومة	
175	٢ ـ الكتب التي تناولت الطائيين والخصومة حولهما	
144	٣ ـ الكتب التي عالجت الخصومة بين الطائبين	
1 £ 1	رسائل ابن المعتز	
١٤٧	منهج رسائل ابن المعتز	
	_ الجزء الثاني : حياة الطائيين ١٦٣ - ٢١٦	
170	ـ الفصل الأول: حياة أبي تمام	
170	أسرته	
179	نسبه	
17+	نشأته	
174	ثقافته	
١٨٠	أساتذته	
۱۸٤	ما قال العلماء في أبي تمام	
۱۸۸	تراجم أبي تمام في المراجع والكتب	
191	ـ الفصل الثاني: البحتري: حياته وشعره	
191	أسرته ونسبه ومولده	
198	نشأته	
Y	سمات البحتري الجسمانية والنفسية	
Y•V	ثقافة البحتري	
714	آراء العلماء حول البحتري	
717	الكتب التي أُلِّفَتْ لدراسةً البحتري وآثاره	
•		
	الجزء الثالث: نقد كتاب الموازنة بين الطائيين ٢١٧ ـ	
	الفصل الأول: تمهيد ـ المنهج ـ نقد المنهج	
719	١ ـ تمهيد	
777	٧ ـ إطلالة على منهج الموازنة	

724	٣ ـ نقد منهج الأمدي في الموازنة
700	الفصل الثاني: احتجاج الخصمين
799	الفصل الثالث: نقد الآمدي لأخطاء أبي تمام في المعاني
۳۸۳	الفصل الرابع: نقد الآمدي لأخطاء أبي تمام الفنية
441	وقفة مع استعبارات أبي تمام
٤١٢	التجانس في شغر أبي تمام
٤١٨	المطابقة في شعر أبي تمام
٤٢٠	سوء النسج وتعقيد اللفظ
٤٢٧	ما في شعر أبي تمام من الزحاف واضطراب الوزن
279	الفصل الخامس: نقد الآمدي لأخطاء البحتري
٤٣٠	ما أخذه الآمدي على البحتري
٤٣٧	ما عيب به البحتري ورفضه الأمدي
१०९	الفصل السادس: نماذج من أخطاء البحتري نماذج
173	(أ) أخطاء البحتري في المعاني والأُلفاظ
٤٧٧	(ب) الأخطاء النحوية والصرفية في شعر البحتري
٤٨٦	ـ نماذج من أخطاء البحتري الأخرى
٤٨٨	ـ عيوب أخرى تتعلق بوزن الشعر
193	بـاب في بيان ما لأبي تمام والبحتري من الفضل
193	فضل أبي تمام كما رواه الآمدي
٤٩٧	الفصل السابع: الإبانة عن فضل أبي تمام
	باب في فضل البحتري كما رواه الأمدي
٥٨٧	الفصل الثامن: الإبانة عن فضل البحتري
7.4	آراء الشخصيات أزاء البحتري
774	تجنب استخدام الكلمات الموحية
771	الفصل التاسع: الشاعران في الميزان
771	
11 1	الصورة الشعرية

774	الصورة الشعرية في شعر البحتري
700	اللفظ والمعني في شعر الطائيين
701	طرق أبي تمام والبحتري ومعانيهما في العتاب
775	عتاب البحتري عتابان
スァア	معاني ويطرق أبي تمام في العتاب
779	اعتذار أبي تمام
111	الفصل العاشر: الموازنة التفصيلية بين الطائيين
115	(أ) تمهيد
395	(ب) دراسة الموازنة التفصيلية بين الطائيين في خروجهما إلى المديح.
395	_ موازنة الأمدي التفصيلية بين الطائيين
395	_ نقد الموازنة التفصيلية للآمدي
799	_ موازنة الأمدي بين معاني الطائيين في المديح
٧٠٥.	
V•V	ثبت المراجع
٧٣١	يقوره المفرمات